188399

OUP—2273—19-11-79—10,000 Copies.

OSMANIA UNIVERSITY LIBRARY U 19051

Call No. ۹۲۸۰۹۱ع۳۱ Accession No. 19051

Author اقبال - ع عبدالسلام ندوی

Title اقبال کامل

This book should be returned on or before the date last marked below.

فہرست مضامین

اقبال کامل

مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ
دیباچہ	۱ - ۵	جاوید و منیرہ	۴۷	لطف صحبت	۸۸
سوانح حیات	۱ - ۳۷	اُن کی تعلیم و تربیت کا انتظام	۴۸	**تصنیفات**	۹۳ - ۱۱۰
تمہید	۱	**ذاتی حالات**	۵۳ - ۷۷	علم الاقتصاد پر ایک کتاب	۹۴
ولادت	۳	مذہب	۵۳	فلسفۂ ایران پر ایک کتاب (انگریزی)	؍؍
تعلیم و تربیت	۶	عقائد	۶۱	اسرار خودی	۹۵
سفر انگلستان	۱۰	توحید	؍؍	رموز بیخودی	۹۶
انگلستان سے واپسی	۱۲	نبوت و رسالت	۶۳	پیام مشرق	۹۷
بیرسٹری	؍؍	معجزات پر اعتقاد	۶۴	بانگ درا	۹۹
سر کا خطاب	۱۵	حیات بعد الممات	۶۶	زبور عجم	؍؍
کونسل کی ممبری	۱۹	عقیدۂ تقدیر یا مسئلہ جبر و اختیار	۶۷	جاوید نامہ	۱۰۰
ملکی اور قومی خدمات	۲۱	اعمال و عبادات	۶۸	بال جبریل	۱۰۴
مدراس میں اسلام پر لکچر	۲۳	اسلامی آداب طہارت	۷۱	ضرب کلیم	۱۰۵
مسلم لیگ کی صدارت	۲۵	غیر ذبیحہ جانور کے گوشت سے اجتناب	؍؍	مسافر	؍؍
دوسری گول میز کانفرنس کی شرکت	۲۶	نماز، روزہ، اور تہجد	۷۲	"پس چہ باید کرد اے اقوام شرق"	؍؍
پروفیسر برگسان سے ملاقات	۲۷	حج	؍؍	ارمغان حجاز	۱۰۶
مسولینی سے ملاقات	؍؍	تلاوت قرآن	۷۵	بعض نامکمل اور زیر تجویز کتابیں	؍؍
روما کی اکاڈمی میں تقریر	۲۹	**اخلاق و عادات**	۷۸ - ۹۴	منطق الطیر	؍؍
اسپین کا سفر	۳۰	طرز معاشرت	۷۹	اردو رامائن	؍؍
پروفیسر آسین سے ملاقات	۳۱	غذا	؍؍	فراموش شدہ پیغمبر کی کتاب	۱۰۷
سفر افغانستان	۳۲	وضع لباس	۸۰	قرآن پاک پر ایک کتاب	؍؍
سیر غزنی	۳۶	استغنا و خودداری	۸۱	اسلامی اصول فقہ کی تجدید	۱۰۸
علالت اور وفات	۳۸ - ۴۵	فیاضی	۸۳	تاریخ تصوف	۱۰۹
آل و اولاد	۴۶ - ۵۲	وطن کی محبت	۸۴	اسلام میرے نقطۂ نظر سے	

مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ
اُردو شاعری	۱۱۱-۱۵۸	رمزیت	۱۸۷	اثباتِ خودی کے مقدمات	۲۵۶
شاعری کا آغاز	۱۱۱	روحانیت	۱۹۰	۱۔ خودی	،،
مشاعروں میں شرکت	،،	کلاسیکت	۱۹۴	۲۔ شرفِ انسانی	۲۵۹
مرزا ارشد گورگانی کی پیشینگوئی،	۱۱۲	قدیم طریقۂ تنقید	۱۹۶	۳۔ تسخیرِ فطرت	۲۶۱
شاعری کی شہرت	،،	حسنِ الفاظ	۱۹۷	۴۔ مسئلۂ خیر و شر	۲۶۳
ڈاکٹر صاحب کی شاعری کا پہلا دور	۱۱۴	لب و لہجہ	۲۰۱	۵۔ روح و جسم کا اتحاد	۲۶۹
داغ سے تلمذ	۱۱۴	حسنِ قافیہ و ردیف	۲۰۴	۶۔ مسئلۂ جبر و اختیار	۲۷۲
دورِ طالب علمی کی بعض نظمیں	۱۱۵	تشبیہ و استعارہ	۲۰۹	۷۔ تخلیقِ مقاصد	۲۷۵
زمانۂ طالب علمی میں یورپین شعرا کا تتبع	،،	تلمیحات	۲۱۸	۸۔ صحرائیت و بدویت	۲۷۸
شاعری کا دوسرا دور	۱۲۲	تضمینات	۲۲۳	۹۔ عقل و عشق	۲۸۲
شاعری کا تیسرا دور	۱۲۶	روانگی و برجستگی	۲۲۷	۱۰۔ مسئلۂ ارتقاء	۲۹۵
شاعری کا چوتھا دور	۱۲۹	مدح و ذم	۲۳۰	فلسفۂ خودی کے ماخذ	۳۰۰
غزل	۱۳۶	تکرارِ معانی	۲۳۴	فلسفۂ بیخودی	۳۲۰
مرثیہ	۱۴۴	رفعتِ تخیل	۲۳۵	نظریۂ ملیت	۳۲۵
مثنوی	۱۴۸	موازنہ و مقابلہ	۲۳۷	تعلیم	۳۴۶
مناظرِ قدرت	۱۵۰	کلامِ اقبال کی مقبولیت	۲۴۱	سیاست	۳۵۰
قطعات یا رُباعیات	۱۵۲	افغانستان میں مقبولیت	۲۴۲	ڈاکٹر صاحب کا سیاسی نظام	۳۵۰
قومی اور وطنی نظمیں،	۱۵۵	ایران میں مقبولیت	،،	جمہوری حکومتوں کی وجوہ	۳۵۲
ظریفانہ شاعری	۱۵۷	عربی زبان میں اسلامی ترانہ	،،	مخالفت،	
فارسی شاعری	۱۵۹	اور دوسری نظموں کا ترجمہ		اشتراکیت کی تائید	۳۵۷
غزل	۱۶۶	ترکی زبان میں کلامِ اقبال کا ترجمہ	۲۴۴	صنفِ لطیف (عورت)	۳۶۵
قطعات یا رباعیات	۱۶۹	انگریزی زبان میں اقبال کی تصنیفات کا ترجمہ	۲۴۵	فنونِ لطیفہ	۳۷۱
نظمیں	۱۷۱	جرمنی میں کلامِ اقبال کی قدردانی	۲۴۶	نظامِ اخلاق	۳۸۳
مثنوی	۱۷۹	روسی زبان میں اسرارِ خودی کے بعض نظریات	،،	خاتمۂ کتاب	۳۹۲
کلامِ اقبال کی ادبی خوبیاں	۱۸۴-۲۳۶	اغلاط	۲۴۸	نعتیہ کلام	۳۹۲
جدید طریقۂ تنقید	۱۸۷	فلسفۂ خودی	۲۵۴	خاتمہ	۴۰۰

بسم اللہ الرحمٰن الرحیم

دیباچہ

الحمد للہ رب العلمین والصلوٰۃ والسلام علی رسولہ محمد و آلہ و
اصحابہ اجمعین،

تصنیف وتالیف کا میدان ایک ایسا میدان ہے جس کی تنگی اور وسعت دونوں ایک مصنف کے لئے مشکلات کا سبب بن جاتی ہیں، اگر یہ میدان تنگ اور محدود ہے تو اس کے لئے یہ مشکل پیش آتی ہے کہ تھوڑی سی معلومات سے کیونکر اس طرح کام لے کہ وہ پھیل کر ایک مستقل تصنیف کا قالب اختیار کرلیں، اس لئے وہ اس مشکل کے حل کرنے کے لئے بعض اوقات نہایت تصنع وتکلف سے کام لیتا ہے، اور بہت سی غیر ضروری اور غیر متعلق باتوں کو شامل کر کے کتاب کے حجم وضخامت کو بڑھانا چاہتا ہے، اس طریقہ سے اگرچہ ایک کتاب تو تیار ہو جاتی ہے لیکن اس کو اصل موضوع کتاب سے کوئی تعلق نہیں رہتا، لیکن اگر یہ میدان وسیع اور غیر محدود ہوتا ہے، تو اس کو یہ دشواری پیش آتی ہے کہ وہ ان غیر محدود اور وسیع معلومات کو سمیٹ کر کیونکر متوسط حجم وضخامت کی ایک خوبصورت کتاب مرتب کر سکتا ہے، معلومات کا ایک بے پایاں ذخیرہ اس کی نگاہ کے سامنے ہوتا ہے، اور

میں اُس کو اپنے ذوقِ سلیم کی مدد سے مفید اور ضروری معلومات کا انتخاب کر کے اپنی راہ سب سے الگ نکالنی پڑتی ہے،

ڈاکٹر اقبال پر میں نے یہ کتاب لکھنی چاہی تو مجھکو بھی دوسری مشکل پیش آئی، اس کتاب کے متعلق مجھ کو یہ شکایت نہیں تھی کہ اس کے لئے معلومات کا جو سرمایہ درکار ہے وہ کم اور محدود ہے بلکہ ان کے متعلق اس قدر مضامین، اس قدر رسالے اور اس قدر کتابیں لکھی گئی ہیں کہ اُن کے پڑھنے کے بعد یہ کہنا پڑتا ہے کہ

ع شد پریشاں خوابِ من از کثرتِ تعبیر ہا

اس لئے ان خوابہائے پریشاں کو جمع کر کے ان کی صحیح تعبیر نکالنا مشکل اور سخت مشکل کام تھا، لیکن بایں ہمہ میں نے یہ کوشش کی ہے کہ میری اس کتاب سے یہ خواب اور زیادہ پریشان نہ ہونے پائے بلکہ اس کی ایک ایسی تعبیر نکل آئے، جو اس کو خواب پریشاں کے بجائے رویائے صالحہ بنا دے اس غرض سے میں نے ان مضامین، ان رسالوں اور ان کتابوں کا مطالعہ کیا تو مجھے معلوم ہوا کہ ان سے مکمل طور پر ڈاکٹر صاحب کی زندگی کا کوئی گوشہ نمایاں نہیں ہوتا، زیادہ تر مضامین اور رسالے تو نہایت سطحی ہیں، اور لکھنے والوں نے صرف یہ سمجھ کر لکھا ہے کہ ڈاکٹر صاحب پر لکھنا نہایت آسان ہے، اس لئے میں نے اُن کو بالکل نظر انداز کر دیا ہے، چند رسالے، چند مضامین اور چند کتابیں بے شبہ تحقیقی طور پر لکھی گئی ہیں، لیکن اُن میں بھی جامعیت نہیں پائی جاتی، بلکہ وہ خاص خاص عنوانات تک محدود ہیں لیکن بایں ہمہ ان میں کوئی چیز بیکار نہیں ہے، بلکہ اُن کے پڑھنے سے یہ معلوم ہو جاتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب کے متعلق جو کچھ لکھا گیا ہے اس میں کونسا حصہ قابلِ اخذ و انتخاب ہے، کونسی باتیں منتشر و پراگندہ ہیں، جن کو ایک خوبصورت ترتیب سے یکجا جمع کیا جاسکتا ہے، اور کونسی چیز تشنہ و نامکمل ہے، جس کی تکمیل کی جاسکتی ہے،

اس حیثیت سے میں نے اس ذخیرۂ معلومات پر نگاہ ڈالی تو مجھے محسوس ہوا کہ ڈاکٹر صاحب کے سوانح وحالات پر اگرچہ کوئی مکمّل مضمون، کوئی مکمل رسالہ اور کوئی مکمل کتاب نہیں لکھی گئی تاہم انہی میں اس کا مواد اس کثرت سے موجود ہے کہ اُن کو جمع کرکے ڈاکٹر صاحب کے سوانح وحالات کو مکمل صورت میں پیش کیا جاسکتا ہے، اس لئے میں نے اس مواد کو تقریبًا انہی کے الفاظ وعبارت میں مناسب ترتیب کے ساتھ ایک جگہ جمع کر دیا ہے، اگر یہ مواد عربی، فارسی یا کسی دوسری زبان میں ہوتا تو مجھے اُس کو اُردو زبان میں لانا پڑتا لیکن ڈاکٹر صاحب کے متعلق جو کچھ لکھا گیا ہے اس کا زیادہ تر حصہ چونکہ خود اردو میں ہے اس لئے معمولی سے تغیر وتبدل کے بعد میں نے اس کو بعینہٖ درج کر دیا ہے اور اس کا حوالہ دیدیا ہے ڈاکٹر صاحب کے مکاتیب کے جو مجموعے شائع ہوئے ہیں ان سے بھی اس سلسلہ میں مدد لی ہے سوانحِ حیات کے علاوہ دوسرے عنوانات میں بھی مضامین ورسائل سے جو باتیں قابلِ اخذ وانتخاب نظر آئیں میں نے اُن کو بھی انہی کے الفاظ وعبارت میں لے لیا ہے، اور اُن کی مزید تشریح کردی ہے، البتہ ڈاکٹر صاحب کی شاعری اور فلسفہ پر جو کچھ لکھا گیا ہے، اس پر مجھ کو بہت کچھ اضافہ کی ضرورت معلوم ہوئی، اور اس کتاب میں میں نے جو کچھ دماغی کاوش کی ہے وہ صرف اسی حصے کے ساتھ تعلّق رکھتی ہے، جس کے لئے صرف اخذ وانتخاب کافی نہیں تھا بلکہ ڈاکٹر صاحب کے پورے کلام کے مطالعہ کی ضرورت تھی،

ڈاکٹر صاحب کا کلام اگرچہ زیادہ تر فلسفیانہ، صوفیانہ، مذہبی، سیاسی اور قومی مسائل پر مشتمل ہے لیکن یہ مسائل شاعرانہ طرز واسلوب میں بیان کئے گئے ہیں، اس لئے ان کی تمام حیثیتوں پر شاعرانہ حیثیت کو تقدم حاصل ہے اور ہمکو اس موقع پر اسی حیثیت کو پیشِ نظر رکھنا اور اُس کو نمایاں کرنا چاہئے لیکن ڈاکٹر صاحب پر جو کچھ لکھا گیا ہے اس میں اُن کی اسی شاعرانہ حیثیت کو نظر انداز کر دیا گیا ہے، اور انھوں نے جن حقائق ومسائل کے متعلق اپنے خیالات ظاہر

کئے ہیں، اُن کی توضیح کے لئے جو مثالیں اُن کے کلام سے پیش کی گئی ہیں ان میں شاعری بہت کم پائی جاتی ہے، خود ڈاکٹر صاحب شاعری سے برائت ظاہر کرتے ہیں، اور غزل گو شاعر بننے سے تو اُن کو شدت سے انکار ہے، اس لئے دوسرے لوگوں نے بھی اُن کی مجددانہ مصلحانہ اور فلسفیانہ حیثیت کو تو سامنے رکھا ہے اور اُن کی شاعرانہ حیثیت کو نمایاں نہیں کیا ہے، لیکن میرے نزدیک اُن کا کلام خشک فلسفیانہ مسائل کا مجموعہ نہیں ہے یعنی وہ صرف ناظم نہیں ہیں، بلکہ ایک قادرالکلام شاعر ہیں، اس لئے میں نے فلسفیانہ، صوفیانہ اور سیاسی مسائل سے پہلے اُن کی ذات کو صرف ایک شاعر کی حیثیت سے پیش نظر رکھا ہے۔ اور مختلف عنوانات میں اُن کی شاعرانہ حیثیت کو زیادہ مکمل صورت میں نمایاں کیا ہے، فلسفیانہ اور صوفیانہ حقائق و مسائل پر بھی جو کچھ لکھا ہے اس میں بھی اسی حیثیت کو سامنے رکھا ہے، اور زیادہ تر انکی غزلیات، قطعات، اور نظموں سے ایسی مثالیں پیش کی ہیں جن میں شاعری اور فلسفہ دونوں کا خوشگوار امتزاج موجود ہے، اس لئے اس طریقہ سے اُن کے بہترین کلام کا انتخاب بھی اس کتاب میں آگیا ہے لیکن باینہمہ انکی شاعرانہ اور فلسفیانہ دونوں حیثیتوں کو پیش نظر رکھکر اُن کے بہترین کلام کے ایک عمدہ انتخاب کی ضرورت اب بھی باقی رہ جاتی ہے، ڈاکٹر صاحب کے متعلق یوں تو بہت کچھ کیا جا چکا ہے، لیکن اب تک اس ضرورت کی طرف کسی نے توجہ نہیں کی ہے، ممکن ہے اس کتاب کی اشاعت کے بعد میں خود اس کی طرف متوجہ ہوسکوں، اور اس کتاب کا یہ تکمیلی حصہ بھی پورا ہو جائے۔

بہرحال اس کتاب میں ڈاکٹر صاحب کی زندگی اور کارناموں کے ہر حصہ کے مکمل کرنے کی کوشش کی گئی ہے، اور اسی مناسبت سے میں نے پہلے اس کا نام "مکمل اقبال" تجویز کیا تھا، اور اب مولانا سید سلیمان ندوی نے اس کا نام "اقبال کامل" رکھا ہے جو پہلے سے

زیادہ بہتر ہے، اس لئے یہ کتاب اسی نام سے شائع کی جاتی ہے، اس کتاب کا پورا مسودہ مولنٰنا عبدالماجد دریابادی کی نظر سے بھی گذر چکا ہے، جو فلسفی ہونے کے ساتھ صوفی اور سخن فہم بھی ہیں، اور اب جب کہ اس کتاب کا مسودہ پریس میں جارہا ہے، مزید اطمینان کے لئے اُس کو ہمارے عزیز دوست اور دارالمصنفین کے پُرانے رفیق مولوی شاہ معین الدین صاحب ندوی نے بھی جو شعروادب دونوں کا عمدہ ذوق رکھتے ہیں، بہ نظر غائر دیکھ لیا ہے، اور اُن کے مشورے سے اس کتاب کی بہت سی خامیاں دور ہوگئی ہیں،

افسوس ہو کہ اس کتاب میں، میں اُن انگریزی تصنیفات سے جو ڈاکٹر صاحب کی شاعری اور فلسفہ پر لکھی گئی ہیں، بہت کم فائدہ اٹھا سکا، تاہم جا بجا اس قسم کی جو معلومات نظر آتی ہیں وُہ ہمارے دوست سیّد صباح الدین عبدالرحمٰن صاحب ایم اے کی توجہ وعنایت کا نتیجہ ہیں، اور میں اس کے لئے اُن کا شکر گذار ہوں،

عبدالسّلام ندوی

دارالمصنّفین اعظم گڈھ

(۴ر دسمبر ۱۹۴۸ء)

مکتبہ نشاۃ ثانیہ
...علم جاھی مارکٹ حیدر...

۷۸۶

سوانحِ حیات

تمہید

قدیم زمانے میں جب کہ اردو شاعری کا دائرہ صرف غزل، قصیدہ، مثنوی اور مرثیہ تک محدود تھا، سرزمین پنجاب میں کوئی نامور شاعر پیدا نہیں ہوا، اس غرض سے ہم نے بہت سے قدیم تذکروں کی ورق گردانی بھی کی لیکن پنجاب کے کسی ممتاز شاعر کا نام نظر سے نہیں گذرا، قدیم زمانے میں لکھنؤ اور دلی اردو شاعری کے دو مستند مرکز تھے لیکن لکھنؤ کو یہ خاص امتیاز حاصل ہے کہ اس نے اپنے قرب وجوار پر نمایاں اثر ڈالا، اور خاص لکھنؤ کے علاوہ صوبہ اودھ اور صوبہ آگرہ کے مختلف شہروں میں بھی متعدد ممتاز شعراء پیدا ہوگئے، لیکن تعجب ہے کہ دلی نے باوجود قرب واتصال کے پنجاب پر کوئی اثر نہیں ڈالا، لیکن اردو شاعری کے دورِ جدید کا آغاز پنجاب ہی سے ہوا، اور کرنل ہالرائڈ ڈائرکٹر سررشتۂ تعلیم پنجاب نے اردو زبان کی ترقی واصلاح کے جو مختلف طریقے اختیار کئے، اُن میں ایک یہ تھا کہ انھوں نے ایک نئے طرز کے مشاعرے کی بنیاد ڈالی جس میں مصرع طرح کے بجائے کسی مضمون کا عنوان دیا جاتا تھا، تاکہ اردو شاعری کے دائرے میں وسعت

پیدا ہو، اور عاشقانہ خیالات کے بجائے مناظرِ قدرت اور مختلف جذباتِ انسانی کی تصویریں کھینچی جائیں، اگرچہ پہلے پہل یہ شرف دہلی کے دو بزرگوں کو حاصل ہوا، یعنی مولانا محمد حسین آزاد اور مولانا الطاف حسین حالی نے جو اردو شاعری میں ذوق و غالب کی یادگار تھے، اور اس وقت پنجاب کے سررشتہ تعلیم سے تعلق رکھتے تھے، جدید طرز میں چند چھوٹی نظمیں اور مثنویاں لکھیں، لیکن بعد کو زندہ دلانِ پنجاب نے اُس کو ترقی دے کر تلافیِ مافات کر دی، اور اس طرز میں کہنے والے متعدد شعرا پیدا ہو گئے جن میں

ڈاکٹر اقبال

نے عالمگیر شہرت حاصل کی،

ڈاکٹر صاحب نسلاً کشمیری برہمنوں کے ایک قدیم خاندان سے تعلق رکھتے ہیں جس کی ایک شاخ اب تک کشمیر میں موجود ہے، یوں تو ہندوؤں میں برہمن اپنے مذہبی تقدس کی وجہ سے عموماً معزز سمجھے جاتے ہیں لیکن کشمیری برہمن کشمیر میں علمی حیثیت سے بھی امتیازِ خاص رکھتے تھے، اس لئے ڈاکٹر صاحب نے اس شرف پر ایک جگہ خاکسارانہ لہجے میں خاص طور پر فخر کیا ہے، چنانچہ ایک فلسفہ زدہ سید کو اس طرح مخاطب کرتے ہیں :-

میں اصل کا خاص سومناتی	آبا مرے لاتی و مناتی
تو سید ہاشمی کی اولاد	میری کفِ خاک برہمن زاد
ہے فلسفہ میری آب و گل میں	پوشیدہ ہے ریشہ ہائے دل میں

ذات پات کے لحاظ سے کشمیری برہمنوں کی جو مختلف قسمیں ہیں، اس کے رو سے ڈاکٹر صاحب کی گوت یعنی ذات سپرو ہے، اور الہ آباد ہائیکورٹ کے مشہور وکیل سر تیج بہادر سپرو، اور ڈاکٹر صاحب چار یا پانچ پشت اوپر ایک ہی گھرانے سے تعلق رکھتے تھے، لیکن سوا دو سو سال

سے زیادہ کا زمانہ گذرا کہ ڈاکٹر صاحب کے جدِ اعلیٰ ایک بزرگ کی عقیدت کی وجہ سے مشرف باسلام ہوکر سیالکوٹ چلے آئے، جو کشمیر کے علاقہ سے ملحق ہے، اور اس وجہ سے وہاں نہایت کثرت سے کشمیری خاندان آباد ہیں، اس لئے اختلافِ مذہب کی وجہ سے اس خاندان کی مختلف شاخیں ایک دوسرے سے بے تعلق ہوگئیں،

ولادت | ڈاکٹر صاحب اسی سیالکوٹ میں ۱۸۷۶ء میں پیدا ہوئے، ان کی ولادت سے چند روز پہلے اُن کے والد نے ایک خواب دیکھا تھا کہ "ایک بڑا ہی عجیب وغریب پرندہ فضا میں زمین کے قریب اڑ رہا ہے، اور بڑی کثرت سے لوگوں کا ہجوم ہے، اس ہجوم میں میں بھی ہوں، وہ پرندہ کسی کی کوشش سے ہاتھ نہیں آتا لیکن خود بخود میرے دامن میں آکر گرا، اور میں نے اس کو پکڑ لیا"، اس کے بعد ڈاکٹر صاحب پیدا ہوئے تو انھوں نے اس خواب کی یہ تاویل کی کہ وہ پرندہ یہی بچہ ہے، اور یہ ضرور کوئی غیر معمولی کمال پیدا کرے گا،

ڈاکٹر صاحب کے والد جن کا نام نور محمد تھا، اگرچہ صاحبِ ثروت نہ تھے لیکن اپنے شہر میں اپنی مذہبی اور اخلاقی پاکیزگی کی وجہ سے قابلِ احترام سمجھے جاتے تھے، ان پر تصوف کا رنگ بہت زیادہ غالب تھا، اور ڈاکٹر صاحب نے اپنی اس آبائی، بلکہ خاندانی خصوصیت کی طرف بعض اشعار میں خود بھی اشارہ کیا ہے، چنانچہ اپنے فرزند جاوید کو مخاطب کرکے فرماتے ہیں :-

جس گھر کا مگر چراغ ہے تو ۔۔۔ ہے اس کا مذاق عارفانہ

اس بنا پر ڈاکٹر صاحب نے ایک صوفیانہ ماحول میں نشو ونمائی، اور اُن کے والد بزرگوار نے اُن کی تربیت بالکل مذہبی اور اخلاقی اصول پر کی، چنانچہ خود ڈاکٹر صاحب کا بیان ہے کہ جب میں سیالکوٹ میں پڑھتا تھا، تو صبح اٹھ کر روزانہ قرآن پاک کی تلاوت کرتا تھا، والد مرحوم اپنے اوراد و وظائف سے فرصت پاکر آتے اور مجھے دیکھ کر گذر جاتے، ایک دن صبح کو میرے

پاس سے گذرے تو فرمایا کہ کبھی فرصت ملی تو میں تم کو ایک بات بتاؤں گا، بالآخر انھوں نے ایک مدت کے بعد یہ بات بتائی، اور ایک دن صبح کو جب میں حسب دستور قرآن کی تلاوت کر رہا تھا تو وہ میرے پاس آئے، اور فرمایا بیٹا! کہنا یہ تھا کہ جب تم قرآن پڑھو تو یہ سمجھو کہ یہ قرآن تم ہی پر اترا ہے، یعنی اللہ تعالیٰ خود تم سے ہم کلام ہے۔

ڈاکٹر صاحب نے اپنے ایک شعر میں بھی اس واقعہ کی طرف اشارہ کیا ہے:

ترے ضمیر پہ جبتک نہ ہو نزولِ کتاب ۔۔۔ گرہ کشا ہیں نہ رازی نہ صاحبِ کشاف

ایک بار ڈاکٹر صاحب کے دروازے پر ایک سائل نے صدا دی، اور بُری طرح اڑ گیا، ڈاکٹر صاحب کے شباب کا زمانہ تھا، انھوں نے اس کو ایک ڈنڈا رسید کیا، اور اس کی جھولی زمین پر پھینک دی، باپ کا دل اس بیرخی سے بھر آیا، آنکھوں سے آنسو جاری ہو گئے، اور اس حالت میں انھوں نے بیٹے کو جو نصیحت کی، اس کو ڈاکٹر صاحب نے خود رموز بیخودی میں نہایت موثر طریقہ سے بیان کیا ہے:-

گفت فردا امتِ خیر الرسل ۔۔۔ جمع گردد پیش آں مولائے کل

غازیانِ ملتِ بیضائے او ۔۔۔ حافظانِ حکمتِ رعنائے او

ہم شہیدانے کہ دیں راحجت اند ۔۔۔ مثلِ انجم در فضائے ملت اند

زاہدان و عاشقانِ دل فگار ۔۔۔ عالمان و عاصیانِ شرمسار

درمیانِ انجمن گردد بلند ۔۔۔ نالہ ہائے ایں گدائے دردمند

اے صراطت مشکل از بے مرکبی ۔۔۔ من چہ گویم چوں مرا پرسد نبی

یعنی انھوں نے فرمایا کہ قیامت کے دن جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے گرد تمام امت جس میں مجاہد، حکیم، شہید، زاہد، صوفی، عالم اور گنہگار ہر قسم کے لوگ ہوں گے، جمع ہوگی،

اور اس مجمع میں یہ مظلوم سائل فریاد کرے گا، اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھ سے اس کا جواب طلب کریں گے تو میں کیا کہوں گا،

اند کے اندیشں و یاد آر اے پسر
اجتماعِ امتِ خیر البشر

باز ایں ریشِ سفیدِ من نگر
لرزۂ بیم و امیدِ من نگر

بر پدر ایں جور نا زیبا مکن
پیشِ مولا بندہ را رسوا مکن

غنچۂ از شاخسارِ مصطفیٰ
گل شو از بادِ بہارِ مصطفیٰ

از بہارش رنگ و بو باید گرفت
بہرۂ از خلقِ او باید گرفت

فطرتِ مسلم سراپا شفقت است
در جہاں دست و زبانش رحمت است

آنکہ مہتاب از سر انگشتش دو نیم
رحمتِ او عام اخلاقش عظیم

از مقامِ او اگر دور ایستی
از میانِ معشرِ ما نیستی

یعنی "اس مجمع کا خیال کر اور میری سفید داڑھی کو دیکھ، باپ پر اس قدر ظلم کر کے آقا کے سامنے رسوا کر: لیل نہ کر، تو چمن محمدی کی ایک کلی ہے، اور اسی چمن کی ہوا سے پھول بن کر کھل، اسی چمن کی بہار سے [illegible] اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اخلاق سے ایک حصہ لینا چاہیئے، مسلمان کی فطرت سراپا شفقت اور اس کے ہاتھ اور زبان رحمت ہیں، جس نے ایک انگلی کے اشارہ سے چاند کو دو ٹکڑے کر دیا، اس کی رحمت عام اور اس کے اخلاق نہایت بلند پایہ ہیں، اس لئے اگر تو اس کے مقام سے دور ہے تو ہماری جماعت سے الگ ہے۔"

ڈاکٹر صاحب کی والدہ مرحومہ بھی ایک دیندار اور عبادت گذار خاتون تھیں، اس لئے انھوں نے بھی اُن کی مذہبی اور اخلاقی تربیت میں نمایاں حصہ لیا، چنانچہ ڈاکٹر صاحب

نے اپنی والدہ مرحومہ کا جو مرثیہ لکھا ہے اس میں اس کی طرف اشارے پائے جاتے ہیں :-

خاکِ مرقد پر تری لیکر یہ فریاد آؤنگا — اب دعائے نیم شب میں کس کو میں یاد آؤنگا
تربیت سے میں تری انجم کا ہم قسمت ہوا — گھر مرے اجداد کا سرمایۂ عزت ہوا
دفترِ ہستی میں تھی زریں ورق تیری حیات — تھی سراپا دین و دنیا کا سبق تیری حیات

تعلیم وتربیت ڈاکٹر صاحب کی ابتدائی تعلیم قدیم طرز پر مکتب سے شروع ہوئی لیکن بعد میں انگریزی تعلیم حاصل کرنے کی غرض سے سیالکوٹ کے مشن اسکول میں داخل ہوئے، اور چونکہ طبیعت میں ذکاوت وذہانت کا مادہ خداداد تھا، اس لئے ابتدا ہی سے اس کے جوہر نمایاں ہونے لگے، چنانچہ پانچویں جماعت کا امتحان وظیفہ لیکر پاس کیا، مڈل کے آخری درجہ میں بھی وظیفہ حاصل کیا، اور انٹرنس کے امتحان میں بھی سرکاری وظیفہ کے ساتھ کامیابی حاصل کی، ڈاکٹر صاحب کی خوش قسمتی سے اسکول کے مدرسین میں قدیم طرز تعلیم کی ایک عمدہ یادگار مولوی میر حسن مرحوم مدرس عربی و فارسی تھے، اس لئے اس اسکول میں مولوی صاحب موصوف کے ساتھ ڈاکٹر صاحب کے تعلیمی تعلقات قائم ہوئے، جس کی تقریب یہ ہوئی کہ مولوی صاحب موصوف کا ایک لڑکا ڈاکٹر صاحب کا ہم جماعت تھا، اور اس کے علاوہ ڈاکٹر صاحب کے والد ماجد سے اُن کے دوستانہ تعلقات بھی تھے، اس لئے جس زمانہ میں ڈاکٹر صاحب چوتھی جماعت میں تعلیم پا رہے تھے، ایک دن اُن کے والد ماجد مولوی صاحب موصوف کے پاس تشریف لے گئے، اور کہا کہ میں نے اب یہ فیصلہ کیا ہے کہ بچے کو آپ اسکول کی تعلیم دینے کے بجائے دینیات کا درس دیا کریں، اور آیندہ یہ مدرسہ جانے کے بجائے مسجد ہی میں پڑھا کرے" لیکن مولوی صاحب نے مسکرا کر فرمایا "بچہ مسجد میں پڑھنے کے لئے نہیں، بلکہ مکتب میں پڑھنے کے لئے پیدا ہوا ہے، اور یہ مدرسہ ہی میں پڑھے گا"

مولوی صاحب موصوف کی زندگی خالص علمی زندگی تھی، اور اُن کو شعرائے عرب، شعرائے ایران اور شعرائے اردو کے بے شمار اشعار زبانی یاد تھے، اور اُن کی تعلیم کا یہ خاصہ تھا کہ جو شخص اُن سے عربی اور فارسی زبان کی تعلیم حاصل کرتا تھا، اس کی طبیعت میں اس زبان کا صحیح مذاق پیدا کر دیتے تھے، چنانچہ ڈاکٹر صاحب نے اُن کی تعلیم و صحبت سے پورا فائدہ اٹھایا، اور میلان طبیعت کے علاوہ یہ انہی کے فیضِ صحبت کا اثر تھا کہ جوانی کے زمانے میں ڈاکٹر صاحب کو اساتذہ کے ہزاروں اشعار از بر یاد تھے،

بہرحال ڈاکٹر صاحب میں عربی اور فارسی کی زباندانی اور شعر و سخن کا جو ذوق پیدا ہوا وہ انہی بزرگ کی تعلیم اور صحبت کا نتیجہ ہے، چنانچہ سفرِ انگلستان کے موقع پر حضرت نظام الدین اولیاءؒ کے مزار پر انھوں نے "التجائے مسافر" کے عنوان سے جو نظم پڑھی، اس میں عقیدتمندانہ طور پر اُن کے اس علمی احسان کا اعتراف کیا،

وہ شمعِ بارگہِ خاندانِ مرتضوی — رہے گا مثلِ حرم جس کا آستاں مجھکو
نفس سے جس کے کھلی میری آرزو کی کلی — بنایا جس کی مروت نے نکتہ داں مجھکو
دعا یہ کر کہ خداوند آسمان و زمیں — کرے پھر اُس کی زیارت سے شادماں مجھکو

مولوی صاحب کے ساتھ ڈاکٹر صاحب کی عقیدتمندی عمر بھر قائم رہی، چنانچہ گورنمنٹ نے جب ڈاکٹر صاحب کو سر کا خطاب دینا چاہا تو ڈاکٹر صاحب نے اُس کو اس شرط کے ساتھ قبول کرنے پر آمادگی ظاہر کی کہ اُن کے اُستاد مولوی سید میر حسن صاحب کو بھی شمس العلماء کا خطاب عطا فرمایا جائے، چنانچہ اس شرط کے مطابق اُن کو بھی شمس العلماء کا خطاب دیا گیا،

شاگرد کو استاذ کے ساتھ جس قدر عقیدت تھی، استاذ کو بھی شاگرد کے ساتھ اسی قدر

محبت تھی، چنانچہ ایک بار ڈاکٹر صاحب ایک خطرناک مرض میں مبتلا ہو کر علاج کے لئے دہلی گئے تو مولوی سید میر حسن صاحب کو اس قدر تشویش ہوئی کہ ایک خاص آدمی کو اس غرض کے لئے مقرر کیا کہ وہ روزانہ اسٹیشن جا کر اخبار انقلاب لائے، اور ڈاکٹر صاحب کی علالت کے متعلق اس میں جو تار شائع ہوں، اُن کو پڑھ کر سنائے،

استادی اور شاگردی کا یہ سلسلہ صرف سیالکوٹ کے زمانہ طالب علمی ہی تک قائم نہیں رہا، بلکہ بعد کو بھی ڈاکٹر صاحب ان سے اپنے فارسی کلام کے متعلق اصلاح اور مشورہ لیتے رہے، چنانچہ رموز بیخودی کے دیباچہ میں خود اس کی تصریح کی ہے،

ڈاکٹر صاحب کے اساتذہ عربی و فارسی میں اگرچہ مولوی سید میر حسن صاحب کو خاص طور پر شہرت حاصل ہے، لیکن معلوم ہوتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے اُن کے علاوہ اور بھی متعدد اساتذہ سے فارسی زبان کی تعلیم پائی ہے، چنانچہ اسد ملتانی نے اپنی ایک ملاقات کا یہ واقعہ لکھا ہے کہ جب میں اُن سے ملا تو اُن کے سامنے اُن کے ایک ہم عمر بزرگ تشریف رکھتے تھے، جو سیالکوٹ کے رہنے والے اور غالباً اُن کے ہم جماعت یا بچپن کے دوست تھے، اُن کے ساتھ وہ اپنے طالب العلمی کے زمانہ کے واقعات کی یاد تازہ کر رہے تھے، کہ سیالکوٹ میں وہ کس طرح مدرسہ کے اوقات کے بعد مساجد و مکاتب میں مختلف علماء کی خدمت میں حاضر ہو کر فارسی پڑھا کرتے تھے، ایک استاد کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا کہ ان کا اپنا یا شاید اُن کا بتایا ہوا یہ شعر اب تک نہیں بھولتا،

از قدر عنائے او من در دمند افتادہ ام	دوستاں رحمے کہ از بام بلند افتادہ ام[۱]

فارسی زبان کے ساتھ انھوں نے پنجاب یونیورسٹی کے عربی امتحانات بھی اوّل درجہ

---

[۱] اقبال نامہ ص ۲۴۳،

ہیں پاس کئے، چنانچہ وہ مہاراجہ سرکشن بہادر وزیر اعظم ریاست حیدرآباد دکن کو ایک خط میں لکھتے ہیں کہ

"عربی زبان کے امتحانات میں میں پنجاب میں اول رہا ہوں"

ڈاکٹر صاحب نے ایف اے تک مشرقی اور مغربی انداز میں یہ مخلوط تعلیم سیالکوٹ ہی میں پائی، لیکن چونکہ اس وقت تک سیالکوٹ کا اسکاچ مشن کالج صرف ایف اے تک تھا، اس لئے ڈاکٹر صاحب ایف اے پاس کر لینے کے بعد لاہور چلے آئے، اور بی اے کی تعلیم حاصل کرنے کے لئے گورنمنٹ کالج لاہور میں داخل ہوئے، اس وقت ڈاکٹر صاحب کی خوش قسمتی سے مسٹر آرنلڈ وہاں فلسفہ کے پروفیسر تھے، جو اس سے پہلے علی گڈھ کالج میں پروفیسر رہ چکے تھے، اور وہاں وہ مولانا شبلی مرحوم سے عربی اور مولانا مرحوم اُن سے فرنچ زبان کی تعلیم حاصل کرتے تھے، اس طرح اُن کو اسلامی ادبیات سے دلچسپی پیدا ہو گئی تھی، علی گڈھ کالج میں دس برس رہنے کے بعد وہ فروری ۱۸۹۸ء میں گورنمنٹ کالج لاہور میں فلسفہ کے پروفیسر مقرر ہوگئے، ڈاکٹر صاحب نے بی اے اور ایم اے میں فلسفہ کا اختیاری مضمون لیا تھا، اور پروفیسر آرنلڈ کی تعلیم و تربیت نے اس قدرتی جوہر کو اور بھی چمکا دیا، اور ڈاکٹر صاحب نے گورنمنٹ کالج لاہور سے بی اے کا امتحان امتیاز خاص کے ساتھ پاس کیا، اور اس کے صلہ میں وظیفہ کے علاوہ دو طلائی تمغے بھی حاصل کئے، اس کے بعد ایم اے میں بھی فرسٹ آئے، اور اس صلہ میں اُن کو "نانک بخش میڈل" ملا،

لیکن پروفیسر آرنلڈ ڈاکٹر صاحب میں علمی ذوق پیدا کر کے ۱۹۰۴ء میں انگلستان واپس چلے گئے، اور ڈاکٹر صاحب نے اُن کے رخصت ہونے پر "نالۂ فراق" کے عنوان سے ایک الوداعی نظم لکھی جس میں اس علمی ذوق کا خاص طور پر تذکرہ کیا، جو اُن کے فیضِ صحبت نے ان میں پیدا کر دیا تھا،

تو کہاں ہے اے کلیم ذروۂ سینائے علم　　تھی تری موجِ نفس بادِ نشاط افزائے علم
اب کہاں وہ شوق رہ پیمائی صحرائے علم　　تیرے دم سے تھا ہمارے سر میں بھی سودائے علم

شورِ لیلیٰ کو کہ باز آرائشِ سودا کند　　　خاکِ مجنوں را غبارِ خاطرِ صحرا کند

سفرِ انگلستان | مسٹر آرنلڈ کی تعلیم و تربیت اور فیضِ صحبت نے ڈاکٹر صاحب میں جو علمی ذوق پیدا کر دیا تھا، وہ ابھی نامکمل تھا، اور اس کی تکمیل کے لئے وہ خود انگلستان جانا چاہتے تھے لیکن ایم اے ہونے کے بعد وہ پہلے اورنٹیل کالج لاہور میں تاریخ، فلسفہ اور سیاست مدن کے لکچرار مقرر ہوگئے تھے، پھر گورنمنٹ کالج لاہور میں فلسفہ اور انگریزی کے اسسٹنٹ پروفیسر مقرر ہوئے، اس لئے ملازمت کا یہ تعلق زنجیرِ پا ہو رہا تھا، اور اس نظم کے اس مصرع میں

توڑ کر پہنچوں گا میں پنجاب کی زنجیر کو

"پنجاب کی زنجیر" سے غالباً ملازمت کے اسی تعلق کی طرف اشارہ ہے لیکن بالآخر وہ اس زنجیر کو توڑ کر ۱۹۰۵ء میں رخصت لے کر عازمِ انگلستان ہوئے، اور خاندانی تصوف کی عقیدت و اثر کی بنا پر سب سے پہلے دلی میں حضرت نظام الدین اولیاؒ کے مزار مبارک پر حاضر ہو کر ایک نظم پڑھی جس میں اظہارِ عقیدت کے بعد اپنے مقصدِ سفر کا اظہار اس طرح کیا،

چمن کو چھوڑ کے نکلا ہوں مثلِ نکہتِ گل　　　ہوا ہے صبر کا منظور امتحاں مجھ کو

چلی ہے لیکے وطن کے نگار خانے سے　　　شرابِ علم کی لذت کشاں کشاں مجھ کو

قیامِ انگلستان کے مصارف زیادہ تر اُن کے بڑے بھائی شیخ عطا محمد نے برداشت کئے، اور اس سلسلے میں خود ڈاکٹر صاحب کی زبانی یہ لطیفہ سننے کے قابل ہے کہ

"جب میں ولایت گیا تو کچھ اپنا روپیہ میرے پاس موجود تھا لیکن زیادہ رقم میرے بھائی صاحب نے مجھ کو دی تھی، ولایت کے قیام کے دوران میں بھی وقتاً فوقتاً مجھکو روپے بھیجے رہتے تھے، جب میں نے کیمبرج سے بی اے کر لیا، تو انھوں نے لکھا کہ اب بیرسٹری کا کورس پورا کر کے واپس آجاؤ لیکن میرا ارادہ پی، ایچ ڈی کی ڈگری لینے کا تھا، اس لئے، میں نے

جواب دیا کہ کچھ رقم اور بھیجئے تاکہ جرمنی جا کر ڈاکٹری کی سند بھی لے لوں۔ انھوں نے مجھ کو مطلوبہ رقم بھیج دی۔ انھی دنوں میں وہ ایک روز سیالکوٹ میں اپنے بے تکلف دوستوں کی صحبت میں بیٹھے ہوئے تھے کہ کسی شخص نے پوچھا "کیوں شیخ صاحب سنا ہے اقبال نے ایک اور ڈگری لے لی ہے" بھائی صاحب نے جواب دیا "بھئی کیا بتاؤں ابھی تو وہ ڈگریوں پر ڈگریاں لئے جا رہا ہے، خدا جانے ان ڈگریوں کا اجر کب ہوگا"۔[۱]

بہرحال ڈاکٹر صاحب انگلستان پہنچ کر کیمبرج یونیورسٹی میں داخل ہوئے، اور جیسا کہ ڈاکٹر ملک راج آنند ایم اے نے نیرنگ خیال اقبال نمبر بابت ستمبر و اکتوبر ۱۹۳۲ء میں لکھا ہے:-

"خوش قسمتی سے انگلستان میں پہونچتے ہی اُن کی ملاقات میک ٹگارٹ جیسے فلسفی سے ہوئی جو ہیگل کا متبع تھا، اور اس زمانے میں فلسفی کی حیثیت سے بہت شہرت حاصل کر چکا تھا۔ پھر ادب فارسی کے مشہور مورخ اے جی براؤن اور "اسرار خودی" کے مترجم ڈاکٹر نکلسن سے ملاقات ہوئی۔ عنفوان زندگی میں ڈاکٹر صاحب کو فلسفہ اور ادب فارسی سے بہت شغف تھا لیکن جب اُن کا رجحان وطنیت اور قومیت کی طرف ہوا اور وہ ان موضوعوں پر نظمیں لکھنے لگے، تو یہ شوق دب کر رہ گیا۔ اب یہ شوق پھر پیدا ہوا، اور ان لوگوں کے اثر و تربیت نے اسے پختہ کر دیا۔ میک ٹگارٹ کے لکچروں سے انھوں نے فلسفیانہ خیالات کے اظہار کا سائنٹفک انداز سیکھا ...... براؤن اور نکلسن کی دوستی سے انھیں یہ فائدہ ہوا کہ انھوں نے گھر پر فارسی کا جو علم حاصل کیا تھا، اس میں پختگی پیدا ہوگئی"۔

لیکن کیمبرج یونیورسٹی میں ان کا زیادہ تعلق پروفیسر وارڈ سے رہا، اور پروفیسر براؤن سے رہا، اور اس طرح انھوں نے پورے تین سال یورپ میں طالب العلمانہ حیثیت سے بسر کئے

---

[۱] آثار اقبال ص ۲۰۔

اور اس مدت میں بیرسٹری کا امتحان بھی پاس کیا، کیمبرج یونیورسٹی سے فلسفۂ اخلاق میں اور میونخ یونیورسٹی جرمنی سے "میٹا فزکس آف پرشیا" یعنی ایرانی الٰہیات پر ایک مقالہ لکھ کر پی ایچ ڈی کی ڈگری لی، پھر جرمنی سے واپس آکر لندن کے "اسکول آف پولیٹیکل سائنس" میں داخل ہوئے اور ۶ ماہ تک لندن یونیورسٹی میں پروفیسر آرنلڈ کے قائم مقام کی حیثیت سے عربی کے پروفیسر بھی رہے، اور تقریر و خطابت کا مشغلہ بھی جاری رہا[1]، چنانچہ انھوں نے خود اپنی ایک کامیاب مؤثر تقریر کا ایک واقعہ بھی بیان کیا ہے، جو آثار اقبال ص ۳۹، ۴۰، ۴۱ میں مذکور ہے، اور اس سلسلے میں عام تقریروں کے علاوہ انھوں نے خصوصیت کے ساتھ اسلام پر بھی ۶ لکچر دیئے[2]،

انگلستان سے واپسی صرف ۳۲-۳۳ سال کی عمر میں اتنے علمی اعزازات اور اس قدر ڈگریاں لیکر ڈاکٹر صاحب تین برس کے قیام کے بعد ۱۹۰۸ء میں انگلستان سے واپس ہوئے، اور روانگی انگلستان کے وقت جس طرح انھوں نے دلی میں حضرت محبوب الٰہیؒ کے آستانے پر حاضر ہوکر ایک عقیدت مندانہ نظم پڑھی تھی، اس طرح واپسی پر بھی اس آستانہ پر حاضر ہوکر سر تسلیم خم کیا،

بیرسٹری انگلستان سے واپس آکر ڈاکٹر صاحب نے بیرسٹری شروع کی لیکن اس کے ساتھ ساتھ وہ کچھ دنوں تک گورنمنٹ کالج لاہور میں فلسفہ کے پروفیسر بھی رہے، چنانچہ ایک خط میں مہاراجہ سر کشن بہادر کو لکھتے ہیں،:-

"انگلستان سے واپس آنے پر لاہور گورنمنٹ کالج میں مجھے فلسفہ کا اعلیٰ پروفیسر مقرر کیا گیا تھا، یہ کام میں نے ۱۰ ماہ تک کیا، اور یہاں کی اعلیٰ ترین جماعتوں کو اس فن کی تعلیم دی، گورنمنٹ نے بعد ازاں یہ جگہ مجھے آفر بھی کی، مگر میں نے انکار کر دیا، میری ضرورت گورنمنٹ کو کس قدر تھی اس کا اندازہ اس سے ہو جائے گا، کہ پروفیسری کے تقرر کی وجہ سے میں چیف کورٹ نہ جا سکتا تھا، چنانچہ ہائیکورٹ گورنمنٹ کی طرف سے ہدایت کی گئی کہ میرے تمام

---

[1] آثار اقبال ص ۶۷، [2] ایضاً ص ۳۹-۴۰-۴۱-

مقدمات دن کے پچھلے حصّے میں پیش ہو کریں، چنانچہ ۱۹۱۰ء تک اسی پر عمل درآمد ہوا

لیکن ڈاکٹر صاحب جیسے فلسفی اور شاعر کے لئے بیرسٹری کا پیشہ کچھ موزوں نہ تھا، اس لئے اُن کے احباب اور بہی خواہ اُن کے لئے اس کو پسند نہیں کرتے تھے، کیونکہ اُن کی بیرسٹری اُن کی شاعری میں اور اُن کی شاعری اُن کی بیرسٹری میں مخل تھی، اسی بنا پر ڈاکٹر خلیفہ عبدالحکیم نے ایک بار اُن سے کہا کہ

"آپ نے یہ دو متضاد شغل کیوں اختیار کر رکھے ہیں؟ فرمانے لگے، اس تضاد سے بہت فائدہ پہنچتا ہے۔ وکالت دنیا داری کا نچوڑ ہے، تمام جہان کی کثافتوں اور خباثتوں سے انسان اس پیشے میں آشنا ہو جاتا ہے، اور طبیعت میں اسکے خلاف ایک ردِّ عمل پیدا ہوتا ہے، کہ بڑے زور سے انسان کی روح لطیف چیزوں کے حصول کے لئے بال و پر پھیلاتی ہے، اس پر انھوں نے یورپ کے بعض ایسے لوگوں کا ذکر کیا، جو شاعر بھی ہیں اور بیرسٹر بھی[۱]"

اس زمانے میں انڈین ایجوکیشنل سروس میں غالباً پنجاب میں کوئی ہندوستانی نہیں تھا اور یہ سروس زیادہ تر انگریزوں کے لئے مخصوص تھی، گورنمنٹ نے جیسا کہ ڈاکٹر صاحب کے خط سے معلوم ہوتا ہے، اُن کے سامنے یہ خدمت پیش کی، اور انھوں نے اس کے قبول کرنے سے انکار کیا تو اُن کے دوستوں کو بڑا افسوس ہوا: کہ ایسا نادر موقع ہاتھ سے جانے دیا، جسٹس شاہ دین مرحوم جو اس زمانہ میں ہائی کورٹ کے جج تھے، اس بارے میں ڈاکٹر صاحب سے بہت ناراض تھے، اور اُن سے ہمیشہ کہتے تھے کہ تم جیسے آدمی کا عدالت میں کوئی کام نہیں تمہیں علمی زندگی کو بطور پیشے کے اختیار کرنا چاہئے، لیکن ڈاکٹر صاحب نے اپنی خودداری

---

[۱] مکاتیب شاد و اقبال صفحہ ۴۵، [۲] آثار اقبال صفحہ ۲۴، ۲۵،

لی وجہ سے بیرسٹری ہی کے آزاد پیشہ کو پسند فرمایا، اور جب ڈاکٹر خلیفہ عبدالحکیم نے اُن سے ایک بار دریافت کیا کہ "آیا یہ بہتر نہیں تھا کہ آپ پروفیسر ہو جاتے"؟ تو فرمانے لگے "میں نے کچھ دنوں پروفیسری کی، اور اس نتیجے پر پہنچا کہ ہندوستانی کالجوں کی پروفیسری میں علمی کام تو ہوتا نہیں البتہ ملازمت کی ذلتیں ضرور سہنی پڑتی ہیں، چنانچہ ایک مرتبہ طالب علموں کی حاضری کے متعلق گورنمنٹ کالج کے پرنسپل سے کچھ جھگڑا ہو گیا، اور پرنسپل نے مجھ سے کچھ اس طرح گفتگو کی جیسے کوئی کلرک سے باتیں کرتا ہو اس دن سے ملازمت سے طبیعت کچھ ایسی کھٹی ہوئی کہ جی میں ٹھان لی ہے کہ جہاں تک ہو سکے گا، ملازمت سے گریز کروں گا"۔[۱]

اگرچہ اُن کی ذہانت محنت اور شہرت کی وجہ سے اُن کو کچھ نہ کچھ کام ملتا رہتا تھا تاہم اُن کو اس پیشے میں کوئی نمایاں کامیابی حاصل نہیں ہوئی، اور اُن کے بیرسٹری کے بہترین زمانے میں بھی اُن کی آمدنی کبھی ایک ہزار روپیہ سے متجاوز نہ ہو سکی۔[۲]

اس زمانے میں ڈاکٹر صاحب کی ملازمت کے لئے ایک اور سلسلہ جنبانی ہوئی، اور ڈاکٹر خلیفہ عبدالحکیم کے بیان کے مطابق عثمانیہ یونیورسٹی، ریاست حیدرآباد کے قیام کے وقت ریاست کے بعض عہدے داروں کو خیال ہوا کہ اُن کو بطور پرنسپل کے یہاں بلایا جائے لیکن خود ڈاکٹر صاحب اس کے خواہشمند نہ تھے، اور فرماتے تھے کہ تنخواہ کے لحاظ سے تو مجھے کوئی فائدہ نہ ہوگا، اور اگر تھوڑی سی رقم زائد مل بھی جائے تو اس کے لئے جلاوطن ہونا کوئی معقول فعل[۳] نہیں لیکن خود ڈاکٹر صاحب کے ایک خط سے جس کو انھوں نے ۱۴ اگست ۱۹۱۶ء کو مہاراجہ سر کشن بہادر کے نام لکھا ہے معلوم ہوتا ہے کہ مسٹر حیدری نے اُن کے سامنے قانون کی پروفیسری پیش کی تھی، اور دریافت کیا تھا کہ اگر ساتھ ساتھ پرائیوٹ پریکٹس کی بھی اجازت ہو تو وہ کس تنخواہ پر اس کو قبول

---

[۱] آثار اقبال ص ۲۲، ۲۳، [۳] ایضاً ص ۲۵،

کریں گے، لیکن ڈاکٹر صاحب ریاست حیدرآباد میں ہائی کورٹ کی ججی کے خواہاں تھے، چنانچہ اسی خط میں لکھتے ہیں :-

"مجھے یہ معلوم نہیں کہ میر مجلسی عدالت العالیہ کی جگہ خالی ہے، نہ اس کے متعلق انھوں نے (مسٹر حیدری نے) اپنے خط میں کوئی اشارہ کیا ہے لیکن اگر ایسا ہو جائے تو میں اسے قانون کی پروفیسری اور پرائیوٹ پریکٹس پر ترجیح دوں گا، آپ حیدری صاحب سے تو برسبیل تذکرہ اُن کی توجہ اس طرف دلائیں......... اگر سرکار اسے مناسب تصور فرمائیں تو اب یہ وقت کہ انھوں نے خود ملازمت کے لئے مجھے لکھا ہے، اس قسم کے تذکرہ کیلئے نہایت موزوں معلوم ہوتا ہے[۱]" :-

ان کے ایک اور خط سے بھی جو مہاراجہ کے نام ہے، معلوم ہوتا ہے کہ اس عہدہ کیلئے اُن کا نام بھی پیش کیا گیا تھا، چنانچہ لکھتے ہیں :-

مخبر دکن سے معلوم ہوا ہے کہ حیدرآباد ہائیکورٹ کی ججی کے لئے چند نام حضور نظام خلد اللہ ملکہٗ کے سامنے پیش کئے گئے ہیں، جن میں ایک نام خاکسار کا بھی ہے، اس خیال سے کہ میرا نام اور ناموں کے ساتھ پیش ہوا ہے، اور یہ ایک قسم کا مقابلہ ہے، چند امور آپ کے گوش گذار کرنا ضروری ہے، جن کا علم ممکن ہے سرکار کو نہ ہو اور ممکن ہے حضور نظام ان امور سے متعلق سرکار سے استفسار کریں"

اس کے بعد اپنے تمام علمی اعزازات اور امتیازات کی تفصیل کی ہے،

سر کا خطاب | شاعری میں ڈاکٹر صاحب کی شہرت پہلے ہی سے تھی، اور اب یہ شہرت اور بھی زیادہ ہو گئی تھی، البتہ اس کا دائرہ صرف ہندوستان تک محدود تھا لیکن یورپ سے واپس آنے

---

[۱] مکاتیب شاد و اقبال ص ۶۱، ۶۲، ایضاً ص ۴۴، ۴۵، ۴۹،

کے بعد انھوں نے اپنی شاعری کا رُخ بالکل بدل دیا، پہلے وہ اپنے وطن کی زبان اردو میں عام قومی اور وطنی نظمیں کہا کرتے تھے لیکن اب انھوں نے اردو کے بجائے فارسی زبان اختیار کرلی اور اس سلسلے میں سب سے پہلے ایک فلسفیانہ مثنوی اسرارِ خودی لکھی، جو ۱۹۱۵ء میں شائع ہوئی، اور اس مثنوی کے لکھنے کے بعد انھوں نے ایک فلسفی شاعر کی حیثیت سے شہرت حاصل کی، لیکن ہندوستان اور یورپ پر اس مثنوی کا اثر مختلف پڑا، اس مثنوی میں ڈاکٹر صاحب نے خودی کی تربیت اور تکمیل کے اصول بتائے تھے، اور جو فلسفہ یا جو تعلیم خودی کو ضعیف کرنے والی تھی اس کی تردید کی تھی، اور اس سلسلہ میں خواجہ حافظ پر سخت لہجہ میں رد و قدح کی تھی،

ہوشیار از حافظ صہبا گسار — جامش از زہر اجل سرمایہ دار
نیست غیر از بادہ در بازار او — از دو جام آشفتہ شد دستار او
مسلم و ایمان او زنار دار — رخنہ انداز دینش از مژگانِ یار
گوسفند است و نوا آموخت است — عشوہ و ناز و ادا آموخت است
دلربائیہاے او زہر است و بس — چشم او غارتگر شہر است و بس
ضعف را نام توانائی دہد — ساز او اقوام را اغوا کند
از بزِ یونان زمین زیرک تر است — پردہ عودش حجاب اکبر است
بگذر از جامش کہ در میناے خویش — چون مریدانِ حسن دارد حشیش

لیکن خواجہ حافظ جادو بیان شاعر ہونے کے ساتھ چونکہ بعض خوش عقیدہ گروہوں میں ایک مقدس صوفی بھی تسلیم کئے جاتے ہیں، اس لئے ان حلقوں میں سخت شورش برپا ہوئی ایک صاحب متخلص بہ فضلی نشپینسر ڈپٹی کلکٹر محکمہ انہار پنجاب نے اسرارِ خودی کے جواب میں پوری ایک مثنوی رازِ بیخودی کے نام سے تصنیف کروالی جس میں ڈاکٹر صاحب کو "شغال"

"دشمنِ اسلام" اور "رہزنِ اسلام" کا خطاب دیا،

لیکن ہندوستان کے برعکس انگلستان میں اس مثنوی نے نہایت حسنِ قبول حاصل کیا اور ۱۹۱۵ء میں پروفیسر نکلسن نے جو اس سے پہلے دیوانِ شمس تبریز اور کشف المحجوب کا انگریزی ترجمہ کر چکے تھے ڈاکٹر صاحب سے اس مثنوی کے ترجمہ کرنے کی اجازت چاہی اور اجازت کے بعد ۱۹۱۹ء میں جب یہ ترجمہ شائع ہوا، تو غالباً پہلی بار مغربی دنیا ڈاکٹر صاحب کے خیالات سے واقف ہوئی، اور بہت سے انگریز اہلِ علم نے اُن کی طرف توجہ کی، چنانچہ مشہور نقاد ادب مسٹر ای ایم فارسٹر نے انگلستان کے نامور ادبی رسالہ ایتھنیم میں اس پر ایک مفصل تبصرہ کیا، اسی طرح کیمبرج کے پروفیسر ڈکسن نے رسالہ نیشن ویکلی میں اس مثنوی پر تبصرہ لکھا،

اسی ترجمہ اور اسی ترجمہ کے تبصروں سے ڈاکٹر صاحب کو یورپ میں جو شہرت حاصل ہوئی انگریزی گورنمنٹ پر بھی اس کا اثر پڑا، اور اس نے جنوری ۱۹۲۳ء میں اُن کو سر کا خطاب مرحمت فرمایا، چنانچہ خود ڈاکٹر صاحب ایک خط میں جس کو انھوں نے ۲۴ ر جنوری ۱۹۲۳ء میں مہاراجہ سر کشن پرشاد بہادر کے نام لکھا ہے، لکھتے ہیں؛:-

"سرکار نے میرے خطاب کے متعلق جو کچھ سنا ہے، صحیح ہے، یہ اسرارِ خودی کا انگریزی ترجمہ ہونے اور اس پر یورپ اور امریکہ میں متعدد ریویو چھپنے کا نتیجہ ہے[1]"

ڈاکٹر صاحب کی اس عزت افزائی پر لاہور کے سکھوں، مسلمانوں اور ہندوؤں کی طرف سے اُن کو ایک عظیم الشان پارٹی مقبرہ جہانگیر میں دی گئی جس میں نہ صرف لاہور کے معززین بلکہ پنجاب کے مختلف شہروں کے اکابر اہلِ علم، اکثر انگریز حکام بلکہ خود گورنر پنجاب بھی شریک ہوئے، اس پارٹی میں ڈاکٹر صاحب نے انگریزی زبان میں ایک دلچسپ تقریر کی، اور اسی تقریر

---

[1] مکاتیب شاد و اقبال ص ۹۹

سے پہلی مرتبہ لوگوں کے کان اُن کی مشہور تصنیف پیام مشرق سے آشنا ہوئے، جس کو وہ جرمن شاعر گوئٹے کے جواب میں لکھ رہے تھے۔[۱]

لیکن اس سے پہلے تحریک ترک موالات کا زمانہ گذر چکا تھا، جس میں بہت سے آزادی پسند اکابر و اعیانِ گورنمنٹ کے عطا کردہ خطاب کو واپس کر چکے تھے، اسلئے کچھ لوگوں نے ایک جرئت پسند گوشہ نشین شاعر اور فلسفی کیلئے اس خطاب کو پسند نہیں کیا اور بعض اخبارات کے اڈیٹروں اور شاعروں نے اس پر چوٹیں کیں، چنانچہ ایک نظم کے تین طنزیہ شعر جو عامیانہ طرز میں ہیں منشی محمد الدین فوق نے نقل کئے ہیں۔

لو مدرسۂ علم ہوا قصرِ حکومت — افسوس کہ علامہ سے سر ہو گئے اقبال

پہلے تو سرِ ملتِ بیضا کے تھے وہ تاج — اب اور سنو تاج کے سر ہو گئے اقبال

کہتا تھا یہ کل ٹھنڈی سڑک کوئی گستاخ — سرکار کی دہلیز پہ سر ہو گئے اقبال

ایک اور شخص نے یہ قطعہ لکھ کر اخبار رہبر دکن میں چھپوایا،

کے مردِ حق اسیرِ کمندِ ہوا شود — گر سر ز تن جدا و تن از سر جدا شود

تاریخ نو خطاب سرافراز آمدہ — اقبال را چو قلب کنی لا بقا شود

اس کی اطلاع مہاراجہ سرکشن پرشاد بہادر نے اُن کو ان الفاظ میں دی؛:-

"آپکے خطاب کے متعلق ایک بدمعاش نے دل کے پھپھولے توڑے، ذیل کا قطعہ لکھکر مقامی اخبار رہبر دکن میں چھپوایا،...... آپکے دلی محب کو بہت بُرا معلوم ہوا، فوراً ایک قطعہ لکھکر اسی روز اسی اخبار میں بھیج دیا،

اقبال ہر کسے کہ ترقی فزا شود — ادبار حاسدش بجہاں لا بقا شود

چوں بر وجود حاسد او نفی آمدہ — تیغ فنا ز بہر بقا حرف لا شود[۲]

---

۱ نیرنگ خیال، اقبال نمبر بابت ستمبر و اکتوبر ۱۹۳۲ء ص ۳۳ و ۳۰ ۲ مکاتیب شاد و اقبال ص ۱۳۶

لیکن بدمعاشوں بطور حاسدوں کے علاوہ خود ڈاکٹر صاحب کے مخلص دوستوں کے دل میں بھی یہ خطرہ پیدا ہوا کہ اب اُن کی آزادی اور حق گوئی کا خاتمہ ہو جائے گا، چنانچہ مولوی غلام بھیک نیرنگ نے اس خطرے کا اظہار کیا، تو ڈاکٹر صاحب نے اُن کے جواب میں نہایت تشدد کے ساتھ اس خطرے کا ازالہ کیا، اور اُن کو لکھا کہ

"آپ کا خط ابھی ملا ہے جس کے لئے سراپا سپاس ہوں،
میں آپ کو اس اعزاز کی خود اطلاع دیتا، مگر جس دنیا کے میں اور آپ رہنے والے ہیں، اس دنیا میں اس قسم کے واقعات احساس سے فروتر ہیں، سیکڑوں خطوط اور تار آ[illegible] آرہے ہیں، اور مجھے تعجب ہو رہا ہے کہ لوگ اُن کو کیوں گراں قدر جانتے ہیں [illegible] رہا وہ خطرہ جس کا آپ کے قلب کو احساس ہوا ہے، سو قسم ہے خدائے ذوالجلال کی جس کے قبضہ میں میری جان اور آبرو ہے، اور قسم ہے اُس بزرگ و برتر وجود کی جس کی وجہ سے مجھے خدا پر ایمان نصیب ہوا اور مسلمان کہلاتا ہوں، دنیا کی کوئی قوت مجھے حق کہنے سے باز نہیں رکھ سکتی، انشاء اللہ اقبال کی زندگی مومنانہ نہیں لیکن اس کا دل مومن ہے" [1]

اور آیندہ واقعات سے بھی معلوم ہوتا ہے کہ اُن کی شاعرانہ آزادی اور حق گوئی پر اس خطاب کا کوئی اثر نہیں پڑا، بلکہ اُن کا لہجہ روز بروز تیز و تند ہوتا گیا،

کونسل کی ممبری اپنے علم و فضل اور شاعرانہ قابلیت اور شہرت کی بدولت ڈاکٹر صاحب سر تو ہو گئے لیکن اب تک قوم کی لیڈری کا اعزاز اُن کو حاصل نہیں ہوا تھا، اس کے لئے اُن کے احباب نے اُن کو پبلک لائف میں گھسیٹنا اور سیاسیات کے میدان میں لانا چاہا لیکن ڈاکٹر صاحب نے ایک مدت تک اپنے آپ کو اس کشمکش سے الگ رکھا، اور اعزاز و شہرت کے لئے

صرف شاعری ہی کو کافی سمجھا، چنانچہ ایک خط کے جواب میں یہ معذرت نامہ لکھا،

ہوس بھی ہو تو نہیں مجھ میں ہمتِ تگ و تاز — حصولِ جاہ ہے وابستۂ مذاقِ تلاش
ہزار شکر طبیعت ہے ریزہ کار مری — ہزار شکر نہیں ہے دماغ فتنہ تراش
مرے سخن سے دلوں کی ہیں کھیتیاں سرسبز — جہاں میں ہوں میں مثالِ سحابِ دریا پاش
یہ عقدہ ہائے سیاست تجھے مبارک ہوں — کہ فیضِ عشق سے ناخن مرا ہے سینہ خراش
ہوائے بزمِ سلاطین دلیلِ مردہ دلی — کیا ہے حافظِ رنگیں نوا نے راز یہ فاش
گرت ہواست کہ با خضر ہمنشیں باشی — نہاں ز چشمِ سکندر چو آبِ حیواں باش

سب سے بڑھ کر یہ کہ بڑے بڑے سیاسی دنگل کونسلوں ہی میں ہوا کرتے تھے، اور ڈاکٹر صاحب کونسلوں کو سرمایہ داروں کا اکھاڑا کہا کرتے تھے، ایک جگہ تو انھوں نے کونسل ہال کو سرمایہ داروں کا تکیہ قرار دیا ہے،

سنا ہے میں نے کل یہ گفتگو تھی کارخانے میں — پرانے جھونپڑوں میں ہے ٹھکانا دستکاروں کا
مگر سرکار نے کیا خوب کونسل ہال بنوایا — کوئی اس شہر میں تکیہ نہ تھا سرمایہ داروں کا

ان اسباب سے وہ ایک مدت تک سیاسیات سے بالکل الگ رہے، لیکن ۱۹۲۶ء میں اس اکھاڑے کی تخلیہ کرنے کے لئے وہ احباب کے اصرار سے لاہور کے حلقۂ انتخاب سے کونسل کی ممبری کے لئے بطور امیدوار کھڑے ہوئے، اور لاہور کے ہر محلے اور کوچے میں ان کی حمایت میں جلسے کئے گئے، ان کے بعض دوستوں نے چوک وزیر خاں میں ایک جلسہ منعقد کیا، اور ان کے اصرار سے خود ڈاکٹر صاحب بھی اس جلسہ میں شریک ہوئے، اور ایک مختصر تقریر میں قانون ساز مجالس کی اہمیت ظاہر کی، کونسلوں کے انتخاب کے موقع پر لوگوں

---

۵۱ آثار اقبال ص ۲۷۔ ۵۲ ایضاً ص ۴۳،

کو ہزاروں روپئے خرچ کرنے پڑتے ہیں، اور ووٹروں کی خوشامدیں الگ کرنی پڑتی ہیں، لیکن ڈاکٹر صاحب کو ان میں کچھ کرنا نہیں پڑا، بلکہ دو جلیل القدر امیدواروں نے اُن کے مقابلے میں اپنے نام واپس لے لئے، اور شہر کی تمام مسلمان برادریوں نے اُن کی حمایت میں علیحدہ علیحدہ اشتہارات شائع کئے، جس کا نتیجہ یہ ہوا، کہ انھوں نے تین ہزار ووٹوں کی مجارٹی سے اپنے حریف کے مقابلے میں کامیابی حاصل کی۔[۱]

کونسل کی ممبری کے زمانہ میں ڈاکٹر صاحب نے جو ملکی اور قومی خدمات انجام دیں، اُن کی تفصیل حسب ذیل ہے:۔

(۱) ملک خاص کر پنجاب میں ایک ایسا دریدہ دہن طبقہ پیدا ہو گیا تھا، جو مذہبی پیشواؤں اور بزرگوں کی ذات پر نہایت کمینے حملے کیا کرتا تھا، اس طبقہ کی بدولت ایک نہایت فحش اور گندہ لٹریچر پیدا ہو گیا تھا جس کی وجہ سے قتل اور خونریزی کی نوبت آگئی، اور عدالتوں میں متعدد مقدمات دائر ہوئے اس بنا پر ڈاکٹر صاحب نے کونسل میں یہ تحریک پیش کی کہ گورنر جنرل باجلاس کونسل سفارش کی جائے کہ بانیانِ مذاہب پر توہین آمیز، شرانگیز اور کمینہ حملوں کی اشاعت کا سدباب کرنے کے لئے ایک ریگولیشن نافذ کیا جائے، چنانچہ سنہ ۱۹۲۷ء میں یہ قانون پاس ہو کر نافذ کیا گیا

(۲) تلوار کو قانونِ اسلحہ سے مستثنیٰ کرانے اور انسدادِ شراب نوشی کی تجویز بھی ڈاکٹر صاحب نے پیش کی،

(۳) گورنمنٹ نے نیلی بار ضلع منٹگمری میں سوا تین لاکھ ایکڑ رقبہ فروخت کیا تھا جس کا زیادہ تر حصہ سرمایہ داروں نے خریدا تھا، اُس کے متعلق ڈاکٹر صاحب نے یہ تحریک کی کہ اُس کا نصف حصہ مزارعین یعنی کسانوں کے لئے جو اپنے ہاتھ سے کھیتی باڑی کرتے ہیں، مخصوص کیا جائے،

---

[۱] نیرنگ خیال اقبال نمبر بابت ستمبر ۱۹۳۲ء مکتوبات ص ۵۰، ۵۲، مکاتیب شاد و اقبال ص ۱۹۷۔

(۴) شہروں میں جب کوئی وبا پھیلتی ہے تو اُس کے روکنے کے لئے ہر قسم کے سرکاری، اور غیر سرکاری انتظامات شروع ہو جاتے ہیں، اور مریضوں کو ہر قسم کی طبی امداد مل سکتی ہے، لیکن دیہاتوں میں اس کا کوئی انتظام نہیں تھا، اس لئے ڈاکٹر صاحب نے دیہاتوں کے فائدہ کے لئے یہ تحریک پیش کی کہ سرکاری اور غیر سرکاری ارکان کی ایک کمیٹی مقرر کی جائے، جو دیہات میں حفظانِ صحت کے طریقوں کی رپورٹ پر غور کرے،

(۵) سب سے اہم مسئلہ جس پر ڈاکٹر صاحب نے کونسل میں نہایت پر زور بحث کی، یہ تھا کہ زمینیں گورنمنٹ کی ملکیت ہوتی ہیں، یا خود قومیں اُن کی مالک ہوتی ہیں، ڈاکٹر صاحب نے اس نظریہ کی پرزور مخالفت کی، کہ ساری زمین حکومت کی ملکیت ہے، اور فرمایا کہ اس ملکیت عامہ کا دعویٰ نہ عہد قدیم میں کسی نے کیا، اور نہ سلاطین مغلیہ کے زمانے میں ایسا مطالبہ پیش کیا گیا، اور اگر کسی وقت کسی ملک کے اندر یہ نظریہ رائج بھی تھا، تو اس بیسویں صدی میں اسے جائز نہیں مانا جاسکتا، اس نظریہ پر سب سے پہلے جس یورپین مصنف نے تبصرہ کیا وہ بیرن تھا، ۱۸۳۰ء میں اس نے پوری تحقیق و تفتیش کے بعد اس نظریہ کو بالکل مسترد کر دیا، ۱۸۳۰ء میں بر یگز نے ہندوستان کے اندر ملکیت کے قانون ورواج کی پوری تحقیقات کی، یہ مصنف اپنی کتاب میں منوجی کے قوانین اسلامی شریعت اور ہندوستان کے مختلف حصص، بنگال، مالوہ، پنجاب وغیرہ کے متعلق رواجی پابندیوں کا تفصیل سے ذکر کرتا ہے، اور اس نتیجہ پر پہنچتا ہے کہ تاریخ ہند کے کسی دور میں بھی سلطنت زمین کی ملکیت کی مدعی نہیں ہوئی،

اس نظریہ کی مخالفت کرنے سے ڈاکٹر صاحب کا مقصد یہ تھا کہ زمین کا لگان معاف یا کم از کم کر دیا جائے، اور اس کے لئے بالکل انکم ٹکس کے اصول پر عمل کیا جائے کیونکہ انکم ٹکس کے معاملے میں صلاحیت واستطاعت کے اصول یا مدارج کے اصول پر عمل کیا جاتا ہے یعنی

ایک تدریجی پیانہ قائم ہے بعض لوگوں سے قطعاً کوئی انکم ٹکس نہیں لیا جاتا، اسی اصول کے مطابق جس شخص کے پاس پانچ بگھہ سے زیادہ زمین نہیں، بشرطیکہ زمین ایسے رقبہ میں نہ ہو، جہاں آبپاشی نہیں کی جاسکتی، اور اس کی پیداوار کی تعداد بھی معین ہو، اس کا لگان معاف کردینا چاہیئے۔

اس سلسلہ میں سیاسی خدمات کے علاوہ ڈاکٹر صاحب کو مسلمانوں کی تعلیمی خدمت کے بعض مواقع بھی ملے، چنانچہ ۱۹۲۷ء یا ۱۹۲۸ء میں جب مسٹر منوہر لال پنجاب کے وزیر تعلیم تھے مسلمانوں میں اپنی حق تلفی کا بہت چرچا ہوا، اور اس غرض سے سر جارج اندرسن کی خدمت میں جو اس وقت پنجاب میں ڈائرکٹر محکمہ تعلیمات تھے، مسلمانان ممبران کونسل کا ایک مختصر سا وفد گیا، جس میں ڈاکٹر صاحب بھی بحیثیت ممبر کونسل کے شریک ہوئے، ان ہی باتوں کے بعد ڈائرکٹر صاحب نے وعدہ فرمایا کہ میں اس معاملہ پر غور کروں گا، اور جہاں جہاں حق تلفی یا بے قاعدگی ہوئی ہے اس کی تلافی کی پوری کوشش کروں گا[۱]

مدراس میں اسلام پر لکچر چند سال سے مدراس میں ایک امریکن عیسائی کی فیاضی سے مدراس یونیورسٹی کے طلبہ کے سامنے کوئی نہ کوئی ممتاز عیسائی فاضل حضرت مسیح علیہ السلام کی حیات و سوانح اور عیسائی مذہب کے متعلق چند عالمانہ لکچر دیتا تھا، اس کو دیکھ کر مدراس کے چند مخلص مسلمانوں کے دلوں میں بھی جوش پیدا ہوا، اور انھوں نے یہ کوشش کی کہ مدراس میں انگریزی مدارس کے مسلمان طلبہ کے لئے بھی اس قسم کا انتظام کیا جائے، اور سال بسال کسی مسلمان فاضل سے طلباء انگریزی کے ذوق اور موجودہ رنگ کے مطابق اسلام اور پیغمبر اسلام ؐ پر لکچر دلوائے جائیں، چنانچہ اس غرض کے لئے "مسلم ایجوکیشنل ایسوسی ایشن آف سدرن انڈیا" کے نام سے ایک تعلیمی انجمن قائم ہوئی، اور سیٹھ ایم، جمال محمد صاحب نے اس کے مالی مصارف کی ذمہ داری اپنے سر لی، اور

---

[۱] آثار اقبال ص ۶۹۔

لکچر دینے کے لئے سب سے پہلے مولانا سید سلیمان ندوی کا انتخاب ہوا جنھوں نے اکتوبر و نومبر ۱۹۲۵ء میں سیرت نبویؐ کے مختلف پہلوؤں پر مدراس کے انگریزی مدرسوں کے طالب علموں اور عام مسلمانوں کے سامنے لالی ہال مدراس میں آٹھ لکچر دیئے، جو خطبات مدراس کے نام سے شائع ہوچکے ہیں، اس کے بعد اس مقصد کے لئے ڈاکٹر صاحب کا انتخاب ہوا، اور انھوں نے ۱۹۲۸ء میں انگریزی زبان میں اسلام پر ۶ فلسفیانہ لکچر دیئے، جو "ری کنسٹرکشن آف ریلجس تھاٹ ان اسلام" کے نام سے ۱۹۳۰ء میں شائع ہوئے،

مدراس کے دوران قیام میں اہل مدراس نے مختلف طریقوں سے ڈاکٹر صاحب کی پذیرائی کی، چنانچہ مختلف اکابر اور انجمنوں نے ایڈریس اور دعوتیں دیں، اخبارات نے اُن کے فوٹو شائع کئے، اخبارات کے نمائندوں اور مذہب و فلسفہ کے بڑے بڑے عالموں نے ان سے مذہب، فلسفہ اور سیاست پر گفتگو کی، مدراس کی انجمن ترقی اردو کے علاوہ ہندی پرچار سبھا اور جنوبی ہند کے برہمن عالموں نے بھی اُن کی خدمت میں سپاسنامے پیش کئے، مدراس سے واپسی میں جنوری ۱۹۲۹ء کو جب وہ بنگلور کے اسٹیشن پر پہونچے، تو شمالی ہند کے ہزاروں آدمی اُن کی زیارت کے لئے اسٹیشن پر موجود تھے، یہاں اُن کو ایڈریس دینے کیلئے مسلم لائبریری کی طرف سے ایک جلسہ ہوا جس کے صدر امین الملک دیوان مرزا اسمٰعیل چیف منسٹر میسور تھے، اُن کے خیالات سے مستفید ہونے کے لئے طالب العلموں اور تعلیم یافتہ لوگوں نے ایک الگ جلسہ کا انتظام کیا، جس کے صدر ڈاکٹر سبرائن ڈائرکٹر محکمۂ تعلیمات میسور تھے، بنگلور میں مہاراجہ میسور نے اُن کی خدمت میں دعوت نامہ روانہ کیا، اور وہ ۱۰ جنوری ۱۹۲۹ء کو میسور پہنچ کر سرکاری مہمان خانہ میں فروکش ہوئے، اور خاص شہر میسور میں میسور یونیورسٹی نے اُن کے لکچر کا انتظام کیا، دوسرے دن ٹاؤن ہال میں مسلمانان میسور نے اپنا ایڈریس پیش کیا،

میسور، بنگلور، سرنگاپٹم، اور مدراس کے دوسرے مقامات کے دیکھنے کے بعد وہ ۱۴ر جنوری ۱۹۲۹ء کو حیدرآباد پہونچے، جہاں اسٹیشن پر مسلمان بچے ایک قطار میں کھڑے ہو کر چین و عرب ہمارا، ہندوستان ہمارا" کا ترانہ خوش الحانی کے ساتھ گا رہے تھے، اسٹیشن پر عوام کے علاوہ عثمانیہ یونیورسٹی کے تمام ار... جود تھے۔ یہیں اُن کو اطلاع دی گئی کہ وہ نظام گورنمنٹ کے مہمان ہیں، چنانچہ وہ اسٹیشن سے روانہ ہو کر ریاست کے سرکاری مہمان خانہ میں فروکش ہوئے[51]، اور یہاں پہونچ کر انھوں نے ٹاؤن ہال میں دو تقریریں کیں، اور مہاراجہ سری کرشن پرشاد بہادر نے اُن کے اعزاز میں ایک بزم سخن منعقد کی[52]، ۱۸ر جنوری ۱۹۲۹ء کو اعلیٰ حضرت حضور نظام کا شرف باریابی حاصل ہوا، ڈاکٹر صاحب کو قیمتی پتھروں، بالخصوص ہیروں سے بہت دلچسپی تھی، اور چونکہ اُن کو حکیم اجمل خاں مرحوم سے یہ معلوم ہوا تھا کہ اعلیٰ حضرت حضور نظام کے پاس ایک بیش بہا ہیرا ہے، جو نہایت چمکیلا ہے، اس لئے اعلیٰ حضرت کا شرف باریابی حاصل ہوا، تو ڈاکٹر صاحب نے اس ہیرے کے دیکھنے کی خواہش کی، اور اعلیٰ حضرت نے فوراً اس ہیرے کو منگوایا، اور ڈاکٹر صاحب اس کو دیکھ کر نہایت متاثر ہوئے، اور ایک موقع پر اس کی چمک دمک، وزن اور حسن جمال کا تذکرہ نہایت جوش و خروش کے ساتھ کیا[53]،

مسلم لیگ کی صدارت ڈاکٹر صاحب ۱۹۲۶ء میں سیاسیات کے میدان میں آئے لیکن تین چار سال کے اندر ہی انھوں نے اپنی محنت، قابلیت، اور شہرت کی وجہ سے اس قدر سیاسی وقار حاصل کر لیا کہ دسمبر ۱۹۳۰ء میں مسلم لیگ کے اجلاس الٰہ آباد کے صدر منتخب ہوئے، اور اپنے خطبۂ صدارت میں پاکستان کا نظریہ پیش کیا، جس پر قومی اور سیاسی حیثیت سے بہت

---

[51] نیرنگ خیال اقبال نمبر بابت ستمبر و اکتوبر ۱۹۳۲ء صفحہ ۳۰، ۳۹، [52] ۱۵۱، یہ سب رس اقبال نمبر
[53] رسالہ اُردو اقبال نمبر صفحہ ۳۰۹،

سے اعتراضات ہوئے، اور اس وقت یہ نظریہ محض شاعرانہ تخیل خیال کیا گیا، لیکن بہت سے مراحل طے کرنے کے بعد یہ مسلمانوں کا متفقہ نظریہ قرار پایا، اور ۲۲؍ مارچ ۱۹۴۰ء کو لاہور میں مسلم لیگ کا جو اجلاس بصدارت مسٹر جناح ہوا، اس میں سر شاہنواز خان نواب ممدوٹ صدر مجلس استقبالیہ اور مسٹر جناح صدر لیگ کی پرزور اور مدلل تقریروں کے بعد دوسرے دن کے اجلاس میں مولوی فضل الحق وزیر اعظم بنگال نے اس نظریہ کو ایک مستقل رزولیوشن کی صورت میں پیش کیا، جس پر تقریباً تمام صوبوں کے نمایندوں نے تقریریں کیں، اور وہ با تفاق پاس کیا گیا، اس کے بعد مسٹر جناح نے ہدایت کی کہ ۱۹؍ اپریل ۱۹۴۰ء کو ہر جگہ مسلمانانِ ہند اس ریزولیوشن کی تائید کریں، چنانچہ ۱۹؍ اپریل کو ہندوستان کے طول و عرض میں تمام مسلمانوں نے اس ریزولیوشن کی پرزور طریقہ سے تائید کی، اور اس طرح ڈاکٹر صاحب نے جو خواب ۱۹۳۰ء میں دیکھا تھا، اس کی تعبیر دس برس کے بعد نکلی، اور اُس کے بعد مسلمانوں میں جو سیاسی جوش پیدا ہوا، وہ اسی دلفریب خواب کا نتیجہ تھا، لیکن اب یہ خواب واقعہ بن چکا ہے، اور پاکستان قائم ہوگیا ہے، جو مسلمانوں کا منتہائے آمال ہے،

دوسری گول میز کانفرنس کی شرکت مسلم لیگ کی صدارت کے چند ہی روز بعد ڈاکٹر صاحب کو دوسرا سیاسی اعزاز یہ حاصل ہوا کہ ۱۹۳۱ء میں دوسری گول میز کانفرنس کی شرکت کے لئے ممبر منتخب کئے گئے، پہلی گول میز کانفرنس میں جس کا افتتاح ملک معظم نے ۱۲؍ نومبر ۱۹۳۰ء کو کیا، گورنمنٹ نے ہی سولہ مسلمان ممبروں کا انتخاب خود کیا تھا، اس کے بعد دوسری گول میز کانفرنس میں برطانوی نمایندوں کی تعداد میں اضافہ کیا گیا، اور مسلمانوں میں سر علی امام اور مولانا شوکت علی، مولینا شفیع داؤدی، اور ڈاکٹر صاحب اور بعض دیگر اصحاب کو بھی منتخب کیا گیا،

یہ کانفرنس ۷؍ ستمبر ۱۹۳۱ء سے شروع ہو کر یکم دسمبر ۱۹۳۱ء کو ختم ہوئی،[۱] اس میں

نہایت اہم سیاسی مسائل پیش ہوئے، اگرچہ یہ ہم کو معلوم نہیں ہے، کہ ڈاکٹر صاحب نے ان سیاسی گتھیوں کے سلجھانے میں کیا حصّہ لیا، تاہم بعض دوسری علمی اور تاریخی حیثیتوں سے ڈاکٹر صاحب کا یہ سفر یورپ نہایت اہمیت رکھتا ہے، مثلاً

اس کانفرنس کی شرکت کے سلسلے میں ڈاکٹر صاحب کو بہت سے اکابر و فضلا سے تبادلۂ خیالات و ملاقات کا موقع ملا، چنانچہ اس کانفرنس سے فارغ ہونے کے بعد واپسی میں ڈاکٹر صاحب فرانس کے مشہور فلسفی پروفیسر برگسان سے ملے، جس کے نظریۂ "واقعیت زمان" کو وہ اسلامی نقطۂ نگاہ سے بہت زیادہ قریب سمجھتے تھے، دوران ملاقات میں اس نظریۂ پر بحث ہوئی، اور ڈاکٹر صاحب نے برگسان کو یہ حدیث سنائی کہ "زمانہ کو برا مت کہو کہ زمانہ خود خدا ہے" اس حدیث کو سن کر برگسان کرسی سے اچھل کر آگے بڑھا، اور ڈاکٹر صاحب سے پوچھا کیا یہ سچ ہے؟

اس سے زیادہ اہم مسولینی کی ملاقات ہے، جو روما میں ہوئی، اور ڈاکٹر صاحب موسولینی کے حسن اخلاق، اس کی ظاہری شان و شوکت، کشادہ سینہ اور مضبوط جسم کو دیکھ کر بہت متاثر ہوئے، موسولینی بھی مثنوی اسرار خودی کا انگریزی ترجمہ پڑھ چکا تھا، اور وہ ڈاکٹر صاحب کے خیالات سے بہت متاثر تھا، چنانچہ اس نے ڈاکٹر صاحب سے درخواست کی کہ وہ اس کو اٹلی کے نوجوانوں کے لئے کچھ نصیحت کریں، ڈاکٹر صاحب اگرچہ مادی قوت کے نہایت معترف و مداح ہیں، لیکن اسی کے ساتھ اُن کے نزدیک مادی قوت میں روحانی قوت کی آمیزش بھی ضروری ہے، اور یہ دوسری قوت اُن کو یورپ میں نظر نہیں آئی، اس لئے جب مسولینی نے ان سے نوجوانانِ اٹلی کے لئے نصیحت کی درخواست کی، تو انھوں نے فرمایا کہ "اطالیہ" ابھی تک ایک نوجوان قوم ہے، اور اگر وہ صحیح راہ اختیار کرنا چاہتی ہے تو اسے مغرب کی زوالِ

تہذیب سے منہ موڑ کر مشرق کی روحانی و زندگی بخش تہذیب کی طرف توجہ کرنی چاہیے[1]۔

اس ملاقات میں سب سے اہم گفتگو مذہب اور قومیت پر ہوئی، ڈاکٹر صاحب نے فرمایا کہ اٹلی کی موجودہ حالت (اور اس کی حل طلب مشکل) بہت حد تک ایسی ہے، جیسے کہ قبل از اسلام ایران کی تھی، ایران کی تہذیب فرسودہ تھی، اور قوم کے قویٰ شل ہو چکے تھے، اُن کو تازہ خون کی ضرورت تھی، ایران کی خوش قسمتی سے اس کے جوار میں عرب کی جری اور بادیہ پیما قوم تھی، جس نے ایران کو اپنا تازہ اور خالص خون دیا، نتیجہ یہ ہوا، کہ ایران میں حیات کی ایک نئی لہر دوڑ گئی، اور یہ قوم ایک پُر شکوہ تہذیب کی حامل اور علم بردار ہوئی، عربی خون کی بدولت ان میں بہترین اہلِ فن، اہلِ سیاست، اور اہلِ سیف پیدا ہوئے، اسی طرح روما کے زوال کے بعد گاتھ اور جرمن قوموں نے اٹلی کو اپنا خون دیا، اور اس سے قرونِ وسطیٰ میں نشاۃ ثانیہ نصیب ہوئی، اب پھر ایران اور اطالیہ دونوں کو تازہ خون کی ضرورت ہے، ایران اب بھی اس لحاظ سے خوش قسمت ہے کہ اس کے شمال میں جری اور نیم مہذب ترکمان موجود ہیں، اور مغرب میں اندرون عرب کے جری قبائل، یہ قومیں اپنا خون دیکر ایران کو پھر زندہ اور قوی کر دیں گی، لیکن موجودہ اطالیہ کے گرد اسی کی جیسی مہذب قومیں آباد ہیں، جن میں صحرائی وحشت اور تازگی نام کو موجود نہیں، اطالیہ تازہ خون کہاں سے لائے گی، ڈاکٹر صاحب کے بیان کے مطابق موسولینی اس اچھوتے خیال سے بہت متاثر ہوا[2]، موسولینی کی شخصیت کے ساتھ ڈاکٹر صاحب پر روما کی قدیم عظمت کا بھی خاص اثر پڑا، چنانچہ فرماتے ہیں:-

سوادِ رومۃ الکبریٰ میں دلی یاد آتی ہے   وہی عزت، وہی عظمت، وہی شانِ دل آویزی

---

[1] رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۱۹۱ [2] آثار اقبال ص ۷۴، ۷۵

بالخصوص وہ زندگی کی اُس انقلابی رُوح سے بہت زیادہ متاثر ہوئے، جس کو مسولینی نے اٹلی کے ہر برنا و پیر کے قالب میں پیدا کر دیا تھا، چنانچہ انھوں نے ایک مستقل نظم میں جس کا عنوان "موسولینی" ہے، اس تاثر کا خاص طور پر اظہار کیا ہے،

ندرتِ فکر و عمل کیا شے ہے؟ ذوقِ انقلاب
ندرتِ فکر و عمل کیا شے ہے؟ ملت کا شباب

ندرتِ فکر و عمل سے معجزاتِ زندگی
ندرتِ فکر و عمل سے سنگِ خارا لعلِ ناب

رومۃ الکبریٰ! دگرگوں ہو گیا تیرا ضمیر
"اینکہ می بینم بہ بیداری است یارب یا بخواب"

چشمِ پیرانِ کہن میں زندگانی کا فروغ
نوجواں تیرے ہیں سوزِ آرزو سے سینہ تاب

یہ محبت کی حرارت! یہ تمنا! یہ نمود!
فصلِ گل میں پھول رہ سکتے نہیں زیرِ حجاب

نغمہ ہائے شوق سے تیری فضا معمور ہے
زخمہ ور کا منتظر تھا تیری فطرت کا رباب

فیض یہ کس کی نظر کا ہے؟ کرامت کس کی ہے؟
وہ کہ ہے جس کی نگہ مثلِ شعاعِ آفتاب

روما میں ڈاکٹر صاحب پر تو موسولینی کی شخصیت، روما کی قدیم عظمت اور اہلِ اٹلی کی انقلابی روح، غرض مختلف چیزوں نے اثر ڈالا تھا، لیکن ان سب کے مقابل میں ڈاکٹر صاحب کے پاس صرف ایک موثر چیز تھی، یعنی ان کی تعلیم اور ان کا کلام، اور اس چیز نے موسولینی کی طرح اٹلی کی علمی جماعت کو بھی متاثر کیا، اور اٹلی کے سب سے بڑے علمی ادارہ روم کی اکاڈمی نے ڈاکٹر صاحب کو اپنے یہاں تقریر کرنے کی دعوت دی، اور ان کے بعض کلام کا اطالین زبان میں ترجمہ کروایا گیا[1]،

ڈاکٹر صاحب کو قدیم عربی تہذیب سے نہایت دلچسپی بلکہ عشق تھا، اور اسپین قدیم زمانے میں عربی تہذیب کا مرکز تھا، اور اس زمانے میں اس کا مدفن ہی، اس لئے اس سلسلے میں

---

[1] رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۱۲۱۹

انھوں نے اسپین کا بھی سفر کیا، اور اس کی ہر چیز سے متاثر ہوئے، اسپین کی آب و ہوا کی خوبی ولطافت کے وہ خاص طور پر مداح تھے، اور فرماتے تھے کہ اس ملک میں دو تین مقامات ایسے ہیں، اور اُن کی فضا اس قدر پاک اور شستہ ہے، کہ آج کا پکا ہوا سالن کئی مہینوں تک نہ بگڑے گا،[1]

اسپین میں پہنچ کر ڈاکٹر صاحب نے جس ہوٹل میں قیام کیا، اُس کے منیجر سے سب سے پہلے یہ دریافت کیا کہ کیا اس علاقہ میں قدیم مراکشی نسل کے لوگ آباد ہیں؟ اُس نے جواب دیا کہ بڑی تعداد میں ڈاکٹر صاحب نے خواہش ظاہر کی کہ مجھے اُن میں سے کسی ایک سے ضرور ملایا جائے، منیجر مسکرا کر بولا "اس کے لئے ہوٹل سے باہر جانے کی ضرورت نہیں، میں خود مراکشی اصل سے ہوں"

حُسن اتفاق سے ڈاکٹر صاحب کو پرانی عمارتوں کے دکھانے کے لئے جو راہبر مقرر کیا گیا، وہ بھی مراکشی نسل سے تھا، ڈاکٹر صاحب کو اس علاقہ میں عربی مراکشی اثر، چہروں کی ساخت میں بہت زیادہ نمایاں نظر آیا، چنانچہ مسجد قرطبہ پر جو نظم لکھی، اس میں اس کی طرف اشارہ کیا ہے،

آج بھی اس دیس میں عام ہے چشم غزال ۔۔۔ اور نگاہوں کے تیر آج بھی ہیں دل نشیں

بوئے یمن آج بھی اس کی ہواؤں میں ہے ۔۔۔ رنگ حجاز آج بھی اس کی نواؤں میں ہے

ڈاکٹر صاحب نے خاص مذہبی اور تاریخی جذبات کے اثر سے اسپین کا سفر کیا تھا، اور اسی حیثیت سے انھوں نے وہاں کی ہر چیز پر نظر ڈالی، دور اسلام کی سب سے بڑی قدیم روحانی یادگار مسجد قرطبہ ہے (جو تعمیری جمالیات کے لحاظ سے دنیا کی نادر ترین عمارات میں سے ہے) لیکن اسپین سے مسلمانوں کے اخراج کے بعد جب یہ مسجد عیسائی راہبوں کے قبضہ میں آئی تو انھوں نے اُن آیات قرآنی پر جو سنہری حروف میں مسجد کی دیواروں اور محرابوں پر لکھی ہوئی تھیں، پلاسٹر کرا دیا،

---

[1] آثار اقبال ص ۵۰،

لیکن ڈاکٹر صاحب نے جس زمانہ میں اسپین کا سفر کیا اس وقت اسپین میں قومیت اور وطنیت کی ایک نئی لہر دوڑ رہی تھی، اور ملک میں ایسے نوجوان اور فضلا نکل آئے تھے، جو ہفت صد سالہ اسلامی حکومت اسپین کے کارناموں کو فخریہ بیان کرتے تھے، اور اس دور کو اندلس کا بہترین زمانہ کہکر یاد کرتے تھے، اسی تحریک کا نتیجہ تھا، کہ مسجد قرطبہ کو کیتھولک چرچ کے مختلف فرقوں سے چھین لیا گیا، حالانکہ کئی سو سال سے ان فرقوں نے مسجد کے مختلف حصّوں میں اپنی عبادتگاہیں بنالی تھیں لیکن چونکہ وطنیت کی اس تحریک کا مذہب سے کوئی تعلق نہ تھا، اس لئے مسجد کو محکمۂ آثار قدیمہ کے حوالہ کردیا گیا، اور پانچ چھ سو سال کے بعد جب وہ پلاسٹر محکمۂ آثار قدیمہ کے حکم سے اکھاڑ گیا تو وہی نقوش اپنی پرانی شان میں دنیا کے سامنے آگئے، اس میں ڈاکٹر صاحب کو حکمتِ الٰہی کی ایک دلپذیر مثال نظر آئی، کیونکہ اگر پلاسٹر نہ ہوتا تو یہ نقوش غالباً اس وقت تک بالکل مٹ گئے ہوتے، ڈاکٹر صاحب نے مسجد اور اس کے نقوش کو دیکھ کر جو لذت قرآن اور اسلام کے مفہوم کے متعلق محسوس کی، وہ بیسیوں تفسیروں کے مطالعہ سے بھی حاصل نہیں ہوسکتی تھی

لیکن اس مسجد کے سوا ڈاکٹر صاحب کو اسپین میں پرانی مسجدوں کی تعداد بہت کم نظر آئی، اور ڈاکٹر صاحب کے خیال میں اُس کی دو وجہیں ہوسکتی تھیں، ایک تو یہ کہ اسپین سے مسلمانوں کے اخراج کے بعد تعصب کی وجہ سے عیسائیوں نے ان تمام مساجد کو سخت بیدردی سے گرادیا ہوگا، یا یہ کہ خود مراکشی اندلسی مسلمانوں کو بلا ضرورت مساجد تعمیر کرنے کا وہ شوق نہ رہا ہوگا جو ہندوستانی مسلمانوں کو ہے،

اسپین کے سفر میں ڈاکٹر صاحب کو پروفیسر آسین سے بھی ملاقات کا موقع ملا جنھوں نے اپنی ایک معرکۃ الآرا تصنیف میں یہ ثابت کیا تھا، کہ اطالوی شاعر دانتے پر عربی بالخصوص ان حدیثوں اور روایتوں کا اثر جو معراج نبوی صلعم اور عذاب دوزخ سے متعلق ہیں کس قدر

غالب تھا، دانتے کی شہرۂ آفاق تصنیف ڈیوینا کامیڈیا میں یہ اثر صفحہ صفحہ پر نمایاں ہے۔ ڈاکٹر صاحب سے پروفیسر آسین نے یہ خواہش کی کہ مسلمان طالب العلم بالخصوص ہندوستان کے طالب العلم اسپین میں آئیں، اور ملک کی زبان سیکھ کر ان قیمتی اور بے شمار مخطوطوں کا مطالعہ کریں، جو اسپین کے بعض کتب خانوں مثلاً اسکوریال میں بند پڑے ہیں۔[۵۱]

ڈاکٹر صاحب اسپین کے تمام قابل دید مقامات کی سیر کے بعد ۱۹۳۲ء میں واپس ہوئے اور واپسی میں مؤتمر اسلامیہ کی شرکت کے لئے بیت المقدس بھی تشریف لے گئے۔[۵۲]

سفر افغانستان — اعلیٰ حضرت نادر شاہ افغانستان بعض مذہبی اور تعلیمی امور کے متعلق ہندوستان کے علماء، فضلاء اور ماہرین تعلیم کا مشورہ حاصل کرنا چاہتے تھے، اور اس غرض کے لئے انہوں نے مولانا سید سلیمان ندوی، ڈاکٹر صاحب اور سر راس مسعود مرحوم کا انتخاب کیا، اور ڈاکٹر صاحب نے ۱۰ر ستمبر ۱۹۳۳ء کو اس کی اطلاع مولانا سید سلیمان ندوی کو دی اور ان کی رضامندی دریافت کی۔[۵۳] مولانا سید سلیمان ندوی نے اپنی رضامندی کا خط لکھا تو ڈاکٹر صاحب نے اس کو قونصل جنرل افغانستان کی خدمت میں بھیج دیا،[۵۴] اس کے بعد قونصل صاحب نے ڈاکٹر صاحب کی خدمت میں باضابطہ دعوت نامہ بھیج دیا، جس کو ڈاکٹر صاحب نے ۹ر اکتوبر ۱۹۳۳ء کے پہلے ہی مولانا سید سلیمان ندوی کی خدمت میں بھیج دیا،[۵۵] جنرل قونصل صاحب کی اصل تحریک تو یہ تھی کہ تینوں بزرگ ۱۳ر اکتوبر ۱۹۳۳ء کے جشن استقلال کے موقع پر کابل پہنچ جائیں، مگر اس قدر جلد پاسپورٹ کا ملنا ممکن نہ تھا، اور جب تک پاسپورٹ نہ مل جائے روانگی کی تاریخ کا تعین نہیں ہو سکتا تھا، چنانچہ جب ۱۷ر اکتوبر ۱۹۳۳ء کو ڈاکٹر صاحب اور سر راس مسعود کو پاسپورٹ

---

۵۱ آثار اقبال ص ۷۵، ۷۶، ۷۷، ۷۸، مع تغیر و اضافہ ۵۲ رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۱۰۵۶، ۵۳ اقبال نامہ ص ۱۷۶، ۵۴ اقبال نامہ ص ۱۷۸، ۵۵ ایضاً ص ۱۷۲،

مل گیا تو ۲۰ راکتوبر ۱۹۳۳ء کو لاہور سے اور ۲۱ راکتوبر ۱۹۳۳ء کو پشاور سے روانگی کا پروگرام بن گیا، اور ڈاکٹر صاحب اور سر راس مسعود اسی پروگرام کے مطابق پشاور سے روانہ ہو گئے لیکن مولانا سید سلیمان ندوی کے پاسپورٹ ملنے میں دیر ہوئی، اس لئے وہ ۲۵ راکتوبر ۱۹۳۳ء کو پشاور سے روانہ ہوئے، اور ان دونوں صاحبوں کے بعد پہونچے، قیام کا انتظام کابل کے نئے شہر دارالامان کے شاہی مہمان خانہ میں کیا گیا تھا،

اس سفر میں بہت سی شاندار دعوتیں، پارٹیاں، اور معزز لوگوں سے ملاقاتیں ہوئیں لیکن ان ملاقاتوں میں سب سے اہم ملاقات اعلیٰ حضرت شاہ نادر افغانستان کی تھی جس کا ذکر ڈاکٹر صاحب نے اپنی مثنوی "مسافر" میں نہایت پُر اثر طریقہ پر کیا ہے،

قصر سلطانی کہ نامش دلکشاست — زائران را گرد راہش کیمیاست
شاہ را دیدم دراں کاخِ بلند — پیشِ سلطانے فقیرِ دردمند
خلقِ او اقلیمِ دلہا را کشود — رسم و آئینِ ملوک آنجا نبود
من حضورِ آں شہِ والا گہر — بینوا مردے بہ دربارِ عمر
جانم از سوزِ کلامش در گداز — دستِ او بوسیدم از راہِ نیاز
پادشاہے خوش کلام و سادہ پوش — سخت کوش و نرم خوے و گرم جوش
صدق و اخلاص از نگاہش آشکار — دین و دولت از وجودش استوار
خاکی و از نوریاں پاکیزہ تر — از مقامِ فقر و شاہی باخبر
در نگاہش روزگارِ شرق و غرب — حکمتِ او راز دارِ شرق و غرب
شہریارے چوں حکیماں نکتہ داں — راز دارِ مد و جزرِ امتاں
پردہ ہا از طلعتِ معنی کشود — نکتہ ہائے ملک و دیں را وا نمود

گفت اذان آتش کہ داری در بدن
من تمامانم عزیز خویشتن

ہر کہ اورا از محبت رنگ و بوست
در نگاہم ہاشم و محمود اوست

در حضور آن مسلمانِ کریم
ہدیہ آوردم ز قرآنِ عظیم

گفتم این سرمایۂ اہلِ حق است
در ضمیرِ او حیاتِ مطلق است

اندر و ہر ابتدا را انتہا است
حیدر از نیروے او خیبر کشا است

نشۂ حرفم بخونِ او دوید
دانہ دانہ اشک از چشمش چکید

گفت نادر در جہاں بیچارہ بود
از غم دین و وطن آوارہ بود

کوہ و دشت از اضطرابم بے خبر
از غمانِ بے حسابم بے خبر

نالہ با بانگِ ہزار آمیختم
اشک با جوے بہار آمیختم

غیر قرآن غمگسار من نبود
قوتش ہر باب را برمن کشود

گفتگوے خسرو والا نژاد
باز با من جذبۂ سرشار داد

وقتِ عصر آمد صداے الصلوٰۃ
آنکہ مومن را کند پاک از جہات

انتہاے عاشقاں سوز و گداز
کردم اندر اقتداے او نماز

رازہاے آن قیام و آن سجود
جز بہ بزمِ محرماں نتواں کشود

دعوتوں میں سب سے اہم دعوت وہ تھی، جو کابل کی انجمن ادبی نے تینوں صاحبوں کے اعزاز میں شب کو کی تھی، اور تمام مہمانوں کے آنے کے بعد پہلے انجمن کے صدرنشیں نے کھڑے ہو کر فارسی زبان میں خیر مقدم کا ایڈریس پڑھ کر سنایا، اس کے بعد افغانستان کے مشہور شاعر جناب قاری عبداللہ خان نے خیر مقدم کے عنوان سے ایک نظم پڑھی جس میں ان تمام

صاحبوں کے محامد و اوصاف بیان کئے، اور اس کی ابتداء ڈاکٹر صاحب کے محامد و صفات سے کی

عزیزاں زہندوستاں آمدند — در افغانستاں میہماں آمدند
در آناں یکے دکتر اقبال ہند — سخن پرور و واقفِ حالِ ہند
ادیب سخن گستر نکتہ سنج — کہ ہر نکتہ اش بہتر آمد ز گنج
چمن کردہ طرز رنگین اوست — شکر پارۂ حرفِ شیرین اوست
کلامش چو اوج بلندی گرفت — سخن رتبۂ ارجمندی گرفت
زند طعنہ آہنگ او برق را — کہ خواہاں بود نہضتِ شرق را
نویں شیوہ را بہ سبکِ کہن — در آمیخت از قدرتِ علم و فن
چو اندر سخن جادۂ نو گزید — پیامش ز مشرق بہ مغرب رسید
سخن را در آمیخت چوں با علوم — ازو زندہ شد طرز مولائے روم
چو فکرش پئے فیلسوفی گرفت — طرازِ سخن طرزِ صوفی گرفت
نوایش ہم آہنگ با نفخ صور — کہ افسردگاں را در آرد بشور
چو بلبل بآہنگ کسارِ ما — زہند آمد ایں طوطی خوشنوا

اس نظم کے بعد مہمانوں کی طرف سے پروفیسر ہادی حسن، سر راس مسعود اور علامہ سید سلیمان ندوی نے تقریریں کیں، سب سے آخر میں ڈاکٹر صاحب کھڑے ہوئے اور اپنے فلسفیانہ انداز میں ایک تقریر کی جو اس موقع پر بہت بڑا اثر ثابت ہوئی،

انجمن ادبی کابل کی دعوت کے بعد کابل سے واپسی کی تیاریاں ہونے لگیں اور چونکہ ڈاکٹر صاحب کو غزنیں دیکھنے کا بہت شوق تھا، اس لئے واپسی کے لئے پشاور کے بجائے غزنیں و قندھار کا راستہ اختیار کیا گیا، اور ۳۰ اکتوبر ۱۹۳۳ء کو کابل سے آٹھ بجے دن کو روانگی

ہوئی، اور ایک بجے دن کے قریب غزنین کا سواد نظر آیا، سب سے پہلے مہمانوں نے بازار کی سیر کی، اور بازار کی سیر سے واپس آکر کھانا کھایا، اور کھانے کے بعد کچھ دیر کے لئے آرام کیا، اس کے بعد غزنین کے مزارات اور بقیہ عمارات کے دیکھنے کے لئے ۴ بجے کے قریب نکلے، یہاں غزنین کے کونوں گوشوں، ڈھیروں اور قبروں کے واقف کار ایک بہت معمر بزرگ ملا قربان تھے اور وہی ان مقامات کی رہنمائی کے لئے مہمانوں کے ساتھ کئے گئے، اور اسی خضرراہ کی رہنمائی میں سب لوگ پرانی غزنین کی سیر کو روانہ ہوئے، ڈاکٹر صاحب کو حکیم سنائی کے مزار کے دیکھنے کا سب سے زیادہ اشتیاق تھا، اس لئے جب وہ اُن کے مزار کے پاس پہونچے، تو اُن کے سرہانے کھڑے ہو کر بے اختیار ہو گئے، اور دیر تک زور زور سے روتے رہے، ڈاکٹر صاحب نے صرف ان کے مزار ہی کی زیارت پر قناعت نہیں کی، بلکہ اُن کے مطب کو بھی دیکھا، جو ایک تیرہ و تنگ گلی میں تھا، اس کے بعد سلطان محمود کے مزار کی زیارت بھی کی، ان مزارات کی زیارت سے لوٹنے کے بعد ڈاکٹر صاحب کو لاہور کی مناسبت سے حضرت داتا گنج بخش لاہوری (جن کا مزار لاہور میں ہے) کے والد ماجد رحمۃ اللہ علیہ کے مزار کی تلاش ہوئی، ملا قربان نے کہا میں وہ مزار جانتا ہوں، چنانچہ ان کی رہنمائی میں ڈاکٹر صاحب وغیرہ کچھ دور پیادہ پا گئے، اور زیارت کرکے واپس چلے آئے،

۳۱ اکتوبر ۱۹۳۳ء کو غزنین سے روانگی ہوئی، اور یکم نومبر ۱۹۳۳ء کو تمام مہمان قندھار میں پہونچے، اور یہاں خرقۂ شریف کی زیارت کی، ڈاکٹر صاحب نے مسافر میں خرقہ کا ذکر اس شعر میں کیا ہے،

خرقۂ آن "برزخ لا یبغیان"   دیدمش در نکتۂ "لی خرقتان"

دوسرے مصرع میں اس حدیث کی طرف اشارہ ہے،

لی خوقتان الفقر والجہاد، میرے دو خوقتے ہیں، ایک فقر اور دوسرا جہاد،

قندھار کی سیر و سیاحت کے بعد ۲ر نومبر ۱۹۳۳ء کو ناشتہ سے فارغ ہوکر آٹھ بجے صبح کو روانگی ہوئی، اور افغانستانی سرحد کو ختم کرکے چمن میں داخلہ ہوا تو شہر کے دروازہ پر مسلمانوں نے استقبال کیا، اور ایک رسٹوران میں لاکر بٹھا دیا، جس میں مختلف خیال کے مسلمان جمع ہوگئے تھے، جو سیاسیات کی مختلف راہوں سے آشنا تھے، اور مولانا سید سلیمان ندوی اور ڈاکٹر صاحب سے طرح طرح کے سوالات کرتے تھے، ڈاکٹر صاحب کے اسکول کے زمانہ میں ایک ہندو کلاس فیلو جو یہاں ڈاکٹر تھے، ملنے آئے، اور ڈاکٹر صاحب سے اپنا تعارف کرایا،[1]

---

[1] یہ تمام معلومات مولانا سید سلیمان ندوی کے مضمون سفر افغانستان سے ماخوذ ہیں، جو معارف کے متعدد نمبروں میں چھپا تھا، اور اب "سیاحت افغانستان" کے نام سے ایک مستقل رسالے میں شائع ہوا ہے

علالت اور وفات

ہرگز نمیرد آنکہ دلش زندہ شد بعشق　　ثبت است بر جریدۂ عالم دوام ما

افغانستان سے واپس آنے کے دو ہی مہینے بعد ڈاکٹر صاحب کا طویل سلسلۂ علالت شروع ہوا جس کے بعد وہ دوبارہ نہ سنبھل سکے، اس علالت کے اجمالی حالات تو اُن خطوط سے معلوم ہو سکتے ہیں جو اقبال نامہ میں درج ہیں لیکن مفصل حالات سیّد نذیر نیازی نے رسالہ اردو اقبال نمبر میں ایک مستقل مضمون میں لکھے ہیں جس کا خلاصہ یہ ہے کہ ۱۰ جنوری ۱۹۳۴ء کو عید کا دن تھا، اور سوئے اتفاق سے اس دن سردی نہایت سخت تھی، اور صبح ہی سے تیز اور ٹھنڈی ہوا چل رہی تھی، ڈاکٹر صاحب نماز عید ادا کرنے کیلئے شاہی مسجد کو روانہ ہوئے، تو اُن کو موٹر میں آتے جاتے یہ سرد ہوا لگی، اس پر طرہ یہ کہ جاڑے کی شدت سے زمین یخ بستہ ہو رہی تھی، اور چونکہ شاہی مسجد کے دروازے سے محراب تک بہت زیادہ فاصلہ ہے، اور ڈاکٹر صاحب کو آتے جاتے دو بار صحن مسجد سے گذرنا پڑا، اسلئے دونوں بار اُن کے پاؤں نے سردی محسوس کی نماز عید پڑھ کر واپس آئے تو دہی کے ساتھ سویاں کھائیں جس کا نتیجہ یہ ہوا کہ اگلے روز ان کو نزلے کی شکایت ہوگئی، سخت کھانسی آنے لگی، اور گلا بیٹھ گیا جس کے لئے غرغرے تجویز کئے گئے، دوائیں لگائی گئیں، مگر بے سود، بالآخر ایکسرے کرایا گیا تو معلوم ہوا کہ قلب کے اوپر ایک رسولی بن رہی ہے چونکہ علامت نہایت خطرناک تھی، اسلئے کچھ دنوں کے بعد پھر یہ عمل کیا گیا، اور اب صاف صاف معلوم ہو گیا کہ ڈاکٹر صاحب کی زندگی خطرے میں ہے، اس کے بعد حکیم نابینا صاحب کا علاج شروع ہوا، اور اس سے معتد بہ فائدہ بھی ہوا، لیکن آواز کا مسئلہ جوں کا توں رہا، اگرچہ اب گلے کی حالت بہتر

تھی، اور آواز بھی نسبتہً بڑھ گئی تھی لیکن آواز کا دھیما پن بدستور قائم رہا۔

جنوری ۱۹۳۵ء میں ڈاکٹر صاحب بھوپال تشریف لے گئے، اور وہاں ماورائے بنفشی شعاعوں کا عمل شروع ہوا، اور اس دوران میں حکیم نابینا صاحب کی دوا بند کر دی گئی، اس کا اثر یہ ہوا کہ چار دفعہ بجلی کے علاج کے بعد آواز میں خفیف سا فرق پیدا ہوا لیکن بجلی کے علاج اور حکیم صاحب کی دواؤں کے باوجود مرض کا استیصال نہیں ہوا، بالخصوص ۱۹۳۶ء کی گرمیوں میں اُن کی صحت بتدریج گرنے لگی، اور رفتہ رفتہ یہ کیفیت ہوگئی کہ چارپائی سے اٹھ کر دو قدم چلے، اور ہانپنے لگے ۱۹۳۸ء کے آغاز میں حالت اور بھی خراب ہوگئی، اور ضیق النفس کے خفیف سے دورے ہونے لگے، اور ۳ مارچ ۱۹۳۸ء کو آخر شب میں اُن پر ضعفِ قلب کے باعث غشی طاری ہوگئی، گویا یہ ڈاکٹر صاحب کے مرض الموت کا آغاز تھا، اگرچہ اس کی اطلاع حکیم نابینا صاحب کو کر دی گئی، مگر اب قرشی صاحب کا علاج شروع ہوا، اور چند ہی دنوں میں ڈاکٹر صاحب کو لحظہ لحظہ افاقہ ہونے لگا لیکن اس دوران میں مرض الموت کی رفتار کچھ عجیب سی رہی، اوّل استسقاء کا حملہ ہوا جس سے چہرے اور پاؤں پر ورم آگیا، پیٹھ کے درد سے بھی خاصی تکلیف رہتی تھی، مگر رفتہ رفتہ ان علامات میں تخفیف ہونا شروع ہوگئی لیکن اگلے ہی روز بیماری نے کچھ ایسا زور پکڑا کہ ڈاکٹر صاحب کے بائیں جانب تمام جسم پر ورم پھیل گیا، اس حالت میں ڈاکٹر جمعیت سنگھ کو بلوایا گیا، اور انھوں نے معائنہ کے بعد قطعاً مایوسی کا اظہار کیا، ڈاکٹر جمعیت سنگھ گئے تو ڈاکٹر صاحب کے بڑے بھائی شیخ عطا محمد صاحب نے تسکین کے دوچار کلمے کہنے چاہے لیکن ڈاکٹر صاحب الٹے اُن کی تسکین خاطر فرماتے ہوئے کہنے لگے "میں مسلمان ہوں موت سے نہیں ڈرتا" اس کے بعد اپنا یہ شعر پڑھا،

نشانِ مردِ مومن با تو گویم   چو مرگ آید تبسم برلبِ اوست

دوسرے دن ڈاکٹر جمیت سنگھ پھر تشریف لائے، ڈاکٹر یار محمد خاں صاحب بھی ساتھ تھے، شام کو کپتان الٰہی بخش صاحب بھی آگئے، اور باہمی مشورے سے دواؤں اور انجکشنوں کی تجویز ہونے لگی، دوسرے دن قرشی صاحب بھی پہنچ گئے، اب ہر قسم کی تدابیر ہو رہی تھیں، قدیم اور جدید سب، بالآخر وہ وقت آپہنچا جس کا کھٹکا مدت سے لگا ہوا تھا، شام کے وقت جب اُن کے معالجین ایک ایک کر کے جمع ہوئے، تو انھیں بتلایا گیا کہ ڈاکٹر صاحب کو کل شام سے بلغم میں خون آرہا ہے، یہ علامت نہایت یاس انگیز تھی، اس لئے کہ خون دل سے آیا تھا، اس حالت میں کسی نے یہ بھی کہدیا کہ شاید وہ آج کی رات جانبر نہ ہوسکیں، مگر انسان اپنی فطرت سے مجبور ہے تدبیر کا دامن آخر وقت تک نہیں چھوڑتا، قرشی صاحب نے بعض دوائیں تلاش کرنے کا ارادہ ظاہر کیا، تو موٹر کی ضرورت محسوس ہوئی اور راجہ حسن اختر صاحب موٹر کی تلاش میں نکلے، ادھر ڈاکٹروں کی رائے ہوئی کہ کرنل امیر چند صاحب کو بھی مشورہ میں شامل کر لیا جائے، کرنل صاحب تشریف لائے تو اُن کی حالت کسی قدر سنبھل گئی تھی، یعنی ان کے حواس ظاہری کی یہ کیفیت تھی کہ ایک دفعہ پھر امید بندھ گئی، اسلئے طے ہوا کہ کچھ تدابیر اس وقت اختیار کی جائیں، اور کچھ صبح، تھوڑی دیر میں ڈاکٹر صاحبان چلے گئے، اور ڈاکٹر عبدالقیوم صاحب کو رات کیلئے ضروری ہدایات دیتے گئے، آپ ہوا میں ذرا سی خنکی آچلی تھی اسلئے ڈاکٹر صاحب بڑے کمرے میں اُٹھ آئے، اور حسب معمول باتیں کرنے لگے، گیارہ بجے شب کو دوا آگئی اور ڈاکٹر صاحب کو پلائی گئی، مگر اس کے پیتے ہی اُن کا جی متلانے لگا، اور انھوں نے خفا ہو کر کہا یہ "دوائیں غیر انسانی ہیں" اُن کی گھبراہٹ کو دیکھ کر قرشی صاحب نے خمیرہ گاؤزبان عنبری کی ایک خوراک کھلائی، جس سے فوراً سکون ہو گیا،

اس کے بعد ڈاکٹر صاحب نے صاف صاف کہدیا کہ وہ ایلوپیتھک دوا استعمال نہیں کریں گے، اس طرح گھنٹہ ڈیڑھ گھنٹہ گذر گیا، اور ڈاکٹر صاحب کو نیند آنے لگی، اس حالت کو

دیکھکر تمام تیمار دار ساڑھے بارہ بجے شب کو رخصت ہو گئے لیکن کسی کو یہ وہم و گمان بھی نہ تھا کہ یہ جاوید منزل کی آخری صحبت ہے،

تیمارداروں کے اٹھ آنے کے بعد راجہ حسن اختر صاحب تشریف لائے اور آخر شب وہیں حاضر رہے، شروع شروع میں تو ڈاکٹر صاحب کو سکون رہا، اور وہ کچھ وقت سو بھی لئے لیکن پچھلے پہر کے وقت بے چینی شروع ہو گئی، ۳ بجے کے وقت ڈاکٹر صاحب نے راجہ صاحب کو طلب فرمایا، اور جب وہ حاضر ہوئے تو ڈاکٹر صاحب نے اپنے ملازم دیوان علی سے کہا کہ تم سو جاؤ، البتہ علی بخش جاگتا رہے، کیونکہ اب اس کے سونے کا وقت نہیں، اس کے بعد راجہ صاحب سے فرمایا کہ پیٹھ کی طرف کیوں بیٹھے ہو؟ سامنے آجاؤ، وہ اُن کے متصل ہو بیٹھے تو کہنے لگے، قرآن مجید کا کوئی حصہ پڑھ کر سناؤ، کوئی حدیث یاد ہے؟ اس کے بعد ان پر غنودگی سی طاری ہو گئی، اور راجہ صاحب چراغ گل کر کے باہر تخت پر آبیٹھے، راجہ صاحب کے چلے آنے کے بعد ایک دفعہ پھر کوشش کی گئی کہ ڈاکٹر صاحب رات کی دوا استعمال کریں مگر انھوں نے سختی سے انکار کر دیا ایک مرتبہ فرمایا "جب ہم حیات کی ماہیت ہی سے بے خبر ہیں، تو اس کا علم کیونکر ممکن ہے؟" تھوڑی دیر کے بعد راجہ صاحب کو پھر بلوا گیا، اور ڈاکٹر صاحب نے اُن سے کہا کہ آپ یہیں کیوں نہیں آرام کرتے، اور پھر اُن سے قرشی صاحب کے لانے کے لئے کہا لیکن انھوں نے عرض کیا کہ حکیم صاحب رات دیر سے گئے ہیں، شاید اُن کا بیدار کرنا مناسب نہ ہو" اس پر ڈاکٹر صاحب نے فرمایا "کاش اُن کو معلوم ہوتا کہ مجھ پر کیا گذر رہی ہے"، پھر انہی یہ رباعی پڑھی،

سرودے رفتہ باز آید کہ ناید نسیمے از حجاز آید کہ ناید
سر آمد روزگار ایں فقیرے دگر دانائے راز آید کہ ناید

راجہ صاحب نے ان اشعار کو سنتے ہی کہا کہ میں ابھی حکیم صاحب کو لاتا ہوں، یہ واقعہ

۵ - ۵ کا ہے، راجہ صاحب گئے تو ڈاکٹر صاحب خوابگاہ میں تشریف لائے، ڈاکٹر عبدالقیوم نے حسب ہدایت فروٹ سالٹ تیار کیا لیکن ڈاکٹر صاحب بھرے ہوئے گلاس کو دیکھ کر کہنے لگے "اتنا بڑا گلاس کس طرح پیوں گا؟" اور پھر چپ چاپ سارا گلاس پی گئے، علی بخش نے چوکی پلنگ کے ساتھ لگا دی، اب اس کے سوا کمرے میں کوئی نہ تھا، ڈاکٹر صاحب نے دل اسے شانوں کے دبانے کے لئے کہا، پھر دفعتہً لیٹے لیٹے اپنے پاؤں پھیلائے، اور دل پر ہاتھ رکھ کر کہا "یا اللہ!" پھر فرمایا "میرے یہاں درد ہے۔" اس کے ساتھ ہی سر پیچھے کی طرف گرنے لگا علی بخش نے آگے بڑھ کر سہارا دیا، تو انہوں نے قبلہ رو ہو کر آنکھیں بند کر لیں، اور اس طرح ۲۱ اپریل ۱۹۳۸ء کو وہ آواز جس نے گذشتہ ربع صدی سے چاردانگ عالم میں غلغلہ ڈال رکھا تھا، ہمیشہ کیلئے خاموش ہوگئی۔ (انا للہ وانا الیہ راجعون)[1]

یہ دل شگاف خبر نہایت سرعت کے ساتھ تمام شہر میں پھیل گئی، اور تمام اسلامی حلقوں میں ماتم کے طور پر دوکانیں بند ہوگئیں، لوگ جوق جوق مرحوم کی کوٹھی کی طرف روانہ ہوئے، قبر کے لئے جگہ کے تعین کا مسئلہ بہت اہم ہوگیا تھا، بالآخر قرار پایا کہ شاہی مسجد کے بڑے دروازے کے باہر سیڑھیوں کے بائیں جانب کا قطعہ اس کے لئے موزوں ہے، اس غرض سے چند حضرات کا وفد ہزایکسلنسی گورنر کی خدمت میں پہنچا، اور ہزایکسلنسی سر ہنری کریک نے فوراً اجازت دیدی، اور محکمہ آثار قدیمہ کی منظوری کا اہتمام بھی کر دیا، پانچ بجے گورنر پنجاب کے نمائندہ کی حیثیت سے اُن کے اےڈی کانگ اور چیف سکریٹری اور کمشنر صاحب کوٹھی پر آئے، اس کے بعد ہی جنازہ اٹھایا گیا، چارپائی میں لمبے لمبے بانس باندھ دیئے گئے تھے، تاکہ بیک وقت بہت سے لوگ کندھا دے سکیں، جنازہ ابھی راستہ ہی میں تھا کہ اخباروں کے ضمیمے، قطعات اور مرثیے تقسیم

---

[1] ملخص از رسالہ اردو اقبال نمبر ا

ہونے لگے، جنازہ پہلے اسلامیہ کالج لایا گیا، پھر قرار پایا کہ نماز جنازہ شاہی مسجد میں ہو، جہاں مسلمان زیادہ شریک ہو سکیں، چنانچہ سات بجے جنازہ شاہی مسجد پہنچا، اور ساٹھ ستر ہزار آدمیوں نے نماز جنازہ میں شرکت کی، اور آٹھ بجے کے قریب حضوری باغ کے کونے پر مسجد عالمگیر کے مینار کے سائے میں میت سپرد خاک کر دی گئی،[1]

یہ تو لاہور کا حال تھا، عام طور پر ہندوستان میں یہ دردناک خبر پہونچی، تو تمام ملک نے بلا تمیز دین و ملت ڈاکٹر صاحب کا ماتم کیا، بہت سے شعرا نے قطعات تاریخی لکھے، مشاہیر ملک و ملت نے اپنے بیانات شائع کئے، جن میں ڈاکٹر ٹیگور، پنڈت جواہر لال نہرو، سر سلطان احمد، مسٹر محمد یونس، سابق وزیر اعظم بہار، نواب بہادر یار جنگ، مسٹر سوباش چندر بوس صدر کانگرس، مسٹر محمد علی جناح صدر مسلم لیگ اور ڈاکٹر سر تیج بہادر سپرو کے بیانات سب رس اقبال نمبر میں بلفظہٖ نقل کئے گئے ہیں،

جابجا ماتمی جلسے ہوئے، پنجاب مسلم اسٹوڈنس فیڈریشن کی جانب سے جو جلسہ ہوا، اس کی صدارت میاں عبدالحی صاحب وزیر تعلیم حکومت پنجاب نے کی، حیدرآباد کا سب سے بڑا تعزیتی جلسہ زیر صدارت مسز سروجنی نائیڈو ہوا، اور اس میں ہز ہائینس ولیعہد بہادر شہزادہ برار والاشان نواب معظم جاہ بہادر، رائٹ آنریبل سر اکبر حیدری، سر مرزا اسماعیل دیوان میسور، سر سکندر حیات خان وزیر اعظم پنجاب، سر غلام حسین، ہدایت اللہ، راجہ صاحب محمود آباد، ڈاکٹر سید محمود، مسٹر محمد علی جناح، مرزا یار جنگ بہادر، سر امین جنگ بہادر، ڈاکٹر سید محی الدین قادری زور کے بیانات پڑھے گئے، اور نواب مہدی یار جنگ بہادر، راجہ پرتاب گیرجی، ڈاکٹر یوسف حسین خاں، ڈاکٹر خلیفہ عبدالحکیم اور نواب کیقباد جنگ بہادر نے تقریریں کیں، ان میں

---

[1] سب رس اقبال نمبر ص ۶۶،

راجہ پرتاب گیرجی نے ہندوؤں کی نمائندگی میں اور نواب کیقباد جنگ بہادر نے پارسیوں کی نمائندگی میں تقریریں کی تھیں، اس جلسے کے علاوہ انجمن خواتین دکن جمعیت مسلم نونہالان سکندرآباد اور مدرسہ فوقانیہ دارالشفاء کی طرف سے بھی ماتمی جلسے ہوئے،

ہندوستان سے باہر کیمبرج یونیورسٹی مسلم سوسائٹی کی جانب سے ۲۲ اپریل ۱۹۳۸ء کو نماز جمعہ کے بعد ایک ماتمی جلسہ ہوا، اور نماز کے بعد نماز جنازہ پڑھی گئی،

یہ تمام بیانات و پیامات اور جلسہ ہائے تعزیت کی رودادیں سب رس اقبال نمبر (صفحہ ۶۶، ۶۷، ۶۸، ۶۹، ۷۰، ۷۱، ۷۲) میں شائع ہوئی ہیں، اور سب رس کے آخر میں لکھا ہے کہ علامہ اقبال کی وفات کے متعلق جو تفصیلات اور بیانات شائع ہوئے ہیں انکو ایک جگہ جمع کر دیا گیا ہے خصوصاً حیدرآباد میں جو تعزیتی جلسے ہوئے، اُن کی روداد و تقاریر کے اقتباسات اور نظموں کو بھی گذشتہ صفحات میں شائع کیا گیا ہے تاکہ آیندہ جو لوگ علامہ مرحوم کے متعلق کام کرنا چاہیں ان کو زیادہ سے زیادہ مواد ایک جگہ مل سکے، یہ نظمیں جن میں قطعات تاریخی بھی شامل ہیں سب رس (کے صفحہ ۱۴۲، ۱۴۳، ۱۴۴) میں درج ہیں، ان کے علاوہ بعض تاریخی قطعے، رسالہ اردو اقبال نمبر، جوہر اقبال اور علی گڑھ میگزین اقبال نمبر میں بھی درج ہیں، اور ہم اُن میں سے بعض مادہ ہائے تاریخ کو اس موقع پر درج کرتے ہیں ۔

چل دیئے عرش معلّیٰ پر ٹہلنے کے لئے — (جمیل)
۱۳۵۷ھ

عزت قوم ہے مردہ اگر اقبال نہیں — (بشیر النساء بیگم بشیر)
۱۳۵۷ھ

ہے زوالِ علم و حکمت مرگ سرِ اقبال کی — (مولانا احسن مارہروی)
۱۳۵۷ھ

جگر میں قوم کے ناسورِ غم رہیگا یہ سال — (سید ہاشمی فرید آبادی)
۱۳۵۷ھ

بادِ رحمت ہائے حق بر تربتش — آمد "المغفور" سالِ رحلتش
۱۳۵۷ھ — (حامد حسن قادری)

ہم ز روسے داد ورد حی کریم — گفت ہاتف "عندہٗ اجرِ عظیم" (۱۳۵۷ھ)

سال دیگر ہم ز قرآنِ مبین — گفت عابد "لذۃ للشاربین" (۱۳۵۷ھ)

ملتِ اسلام میں اقبال کا ماتم ہے آج

(ڈاکٹر سید عابد حسین صاحب)

حیاتِ اقبال میں لکھا ہے کہ آج تک کسی شخص کی وفات پر اتنی تاریخیں نہیں کہی گئی ہیں مثلاً:

جناب حفیظ ہوشیارپوری نے کئی کئی تاریخیں نکالی ہیں، جن میں "ڈاکٹر سر محمد اقبال بمرد" اور "آہ مفکرِ اعظم" سے اُن کی وفات کی ہجری تاریخ ۱۳۵۷ھ نکلتی ہے، اور "پیغمبرِ دینِ خودی" کے عدد ۱۹۳۸ء ہیں حفیظ صاحب نے علامہ اقبال کے ایک مصرع

"صدق و اخلاص و وفا باقی نماند" (۱۳۵۷ھ)

سے بھی ہجری تاریخ نکالی ہے، راحل ہوشیارپوری نے "خضرِ راہِ اسلام" سے عیسوی تاریخ نکالی

خواجہ دل محمد نے بھی عیسوی اور ہجری تاریخیں بڑی خوبی سے نکالی ہیں، اور انھیں یوں نظم کیا ہے:

"شمع خاموش" (۱۳۵۷ھ) سال ہجری ہے — عیسوی "شمع شاعری خاموش" (۱۹۳۸ء)

ڈاکٹر صاحب نے خود اپنی لوح مزار پر لکھنے کے لئے یہ رباعی لکھی تھی:-

نہ پیوستم دریں بستانسرا دل — ز بندِ این و آن آزادہ رفتم

چو بادِ صبح گردیدم دمے چند — گلاں را رنگ و آبے دادہ رفتم

لیکن جب سر راس مسعود مرحوم کا انتقال ہوا، تو خود ڈاکٹر صاحب کو معلوم ہوا کہ اس رباعی کا مضمون ان سے زیادہ سر راس مسعود کی زندگی اور موت پر صادق آتا ہے، اس لئے اس رباعی کا انھوں نے ان کی لوح مزار کے لئے انتخاب کیا۔[۵۵]

---

۵۴ حیاتِ اقبال صفحہ ۱۴۶، ۱۴۷، ۵۵ اقبال نامہ صفحہ ۳۲۹، ۳۳۰،

آل و اولاد

ڈاکٹر صاحب نے تین شادیاں کی تھیں، اور تینوں بیبیاں ایک ساتھ ان کے حبالۂ نکاح میں رہیں، پہلی شادی والدۂ آفتاب اقبال سے کی تھی، جو گجرات کی رہنے والی تھیں، اور وہ ڈاکٹر صاحب کے بعد زندہ رہیں، اور اب مارچ ۱۹۴۷ء میں ان کا انتقال ہوا ہے، اس کے بعد اللہ جاوید سے جو لاہور کی رہنے والی تھیں نکاح کیا، پھر ان دونوں بیبیوں کی زندگی ہی میں لودھیانہ کی ایک خاتون سے تیسری شادی کی لیکن انھوں نے والدۂ جاوید سے پہلے ہی ۱۹۲۴ء میں ڈاکٹر صاحب کو داغِ مفارقت دیا، یہی تیسری بی بی ہیں جن کے انتقال کی خبر ڈاکٹر صاحب نے مہاراجہ سر کشن بہادر کو ان الفاظ میں دی ہے :-

"اس عرصہ میں بہت سے آلام و مصائب کا شکار رہا، بیوی کا انتقال ہو گیا، جس سے اب تک قلب پریشان ہے۔"[1]

اس بی بی سے غالباً کوئی اولاد نہیں پیدا ہوئی یا ہوئی تو وہ اس دنیا میں موجود نہیں ہے لیکن دوسری بی بی سے اُسی سال ایک لڑکا پیدا ہوا، جس کا نام جاوید رکھا گیا، اور ڈاکٹر صاحب نے اسی خط میں جاوید کی ولادت کی خبر بھی مہاراجہ بہادر کو دی، اور انھوں نے اس کے جواب میں لکھا کہ :-

"۱۹۲۴ء ہم سے رخصت ہوتا ہوا، مگر چلتے چلاتے غم کی خبر دے، ا ہو کہ سر اقبال

---

[1] مکاتیب شاد و اقبال ص ۱۹۲

کی بیوی کا انتقال ہوگیا، افسوس اور دوسری خبر مسرت و شادمانی کی دیتا ہے، کہ اقبال کی
دوسری بیوی سے فرزند نرینہ پیدا ہوا، مبارک۔[۱]"

والدۂ جاوید کے بطن سے ایک لڑکی بھی پیدا ہوئی جس کا نام منیرہ ہے، لیکن وہ بیوی بھی دس سال سے جگر و طحال کے عارضہ میں مبتلا تھیں، اور ڈاکٹر صاحب کے عین زمانہ علالت میں بخار کی وجہ سے اور بھی زیادہ کمزور ہو گئی تھیں، چنانچہ خود ڈاکٹر صاحب نے ۲۶ اپریل ۱۹۳۵ء کے ایک خط میں سر راس مسعود مرحوم کو اس کی اطلاع دی ہے۔[۲] اس کے بعد ان کا آپریشن ہوا جس سے بظاہر ان کی زندگی بچ گئی، چنانچہ ڈاکٹر صاحب ۲ مئی ۱۹۳۵ء کے ایک خط میں سر راس مسعود مرحوم کو لکھتے ہیں:-

"میری بیوی کو ایک آپریشن کرانا پڑا، اگرچہ یہ بڑا ہی ہولناک اور ناقابل برداشت منظر تھا لیکن بظاہر ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اس کی زندگی بچ گئی ہے۔[۳]"

لیکن ڈاکٹر صاحب کی یہ توقع پوری نہیں ہوئی، بلکہ اُن کی حالت روز بروز خطرناک ہوتی گئی، چنانچہ ۲۳ مئی ۱۹۳۵ء کے ایک خط میں سر راس مسعود مرحوم کو لکھتے ہیں:-

"میری بیوی خطرناک طور پر بیمار ہے، شاید یہ اس کے آخری لمحات ہیں۔"

پھر اسی خط کے اخیر میں لکھا ہے کہ "ساڑھے پانچ بجے میری بیوی کا انتقال ہوگیا"[۴]

اس وقت جاوید کی عمر ۱۱ سال اور منیرہ کی عمر ۵ سال کی تھی، اور بیوی کے انتقال کے بعد ڈاکٹر صاحب کو اُن کی تعلیم و تربیت کے لئے ایک استانی کی ضرورت محسوس ہوئی، جس میں مندرجۂ ذیل اوصاف ضروری تھے،

(۱) بیوہ اور بے اولاد ہو،

---

[۱] مکاتیب شاد و اقبال ص ۱۶۵، [۲] اقبال نامہ ص ۳۵، [۳] ایضاً ص ۳۵۹، [۴] ایضاً ص ۳۶۰

آل و اولاد

ڈاکٹر صاحب نے تین شادیاں کی تھیں، اور تینوں بیبیاں ایک ساتھ ان کے حبالۂ نکاح میں رہیں، پہلی شادی والدۂ آفتاب اقبال سے کی تھی، جو گجرات کی رہنے والی تھیں، اور وہ ڈاکٹر صاحب کے بعد زندہ رہیں، اور اب مارچ ۱۹۴۷ء میں ان کا انتقال ہوا ہے، اس کے بعد والدۂ جاوید سے جو لاہور کی رہنے والی تھیں نکاح کیا، پھر ان دونوں بیبیوں کی زندگی ہی میں لودھیانہ کی ایک خاتون سے تیسری شادی کی لیکن انھوں نے والدۂ جاوید سے پہلے ہی ۱۹۲۴ء میں ڈاکٹر صاحب کو داغِ مفارقت دیا، یہی تیسری بی بی ہیں، جن کے انتقال کی خبر ڈاکٹر صاحب نے مہاراجہ سرکشن بہادر کو ان الفاظ دی ہے :-

"اس عرصہ میں بہت سے آلام و مصائب کا شکار رہا، بیوی کا انتقال ہو گیا جس سے اب تک قلب پریشان ہے"[۱]

اس بی بی سے غالباً کوئی اولاد نہیں پیدا ہوئی، یا ہوئی تو وہ اس دنیا میں موجود نہیں ہے لیکن دوسری بی بی سے اسی سال ایک لڑکا پیدا ہوا، جس کا نام جاوید رکھا گیا، اور ڈاکٹر صاحب نے اسی خط میں جاوید کی ولادت کی خبر بھی مہاراجہ بہادر کو دی، اور انھوں نے اس کے جواب میں لکھا کہ :-

۱۹۲۴ء ہم سے رخصت ہوتا ہو، مگر چلتے چلاتے غم کی خبر دے، ہا گو کہ سر اقبال

---

۱ مکاتیب شاد و اقبال ص ۱۴۲،

کی بیوی کا انتقال ہوگیا، افسوس اور دوسری خبر مسرت و شادمانی کی دیتا ہے، کہ اقبال کی دوسری بیوی سے فرزند نرینہ پیدا ہوا، مبارک[۱]"

والدہ جاوید کے بطن سے ایک لڑکی بھی پیدا ہوئی جس کا نام منیرہ ہے، لیکن وہ بیوی بھی دس سال سے جگر و طحال کے عارضہ میں مبتلا تھیں، اور ڈاکٹر صاحب کے عین زمانہ علالت میں بخار کی وجہ سے اور بھی زیادہ کمزور ہو گئی تھیں، چنانچہ خود ڈاکٹر صاحب نے ۲۶ اپریل ۱۹۳۵ء کے ایک خط میں سر راس مسعود مرحوم کو اس کی اطلاع دی ہے[۲] اس کے بعد اُن کا آپریشن ہوا جس سے بظاہر اُن کی زندگی بچ گئی، چنانچہ ڈاکٹر صاحب ۲ مئی ۱۹۳۵ء کے ایک خط میں سر راس مسعود مرحوم کو لکھتے ہیں :-

"میری بیوی کو ایک آپریشن کرانا پڑا، اگرچہ یہ بڑا ہی ہولناک اور ناقابل برداشت منظر تھا لیکن بظاہر ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اس کی زندگی بچ گئی ہے[۳]"

لیکن ڈاکٹر صاحب کی یہ توقع پوری نہیں ہوئی، بلکہ اُن کی حالت روز بروز خطرناک ہوتی گئی، چنانچہ ۲۴ مئی ۱۹۳۵ء کے ایک خط میں سر راس مسعود مرحوم کو لکھتے ہیں :-

"میری بیوی خطرناک طور پر بیمار ہے، شاید یہ اس کے آخری لمحات ہیں۔"

پھر اسی خط کے اخیر میں لکھا ہے کہ "ساڑھے پانچ بجے میری بیوی کا انتقال ہوگیا"[۴]

اس وقت جاوید کی عمر ۱۱ سال اور منیرہ کی عمر ۵ سال کی تھی، اور بیوی کے انتقال کے بعد ڈاکٹر صاحب کو اُن کی تعلیم و تربیت کے لئے ایک استانی کی ضرورت محسوس ہوئی، جس میں مندرجہ ذیل اوصاف ضروری تھے،

(۱) بیوہ اور بے اولاد ہو،

---

[۱] مکاتیب شاد و اقبال ص ۱۶۵ [۲] اقبال نامہ ص ۳۵۰ [۳] ایضاً ص ۳۵۹ [۴] ایضاً ص ۳۶۰

(۲) عمر میں کسی قدر مسن ہو تو بہتر ہے،

(۳) کسی شریف گھر کی ہو جو گردشِ زمانہ سے اس قسم کا کام کرنے پر مجبور ہوگئی ہو،

(۴) دینی اور اخلاقی تعلیم دے سکتی ہو، یعنی قرآن اور اردو پڑھا سکتی ہو، عربی اور فارسی بھی جانے تو اور بھی بہتر ہے،

(۵) سینا پرونا وغیرہ بھی جانتی ہو،

(۶) کھانا پکانا بھی جانتی ہو لیکن اس کا یہ مطلب نہیں کہ اس سے باورچی کا کام لیا جائے گا، اس کے فرائض یہ ہوں گے :-

(۱) بچوں کی اخلاقی اور دینی تربیت و نگہداشت،

(۲) گھر کا انتظام اور نگہداشت یعنی گھر کا سب چارج اسی کو دیا جائے گا، اور زنانخانہ کے تمام اخراجات اسی کے ہاتھ سے ہوں گے،

اس کے لئے ڈاکٹر صاحب نے تہذیب نسواں میں اشتہار دیا، اور اس کے جواب میں علی گڈھ سے خط آیا، چنانچہ ڈاکٹر صاحب نے ان امور کو ملحوظ رکھ کر مسٹر غلام السیدین پرنسپل ٹریننگ کالج مسلم یونیورسٹی سے ۸ راکتوبر ۱۹۳۵ء کو ایک خط کے ذریعہ سے اس خاتون کے حالات دریافت کئے، اور لکھا کہ آپ خود ماہر تعلیم ہیں، اور میرے موجودہ حالات سے بھی باخبر، مندرجۂ بالا امور کو ملحوظ رکھ کر حالات دریافت کیجئے،[۱]

لیکن اپریل ۱۹۳۶ء تک استانی کا انتظام نہ ہو سکا، چنانچہ ۸ راپریل ۱۹۳۶ء کے ایک خط میں مسٹر غلام السیدین کو لکھتے ہیں،

"استانی کا اب تک کوئی انتظام نہ ہو سکا،"[۲]

---

[۱] اقبال نامہ ص ۳۹۳، ج ۱ [۲] ایضاً ص ۳۱۰،

غرض کسی مسلمان اُستانی کا انتظام تو نہ ہو سکا، البتہ ۱۹۳۷ء میں ایک جرمن لیڈی جو علی گڑھ کے ایک پروفیسر کی بیوی کی بہن تھی، اور اس تعلق سے ایک مدت تک علی گڑھ میں مقیم رہ چکی تھی، مل گئی، اور ڈاکٹر صاحب نے اس کو آزمایشی طور پر مقرر کر لیا،[۱]

اخلاقی اور دینی تعلیم و تربیت کے علاوہ سب سے مقدم ضرورت یہ تھی کہ مالی حیثیت سے ان دونوں بچوں کی پرورش کا معقول انتظام کر دیا جائے، اور ڈاکٹر صاحب نے اس غرض سے اپنی علالت کے ابتدائی زمانے ہی میں ایک وصیت نامہ لکھ کر سب رجسٹرار لاہور کے دفتر میں محفوظ کرا دیا تھا، سید نذیر نیازی نے ڈاکٹر صاحب کی علالت کے ابتدائی زمانے کے حالات میں اجمالاً اس وصیت نامہ کا ذکر ان الفاظ میں کیا ہے،

"وصیت کا مسئلہ اس سے پہلے طے ہو چکا تھا، اور بعض ضروری ہدایات وہ اپنے معتمد رفیق چودھری محمد حسین صاحب کو دے چکے تھے، ان کے نام ایک خط بھی تھا، جو شروع جون میں ڈاکٹروں کی تشخیص کے زیر اثر لکھا گیا، اس میں جاوید سلمہٗ کی تعلیم اور بچوں کی دیکھ بھال کے علاوہ انھوں نے علی بخش کو چند ضروری ہدایات دی ہیں، اور پھر مسلمانوں سے دعائے خیر کی درخواست کی ہے۔"[۲]

اس وصیت نامہ کے متعلق خود ڈاکٹر صاحب نے ۱ر جون ۱۹۳۷ء کو ایک مفصل خط سر راس مسعود مرحوم کو لکھا ہے، جس سے معلوم ہوتا ہے کہ اولیاء کے انتخاب میں ڈاکٹر صاحب کی نگاہ انھیں اشخاص پر پڑی ہے، جن کے خلوص، دیانت، اور شفقت پر ان کو کامل اعتماد تھا، ان اولیاء میں شیخ طاہر الدین جو ۲۰ سال سے ڈاکٹر صاحب کے کلرک تھے، اور ڈاکٹر صاحب کو ان کے خلوص پر کامل اعتماد تھا، چودھری محمد حسین ایم اے سپرنٹنڈنٹ پریس برانچ سول سکریٹریٹ لاہور، ڈاکٹر صاحب

---

۱ اقبال نامہ ص ۳۰۴، ۳۰۵، ۲ رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۱۰۳،

کے قدیم دوست اور مخلص مسلمان تھے۔ شیخ اعجاز احمد بی اے، ایل ایل بی سب جج دہلی نہایت صالح آدمی اور ڈاکٹر صاحب کے بھتیجے تھے، اور خواجہ عبدالغنی خود بچوں کے ماموں تھے، ان میں خواجہ عبدالغنی کا انتقال ہو گیا، تو ڈاکٹر صاحب نے ان کی جگہ خاں صاحب میاں امیرالدین سب جسٹرار لاہور کو مقرر کرنے کا ارادہ ظاہر کیا، اور شیخ اعجاز احمد چونکہ خود بہت عیالدار شخص تھے، اور عام طور پر لاہور سے باہر رہتے تھے، اس لئے اُن کی جگہ سر راس مسعود مرحوم کو مقرر کرنا چاہا اور اُس کے متعلق اُن سے استصواب کیا، لیکن یہی آخری نقص خود سر راس مسعود مرحوم میں بھی تھا، اس لئے انھوں نے ڈاکٹر صاحب کے جواب میں لکھا کہ

"چوتھے گارڈین کی بابت میری رائے یہ ہے کہ چونکہ میں نہ لاہور میں رہتا ہوں اور نہ کوئی امید لاہور کے قریب جانے کی ہے، تو مجھے مقرر نہ کرو، بلکہ کسی ایسے دوست کو جو کم سے کم پنجاب ہی میں مقیم ہو، البتہ اپنی وصیت میں یہ ضرور لکھو کہ اگر گارڈین کو کسی معاملہ میں جہاں تک کہ منیرہ سلمہا اور جاوید سلمہ کی تعلیم کا تعلق ہے کوئی مالی وقت پیش آئے تو مجھے بھی مطلع کیا جاؤں کیونکہ جب تک کہ ان دونوں کی انشاء اللہ بائیس ۲۲ برس کی عمر نہ ہو جائے میں ہر ممکن طریقہ سے مدد دینے کے لئے تیار ہوں، بشرطیکہ میں خود زندہ رہا، یہ خود ایک بہت بڑی ذمہ داری میں اپنے اوپر اس عشق کے ثبوت میں لے رہا ہوں جو مجھے تم سے ہے، یہ ضرور کرنا کہ میرے متعلق اس سلسلہ میں جو الفاظ اپنے وصیت نامہ میں درج کرو جو کہ رجسٹرار کے پاس محفوظ کر دی ہو اُن کی ایک نقل میرے پاس ضرور بھیج دینا، اگر خدانخواستہ ضرورت پیش آئی تو یقین رکھو کہ تمہارے ان دونوں بچوں کے لئے ان کی تعلیم کے مسئلہ میں سب کچھ کرونگا جو اپنی اولاد کے لئے، یہ ضرور صلاح دیتا ہوں کہ جہاں تک کہ جائداد وغیرہ کا تعلق ہے اس کا انتظام اپنے سامنے ہی کر دو کہ کسی قسم کا ابہام باقی نہ رہے۔" (اقبال نامہ ص ۳۰۰، ۳۰۱)

ان واقعات سے معلوم ہوسکتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب کو جاوید سلمہٗ سے کس قدر محبت تھی، اور ان کو اُن کی تعلیم و تربیت کا کس قدر خیال تھا لیکن وہ اُن کو جس قسم کی تعلیم و تربیت دینا چاہتے تھے، اس کا اندازہ ان اشعار سے ہو سکتا ہی، جو انھوں نے جاوید کے متعلق لکھے ہیں، چنانچہ ضرب کلیم میں تعلیم و تربیت کا جو عنوان قائم کیا ہے، اس کے تحت میں ایک مستقل نظم لکھی ہو اور اس میں جاوید سلمہٗ کو اس طرح خطاب کیا ہے:

غارت گر دیں ہے یہ زمانہ — ہے اس کی نہاد کافرانہ
دربار شہنشہی سے خوشتر — مردانِ خدا کا آستانہ
خالی اُن سے ہوا دبستاں — تھی جن کی نگاہ تازیانہ
جس گھر کا مگر چراغ ہے تو — ہے اس کا مذاق عارفانہ
جوہر میں ہو لا الہٰ تو کیا خوف — تعلیم ہو گر فرنگیانہ
شاخِ گل پہ چہک ولیکن — کر اپنی خودی میں آشیانہ

ایک بار جاوید کو نماز فجر پڑھتے ہوئے دیکھا تو اس کو وسیلہ قرار دے کر خدا سے دعا کی،

چہ میخواہی ازیں مرد تن آسائے — بہر بادے کہ آمد رفت از جائے
سحر جاوید را در سجدہ دیدم — بہ صبحش چہرۂ شامم بیارائے

جاوید کے متعلق خدا سے یہ دعا کرتے ہیں:۔

زشوق آموختم آن ہاؤ ہوئے — کہ از سنگے کشاید آبجوئے
ہمیں یک آرزو دارم کہ جاوید — زعشق تو بگیرد رنگ و بوئے
بکے بنگر فرنگی کجکلا ہاں — تو گوئی آفتاب اند و ماہاں
جوانِ سادۂ من گرم خون است — نگہدارش ازیں کافر نگاہاں

جاوید نامہ میں "خطاب بہ جاوید" کے عنوان سے سیکڑوں نصیحت آمیز اشعار لکھے ہیں اور جاوید کو اپنی پوری شاعرانہ تعلیمات کا خلاصہ سمجھایا ہے،

لیکن یہ تمام واقعات جن کی تفصیل اوپر گذر چکی، اقتصادی، مذہبی، تعلیمی اور اخلاقی حیثیت رکھتے ہیں، خالص جذبات محبت سے بظاہر اُن کو کوئی ایسا گہرا تعلق نہیں ہے لیکن افسوس ہے کہ ڈاکٹر صاحب کے خطوط سے اس قسم کی جذباتی محبت کا حال معلوم نہیں ہوتا، البتہ خود جاوید سلمہ نے ایک مستقل مضمون جو دلچسپی کی وجہ سے متعدد رسالوں (ماہ نو و نور جہاں) میں چھپ چکا ہے، لکھا ہے جس کی سرخی "اقبال باپ کی حیثیت سے" ہے، اور اس مضمون سے اس جذباتی محبت کا پتہ چلتا ہے جو ایک شریف باپ کو اپنے لاڈلے بیٹے سے ہوتی ہے، جو لوگ ایک سنجیدہ فلسفی کی سب سے زیادہ شریفانہ محبت کے جذبات کا تلاطم دیکھنا چاہیں اُن کو اس مضمون کا ضرور مطالعہ کرنا چاہئے۔

ذاتی حالات

مذہب | ڈاکٹر صاحب اگرچہ اخیر میں ٹھیٹ مذہبی آدمی ہو گئے تھے لیکن اس منزل تک وہ بتدریج پہونچے تھے، اپنی ابتدائی زندگی میں وہ متشکک تھے چنانچہ خود مثنوی رموز بیخودی میں فرماتے ہیں:-

عقلِ آذر پیشہ ام زنار بست　　　نقش او در کشور جانم نشست
سالہا بودم گرفتارِ شکے　　　از دماغِ خشک من لاینفکے
حرفے از علم الیقین ناخواندۂ　　　در گمان آباد حکمت ماندۂ

فلسفہ کے علاوہ اتحاد قومی نے بھی جس کے وہ اپنی شاعری کے ابتدائی دور میں پُرجوش مُبلغ تھے، اُن کو دین و ملت کی قید سے بیزار کر دیا تھا، اور وہ کافر و مسلم دونوں کو ایک ہی سمجھنے لگے تھے، چنانچہ ایک مولوی کی زبانی خود فرماتے ہیں۔

سنتا ہوں کہ کافر نہیں ہندو کو سمجھتا　　　ہے ایسا عقیدہ اثرِ فلسفہ دانی

یہی وجہ ہے کہ وہ اپنی شاعری کے ابتدائی دور میں جا بجا آئین و ملت کے امتیاز سے بیزاری ظاہر کرتے ہیں، چنانچہ اپنی نظم تصویر درد میں فرماتے ہیں:-

اجاڑا ہے تمیزِ ملت و آئین نے قوموں کو　　　مرے اہلِ وطن کے دل میں کچھ فکرِ وطن بھی ہے

وہ نہایت حسرت کے ساتھ خفتگانِ خاک سے استفسار کرتے ہیں،

واں بھی انساں اپنی اصلیت سے بیگانے ہیں کیا؟　　　امتیازِ ملت و آئین کے دیوانے ہیں کیا؟

یہی وہ دور ہے جس میں خاکِ وطن کا ہر ذرہ ان کا خدا تھا، اور نوعِ انسان کی محبت ان کا ایمان

اس لئے بصد حسرت خفتگانِ خاک سے پوچھتے ہیں،

آہ وہ کشور بھی تاریکی سے کیا معمور ہے؟ — یا محبت کی تجلی سے سراپا نور ہے؟

فلسفہ اور اتحادِ قومی کے علاوہ وحدت الوجود کے صوفیانہ عقیدے نے بھی جس کے وہ آخر میں سخت مخالف ہوگئے تھے، ان کو دین و ملت کی زنجیروں سے آزاد کر دیا تھا، کیونکہ جب دنیا کی تمام چیزیں ایک ہی آفتاب کا پرتو ہیں، تو اُن میں اختلاف کے کیا معنی؟ چنانچہ وہ اپنی نظم "جگنو" میں اس خیال کو اس طرح ظاہر کرتے ہیں،

حسنِ ازل کی پیدا ہر چیز میں جھلک ہے — انساں میں وہ سخن ہے غنچے میں وہ چٹک ہے
یہ چاند آسمان کا شاعر کا دل ہے گویا — واں چاندنی ہے جو کچھ یاں درد کی کسک ہے
اندازِ گفتگو نے دھوکے دیے ہیں ورنہ — نغمہ ہے بوئے بلبل بو پھول کی چہک ہے
کثرت میں ہو گیا ہے وحدت کا راز مخفی — جگنو میں جو چمک ہے وہ پھول میں مہک ہے
یہ اختلاف پھر کیوں ہنگاموں کا محل ہو — ہر شے میں جبکہ پنہاں خاموشیِ ازل ہو

غرض اس دور میں وہ ایک ایسا مذہب چاہتے تھے، جس کی بنیاد باہمی محبت پر ہو، چنانچہ اپنی نظم "نیا شوالہ" میں انھوں نے اسی خیال کو اس طرح ظاہر کیا ہے،:-

سچ کہہ دوں اے برہمن گر تو برا نہ مانے — تیرے صنم کدے کے بت ہو گئے پرانے
اپنوں سے بیر رکھنا تو نے بتوں سے سیکھا — جنگ و جدل سکھایا واعظ کو بھی خدا نے
تنگ آ کے میں نے آخر دیر و حرم کو چھوڑا — واعظ کا وعظ چھوڑا چھوڑے ترے فسانے
پتھر کی مورتوں میں سمجھا ہے تو خدا ہے — خاکِ وطن کا مجھ کو ہر ذرہ دیوتا ہے
آ غیریت کے پردے اک بار پھر اٹھا دیں — بچھڑوں کو پھر ملا دیں نقشِ دوئی مٹا دیں
سونی پڑی ہوئی ہے مدت سے دل کی بستی — آ اک نیا شوالہ اس دیس میں بنا دیں

دنیا کے تیرتھوں سے اونچا ہو اپنا تیرتھ
دامانِ آسماں سے اس کا کلس ملادیں

ہر صبح اُٹھ کے گائیں منتر وہ میٹھے میٹھے
ساری پجاریوں کو مے پیت کی پلادیں

شکتی بھی شانتی بھی بھگتوں کے گیت میں ہے
دھرتی کے باسیوں کی مکتی پریت میں ہے

لیکن جب یورپ میں اُن کو وطنیت کے خطرناک نتائج نظر آئے، اور اُن کو معلوم ہوا کہ وطنیت بجائے خود ایک بہت بڑا بت ہے، اور اس کو صرف روحانی طاقت سے توڑا جا سکتا ہے، تو وہ مذہب کے پرجوش مُبلغ ہوگئے، اور یورپ سے پلٹنے کے بعد وہ برابر مذہب کی تبلیغ کرتے رہے، لیکن یورپ سے پلٹنے کے بعد انھوں نے جس مذہب کی تبلیغ کی وہ فرقہ آرائی سے بلند تھا، وہ اُس اسلام کے داعی تھے، جس کی دعوت خود قرآن مجید نے دی تھی، یعنی وہ اہلِ قرآن تھے، لیکن اپنے آپ کو اہلِ قرآن کہنا بھی ایک قسم کی فرقہ پسندی تھی، اس لئے انھوں نے کبھی اپنے آپ کو اہلِ قرآن کی طرف منسوب نہیں کیا، تاہم اُن کے اشارات بلکہ تصریحات سے ثابت ہوتا ہے کہ مذہب کے متعلق اُن کا عروۃ الوثقیٰ صرف قرآن تھا، مثنوی رموزِ بیخودی میں فرماتے ہیں،

گر تو می خواہی مسلمان زیستن
نیست ممکن جز بقرآں زیستن

صوفیِ پشمینہ پوش حال مست
از شرابِ نغمۂ قوال مست

آتش از شعر عراقی در دلش
در نمی سازد بقرآں محفلش

واعظ دستاں زن افسانہ بند
معنیِ او پست و حرفِ او بلند

از خطیب و دیلمی گفتارِ او
با ضعیف و شاذ و مرسل کارِ او

از تلاوت بر تو حق دارد کتاب
تو از و کامے کہ میخواہی بیاب

اس باب میں ان کی گفتگو میں اور زیادہ واضح ہیں، عرشی صاحب البیان دسمبر ۱۹۳۹ء صفحہ ۱۹ میں لکھتے ہیں، کہ ایک بار اُن سے میں نے پوچھا، اسلام بتمامہ قرآن میں محصور ہے، یا نہیں؟

فرمایا مفصل کہو" میں نے کہا خارج از قرآن ذخیرۂ احادیث و روایات اور کتب فقہ وغیرہ کو شامل کر کے اسلام مکمل ہوتا ہے، یا صرف قرآن اس باب میں کفایت کرتا ہے؟ انھوں نے فرمایا "یہ چیزیں تاریخ و معاملات پر مشتمل ہیں، ان کی بھی ضرورت ہے، اور ان سے پتہ چلتا ہے کہ کن ضروریات کے ماتحت وضع کی گئیں لیکن نفس اسلام قرآن مجید میں بکمال و تمام آچکا ہے، خداوند تعالیٰ کا منشا دریافت کرنے کے لئے ہمیں قرآن سے باہر جانے کی ضرورت نہیں"

ایک اور گفتگو میں جو انھوں نے ایک غالی اہل حدیث سے کی، فرمایا کہ "میں اعتقادی امور میں صرف قرآن پر انحصار رکھتا ہوں، اور حدیث سے متعلق مجھے اور آپ سب کو خوب معلوم ہے کہ کن ذریعوں سے ہم تک پہنچی ہے"، اس پر ایک صاحب ذرا گرم ہو کر کہنے لگے "اگر اس طرح حدیث سے بے پروائی کی جائے گی تو مسلمانی ختم ہو جائے گی، ہمارا کوئی عمل و عبادت حدیث کے بغیر مکمل نہیں ہو سکتا، قرآن تو نماز ایسی روز مرہ کی چیز کیلئے بھی ہمیں کوئی تفصیل نہیں بتاتا یہی وجہ ہے کہ فرقہ اہل قرآن نے اپنے لئے عجیب قسم کی نمازیں تراش لی ہیں جن کا جمہور اہل اسلام سے کوئی واسطہ نہیں، اُن کی نمازوں کے اوقات، اذکار اور رکعات وغیرہ سب عالم اسلامی سے مختلف ہیں، کیا ایسی حالت میں آپ اُن کو کافر نہ کہیں گے"؟ ڈاکٹر صاحب نے اس تیز کلامی کے جواب میں نہایت نرمی سے فرمایا، "کافر نہ کہو، کوئی اور نام رکھ لو، یہ شدت ہے، تم لوگ نمازوں کی رکعات و اذکار پر لڑتے ہو، مجھے تو سرے سے نماز کا وجود ہی کہیں نظر نہیں آتا، یعنی مسلمان نماز ہی نہیں پڑھتے"[1]

لیکن باایں ہمہ وہ حدیثوں کے سرے سے منکر نہ تھے، بلکہ بہت سی حدیثوں پر شدت سے اعتقاد رکھتے تھے، ان کو جو کچھ شک و شبہ تھا، وہ احادیث کی شرعیت کے متعلق تھا، چنانچہ ایک خط میں مولانا سید سلیمان ندوی کو لکھتے ہیں:

---

[1] البیان دسمبر ۱۹۳۹ء ص ۲۲،

شریعت احادیث کے متعلق جو کھٹک میرے دل میں ہے، اس کا مطلب یہ نہیں ہو کہ احادیث سرے سے بیکار ہیں، ان میں ایسے بیش بہا اصول ہیں، کہ سوسائٹی باوجود اپنی ترقی وتعالی کے اب اُن کی بلندیوں تک نہیں پہنچی، مثلاً ملکیت شاملات دہ کے متعلق "الارض للہ ورسولہ" (بخاری) اس حدیث کا ذکر میں نے اجتہاد میں بھی کیا ہی"[1]

ڈاکٹر صاحب کے مذہبی خیالات کے سلسلے میں یہ مسئلہ خاص طور پر اہم ہے کہ تصوف کے متعلق اُن کا کیا خیال ہے؟ ہم اوپر لکھ آئے ہیں کہ وہ ایک صوفی خاندان سے تعلق رکھتے تھے، اور اُن کے والد بزرگوار ایک صوفی منش آدمی تھے، خود ڈاکٹر صاحب سلسلۂ قادریہ میں بیعت تھے اسلئے وہ تصوف سے نہ بالکل بیگانہ رہ سکتے تھے، اور نہ عام طور پر تصوف کی مخالفت کر سکتے تھے، ان کو جیسا کہ ہم اوپر لکھ آئے ہیں، جو کچھ اختلاف تھا تصوف کے بعض مسائل سے تھا چنانچہ ایک بار مولوی ظفر علی خاں نے اپنے اخبار میں تصوف کی مخالفت میں ایک سلسلۂ مضامین لکھنا شروع کیا جس کی نسبت یہ بدگمانی کی گئی کہ وہ ڈاکٹر صاحب کی تحریک سے لکھا جارہا ہی اور اسی بدگمانی کی بنا پر مہاراجہ سر کرشن پرشاد نے جو صوفیوں سے خاص عقیدت رکھتے تھے اُن کو ایک خط میں لکھا کہ

"عام طور پر یہ سمجھا جارہا ہے کہ جو مثنوی آپنے لکھی ہے اس کی تائید میں آپ محرک ہیں ان تحریرات کے، اس لئے مجھے اچھا نہیں معلوم ہوتا کہ لوگ خواہ مخواہ آپ کو بدنام کریں"[2]

اس کے جواب میں ڈاکٹر صاحب نے اُن کو ایک مفصل خط لکھا جس میں اُن کو یہ یقین دلایا کہ ان مضامین سے اُن کا کوئی تعلق نہیں، بلکہ اکثر امور سے اختلاف ہی، البتہ انھوں نے اس سے پیشتر تصوف کے بعض مسائل سے کسی قدر اختلاف کیا تھا لیکن وہ اختلاف ایک عرصے سے صوفیائے اسلام میں چلا آتا ہی کوئی نئی بات نہ تھی، مگر افسوس ہو کہ بعض ناواقف لوگوں نے

---

[1] اقبال نامہ ص ۱۵۲ [2] ایضاً ص ۸۶ [3] مکاتیب شاد اقبال ص ۵۹،

ان مضامین کو تصوف کی دشمنی پر محمول کیا[۵۱]

اور اُن کو تصوّف کے جن مسائل سے اختلاف تھا، اور جن کو وہ مسلمانوں کی ترقی بلکہ خود اسلام کا مخالف سمجھتے تھے، ان کی تصریح خود انھوں نے ایک خط میں جس کو انھوں نے مولانا سید سلیمان ندوی کے نام لکھا ہے، کردی ہے، چنانچہ لکھتے ہیں،

"آپ کو خیر القرون قرنی والی حدیث یاد ہوگی، اس میں نبی کریم فرماتے ہیں کہ میری امّت میں تین قرنوں کے بعد سمن (یظہر فیہم السمن) کا ظہور ہوگا، میں نے اس پر دو تین مضامین اخبار وکیل، امرتسر میں شائع کئے تھے جس کا مقصود یہ ثابت کرنا تھا کہ "سمن" سے مراد رہبانیت ہے جو وسط ایشیا کی اقوام میں مسلمانوں سے پہلے عام تھی، میرا تو عقیدہ ہے کہ غلو فی الزہد اور مسئلہ وحدۃ الوجود مسلمانوں میں زیادہ تر بدھ (سمنیت) مذہب کے اثرات کا نتیجہ ہیں خواجہ نقشبند اور مجدد سرہند کی میرے دل میں بہت بڑی عزت ہے، مگر افسوس کہ آج یہ سلسلہ بھی عجمیت کے رنگ میں رنگ گیا ہے یہی حال سلسلۂ قادریہ کا ہے جس میں میں خود بیعت رکھتا ہوں، حالانکہ حضرت محی الدین کا مقصود اسلامی تصوّف کو عجمیت سے پاک کرنا تھا"[۵۲]

اس سے صاف ثابت ہوتا ہے کہ وہ اسلامی تصوّف کے مخالف نہ تھے، بلکہ عجمی تصوّف کے مخالف تھے، اور عجمی تصوّف کے مسائل میں سے انھوں نے خاص طور پر اُن کو لیا تھا جن سے اسلام کی عملی اور مجاہدانہ طاقت کو صدمہ پہنچا تھا، شعراے ایران نے ان مسائل کو اور بھی زیادہ رنگین اور دلکش پیرایے میں بیان کیا تھا، جس نے ڈاکٹر صاحب کے نزدیک مسلمانوں کی عملی طاقت کو بہت زیادہ نقصان پہنچایا تھا، اور اپنی تبلیغی شاعری سے اسی نقصان کی تلافی کرنی چاہتے تھے، اس لئے اُن کو نفس تصوّف سے نہیں بلکہ صوفیانہ شاعری سے پرخاش تھی، چنانچہ سراج الدین پال کو ایک خط میں لکھتے ہیں

---

[۵۱] اقبال نامہ ص ۷۰، ۶۹؛ [۵۲] ۔۔ ص ۸۰، ۸۹،

"شعرائے عجم میں بیشتر وہ شعراء ہیں جو اپنے فطری میلان کے باعث وجودی فلسفے کی طرف مائل تھے، اسلام سے پہلے بھی ایرانی قوم میں یہ میلان طبیعت موجود تھا، اور اگرچہ اسلام نے کچھ عرصہ تک اس کا نشو ونما ہونے نہ دیا تاہم وقت پاکر ایران کا آبائی اور طبعی مذاق اچھی طرح سے ظاہر ہوا، یا بالفاظ دیگر مسلمانوں میں ایک ایسے لٹریچر کی بنیاد پڑی جس کی بنا وحدۃ الوجود پر تھی، ان شعراء نے نہایت عجیب و غریب اور بظاہر دلفریب طریقوں سے شعائر اسلام کی تردید و تنسیخ کی ہے، اور اسلام کی ہر محمود شے کو ایک طرح سے مذموم بیان کیا ہے، اگر اسلام افلاس کو بُرا کہتا ہے، تو حکیم سنائی افلاس کو اعلیٰ درجہ کی سعادت قرار دیتا ہے، اسلام جہاد فی سبیل اللہ کو حیات کے لئے ضروری تصور کرتا ہے تو شعرائے عجم اس شعار اسلام میں کوئی اور معنی تلاش کرتے ہیں، مثلاً

غازی ز پئے شہادت اندر تگ و پوست	غافل کہ شہید عشق فاضل تر ازوست
در روز قیامت این باو کے ماند	ایں کشتۂ دشمن است آں کشتۂ دوست

یہ رباعی شاعرانہ اعتبار سے نہایت عمدہ ہے اور قابلِ تعریف مگر انصاف سے دیکھئے تو جہاد اسلامیہ کی تردید میں اس سے زیادہ دلفریب اور خوبصورت طریق اختیار نہیں کیا جاسکتا، شاعر نے کمال یہ کیا ہے کہ جس نے اُس کو زہر دیا ہے اس کو احساس بھی اس امر کا نہیں ہوسکتا کہ مجھے کسی نے زہر دیا ہے، بلکہ وہ سمجھتا ہے کہ مجھے آبِ حیات پلایا گیا ہے، آہ مسلمان کئی صدیوں سے یہی سمجھ رہے ہیں۔"[۱]

عام طور پر ایرانی شاعری کا مطالعہ ادبی حیثیت سے کیا جاتا تھا لیکن ڈاکٹر صاحب نے اس کا مطالعہ تاریخی، سیاسی اور فلسفیانہ حیثیت سے کیا، اور اس حیثیت سے اُن کو معلوم ہوا کہ

---

[۱] اقبال نامہ ص ۳۵، ۳۶، ۳۷،

ایران کی صوفیانہ شاعری مسلمانوں کے دورِ تنزل کی یادگار ہی، چنانچہ سراج الدّین پال کو ایک دوسرے خط میں لکھتے ہیں :-

"یہ حیرت کی بات ہی کہ تصوّف کی تمام شاعری مسلمانوں کے پولیٹیکل انحطاط کے زمانے میں پیدا ہوئی، اور ہونا بھی یہی چاہیئے تھا، جس قوم میں طاقت و توانائی مفقود ہو جائے جیسا کہ تاتاری یورش کے بعد مسلمانوں میں مفقود ہو گئی، تو پھر اس قوم کا نقطۂ نگاہ بدل جاتا ہی اُن کے نزدیک ناتوانی ایک حسین و جمیل شے ہو جاتی ہی اور ترکِ دنیا موجبِ تسکین اس ترکِ دنیا کے پردے میں قومیں اپنی سستی و کاہلی اور اس شکست کو جو اُن کو تنازع للبقاء میں ہو چھپایا کرتی ہیں، خود ہندوستان کے مسلمانوں کو دیکھیے کہ اُن کے ادبیات کا انتہائی کمال لکھنو کی مرثیہ گوئی پر ختم ہوا"[۵۱]

ڈاکٹر صاحب نے تصوّف کی جو مخالفت کی اس کی ایک بڑی وجہ یہ ہی کہ وہ قرآن مجید کی تعلیمات کو تاویلاتِ فاسدہ سے محفوظ رکھنا چاہتے تھے، چنانچہ بالِ جبریل میں فرماتے ہیں :

احکام ترے حق ہیں مگر اپنے مفسّر تاویل سے قرآں کو بنا سکتے ہیں پاژند

اور اس قسم کی تاویلوں سے صوفیوں کی تفسیریں لبریز ہیں، چنانچہ ڈاکٹر صاحب ایک خط میں لکھتے ہیں :

"مسلمانوں کی بڑی بدبختی یہ ہی کہ اس ملک سے عربی زبان کا علم اُٹھ گیا ہے، اور قرآن کی تفسیر میں محاورۂ عرب سے بالکل کام نہیں لیتے، یہی وجہ ہی کہ اس ملک میں قناعت و توکل کے معنی لیے جاتے ہیں، جو عربی زبان میں ہرگز نہیں ہیں، کل میں ایک صوفی مفسّر قرآن کی ایک کتاب دیکھ رہا تھا، لکھتے ہیں کہ خلق الارض والسّمٰوٰت فی ستۃ ایام میں ایام سے مراد تنزلات ہیں یعنی ستۃ تنزلات ہیں، کمبخت کو معلوم نہیں کہ عربی زبان میں

---

[۵۱] اقبال نامہ ص ۴۴، ۴۵،

یوم" کا یہ مفہوم قطعاً نہیں، اور نہ ہو سکتا ہے کہ تخلیق بالتنزلات کا مفہوم ہی عربوں کے
مذاق اور فطرت کے مخالف ہے، اس طرح ان لوگوں نے نہایت بیدردی سے قرآن اور
اسلام میں ہندی اور یونانی تخیلات داخل کر دیئے ہیں"[۵۱]

ان وجوہ سے انھوں نے تصوف کے بعض مسائل سے اختلاف کیا لیکن اس کو نفس
تصوف کی مخالفت پر محمول نہیں کیا جا سکتا،

عقائد | اور لوگ تو یورپ جاکر اسلام اور اسلامی عقائد سے برگشتہ ہو جاتے ہیں لیکن یہ عجیب بات ہے کہ
ڈاکٹر صاحب یورپ میں جاکر ٹھیٹھ مسلمان ہو گئے، مولانا ابوالاعلیٰ مودودی نے کس قدر صحیح لکھا ہے کہ

"مغربی تعلیم و تہذیب کے سمندر میں قدم رکھتے وقت وہ جتنا مسلمان تھا، اس کے منجدھار
میں پہنچ کر اس سے زیادہ مسلمان پایا گیا، اس کی گہرائیوں میں جتنا اترتا گیا، اتنا ہی زیادہ
مسلمان ہوتا گیا، یہاں تک کہ اس کی تہ میں جب پہنچا تو دنیا نے دیکھا کہ وہ قرآن میں
گم ہو چکا ہے، اور قرآن سے الگ اس کا کوئی فکری وجود باقی نہیں رہا، وہ جو کچھ سوچتا
تھا، قرآن کے دماغ سے سوچتا تھا، جو کچھ دیکھتا تھا قرآن کی نظر سے دیکھتا تھا"[۵۲]

اس بناء پر انھوں نے اپنے عقائد کی بنیاد تمام تر قرآن مجید پر رکھی، چنانچہ انھوں نے
ایک موقع پر خود فرمایا کہ

"میں اعتقادی امور میں صرف قرآن پر انحصار رکھتا ہوں"[۵۳]

توحید | عقائد میں سب سے اہم توحید کا عقیدہ ہے، اور ڈاکٹر صاحب کے نزدیک قرآن مجید نے
توحید کا جو بلند معیار قائم کیا وہ کسی دوسری آسمانی کتاب میں نظر نہیں آتا، چنانچہ انھوں نے
خود ایک صحبت میں بیان کیا کہ

---

[۵۱] اقبال نامہ ص ۱۴، [۵۲] جوہر اقبال ص ۳۷، [۵۳] ابیان اقبال نمبر دسمبر ۱۹۳۹ء ص ۲۴،

قرآن سے پہلے کسی ارضی یا سماوی کتاب نے انسان کو اس بلند مقام پر نہیں پہنچایا جس کی قرآن نے اطلاع دی، یہ الفاظ تم قرآن کے سوا کہیں نہ دیکھو گے، "سخر لکم ما فی السمٰوات والارض" آج تک تم جن ارضی و سماوی مہیب یا مفید ہستیوں کو اپنا معبود سمجھتے رہے ہو وہ سب اور تمام دیگر کائنات تمہاری خدمت کے لئے خلق کی گئی ہے، توحید کا یہ مرتبہ اعلیٰ ماسوا سے بے پروا کر دینے والا یہ انسانی خودی کا حقیقی عرفان قرآن سے پہلے کہیں نظر نہیں آتا"[1]

اس کا قدرتی نتیجہ یہ ہے کہ وہ شرک و بدعت اور قبر پرستی وغیرہ سے سخت بیزار ہیں:-

رمیدی از خداوندانِ افرنگ — ولے بر گور و گنبد سجدہ پاشی

بہ لالائی (غلامی) چناں عادت گرفتی — ز سنگ راہ مولائے تراشی

اپنے وطن کشمیر سے وہ بے انتہا محبت رکھتے ہیں، لیکن کشمیریوں کی جن باتوں پر اُن کو ترس آتا ہے اُن میں ایک یہ ہے:-

کشیری کہ با بندگی خو گرفتہ — بتے می تراشد ز سنگِ مزارے

ڈاکٹر صاحب نے ایک نہایت دلنشیں فلسفیانہ طریقہ سے توحید کی حقیقت یہ بتائی ہے کہ وجود عدم سے پیدا ہوتا ہے، مثلاً جو دانہ زمین میں بویا جاتا ہے جب وہ فنا ہو جاتا ہے تب اس میں روئیدگی اور نشو و نما کی صلاحیت پیدا ہوتی ہے، بعینہٖ یہی حال توحید کا ہے کہ جب دنیا کی ہر چیز کی نفی کر دی جاتی ہے تو اس سے خدا کے وجود، خدا کی عظمت اور خدا کی وحدانیت کا عقیدہ پیدا ہوتا ہے:

فضائے نور میں کرتا نہ شاخ و برگ و بر پیدا — سفر خاک کی شبستان سے نہ کر سکتا اگر دانہ

نہاد زندگی میں ابتدا لا انتہا الّا — پیام موت ہے جب لا ہوا الّا سے بیگانہ

وہ ملت روح جس کی لا سے آگے بڑھ نہیں سکتی — یقیں جانو ہوا لبریز اس ملت کا پیمانہ

---

[1] الہیان، اقبال نمبر دسمبر ۱۹۳۹ء ص ۲۳،

لیکن باایں ہمہ ڈاکٹر صاحب کے نزدیک اگرچہ توحید کی حقیقت فلسفیانہ ہے جو صرف دل و دماغ سے تعلق رکھتی ہے، تاہم اسلامی توحید صرف فلسفیانہ چیز نہیں، بلکہ وہ ایک متفقہ عملی نظام ہے، اور عہد رسالت اور عہد صحابہ میں ایمان و عمل دونوں کے مجموعہ کا نام توحید تھا، چنانچہ ضرب کلیم میں فرماتے ہیں

زندہ قوت تھی جہاں میں یہی توحید کبھی　　آج کیا ہے؟ فقط اک مسئلۂ علم کلام

روشن اس ضو سے اگر ظلمت کردار نہ ہو　　خود مسلمان سے ہے پوشیدہ مسلمان کا مقام

میں نے اے میر سپہ تیری سپہ دیکھی ہے　　قل ہو اللہ کی شمشیر سے خالی ہے نیام

آہ اس راز سے واقف ہے نہ ملا نہ فقیہ　　وحدت افکار کی بے وحدت کردار ہے خام

قوم کیا چیز ہے قوموں کی امامت کیا ہے　　اس کو کیا سمجھیں یہ بیچارے دو رکعت کے امام

اس بنا پر ڈاکٹر صاحب کا مسلک محدثین کے مسلک سے ملتا جلتا ہوا ہے جو اعمال کو جزو ایمان سمجھتے ہیں:۔

نبوت و رسالت | ڈاکٹر صاحب کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت پر اعتقاد ہی نہ تھا بلکہ آپ کے ساتھ انتہا درجہ کا عشق تھا، یہی وجہ ہے کہ جب حضور کا نام مبارک یا ذکر مبارک کسی کی زبان پر آجاتا تو ان کی آنکھیں بے اختیار اشک آلود ہو جاتیں، اُن کی زندگی کے آخری ایام کا ذکر ہے کہ "یوم اقبال" کے موقع پر مولانا اسلم صاحب جیراجپوری نیاز حاصل کرنے کے لئے گئے، اور دیر تک سلسلۂ گفتگو جاری رہا۔ اس سال وہ حج کا ارادہ رکھتے تھے لیکن بیماری اور کمزوری کی حالت یہ تھی، کہ کوٹھے سے باہر نکلنا بھی مشکل تھا، کہتے تھے کہ میں دو سال سے ارادۂ سفر حج میں ہوں بلکہ وہ اشعار بھی کہہ لئے ہیں، جو سفر سے متعلق ہیں، ان میں سے کہیں کہیں سے کچھ سنایا بھی، مکہ سے مدینہ کی طرف روانگی کے وقت ایک غزل لکھی ہے جس میں اللہ کو مخاطب کر کے کہتے ہیں:۔

تو باش اینجا و با خاصاں بیامیز　　کہ من دارم ہوائے منزل دوست

یہ شعر سناتے ہی گریہ ایسا گلوگیر ہوگیا کہ آواز بند ہوگئی، اور آنکھوں سے آنسو ٹپکنے لگے۔[1]

ایک بار پنجاب کے ایک دولتمند رئیس نے ایک قانونی مشورہ کے لئے ڈاکٹر صاحب، سر فضل حسین مرحوم، اور ایک دو اور مشہور قانون دان اصحاب کو اپنے یہاں بلایا، اور اپنی شاندار کوٹھی میں اُن کے قیام کا انتظام کیا، رات کو جس وقت ڈاکٹر صاحب اپنے کمرے میں آرام کرنے کے لئے گئے، تو ہر طرف عیش و تنعم کے سامان دیکھ کر اور اپنے نیچے نہایت نرم اور قیمتی بستر پا کر معاً اُن کے دل میں خیال آیا کہ جس رسول پاکؐ کی جوتیوں کے صدقے میں آج ہم کو یہ مرتبے نصیب ہوئے ہیں، اس نے بوریے پر سو سو کر زندگی گذاری تھی، یہ خیال آنا تھا کہ آنسو کی جھڑی بندھ گئی، اس بستر پر لیٹنا اُن کے لئے ناممکن ہوگیا، اٹھے اور برابر کے غسل خانے میں جا کر ایک کرسی پر بیٹھ گئے، اور مسلسل رونا شروع کر دیا، جب دل کو قرار آیا تو اپنے ملازم کو بلا کر اپنا بستر کھلوایا، اور ایک چارپائی اس غسل خانے میں بچھوا دی، اور جب تک وہاں مقیم رہے غسل خانے ہی میں سوتے رہے، یہ وفات سے کئی برس پہلے کا واقعہ ہے۔[2]

ڈاکٹر صاحب نے ارمغان حجاز میں ایک مستقل عنوان "حضور رسالت" کا قائم کیا ہے، اُس میں جو قطعات لکھے ہیں، اُن سے اُن کی اس عقیدت و محبت کا اندازہ ہو سکتا ہے، جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ اُن کو تھی،

معجزات پر اعتقاد ڈاکٹر صاحب ایک حکیم اور فلسفی تھے، اس لئے شاید حدیثوں کے متعلق بھی اُن کے دل میں کچھ شکوک و شبہات رہے ہوں لیکن نبوت پر اُن کو اذعان و اعتقاد تھا، اس کی وجہ سے وہ ان حدیثوں کو بلا تامل قبول کر لیتے تھے، جن میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے کسی معجزہ کا ذکر ہوتا، چنانچہ سید نذیر نیازی صاحب لکھتے ہیں کہ ایک دن مجھ سے حدیث رسول صلعم پر گفتگو فرما رہے تھے

---

[1] آثار اقبال ص ۹۰، ۹۴، ۹۵، [2] جوہر اقبال ص ۳۹، ۴۰،

جب حضرت ابو سعید خدریؓ کی اس روایت کا ذکر آیا کہ حضور رسالت مآب صلعم اپنے اصحابؓ کے ساتھ احد پر تشریف لے گئے اور احد کانپ اٹھا تو حضرت علامہ کہنے لگے "یہ محض استعارہ نہیں" اور پھر درد کی تکلیف کے باوجود سیدھے ہو کر بیٹھ گئے، اور ایک ایک لفظ پر زور دیتے رہے، "یاد رکھو یہ محض استعارہ نہیں"[1]

مولانا ابوالاعلیٰ مودودی نے اس واقعہ کو نہایت مؤثر طریقے پر لکھا ہے، وہ لکھتے ہیں، کہ

"رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ذاتِ مبارک کے ساتھ ان کی والہانہ عقیدت کا حال اکثر لوگوں کو معلوم ہے، مگر یہ شاید کسی کو نہیں معلوم کہ انھوں نے اپنے سارے تفلسف اور اپنی تمام عقلیت کو رسول عربیؐ کے قدموں میں ایک متاعِ حقیر کی طرح نذر کر کے رکھدیا تھا۔ حدیث کی جن باتوں پر نئے تعلیم یافتہ نہیں، پرانے مولوی تک کان کھڑے کرتے ہیں، اور پہلو بدل بدل کر تاویلیں کرنے لگتے ہیں، یہ ڈاکٹر آف فلاسفی اُن کے ٹھیٹھ لفظی مفہوم پر ایمان رکھتا تھا، اور ایسی کوئی حدیث سُن کر ایک لمحہ کے لئے بھی اس کے دل میں شک کا گذر نہ ہوتا تھا۔ ایک مرتبہ ایک صاحب نے اُن کے سامنے بڑے اچنبھے کے انداز میں اس حدیث کا ذکر کیا جس میں بیان ہوا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اصحابؓ ثلاثہ کے ساتھ احد پر تشریف رکھتے تھے، اتنے میں احد لرزنے لگا، اور حضورؐ نے فرمایا کہ ٹھہر جا، تیرے اوپر ایک نبی، ایک صدیق، اور دو شہیدوں کے سوا کوئی نہیں ہے، اس پر پہاڑ ساکن ہو گیا۔" اقبال نے حدیث سنتے ہی کہا کہ اس میں اچنبھے کی کونسی بات ہے؟ میں اس کو استعارہ و مجاز نہیں، بالکل ایک مادی حقیقت سمجھتا ہوں، اور میرے نزدیک اس کے لئے کسی تاویل کی حاجت نہیں، اگر تم حقائق سے آگاہ ہوتے، تو تمھیں معلوم ہوتا کہ ایک نبی کے نیچے مادے کے بڑے سے بڑی تودے بھی لرز اٹھتے ہیں، مجازی طور پر

---

[1] رسالہ اقبال نمبر ۲، ۱۹۵۷ء،

نہیں اور تمی لرز اٹھتے ہیں،[۵۱]

حیات بعد الممات | اسلام کے بنیادی عقائد میں یہ ایک اہم عقیدہ ہے کہ انسان کے مرنے کے بعد ایک دوسری زندگی پیدا ہوگی جس میں اس کو اپنے اچھے اور برے اعمال کی جزاء و سزا ملے گی، محدثین اور اشاعرہ اس کو جسمانی زندگی قرار دیتے ہیں، اور اس جزاء و سزا کو مادی سمجھتے ہیں، لیکن حکمائے اسلام نے اس کو روحانی زندگی قرار دیا ہے لیکن چونکہ اس روحانی زندگی کا تخیل عام لوگوں کی فہم سے بالاتر ہے، اس لئے اس کو مادی طریقوں سے بیان کیا گیا ہے لیکن ڈاکٹر صاحب نے ان دونوں کے درمیان ایک ایسی بہترین تطبیق دی ہے جس کے مطابق آخرت کی یہ دوسری زندگی جسمانی بھی ہوگی، اور روحانی بھی، محدثین، اشاعرہ اور حکماء میں جو اختلاف ہے، اس کی بنیاد یہ ہے کہ روح اور جسم دو مختلف چیزیں ہیں، اس لئے ایک اس زندگی کو جسمانی اور دوسرا روحانی قرار دیتا ہے لیکن تعلیمات قرآنی کے رو سے روح اور جسم کی یہ تقسیم ہی سرے سے غلط ہے، اس لئے ڈاکٹر صاحب نے اپنے فلسفیانہ مضامین میں اس نظریہ پر بہت زور دیا کہ روح اور جسم کی تقسیم قرآنی تعلیم کے بالکل خلاف ہے اور یہ پرانے مذاہب اور فلاسفہ کی غلط تعلیم کا نتیجہ ہے قرآن کے مطابق انسان ایک فرد ہے جس میں روحانی اور جسمانی خاصیتیں موجود ہیں لیکن روح اور جسم دو الگ چیزیں موجود نہیں جن سے وہ بنا ہو روح اور جسم کی یہی غلط تقسیم ہے جس کی وجہ سے بیسیوں ناقابل حل مسئلے فلسفہ مذہب میں پیدا ہو چکے ہیں، اسلام انسان کو ایک زندہ شخصیت تصور کرتا ہے، اور یہ تصور قرآن میں نہ صرف اسی ارضی زندگی کے لئے استعمال ہوتا ہے بلکہ حشر حیات بعد الممات کے لئے بھی قائم رہتا ہے چنانچہ حیات بعد موت میں انسان کے لئے جو جزا و سزا مقرر ہے، جس کا ذکر قرآن مجید میں بار بار آتا ہے، روحانی بھی اور جسمانی بھی،[۵۲]

---

[۵۱] جوہر اقبال ص ۳۰۔ [۵۲] آثار اقبال ص ۶۲، ۶۳،

عقیدۂ تقدیر یا مسئلۂ جبر و اختیار | اس مسئلہ کے متعلق اسلامی فرقوں میں سخت اختلاف ہے، ایک گروہ کے نزدیک انسان بالکل مجبور ہے دنیا میں جو کچھ کرتا ہے خدا کرتا ہے، دوسرا گروہ انسان کو فاعل مختار مانتا ہے اور اس کو اپنے تمام افعال کا خالق قرار دیتا ہے، اشاعرہ نے درمیانی مسلک اختیار کیا ہے یعنی انسان بذاتِ خود فاعلِ مختار اور اپنے افعال کا خالق تو نہیں ہے، البتہ کاسب ہے۔

ڈاکٹر صاحب کا فلسفہ بالکل عملی ہے، وہ دنیا کو عمل کی دعوت دیتے ہیں، اور ان کے نزدیک زندگی ایک دائمی جد و جہد اور مسلسل حرکت کا نام ہے، اس لئے دوسرے گروہ یعنی معتزلہ کا مسلک اُن کے عملی فلسفہ سے زیادہ مناسبت رکھتا ہے، اور بظاہر ان کا یہی مسلک معلوم ہوتا ہے، چنانچہ وہ خود اپنے فلسفہ کی تشریح کرتے ہوئے فرماتے ہیں:-

> فعل تخلیق ہنوز جاری ہے اور جس حد تک انسان اس کائنات کے کسی غیر مربوط حصہ میں ربط و ترتیب پیدا کر سکتا ہے، اس حد تک اس کو بھی فعل تخلیق میں معاون قرار دیا جا سکتا ہے، خود قرآن مجید میں خدائے تعالیٰ کے علاوہ دوسرے خالقوں کے امکان کی طرف اشارہ موجود ہے، (فتبارک اللہ احسن الخالقین[1])

ایک سلسلۂ گفتگو میں انھوں نے مساعی علمائے اسلام کا ذکر کرنے کے بعد فرمایا کہ

> "موجودہ دنیا اپنے تمام علم و تہذیب و صنائع بدائع سمیت مسلمانوں کی مخلوق ہے"

اس پر اظہار تعجب کیا گیا تو فرمایا،

> "حقیقی خالق بے شک اللہ تعالیٰ ہے لیکن اس کے علاوہ بھی خالق ہو سکتے ہیں جیسا کہ آیت احسن الخالقین سے ظاہر ہے کہ خدائے پاک تمام دوسرے خالقوں سے احسن ہے"[2]

معتزلہ جن آیتوں سے انسان کے فاعل مختار ہونے پر استدلال کرتے ہیں، ان میں ایک

---

[1] نیرنگ خیال اقبال نمبر ص ۲۶۵، [2] البیان دسمبر ۱۹۳۵ء ص ۲۳،

آیت یہ بھی ہے، البتہ وہ خدا کے سوا کسی اور ہستی پر خالق کے لفظ کا اطلاق نہیں کرتے، اور اس موقع پر ڈاکٹر صاحب نے حسن ادب کا لحاظ نہیں رکھا، لیکن بہر حال ڈاکٹر صاحب نے اس مسئلہ میں معتزلہ کی روش اختیار کی ہے، اور اپنے اشعار میں جا بجا اسی مسلک پر زور دیا ہے لیکن اسی کے ساتھ اُن کے نزدیک دل کی پوری کائنات یعنی علم، ارادہ اور تمنا و آرزو سب خدا کی پیدا کی ہوئی ہیں، اور انہی چیزوں کے ذریعہ انسان عمل کرتا ہے، اس لئے درحقیقت انسان مجبور ہے تاہم اس اختیار کو بالکل سلب نہیں کر لیا گیا ہے، وہ خاک تو ہے لیکن بالکل جماد نہیں ہے، بلکہ زندہ خاک ہے، اس لئے نہ وہ مجبور محض ہے، نہ مختار کل،

سراپا معنیٔ سربستہ ام من | نگاہ حرف بافان برنتابم
نہ مختارم تواں گفتن نہ مجبور | کہ خاک زندہ ام در انقلابم

حدیث شریف میں ہے کہ انسان کا دل خدا کی دو انگلیوں کے درمیان ہے جس کو وہ الٹتا پلٹتا رہتا ہے، غالباً ڈاکٹر صاحب کا یہ قطعہ اسی کی تشریح ہے،

اعمال و عبادات اعمال و عبادات کے لحاظ سے ڈاکٹر صاحب ایک عجیب معجون مرکب بلکہ مجموعۂ اضداد ہیں، مولانا ابو الاعلیٰ مودودی جوہر اقبال میں لکھتے ہیں :-

"اقبال کے متعلق عام خیال یہ ہے کہ وہ فقط اعتقادی مسلمان تھے، عمل سے ان کو کچھ سروکار نہ تھا، اس بدگمانی کے پیدا کرنے میں خود اُن کی افتاد طبیعت کا بھی بہت کچھ دخل ہے، ان میں کچھ فرقہ ملامتیہ کے سے میلانات تھے جن کی بنا پر اپنی رندی کے اشتہار دینے میں انہیں کچھ مزا آتا ہے، درحقیقت وہ اتنے بے عمل نہ تھے، قرآن مجید کی تلاوت سے اُن کو خاص شغف تھا، نماز بھی بڑے خشوع و خضوع سے پڑھتے تھے، مگر چھپکر، ظاہر میں یہی اعلان تھا کہ "ز گفتار کا غازی ہوں"[1]

[1] جوہر اقبال ص ۳۹۔

اس کی ایک وجہ تو ان کی بے ریائی تھی جس کی وجہ سے نہ وہ خود مغالطہ میں رہنا چاہتے تھے، اور نہ دوسروں کو مغالطہ میں ڈالنا چاہتے تھے، چنانچہ انھوں نے ایک بار خود خلیفہ عبدالحکیم سے فرمایا کہ

"دیکھو میرے متعلق مشکل یہ ہے کہ مجھکو ریاکاری کا فن نہیں آتا، اور کبھی اگر میں نے کوشش بھی کی ہے تو کامیابی نہیں ہوئی، اس لئے میں نے ریا کو بالکل چھوڑ دیا ہے"

یہی وجہ ہے کہ وہ جھوٹ موٹ کے زہد و تقوی کا رنگ اختیار نہیں کرتے تھے بعض اوقات بے تکلف رندانہ گفتگو کرتے تھے،

دوسری وجہ ان کا عالمِ شباب تھا، چنانچہ ایامِ شباب میں ان کا جو انداز تھا، اس کا صحیح نقشہ انھوں نے نہایت بے ریائی کے ساتھ ایک مولوی صاحب کی زبانی جو اُن کے پڑوس میں رہتے تھے، اس طرح کھینچا ہے،

حضرت نے مری ایک شناسا سے یہ پوچھا	اقبال کہ ہے قمریِ شمشادِ معانی
پابندیِ احکامِ شریعت میں ہے کیسا	گو شعر میں ہے رشکِ کلیمِ ہمدانی
سمجھا ہے کہ ہے راگ عبادات میں داخل	مقصود ہے مذہب کی مگر خاک اُڑانی
کچھ عار اُسے حُسن فروشوں سے نہیں ہے	عادت یہ ہمارے شعرا کی ہے پرانی
گانا جو ہے شب کو تو سحر کو ہے تلاوت	اس رمز کے اب تک نہ کھلے ہم پہ معانی
لیکن یہ سنا اپنے مریدوں سے ہے میں نے	بے داغ ہے مانندِ سحر اُس کی جوانی
مجموعۂ اضداد ہے اقبال نہیں ہے	دل دفترِ حکمت ہے طبیعت خفقانی
رندی سے بھی آگاہ شریعت سے بھی واقف	پوچھو جو تصوف کی تو منصور کا ثانی
اس شخص کی ہم پہ تو حقیقت نہیں کھلتی	ہوگا یہ کسی اور ہی اسلام کا بانی

اس وعظ کو سن کر ڈاکٹر صاحب نے نہایت عجز و انکسار کے ساتھ اعتراف کیا کہ

میں خود بھی نہیں اپنی حقیقت کا شناسا — گہرا ہے مرے بحرِ خیالات کا پانی
اقبال بھی اقبال سے آگاہ نہیں ہے — کچھ اس میں تمسخر نہیں واللہ نہیں ہے

ایک دوسری نظم میں فرماتے ہیں :-

ہے عجب مجموعۂ اضداد اے اقبال تو — رونقِ ہنگامۂ محفل بھی ہے تنہا بھی ہے
عینِ شغلِ مے میں پیشانی ہے تیری سجدہ ریز — کچھ ترے مسلک میں رنگِ مشربِ مینا بھی ہے
حسنِ نسوانی ہے بجلی تیری فطرت کیلئے — پھر عجب یہ ہے کہ تیرا عشق بے پروا بھی ہے
تیری ہستی کا ہے آئینِ تفنن پر مدار — تو کبھی اک آستانے پر جبیں فرسا بھی ہے
ہے حسینوں میں وفا ناآشنا تیرا خطاب — اے تلون کیش تو مشہور بھی رسوا بھی ہے

لیکن ان اشعار و واقعات سے یہ ثابت ہوتا ہے، کہ ایامِ شباب میں رنگینی کے ساتھ ان میں مذہبی رنگ بھی پایا جاتا تھا، اور یہی مذہبی رنگ ہے، جو زندگی کے آخر میں ان پر غالب آگیا، چنانچہ خلیفہ عبدالحکیم صاحب لکھتے ہیں،

"اقبال پر مذہبیت کا رنگ کچھ نہ کچھ شروع سے موجود تھا، جو آخر میں غالب ہوگیا لیکن یہ مذہبیت ایک خاص رنگ کی تھی، وہ مُلا نہیں تھے، اقبال نے ہمیشہ ملائیت سے گریز کیا، وہ زندہ بھی تھا فلسفی تھی صوفی بھی تھا، قلندر بھی تھا مگر مسلمہ مفہوم کے لحاظ سے ان میں کسی صفت کا اطلاق ان پر پوری طرح نہیں ہوسکتا،

زاہدِ تنگ نظر نے مجھے کافر جانا — اور کافر یہ سمجھتا ہے مسلماں ہوں میں[1]

ڈاکٹر صاحب کی ابتدائی زندگی کا یہی مذہبی اثر تھا کہ انہوں نے اسلام کے بعض پاکیزہ اصول

---

[1] سب رس اقبال نمبر ص ۱۲۱، ۱۲۲ -

پر ایسے ماحول میں عمل کیا، جہاں اُن پر عمل کرنا موجودہ تہذیب و شائستگی کے خلاف سمجھا جاتا تھا،

اسلامی آداب طہارت مثلاً جب وہ پہلی مرتبہ بحیثیت ایک طالب العلم کے انگلستان گئے، تو ایک لیڈی کے مکان میں قیام کیا، ڈاکٹر صاحب کا لوٹا ساتھ تھا، اور جب وہ رفع حاجت کے لئے غسلخانہ میں جاتے تو یہ لوٹا اُن کے ساتھ ہوتا، چند روز اسی طرح گذرے تو اُن کی میزبان یعنی مالکہ مکان نے پوچھا کہ یہ چیز تم غسلخانہ میں کیوں لیجاتے ہو؟ ڈاکٹر صاحب نے جواب دیا کہ اسلامی طہارت کا ایک قاعدہ یہ ہے کہ قضائے حاجت کے بعد صرف کاغذ یا مٹی کے ڈھیلے کا استعمال کافی نہیں ہے بلکہ پانی سے استنجا کرنا بھی ضروری ہے، اس سلسلہ میں ڈاکٹر صاحب نے اُن کے سامنے طہارت اور غسل کے اسلامی اصول بیان کئے، اور لیڈی صاحبہ کو ان پر عمل کرنے کی ترغیب دی، یہ باتیں سن کر وہ بہت خوش ہوئیں، اور فرمانے لگیں کہ ضرور ایسا کروں گی، مسلمانوں کے یہ قواعد نہایت پاکیزہ ہیں

ڈاکٹر صاحب کا خیال تھا کہ سائنس داں اور اہل طب کو اسلامی قواعد طہارت کا گہرا مطالعہ کرنا چاہئے، اور اس سلسلہ میں جو کام اہلِ فقہ نے کیا ہے اسے بغور پڑھنا چاہئے؛-

غیر ذبیحہ جانور کے گوشت سے اجتناب یورپ میں تقریباً اس سے اجتناب ناممکن ہے لیکن ڈاکٹر صاحب نے انگلستان میں اس کے متعلق خاص احتیاط کی، اور آرنلڈ صاحب سے یہ خواہش کی کہ ان کے قیام کا انتظام ایسے گھر میں کرا دیا جائے جہاں ذبیحہ کا خاص انتظام ہو، یورپ میں صرف یہود اس بات کا خاص طور پر خیال رکھتے ہیں کہ صرف ذبیحہ کھائیں، اس بنا پر ایک اچھے یہودی کے گھر میں اُن کی رہائش کا انتظام کر دیا گیا، یہ لوگ اپنی نماز بھی باقاعدہ پڑھتے تھے، اور جب ڈاکٹر صاحب گھر میں ہوتے تھے تو وہ بھی شریک نماز ہو جاتے تھے، اور ان سے کہتے تھے کہ مسلمان ہونے کی وجہ سے حضرت موسیٰ علیہ السلام میرے لئے بھی پیغمبر ہیں، اور میں اُن کی روش پر چل سکتا ہوں[۷۵]۔

---

۷۵ آثارِ اقبال ص، ۵۰۵-

یورپ سے واپس آنے کے بعد یہ مذہبی رنگ اور بھی پختہ ہو گیا یہاں تک کہ وہ

نماز روزہ اور تہجد | تک کے پابند ہو گئے، چنانچہ ایک خط میں جو ۳ اکتوبر ۱۹۱۶ء میں لکھا گیا ہے، مہاراجہ سر کرشن بہادر کو لکھتے ہیں:۔

"صبح چار بجے کبھی تین بجے اٹھتا ہوں پھر اسکے بعد نہیں سوتا سوائے اسکے کہ مصلے پر کبھی اونگھ جاؤں"[1]

ایک دوسرے خط میں جو ۱۱ جون ۱۹۱۸ء کو لکھا گیا ہے، مہاراجہ بہادر کو لکھتے ہیں:۔

"انشاء اللہ کل صبح کی نماز کے بعد دعا کروں گا کل رمضان کا چاند یہاں دکھائی دیا، آج رمضان المبارک کی پہلی ہے، بندہ روسیاہ کبھی کبھی تہجد کے لئے اٹھتا ہے، سو خدا کے فضل و کرم سے تہجد سے پہلے بھی اور بعد میں بھی دعا کروں گا، اس وقت عبادت الٰہی میں بہت لذت حاصل ہوتی ہے کیا عجب کہ دعا قبول ہو جائے"[2]

بعض لوگ سمجھتے ہیں کہ ڈاکٹر صاحب کی زندگی کا اکثر حصہ لاابالی پن میں گذرا، اور وفات سے صرف پانچ سات سال قبل ہی فرائض مذہبی کی تعمیل کا جوش پیدا ہوا تھا لیکن ان خطوط سے پتہ چلتا ہے کہ وفات سے بیس بائیس سال قبل ہی سے صوم وصلوٰۃ اور تہجد کے پابند تھے۔

حج | فریضۂ حج کے ادا کرنے کا شوق ڈاکٹر صاحب کے دل میں اخیر عمر میں پیدا ہوا، اور روز بروز بڑھتا گیا، چنانچہ ۱۹۳۲ء میں انگلستان سے واپس آتے ہوئے جب وہ موتمر اسلامیہ میں شرکت کیلئے بیت المقدس تشریف لے گئے تو اس وقت سفر حجاز کا سامان تقریباً مکمل ہو چکا تھا لیکن ان کے دل نے یہ گوارا نہیں کیا کہ دربار رسول میں ضمناً حاضری دی جائے، اس لئے اس وقت یہ شوق پورا نہ ہو سکا، اس کے بعد ان کی علالت کا سلسلہ شروع ہوا، اور مرض کے مختلف مدوجزر کے بعد ۱۹۳۷ء

---

[1] مکاتیب شاد و اقبال ص ۱۲۵۔ [2] حیات اقبال ص ۳۱ میں ہے کہ ایک دفعہ پورے ۲ مہینے رات کو اٹھکر تہجد پڑھتے تھے، اور ان دنوں کھانا پینا بھی چھوٹ گیا تھا، صرف شام کو تھوڑا سا دودھ پی لیا کرتے تھے۔ [3] مکاتیب شاد و اقبال ص ۱۲۰۔

یں وہ اس قابل ہو جائیں گے، کہ فریضۂ حج کی ادائگی کے بعد مدینہ منورہ کی زیارت سے فیضیاب ہو سکیں؟[1]

ایک خط میں جس کو انھوں نے مخدوم الملک سید غلام میراں شاہ کے نام ۱۱ اگست ۱۹۳۵ء کو لکھا لکھتے ہیں کہ حج بیت اللہ کی آرزو تو گذشتہ دو تین سال سے میرے دل میں بھی ہے، خدا تعالیٰ ہر پہلو سے استطاعت عطا فرمائے تو یہ آرزو پوری ہو، اور اگر آپ رفیق راہ ہوں تو مزید برکت کا باعث ہو، عراق کی راہ جائیں تو بہت سے مقدس مقامات کی زیارت ہو جاتی ہے، لیکن بغداد سے مدینہ تک چھ سو میل کا طویل سفر ہے، جو لاری پر کرنا پڑتا ہے، صحرائی سفر بہت دشوار گذار ہے، وہاں کی گورنمنٹ کی طرف سے اطلاع اخباروں میں شائع ہوئی تھی، کہ جن لوگوں کی صحت اچھی نہیں، وہ یہ راستہ اختیار نہ کریں، مولوی محبوب عالم مرحوم اڈیٹر پیسہ اخبار کی صاحبزادی فاطمہ بیگم اڈیٹر خاتون جو حال ہی میں واپس آئی ہیں وہ بھی اس راستہ کی دشواری کی تصدیق کرتی ہیں، آپ جیسے باہمت جوان کے لئے تو یہ سفر قطعاً مشکل نہیں، ہمت تو میری بھی بلند ہے لیکن بدن ماخوذ ناتواں ہے، کیا عجب کہ خداوند تعالیٰ توفیق عطا فرمائے، اور آپ کی معیت اس سفر میں نصیب ہو؟[2]

چند روز ہوئے سر اکبر حیدری وزیر اعظم حیدرآباد کا خط مجھکو ولایت سے آیا تھا جس میں وہ لکھتے ہیں کہ حج بیت اللہ اگر تمھاری معیت میں نصیب ہو تو بڑی خوشی کی بات ہے لیکن درویشوں کے قافلہ میں جو لذت و راحت ہے، وہ امیروں کی معیت میں کیونکر نصیب ہو سکتی ہے، میرے دوست غلام بھیک نیرنگ نے بھی خطوط اپنے احباب کو بغداد میں میری کہنے پر لکھے ہیں، کہ مذکورہ بالا راستہ کے کوائف سے مفصل آگاہی ہو، ان کا جواب آنے پر آپ کو بھی اطلاع دوں گا؟[2]

لیکن اس سال وہ ان کی معیت میں فریضۂ حج ادا نہ کر سکے، جس پر انھوں نے ایک دوسرے خط میں جو دسمبر ۱۹۳۶ء میں لکھا گیا ہے اظہار افسوس کیا ہے[3] اس کے بعد انھوں نے ۱۹۳۷ء میں

---

[1] رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۱۰۵، ۱۰۶ [2] اقبال نامہ ص ۲۲۵، ۲۲۶ [3] ایضاً ص ۲۲۰،

اس مبارک سفر کی تیاری شروع کی، اور اطالوی کونسل جنرل نے انکو اطالوی کمپنی لائڈ ٹریسٹینو کے کسی جہاز میں سفر کرنے کی دعوت دی، ڈاکٹر صاحب صحت کی موجودہ حالت میں سفر کی زحمت برداشت نہیں کر سکتے تھے، اس لئے وہ ہر قسم کی سہولت چاہتے تھے، اور اسی غرض سے اس کمپنی سے خط و کتابت کر رہے تھے، لیکن با ایں ہمہ جد و جہد اُن کو اس سال بھی سعادت نصیب نہیں ہوئی، چنانچہ پروفیسر خواجہ عبدالحمید لکھتے ہیں:۔

اس ملاقات سے پہلے بھی ایک دو بار مجھ سے ڈاکٹر صاحب نے سفر حجاز کے متعلق اس تجویز کا ذکر کیا تھا، انھیں حج کی اس قدر لو لگی تھی کہ غالباً انتقال کے وقت انھیں اسی ایک آرزو کے پورا نہ ہونے کا رنج رہا ہو گا۔[1]

ڈاکٹر صاحب اگرچہ عملی طور پر سفر حج کی برکتیں حاصل نہ کر سکے تاہم انھوں نے عالم خیال میں اس سفر کی تمام منزلیں طے کر لیں، اور اس عالم میں نہایت ذوق و شوق کے ساتھ ان میں قدم رکھا،

بایں پیری رہ یثرب گرفتم — نوا خوان از سرور عاشقانہ

سحر با ناقہ گفتم نرم تر رو — کہ راکب خستہ و بیمار و پیر است
قدم مستانہ زد چندانکہ گوئی — بپایش ریگ ایں صحرا حریر است

مہار اے ساربان او را نشاید — کہ جان او چو جان ما بصیر است
می از موج خرامش می شناسم — چو من اندر طلسم دل اسیر است

چہ خوش صحرا کہ شامش صبح خند است — شبش کوتاہ و روز او بلند است
قدم اے راہرو آہستہ تر نہ — چو ما ہر ذرہ او دردمند است
غم پنہاں کہ بے گفتن عیان است — چو آید بر زبان یک داستان است

---

[1] آثار اقبال ص ۵۷۔

سے ہے پُر تیج درا ہی خستہ وزار چراغش مردہ وشب درمیان است

بیا اے ہم نفس باہم بنالیم من و تو کشتۂ شانِ جمالیم
دو حرفے بر مرادِ دل بگوئیم بپائے خواجہ چشماں را بمالیم

ارمغانِ حجاز میں "حضور رسالت" کے عنوان سے انھوں نے جو قطعات لکھے ہیں، ان میں اکثر یہی جذبہ کارفرما ہے،

اس بات کا خاص طور پر لحاظ رکھنا چاہئے کہ مذہب کے متعلق ڈاکٹر صاحب نے اپنی تصنیفات میں جو خیالات ظاہر کئے ہیں، وہ اگرچہ فلسفیانہ ہیں لیکن عملی حیثیت سے وہ مسلمانوں کے لئے صرف عقیدۂ توحید و رسالت، اور نماز، روزہ، حج اور زکوٰۃ کو کافی سمجھتے تھے، جس کے معنی یہ ہیں کہ ایک مسلمان کو مسلمان بننے کے لئے فلسفہ کی ضرورت نہیں، بلکہ عمل کی ضرورت ہے، چنانچہ ایک ملاقات میں حکیم محسن علی صاحب عرشی نے اُن سے کہا کہ "آپ کے مدراس والے لکچر بیحد مشکل ہیں، اگر اسلام یا قرآن کا منشا وہی ہے، جو آپ نے ان لکچروں میں بیان فرمایا ہے، اور جس کو اس ترقی یافتہ زمانہ کے بڑے بڑے اہلِ علم سمجھنے سے قاصر ہیں تو قرنِ اوّل کے عرب صحرانشینوں نے اسے کیا سمجھا ہوگا، ؟ اس کے جواب میں ڈاکٹر صاحب نے فرمایا، بنی الاسلام علی الخمس کسی قوم کی تشکیل و تعمیر کے لئے اسلام کے پانچ ارکان مشہورہ کا اجرا، وانضباط کافی ہے، چنانچہ اس کی محسوس عملی صورت عہد سعادت سے بہتر کہیں نظر نہیں آسکتی، اور تاریخ کا حافظہ اس حقیقت کو کبھی فراموش نہیں کرسکتا،[۱]

تلاوتِ قرآن | ڈاکٹر صاحب کی مذہبی زندگی کے اعمال و اشغال میں ایک نہایت موثر چیز تلاوت قرآن ہے، اوپر گذر چکا ہے کہ وہ بچپن ہی سے صبح کے وقت روزانہ قرآن مجید کی تلاوت نہایت

---

[۱] البیان دسمبر ۱۹۳۹ء

پابندی سے کرتے تھے، اور ان کے اسی ذوق و شوق کو دیکھ کر اُن کے والد نے اُن کو نصیحت کی تھی، کہ جب تم قرآن پڑھو تو یہ سمجھو کہ یہ قرآن تم ہی پر اترا ہے یعنی اللہ تعالیٰ خود تم سے ہمکلام ہے، اور ڈاکٹر صاحب کی زندگی کے واقعات بتاتے ہیں، کہ انھوں نے اس نصیحت پر نہایت شدت سے عمل کیا، چنانچہ مولوی ابو محمد مصلح لکھتے ہیں کہ

"شاعر اعظم قرآن مجید کی تلاوت کے وقت وجد میں آجاتا تھا، اقبال اپنی نظموں کو ترنم کے ساتھ پڑھا کرتے تھے، پھر یہ کیونکر ہو سکتا تھا، کہ خدا کے کلام کو سنوار کر نہ پڑھتے، قرآن مجید کی تلاوت بآواز بلند کرتے تھے جس سے اُن کے قلبی جوش کا اظہار ہوتا تھا، یہ وقت ہوتا تھا کہ قال حال بن جاتا تھا، اور شاعر پر ایک خاص عالم طاری ہو جاتا تھا، اقبال راتوں میں جاگتے تھے، اور سحر خیزی ان کی جیتی جیتی چیز تھی، پھر قرآن کو قرآن اوقات کے ساتھ خاص لگاؤ ہے، لہذا شغف قرآن، قرآن کے نورانی صفات اُن کے سامنے کر دیتا تھا، اور یہ بلبل ہزار داستان بڑی خوش الحانی کے ساتھ تلاوت قرآن میں مصروف نظر آتا تھا، کہا جا سکتا ہے، کہ اقبال کچھ شبیم تھے، مگر رقیق القلب ایسے تھے کہ دوران تلاوت میں روتے روتے ہچکیاں بندھ جاتی تھیں[۵۵]"

محمد اقبال سلمانی نے ڈاکٹر صاحب کی تلاوتِ قرآن کے متعلق ایک نہایت موثر واقعہ بیان کیا ہے، انھوں نے لکھا ہے کہ ڈاکٹر صاحب کے انتقال کے بعد اُن کی وصیت کے مطابق ان کی کتابیں اسلامیہ کالج لاہور کی لائبریری کو دیدی گئیں، ان ہی کتابوں میں ڈاکٹر صاحب کی تلاوت کا خاص قرآن از روے وصیت اُن کے لخت جگر جاوید کو ملا، اور اس مصحف کے متعلق ڈاکٹر صاحب کے خاص خاص احباب کا بیان ہے کہ وہ بلاناغہ صبح کے وقت اس کی

---

[۵۵] اقبال اور قرآن ص ۲۵-۲۶

تلاوت ایسے ذوق و شوق، ایسے درد و محبت اور ایسے سوز و گداز کے ساتھ کیا کرتے تھے، کہ آنسوؤں کا تار بندھ جاتا تھا، روتے جاتے تھے، اور پڑھتے جاتے تھے، یہاں تک کہ کتاب عزیز کے ورق بھیگ جاتے جب تلاوت ختم ہو جاتی، تو اسے اٹھا کر دھوپ میں رکھدیتے تاکہ صفحے خشک ہو جائیں، مدت العمر تک ان کا یہی دستور رہا، حتی کہ زندگی کے آخری دنوں میں جب بیماری کا تسلط بڑھ گیا، اور گلا خراب ہو جانے کی وجہ سے آواز میں تپی لگ گئی، تو ڈاکٹروں کے روکنے پر آپ کا یہ طریق تلاوت بھی چھوٹ گیا[1] جس کا ان کو نہایت رنج تھا، چنانچہ سید نذیر نیازی صاحب لکھتے ہیں، کہ انھیں غم تھا تو صرف احتباس صوت کا، بچپن ہی سے ان کی عادت تھی کہ قرآن مجید کی تلاوت بلند آواز سے کرتے، ظاہر ہے کہ اب یہ فریضہ اس رنگ میں ہمیشہ کے لئے چھوٹ گیا تھا، اس کا انھیں بےحد قلق تھا۔[2]

---

[1] البیان دسمبر ۱۹۳۹ء ص ۷۵، ۷۶، [2] رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۱۰۴۷،

اخلاق و عادات

ڈاکٹر صاحب کے اخلاق و عادات بالکل حکیمانہ، درویشانہ اور قلندرانہ تھے، وہ اگرچہ انگریزی وضع میں رہتے تھے، لیکن اُن کی طرزِ معاشرت میں درویشانہ اور حکیمانہ سادگی نظر آتی تھی، مولانا ابوالاعلیٰ مودودی نے لکھا ہے کہ "اُن کی سادہ زندگی اور فقیرانہ طبیعت کے حالات اُن کی وفات ہی کے بعد لوگوں میں شائع ہوئے، ورنہ عام خیال یہی تھا کہ جیسے اور سر صاحبان ہوتے ہیں، ویسے ہی وہ بھی ہوں گے، اور اسی بنا پر بہت سے لوگوں نے یہاں تک بلاتحقیق لکھ ڈالا تھا کہ اُن کی بارگاہ عالی تک رسائی کہاں ہوتی ہے، لیکن واقعہ یہ ہے کہ یہ شخص حقیقت میں اس سے بھی زیادہ فقیر منش تھا، جتنا اس کی وفات کے بعد لوگوں نے اخبارات میں بیان کیا ہے۔ باہر کی دنیا اُن کو سوٹ بوٹ میں دیکھا کرتی تھی، کسی کو خبر نہ تھی کہ اس سوٹ کے اندر جو شخص چھپا ہوا ہے، اس کی اصلی شخصیت کیا ہے؟ وہ اُن لوگوں میں سے تھا جو سیاسی اغراض کے لئے سادگی و فقر کا اشتہار دیتے ہیں، اور سوشلسٹ بنکر غریبوں کی ہمدردی کا دم بھرتے ہیں، مگر پبلک نگاہوں سے ہٹ کر اُن کی تمام زندگی رئیسانہ اور عیش پسندانہ ہوتی ہے۔[1]

حضرت ادیب الہ آبادی لکھتے ہیں کہ "علامہ اقبال کی شاعری اور فلاسفی اور زندگی کا سب سے بڑا لطیفہ یہ ہے کہ جہاں اُن کی شاعری اور اُن کی فلاسفی سراسر مجاہدانہ اور غیر صوفیانہ ہے،

---

[1] جوہر اقبال ص ۳۹، ۴۰۔

وہاں اُن کی زندگی سراپا صوفیانہ ہے قوم کو خودی کی تعلیم دیتے ہیں لیکن خود بخود طرح کے انسان ہیں[51]

مسٹر ایس، ایل پراشر اڈیٹر رسالہ سارنگ نے ایک بار ڈاکٹر صاحب سے ملاقات کی تھی، اور اس ملاقات کا جو حال انھوں نے دسمبر ۱۹۳۰ء میں بزبان پنجابی اس رسالے میں شائع کیا تھا، اس کا جو ترجمہ حامد علی خاں نے اردو میں کیا ہے، اس کے اقتباسات سے ڈاکٹر صاحب کی حکیمانہ اور درویشانہ طرزِ معاشرت کا اندازہ ہو سکتا ہے، وہ لکھتے ہیں کہ "اسے کسی دوسری بات کی سدھ بدھ نہیں کوٹھی کا احاطہ ویرانہ سا ہو رہا ہے، کلر اور خاک دھول کی کثرت سے جگہ اجڑی اجڑی لگتی ہے، دروازے میں داخل ہوتے ہی بیریوں کی ایک قطار کسی خانقاہ کے مجاور کے حجرے کی راہ دکھاتی ہے، صفائیوں کا کس کو دھیان ہے؟ کون یہاں بیٹھا گھاس پھول اُگایا کرے؟ باہر کے حال کی کسی کو خبر بھی ہو۔"[52]

ڈاکٹر خلیفہ عبدالحکیم صاحب لکھتے ہیں کہ اُن کی بے نیازی کا یہ حال تھا کہ کھانے کی فکر نہ کپڑے کی، خانہ اور اہلِ خانہ دونوں کی طرف سے بے نیاز معلوم ہوتے تھے، ان کا زیادہ وقت مطالعہ میں گذرتا تھا، اُن کے کلام میں قلندری کا جو ذکر ہے وہ شاعرانہ نہیں، بلکہ حقیقت ہے، جو لوگ اُن کے پاس رہے ہوں وہ اچھی طرح جانتے ہیں کہ کھانا ۲۴ گھنٹوں میں ایک دفعہ کھاتے تھے، بہت کم سوتے تھے، سحر خیز تھے[53] وہ خود فرماتے ہیں:۔

زمستانی ہوا میں گرچہ تھی شمشیر کی تیزی ‏ نہ چھوٹے مجھ سے لندن میں بھی آدابِ سحر خیزی

سید نذیر نیازی صاحب لکھتے ہیں کہ "ان کا برسوں سے معمول تھا کہ رات کو صرف دودھ وہی پر اکتفا کرتے، اور جی چاہتا تو کشمیری چائے بھی استعمال کرتے، ان کا کھانا نہایت سادہ ہوتا تھا، یعنی گوشت میں پکی ہوئی سبزی، ناشتہ صرف لسی یا ایک آدھ بسکٹ اور چائے کا ہوتا،

---

[51] نیرنگ خیال اقبال نمبر ص ۲۲۵، ۲۲۶، [52] آثارِ اقبال ص ۲۴ [53] سب رس اقبال نمبر ص ۱۲۲، ۱۲۳،

اور وہ بھی دو دن تک نہیں، خوراک کی مقدار بھی کم تھی، اور اس کا اہتمام اس سے بھی کم آخری دنوں میں جب بچوں کی جرمن اتالیق آگئی تو ان کی تربیت کے خیال سے میز کرسی کا انتظام کیا گیا، یہ چیزیں موجود تو تھیں، مگر اتفاقی ضروریات کے لئے، اور حضرت علامہ بھی اُن کے ساتھ کھانے میں شریک ہونے لگے، اگرچہ پھر دو ہی تین دن میں اپنی عادت سے مجبور ہو جاتے، فرماتے "علی بخش میرا کھانا الگ لے آؤ۔" علی بخش پانی اور چلمچی لئے کمرے میں داخل ہوا، حضرت علامہ لیٹے لیٹے اٹھ بیٹھے، اور میں پلنگ پر نشست جمالی، تولیہ یا رومال زانوؤں پر ڈال لیا، علی بخش نے کھانے کی کشتی سامنے رکھ دی احباب میں سے اگر کوئی صاحب بیٹھے ہیں، تو انھوں نے آپ بھی آئیے کہکر کھانا کھانا شروع کر دیا، ہاں اگر کھانے کے بعد پھل آ گئے، تو وہ باصرار ہر شخص کو اُن میں شریک کر لیتے،

لیکن وہ ایک درویش قلندر اور حکیم ہی تھے، راہب نہ تھے، اس لئے ان کے کھانے پینے میں گو تکلف یا اہتمام کو کوئی دخل نہ تھا، مگر ان کی رائے تھی، کہ جو چیز بھی کھائی جائے، خوش مذاقی سے کھائی جائے، اس کا ذائقہ عمدہ ہو، رنگ اور بو خوشگوار ہو، ترشی اور سرخ مرچ انھیں بہت پسند تھی، پھلوں میں آم کے تو وہ گویا عاشق تھے، غذاؤں میں کباب اور بریانی خاص طور سے مرغوب تھی، فرمایا کرتے تھے "یہ اسلامی غذا ہے"[۵۵]

وضع و لباس ابتدا میں وہ شلوار اور کرتہ پہنتے تھے، سر پر سفید پگڑی ہوتی تھی، یا لنگی، ولایت جاکر انھیں انگریزی لباس بھی پہننا پڑا، لیکن ولایت سے آنے کے بعد وہ عام طور پر شلوار قمیص اور فراک کوٹ کے ساتھ ترکی ٹوپی پہنتے تھے، کبھی کبھی کوٹ پتلون پہن لیتے تھے، تو اس کے ساتھ بھی ہیٹ کی جگہ ترکی ٹوپی ہوتی تھی، اُن کی باتوں سے معلوم ہوتا تھا، کہ انھیں انگریزی لباس پسند نہیں، چنانچہ مرنے سے کچھ عرصہ پہلے ایک دن اپنے صاحبزادہ جاوید اقبال سے لباس کے متعلق گفتگو کی، اور فرمایا کہ

---

[۵۵] رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۱۰۲۷، ۱۰۲۸

"مجھے شلوار پتلون سے زیادہ پسند ہے"[۵]

استغنا و خودداری اسی درویشانہ، حکیمانہ اور قلندرانہ زندگی نے اُن کو نہایت مستغنی، بے نیاز اور خوددار بنا دیا تھا، چنانچہ ایک بار پنجاب میں یہ تحریک شروع ہوئی کہ دو لاکھ کی رقم جمع کر کے اُن کی خدمت میں پیش کی جائے تاکہ وہ فکرِ معاش سے آزاد ہو کر کلیتہً شعر و سخن کی طرف متوجہ ہو سکیں، اخباروں میں بھی اس کا چرچا ہونے لگا لیکن انھوں نے اس تحریک کی سخت مخالفت کی اور فرمایا، "اوّل تو میری خودداری مجھے ہرگز اس بات کی اجازت نہیں دیتی کہ غریب قوم کی جیب پر ایسی رقم کا بوجھ ڈالوں۔ دوسرے یہ کہ ہر شاعر، ادیب اور آرٹسٹ کا فن اُس وقت تک زندہ رہتا ہے جب تک وہ زندگی کی تگ و دو میں شریک ہے، جو لوگ دنیا کے ہنگاموں سے کٹ کر گوشۂ عافیت اختیار کر لیتے یا بغیر مشقت کے آرام و راحت کی زندگی بسر کرنا شروع کر دیتے ہیں وہ اس الہام سے محروم ہو جاتے ہیں، جو صرف زندگی کے اُتار چڑھاؤ میں براہ راست شریک ہونے سے حاصل ہو سکتا ہے، ایک آرٹسٹ کا نقطۂ نگاہ اور نصب العین عوام کے نقطۂ نگاہ اور نصب العین سے مختلف ہوتا ہے، اس ندرت و ذوقِ نظر کے باعث فرد اور سوسائٹی میں تصادم ناگزیر ہو جاتا ہے اور بعض اوقات اس تصادم سے ایسی چنگاریاں پھوٹتی ہیں، جن سے آرٹسٹ کا فن حیاتِ تازہ حاصل کر لیتا ہے یہ صحیح ہے کہ میرے اوقات کا بیشتر حصہ فکرِ معاش اور دنیوی مکروہات میں ضائع ہو جاتا ہے، لیکن یہ بھی درست ہے کہ اگر میں زندگی کی کشمکش سے علیحدہ ہو جاؤں، تو میری شاعری بھی اس ترانے سے محروم ہو جائے گی جس کا سب سے بڑا منبع خود زندگی ہے"[۶]

ڈاکٹر صاحب کی خودداری کے امتحان و آزمائش کا سب سے زیادہ سخت وقت اُن کی آخیر زندگی میں پیش آیا جس میں طویل علالت کی وجہ سے اُن کو اپنا معمولی پیشۂ وکالت چھوڑ دینا پڑا،

---

[۵] حیاتِ اقبال ص ۱۲۰ [۶] رسالہ ادبی دنیا اگست ۱۹۴۳ء ص ۱۲

اس زمانے کے متعلق سید نذیر نیازی نے لکھا ہے کہ "یہ زمانہ حضرت علامہ کے لئے بڑی پریشانی کا تھا۔ وکالت کا سلسلہ بند ہوئے تین چار سال گذر چکے تھے، اُن کی زندگی میں کسبِ مال اور حصولِ منصب کی ہزاروں شکلیں پیدا ہوئیں لیکن اُن کی استغنا پسند اور فقیرانہ طبیعت نے غیرت و خودداری میں آنکھ اٹھا کر بھی اُن کی طرف نہ دیکھا، وہ کسی قسم کے احسان اور منت پذیری یا غرض جوئی کو تصور میں بھی برداشت نہیں کر سکتے تھے، حقیقت میں یہ ملت کی بڑی خوش قسمتی تھی کہ اس نازک موقع پر اعلیٰ حضرت نواب صاحب بھوپال نے محض اپنے تعلق خاطر اور خدمتِ اسلامی کے جذبہ میں خود اپنی جیب سے حضرت علامہ کا ماہوار وظیفہ مقرر کر دیا، تاکہ وہ حسبِ خواہش قرآن مجید کے حقائق و معارف پر قلم اٹھا سکیں، اس کے بعد اگرچہ متعدد ذرائع سے کوششیں ہوئیں، کہ حضرت علامہ مزید وظائف قبول کریں، مگر انھوں نے ہمیشہ انکار کر دیا، اور یہی کہا کہ "میں ایک فقیر آدمی ہوں، مجھے جو کچھ اعلیٰ حضرت دیتے ہیں میری ضروریات کے لئے کافی ہے"[۵۱]

وہ خود ایک خط میں سر راس مسعود مرحوم کو لکھتے ہیں کہ

"اعلیٰ حضرت نواب صاحب بھوپال کی پنشن قبول کرنے کے بعد کسی اور طرف نگاہ کرنا آئینِ جوانمردی نہیں ہے"[۵۲]

اُن کو ایک دوسرے خط میں لکھتے ہیں :-

اعلیٰ حضرت نواب صاحب بھوپال نے جو رقم میرے لئے مقرر فرمائی ہے، وہ میرے لئے کافی ہے، اور اگر کافی نہ بھی ہو، تو میں کوئی امیرانہ زندگی کا عادی نہیں، بہترین مسلمانوں نے سادہ اور درویشانہ زندگی بسر کی ہے، ضرورت سے زیادہ کی ہوس کرنا روپیہ کا لالچ ہے جو کسی طرح بھی کسی مسلمان کے شایانِ شان نہیں ہے[۵۳]

---

۵۱ رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۱۸۱، ۵۲ اقبال نامہ ص ۳۶۰، ۵۳ ایضاً ص ۳۷۰،

یہ وہ موقع ہے جب ہز ہائینس سر آغا خاں نے ان کا وظیفہ مقرر کرنا چاہا ہے، اور اُن کو ہی وظیفہ کے قبول کرنے میں تذبذب و تامل ہو رہا ہے،

اسی علالت کے زمانہ میں حیدر آباد میں یوم اقبال منایا گیا، اور اس سلسلے میں اُن کی خدمت میں ایک چک بھیجا گیا، لیکن انھوں نے یہ کہکر واپس کر دیا، کہ شاید آپ لوگوں نے مجھے نہیں سمجھا، [1] یہ چک ایک ہزار کا تھا، اور توشہ خانہ حضور نظام کی طرف سے جو صدر اعظم بہادر کے ماتحت ہی بطور تواضع بھیجا گیا تھا، اس کے متعلق ڈاکٹر صاحب نے چند اشعار کی ایک نظم بھی لکھی جو ارمغان حجاز میں درج ہے۔

تھا یہ اللہ کا فرمان کہ شکوہ پرویز | دو قلندر کو کہ ہیں اس میں ملوکانہ صفات
مجھ سے فرمایا کہ لے اور شہنشاہی کر | حسن تدبیر سے دے آنی و فانی کو ثبات
میں تو اس بار امانت کو اٹھاتا سر دوش | کام درویش میں ہر تلخ ہے مانند نبات
غیرت فقر مگر کر نہ سکی اس کو قبول | جب کہا اُس نے یہ ہے میری خدائی کی زکات

فیاضی | تمام لوگ امرار و سلاطین سے مال و دولت کی توقع رکھتے ہیں، لیکن ڈاکٹر صاحب خود اپنا ذاتی سرمایہ امرار و سلاطین کی نذر کرنا چاہتے تھے، چنانچہ مرحوم نادر شاہ جب لاہور کے راستہ سے افغانستان کو جا رہے تھے، تو ڈاکٹر صاحب اسٹیشن پر اُن کی ملاقات کو گئے، اور اُن کو علحدہ لیجا کر کہا کہ آپ جس مہم کو جا رہے ہیں، اس کے لئے آپ کو روپیہ کی تو ضرورت نہیں"، چونکہ نادر شاہ کو معلوم تھا کہ ڈاکٹر صاحب خود کوئی دولت مند آدمی نہیں ہیں، اس سوال سے متعجب ہوئے، اور جواب دیا کہ "تم خود ایک غریب آدمی ہو اور میں تم سے روپیہ لینا نہیں چاہتا" ڈاکٹر صاحب نے کہا "میں بے شبہہ غریب ہوں لیکن مجھے یقین ہے کہ میرے پاس آپ سے زیادہ روپیہ ہے، آپ مجھے بتا سکتے ہیں، کہ آپ کے پاس کس قدر روپیہ ہے،"؟ نادر شاہ نے اقرار

کیا کہ در حقیقت اُن کے پاس بہت تھوڑے سے روپے ہیں" اس پر ڈاکٹر صاحب نے کہا کہ "میرے پاس پانچ ہزار روپے ہیں، اگر آپ چاہیں تو اس کو لے سکتے ہیں"[1]

ڈاکٹر صاحب کو مطالعہ کا بیحد شوق تھا، اور اس غرض سے فارسی، عربی اور یورپین زبانوں کی بہ کثرت کتابیں جن کی تعداد پانچسو سے زائد ہوگی جمع کی تھیں لیکن وفات کے وقت یہ وصیت کر گئے کہ یہ تمام کتابیں اسلامیہ کالج لاہور کی لائبریری کو دیدی جائیں، چنانچہ جون ۱۹۳۹ء کو اس وصیت کے مطابق پانچسو سے زائد کتابیں کالج کی لائبریری میں منتقل کر دی گئیں[2]

وطن کی محبت وطن کی محبت کا ایک تو سیاسی تخیل ہے جو دوسرے ملکوں اور دوسری قوموں سے بغض و نفرت اور رشک و رقابت کا جذبہ پیدا کرتا ہے، اور ڈاکٹر صاحب اس قسم کی وطنیت کے سخت مخالف تھے، لیکن اس کے ساتھ ہر شخص کا ایک خاص مولد و منشاء ہوتا ہے جو ایک محدود قطعۂ زمین سے تعلق رکھتا ہے، اور اس سے اس کو فطری لگاؤ ہوتا ہے، اور اسی فطری لگاؤ کا نام وطن کی محبت ہے، جو ایک نہایت شریفانہ اخلاقی بلکہ فطری جذبہ ہے، جس سے کسی شریف آدمی کا دل خالی نہیں ہو سکتا، حضرت بلالؓ مکہ میں اس قدر ستائے گئے تھے، تاہم اُن کو جب مکہ یاد آتا تھا، تو روتے تھے، اور پکار کر یہ اشعار پڑھتے تھے، :-

الا لیت شعری ھل ابیتن لیلۃ — بواد وحولی اذخر وجلیل

(آہ کیا کبھی پھر وہ دن آسکتا ہے کہ میں مکہ کی وادی میں ایک رات بسر کروں اور میرے گرد اذخر و جلیل ہوں (مکہ کی دو گھاسوں کے نام))

وھل اردن یوماً میاہ مجنۃ — وھل یبدون لی شامۃ و طفیل

اور کیا وہ دن بھی ہوگا کہ میں مجنہ کے چشمے پر اتروں، اور شامہ و طفیل (مکہ کے دو پہاڑ) مجھکو دکھائی دیں

ڈاکٹر صاحب کا آبائی وطن کشمیر تھا، اور وہ کشمیر کی محبت کا یہی پاک جذبہ اپنے دل میں رکھتے

---

[1] اقبال ہز آرٹ اینڈ تھاٹ ص ۲۵ [2] ایمان دسمبر ۱۹۳۹ء ص ۱۷۵،

تھے، اور مختلف طریقوں سے اس کا اظہار کرتے تھے، وہ انگلستان سے واپس آئے تو پہلے کشمیری انجمن کے اور اس کے بعد آل انڈیا مسلم کشمیری کانفرنس کے سکریٹری مقرر ہوئے، اسی زمانے میں ظفر وال کے ایک تحصیلدار نے ایک مقدمہ میں کشمیریوں کے متعلق مفسد اور بہادر کے لفظ لکھے، واقعہ یہ تھا کہ دس بارہ آدمیوں نے تین کشمیریوں پر مارپیٹ کا دعویٰ کیا، تحصیلدار نے فیصلہ میں لکھا کہ بظاہر یہ باور کرنا بہت مشکل ہے کہ دس بارہ آدمی تین آدمیوں سے کس طرح مار کھا سکتے ہیں، لیکن عام طور پر چونکہ کشمیری مفسد اور بہادر ہوتے ہیں، اس لئے اگر ان تین کشمیریوں نے اپنے سے چوگنی تعداد کے حریفوں کو زخمی کر دیا ہو، تو تعجب کی کوئی وجہ نہیں، ایک منچلے کشمیری نے اس فیصلہ کی مصدقہ نقل لے کر کانفرنس کے دفتر میں بھیجی، کہ اس تحصیلدار نے ہم کو مفسد قرار دیا ہے، اس پر ہتک اور توہین کا مقدمہ قائم ہونا چاہئے، ڈاکٹر صاحب سکریٹری تھے، انھوں نے فرمایا کہ تحصیلدار نے جو کچھ لکھا ہے، وہ صحیح ہے جو قوم بہادر ہے، وہ ضرور مفسد ہے، اور جو مفسد ہے وہ بہادر اور دلیر ہے، اس فیصلہ سے یہ بھی ظاہر ہوتا ہے کہ ابتدا کشمیریوں کی طرف سے نہیں تھی، اس لئے وہ لا تفسدوا فی الارض کے ذیل میں نہیں آسکتے، بلکہ انھوں نے قومی غیرت سے کام لیکر اپنی مدافعت کی ہے،

اسی محبت کے تقاضے سے کشمیر کی علمی اور تاریخی حیثیت کو نمایاں کرنے کی کوششوں کو نہایت پسند کرتے تھے، منشی محمد الدین فوق اڈیٹر اخبار کشمیری لاہور نے کشمیر کے متعلق جس قدر کتابیں لکھیں، اُن کو ڈاکٹر صاحب نے بہت پسند کیا، اور اُن کی اخباری خدمات اور تصنیفات متعلقہ کشمیر کی وجہ سے اُن کو مجدد الکشامرہ کا خطاب[1] دیا،

ظہور الدین صاحب مجور نے تذکرہ شعرائے کشمیر لکھنے کا ارادہ کیا، تو ڈاکٹر صاحب نے

---

[1] نیرنگ خیال اقبال نمبر ص ۴۹، ۵۰،

اُن کی حوصلہ افزائی کی۔ اور اُن کو مفید مشورے دیئے، چنانچہ اُن کو ایک خط میں لکھتے ہیں :۔

"مجھے یہ معلوم کرکے کمال مسرت ہوئی کہ آپ تذکرۂ شعرائے کشمیر لکھنے والے ہیں میں کئی سالوں سے اس کے لکھنے کی تحریک کر رہا ہوں، افسوس کہ کشمیر کا لٹریچر تباہ ہو گیا، اس تباہی کا باعث زیادہ تر سکھوں کی حکومت اور موجودہ حکومت کی لاپروائی اور نیز مسلمانوں کی غفلت ہے، کیا یہ ممکن نہیں کہ کشمیر کے تعلیم یافتہ مسلمان اب بھی موجودہ لٹریچر کی حفاظت کے لئے ایک سوسائٹی بنائیں، ؟ تذکرۂ کشمیر لکھتے وقت مولانا شبلی کی شعر العجم آپ کے پیش نظر رہنی چاہیئے محض حروف تہجی کی ترتیب سے شعرا کا حال لکھ دینا کافی نہ ہوگا، کام کی چیز یہ ہے کہ آپ کشمیر میں فارسی شعر کی تاریخیں لکھیں، مجھے یقین ہے کہ ایسی تصنیف نہایت بارآور ثابت ہوگی، اگر کبھی خود کشمیر میں یونیورسٹی بن گئی تو فارسی زبان کے نصاب میں اس کا کورس میں ہونا یقینی ہے[1]"

ڈاکٹر صاحب کی ابتدائی نظمیں زیادہ تر کشمیر ہی سے تعلق رکھتی ہیں، اُن میں چند رباعیاں جو انھوں نے اپنے زمانۂ طالب العلمی میں لکھی تھیں، اور وہ مطبوعہ کلام میں شامل نہیں ہیں منشی محمد الدین فوق نے نیرنگ خیال اقبال نمبر ص ۵۲ میں درج کی ہیں :۔

کہکشاں میں آکے اختر مل گئے،
اک لڑی میں آکے گوہر مل گئے
واہ وا کیا محفل احباب ہے،
ہم وطن غربت میں آکر مل گئے

موتی عدن سے لعل ہوا ہے یمن سے دور
یا نافۂ غزال ہوا ہے ختن سے دور
ہندوستان میں آئے ہیں کشمیر چھوڑ کر
بلبل نے آشیانہ بنایا چمن سے دور

سامنے ایسے گلستاں کے کبھی گر نکلے
جیب خجلت سے سر طور نہ باہر نکلے

---

[1] اقبالنامہ ص ۵۰-۵۹؛

ہے جو ہر لحظہ تجلی گہ مولائے جلیل — عرش و کشمیر کے اعداد برابر نکلے

کشمیر کی زبوں حالی پر اُن کا دل جلتا تھا، اور اس کی غربت و فلاکت پر آنسو بہاتے تھے، ایک بار کشمیر تشریف لے گئے تو نشاط باغ کی نشاط انگیزیوں کی حالت میں اہل کشمیر کی المناک حالت کا منظر نگاہوں کے سامنے پھر گیا، اور یہ درد انگیز اشعار اُن کے قلم سے نکلے،

کشمیری کہ با بندگی خو گرفتہ — بُتے می تراشد ز سنگِ مزارے

ضمیرش تہی از خیالِ بلندے — خودی نا شناسے ز خود شرمسارے

بریشم قبا خواجہ از محنتِ او — نصیبِ تنش جامۂ تار تارے

نہ در دیدۂ او فروغِ نگاہے — نہ در سینۂ او دلِ بیقرارے

ارمغانِ حجاز کے آخر میں بھی متعدد نظمیں کشمیر کے متعلق ہیں، انہی میں ایک پُردرد شعر یہ ہے،

سرما کی ہواؤں میں ہے عریاں بدن اُس کا — دیتا ہے ہنر جس کا امیروں کو دوشالا

کشمیر سے نکلنے کے بعد ڈاکٹر صاحب کے آبا و اجداد نے پنجاب میں قیام کیا، اور وہی ڈاکٹر صاحب کا پیدائشی وطن قرار پایا، اس لئے وہ پنجاب سے بھی بیحد محبت رکھتے تھے، اور اس کو ہر قسم کا فائدہ پہنچانا چاہتے تھے، چنانچہ ایک بار اورنٹیل کالج لاہور میں ہڈ پرشین ٹیچر کی جگہ خالی ہوئی تو اُس کیلئے ڈاکٹر صاحب نے مولانا سید سلیمان ندوی کو لکھا کہ اگر آپ پسند فرمائیں تو آپ کیلئے کوشش کی جائے، آپ کا لاہور میں رہنا پنجاب والوں کے لئے بیحد مفید ہوگا، لیکن انھوں نے انکار کیا، تو اُن کو لکھا کہ:-

مجھے یہ معلوم تھا کہ آپ ملازمت کوئی قبول نہ کریں گے، لیکن سنڈیکیٹ کے بعض ممبرون کی تعمیل ارشاد میں آپ کو لکھنا ضرور تھا، کسی قدر خود غرضی کا شائبہ بھی میرے خط میں تھا، اور وہ یہ کہ میں چاہتا تھا کہ جس طرح پنجاب والوں کو صوبہ متحدہ کے علماء و فضلاء سے اس سے پیشتر فائدہ پہنچا ہے، اب بھی وہ سلسلہ آپ کے یہاں رہنے سے بدستور جاری رہے،

مولانا شبلی مرحوم کی زندگی میں میں نے بڑی کوشش کی کہ کسی طرح مولانائے مرحوم پنجاب میں مستقل طور پر اقامت گزین ہو جائیں، مگر مسلمان امراء میں مذاق علمی مفقود ہو چکا ہے میری کوشش بار آور نہ ہوئی۔[۵۱]

سیالکوٹ ان کا اصلی وطن تھا، اس لئے اُن کو سیالکوٹ کی علمی حیثیت پر بھی فخر تھا، چنانچہ ایک بار سیالکوٹ کے مردم خیز ہونے کا ذکر آیا، تو اس کی تصدیق کے لئے انھوں نے تاریخ سے ایسے کئی باکمالوں کے نام گنوائے، جو اس سرزمین سے اٹھے تھے۔[۵۲]

سیالکوٹ کے فخر و غرور کے لئے ملا عبدالحکیم سیالکوٹی کا نام کافی خیال کیا جاتا ہے، لیکن ڈاکٹر صاحب کو صرف اسی پر قناعت نہ تھی، اس لئے انھوں نے تاریخ سے اور بھی چند باکمالوں کے نام ڈھونڈھ نکالے،

اگرچہ پان اسلامزم کے مبلغ ہونے کی حیثیت سے ان کا عقیدہ یہ تھا کہ "مسلم ہیں ہم وطن ہے سارا جہاں ہمارا" تاہم اس کا مطلب یہ نہیں کہ وہ ہندوستان سے جو اُن کا پیدائشی ملک تھا، محبت نہیں رکھتے تھے، انھوں نے "شعاعِ امید" کے نام سے جو دلپذیر نظم لکھی ہے اس میں ہندوستان کی محبت کا اظہار خاص طور پر کیا ہے،

لطف صحبت | ڈاکٹر صاحب باوجود شاعر اور حکیم ہونے کے تنہائی پسند اور خلوت نشیں نہیں تھے بلکہ جب ان کا قیام میکلوڈ روڈ والی کوٹھی میں تھا، اور صحت اچھی تھی، تو تقریباً روزانہ شام کو اُن کے دولتکدہ پر محفل جمتی تھی جس میں ہر مذاق کے لوگ شریک ہوتے تھے زمانہ علالت میں بھی جبکہ وہ جاوید منزل میں اُٹھ آئے تھے یہی حال تھا صبح سے دوپہر تک لوگ آتے جاتے رہتے تھے، اور شام کا وقت بھی اسی طرح گذر جاتا تھا البتہ دوپہر سے چار بجے تک کا وقت تنہائی کا ہوتا تھا اور اس میں ڈاکٹر صاحب

---

[۵۱] اقبال نامہ ص ۷، [۵۲] آثار اقبال ص ۱۱،

سخت تکلیف محسوس کرتے تھے، پڑھنا بند ہو چکا تھا، موسیقی سے بے شبہ طبیعت بہل سکتی تھی، لیکن ہندوستانی موسیقی بہت الم انگیز اور پژمردہ ہے، اس لئے ڈاکٹر صاحب کی زندہ دلی کے لئے موزوں نہ تھی[1]، ان صحبتوں اور ملاقاتوں کا حال متعدد اشخاص نے لکھا ہے، اور اُن کے پڑھنے سے ڈاکٹر صاحب کے محاسنِ اخلاق مذاق طبیعت، اور سیرت و کردار کے بہت سے گوشوں پر روشنی پڑتی ہے سید نذیر نیازی لکھتے ہیں کہ حضرت علامہ کا دروازہ ہر شخص کے لئے کھلا تھا، اور اُن کی سادگی پسند، اور بے ریا طبیعت نے امیر، غریب، اپنے بیگانے سب کو ایک نظر سے دیکھا اُن کے درِ دولت پر کبھی فرقِ مراتب یا امتیازات کا سوال ہی پیدا نہیں ہوا، معلوم نہیں لوگ کہاں کہاں سے آتے، اور کیا کیا خیالات اپنے دل میں لے کر آتے، اُن میں عامی بھی ہوتے، اور جاہل بھی، اور اُن کے ساتھ پڑھے لکھوں کو بھی شریکِ محفل ہونا پڑتا لیکن حضرت علامہ جس کسی سے ملتے بغیر کسی تکلف اور احساسِ عظمت کے ملتے، بسا اوقات وہ اپنے ملنے والوں کی گفتگوؤں سے ایک طرح کا ذاتی تعلق پیدا کر لیتے، لہذا علامہ کی صحبت سے جو شخص اٹھتا، اُن کے انکسار اور رواداری، اور وسعت و کشادہ دلی کا ایک گہرا نقش لے کر اٹھتا[2]،

علالت کے آخری زمانے میں بھی جب اُن کو زیست سے مایوسی ہو چکی تھی، اُن کے اخلاقِ عالیہ اور کمالِ وضعداری کا یہ عالم تھا کہ اُن کے معمول اور روزمرہ زندگی میں انتہائی تکلیف کے باوجود کوئی فرق نہ آیا، وہ اپنے ملنے والوں سے اسی خندہ پیشانی اور تپاک سے ملتے جس طرح تندرستی میں اُن کا شیوہ تھا، بلکہ اب انھوں نے اس بات کا اور بھی زیادہ خیال رکھنا شروع کر دیا تھا کہ ان کی تواضع اور خاطرداری میں کوئی فروگذاشت تو نہیں ہوئی[3]،

ڈاکٹر صاحب کا طریقۂ گفتگو نہایت دلآویز تھا، وہ ہر شخص کے مذاق کے مطابق گفتگو کرتے

---

[1] آثارِ اقبال ص ۲۰۰، [2] رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۱۵۱، [3] ایضاً ص ۱۰۶،

تھے، اور ہر موضوع پر کرتے تھے، اُن کی گفتگو رکیک و مبتذل الفاظ، طنز و تشنیع اور ذاتیات کے حملے سے خالی ہوتی تھی، اور اس میں کسی قدر ظرافت کی چاشنی بھی پائی جاتی تھی لیکن اس میں تصنع کو دخل نہ تھا، بلکہ وہ ایک فطری چیز تھی جو آخیر دم تک قائم رہی[۵۱]

ڈاکٹر صاحب دوسری گول میز کانفرنس کے لئے انگلستان جا رہے تھے، تو حسن اتفاق سے ڈاکٹر قاضی عبدالحمید صاحب کا ساتھ بھی ہوگیا، اور ہر موضوع پر گفتگو ہوئی، انھوں نے اُن کی گفتگو اور لطف صحبت کے چند واقعات لکھے ہیں جس سے اس اجمالی بیان کی تشریح ہوتی ہے، وہ لکھتے ہیں کہ اس سفر میں غالباً دنیا کا کوئی ایسا مسئلہ نہیں ہے جس پر علامہ مرحوم سے تبادلۂ خیالات نہ ہوا ہو، معمولی سے معمولی اکل و شرب کے مسائل سے لیکر مشکل سے مشکل مابعد الطبعیاتی مسائل تک زیر بحث آگئے، اور ہر چیز پر علامہ مرحوم کی وسیع معلومات اور ایک خاص زاویۂ نگاہ دیکھکر میں متحیر ہو جاتا تھا، ایک مرتبہ کھانوں کا ذکر آیا، تو اس سلسلے میں انھوں نے بارہویں صدی ہجری میں مرکزی ایشیا میں جو کھانے رائج تھے، اور وہاں جو مختلف قسم کے پھل ہوتے تھے، اس کا تذکرہ کیا، اور بے انتہا کھانوں کے نام گنوا دیئے، میں ان کا غیر معمولی حافظہ دیکھ کر متحیر ہوگیا، وہ حد درجہ سادگی سے گفتگو فرما رہے تھے، وہ اپنے ساتھی کو اس کا احساس نہیں ہونے دیتے تھے، کہ وہ ایک بہت ہی بڑے عالم و فاضل کی معیت میں ہے، مخاطب کو مانوس اور اپنی خاکساری کے ظاہر کرنے کے لئے وہ اُن سے اس قسم کے سوالات کرتے تھے، کہ وہ گویا اس سے مستفید ہو رہے ہیں[۵۲]

ظرافت اگرچہ اُن کی طبعی چیز تھی لیکن اس میں بھدا پن اور چھچھورا پن نہیں پایا جاتا تھا، بلکہ ایک خاص ندرت، ذہانت اور لطافت پائی جاتی تھی، اور وہ اس کے ذریعہ سے بہت سے اہم مسائل کو بھی حل کر دیتے تھے، ایک بار کشمیری خاندان کے ایک شخص کا شیا دار کے کسی خاندان

---

۵۱ اقبال ہمارٹ اینڈ تھاٹ ص ۲۳، ۵۲ رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۹۲۵، ۹۲۶، ۹۲۷

یں شادی کرنا چاہتے تھے لیکن ڈاکٹر صاحب نے اُن کو منع کر دیا، اور کہا کہ پنجاب کی کشمیری برادری سے باہر شادی نہ کریں، اس پر ایک نوجوان طالب العلم نے اعتراض کیا کہ آپ تو ہمیشہ کہا کرتے ہیں کہ مسلمانوں کو ذات پات کی تمیز مٹا دینی چاہئے کیونکہ ہماری ذات صرف اسلام ہے، ڈاکٹر صاحب نے ہنس کر جواب دیا، یہ تو بالکل صحیح ہے لیکن خواجہ...... اگر وہاں شادی کرلیں تو اُن کی اولاد بھی کالی کلوٹی ہو گی، اور اس طرح اس خاندان سے وہ صباحت رخصت ہو جائے گی جو کئی پشتوں سے اس کی خصوصیت چلی آ رہی ہے۔ میں تو چاہتا ہوں کہ مسلمانوں کے بچے نہایت خوشرو اور سُرخ وسپید ہوں، تاکہ ہم لوگ صحیح معنی میں ملت بیضا بن جائیں" اس لطیفہ پر بے اختیار قہقہہ بلند ہوا، اور دیر تک محفل میں خوش طبعی کی رو جاری رہی۔[۵]

ایک روز ہندوستانی مذاہب پر گفتگو کر رہے تھے، بدھ مت کا ذکر آگیا تو فرمانے لگے، انگلستان میں طالب العلمی کے زمانہ میں مجھے ہر روز شام کے وقت اپنی قیام گاہ کی طرف ریل گاڑی میں سفر کرنا پڑتا تھا، یہ گاڑی ایک جگہ ختم ہوتی تھی، اور سب مسافروں کو سامنے والے پلیٹ فارم پر دوسری گاڑی میں سوار ہونا پڑتا تھا، گاڑی جب اسٹیشن پر پہنچی تو گارڈ بلند آواز سے پکارتا "آل چینج" یعنی سب بدل جاؤ ۔ ایک روز حسب معمول گاڑی میں بیٹھا تھا کہ میرے اردگرد اخبار میں مسافر آپس میں بدھ مذہب کے متعلق باتیں کرنے لگے، ایک صاحب نے میری طرف اشارہ کرکے کہا یہ صاحب غالباً ایشیائی ہیں، اُن سے بدھ مذہب کے متعلق پوچھنا چاہئے، چنانچہ مجھ سے پوچھا گیا میں نے کہا ابھی جواب دیتا ہوں یہ کہکر چپ رہا، چند منٹوں کے بعد انھوں نے مجھ سے دوبارہ پوچھا، میں نے پھر کہا ابھی جواب دیتا ہوں، وہ کہنے لگے شاید آپ جواب سوچ رہے ہیں، میں نے کہا ہاں، اس دوران میں اسٹیشن آگیا، اور گارڈ "آل چینج یعنی سب بدل جاؤ" پکارنے لگا، میں نے کہا بس یہی بدھ مذہب ہے یعنی مسئلہ تناسخ

---

[۵] آثار اقبال ص ۳۶-۳۷-

جو بدھ مذہب کا بنیادی عقیدہ ہے،

کیمبرج کے زمانہ میں چند معصروں سے مذہب پر بحث چھڑ گئی۔ ایک صاحب پوچھنے لگے مسٹر اقبال یہ کیا بات ہے کہ جتنے بھی پیغمبر اور بانیانِ مذہب دنیا میں آئے، وہ بلا استثناء ایشیاء میں مبعوث ہوئے، یورپ میں ایک بھی پیدا نہیں ہوا، ڈاکٹر صاحب نے جواب دیا، بھئی شروع شروع میں اللہ میاں اور شیطان نے اپنا اپنا پیٹرا جما لیا، اللہ میاں نے ایشیا کو پسند کیا، اور شیطان نے یورپ کو، اسلئے پیغمبر جو اللہ میاں کی طرف سے آتے ہیں، ایشیا میں مبعوث ہوئے، وہ صاحب بول اٹھے تو پھر شیطان کے پیغمبر کیا ہوئے، ؟ انھوں نے جواب دیا "یہ تمہارے میکائیولی اور مشہور اہلِ سیاست اس کے رسول ہیں" اس پر بہت قہقہہ پڑا[۵۵]

ان تمام واقعات سے ثابت ہوتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب نہایت سادگی پسند، مستغنی المزاج فیاض، زندہ دل، شگفتہ مزاج، اور شریف انسان تھے ڈاکٹر صاحب نے اپنی بعض نظموں میں بھی اپنے محاسن اخلاق کی طرف اشارے کئے ہیں جس سے اُن کے شریفانہ کیرکٹر کا اندازہ ہوتا ہے؛

پُرسوز و نظر باز و نکوبین و کم آزار — آزاد و گرفتار و تہی کیسہ و خورسند

ہر حال میں میرا دلِ بے قید ہے خرم — کیا چھینے گا غنچے سے کوئی ذوقِ شکر خند

کہاں سے تو نے اے اقبال سیکھی ہے یہ درویشی — کہ چرچا بادشاہوں میں ہے تیری بے نیازی کا

اُن کے کلام میں اس قسم کے اور بھی بہت سے اشعار نکل سکتے ہیں جن سے اُن کے اخلاق و عادات پر روشنی پڑتی ہے، یہ ڈاکٹر صاحب کی بے ریائی اور نیک نفسی ہے کہ انھوں نے اپنے اُن اخلاق کو بھی بہ تصریح بیان کر دیا ہے جو قابلِ اعتراض سمجھے جاتے ہیں،

ڈاکٹر صاحب کے اخلاق و عادات کی نہایت عمدہ تصویر حیاتِ اقبال کے ساتویں باب میں

---

۵۵ آثار اقبال ص ۵۹، ۶۰،

کھینچی گئی ہے، جو لوگ اُن کی سادگی، راست گوئی، وضعداری اور صاف گوئی وغیرہ کے متعلق معلومات حاصل کرنا چاہتے ہیں اُن کو اس کتاب کے اس باب کا ضرور مطالعہ کرنا چاہئے،

ڈاکٹر صاحب کی شاعری، فلسفہ اور سیاسی نظریات پر بہ کثرت اعتراضات کئے گئے ہیں، اس کے علاوہ صوفیوں کا ایک گروہ جو مستقل طور پر ان کا مخالف تھا، وہ اخلاقی اور مذہبی حیثیت سے اُن پر سخت سے سخت اعتراض کر سکتا تھا، لیکن ہم نے ڈاکٹر صاحب پر جو مضامین دیکھے ہیں، اُن میں کوئی مضمون ہماری نظر سے ایسا نہیں گذرا جس میں ڈاکٹر صاحب کے اخلاق و عادات پر اعتراضات کئے گئے ہوں، جس سے ثابت ہوتا ہے کہ اخلاقی حیثیت سے ان کے دامن پر کوئی دھبہ نہیں تھا،

فتنہ گران یورپ کے تیر نگاہ کی زد سے بہت کم لوگ یورپ میں محفوظ رہتے ہیں، لیکن ڈاکٹر صاحب نے اپنے اشعار میں صاف صاف تصریح کر دی ہے، کہ وہ ہندوستانی عورتوں کو ان سے بہتر سمجھتے ہیں، اسلئے اُن کی عشوہ طرازیوں کا ان پر کوئی اثر نہیں پڑا، اور انھوں نے قعر دریا میں بھی اپنے دامن کو تر نہیں دیا،

حیدر آباد کی ہائی کورٹ کی ججی کی طرف بے شبہہ اُن کا شدید میلان پایا جاتا ہے جو بظاہر استغنا و قناعت کے منافی ہے، لیکن اگر ایک معزز عہدہ خود ان کی تلاش کر رہا ہو تو اسکو اس تلاش میں مدد دینے سے ان کے استغنا و قناعت کو کیا صدمہ پہونچ سکتا ہے؟ یہ ایک مقابلہ کا میدان تھا اور اس میدان میں وہ اپنے دوسرے حریفوں کا مقابلہ کرنا چاہتے تھے، اگر وہ اس مقابلہ سے گریز کرتے تو یہ ایک قسم کی راہبانہ شکست ہوتی، کیونکہ

گریز کشمکش زندگی سے مردوں کی
اگر شکست نہیں ہے تو اور کیا ہے شکست

تصنیفات

ڈاکٹر صاحب کی تصنیفات کا زیادہ تر حصہ اگرچہ نظم میں ہے لیکن ان کی سب سے پہلی کتاب جو شائع ہوئی، وہ نثر میں علم الاقتصاد پر ہے، اور اس موضوع پر اردو میں یہ سب سے پہلی کتاب ہے[۱]، خود ڈاکٹر صاحب نے مہاراجہ سرکشن پرشاد بہادر کو ایک خط میں لکھا ہے کہ "تصنیف و تالیف کا سلسلہ بھی ایک عرصہ سے جاری ہے، علم الاقتصاد پر اردو میں سب سے پہلے مستند کتاب میں نے لکھی[۲]" منشی محمد الدین فوق نے لکھا ہے، کہ یہ کتاب آج کل نایاب ہے[۳]، "آثار اقبال" میں "اقبال اور معاشیات" کے عنوان سے اس کا جو دیباچہ نقل کیا ہے، اس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کتاب مسٹر آرنلڈ کی تحریک سے لکھی گئی، اور لالہ جیا رام صاحب ایم اے پروفیسر گورنمنٹ کالج لاہور اور مسٹر فضل حسین بی اے کینٹب بیرسٹرایٹ لا نے اس کی تصنیف کے لئے اپنے کتب خانوں کی کتابیں عنایت فرمائیں، اور مولانا شبلی علیہ الرحمۃ نے اس کتاب کے بعض حصوں میں زبان کے متعلق قابل قدر اصلاح دی،

اس کے بعد وہ انگلستان تشریف لے گئے، اور فلسفہ ایران پر انگریزی میں ایک کتاب لکھی جس پر ان کو پی، ایچ ڈی کی ڈگری ملی[۴]، ڈاکٹر صاحب نے ایک امتیازی موقع پر اس کتاب کا ذکر بھی کیا ہے، اور مہاراجہ سرکشن بہادر کو ایک خط میں لکھا ہے کہ "انگریزی میں چھوٹی

---

[۱] اقبال ہز آرٹ اینڈ تھاٹ ص ۱۰، [۲] مکاتیب شاد و اقبال ص ۴۵، [۳] نیرنگ خیال اقبال نمبر ص ۱۳، [۴] ایضاً ص ۱۷،

تصانیف کے علاوہ ایک مفصّل رسالہ فلسفۂ ایران پر بھی لکھا ہے جو انگلستان میں شائع ہوا تھا، میرے پاس اس وقت یہ کتابیں موجود نہیں، ورنہ ارسال خدمت کرتا[1] ان سب کے بعد ان کی نظموں کے مختلف مجموعے شائع ہوتے رہے۔ ڈاکٹر صاحب کی شاعری کا آغاز اردو سے ہوا تھا، اور انھوں نے چند ہی دنوں میں کافی شہرت حاصل کرلی تھی، اسلئے ابتدا ہی سے اردو کلام کے مجموعے کی ترتیب و اشاعت کا تقاضا ہو رہا تھا، لیکن چونکہ ابھی تک کلام کی مقدار اس حد تک نہیں پہنچی تھی، کہ اس کا کوئی مجموعہ شائع کیا جاسکے، اس لئے ڈاکٹر صاحب اس تقاضے کو پورا نہ کرسکے، چنانچہ ایک خط میں جو منشی سراج الدین کے نام ۱۱ر مارچ ۱۹۰۳ء کو لکھا گیا ہے لکھتے ہیں، :-

ترتیب اشعار کی خود مجھے فکر ہو رہی ہے، مگر یہ خیال ہے کہ ابھی کلام کی مقدار تھوڑی ہے، بہرحال جب یہ کام ہوگا تو آپکے صلاح و مشورہ کے بغیر نہ ہوگا"[2]

اس کے بعد وہ ۱۹۰۵ء میں انگلستان گئے، اور وہاں اُن کے خیالات میں جو انقلابات و تغیرات ہوئے، انھوں نے اُن کو ایک پرجوش مسلمان بنا دیا، اور انگلستان سے واپسی کے بعد یہی پرجوش خیالات ان کی نظموں میں ظاہر ہونے لگے، اس لئے اُن کی شاعرانہ شہرت میں اور بھی غیر معمولی اضافہ ہوا، لیکن اس کے بعد بھی اُن کے اردو کلام کا مستقل مجموعہ شائع نہیں ہوا، بلکہ سب سے پہلے ان کی ایک فارسی مثنوی اسرار خودی کے نام سے ۱۹۱۵ء میں شائع ہوئی اور یہی مثنوی ہے جو یورپ و امریکہ میں ڈاکٹر صاحب کی شہرت کا سبب ہوئی، چنانچہ اس کی اشاعت کے چند سال بعد جب ڈاکٹر نکلسن نے اس کا انگریزی میں ترجمہ کیا، اور یورپ اور امریکہ میں اس پر متعدد ریویو شائع ہوئے، تو اسی ترجمہ کے ذریعہ سے مغربی دنیا ڈاکٹر صاحب کی فکر سے

---

[1] مکاتیب شاد و اقبال ص ۵۰ [2] اقبالنامہ ص ۲

آگاہ ہوئی، اور ولایت کی تحسین و اعتراف کے بعد ہندوستان کے مغرب پسندوں کے لئے بھی فکرِ اقبال کچھ پہلے سے زیادہ جاذبِ توجہ ہونے لگی،[۵۱]

ڈاکٹر صاحب ابتدا ہی سے ایک پرجوش شاعر سمجھے جاتے تھے، اور یورپ سے واپس آکر اُن کا اندازِ بیان اور بھی زیادہ پرجوش ہو گیا تھا، لیکن اس مثنوی کے شائع ہونے کے بعد اُن کی حیثیت ایک فلسفی اور مفکر کی ہو گئی، اور وہ شاعری کی دنیا سے نکل کر ایک دوسرے عالم میں آ گئے، اور انھوں نے خود اعلان کیا،

شاعری زیں مثنوی مقصود نیست | بُت پرستی، بت گری مقصود نیست
حسنِ اندازِ بیان از من مجو | خوانسار و اصفہان از من مجو

اس لئے قدرتی طور پر ڈاکٹر صاحب کے آتش فشاں اردو کلام کے مقابلہ میں ابتداءً اُن کی فارسی مثنوی اُن کے عقیدت مندوں کو بھی بے جان اور سرد معلوم ہوئی،[۵۲] اُس کے بعد اس مثنوی کا دوسرا حصّہ رموزِ بیخودی کے نام سے ۱۹۱۸ء میں شائع ہوا، اور اس سے ڈاکٹر صاحب کی ادبی حیثیت اور شاعرانہ عظمت کو اور بھی نقصان پہونچا، چنانچہ مسٹر ابو ظفر عبد الواحد صاحب ایم اے علیگ لکھتے ہیں کہ

"یہ مثنویاں جابجا خشکی کا پتہ دیتی ہیں، خصوصاً رموزِ بیخودی جس میں بے رس فلسفہ اور واعظانہ رنگ زیادہ ہے اور شعریت کم، اپنے شاعرانہ کمال کے بہترین نمونے اقبال نے بعد میں پیش کئے جن کے آگے یہ مثنویاں پھیکی ہیں"[۵۳]

ان دونوں مثنویوں کے بعد اگرچہ اردو نظموں کا سلسلہ بھی جاری رہا، تاہم ڈاکٹر صاحب نے اپنی زیادہ توجہ فارسی کی طرف مبذول کر دی اور اس سلسلے میں جرمنی کے مشہور شاعر گوئٹے کے مغربی دیوان

---

[۵۱] آثارِ اقبال ص ۶۱، ۶۲، [۵۲] ایضاً ص ۲۰۵ [۵۳] رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۳ ۱۹۵

کا جواب لکھنا شروع کیا جس کا نام پیامِ مشرق ہے، چنانچہ ایک خط میں، جو ۱۰ اکتوبر ۱۹۱۹ء کو لکھا گیا۔ مولانا سید سلیمان ندوی کو لکھتے ہیں :-

"فی الحال میں ایک مغربی شاعر کے دیوان کا جواب لکھ رہا ہوں جس کا قریبًا نصف حصہ لکھا جا چکا ہے، کچھ نظمیں فارسی میں ہوں گی کچھ اردو میں"[۵۱]

لیکن پیامِ مشرق کا جو نسخہ ہمارے سامنے ہے، اس میں اردو کی کوئی نظم نہیں ہے، البتہ اسرارِ خودی اور رموزِ بیخودی نے شاعرانہ حیثیت سے ڈاکٹر صاحب کے کلام میں جو خشکی اور یبوست پیدا کر دی تھی، پیامِ مشرق نے اس کی تلافی کر دی، چنانچہ مسٹر ابو ظفر عبدالواحد صاحب لکھتے ہیں :-

"اسرار اور رموز میں واعظانہ رنگ غالب ہے۔ فلسفہ زیادہ چھانٹا گیا ہے، اور شعریت کم، پیامِ مشرق کی اشاعت سے فلسفیت کم اور شعریت بڑھنے لگتی ہے، درد و نوشتی کا دور ختم ہو جاتا ہے۔ اسرار و رموز کی شراب سانچے میں ڈھل جاتی ہے"[۵۲]

یہ کتاب ۱۹۲۲ء میں شائع ہوئی، خود ڈاکٹر صاحب ایک خط میں جو اپریل ۱۹۲۲ء میں لکھا گیا ہے، مولوی عبدالماجد صاحب دریابادی کو لکھتے ہیں :-

"پیامِ مشرق اپریل کے آخر تک شائع ہو جائے گا، چند ضروری نظمیں ذہن میں تھیں لیکن افسوس ہے انھیں ختم نہ کر سکا۔ فکرِ روزی قاتلِ روح ہے، یکسوئی نصیب نہیں، ان سب باتوں کے علاوہ والد مکرم کا اصرار تھا کہ جتنا ہو چکا ہے اسے شائع کر دیا جائے"[۵۳]

یہ کتاب چار حصوں میں منقسم ہے،

شروع کے صفحوں میں جس کا عنوان "لالۂ طور" ہے، قطعہ نما رباعیاں ہیں جن میں لطفِ زبان کے ساتھ خودی کے وجد آفریں رموز بیان کئے گئے ہیں :-

---

[۵۱] اقبال نامہ ص ۷۰، [۵۲] رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۸۰۰، [۵۳] اقبال نامہ ص ۲۳۴

(۲) دوسرے حصّہ میں جس کا عنوان "افکار" ہے مختلف موضوعوں پر چھوٹی چھوٹی نظمیں ہیں لیکن اس حصّے میں فصل بہار کشمیر، اور ساقی نامہ کے عنوان سے جو نظمیں لکھی گئی ہیں، ان میں ڈاکٹر صاحب کا رنگین تخیل فارسی زبان میں پھول برسا رہا ہے،

(۳) تیسرے حصّے کا عنوان خواجہ حافظ کے ایک مشہور مصرع کے ٹکڑے "بدہ ساقی مئے باقی" کا ایک ٹکڑا "مئی باقی" ہے، اور اس میں حافظ کے رنگ میں نہایت پُرجوش اور مستانہ غزلیں ہیں،

(۴) چوتھے اور آخری حصّے کا عنوان "نقشِ فرنگ" ہے، اور اس میں مغرب کے بعض حکما اور مشاہیر، مثلاً نطشے، برگساں، ہیگل، ٹالسٹائے، ہائنا اور بائرن وغیرہ پر شاعرانہ انداز میں پُرلطف تبصرے ہیں؛

ڈاکٹر صاحب کی شاعری کا آغاز اردو سے ہوا، اور یورپ سے واپسی کے بعد بھی جب ۱۹۰۸ء سے اُن کی شاعری کا تیسرا دور شروع ہوا تو وہ چار پانچ سال تک برابر اردو میں شعر کہتے رہے، فارسی شاعری کا باقاعدہ آغاز مثنوی اسرار خودی سے ہوا، جو ۱۹۱۵ء میں شائع ہوئی لیکن انھوں نے یہ مثنوی ۱۹۱۳ء سے لکھنی شروع کی تھی، چنانچہ وہ خود ایک خط میں جو ۱۴ اکتوبر ۱۹۱۵ء کو منشی سراج الدین کے نام لکھا گیا ہے، لکھتے ہیں:-

"یہ مثنوی گذشتہ دو سال کے عرصہ میں لکھی گئی، مگر اس طرح کہ کئی کئی ماہ کے تعطل کے بعد طبیعت مائل ہوتی رہی، چند اتوار کے دنوں اور بعض بیخواب راتوں کا نتیجہ ہے"[۱]

اس لئے اس مثنوی سے پہلے انھوں نے جو نظمیں لکھیں وہ سب کی سب اردو میں تھیں، اس کے بعد اگرچہ ان کی توجہ زیادہ تر فارسی کی طرف مبذول ہوگئی لیکن اس زمانے میں بھی انھوں نے اردو سے بالکل قطع تعلق نہیں کیا، چنانچہ شیخ عبدالقادر بانگ درا کے مقدمہ میں لکھتے ہیں

---

[۱] اقبالنامہ ص ۲۳،

ولایت سے واپس آنے پر گو کبھی کبھی اردو کی نظمیں بھی کہتے تھے، مگر طبیعت کا رُخ فارسی کی طرف ہو گیا، یہ اُن کی شاعری کا تیسرا دور ہے، جو ۱۹۰۸ء کے بعد سے شروع ہوا، اور جواب تک چل رہا ہے، اس عرصہ میں اردو نظمیں بھی بہت سی ہوئیں اور اچھی اچھی جن کی دھوم مچ گئی، ڈاکٹر صاحب کی مشہور ہنگامہ خیز نظمیں مثلاً شکوہ، جواب شکوہ، شمع و شاعر، طلوع اسلام، خضر راہ اسی دور کی یادگار ہیں لیکن یہ عجیب بات ہے، کہ اب تک ان کی اردو نظموں کا کوئی مجموعہ شائع نہیں ہوا تھا، احباب کا تقاضا ۱۹۰۳ء سے تھا، اور خود ڈاکٹر صاحب کو اس کی ترتیب کی فکر تھی لیکن چونکہ کلام کی مقدار تھوڑی تھی، اس لئے وہ اس کو مرتب نہ کر سکے[1]، اس کے بعد اُن کی یہ پُر جوش اور ولولہ انگیز نظمیں شائع ہوئیں، تو یہ تقاضا اور بڑھا، چنانچہ ان تقاضا کرنے والوں میں مولانا سید سلیمان ندوی بھی تھے، لیکن ۳ر اپریل ۱۹۱۹ء کے ایک خط میں ڈاکٹر صاحب نے ان سے یہ معذرت کی: ۔

"مجموعہ اب تک مرتب نہ ہو سکنے کی وجہ یہ بھی ہے کہ اب ان تمام نظموں پر نظر ثانی کرنا چاہتا ہوں جس کے لئے فرصت نہیں ملتی، انشاء اللہ بعد از نظر ثانی شائع کر دوں گا"

بالآخر پیام مشرق کی اشاعت کے بعد اور زبور عجم کی اشاعت سے پہلے مسٹر صلاح الدین احمد اڈیٹر ادبی دنیا لاہور کی اطلاع کے مطابق یہ مجموعہ ستمبر ۱۹۲۴ء میں بانگ درا کے نام سے شائع ہوا، پیام مشرق اور بانگ درا کی اشاعت کے بعد زبور عجم شائع ہوئی، جو چار حصوں میں منقسم ہے، پہلے حصہ میں ۵۶ نغمے ہیں جن کا ظاہری رنگ و روپ تو غزل کا ہے لیکن حقیقت میں وہ وجد آفریں اور پُر جوش ترانے ہیں، اور ڈاکٹر صاحب نے جیسا کہ وہ خود فرماتے ہیں،

غزل سرائے و نواہائے رفتہ باز آور　　　بایں فسردہ دلان حرف دلنواز آور

ان کے ذریعہ سے افسردہ دلانِ ہند کے قلب میں زندگی کی حرارت پیدا کرنی چاہی ہے،

دوسرے حصہ میں ۵۰ نغمے یا غزلیں ہیں، اور پہلے حصے کی طرح جوش و مستی سے لبریز ہیں، اگر فارسی لٹریچر میں خواجہ حافظ کے جوش و مستی کا کوئی جواب ہو سکتا ہے، تو وہ ڈاکٹر صاحب کے یہی چند غزل نما ترانے ہیں،

تیسرے حصے کا عنوان "گلشن راز جدید" ہے، جو شیخ سعد الدین محمود شبستری کی گلشن راز کا جدید طرز میں جواب ہے، چنانچہ ڈاکٹر صاحب اس کی تمہید میں خود فرماتے ہیں:-

بطرز دیگر از مقصود گفتم　　جواب نامۂ محمود گفتم

اس میں ۹ منظوم سوالات ہیں جن کے مفصل جوابات دیئے گئے ہیں لیکن یہ جوابات فلسفیانہ موشگافیوں سے تعلق رکھتے ہیں، جو عام دلچسپی کا سامان نہیں رکھتے،

چوتھا حصہ جس کی سرخی "بندگی نامہ" ہے نہایت مختصر ہے، اور اس میں غلاموں کے فنون لطیفہ مثلاً موسیقی، مصوری، اور مذہب پر بحث کی ہے، اور یہ دکھلایا ہے کہ غلاموں کے فنون لطیفہ میں زندگی کی روح نہیں پائی جاتی،

بہرحال ان چاروں حصوں میں اصلی چیز پہلا اور دوسرا حصہ ہے، اور یہی دونوں حصے زبور عجم کی جان ہیں،

پیام مشرق اور زبور عجم کے ذریعہ ڈاکٹر صاحب گوئٹے کے دیوان، اور محمود شبستری کی مثنوی گلشن راز کا جواب لکھ چکے تھے اور اب انھوں نے مغرب کے ایک بڑے شاعر ڈانٹے کا جواب لکھنا شروع کیا جس کی ابتدا ۱۹۲۹ء سے ہوئی، اور وہ کم و بیش تین سال کی مدت یعنی ۱۹۳۲ء میں جاوید نامہ کے نام سے شائع ہوا،

اسرار و حقائق معراج محمدیہ پر ایک کتاب لکھنے کا خیال ڈاکٹر صاحب کو ایک مدت سے تھا، اور وہ "گلشن راز جدید" کی طرح علوم حاضرہ کی روشنی میں معراج کی شرح لکھ کر ایک قسم کا "معراج نامۂ جدید" لکھنا چاہتے تھے لیکن اس اثنا میں اٹلی کے مشہور شاعر ڈانٹے کی کتاب "ڈیوائن کامیڈی"

پر بعض نئی اور اہم تنقیمات یورپ میں شائع ہو چکی تھیں جن میں اس حقیقت کو پایۂ ثبوت تک پہنچایا
گیا تھا، کہ ڈیوائن کامیڈی" کے آسمانی ڈرامہ کا پلاٹ بلکہ اس کے بیشتر تفصیلی مناظر ان واقعات
پر مبنی ہیں، جو اسلام میں معراج محمدیہ کے متعلق بعض احادیث و روایات میں مذکور ہوئے یا بعد میں بعض
مشہور متصوفین و ادبا کی کتابوں میں درج ہوئے،

اس کے علاوہ بعض متصوفین مثلاً شیخ محی الدین ابن عربی نے اپنی مشہور کتاب "فتوحات
مکیہ" میں اور بعض ادبا، مثلاً ابو العلا، معری نے رسالۃ الغفران میں خود اپنی سیاحت علوی اور مشاہدۂ
تجلیات کا ذکر کیا ہے، اور ابن عربی نے اس سیاحت علوی میں دو افراد کو جن میں ایک فلسفی اور
دوسرا عالم دین ہے، اپنا رفیق و رہنما بنایا ہے، اور ان کی زبان سے دنیا بھر کے علوم و فنون اور
مسائل و مباحث کے متعلق اس انداز میں اظہار خیال کیا ہے کہ گویا یہ تمام خیالات و انکشافات
والہامات ہیں، جو خود ان کے قلب پر اس معراج میں القا کئے گئے،

ابو العلا، معری نے "رسالۃ الغفران" اپنے ایک شاعر اور ادیب دوست کے جواب میں لکھا ہے
جس میں اس نے طنز کے پیرایے میں ان شعرا و ادبا، کو مورد عتاب الٰہی قرار دیا تھا جنھوں نے
گنہگاری کی زندگی بسر کی تھی لیکن ابو العلا، نے رسالۃ الغفران میں ادبی رنگ میں اپنی بہشت و
دوزخ کی سیر دکھائی، اور وسعت رحمتِ الٰہی کے واضح کرنے کے لئے بدکاروں، گنہگاروں اور
زمانۂ جاہلیت کے شاعروں کو جنھوں نے بالآخر مرنے سے پہلے توبہ کر لی تھی، مغفرت و رحمت کا سزاوار
ہوتے، اور جنت میں داخل ہوتے ہوئے دکھایا،

حیات بعد الموت کی حقیقتوں کے تجسس میں ابن عربی اور ڈانٹے دونوں نے سات ستاروں
(بعض صورتوں میں نو) کی سیر سے گذر کر بہشت و دوزخ اور اعراف کی فضاؤں کے نقشے کھینچے ہیں،
ان تمام باتوں کے پیش نظر رکھنے کے بعد اگر جاوید نامہ کا مطالعہ کیا جائے تو یہ مسئلہ صاف طور پر

واضح ہوجاتا ہی کہ ڈاکٹر صاحب نے ڈیوائن کامیڈی، فتوحاتِ مکیہ اور رسالۃ الغفران کو سامنے رکھ کر جاوید نامہ کا خاکہ قائم کیا ہے، اور اُن کے بعض اشارات سے بھی اس کی تائید ہوتی ہی، چنانچہ بعض لوگوں نے اُن کی نظموں کا انگریزی میں ترجمہ کرنا چاہا، تو انھوں نے اُن کو یہ مشورہ دیا کہ

"اس سے زیادہ اہم کام یہ ہے کہ جاوید نامہ کا تمام وکمال ترجمہ کیا جائے، یہ نظم ایک قسم کی "ڈیوائن کامیڈی" ہے"[1]

ابوالعلاء معری کے "رسالہ غفران" سے بھی وہ پوری طرح پر واقف ہیں، چنانچہ ایک نظم میں اس کا نام لیا ہے،

یہ خوانِ تر وتازہ معری نے جو دیکھا   کہنے لگا وہ صاحبِ غفرانِ لزومات

البتہ جاوید نامہ دو باتوں میں "ڈیوائن کامیڈی" اور "فتوحات" سے مختلف ہے، ایک یہ کہ اس میں وہ تمثیلی مظاہرات واشارات نہیں پائے جاتے جو "ڈیوائن کامیڈی" اور "فتوحات" میں ہر جگہ ملتے ہیں، اور جن کی وجہ سے اُن کے بعض مباحث عقدۂ لاینحل ہوکر رہ گئے ہیں، دوسرے یہ کہ ڈاکٹر صاحب نے اپنی سیاحت کو زیادہ تر چھ ستاروں تک محدود رکھا ہے، اور دوزخ واعراف کی سیر نہیں کی ہے، بلکہ جن لوگوں کو جہنم میں بتلائے عذاب دکھانے کی ضرورت تھی، ان کو "فلک زحل" کے ایک قلزمِ خونیں میں بتلائے عذاب دکھایا ہے، اور وہ لوگ صرف مذہبی یا اخلاقی حیثیت ہی سے مجرم نہیں ہیں، بلکہ وہ ایسی ارواح خبیثہ ہیں جنھوں نے ملک وملت سے غداری کی، اور جن کو دوزخ نے بھی اپنے اندر لینا قبول نہیں کیا،

ایک بڑا فرق یہ ہے کہ "ڈیوائن کامیڈی" اور "فتوحات" میں زیادہ تر حیات بعد الممات کے حقائق وکیفیات بیان کئے گئے ہیں لیکن ڈاکٹر صاحب نے جاوید نامہ میں زیادہ تر توجہ حیاتِ حاضرہ

---

[1] اقبال نامہ ص ۲۰۰،

یا حیات مطلق یا بالفاظِ دیگر بقائے حیات انسانی کے مسئلہ پر صرف کی ہے[۱]، اس لئے زیادہ تر وہی مضامین بیان کئے ہیں، جو عموماً اُن کی شاعری کے اساسی مضامین ہیں لیکن اُن کے بیان کا اسلوب اور قالب ایک جدید قسم کی شاعرانہ جاذبیت رکھتا ہے، شاعری ایک نہایت وسیع چیز ہے، اور اُس کے عناصر ڈرامہ، تھیٹر، سنیما اور موسیقی سب میں پائے جاتے ہیں، اور اس لحاظ سے اس کتاب میں ڈاکٹر صاحب کی محدود شاعری نے غیر محدود قالب اختیار کر لیا ہے، اور اس میں یہ تمام عناصر سمٹ کر ایک جگہ جمع ہو گئے ہیں، اور انھوں نے یہ ترتیب فلکِ قمر، فلکِ عطارد، فلکِ زہرہ، فلکِ مریخ، فلکِ مشتری، اور فلکِ زحل کی سیر کی ہے، اور اس کے بعد افلاک سے بھی پرے نکل گئے ہیں، اور ان تمام منازل میں انھوں نے دورِ قدیم اور دورِ جدید کی مختلف تاریخی شخصیتوں اور روحوں سے دورِ حاضر کے اہم مسائل پر گفتگو کی ہے، اور اس طرح بتدریج پردے بدلتے گئے ہیں، ایک پردہ گر گیا ہے تو فوراً دوسرا پردہ اٹھ گیا ہے، ایک تصویر غائب ہو گئی ہے تو اُس کی جگہ دوسری تصویر نمایاں ہو گئی ہے، کہیں نغمہ ہے، اور کہیں نوحہ، کہیں پہاڑ ہے، کہیں غار، غرض مختلف منظر سامنے آتے گئے ہیں، اور یہ تبدیلیاں تنوع پسند ذوق کے لئے، ڈرامہ، تھیٹر اور سنیما کی طرح نہایت پُر لطف و لذیذ معلوم ہوتی ہیں، یہی وجہ ہے کہ یہ کتاب ڈاکٹر صاحب کی تصنیفات میں نہایت اہم خیال کی جاتی ہے، خود ڈاکٹر صاحب نے بھی اس کو نہایت اہمیت دی ہے، اور دوسروں نے بھی اس کو اسی اہمیت کی نگاہ سے دیکھا ہے لیکن اگر ان تمام خصوصیات سے قطع نظر کر لی جائے اور محض شاعری کے محدود نقطۂ نظر سے اس کتاب پر نظر ڈالی جائے تو پیامِ مشرق اور زبورِ عجم کا پلہ بھاری ہو جائیگا، کیونکہ ڈاکٹر صاحب کی شاعری کے اصلی جوہر صرف اُن کی نظموں اور غزلوں میں کھلتے ہیں، مثنوی میں ان کا وہ زورِ بیان قائم نہیں رہتا، اور نہ قائم رہ سکتا ہے،

---

[۱] ملخص از مضمون چودھری، مندرجہ نیرنگ خیال اقبال نمبر ص ۲۰۱ تا صفحہ ۲۰۸، بحذف و اضافہ،

ہمارے نزدیک شاعری میں تخیل و محاکات کا عنصر غالب ہو، اور مثنوی میں زیادہ تر واقعات بیان کئے جاتے ہیں، اس لئے اس میں تخیل کی رنگینیاں باقی نہیں رہتیں لیکن اس وقت اس کے پھیلانے کا موقع نہیں، جب ہم اُن کی شاعری پر ریویو کریں گے تو اس کی تفصیل کریں گے،

جاوید نامہ کے بعد ڈاکٹر صاحب کی شاعری کے دو مجموعے اردو میں اور دو مجموعے فارسی میں اور شائع ہوئے، اردو کا پہلا مجموعہ بال جبریل کے نام سے جنوری ۱۹۳۵ء میں شائع ہوا، جس کے پہلے حصہ میں زبور عجم کے طرز کی کچھ غزلیں اور پیام مشرق کے طرز کی کچھ رباعیاں یا قطعے ہیں، اور یہ حصہ گویا زبور عجم کا چربہ ہے جس میں وہی باتیں الفاظ کا قالب بدل کر دہرائی گئی ہیں، اسلئے ان میں زبور عجم کی تمام خصوصیات یعنی جوش، بلندی اور رنگینی سب کچھ موجود ہے، اسی میں وہ نظم بھی ہے جس کو انھوں نے ۱۹۳۳ء میں حکیم سنائی غزنوی کے مزار کی زیارت کے بعد انہی کے ایک مشہور قصیدہ کے تتبع میں لکھی ہے،

دوسرے حصہ میں مختلف موضوعوں پر نظمیں ہیں، کچھ نظمیں اندلس کی مشہور عمارات و مقامات پر ہیں، اور یہ ان تاثرات کا نتیجہ ہیں جب ڈاکٹر صاحب نے دوسری گول میز کانفرنس کی شرکت کے بعد اسپین کی سیر کی، اور ان عمارات و مقامات کا ذاتی طور پر مشاہدہ کیا، اگرچہ ان میں وہ جوش و خروش نہیں ہو، جو شکوہ اور جواب شکوہ وغیرہ میں ہو، تاہم تسلسل و روانی اور عقیدت و محبت کے جذبات سے یہ نظمیں خالی نہیں ہیں،

ذوق و شوق کے عنوان سے ایک طویل نظم ہے، جس کے اکثر اشعار فلسطین میں لکھے گئے ہیں لیکن اس میں بھی ڈاکٹر صاحب کا شاعرانہ زور بیان کم ہے، مختلف عنوانات پر اور بھی بہت سی چھوٹی چھوٹی نظمیں ہیں، لیکن اس حصے کی سب سے مشہور و مقبول نظم "ساقی نامہ" ہے، جو مثنوی سحرالبیان کے طرز اور اسی کی بحر میں لکھی گئی ہے، اور اس میں جوش، مستی، اور رنگینی سب کچھ موجود ہے

اس کے بعد اردو کا دوسرا مجموعہ ضربِ کلیم کے نام سے جولائی ۱۹۳۶ء میں شائع ہوا[۵۱] پہلے اس کا نام صورِ اسرافیل رکھنا چاہتے تھے[۵۲] لیکن بعد کو ضربِ کلیم کے نام سے شائع کیا، غالبًا اس نام کی بنیاد بالِ جبریل کا یہ شعر ہوگا،

رشی کے فاقوں سے ٹوٹا نہ برہمن کا طلسم　　　عصا نہ ہو تو کلیمی ہے کارِ بے بنیاد

یہ کتاب مختلف عنوانات پر منقسم ہے، ابتدائی حصّے کا کوئی عنوان نہیں، اس میں مختلف چیزوں پر چھوٹی چھوٹی نظمیں ہیں، ان کے علاوہ تعلیم و تربیت، عورت، ادبیات، فنونِ لطیفہ، سیاساتِ مشرق و مغرب کے عنوانات سے ہر موضوع پر اسی قسم کی مختصر نظمیں ہیں، آخر میں "محرابِ گل افغان کے افکار" کے فرضی نام سے کچھ نظمیں ہیں، جن میں بعض ترانہ یا گیت کی شکل رکھتی ہیں، اور دلچسپ ہیں لیکن اس کتاب میں شاعرانہ رنگینی اور دلآویزی کم ہے،

(بالِ جبریل کی اشاعت سے پہلے انھوں نے فارسی زبان میں ایک چھوٹی سی مثنوی مسافر کے نام سے لکھی تھی، جس میں سیاحتِ افغانستان کے متعلق اپنے تاثرات نظم کئے تھے[۵۳] اور ضربِ کلیم کی اشاعت کے بعد اُن کی دوسری فارسی مثنوی پس چہ باید کرد اے اقوامِ شرق" کے نام سے ستمبر ۱۹۳۶ء میں شائع ہوئی، اس مثنوی کا شانِ نزول یہ ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے بھوپال میں ایک رات خواب میں دیکھا کہ سر سید احمد خاں مرحوم ان سے کہہ رہے ہیں کہ تم اپنی بیماری کا ذکر حضور سرورِ کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں کیوں نہیں کرتے، ؟ آنکھ کھلی تو یہ شعر زبان پر تھا،)

با پرستارانِ شب دارم ستیز　　　باز روغن در چراغِ من بریز

پھر چند اشعار حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے عرضِ احوال میں ہوئے، رفتہ رفتہ ہند اور بیرونِ ہند کے سیاسی اور اجتماعی حوادث نے اُن کو اس قدر متاثر کیا، کہ ان اشعار نے ایک مستقل

---

۵۱ اقبال نامہ ۳۱　　۵۲ رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۴۰۹، ۵۳ ایضًا ص ۱۰۳۰،

مثنوی کی شکل اختیار کرلی،[۱]

ڈاکٹر صاحب کی سب سے آخری کتاب "ارمغانِ حجاز" ہے جو نومبر ۱۹۳۸ء میں شائع ہوئی اور ایک پاک جذبہ اس کی تصنیف کا محرک ہوا یعنی انھوں نے ۱۹۳۷ء میں فریضۂ حج کے ادا کرنے کی جو تیاریاں شروع کیں، اُن کے سلسلے میں وفورِ شوق نے اُن کے دل کے دردبھرے ساز کو چھیڑا، اور اُن کی زبان جوش و مستی میں ترنم ریز ہونے لگی، اور طبیعت میں آمد کا وہ زور پیدا ہوا کہ رباعیوں پر رباعیاں موزوں ہوتی چلی گئیں، یہاں تک کہ چند ہی دنوں میں کتاب مکمل ہوگئی اور مسودہ کی ترتیب و تبییض کا وقت آگیا، رباعیات و قطعات کے علاوہ آخر میں چند اردو نظمیں بھی ہیں جن میں بعض کشمیر اور اہلِ کشمیر کے متعلق ہیں "ابلیس کی مجلسِ شوریٰ" کے عنوان سے ایک طویل نظم ہے، اُن کی سب سے آخری اُردو نظم جس کو انھوں نے، فروری ۱۹۳۸ء لکھا ۹ شعر کا ایک مختصر سا قطعہ ہے جس کا موضوع "حضرتِ انسان" ہے،[۲] وہ اسی مجموعے میں شامل ہے اور تاریخی حیثیت سے قابلِ قدر ہے،

ان کتابوں کے علاوہ اُن کی اور بھی متعدد تصنیفات ہیں، جن میں بعض تو لکھی گئیں، مگر طبع نہیں ہوئیں لیکن اکثر ایسی ہیں کہ جن کے خاکے اُنکے دماغ ہی تک محدود رہے اور ان کے لکھنے کی نوبت نہیں آئی، مثلاً مثنوی "رموزِ بیخودی" کے بعد ایک نئی منطق الطیر لکھنا چاہتے تھے اور اس کا آغاز بھی ہوگیا تھا[۳] لیکن وہ نامکمل رہی، عہدِ جہانگیری میں ملا مسیح پانی پتی نے رامائن کو فارسی میں نظم کیا تھا، اور اسی کے تتبع میں ڈاکٹر صاحب بھی اردو میں رامائن لکھنا چاہتے تھے اور اس کے لئے فارسی رامائن کے نسخے کی تلاش تھی، جب کہیں نہیں ملا تو مہاراجہ سرکشن پرشاد بہادر کو لکھا کہ اگر آپ کے کتب خانے میں موجود ہو تو چند روز کے لئے مستعار عنایت فرمائی جائے، لیکن اُن کے

---

۱ رسالہ اردو اقبال نمبر ۴۵ ۱۰۰، اقبال نامہ ص ۱۴۳ ۲ رسالہ اردو اقبال نمبر ۱۰۵، ۱۰۵، ۱۰۵ ۳ مکاتیب شاد اقبال صفحہ ۹۷

کتب خانے میں بھی اس کا نسخہ نہ مل سکا[۵]،

نظم کے علاوہ نثر میں بھی متعدد کتابوں کے لکھنے کا ارادہ تھا، ایک کتاب "فراموش شدہ پیغمبر کی کتاب" کے نام سے لکھنا چاہتے تھے لیکن موت نے اس کی فرصت نہ دی[۲]، اس کتاب کے متعلق سید نذیر نیازی صاحب نے لکھا ہے کہ میں ڈاکٹر صاحب کے حکم سے ہر روز عہد نامۂ عتیق یا اناجیل کا کوئی حصہ اُن کو پڑھ کر سنایا کرتا تھا، اور یہ مشغلہ کئی روز تک جاری رہا۔ عہد نامۂ عتیق پر اُن کی تنقید بڑے مزے کی ہوتی تھی، اور وہ اس کے انداز بیان اور مطالب کا مقابلہ بار بار قرآن پاک سے کیا کرتے تھے، دراصل اُن کا خیال تھا کہ نٹشے کی کتاب Also sprach Zarathustra کی طرح ایک نئی تصنیف (What an unknown Prophet said) یا (The Book of an unknown Prophet) کے نام سے مرتب کریں اور اس کے لئے انھیں کسی مناسب ادبی اسلوب کی تلاش تھی[۳]،

وہ اپنی سب سے آخری کتاب قرآن مجید پر لکھنا چاہتے تھے، اور اس پر انھوں نے مدتوں غور و فکر کیا تھا، چنانچہ ایک خط میں سر راس مسعود مرحوم کو لکھتے ہیں :۔

"... اور اس طرح میرے لئے ممکن ہو سکتا کہ میں قرآن کریم پر عہدِ حاضر کے افکار کی روشنی میں اپنے وہ نوٹ تیار کر لیتا جو عرصہ سے میرے زیر غور ہیں لیکن اب تو نہ معلوم کیوں ایسا محسوس کرتا ہوں کہ میرا یہ خواب شرمندۂ تعبیر نہ ہو سکے گا، اگر مجھے حیاتِ مستعار کی بقیہ گھڑیاں وقف کر دینے کا سامان میسر آئے تو میں سمجھتا ہوں کہ قرآن کریم کے ان نوٹوں سے بہترین کوئی پیشکش مسلمانانِ عالم کو نہیں کر سکتا[۴]،

یہ خط ۲۶ را پریل ۱۹۳۵ء کا لکھا ہوا ہے، اس کے بعد ۳۰ رمئی سنہ ۱۹۳۵ء کے دوسرے خط میں لکھتے ہیں:

۱؎ مکاتیب شاد و اقبال ص ۱۰۲، ۳۰۳ ۲؎ اقبال ہز آرٹ اینڈ تھاٹ ص ۳ ۳؎ رسالہ اردو اقبال نمبر ۱۰۵۵، ۱۰۵۵،

چراغِ سحر ہوں بجھا چاہتا ہوں

"تمنا ہے کہ مرنے سے پہلے قرآن کریم سے متعلق اپنے افکار قلمبند کر جاؤں"[۵۱]

اعلیٰ حضرت نواب صاحب بھوپال سے انھوں نے اس کتاب کے لکھنے کا وعدہ کیا تھا، اور وہ اس کو انگریزی زبان میں لکھنا چاہتے تھے، چنانچہ، ۲ اگست ۱۹۳۶ء کے ایک خط میں مولانا سید سلیمان ندوی کو لکھتے ہیں:

انشاء اللہ موسم سرما میں وہ انگریزی کتاب لکھنا شروع کروں گا جس کا وعدہ میں نے اعلیٰ حضرت نواب صاحب بھوپال سے کر رکھا ہے،[۵۲]

لیکن سوال یہ تھا کہ یہ کتاب کس رنگ میں لکھی جائے، تفسیر و تشریح یا ابتدائی مطالعہ کے لئے ایک مقدمہ؟ بالآخر موجودہ زمانہ کی اجتماعی تحریکات کو دیکھ کر ان کے دل میں یہ خیال روز بروز مستحکم ہوتا گیا کہ اس وقت اسلام کے نظام عمرانی کی تشریح و توضیح کی ضرورت ہے، اس لئے وہ چاہتے تھے، کہ تشکیل جدید الٰہیاتِ اسلامیہ کی طرح تشکیل جدید فقہ اسلامی پر یہ دیکھ کر کہ قرآن پاک نے ان مسائل کی رہنمائی کس انداز میں کی ہے قلم اٹھائیں، اس غرض سے انھوں نے یورپ اور مصر کی بعض نئی مطبوعات بھی فراہم کرنا شروع کر دی تھیں، لیکن افسوس یہ ہے کہ اس تصنیف کا کام استقصائے مسائل، ترتیب مقدمات اور تقسیم مباحث سے آگے نہ بڑھ سکا،[۵۳]

محمد اقبال سلمانی نے اُن کے کتب خانے کی نسبت لکھا ہے کہ اس میں قاہرہ کی عربی یونیورسٹی الازہر کی بہت سی عربی کتابیں بھی تھیں جن کی مدد سے وہ "اسلامی اصول فقہ کی تجدید" (Re-construction of Islamic Jurisprudence) کے عنوان سے ایک عظیم الشان تصنیف کا آغاز کر چکے تھے، مگر افسوس کہ فرشتہ اجل نے اُن کو اس کام کی تکمیل سے

---

۵۱ اقبال نامہ ص ۲۶۱،۲۶۲ ۵۲ ایضاً ص ۱۹۹ ۵۳ رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۲۵۳، ۱۰۵۴،

پہلے ہی رختِ سفر باندھنے پر مجبور کر دیا۔[1]

یہ وہ کتابیں ہیں جن کے خاکے ان کے دماغ ہی میں رہے، اور اُن کے لکھنے کی نوبت نہیں آئی، لیکن بعض کتابیں ایسی بھی ہیں جن کو انھوں نے لکھ تو لیا لیکن وہ چھپ کر شائع نہ ہو سکیں، مثلاً انھوں نے تصوف کی ایک تاریخ لکھنی شروع کی تھی لیکن کافی مواد نہ مل سکا، اس لئے صرف دو ایک باب لکھ کر رہ گئے،

۱۹۲۵ء سے پہلے انھوں نے ایک مضمون اجتہاد پر لکھا تھا، مگر دورانِ تحریر میں معلوم ہوا کہ یہ مضمون اس قدر آسان نہیں جیسا انھوں نے ابتداء میں خیال کیا تھا، اس کے علاوہ بہت سی باتیں جن کو مفصل لکھنے کی ضرورت تھی، اس مضمون میں نہایت مختصر طور پہ محض اشارۃً بیان کی گئی تھیں، اسلئے اس کو شائع نہیں کیا، اس مضمون کو بڑھا کر وہ ایک مستقل کتاب کے قالب میں ڈھالنا چاہتے تھے جس کا عنوان انھوں نے *Islam as I understand it* یعنی "اسلام میرے نقطۂ نظر سے" تجویز کیا تھا تاکہ کتاب کا مضمون اُن کی ذاتی رائے تصور کیا جائے جو ممکن ہو کہ غلط ہو،[2] اس مضمون کا ذکر انھوں نے اپنے متعدد خطوط میں کیا ہے جس سے اس کے مطالب و معانی کی نوعیت اور اس کے عدم اشاعت کی وجہ معلوم ہوتی ہے، چنانچہ ایک خط میں مولانا سید سلیمان ندوی کو لکھتے ہیں:-

"اس وقت سخت ضرورت اس بات کی ہے کہ فقہ اسلامی کی ایک مفصل تاریخ لکھی جائے میں نے ایک رسالہ اجتہاد پر لکھا تھا لیکن چونکہ میرا دل بعض امور کے متعلق خود مطمئن نہیں، اس واسطے اس کو اب تک شائع نہیں کیا،[3]

ڈاکٹر صاحب اگرچہ بذاتِ خود شاعر تھے، اور ان کی تصنیفات کا زیادہ تر حصہ نظم ہی میں ہے

---

[1] البیان، دسمبر ۱۹۳۹ء ص ۶، [2] اقبالنامہ ص ۴۷، [3] ایضاً ۲، ۷، ۴۴ [4] ایضاً ص ۱۴۳،

لیکن یہ عجیب بات ہے کہ وہ نثر کی تصنیفات کو ملک و قوم کے لئے زیادہ مفید سمجھتے تھے، اور جدید نسل کو اسی کی ترغیب دیتے تھے، چنانچہ ایک بار اسلامیہ کالج لاہور کے طلبہ نے ایک مشاعرہ کرنا اور ڈاکٹر صاحب کو اس کا صدر بنانا چاہا تو ڈاکٹر صاحب نے اُن کو اس ارادہ سے روکا، اور فرمایا کہ "اس وقت ہندوستان کو اور بالخصوص مسلمانوں کو "شعر بازی" کی ضرورت نہیں، لوگ شعر بازی کی طرف اسلئے جلد متوجہ ہو جاتے ہیں کہ بغیر کاوش، مطالعہ اور محنت کے انھیں شہرت حاصل کرنے کی خواہش دامنگیر ہوتی ہے، یہی وجہ ہو کہ اس وقت بہت کم ایسے شاعر ہیں، جن کے کلام میں بقا کا عنصر موجود ہو، آپ نوجوان ہیں آپ کو اس غلط روش پر ہرگز نہیں چلنا چاہئے، ضرورت ہو کہ نثر نگاروں کی جو محنت اور مطالعہ کے بعد اردو زبان میں مختلف موضوعوں پر کتابیں، رسالے تراجم وغیرہ لکھیں، اور اپنی قوم کو اور خود اپنے آپ کو بہتر بنائیں[1]"

---

[1] آثار اقبال ص ۶۶، ۶۷،

اُردُو شاعری

ڈاکٹر صاحب کی شاعری کا آغاز اُن کی مادری زبان پنجابی سے ہوا لیکن بعد میں شمس العلما مولوی میر حسن کے مشورے سے اردو میں کہنے لگے[1] شیخ عبدالقادر نے مقدمۂ بانگ درا میں لکھا ہے کہ وہ اُبھی اسکول ہی میں پڑھتے تھے، کہ کلام موزوں زبان سے نکلنے لگا" لیکن پروفیسر عبدالقادر سروری ایم اے کے بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ جب وہ اسکول کی تعلیم ختم کر کے اسکاچ مشن کالج میں داخل ہوئے، تو اُن کی شاعری شروع ہوئی[2] بہرحال اس وقت پنجاب میں اردو کا اس قدر رواج ہو گیا تھا کہ کم و بیش ہر شہر میں زباندانی اور شعر و شاعری کا چرچا موجود تھا، اور ڈاکٹر صاحب کے وطن سیالکوٹ میں بھی اُن کی طالب العلمی کے زمانہ میں ایک چھوٹا سا مشاعرہ ہوتا تھا جس کے لئے کبھی کبھی ڈاکٹر صاحب بھی غزل لکھا کرتے تھے[3] لیکن اس وقت ادب شاعری کا سب سے بڑا مرکز لاہور تھا اور دہلی و لکھنؤ کے بعض بچے کچھے شاعر جن میں مرزا ارشد گورگانی دہلوی اور میر ناظم لکھنوی خاص طور پر قابل ذکر ہیں یہاں جمع ہو گئے تھے، اور ان دونوں کے قیام نے لاہور کے بازار حکیماں میں ایک بارونق مشاعرے کی بنیاد ڈال دی تھی، اس لئے جب ڈاکٹر صاحب ۱۸۹۵ء میں اعلیٰ تعلیم حاصل کرنے کے لئے سیالکوٹ سے لاہور آئے، تو اُن کی شاعری کی نشو و نما کے لئے قدرتی طور پر ایک وسیع فضا مل گئی، اور وہ اس مشاعرے میں شریک ہونے لگے، اور اُن کی شاعرانہ قابلیت نے محفل مشاعرہ کے تمام اراکین کو ان کا مداح اور دوست بنا دیا، اور خود ڈاکٹر صاحب کو یہ بڑا

---

[1] اقبال ہز آرٹ اینڈ تھاٹ ص ۵ - [2] آثار اقبال ص ۱۰۹ [3] مقدمۂ بانگ درا

فائدہ ہوا کہ انھیں مرزا ارشد کے فیضِ صحبت سے مستفید ہونے کا موقع مل گیا، اور داغ دہلوی کے تلمذ سے پہلے انھوں نے ان ہی سے اصلاح لینی شروع کی۔[۵۱] غالباً یہی مشاعرہ ہے جس کی نسبت شیخ عبدالقادر نے مقدمۂ بانگِ درا میں لکھا ہے کہ "۱۹۰۱ء سے غالباً دو تین سال پہلے میں نے اُن کو پہلی بار لاہور کے ایک مشاعرہ میں دیکھا جس میں اُن کے چند ہم جماعت طلبہ اُن کو کھینچ کر لائے تھے، اور انھوں نے کہہ سُن کر ایک غزل بھی اُن سے پڑھوائی، اس وقت تک لاہور میں لوگ اُن سے واقف نہ تھے، چھوٹی سی غزل تھی، سادہ سے الفاظ زمین بھی مشکل نہ تھی، مگر کلام میں شوخی اور بیساختہ پن موجود تھا، بہت پسند کی گئی، اُس کے بعد دو تین مرتبہ پھر اسی مشاعرہ میں انھوں نے غزلیں پڑھیں، اور لوگوں کو معلوم ہوا کہ ایک ہونہار شاعر میدان میں آیا ہے۔" ایک بار اسی مشاعرہ میں جس کے صدر مرزا ارشد گورگانی تھے، ڈاکٹر صاحب کے بعض بے تکلف دوست اُن کو جبراً کھینچ لائے، اور غزل پڑھنے پر مجبور کیا، اور جب انھوں نے یہ غزل

قطرے جو تھے مرے عرقِ انفعال کے　　موتی سمجھ کے شانِ کریمی نے چُن لئے

تو مرزا ارشد گورگانی پھڑک اٹھے، اور یہ پیشین گوئی کی کہ اس نوجوان شاعر کا مستقبل نہایت درخشاں ہوگا۔[۵۲] کہا جاتا ہے کہ اکثر شاعروں اور نقادوں نے جب یہ سُنا کہ یہ شعر ایک نوجوان نے کہا ہے جو حال ہی میں لاہور آیا ہے، تو انھوں نے ارادہ کر لیا کہ شعر کہنا چھوڑ دیں، اور سب کے سب متفق اللفظ ہو کر پکار اُٹھے کہ اقبال غالب کے بعد اردو کا سب سے بڑا شاعر ہے۔[۵۳]

اگرچہ یہ شہرت پہلے پہل لاہور کے کالجوں کے طلبہ اور بعض ایسے لوگوں تک محدود رہی جو صرف تعلیمی مشاغل سے تعلق رکھتے تھے، لیکن اس کے بعد اُن کی شہرت کا دائرہ وسیع ہونے لگا، کیونکہ اسی زمانہ میں لاہور میں ایک ادبی مجلس قائم ہوئی جس میں مشاہیر شریک ہونے

---

۵۱ آثارِ اقبال ص ۱۰۹، ۱۱۰۔ ۵۲ رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۷۰۹ و اقبال ہز آرٹ اینڈ تھاٹ ص ۳۔ ۵۳ نیرنگِ خیال اقبال نمبر ص ۷۹۔

سے ۔۔۔۔ در اس میں نثر و نظم کے مضامین کی مانگ ہوئی، ڈاکٹر صاحب نے اس کے ایک جلسہ میں اپنی وہ نظم جس میں "کوہ ہمالیہ" سے خطاب ہے، پڑھ کر سنائی، جس میں انگریزی خیالات اور فارسی بندشیں تھیں اس پر مزید خوبی یہ کہ وطن پرستی کی چاشنی بھی اس میں موجود تھی، اس لیے مذاقِ زمانہ اور ضروریاتِ وقت کے موافق ہونے کی وجہ سے بہت مقبول ہوئی، اور کئی طرف سے فرمائشیں ہونے لگیں کہ اس کو شائع کیا جائے، مگر ڈاکٹر صاحب یہ عذر کرکے کہ ابھی نظر ثانی کی ضرورت ہے، اس کو اپنے ساتھ لے گئے، اور وہ اس وقت چھپنے نہ پائی، لیکن اس کے چند ہی دنوں کے بعد جب شیخ عبد القادر نے اردو ادب کی ترقی کے لیے رسالہ مخزن جاری کرنا چاہا اور دوستانہ تعلقات کی بنا پر ڈاکٹر صاحب سے وعدہ لیا کہ اس رسالہ کے حصۂ نظم کے لیے وہ نئے رنگ کی نظمیں ان کو دیا کریں گے، تو اس رسالے کے پہلے نمبر کے لیے انھوں نے ان سے ایک نظم مانگی لیکن ڈاکٹر صاحب نے کہا کہ ابھی کوئی نظم تیار نہیں، انھوں نے "ہمالیہ" والی نظم لینی چاہی، لیکن چونکہ ڈاکٹر صاحب کے خیال میں اس میں کچھ خامیاں تھیں اس لیے انھوں نے اس کے دینے میں پس و پیش کیا، بالآخر انھوں نے زبردستی وہ نظم لے لی، اور مخزن کی پہلی جلد کے پہلے نمبر میں جو اپریل سنہ ۱۹۰۱ء میں نکلا، شائع کر دی اور یہیں سے گویا ڈاکٹر صاحب کی اردو شاعری کا پبلک طور پر آغاز ہوا، اور سنہ ۱۹۰۵ء تک جس میں وہ ولایت گئے، یہ سلسلہ جاری رہا، اس عرصہ میں وہ عموماً مخزن کے ہر نمبر کے لیے کوئی نہ کوئی نظم لکھتے تھے، اور جوں جوں لوگوں کو ان کی شاعری کا حال معلوم ہوتا گیا، جا بجا مختلف رسالوں اور اخباروں سے فرمائشیں آنے لگیں، اور انجمنیں اور مجلسیں درخواست کرنے لگیں کہ ان کے سالانہ جلسوں میں وہ لوگوں کو اپنے کلام سے محظوظ کریں، ڈاکٹر صاحب اگرچہ ایک برجستہ گو شاعر تھے، لیکن ان کی ایک خصوصیت یہ بھی تھی کہ با ایں ہمہ روانیٔ طبع وہ فرمائشی شعر کہنے سے قاصر تھے، اس لیے جب ان کی شہرت ہوئی اور فرمائشوں کی بھرمار ہونے لگی تو ان کو اکثر فرمائشوں کی تعمیل سے انکار کرنا پڑا، اسی طرح

انجمنوں اور مجلسوں کو بھی وہ عموماً جواب ہی دیتے رہے، صرف لاہور کی انجمن حمایت اسلام کو بعض وجوہ سے یہ موقع ملا کہ اس کے سالانہ جلسوں میں کئی سال تک متواتر انھوں نے اپنی نظم سنائی جو خاص اسی جلسہ کے لیے لکھی جاتی تھی، اور جس کی فکر وہ پہلے سے کرتے رہتے تھے، اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ پہلے تو خواص ہی ان کے کلام کے قدردان تھے اور اس کو سمجھ سکتے تھے، لیکن ان کے طرز ترنم کی کشش سے اب عوام بھی کھنچ آئے، اور جب حمایت اسلام کے جلسہ میں ان کی نظم پڑھی جاتی تھی تو دس دس ہزار آدمی ایک وقت میں جمع ہو جاتے تھے، اور جب تک نظم پڑھی جاتی تھی لوگ دم بخود بیٹھے رہتے تھے۔

ڈاکٹر صاحب کی شاعری کا یہ پہلا دور ہے جو ۱۹۰۱ء سے شروع ہو کر ۱۹۰۵ء تک قائم رہا، اس سے پہلے وہ زیادہ تر غزلیں لکھتے رہے، اور اس سلسلے میں سب سے پہلے مرزا ارشد گورگانی سے، پھر اس کے بعد نواب مرزا داغ سے اصلاح لیتے رہے، لیکن ان کے مطبوعہ کلام میں داغ کے رنگ کی غزلیں بہت کم ملتی ہیں، صرف ایک غزل جس کا مطلع یہ ہے۔

نہ آتے ہمیں اس میں تکرار کیا تھی ۔۔۔ مگر وعدہ کرتے ہوئے عار کیا تھی

داغ کے رنگ میں ہے، لیکن اس رنگ کی اور غزلوں کی نسبت خیال کیا جاتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے خود ان کو چھانٹ دیا، چنانچہ پروفیسر عبدالقادر سروری اس غزل کو نقل کر کے لکھتے ہیں،

اس طرح کی غزلیں اس میں شک نہیں کہ اقبال کے پاس کم ہیں لیکن ان کے قصداً نظر انداز کر دیے جانے کا سخت احتمال ہے، اقبال کی طبیعت بچپن سے سنجیدہ واقع ہوئی ہے، داغ کی شاعری کا اثر ان کے دل سے بہت جلد دور ہو گیا ہوگا، کیونکہ زبان کی چاشنی سے ہٹ کر تکراری مضامین کے سوا ان کے پاس کیا تھا، جو اس فلسفی شاعر کی توجہ کو الجھائے رکھتا، یقین ہے کہ اقبال نے اس طرح کی غزلیں انتخاب کے وقت خود چھانٹ دیں۔

اور قرآئن سے بھی اس کی تائید ہوتی ہے، ایک غزل میں جو رسالہ شور محشر میں چھپی تھی ڈاکٹر صاحب نے داغ کے تلمذ پر مقطع میں فخر کیا تھا۔

نسیم و تشنہ ہی اقبال کچھ اس پر نہیں نازاں[۱] مجھے بھی فخر ہے شاگردیٔ داغِ سخنداں کا

لیکن یہ غزل بانگ درا میں موجود نہیں ہے، ۱۸۹۹ء میں انھوں نے نالۂ یتیم کے نام سے انجمن حمایت اسلام لاہور کے ایک جلسہ میں ایک نظم پڑھی، اور اس کے بعد انجمن کے ہر سالانہ جلسہ میں نظم اقبال ایک ضروری جزو ہو گئی[۲] لیکن یہ نظم بھی بانگ درا میں شامل نہیں ہے، البتہ الگ چھپ گئی ہے، انجمن حمایت اسلام کے ایک جلسہ میں انھوں نے "یتیم کا خطاب ہلال عید سے" اور ایک جلسے میں "ابر گہر بار" کے عنوان سے ایک نظم پڑھی تھی، لیکن یہ دونوں نظمیں بھی بانگ درا میں شامل نہیں ہیں، البتہ ابر گہر بار فریاد امت کے نام سے الگ چھپ گئی ہے، لیکن اس کانٹ چھانٹ کے باوجود بھی ابتدائی دور کی بہت سی نظمیں بانگ درا میں موجود ہیں، چنانچہ ایک خط میں خود ڈاکٹر صاحب لکھتے ہیں کہ

"بانگ درا کی بیشتر نظمیں میرے طالب علمی کے زمانہ کی ہیں[۳]"

البتہ ان نظموں کا پتہ چلانا مشکل ہے تاہم انھوں نے بچوں کے لیے جو نظمیں لکھی ہیں، مثلاً "ایک مکڑی اور مکھی"، "ایک پہاڑ اور گلہری"، "ایک گائے اور بکری"، "بچے کی دعا"، "ہمدردی"، "ماں کا خواب"، یا "پیام صبح"، "عشق اور موت"، "رخصت اے بزم جہاں"، اور ان کی نسبت یہ تصریح کر دی ہے کہ "مختلف یورپین شعراء کے کلام سے ماخوذ ہیں، وہ بظاہر ان کے طالب العلمی کے زمانے کی ہیں، ان کے بعض خطوط سے بھی معلوم ہوتا ہے کہ وہ اپنی طالب العلمی کے زمانے میں یورپین شعراء کے تتبع و تقلید کی خاص طور پر کوشش کرتے تھے، چنانچہ ایک خط میں جو ۱۱ مارچ ۱۹۰۳ء کو منشی سراج الدین

---

[۱] نیرنگ خیال اقبال نمبر ص ۱۳۱، ۳۲، [۲] اقبال ہیز آرٹ ینڈ تھاٹ ص ۷، [۳] اقبال نامہ ص ۲۰۹،

کے نام لکھا گیا ہے، لکھتے ہیں:۔

ملٹن کی تقلید میں کچھ لکھنے کا ارادہ مدت سے ہے، اور اب وہ وقت قریب معلوم ہوتا ہے کیونکہ ان دنوں وقت کا کوئی لحظہ خالی نہیں جاتا جس میں اس کی فکر نہ ہو، پانچ چھ سال سے اس آرزو کو دل میں پرورش کر رہا ہوں مگر جتنی کاوش آجکل محسوس ہوتی ہے اسقدر کبھی نہیں ہوئی

اس قسم کی نظموں کی زبان نہایت صاف سادہ اور روان ہے، چنانچہ انھوں نے بچوں کیلیے پرندے کی فریاد" کے عنوان سے جو نظم لکھی ہے اس کی نسبت اسی خط مین لکھا ہے کہ:

"مندرجۂ بالا نظم کی بندش ملاحظہ فرمایئے، چونکہ بچوں کے لیے ہے اس واسطے اضافات اور وقتِ مضمون سے خالی ہے، علاوہ برین فریاد کرنے والا آخر پرندہ ہے"

اور غالباً اس معاملے میں انھوں نے مولوی اسمٰعیل میرٹھی کی تقلید کی ہے۔

ان نظموں کے متعلق پروفیسر عبدالقادر سروری لکھتے ہیں،

"ان نظموں کے علاوہ اقبال کی ابتدائی شاعری کا ایک حصہ ایسا بھی ہے، جو مغربی شعرا جیسے ٹینی سن، امرسن، گوئٹے وغیرہ کے کلام سے ماخوذ ہے۔ در حقیقت اقبال کی موضوعی نظموں کا اولین نقش ہیں، ماخوذ خیلات میں اقبال نے عموماً ایسی فلسفیانہ نظمین انتخاب کی ہیں جو اردو میں آنے کے بعد اس کا ایک جزو معلوم ہونے لگتی ہیں، یہ تقلید کی بڑی کامیابی ہے"

داغ و امیر کے تتبع کا اثر ان کی ابتدائی نظموں پر یہ پڑا ہے کہ بہت سے الفاظ، محاورات، تلمیحات، اور خیالات سے قدیم تغزل کی صاف جھلک نمایاں ہوتی ہے، مثلاً فریاد امت میں کہتے ہیں:

داغ دل ہر کی صورت ہے نمایاں لیکن ۔۔۔ ہے اسے شوق بھی اور نمایاں ہون میں
ضبط کی جا کے سنا اور کسی کو ناصح ۔۔۔ اشک بڑھ بڑھ کے یہ کہتا ہو کہ طوفان ہون مین

حسن کا گنجِ گراں مایہ تجھے مل جاتا تو نے فرہاد نہ کھودا کبھی ویرانۂ دل

طور پر تو نے جو اے دیدۂ موسیٰ دیکھا وہی کچھ قیس نے دیکھا پسِ محمل ہو کر

دمِ خنجر میں دمِ ذبح سما جاتا ہوں جوہر آئینۂ خنجرِ قاتل ہو کر

اس قسم کے اشعار اگر اس نظم سے الگ کر لیے جائیں تو وہ علانیہ غزل کے اشعار معلوم ہوتے ہیں

حسن تیرا مری آنکھوں میں سما جاتا ہے تیر لگتی ہے شعاعِ مہ و انجم مجھ کو

"تیر لگتی ہے" دلی کا محاورہ ہے، جس کو داغ نے اس مصرع میں استعمال کیا ہے

ع تیر لگتی ہے مرے دل کو ہوا گلزار کی

عشق کا تیر قیامت تھا الٰہی توبہ دل تڑپتا ہے مرا طائرِ بسمل ہو کر

"الٰہی توبہ" غزل کی زبان ہے،

اور بعض خیالات تو ان کے فلسفۂ خودی کے بالکل مخالف ہیں،

میری ہستی ہی جو تھی میری نظر کا پردا اٹھ گیا بزم سے میں پردۂ محفل ہو کر

عین ہستی ہوا ہستی کا فنا ہو جانا حق دکھایا مجھے اس نقطے نے باطل ہو کر

خلق معقول ہے محسوس ہے خالق اے دل دیکھ نادان ذرا آپ سے غافل ہو کر

یہ وہی صوفیانہ خیالات ہیں جس کی انھوں نے بعد کو شدت سے تردید کی ہے، اور غالباً اسی لیے انھوں نے اس نظم کو بانگ درا سے خارج کر دیا ہے لیکن جو نظمیں باقی رکھی ہیں ان میں بھی کہیں کہیں یہ جھلک موجود ہے، مثلاً "بچہ اور شمع" کے عنوان سے جو نظم لکھی ہے اس میں علانیہ فلسفۂ خودی کی مخالفت ہے

زندگانی جس کو کہتے ہیں فراموشی ہے یہ خواب ہے، غفلت ہے، سرمستی ہے، بیہوشی ہے یہ

اور قدیم رنگ تغزل تو جا بجا نمایاں ہے، مثلاً

پانی کو چھو رہی ہو جھک جھک کے گل کی ٹہنی جیسے حسین کوئی آئینہ دیکھتا ہو

مہندی لگائے سورج جب شام کی دلہن کو | سرخی لیے سنہری ہر پھول کی قبا ہو
اجالا جب ہوا رخصت جبینِ شب کی افشاں کا | نسیم زندگی پیغام لائی صبح خنداں کا
رنگین کیا سحر کو بانکی دلہن کی صورت | پہنا کے لال جوڑا شبنم کی آرسی دی
اٹھی اوّل اوّل گھٹا کالی کالی | کوئی حور چوٹی کو کھولے کھڑی تھی

امیر مینائی کا ایک شعر ہے:۔

گھٹا کی سیر حجرے سے نکل کر دیکھ اے زاہد | نہانے کو یہ چوٹی حور نے جنت میں کھولی ہے

اور ڈاکٹر صاحب کی یہ تشبیہ اسی شعر سے ماخوذ ہے،

لیکن اگر ان نظموں سے قطع نظر کر لیجائے تو اس دور میں ڈاکٹر صاحب کی بہت سی نظمیں مختلف حیثیتوں سے خاص اہمیت رکھتی ہیں، مثلاً اس دور کی متعدد نظموں میں ان کے فلسفۂ خودی کے بہت سے عناصر بھی موجود ہیں، فلسفۂ خودی کی بنیاد انسان کی فضیلت اور اس کی مخفی روحانی استعداد و قابلیت پر ہے، اگر انسان میں خود شناسی کا مادہ پیدا ہو جائے اور وہ اس استعداد و قابلیت سے واقف ہو جائے تو دنیا اس کے نور سے جگمگا اٹھے، ڈاکٹر صاحب نے "انسان اور بزم قدرت" کے عنوان سے جو نظم لکھی ہے اس میں فلسفۂ خودی کے اس جزو کو نہایت خوبی کے ساتھ نمایاں کیا ہے۔

صبح خورشید درخشاں کو جو دیکھا میں نے | بزم معمورۂ ہستی سے یہ پوچھا میں نے
پرتو مہر کے دم سے ہے اجالا تیرا | سیم سیال ہے پانی ترے دریاؤں کا
مہر نے نور کا زیور تجھے پہنایا ہے | تیری محفل کو اسی شمع نے چمکایا ہے
گل و گلزار ترے خلد کی تصویریں ہیں | یہ سبھی سورۂ والشمس کی تفسیریں ہیں
سرخ پوشاک ہے پھولوں کی، درختوں کی ہری | تیری محفل میں کوئی سبز، کوئی لال پری
ہے ترے خیمۂ گردوں کی طلائی جھالر | بدلیاں لال سی آتی ہیں افق پر جو نظر

کیا بھلی لگتی ہے آنکھوں کو شفق کی لالی — مئے گلرنگ خمِ شام میں تو نے ڈالی
رتبہ تیرا ہے بڑا، شان بڑی ہے تیری — پردۂ نور میں مستور ہے ہر شے تیری
صبح اک گیت سراپا ہے تری سطوت کا — زیرِ خورشید نشاں تک بھی نہیں ظلمت کا
میں بھی آباد ہوں اس نور کی بستی میں مگر — جل گیا پھر مری تقدیر کا اختر کیونکر
نور سے دور ہوں ظلمت میں گرفتار ہوں میں — کیوں سیہ روز، سیہ بخت، سیہ کار ہوں میں
میں یہ کہتا تھا کہ آواز کہیں سے آئی — بامِ گردوں سے وہ یا صحنِ زمیں سے آئی
ہے ترے نور سے وابستہ مری بود و نبود — باغباں ہے تری ہستی پہ گلزارِ وجود
انجمن حسن کی ہے تو، تری تصویر ہوں میں — عشق کا تو ہے صحیفہ، تری تفسیر ہوں میں
میرے بگڑے ہوئے کاموں کو بنایا تو نے — بار جو مجھ سے نہ اٹھا وہ اٹھایا تو نے
نورِ خورشید کی محتاج ہے ہستی میری — اور بے منتِ خورشید چمک ہے تیری
ہو نہ خورشید تو ویراں ہو گلستاں میرا — منزلِ عیش کی جا نام ہو زنداں میرا
آہ اے رازِ عیاں کے نہ سمجھنے والے — حلقۂ دامِ تمنا میں الجھنے والے
ہائے غفلت کہ تری آنکھ ہے پابندِ مجاز — ناز زیبا تھا تجھے، تو ہے مگر گرمِ نیاز
تو اگر اپنی حقیقت سے خبردار رہے — نہ سیہ روز رہے پھر نہ سیہ کار رہے

فلسفۂ خودی کا دوسرا عنصر عقل و عشق ہے، اور ڈاکٹر صاحب کی آئندہ نظموں میں عقل و عشق کی معرکہ آرائی ایک دلچسپ مضمون ہے جس میں انھوں نے ہر جگہ عشق کو عقل پر فضیلت دی ہے، لیکن اس دور میں بھی انھوں نے عشق کو عقل پر ترجیح دی ہے، البتہ عشق کے بجائے دل کا لفظ استعمال کیا ہے، اور ایک مستقل نظم "عقل و دل" کے عنوان سے لکھی ہے، اور اس میں دونو

مناظرانہ انداز میں اپنی اپنی فضیلت کے وجوہ بیان کیے ہیں،

عقل نے ایک دن یہ دل سے کہا — بھولے بھٹکے کی رہنما ہوں میں
ہوں زمیں پر، گذر فلک پہ مرا — دیکھ تو کس قدر رسا ہوں میں
کام دنیا میں رہبری ہے مرا — مثل خضرِ خجستہ پا ہوں میں
ہوں مفسر کتاب ہستی کی — مظہرِ شانِ کبریا ہوں میں
بوند اک خون کی ہے تو لیکن — غیرتِ لعلِ بے بہا ہوں میں
دل نے سنکر کہا یہ سب سچ ہے — پر مجھے بھی تو دیکھ کیا ہوں میں
راز ہستی کو تو سمجھتی ہے — اور آنکھوں سے دیکھتا ہوں میں
ہے تجھے واسطہ مظاہر سے — اور باطن سے آشنا ہوں میں
علم تجھ سے تو معرفت مجھ سے — تو خدا جو، خدا نما ہوں میں
علم کی انتہا ہے بیتابی — اس مرض کی مگر دوا ہوں میں
شمع تو محفلِ صداقت کی — حسن کی بزم کا دیا ہوں میں
تو زمان و مکاں سے رشتہ بپا — طائرِ سدرہ آشنا ہوں میں
کس بلندی پہ ہے مقام مرا — عرش ربِّ جلیل کا ہوں میں

فلسفۂ خودی کا تیسرا جزو خیر و شر کا امتزاج یا خیر و شر کی جنگ ہے جو ڈاکٹر صاحب کی آئندہ شاعری کا ایک دلچسپ موضوع ہے، لیکن اس دور میں بھی اس کا دھندلا سا نشان ملتا ہے، چنانچہ "ایک پرندہ اور جگنو" کے عنوان سے جو نظم لکھی ہے اس کا موضوع یہی ہے،

سرِ شام ایک مرغِ نغمہ پیرا — کسی ٹہنی پہ بیٹھا گا رہا تھا
چمکتی چیز اک دیکھی زمیں پر — اڑا طائر اسے جگنو سمجھ کر

کہا جگنو نے او مرغِ نوا ریز — نہ کر بیکس پہ منقارِ ہوس تیز
تجھے جس نے چہک گل کو مہک دی — اسی اللہ نے مجھکو چمک دی
لباسِ نور میں مستور ہوں میں — پتنگوں کے جہاں کا طور ہوں میں
چمک تیری بہشتِ گوش اگر ہے — چمک میری بھی فردوسِ نظر ہے
پروں کو میرے قدرت نے ضیا دی — تجھے اس نے صدائے دلربا دی
تری منقار کو گانا سکھایا — مجھے گلزار کی مشعل بنایا
چمک بخشی مجھے، آواز تجھکو — دیا ہے سوز مجھکو ساز تجھکو
مخالف ساز کا ہوتا نہیں سوز — جہاں میں ساز کا ہے ہم نشیں سوز
قیام بزم ہستی ہے انہی سے — ظہور اوج و پستی ہے انہی سے
ہم آہنگی سے ہے محفل جہاں کی — اسی سے ہے بہار اس بوستاں کی

فلسفۂ خودی کا چوتھا جزو بقائے دوام اور حیاتِ جاودانی ہے، جس کو ڈاکٹر صاحب نے اپنی آئندہ شاعری میں بار بار لکھا ہے، لیکن اس دور میں بھی اس کا پتہ چلتا ہے، چنانچہ "کنارِ راوی" کے عنوان سے جو نظم لکھی ہے اس کے اخیر میں فرماتے ہیں،

رواں ہے سینۂ دریا پہ اک سفینۂ تیز — ہوا ہے موج سے ملاح جس کا گرم ستیز
سبک روی میں ہے مثلِ نگاہ یہ کشتی — نکل کے حلقۂ حدِ نظر سے دور گئی
جہازِ زندگیٔ آدمی رواں ہے یونہی — ابد کے بحر میں پیدا یونہی نہاں ہے یونہی
شکست سے یہ کبھی آشنا نہیں ہوتا — نظر سے چھپتا ہے لیکن فنا نہیں ہوتا

اس نظم میں جیسا کہ پہلے اور آخری شعر سے معلوم ہوتا ہے، یہ اشارہ بھی موجود ہے کہ زندگی حوادث زمانہ کے ساتھ ایک جنگ کا نام ہے جس میں زندگی کو کبھی شکست نہیں ہوتی، اور اسی پر ڈاکٹر صاحب کی

عملی تعلیم کی بنیاد قائم ہے، اس دور مین ان پر فلسفیانہ خیالات غالب تھے، اور ان خیالات کی بنا پر وہ دین وملت کی قید سے بے نیاز ہو گئے تھے، اس لیے اس دور میں جب سیاسی ہنگامہ آرائی کا غلغلہ بلند ہوا تو انھون نے ہندو مسلم اتحاد اور جذبۂ وطنیت پر نہایت پُر جوش اور پر اثر نظمین لکھین جن مین ترانۂ ہندی، ہندوستانی بچون کا قومی گیت، نیا شوالہ اور صدائے درد اپنی سادگی، اختصار اور جوش کی وجہ سے نہایت مقبول ہوئیں، اور ان کی وجہ سے انھون نے ہندوؤن اور مسلمانون مین یکسان شہرت حاصل کی، غرض ڈاکٹر صاحب کی شاعری کے اٹھان کا یہ نہایت کامیاب زمانہ تھا، اور ہر مضمون شاعرانہ الفاظ، شاعرانہ طرز اور شاعرانہ جذبات کے ساتھ ادا ہوتا تھا۔

شیخ عبدالقادر صاحب اس دور کی نسبت لکھتے ہیں،

شیخ صاحب اس وقت طالب علمی سے فارغ ہو کر گورنمنٹ کالج مین پروفیسر ہو گئے تھے، اور دن رات علمی صحبتوں اور مشاغل میں بسر کرتے تھے، طبیعت زوروں پر تھی، شعر کہنے کی طرف جس وقت مائل ہوتے تو غضب کی آمد ہوتی تھی، ایک ایک نشست میں بیشمار شعر ہو جاتے تھے، ان کے دوست اور بعض طالب علم جو پاس ہوتے پنسل کاغذ لیکر لکھتے جاتے اور وہ اپنی دھن میں کہتے جاتے، میں نے اس زمانے میں انھیں کبھی کاغذ قلم لے کر فکر سخن کرتے نہیں دیکھا، موزون الفاظ کا ایک دریا بہتا یا ایک چشمہ ابلتا معلوم ہوتا تھا۔[۱]

یہ ایک عینی شہادت ہے اور اس سے ثابت ہوتا ہے کہ انھون نے اس دور مین جو کچھ کہا ہے وہ صرف آمد ہے آورد نہیں، اس دور کے بعد ۱۹۰۵ء سے جب وہ بغرض حصول تعلیم ولایت گئے ان کی شاعری کا دوسرا دور شروع ہوا، اور ۱۹۰۸ء تک جب وہ ولایت سے واپس آئے قائم رہا، لیکن اس دور میں انھون نے بہت کم نظمین لکھین، بلکہ خود شاعری ہی سے دل برداشتہ ہو گئے،

جس کی وجہ بظاہر یہ معلوم ہوتی ہے کہ یورپ میں انھوں نے جو عملی مظاہر دیکھے ایشیائی شاعری اس کیلئے مفید نہ تھی، کیونکہ ایران کے فلسفۂ الٰہیات پر انھوں نے جو مقالہ ڈاکٹری کی ڈگری حاصل کرنے کیلیے لکھا تھا اس کیلیے ان کو ایران کے صوفیانہ لٹریچر بالخصوص صوفیانہ شاعری کا خاص طور پر مطالعہ کرنا پڑا تھا، اس مطالعہ سے ان کو معلوم ہوا تھا کہ ایرانی شاعری موجودہ دور جدوجہد کے لیے بالکل موزون نہین، بلکہ اس کے برخلاف رہبانیت، قناعت اور گوشہ نشینی کی تعلیم دیتی ہے،

یورپ میں یہ پہلا تغیر تھا جو شاعری کے متعلق ان کی طبیعت میں پیدا ہوا، مگر ڈاکٹر آرنلڈ کے مشورے سے اس کا خاتمہ ہوگیا، لیکن اس کے بجائے دوسرا تغیر یہ پیدا ہوا کہ ان کی شاعری کی زبان بدل گئی اور انھون نے اردو کے بجائے فارسی مین طبع آزمائی شروع کردی، لیکن خود یورپ مین انھون نے فارسی زبان میں صرف دو غزلین لکھین، جن سے ان کو معلوم ہوگیا کہ وہ فارسی زبان میں بھی شعر کہنے پر قادر ہین، لیکن فارسی پر انھون نے اپنا زور طبع ہندوستان میں آکر دکھایا، یورپ مین صرف اردو مین کہتے رہے، لیکن اس دور کی نظمین کمیت وکیفیت دونون مین دور اول کی نظمون کا مقابلہ نہیں کرسکتین، البتہ اس دور مین ان کا زاویۂ نگاہ بدل گیا، اور انھون نے شاعر کے بجائے پیامبر کی حیثیت اختیار کرلی، چنانچہ انھون نے علی گڈھ کالج کے طلبہ کے نام ایک خاص پیام بھیجا جو گویا ایک متن ہے، اور ہندوستان واپس آنے کے بعد انھون نے جو شاعری کی اس کی شرح ہے،

اوروں کا ہے پیام اور میرا پیام اور ہے　　　عشق کے دردمند کا طرز کلام اور ہے

طائر زیر دام کے نالے تو سن چکے ہو تم　　　یہ بھی سنو کہ نالۂ طائر بام اور ہے

آتی تھی کوہ سے صدا راز حیات ہے سکون　　　کہتا تھا مور ناتوان لطف خرام اور ہے

جذب حرم سے ہے فروغ انجمن حجاز کا　　　اس کا مقام اور ہے اسکا نظام اور ہے

موت ہے عیشِ جاوداں ذوقِ طلب اگر نہ ہو گردشِ آدمی ہے اور گردشِ جام اور ہے
شمعِ سحر یہ کہہ گئی سوز ہے زندگی کا ساز غمکدۂ نمود میں شرطِ دوام اور ہے
بادہ ہے نیم رس ابھی شوق ہے نارسا ابھی رہنے دو خُم کے سر پہ تم خشتِ کلیسا ابھی

اس پیام کا خلاصہ یہ ہے کہ زندگی مسلسل جدوجہد، مسلسل حرکت اور مسلسل تگ و دو کا نام ہے، پہلے مولانا نے یہ نکتہ بتایا تھا اور اب چاند اور تارے اس کو بتاتے ہیں،

ڈرتے ڈرتے دمِ سحر سے تارے کہنے لگے قمر سے
نظارے رہے وہی فلک پر ہم تھک بھی گئے چمک چمک کر
کام اپنا ہے صبح و شام چلنا چلنا چلنا مدام چلنا
بیتاب ہے اس جہاں کی ہر شے کہتے ہیں جسے سکون نہیں ہے
رہتے ہیں ستم کشِ سفر سب تارے، انسان، شجر، حجر سب
ہوگا کبھی ختم یہ سفر کیا؟ منزل کبھی آئے گی نظر کیا؟
کہنے لگا چاند ہمنشینو! اے مزرعِ شب کے خوشہ چینو!
جنبش سے ہے زندگی جہاں کی یہ رسم قدیم ہے یہاں کی
ہے دوڑتا اشہبِ زمانہ کھا کھا کے طلب کا تازیانہ
اس رہ میں مقام بے محل ہے پوشیدہ قرار میں اجل ہے
چلنے والے نکل گئے ہیں جو ٹھہرے ذرا کچل گئے ہیں

اسی مسلسل حرکت کا نام کوششِ ناتمام بھی ہے، کیونکہ جس مسافر کی کوئی منزل نہیں، اس کا سفر نامکمل ہے، لیکن اسی نامکمل اور غیر مختتم سفر کا نام زندگی ہے، ڈاکٹر صاحب نے "کوشش ناتمام" کے عنوان سے ایک چھوٹی سی نظم لکھی ہے، جس میں اس نکتہ کو نہایت خوبی کیساتھ دلنشین کیا ہے،

فرقت آفتاب میں کھاتی ہے پیچ و تاب صبح
چشم شفق ہے خوں فشاں اختر شام کے لیے

رہتی ہے قیس روز کو لیلیٰ شام کی ہوس
اختر صبح مضطرب تاب دوام کے لیے

کہتا تھا قطب آسماں قافلۂ نجوم سے
ہمرہو! میں ترس گیا لطف خرام کے لیے

سوتوں کو ندیوں کا شوق بحر کو ندیوں کا عشق
موجۂ بحر کو تپش ماہ تمام کے لیے

حسن ازل کہ پردۂ لالہ و گل میں ہے نہاں
کہتے ہیں بیقرار ہے جلوۂ تام کے لیے

راز حیات پوچھ لے خضر خجستہ گام سے
زندہ ہر ایک چیز ہے کوشش ناتمام سے

کہیں کہیں فلسفۂ خودی کے ساتھ فلسفۂ بیخودی کی جھلک بھی اس دور کی شاعری میں نظر آتی ہے

وجود افراد کا مجازی ہے ہستی قوم ہے حقیقی
فدا ہو ملت پہ یعنی آتش زن طلسم مجاز ہو جا

یہ ہند کے فرقہ ساز اقبال آذری کر رہے ہیں گویا
بچا کے دامن بتوں سے اپنا غبار راہ حجاز ہو جا

وطن کی فطری اور مذہبی محبت سے اگرچہ اب بھی ان کو انکار نہیں تھا، تاہم اس دور میں انھوں نے یہ نظریہ قائم کیا کہ وطنیت پر اسلامی قومیت کی بنیاد نہیں قائم کی جا سکتی،

نرالا سارے جہاں سے اسکو عرب کے معمار نے بنایا
بنا ہمارے حصار ملت کی اتحاد وطن نہیں ہے

کہاں کا آنا، کہاں کا جانا فریب ہے امتیاز عقبیٰ
نمود ہر شے میں ہے ہماری کہیں ہمارا وطن نہیں ہے

اور اسی فلسفہ نے ان کو اسلامی خدمت پر آمادہ کیا، چنانچہ شیخ عبد القادر کے نام انھوں نے جو پیغام بھیجا ہے، اس سے صاف ثابت ہوتا ہے کہ اب وہ اپنی شاعری کے ذریعہ سے مشرق بالخصوص عرب کی خدمت کرنا چاہتے ہیں،

اٹھ کہ ظلمت ہوئی پیدا افق خاور پر
بزم میں شعلہ نوائی سے اجالا کر دیں

اس چمن کو سبق آئین نمو کا دیکر
قطرۂ شبنم بے مایہ کو دریا کر دیں

رخت جاں بتکدۂ چیں سے اٹھا لیں اپنا
سب کو محو رخ سعدیٰ و سلیمیٰ کر دیں

دیکھ یثرب میں ہوا ناقۂ لیلیٰ بے کار — قیس کو آرزوے نو سے شناسا کردیں
گرم رکھتا تھا ہمیں سردیِ مغرب میں جو داغ — چیر کر سینہ اسے وقفِ تماشا کردیں
شمع کی طرح جئیں بزم گہِ عالم میں — خود جلیں دیدۂ اغیار کو بینا کردیں

ان خیالات کے ساتھ ڈاکٹر صاحب ۱۹۰۸ء میں نئی نئی امنگیں لے کر ہندوستان آئے اور اپنی شاعری کو مسلمانوں کی خدمت کا ذریعہ بنایا، اگرچہ اس دور میں بھی انھوں نے غیر مسلموں کے بعض مذہبی پیشواؤں مثلاً رام اور گرونانک کی مدح و توصیف میں مستقل نظمیں لکھیں تاہم اس دور کی نظموں کا زیادہ تر رخ مسلمانوں کی طرف ہے، اس لیے ہم اس دور کی شاعری کو اسلامی شاعری کہہ سکتے ہیں،

ڈاکٹر صاحب کی شاعری کا یہ تیسرا دور ہے جو دونوں گذشتہ دوروں سے علانیہ ممتاز ہے، اس دور میں ڈاکٹر صاحب کی شاعرانہ زبان فارسی ہو رہی تھی، اس لیے اس دور کی نظموں میں فارسیت کا اثر زیادہ نمایاں ہے، چنانچہ شیخ عبد القادر مقدمۂ بانگ درا میں لکھتے ہیں کہ "فارسی گوئی کا ایک اثر اقبال کے اردو کلام پر یہ ہوا ہے کہ جو نظمیں اردو میں دورِ سوم میں لکھی گئی ہیں ان میں اکثر فارسی ترکیبیں اور فارسی بندشیں پہلے سے بھی زیادہ ہیں، اور بعض جگہ فارسی اشعار پر تضمین کی گئی ہے،" لیکن یہ اثر صرف فارسی ترکیبوں، فارسی بندشوں اور تضمینوں تک محدود نہیں ہے، بلکہ بہت سی نظموں میں بند کا آخری شعر فارسی میں لکھا گیا ہے، اور "طلوعِ اسلام" کا آخری بند تو بالکل اول سے آخر تک فارسی زبان میں ہے، اور اس بند میں اس قدر جوش، روانی اور برجستگی ہے کہ قاآنی کے طرز و روش کا دھوکا ہوتا ہے، اسی طرح شمع و شاعر کا پہلا بند بالکل فارسی زبان میں ہے، زبان کے تغیر کے ساتھ خیالات بھی بدل گئے تھے، اور ان کی شاعری کا موضوع فلسفۂ خودی اور فلسفۂ بیخودی ہو گیا تھا، اس لیے اب وہ اپنے اردو اشعار میں علانیہ اس کی تعلیم دینے لگے،

تو رازِ کن فکاں ہے اپنی آنکھوں پر عیاں ہو جا
خودی کا راز داں ہو جا خدا کا ترجماں ہو جا

خودی میں ڈوب جا غافل یہ سِرِ زندگانی ہے
نکل کر حلقۂ شام و سحر سے جاوداں ہو جا

آبرو باقی تری ملت کی جمعیت سے تھی
جب یہ جمعیت گئی دنیا میں رسوا تو ہوا

فرد قائم ربطِ ملت سے ہے تنہا کچھ نہیں
موج ہے دریا میں اور بیرونِ دریا کچھ نہیں

اس دور میں خاک پاک حجاز اور جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم سے ڈاکٹر صاحب کی عقیدت اور محبت بے انتہا بڑھ گئی ہے، اور نہایت پُر درد اور پُر اثر طریقوں سے اس کا اظہار کیا ہے، اور ایک مختصر سی نظم "شفاخانۂ حجاز" کے عنوان سے لکھی ہے، اور اس میں سرزمین حجاز میں موت کی خواہش کا اظہار نہایت موثر شاعرانہ انداز میں کیا ہے،

اک پیشوائے قوم نے اقبال سے کہا
کھلنے کو جدہ میں ہے شفاخانۂ حجاز

ہوتا ہے تیری خاک کا ہر ذرہ بیقرار
سنتا ہے تو کسی سے جو افسانۂ حجاز

دستِ جنوں کو اپنے بڑھا جیب کی طرف
مشہور تو جہاں میں ہے دیوانۂ حجاز

دار الشفا حوالیٔ بطحا میں چاہیے
نبضِ مریض پنجۂ عیسیٰ میں چاہیے

میں نے کہا کہ موت کے پردے میں ہے حیات
پوشیدہ جس طرح ہو حقیقت مجاز میں

تلخابۂ اجل میں جو عاشق کو مل گیا
پایا نہ خضر نے مئی عمر دراز میں

آئے ہیں آپ لیکے شفا کا پیام کیا
رکھتے ہیں اہل درد مسیحا سے کام کیا

اُون کو دین حضور یہ پیغام زندگی
میں موت ڈھونڈتا ہوں زمین حجاز میں

"میں اور تو" کے عنوان سے ایک نظم لکھی جس کے اخیر شعر میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو مخاطب کرکے لطف و کرم کی درخواست کی ہے لیکن طرز خطاب میں جو تضرع و زاری پائی جاتی ہے ان سے انتہائی ادب اور انتہائی سوز و گداز کا اظہار ہوتا ہے لیکن اسی کے ساتھ اپنی خوددارانہ شان بھی قائم ہے،

کرم اے شہِ عرب و عجم کہ کھڑے ہیں منتظرِ کرم　　　　وہ گدا کہ تو نے عطا کیا ہے جنھیں دماغِ سکندری

ڈاکٹر صاحب کی شاعری کا یہ اسلامی رنگ فرقہ پرستی کا نتیجہ نہیں بلکہ اس زمانے کے حوادث و واقعات اور ان کی اثر پذیر شاعرانہ طبیعت کا نتیجہ ہے، وہ ۱۹۰۸ء میں یورپ سے واپس آئے تھے، اور وطنیت اور قومیت کے پردے میں یورپین قومیں دوسری قوموں کے مٹانے کی جو تدبیریں کر رہی تھیں اس کا بچشم خود مطالعہ کر چکے تھے، اس کے بعد یہ نزلہ جنگ بلقان اور جنگ طرابلس کی صورت میں عضو ضعیف یعنی مسلمانوں پر گرا، اور قدرتی طور پر ان سے مسلمانوں کے جذبات مشتعل ہوئے، اور ڈاکٹر صاحب نے شکوہ، جواب شکوہ، فاطمہ بنت عبد اللہ اور حضور رسالت مآب کے عنوان سے جو نظمیں لکھی ہیں، ان میں مسلمانوں کے انھی جذبات کی ترجمانی کی ہے۔ شمع و شاعر بھی اسی زمانے کی ایک پُرجوش نظم ہے، جو شہرت اور مقبولیت میں شکوہ اور جواب شکوہ سے کم نہیں ہے،

جنگ طرابلس و بلقان کے بعد ۱۹۱۴ء میں یورپ کی جنگ عظیم شروع ہوئی اور ۱۹۱۸ء میں اس کا خاتمہ ہوا، اور مسلمانوں پر اس کا یہ اثر پڑا کہ قسطنطنیہ پر اتحادیوں کا قبضہ ہو گیا، سلطان وحید الدین خان کی خلافت برائے نام رہ گئی، اور اسلامی ممالک کا بظاہر کوئی مستقبل نہ رہا، اسلامی ممالک کے علاوہ تجارتی سرد بازاری، بیروزگاری، افلاس اور فاقہ مستی میں تمام دنیا مبتلا ہو گئی، اور ڈاکٹر صاحب نے ۱۹۲۱ء یا ۱۹۲۲ء کے شروع میں خضر راہ کے عنوان سے ایک نظم لکھی جس میں ان تمام واقعات پر تبصرہ کیا، یہ نظم بھی ڈاکٹر صاحب کی مشہور نظموں میں ہے جس کے بعض بند سیاسی اور بعض جذباتی ہیں، غالباً اس نظم کی اشاعت کے ایک سال بعد مصطفیٰ کمال نے ترکوں کو یورپ کے پنجۂ اقتدار سے نجات دلائی اور برطانوی فوجیں قسطنطنیہ سے پسپا ہوئیں تو تمام دنیائے اسلام میں دھوم مچ گئی، اور سب کی نگاہیں مصطفیٰ کمال پر پڑنے لگیں، اس حالت میں ڈاکٹر صاحب کے دل میں امید افزا خیالات پیدا ہوئے، اور انھوں نے طلوعِ اسلام کے عنوان سے ایک پُرجوش نظم لکھی جس میں نہایت

بلند آہنگی سے ان خیالات کا اظہار کیا،

عروقِ مردۂ مشرق میں خونِ زندگی دوڑا
سمجھ سکتے نہیں اس راز کو سینا و فارابی

مسلماں کو مسلماں کر دیا طوفانِ مغرب نے
تلاطم ہائے دریا ہی سے ہے گوہر کی سیرابی

عطا مومن کو پھر درگاہِ حق سے ہونے والا ہے
شکوہِ ترکمانی، ذہنِ ہندی، نطقِ اعرابی

سرشکِ چشمِ مسلم میں ہے نیساں کا اثر پیدا
خلیل اللہ کے دریا میں ہوں گے پھر گہر پیدا

کتابِ ملتِ بیضا کی پھر شیرازہ بندی ہے
یہ شاخِ ہاشمی کرنے کو ہے پھر برگ و بر پیدا

اگر عثمانیوں پر کوہِ غم ٹوٹا تو کیا غم ہے
کہ خونِ صد ہزار انجم سے ہوتی ہے سحر پیدا

ڈاکٹر صاحب کی اردو شاعری کا تیسرا دور طلوعِ اسلام پر ختم ہوا، جو بانگِ درا کی سب سے آخری نظم ہے۔ اس کے بعد ان کی توجہ زیادہ تر فارسی شاعری پر مبذول رہی اور اب وہ فارسی شاعری میں اس قدر منہمک ہو گئے کہ اُن کے احباب کو خطرہ پیدا ہوا کہ مبادا اردو اُن کے فیض سے بالکل محروم ہو جائے اسلئے شیخ عبدالقادر نے مقدمۂ بانگِ درا میں ڈاکٹر صاحب سے یہ درخواست کی کہ "وہ پھر کچھ عرصہ کے لئے گیسوئے اردو کے سنوارنے کی طرف متوجہ ہوں، اور ہمیں موقع دیں کہ ہم اس مجموعۂ اردو کو جو اس قدر دیر کے بعد چھپا ہے، ایک دوسرے کلیاتِ اردو کا پیش خیمہ سمجھیں"،

ایک ملاقات کے دوران میں جو ۱۹۳۷ء میں ہوئی، مسٹر یوسف علی نے ڈاکٹر صاحب سے کہا کہ "آپ کو میرے ساتھ وہ وعدہ یاد ہے کہ آئندہ فارسی چھوڑ کر اردو کی طرف دوبارہ متوجہ ہوں گا" اور ڈاکٹر صاحب نے اس کے جواب میں فرمایا کہ "جی ہاں میں اردو میں چند سالوں سے لکھ رہا ہوں[1]"

ان چند سالوں میں ڈاکٹر صاحب نے اردو زبان میں جو کچھ لکھا ہے، اس سے اُن کی اردو شاعری کا چوتھا دور شروع ہوتا ہے، اور بانگِ درا کی اشاعت کے بعد انھوں نے جو کچھ اردو میں لکھا وہ سب

---

[1] ذکرِ اقبال ص ۱۰۳،

اسی چوتھے دور میں شامل ہے، اور اس کی خصوصیات گذشتہ دوروں سے مختلف ہیں، کیونکہ گذشتہ دوروں میں اُن کی پُرجوش اور طویل نظموں کے جیسا کہ ہم ابھی بیان کر چکے ہیں، خاص خاص محرکات تھے لیکن اس دور میں کوئی پُرجوش خارجی محرک اُن کے سامنے نہیں تھا، صرف ایک خودی کا فلسفہ تھا جس کے نشہ میں وہ سرشار اور بیخود تھے، اس لئے بالِ جبریل میں جو اس دور کی اردو شاعری کا پہلا مجموعہ ہے، اس فلسفہ کی بہتات نظر آتی ہے،

خودی کی شوخی و تندی میں کبر و ناز نہیں — جو ناز ہو بھی تو بے لذّتِ نیاز نہیں

خودی وہ بحر ہے جس کا کوئی کنارہ نہیں — تو آبجو اُسے سمجھا اگر تو چارہ نہیں

یہ پیام دے گئی ہے مجھے بادِ صبحگاہی — کہ خودی کے عارفوں کا ہے مقام پادشاہی

خودی میں گم ہے خدائی تلاش کر غافل — یہی ہے تیرے لئے اب صلاحِ کار کی راہ

جب عشق سکھاتا ہے آدابِ خود آگاہی — کھلتے ہیں غلاموں پر اسرارِ شہنشاہی

اور اس فلسفہ کے جتنے اجزا ہیں، سب اس میں موجود ہیں، مثلاً اس فلسفہ کا سب سے مقدم جزو انسان کی فضیلت ہے، اور اس مجموعے میں اس پر موثر اشعار ملتے ہیں،

عروجِ آدمِ خاکی سے انجم سہمے جاتے ہیں — کہ یہ ٹوٹا ہوا تارا مہِ کامل نہ بن جائے

خود خدا کو مخاطب کر کے فرماتے ہیں :-

اسی کوکب کی تابانی سے ہے تیرا جہاں روشن — زوالِ آدمِ خاکی زیاں تیرا ہے یا میرا؟

اس فلسفہ کا دوسرا جزو عشق اور عقل کی جنگ ہے، اور اس مجموعے میں عشق اور عقل کی جنگ پر موثر اشعار موجود ہیں،

عشق کی اک جست نے طے کر دیا قصہ تمام — اس زمین و آسمان کو بیکراں سمجھا تھا میں

اسرارِ خودی کے شائع ہونے کے بعد ہی صوفیوں اور ملاؤں سے اُن کی جنگ چھڑ گئی لیکن

بانگِ درا کی نظموں میں انھوں نے اس نزاع کا اظہار نہیں کیا لیکن اس کے بعد یہ ان کا ایک مستقل موضوع بن گیا، اور اس مجموعے میں متعدد اشعار اس موضوع پر ملتے ہیں، بلکہ ایک مستقل نظم خاص طور پر پنجاب کے پیرزادوں پر لکھی ہے اور ملا اور بہشت کے عنوان سے ایک نہایت پُرلطف نظم کہی ہے۔

میں بھی حاضر تھا وہاں ضبطِ سخن کر نہ سکا	حق سے جب حضرتِ مُلّا کو مِلا حکمِ بہشت
عرض کی میں نے الٰہی مری تقصیر معاف	خوش نہ آئیں گے اسے حور و شراب و لبِ کشت
نہیں فردوس مقامِ جدل و قال و اقوال	بحث و تکرار اس اللہ کے بندے کی سرشت
ہے بد آموزیِ اقوام و ملل کام اس کا	اور جنت میں نہ مسجد نہ کلیسا نہ کنشت

سیاسی موضوع پر بھی اس میں بعض عمدہ نظمیں ہیں جن میں سے ایک نظم میں اشتراکیت کی تائید نہایت پُرزور طریقہ پر کی گئی ہے، اس کا عنوان "فرمانِ خدا" ہے، اور ایک نظم لینن پر لکھی ہے، اور اس میں یورپین تہذیب و تمدن کی تمام خرابیاں خود لینن کی زبان سے بیان کی ہیں، اس مجموعہ کی سب سے زیادہ پُرجوش نظم ساقی نامہ ہے، جس کو انھوں نے مثنوی میر حسن کی بحر میں لکھا ہے، اس نظم میں ڈاکٹر صاحب کا جوشِ بیان اپنے منتہا سے کمال کو پہنچ گیا ہے، اور یہ معلوم ہوتا ہے کہ پُرجوش الفاظ اور مست خیالات کا ایک سیلاب امنڈتا ہوا چلا آتا ہے، چنانچہ ہم آگے چل کر اس کے چند اشعار کا جو انتخاب درج کریں گے، اس سے اس کا اندازہ ہو گا،

پیامِ مشرق، زبورِ عجم، جاوید نامہ اور بالِ جبریل پر ڈاکٹر صاحب کا تمام شاعرانہ زور صرف ہو چکا تھا کہ اُن کی طویل علالت کا زمانہ شروع ہوا، لیکن اس زمانے میں بھی اُن کی زبان بند نہیں ہوئی، اور وہ اردو اور فارسی دونوں زبانوں میں شعر کہتے رہے، اردو زبان میں انھوں نے جو کچھ لکھا اس کا مجموعہ ضربِ کلیم کے نام سے بالِ جبریل کی اشاعت کے بعد ۱۹۳۶ء میں شائع ہوا، جو ایک نیم واعظانہ اور نیم شاعرانہ کتاب ہے، باایں ہمہ ضربِ کلیم کی بہت سی نظمیں نہایت برجستہ اور

رواں ہیں جن میں ایک نظم "مرد مسلمان" نہایت مشہور و مقبول ہے، بالخصوص جو خیالات انھوں نے "محراب گل افغان" کے فرضی نام سے ظاہر کئے ہیں، ان میں انتہا درجہ کی دلچسپی پائی جاتی ہے، اس سلسلے میں انھوں نے ایک نظم جو پشتو کے مشہور گیت "وا قربان" کی دھن میں لکھی ہے وہ اور بھی زیادہ دلچسپ ہے

رومی بدلے شامی بدلے بدلا ہندستان — تو بھی اے فرزند کہستاں اپنی خودی پہچان
اپنی خودی پہچان — او غافل افغان
موسم اچھا، پانی وافر، مٹی بھی زرخیز — جس نے اپنا کھیت نہ سینچا وہ کیسا دہقان
اپنی خودی پہچان — او غافل افغان
اونچی جس کی لہر نہیں ہے وہ کیسا دریا ہے — جس کی ہوائیں تند نہیں ہیں وہ کیسا طوفان
اپنی خودی پہچان — او غافل افغان
ڈھونڈ کے اپنی خاک میں جس نے پایا اپنا آپ — اس بندے کی دہقانی پر سلطانی قربان
اپنی خودی پہچان — او غافل افغان
تیری بے علمی نے رکھ لی بے علموں کی لاج — عالم فاضل بیچ رہے ہیں اپنا دین ایمان
اپنی خودی پہچان — او غافل افغان

اس کے علاوہ ان نظموں میں وہ نظمیں یا وہ اشعار زیادہ پر اثر اور پر لطف معلوم ہوتے ہیں جن میں کوہستانی زندگی کے لوازم و خصوصیات کی طرف اشارے کئے گئے ہیں، اور ان سے یہ نتیجہ نکلتا ہے کہ خودی کی تربیت اور نشو و نما صرف انھی مقامات میں ہو سکتی ہے جو آزاد اور عیش و تنعم کے اسباب سے خالی ہیں۔

ضرب کلیم کے بعد نومبر ۱۹۳۸ء میں ارمغان حجاز شائع ہوئی جس کا زیادہ تر حصہ تو فارسی زبان میں ہے لیکن آخر میں چند نظمیں اردو میں بھی ہیں، یہ زمانہ ڈاکٹر صاحب کی علالت اور پریشان حالی کا تھا

اس لئے قدرتی طور پر اُن کی طبیعت میں افسردگی اور پژمردگی پیدا ہوگئی تھی، اور اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ اب زورِ بیان اور جوشِ کلام سے زیادہ اُن کے اشعار میں سوز و گداز پیدا ہوگیا، لیکن یہ سوز و گداز صرف ارمغانِ حجاز کے فارسی اشعار کے ساتھ مخصوص ہے، اردو نظمیں اگرچہ تعداد میں کم ہیں لیکن ان میں وہی بلند آہنگی اور جوشِ بیان پایا جاتا ہے جو زبورِ عجم اور بالِ جبریل میں موجود ہے بظاہر یہ معلوم ہوتا ہے کہ اس زمانے میں کشمیر میں جو سیاسی شورش پیدا ہوئی، اور اس سلسلہ میں مسلمانوں پر جو مقدمات قائم ہوئے، اُس نے ڈاکٹر صاحب کے جذبات میں قدرتی طور پر تلاطم پیدا کیا، اور وہ کشمیر کے مسلمانوں کے مصائب سے بہت زیادہ متاثر ہوئے، اور یہی وجہ ہے کہ ارمغانِ حجاز کی اردو نظموں میں متعدد نظمیں کشمیر اور مسلمانانِ کشمیر کے متعلق ہیں، جن میں اُن کو نہایت پُرجوش طریقہ پر آزادی حاصل کرنے کی ترغیب دی گئی ہے مثلاً

آج وہ کشمیر ہے محکوم و مجبور و فقیر
کل جسے اہلِ نظر کہتے تھے ایرانِ صغیر

سینۂ افلاک سے اٹھتی ہے آہِ سوزناک
مردِ حق ہوتا ہے جب مرعوبِ سلطان و امیر

کہہ رہا ہے داستان بیدردیِ ایام کی
کوہ کے دامن میں وہ غم خانۂ دہقانِ پیر

آہ یہ قومِ نجیب و چرب دست و تر دماغ
ہے کہاں روزِ مکافات اے خدائے دیرگیر

سمجھا لہو کی بوند اگر تو اسے تو خیر
دل آدمی کا ہے فقط اک جذبۂ بلند

گردش مہ و ستارہ کی ہے ناگوار اسے
دل آپ اپنی شام و سحر کا ہے نقشبند

جس خاک کے ضمیر میں ہے آتشِ چنار
ممکن نہیں کہ سرد ہو وہ خاکِ ارجمند

تمام عارف و عامی خودی سے بیگانہ
کوئی بتائے یہ مسجد ہے یا کہ بت خانہ

یہ راز ہم سے چھپایا ہے میرِ واعظ نے
کہ خود حرم ہے چراغِ حرم کا پروانہ

طلسمِ بیخبری کافری و دینداری
حدیثِ شیخ و برہمن فسون و افسانہ

نصیب خطہ ہو یا رب وہ بندۂ درویش   کہ جس کے فقر میں انداز ہوں کلیمانہ
چھپے رہیں گے زمانہ کی آنکھ سے کب تک   گہر ہیں آبِ ولر کے تمام یک دانہ

صرف کشمیر ہی کی خصوصیت نہیں بلکہ ارمغانِ حجاز کے اس حصے میں جتنی نظمیں ہیں سب بلند، پرجوش، ولولہ خیز اور شاعرانہ ہیں۔ بعض لوگوں نے لکھا ہے کہ ڈاکٹر صاحب کے دورِ اخیر کی شاعری کا رنگ واعظانہ ہے لیکن ارمغانِ حجاز کی ان نظموں پر یہ کلیہ صادق نہیں آتا۔ چراغ جب بجھنے لگتا ہے تو اس کی لو اور زیادہ تیز ہو جاتی ہے۔ یا صوفیہ کے نظریہ کے مطابق جسم جب ضعیف ہوتا ہے تو روح قوی ہو جاتی ہے۔ ڈاکٹر صاحب کی ان نظموں کا یہی حال ہے۔ بہرحال وجہ جو کچھ بھی ہو لیکن یہ نظمیں جوشِ بیان میں زبورِ عجم اور بالِ جبریل کی نظموں سے کم رتبہ نہیں ہیں۔ مثالیں ملاحظہ ہوں، بڈھا بلوچ اپنے بیٹے کو نصیحت کرتا ہے:-

ہو تیرے بیاباں کی ہوا تجھ کو گوارا   اس دشت سے بہتر ہے نہ دلی نہ بخارا
جس سمت میں چاہے صفتِ سیلِ رواں چل   وادی یہ ہماری ہے وہ صحرا بھی ہمارا
غیرت ہے بڑی چیز جہانِ تگ و دو میں   پہناتی ہے درویش کو تاجِ سرِ دارا
حاصل کسی کامل سے یہ پوشیدہ ہنر کر   کہتے ہیں کہ شیشہ کو بنا سکتے ہیں خارا
دیں ہاتھ سے دے کر اگر آزاد ہو ملت   ہے ایسی تجارت میں مسلماں کو خسارا
دنیا کو ہے پھر معرکۂ روح و بدن پیش   تہذیب نے پھر اپنے درندوں کو ابھارا
اللہ کو پامردیِ مومن پہ بھروسا   ابلیس کو یورپ کی مشینوں کا سہارا
تقدیرِ امم کیا ہے کوئی کہہ نہیں سکتا   مومن کی فراست ہو تو کافی ہے اشارا
اخلاصِ عمل مانگ نیاگانِ کہن سے   شاہاں چہ عجب گر بنوازند گدا را

کھلا جب چمن میں کتب خانۂ گل   نہ کام آیا ملا کو علمِ کتابی

متانت شکن تھی صدائے بہاراں　　غزلخواں ہوا پیرکِ اندرابی
کہا لالۂ آتشیں پیرہن نے　　کہ اسرارِ جاں کی ہوں میں بے حجابی
سمجھتا ہے جو موت خوابِ لحد کو　　نہاں اُس کی تعمیر میں ہے خرابی
نہیں زندگی سلسلہ روز و شب کا　　نہیں زندگی مستی و نیم خوابی
حیات است در آتشِ خود طپیدن　　خوش آں دم کہ ایں نکتہ را باز یابی
اگر ز آتشِ دل شرارے بگیری　　تواں کرد زیرِ فلک آفتابی

اس حصے میں ڈاکٹر صاحب نے چند رُباعیاں بھی لکھی ہیں، جن میں نہایت لطیف مضامین پیدا کئے ہیں، مثلاً یہ کہ یہ زمانہ ایجاد و اختراع کا زمانہ ہے، اس کے لئے پرانے گناہ کافی نہیں، بلکہ نئے گناہوں کی ضرورت ہے، اور شیطان بڈھا ہو کر اب اس ضرورت کو پورا نہیں کر سکتا، اس لئے خدا سے کہتے ہیں :-

فراغت دے اسے کارِ جہاں سے　　کہ چھوٹے ہر نفس کے امتحاں سے
ہوا پیری سے شیطاں کہنہ اندیش　　گناہِ تازہ تر لائے کہاں سے

یا یہ کہ خدا کے سوا کسی اور پر نظر رکھنا کفر ہے، اس کو اس طریقے سے بیان کرتے ہیں :-

خرد کی تنگ دامانی سے فریاد　　تجلّی کی فراوانی سے فریاد
گوارا ہے اُسے نظّارۂ غیر　　نگہ کی نامسلمانی سے فریاد

یا یہ کہ ایسے مسلمان جن میں مسلمانوں کے اصلی اوصاف موجود ہوں، کمیاب ہیں، یا یہ کہ خلوت میں رہتے ہیں، اس کو اس شاعرانہ انداز میں بیان کیا ہے :-

حدیثِ بندۂ مومن دل آویز　　جگر پُرخوں، نفس روشن، نگہ تیز
میسّر ہو کسے دیدار اس کا　　کہ ہے وہ رونقِ محفل کم آمیز

اس کے علاوہ ان رُباعیوں میں جو خیال بھی ظاہر کیا ہے، نہایت جوش اور بلند آہنگی سے ظاہر کیا ہے، مثلاً

تِرے دریا میں طوفاں کیوں نہیں ہے؟ خودی تیری مسلماں کیوں نہیں ہے؟
عبث ہے شکوۂ تقدیر یزداں تو خود تقدیر یزداں کیوں نہیں ہے؟

ہر دور کی خصوصیات سے الگ ہو کر اگر ڈاکٹر صاحب کے اردو کلام پر مجموعی حیثیت سے نظر ڈالی جائے، تو وہ اصنافِ شاعری کے لحاظ سے غزل، مرثیہ، مثنوی، مناظرِ قدرت، رُباعیات، یا قطعات، ظریفانہ وطنزیہ، قومی، اور وطنی نظموں میں منقسم ہے، اور ہم ان میں سے ہر صنف پر الگ الگ ریویو کرنا چاہتے ہیں:۔

غزل | غزل میں ڈاکٹر صاحب نواب مرزا داغ کے شاگرد تھے، اس لئے ان کی بعض ابتدائی غزلوں میں نواب مرزا داغ کی تمام خصوصیتیں، یعنی شوخی، روانی، اور برجستگی وغیرہ موجود ہیں، مثلاً

نہ آتے ہمیں اس میں تکرار کیا تھی مگر وعدہ کرتے ہوئے عار کیا تھی
تمہارے پیامی نے سب راز کھولا خطا اس میں بندے کی سرکار کیا تھی
تامل تو تھا اُن کو آنے میں قاصد مگر یہ بتا طرزِ انکار کیا تھی
کھنچے خود بخود جانبِ طور موسیٰ کشش تیری اے شوقِ دیدار کیا تھی
کہیں ذکر رہتا ہے اقبالؔ تیرا فسوں تھا کوئی تیری گفتار کیا تھی

ان کے ابتدائی کلام میں اسی رنگ کی ایک آدھ غزلیں اور بھی ہیں، لیکن یہ رنگ جیسا کہ پروفیسر عبدالقادر سروری نے لکھا ہے کہ ان کی سنجیدہ طبیعت کے خلاف تھا۔ اس لئے انھوں نے اس کو بہت جلد ترک کر دیا، اور اس رنگ کے ترک کرنے کے بعد جو رنگ اختیار کیا، اس کے متعلق اُن کی اردو شاعری کے نقادوں کا متفقہ بیان ہے کہ یہ غالبؔ کا رنگ تھا جو اس فلسفی

شاعری افتادِ طبیعت کے بالکل موافق تھا چنانچہ شیخ عبدالقادر نے بانگِ درا کے دیباچہ میں اس کو کسی قدر شاعرانہ مبالغہ کے ساتھ ان الفاظ میں بیان کیا ہے،

"غالب و اقبال میں بہت سی باتیں مشترک ہیں، اگر میں تناسخ کا قائل ہوتا، تو ضرور کہتا کہ مرزا اسداللہ خان غالب کو اردو اور فارسی کی شاعری سے جو عشق تھا، اس نے ان کی روح کو عدم میں جا کر بھی چین نہ لینے دیا، اور مجبور کیا کہ وہ پھر کسی جسدِ خاکی میں جلوہ افروز ہو کر شاعری کے چمن کی آبیاری کرے، اور اس نے پنجاب کے ایک گوشے میں جسے سیالکوٹ کہتے ہیں، دوبارہ جنم لیا، اور محمد اقبال نام پایا۔"

لیکن پروفیسر عبدالقادر سروری کی محتاط اور معتدل رائے یہ ہے کہ "اس کے بعد انھوں نے جو غزلیں لکھیں وہ لفظاً و معناً غالب کی تقلید نہیں تو غالب کے کلام سے متاثر ضرور ہیں، بہر حال اقبال نے ارشد سے صوری تلمذ حاصل کیا، داغ سے تحریری اصلاح لی، مگر غالب سے معنوی استفادہ کیا، اور یہ آخری اثر ان کی طبیعت کے مناسب تھا، اس لئے وہ دیرپا ... تک کسی نہ کسی صورت میں ظاہر ہوتا رہتا ہے[1]"

بعض لوگوں نے میر کو بھی اس میں شامل کر لیا ہو،

روحِ غالب، درد، میر، اقبال تیری دل میں ہے ‌ ‌ ‌ حسنِ لیلائے سخن پنہاں اسی محمل میں ہے

فارسی میں تین شاعر پیدا ہوئے جنھوں نے مختلف اقلیمِ سخن کی فرمانروائی کی،

ابیات و قصیدہ و غزل را ‌ ‌ ‌ فردوسی و انوری و سعدی

لیکن اردو میں میر و غالب صرف دو ہی مسلم الثبوت شاعر تھے، اور بعض لوگوں کے خیال میں قدرت نے ان دونوں کو ڈاکٹر اقبال کی ذات میں جمع کر کے ایک تیسرا شاعر پیدا کر دیا، اس لئے

---

[1] آثارِ اقبال ص ۱۱۱، ۱۱۲،

اردو کی یہ کمی پوری ہو گئی، اور ایران کی طرح ہندوستان میں بھی تین شاعر پیدا ہو گئے،

تین شاعر مختلف اوقات میں پیدا ہوئے — جن کے فیضِ طبع نے اردو کو گنج زر دیا
اک اثر میں بڑھ گیا اک فہمِ تخئیل میں — تیسرے کی ذات میں دونوں کو حق نے بھر دیا
کائناتِ شاعری میں ہیں یہی دو باکمال (غالب، میر) — تیسرے (اقبال) میں اس لئے دونوں کو یکجا کر دیا[1]

پروفیسر عبدالقادر سروری نے ڈاکٹر صاحب کی بعض غزلوں سے بھی غالب کا اثر نمایاں کیا ہے مثلاً

ظاہر کی آنکھ سے نہ تماشا کرے کوئی — ہو دیکھنا تو دیدۂ دل وا کرے کوئی
عذر آفرینِ جرم محبت ہے حسنِ دوست — محشر میں عذرِ تازہ نہ پیدا کرے کوئی

کہوں کیا آرزوئے بیدلی مجھ کو کہاں تک ہے — مرے بازار کی رونق ہی سودائے زیاں تک ہے
سکونِ دل سے سامانِ کشودِ کار پیدا کر — کہ عقدہ خاطرِ گرداب کا آبِ رواں تک ہے

ان اشعار میں "سکونِ دل"، "کشودِ کار"، اور "عقدۂ خاطرِ گرداب" غالب کی ترکیبیں ہیں۔

اس غزل کا یہ شعر بھی:

وہ مے کش ہوں فروغِ مے سے خود گلزار بن جاؤں — ہوائے گل فراقِ ساقیِ نامہرباں تک ہے

غالب کے اس شعر سے ماخوذ ہے،

اک نوبہار تازہ کو تاکے ہے پھر نگاہ — چہرہ فروغِ مے سے گلستاں کئے ہوئے

لیکن اُن کی غزلوں کے رنگ میں ہمواری نہیں پائی جاتی بلکہ اس کے مختلف دور ہیں، اور ہر دور میں اُن کا رنگ مختلف ہے، غالب و میر کا اثر ان کی غزل گوئی کے پہلے دور میں زیادہ نمایاں ہے جیسا کہ اُن کے مختلف اشعار سے اس کا اندازہ ہو گا،

مانا کہ تیری دید کے قابل نہیں ہوں میں — تو میرا شوق دیکھ مرا انتظار دیکھ

---

[1] نیرنگِ خیال اقبال نمبر ص ۳۰۶،

جمع کر خرمن تو پہلے دانہ دانہ چن کے تو
آہی نکلے گی کوئی بجلی جلانے کے لئے

موت کا نسخہ ابھی باقی ہے اے دردِ فراق
چارہ گر دیوانہ ہے میں لا دوا کیونکر ہوا

نہیں بیگانگی اچھی رفیقِ راہِ منزل سے
ٹھہر جا اے شرر ہم بھی تو آخر جلنے والے ہیں

چمن افروز ہے صیاد میری خوشنوائی تک
رہی بجلی کی بیتابی سو میرے آشیاں تک ہے

زمانے بھر میں رسوا ہوں مگر اے وائے نادانی
سمجھتا ہوں کہ میرا عشق میرے رازداں تک ہے

محبت کیلئے دل ڈھونڈھ کوئی ٹوٹنے والا
یہ وہ مے ہے جسے رکھتے ہیں نازک آبگینوں میں

کوئی دم کا مہماں ہوں اے اہلِ محفل
چراغِ سحر ہوں بجھا چاہتا ہوں

ان اشعار میں میر کے رنگ کی جھلک پائی جاتی ہے، غالب کا انداز ان اشعار میں ہے:

میں انتہائے عشق ہوں تو انتہائے حسن
دیکھے مجھے کہ تجھ کو تماشا کرے کوئی

وہ مشتِ خاک ہوں فیضِ پریشانی سے صحرا ہوں
نہ پوچھو میری وسعت کی زمیں سے آسماں تک ہے

جرس ہوں نالہ خوابیدہ ہے میری ہر رگ و پے میں
یہ خاموشی مری وقتِ رحیلِ کارواں تک ہے

چمن زارِ محبت میں خموشی موت ہے بلبل
یہاں کی زندگی پابندیِ رسمِ فغاں تک ہے

جوانی ہے تو ذوقِ دید بھی لطفِ تمنا بھی
ہمارے گھر کی آبادی قیامِ میہماں تک ہے

مدام گوش بہ دل رہ یہ ساز ہے ایسا
جو ہو شکستہ تو پیدا نوائے راز کرے

تمیزِ لالہ و گل سے ہے نالۂ بلبل
جہاں میں وا نہ کوئی چشمِ امتیاز کرے

میں جبھی تک تھا کہ تیری جلوہ پیرائی نہ تھی
جو نمودِ حق سے مٹ جاتا ہے وہ باطل ہوں میں

بزمِ ہستی اپنی آرائش پہ تو نازاں نہ ہو
تو تو اک تصویر ہے محفل کی اور محفل ہوں میں

ڈھونڈتا پھرتا ہوں اے اقبال اپنے آپ کو
آپ ہی گویا مسافر آپ ہی منزل ہوں میں

واعظ کمالِ ترک سے ملتی ہے یاں مراد
دنیا جو چھوڑ دی ہے تو عقبیٰ بھی چھوڑ دے

تقلید کی روش سے تو بہتر ہے گمرہی
رستہ نہ ڈھونڈھ خضر کا سودا بھی چھوڑ دے

مانند خامہ تیری زباں پر ہے حرف غیر
بیگانہ شے پہ نازش بیجا بھی چھوڑ دے

شبنم کی طرح پھولوں پہ رو اور چمن سے چل
اس باغ میں قیام کا سودا بھی چھوڑ دے

ہے عاشقی میں رسم الگ سب سے بیٹھنا
بتخانہ بھی حرم بھی کلیسا بھی چھوڑ دے

اچھا ہے دل کے پاس رہے پاسبان عقل
لیکن کبھی کبھی اسے تنہا بھی چھوڑ دے

شوخی سی ہے سوال مکرر میں اے کلیم
شرط رضا یہ ہے کہ تقاضا بھی چھوڑ دے

واعظ ثبوت لائے جو مے کے جواز میں
اقبال کو یہ ضد ہے کہ پینا بھی چھوڑ دے

ڈاکٹر صاحب کی غزل گوئی کا دوسرا دور قیام یورپ کے زمانہ سے شروع ہوا، اور عام طور پر یورپ کو میخانہ عیش و عشرت اور مرقع حسن و جمال خیال کیا جاتا ہے، اس لئے یہاں اُن کی غزلوں میں حسن و عشق کے جذبات میں اور بھی زیادہ مستی اور رنگینی پیدا ہونی چاہیئے تھی لیکن خلاف توقع ڈاکٹر صاحب پر مہ جبینان یورپ کے حسن و جمال کا الٹا اثر پڑا، اور انھوں نے اس معاملہ میں ہندوستان کو یورپ پر ترجیح دی،

میں نے اے اقبال یورپ میں اُسے ڈھونڈا عبث
بات جو ہندوستان کے ماہ سیماؤں میں تھی

اس لئے اُن کے رنگ تغزل میں کوئی نمایاں فرق پیدا نہیں ہوا، بلکہ وہی میر و غالب کی روش قائم رہی، مثلاً،

ملا محبت کو سوز مجھکو تو بولے صبح ازل فرشتے
مثال شمع مزار ہے تو، تری کوئی انجمن نہیں ہے

کوئی دل ایسا نظر نہ آیا نہ جس میں خوابیدہ ہو تمنا
الٰہی تیرا جہان کیا ہے نگار خانہ ہے آرزو کا

کھلا یہ مر کر کہ زندگی اپنی تھی طلسم ہوس سراپا
جسے سمجھتے تھے جسم خاکی غبار تھا کوئے آرزو کا

چمن میں گلچیں سے غنچہ کہتا تھا اتنا بیدرد کیوں ہے انساں؟
تری نگاہوں میں ہے تبسم شکست ہونا مرے سبو کا

سپاس شرط ادب ہے ورنہ کرم ترا ہے ستم سے بڑھکر — ذرا سا اک دل دیا ہے وہ بھی فریب خوردہ ہے آرزو کا

پا گئی آسودگی کوئے محبت میں وہ خاک — مدتوں آوارہ جو حکمت کے صحراؤں میں تھی

بھلی ہے ہمنفسو اس چمن میں خاموشی — کہ خوشنواؤں کو پابند دام کرتے ہیں

چمن میں لالہ دکھاتا پھرتا ہے داغ اپنا کلی کلی کو — یہ جانتا ہے کہ اس دکھاوے سے دل جلوں میں شمار ہوگا

نہ پوچھ اقبال کا ٹھکانا ابھی وہی کیفیت ہے اس کی — کہیں سر راہ گزار بیٹھا ستمکش انتظار ہوگا

یہ میر کا لہجہ ہے، غالب کا صوفیانہ اور فلسفیانہ انداز ان اشعار سے واضح ہوگا

چمک تیری عیاں بجلی میں آتش میں شرارے میں — جھلک تیری ہویدا چاند میں سورج میں تارے میں

بلندی آسمانوں میں، زمینوں میں تری پستی — روانی بحر میں افتادگی تیرے کنارے میں

جو ہے بیدار انساں میں وہ گہری نیند سوتا ہے — شجر میں پھول میں حیواں میں پتھر میں ستارے میں

خصوصیت نہیں کچھ اس میں اے کلیم تری — شجر حجر بھی خدا سے کلام کرتے ہیں

البتہ اُن کے وطنی اور سیاسی خیالات میں جو تغیرات پیدا ہوئے انھوں نے اس دور کی بعض غزلوں میں بھی سرسری طور پر ان کا اظہار کیا ہے، بالخصوص یہ غزل تو پوری کی پوری سیاسی رنگ میں ہے:-

زمانہ آیا ہے بے حجابی کا عام دیدار یار ہوگا — سکوت تھا پردہ دار جس کا وہ راز اب آشکار ہوگا

لیکن یورپ کی تہذیب و تمدن اور سیاست و معاشرت کے متعلق جو مخالفانہ خیالات اُن کے دل میں پیدا ہوئے اُن کا اظہار ان سرسری اشعار سے نہیں ہو سکتا تھا، اس لئے اُن کو انھوں نے اپنے دل ہی میں مخفی رکھا، اور ہندوستان میں واپس آکر اُن کو نہایت بیباکی سے ظاہر کیا، اور غالباً اس شعر میں اسی طرف اشارہ ہے

زمانہ دیکھے گا جب مرے دل سے محشر اٹھے گا گفتگو کا — مری خموشی نہیں ہے گویا مزار ہے حرف آرزو کا

بہرحال اس دور کی ان غزلوں میں ڈاکٹر صاحب کی اصلی خصوصیت یہ ہے کہ غزل کے عام اور

متداول مضامین تو تمام شعرا کے یہاں پائے جاتے ہیں جن کی حقیقت نقالی سے زیادہ نہیں ہوتی لیکن بعض شعرا میں کوئی خاص حقیقی جذبہ پایا جاتا ہے، اور وہ اس کو بار بار نہایت بلند آہنگی سے ظاہر کرتے ہیں، یہی جذبہ ہے جو اس کے کلام میں امتیازی شان پیدا کرتا ہے، اور اس کو تمام شعرا سے ممتاز کر دیتا ہے، مثلاً شراب کباب اور رندی و سرمستی کے مضامین تو تمام غزلگو شعرا کے یہاں موجود ہیں لیکن خواجہ حافظ میں رندی و سرمستی کا یہ جذبہ حقیقۃً پایا جاتا تھا، اس سے بحث نہیں کہ وہ شرابِ معرفت کے نشے میں چور تھے یا بادۂ انگوری نے ان کو سرمست و سرشار بنا دیا تھا لیکن بہرحال اُن کے سر میں کسی نہ کسی شراب کا نشہ ضرور موجود تھا جس کا اظہار انھوں نے نہایت وسعت، تنوع، اور جوش کے ساتھ کیا، اس لئے یہ مضامین اُن کی خاص چیز بن گئے، اسی طرح ڈاکٹر صاحب کا جوش اور ولولہ کسی ظاہری یا باطنی کیفیت کا نتیجہ تھا لیکن پہلے دونوں گذشتہ دوروں میں وہ اس ذوق سے ناآشنا تھے، یورپ سے پلٹنے کے بعد انھوں نے خودی کو اپنا خاص فلسفہ اور خاص پیغام بنایا، اور اس کی تبلیغ نہایت پُرجوش طریقہ پر کی، اس لئے ان کی غزلگوئی کے تیسرے دور میں، جو یورپ سے واپسی کے بعد شروع ہوا جو جوش اور اصلیت موجود ہے وہ پچھلے دونوں دوروں میں مفقود ہے، خیالات کا اثر الفاظ پر بھی پڑتا ہے اس لئے اس دور کی غزلوں کے الفاظ میں جو رعنائی، برجستگی اور شگفتگی پائی جاتی ہے، وہ پچھلے کلام میں موجود نہیں، ان غزلوں میں انتخاب کی گنجائش نہیں، بلکہ پوری کی پوری غزلیں انتخاب ہیں

پردہ چہرے سے اٹھا انجمن آرائی کر — چشم مہر و مہ و انجم کو تماشائی کر
تو جو بجلی ہے تو یہ چشمک پنہاں کب تک — بے حجابانہ مرے دل سے شناسائی کر
نفسِ گرم کی تاثیر ہے اعجازِ حیات — تیرے سینے میں اگر ہے تو مسیحائی کر
کب تلک طور پہ دریوزہ گری مثلِ کلیم — اپنی ہستی سے عیاں شعلۂ سینائی کر
ہو تری خاک کے ہر ذرہ سے تعمیرِ حرم — دل کو بیگانۂ اندازِ کلیسائی کر

اس گلستاں میں نہیں حد سے گزرنا اچھا — ناز بھی کر تو باندازۂ رعنائی کر
پہلے خوددار تو مانندِ سکندر ہو لے — پھر جہاں میں ہوسِ شوکتِ دارائی کر
مل ہی جائے گی کبھی منزلِ لیلیٰ اقبالؔ — کوئی دن اور ابھی بادیہ پیمائی کر
پھر بادِ بہار آئی، اقبالؔ غزل خواں ہو — غنچہ ہے اگر گل ہو، گل ہو تو گلستاں ہو
تو خاک کی مٹھی ہے، اجزا کی حرارت سے — برہم ہو، پریشاں ہو، وسعت میں بیاباں ہو
تو جنسِ محبت ہے، قیمت ہے گراں تیری — کم مایہ ہیں سوداگر، اس دیس میں ارزاں ہو
کیوں ساز کے پردے میں مستور ہو لے تیری — تو نغمۂ رنگیں ہے، ہر گوش پہ عریاں ہو
اے رہروِ فرزانہ رستے میں اگر تیرے — گلشن ہے تو شبنم ہو، صحرا ہے تو طوفاں ہو
ساماں کی محبت میں مضمر ہے تن آسانی — مقصد ہے اگر منزل، غارتگرِ ساماں ہو

ان اشعار میں ڈاکٹر صاحب کا پورا فلسفۂ حیات، فلسفۂ عمل اور فلسفۂ خودی موجود ہے، جس کی تشریح ہم آئندہ فلسفۂ خودی کے عنوان میں کریں گے،

ڈاکٹر صاحب کی چند غزلیں بالِ جبریل کے شروع میں بھی ہیں، اور یہ اُن کی غزلگوئی کا چوتھا دور ہے لیکن زبان اور مضمون دونوں حیثیتوں سے ہم اُن کو بمشکل غزل کہہ سکتے ہیں، غزل کی ایک خاص زبان ہے جو نرم لطیف، شیریں، خوشگوار اور لوچدار ہوتی ہے لیکن ان غزلوں کی زبان ان اوصاف سے بالکل خالی ہے، ڈاکٹر صاحب بھی اس نکتے سے واقف ہیں، اس لئے بطور معذرت کے فرماتے ہیں:

مری نوا میں نہیں ہے ادائے محبوبی — کہ بانگِ صورِ سرافیل دلنواز نہیں

الفاظ بالکل خیالات کے تابع ہوتے ہیں، اور غزل کی یہ زبان قدرتی طور پر اس لئے پیدا ہوگئی ہے کہ غزل میں جو مضامین بیان کئے جاتے ہیں، وہ خود بھی نہایت لطیف و نازک ہوتے

ہیں، اور ڈاکٹر صاحب کی یہ غزلیں اس قسم کے لطیف مضامین سے خالی ہیں، اور ڈاکٹر صاحب خود اس کا اعتراف کرتے ہیں،

حدیثِ بادہ و مینا و جام آتی نہیں مجھکو　　نہ کر خارا شگافوں سے تقاضا شیشہ سازی کا

اس بنا پر ہم بال جبریل کی غزلوں کو بہ مشکل غزل کہہ سکتے ہیں، البتہ غزل کا ایک عجیب مضمون عقل و عشق کی آویزش ہے، اور اُس کو صوفیانہ اور رندانہ دونوں قسم کی شاعری سے تعلق ہے، اور شعرا نے ان دونوں حیثیتوں سے عقل کے مقابلہ میں عشق کی حمایت کی ہے، ڈاکٹر صاحب کی شاعری اگرچہ رندانہ نہیں ہے، تاہم اس کا ایک ماخذ تصوف بھی ہے، اسی کے ساتھ عشق و محبت کو جیسا کہ ہم آگے چل کر بیان کریں گے، فلسفۂ خودی سے بھی گہرا تعلق ہے، اس لئے عقل و عشق کی معرکہ آرائی اُن کی شاعری کا ایک اہم جزء ہے، اور انھوں نے غزل میں اس مضمون کی آمیزش اپنی غزل گوئی کے تیسرے دور میں کی ہے، اور چوتھے دور میں جو اسی تیسرے دور کا تتمہ و تکملہ ہے، یہ شراب تند سے تند تر ہو گئی ہے،

مرثیہ | ڈاکٹر صاحب نے مرثیے بہت کم لکھے ہیں، اور جو لکھے ہیں اُن میں مرثیہ گوئی کی شان بہت کم پائی جاتی ہے، وہ ایک ہنگامہ خیز، ولولہ انگیز اور فلسفیانہ طبیعت رکھتے تھے، اور مرثیہ میں درد و غم، سوز و گداز اور حرمان و یاس کی ضرورت ہے، اس لئے ان سے یہ صنف بن نہیں آتی، انھوں نے اپنی والدہ مرحومہ کا ایک طویل مرثیہ لکھا ہے لیکن رنج و غم کا اظہار صرف اس کے ایک بند سے ہوتا ہے،

کس کو اب ہوگا وطن میں آہ میرا انتظار　　کون میرا خط نہ آنے سے رہیگا بے قرار
عمر بھر تیری محبت میری خدمت گر رہی　　میں تری خدمت کے قابل جب ہوا تو چل بسی
وہ جوانِ قامت میں ہے جو صورتِ سروِ بلند　　تیری خدمت سے ہوا جو مجھ سے بڑھکر سربلند

تجھکو مثلِ طفلکِ بے دست پا روتا ہو وہ
صبر سے نا آشنا صبح و مسا روتا ہو وہ

اس کے علاوہ جتنے بند ہیں، ان میں موت کا فلسفہ بیان کیا گیا ہے، بالخصوص ابتدائی بند تو بالکل شانِ مرثیہ گوئی کے خلاف ہے،

آنکھ پر ہوتا ہے جب یہ سرِ مجبوری عیاں
خشک ہو جاتا ہے دل میں اشک کا سیلِ رواں

علم و حکمت رہزنِ سامانِ اشک و آہ ہے
یعنی اک الماس کا ٹکڑا دلِ آگاہ ہے

گرچہ میرے باغ میں شبنم کی شادابی نہیں
آنکھ میری مایہ دارِ اشکِ عنابی نہیں

ایک مرثیہ انھوں نے سر راس مسعود کا بھی لکھا ہے، جن سے ان کو بے انتہا محبت تھی، اس مرثیہ کے ابتدائی اشعار تو بے شبہ مرثیے کی شان رکھتے ہیں،

رہی نہ آہ زمانے کے ہاتھ سے باقی
وہ یادگارِ کمالاتِ احمد و محمود

زوالِ علم و ہنر مرگِ ناگہاں اس کی
وہ کارواں کا متاعِ گراں بہا مسعود

مجھے رلاتی ہے اہلِ جہاں کی بیدردی
فغانِ مرغِ سحر خواں کو جانتے ہیں سرود

نہ کہہ کہ صبر میں پنہاں ہے چارۂ غمِ دوست
نہ کہہ کہ صبر معمائے موت کی ہے کشود

دلے کہ عاشق و صابر بود مگر سنگ است
ز عشق تا بہ صبوری ہزار فرسنگ است

پھر بھی لہجہ حسرت و یاس کا نہیں ہے، بلکہ وہی بلند آہنگی اس میں بھی موجود ہے، جو ان کی ولولہ انگیز نظموں میں پائی جاتی ہے، بالخصوص خودی کی نعت و منقبت تو بالکل شانِ مرثیہ گوئی کے خلاف ہے،

خودی ہے زندہ تو ہے موت اک مقامِ حیات
کہ عشق موت سے کرتا ہے امتحانِ ثبات

خودی ہے زندہ تو دریا ہے بیکرانہ ترا
ترے فراق میں مضطر ہے موجِ نیل و فرات

خود آگہاں کہ ازیں خاکداں برون جستند
طلسمِ مہر و سپہر و ستارہ بشکستند

لیکن یہ مقام خودی کے اظہار کا نہیں بلکہ بیخودی کے اظہار کا ہے،

ڈاکٹر صاحب نے صرف داغ کا ایک ایسا مرثیہ لکھا ہے جس میں مرثیہ گوئی کی تمام خصوصیات موجود ہیں،

عظمتِ غالب ہے اک مدت سے پیوندِ زمیں — مہدیِ مجروح ہے شہرِ خموشاں کا مکیں
توڑ ڈالی موت نے غربت میں مینائے امیر — چشمِ محفل میں ہے اب تک کیفِ صہبائے امیر
آج لیکن ہمنوا! سارا چمن ماتم میں ہے — شمعِ روشن بجھ گئی، بزمِ سخن ماتم میں ہے
بلبلِ دلی نے باندھا اس چمن میں آشیاں — ہمنوا ہیں سب عنادل باغِ ہستی کے جہاں
چل بسا داغ آہ! میت اس کی زیبِ دوش ہے — آخری شاعر جہان آباد کا خاموش ہے
اب کہاں وہ بانکپن وہ شوخیِ طرزِ بیاں — آگ تھی کافورِ پیری میں جوانی کی نہاں
تھی زبانِ داغ پر جو آرزو ہر دل میں ہے — لیلیٰ معنی وہاں بے پردہ، یاں محمل میں ہے
اب صبا سے کون پوچھے گا سکوتِ گل کا راز — کون سمجھے گا چمن میں نالۂ بلبل کا راز
تھی حقیقت سے نہ غفلت فکر کی پرواز میں — آنکھ طائر کی نشیمن پر رہی پرواز میں
اور دکھلائیں گے مضموں کی ہمیں باریکیاں — اپنے فکرِ نکتہ آرا کی فلک پیمائیاں
تلخیِ دوراں کے نقشے کھینچ کر رلوائیں گے — یا تخیل کی نئی دنیا ہمیں دکھلائیں گے
اس چمن میں ہوں گے پیدا بلبلِ شیراز بھی — سیکڑوں ساحر بھی ہوں گے صاحبِ اعجاز بھی
اٹھیں گے آزر ہزاروں شعر کے بت خانے سے — مے پلائیں گے نئے ساقی نئے پیمانے سے
لکھی جائیں گی کتابِ دل کی تفسیریں بہت — ہوں گی اے خوابِ جوانی تیری تعبیریں بہت
ہو بہو کھینچے گا لیکن عشق کی تصویر کون؟ — اٹھ گیا ناوک فگن، مارے گا دل پر تیر کون؟
اشک کے دانے زمینِ شعر میں بوتا ہوں میں — تو بھی رو اے خاکِ دلی! داغ کو روتا ہوں میں

آہ اے بیت الحرام مذہبِ اہلِ سخن ۔۔۔ ہو گیا پھر آج پامالِ خزاں تیرا چمن مشکل ہے
وہ گلِ رنگیں ترا رخصت مثالِ بو ہوا ۔۔۔ یعنی خالی داغ سے کاشانۂ اردو ہوا
تھی نہ شاید کچھ کشش ایسی وطن کی خاک میں ۔۔۔ وہ مہِ کامل ہوا پنہاں دکن کی خاک میں
اٹھ گئے ساقی جو تھے میخانہ خالی رہ گیا ۔۔۔ یادگارِ بزمِ دہلی ایک حالی رہ گیا
آرزو کو خون رلواتی ہے بیدادِ اجل ۔۔۔ مارتا ہے تیر تاریکی میں صیادِ اجل
کھل نہیں سکتی شکایت کیلیے لیکن زبان ۔۔۔ ہے خزان کا رنگ بھی وجہِ قیامِ گلستان
ایک ہی قانونِ عالمگیر کے ہیں سب اثر ۔۔۔ بوئے گل کا باغ سے گلچین کا دنیا سے سفر

جزیرہ سسلی اور گورستان شاہی پر جو نظمیں انھوں نے لکھی ہیں ان میں بھی مرثیہ گوئی کی شان موجود ہے، البتہ یہ کسی خاص شخص کا نہیں بلکہ ملک و قوم کا مرثیہ ہے،

رو لے اب دل کھولکر اے دیدۂ خونناب بار ۔۔۔ وہ نظر آتا ہے تہذیبِ حجازی کا مزار
تھا یہاں ہنگامہ اُن صحرا نشینوں کا کبھی ۔۔۔ بحر بازی گاہ تھا جن کے سفینوں کا کبھی
زلزلے جن سے شہنشاہوں کے درباروں میں تھے ۔۔۔ بجلیوں کے آشیانے جنکی تلواروں میں تھے
غلغلوں سے جسکے لذت گیر اتبک گوش ہے ۔۔۔ کیا وہ تکبیر اب ہمیشہ کیلیے خاموش ہے
آہ اے سسلی سمندر کی ہے تجھ سے آبرو ۔۔۔ رہنما کی طرح اس پانی کے صحرا میں ہے تو
تو کبھی اس قوم کی تہذیب کا گہوارہ تھا ۔۔۔ حسن عالم سوز جس کا آتشِ نظارہ تھا
ہے ترے آثار میں پوشیدہ کسکی داستان ۔۔۔ تیرے ساحل کی خموشی میں ہے اندازِ بیان
درد اپنا مجھ سے کہہ میں بھی سراپا درد ہوں ۔۔۔ جسکی تو منزل تھا میں اس کارواں کی گرد ہوں
میں ترا تحفہ سوئے ہندوستان لے جاؤنگا ۔۔۔ خود یہاں روتا ہوں اوروں کو وہاں رلواؤنگا
آہ جو لاتا وہ عالمگیر یعنی وہ حصار ۔۔۔ دوش پیغمبر اٹھائے سیکڑوں صدیوں کا بار

زندگی سے تھا کبھی معمور اب سنسان ہے — یہ خموشی اسکے ہنگاموں کا گورستان ہے

گو سکوں ممکن نہیں عالم میں اختر کیلئے — فاتحہ خوانی کو یہ ٹھہرا ہے دم بھر کیلئے

رنگ و آبِ زندگی سے گل بداماں ہے زمیں — سیکڑوں خوں گشتہ تہذیبوں کا مدفن ہے زمیں

خوابگہ شاہوں کی ہے یہ منزلِ حسرت فزا — دیدۂ عبرت! خراجِ اشک گلگوں کر ادا

ہے تو گورستاں مگر یہ خاک گردوں پایہ ہے — آہ اک برگشتہ قسمت قوم کا سرمایہ ہے

شورشِ بزمِ طرب کیا، عود کی تقریر کیا! — دردمندانِ جہاں کا نالۂ شبگیر کیا؟

عرصۂ پیکار میں ہنگامۂ شمشیر کیا؟ — خون کو گرمانے والا نعرۂ تکبیر کیا؟

اب کوئی آواز سوتوں کو جگا سکتی نہیں — سینۂ ویراں میں جانِ رفتہ آ سکتی نہیں

مصر و بابل مٹ گئے باقی نشاں تک بھی نہیں — دفترِ ہستی میں انکی داستاں تک بھی نہیں

آہ مسلم بھی زمانے سے یونہی رخصت ہوا — آسماں سے ابرِ آذاری اٹھا، برسا، گیا

اس نشاط آباد میں گو عیش بے اندازہ ہے — ایک غم یعنی غمِ ملت ہمیشہ تازہ ہے

دل ہمارے یادِ عہدِ رفتہ سے خالی نہیں — اپنے شاہوں کو یہ امت بھولنے والی نہیں

دہر کو دیتے ہیں موتی دیدۂ گریاں کے ہم — آخری بادل ہیں اک گذرے ہوئے طوفاں کے ہم

ہیں ابھی صدہا گہر اس ابر کی آغوش میں — برق ابھی باقی ہے اس کے سینۂ خاموش میں

ہو چکا گو قوم کی شانِ جمالی کا ظہور — ہے مگر باقی ابھی شانِ جلالی کا ظہور

مثنوی | ڈاکٹر صاحب نے اردو میں کوئی مستقل مثنوی نہیں لکھی، البتہ میر حسن کی مثنوی سحر البیان کی بحر میں ایک ساقی نامہ لکھا ہے، جو اکثر مثنویوں کا تمہیدی جزو رہا ہے، اور ڈاکٹر صاحب کی پرجوش طبیعت کے لیے مثنوی کا یہی مستانہ حصہ موزوں تھا، اس لیے انھوں نے صرف اسی کو لیا اور اسکے ذریعہ سے اپنے پرجوش فلسفۂ خودی کی تبلیغ نہایت مستانہ لہجے میں کی ہے لیکن پورا ساقی نامہ پرجوش،

متین، سنجیدہ، باوقار اور ولولہ انگیز مضامین و الفاظ سے بھرا ہوا ہے۔ اس لیے اس کا انتخاب مشکل ہے، ہم اِدھر اُدھر سے چند منتخب اشعار لیکر درج کرتے ہیں،

دمادم رواں ہے یم زندگی — ہر اک شے سے پیدا رم زندگی
یہ ثابت بھی ہے اور سیار بھی — عناصر کے پھندوں سے بیزار بھی
یہ عالم یہ بتخانۂ شش جہات — اسی نے تراشا ہے یہ سومنات
چمک اس کی بجلی میں تارے میں ہے — یہ چاندی میں سونے میں پارے میں ہے
سمجھتا ہے تو راز ہے زندگی — فقط ذوقِ پرواز ہے زندگی
مذاقِ دوئی سے بنی زوج زوج — اٹھی دشت و کہسار سے فوج فوج
خودی جلوہ بدمست و خلوت پسند — سمندر ہے اک بوند پانی میں بند
اندھیرے اجالے میں ہے تابناک — من و تو میں پیدا من و تو سے پاک
ازل اس کے پیچھے ابد سامنے — نہ حد اس کے پیچھے نہ حد سامنے
اسے واسطہ کیا کم و بیش سے — نشیب و فراز و پس و پیش سے
یہ عالم یہ ہنگامۂ رنگ و صوت — یہ عالم کہ ہے زیرِ فرمانِ موت
یہ عالم یہ بتخانۂ چشم و گوش — جہاں زندگی ہے فقط خورد و نوش
خودی کی ہے یہ منزلِ اولیں — مسافر یہ تیرا نشیمن نہیں
تری آگ اس خاکداں سے نہیں — جہاں تجھ سے ہے تو جہاں سے نہیں
جہاں اور بھی ہیں ابھی بے نمود — کہ خالی نہیں ہے ضمیرِ وجود
ہر اک منتظر تیری یلغار کا — تری شوخیٔ فکر و کردار کا
یہ ہے مقصدِ گردشِ روزگار — کہ تیری خودی تجھ پہ ہو آشکار

حقیقت یہ ہے جامۂ حرف تنگ　　حقیقت ہے آئینہ گفتار زنگ
فروزاں ہے سینے میں شمعِ نفس　　مگر تابِ گفتار کہتی ہے بس
"اگر یک سرِ موئے برتر پرم　　فروغِ تجلی بسوزد پرم"

مناظرِ قدرت | شاعرانہ حیثیت سے مناظرِ قدرت کی خوبی صرف یہ سمجھی جاتی ہے کہ ایک چیز کی ہو بہو تصویر کھینچ دی جائے، لیکن ہمارے نزدیک صرف یہی خوبی کافی نہیں ہے، بلکہ یہ تصویر اس طرح کھینچی جانی چاہیئے کہ ہمارے جذبات بھی اس سے متاثر ہوں اور ہم میں رنج و غم، انبساط و مسرت اور ولولہ و مستی کی کیفیت پیدا ہو، اور ڈاکٹر صاحب نے مناظرِ قدرت پر جو نظمیں لکھی ہیں، ان میں یہ خصوصیت خاص طور پر پائی جاتی ہے، کوہ ہمالہ پر انھوں نے جو نظم لکھی ہے اسکے بعض اشعار اور بعض بندوں سے اس کا اندازہ ہوگا،

ابر کے ہاتھوں میں رہوار ہوا کے واسطے　　تازیانہ دے دیا برقِ سرِ کہسار نے
آتی ہے ندی فرازِ کوہ سے گاتی ہوئی　　کوثر و تسنیم کی موجوں کو شرماتی ہوئی
آئینہ سا شاہدِ قدرت کو دکھلاتی ہوئی　　سنگِ رہ سے گاہ بچتی گاہ ٹکراتی ہوئی
چھیڑتی جا اس عراقِ دلنشیں کے ساز کو　　اے مسافر دل سمجھتا ہے تری آواز کو
لیلیٰ شب کھولتی ہے آکے جب زلفِ رسا　　دامنِ دل کھینچتی ہے آبشاروں کی صدا
وہ خموشی شام کی جس پر تکلم ہو فدا　　وہ درختوں پر تفکر کا سماں چھایا ہوا
کانپتا پھرتا ہے کیا رنگِ شفق کہسار پر　　خوشنما لگتا ہے یہ غازہ ترے رخسار پر
ہے بلندی سے فلک بوس نشیمن میرا (ابرِ کہسار)　　ابرِ کہسار ہوں گل پاش ہے دامن میرا
کبھی صحرا کبھی گلزار ہے مسکن میرا　　شہر و ویرانہ مرا، بحر مرا، بن میرا
کسی وادی میں جو منظور ہو سونا مجھکو　　سبزۂ کوہ ہے مخمل کا بچھونا مجھکو

مجھکو قدرت نے سکھایا ہے دُرافشاں ہونا ناقۂ شاہدِ رحمت کا حدی خواں ہونا
غم زدائے دلِ افسردۂ دہقاں ہونا رونقِ بزمِ جوانانِ گلستاں ہونا
بنکے گیسوئے رخِ ہستی یہ بکھر جاتا ہوں شانۂ موجۂ صرصر سے سنور جاتا ہوں
دور سے دیدۂ امید کو ترساتا ہوں کسی بستی سے جو خاموش گزر جاتا ہوں
سیر کرتا ہوا جس دم لبِ جو آتا ہوں بالیاں نہر کو گرداب کی پہناتا ہوں
سبزۂ مزرعِ نوخیز کی امید ہوں میں زادۂ بحر ہوں پروردۂ خورشید ہوں میں

ابر پر انھوں نے ایک نظم اور بھی لکھی ہے، جو اس سے زیادہ پُرجوش اور مستانہ ہے،

اٹھی پھر آج وہ پورب سے کالی کالی گھٹا سیاہ پوش ہوا پھر پہاڑ سرمن کا
نہاں ہوا جو رخِ مہر زیرِ دامنِ ابر ہوائے سرد بھی آئی سوارِ توسنِ ابر
گرج کا شور نہیں ہے خروش ہے یہ گھٹا عجیب میکدۂ بے خروش ہے یہ گھٹا
چمن میں حکمِ نشاطِ مدام لائی ہے قبائے گل میں گہر ٹانکنے کو آئی ہے،
جو پھول مہر کی گرمی سے سوچلے تھے اٹھے زمیں کی گود میں جو پڑکے سو رہے تھے اٹھے
ہوا کے زور سے ابھرا، بڑھا، اڑا بادل اٹھی وہ اور گھٹا، لو برس پڑا بادل
عجیب خیمہ ہے کہسار کے نہالوں کا یہیں قیام ہو وادی میں پھرنے والوں کا

ڈاکٹر صاحب نے اس قسم کی نظموں سے بعض موقعوں پر اپنے فلسفۂ خودی کی تبلیغ کا پہلو بھی پیدا کیا ہے، اس لیے وہ اور بھی زیادہ نشاط انگیز ہوگئی ہیں، اور شاعرانہ حیثیت سے تصادم کے گریز کی لطیف شکل پیدا ہوگئی ہے، مثلاً صبح کا منظر اس طرح دکھاتے ہیں،

آتی ہے مشرق سے جب ہنگامہ در دامن سحر منزلِ ہستی سے کر جاتی ہے خاموشی سفر
محفلِ قدرت کا آخر ٹوٹ جاتا ہے سکوت دیتی ہے ہر چیز اپنی زندگانی کا ثبوت

چہچہاتے ہیں پرندے پا کے پیغام حیات
باندھتے ہیں پھول بھی گلشن میں احرام حیات

مسلم خوابیدہ اٹھ ہنگامہ آرا تو بھی ہو
وہ چمک اٹھا افق گرم تقاضا تو بھی ہو

وسعت عالم میں رہ پیما ہو مثل آفتاب
دامن گردوں سے ناپیدا ہوں یہ داغ سحاب

کھینچ کر خنجر کرن کا پھر ہو سرگرم ستیز
پھر سکھا تاریکیٔ باطل کو آداب گریز

تو سراپا نور ہے خوشتر ہے عریانی تجھے
اور عریاں ہو کے لازم ہے خود افشانی تجھے[۱]

ہاں نمایاں ہو کے برق دیدۂ خفاش ہو
اے دل کون و مکاں کے راز مضمر فاش ہو

ڈاکٹر صاحب نے اور بھی مختلف عنوانات مثلاً چاند، جگنو، صبح کا ستارہ، چاند اور تارے، ایک شام ستارہ، اور شعاع آفتاب پر نظمیں لکھی ہیں، لیکن سب کو مناظر قدرت میں شامل کر لینا غلطی ہے، اور غالباً یہ غلطی بہت سے لوگوں نے کی ہے،

قطعات یا رباعیات حکما اور صوفیا نے فلسفیانہ و صوفیانہ خیالات کو رباعیوں میں ادا کیا ہے، اور ڈاکٹر صاحب نے بھی ان کی تقلید کی ہے، اور دو دو شعر کے بہت سے قطعے لکھے ہیں، جن کو صورۃً تو رباعی نہیں کہہ سکتے، کیونکہ وہ رباعی کی متداول بحروں میں نہیں ہیں، لیکن معنیً ان کو قطعہ نما رباعی کہہ سکتے ہیں،

ان قطعات یا رباعیات کی ابتدا انھوں نے فارسی شاعری سے کی، اور پیام مشرق میں اس قسم کے بہت سے قطعے لکھے، اس کے بعد اپنی شاعری کے چوتھے دور میں بہت سے قطعے کہے جو بال جبریل اور ارمغان حجاز میں موجود ہیں، چونکہ ان سے ڈاکٹر صاحب کے خیالات کے تنوع اور فراوانی کا اندازہ ہوتا ہے اس لیے وہ ان کی شاعری کا اہم جز ہیں، اور ہم اسی حیثیت سے ان کا انتخاب درج بھی کرتے ہیں

خدا سے نرم لہجے میں ایک شکایت

تری شیشے میں مے باقی نہیں ہے
بتا کیا تو مرا ساقی نہیں ہے؟

---

۱ صفحہ ۲۰

سمندر سے ملے پیاسے کو شبنم بخیلی ہے یہ رزّاقی نہیں ہے

یہ ان کی طویل نظم شکوہ کا خلاصہ اور اختصار ہے،

ایک پاکیزہ آرزو:۔

جوانوں کو مری آہ سحر دے
پھر ان شاہین بچوں کو بال و پر دے

خدایا آرزو میری یہی ہے
مرا نور بصیرت عام کر دے

آزادی پر فخر و ناز:۔

کرم تیرا کہ بے جوہر نہیں میں
غلام طغرل و سنجر نہیں میں

جہاں بینی مری فطرت ہے لیکن
کسی جمشید کا ساغر نہیں میں

صوفیہ نے دل کو جام جم سے تشبیہ دی ہے لیکن ڈاکٹر صاحب کو اس سے بھی بوئے غلامی آتی ہے کہ وہ ایک شاہی چیز ہے، اس لیے اس نسبت سے بھی انکار کرتے ہیں،

عشق کے گوناگون مظاہرہ

کبھی آوارہ و بے خانمان عشق
کبھی شاہ شہان نوشیروان عشق

کبھی میدان میں آتا ہے زرہ پوش
کبھی عریان و بے تیغ و سنان عشق

کبھی تنہائی کوہ و دمن عشق
کبھی سوز و سرور و انجمن عشق

کبھی سرمایۂ محراب و منبر
کبھی مولا علی خیبر شکن عشق

انسان کا بلند مقام اب تک نامعلوم ہے،

مکانی ہون کہ آزاد مکان ہون؟
جہان میں ہون کہ خود سارا جہان ہون؟

وہ اپنی لامکانی میں رہیں مست
مجھے اتنا بتا دیں میں کہان ہون؟

فلسفہ و حکمت سے عشق و مستی کا نشہ اتر جاتا ہے،

جمالِ عشق و مستی نے نوازی
جلالِ عشق و مستی بے نیازی

کمالِ عشق و مستی ظرفِ حیدر
زوالِ عشق و مستی حرفِ رازی

اس قطعہ میں جمال، جلال، کمال، اور زوال کے ہم قافیہ الفاظ نے جو شعر کے ہر مصرع کے اول میں آئے ہیں نہایت لطیف لفظی ترنم اور معنوی جامعیت پیدا کی ہے،

عقل پر عشق کی فضیلت:۔

ترے سینے میں دم ہے دل نہیں ہے
ترا دم گرمیٔ محفل نہیں ہے،

گذر جا عقل سے آگے کہ یہ نور
چراغِ راہ ہے منزل نہیں ہے

امت محمدیؐ میں شامل ہونے پر فخر و ناز اور اس امت کی فضیلت فرشتوں پر:۔

ترا جوہر ہے نوری پاک ہے تو
فروغِ دیدۂ افلاک ہے تو

ترے صید زبوں افرشتہ و حور
کہ شاہینِ شہِ لولاک ہے تو

مسلمانوں میں جذبۂ عشق کا فقدان:۔

محبت کا جنوں باقی نہیں ہے
مسلمانوں میں خوں باقی نہیں ہے

صفیں کج، دل پریشاں سجدہ بے ذوق
کہ جذبِ اندروں باقی نہیں ہے

عقل سے قلب کے مکاشفات و اسرار نہیں معلوم ہو سکتے،

خرد سے راہرو روشن بصر ہے
خرد کیا ہے چراغِ رہگذر ہے،

درونِ خانہ ہنگامے ہیں کیا کیا
چراغِ رہگذر کو کیا خبر ہے،

مسلمانوں میں اعمال و عبادات کی کمی نہیں، صرف خودی کا فقدان ہے:۔

رگوں میں وہ لہو باقی نہیں ہے
وہ دل وہ آرزو باقی نہیں ہے

نماز و روزہ و قربانی و حج
یہ سب باقی ہیں تو باقی نہیں ہے

قومی اور وطنی نظمیں | ڈاکٹر صاحب سے پہلے قومی اور وطنی نظمیں قوم و ملک کے تنزل اور مصائب مثالی کی طویل داستان ہوتی تھیں، اور ڈاکٹر صاحب کی ابتدائی قومی نظموں کا بھی یہی انداز ہے، چنانچہ فریاد امت میں فرماتے ہیں،

کیا کہوں امتِ مرحوم کی حالت کیا ہے   جس سے برباد ہوئے ہم وہ مصیبت کیا ہے

مولانا حالی کا طرز یہی ہے، اور ڈاکٹر صاحب نے ان ہی کی تقلید کی ہے، مولانا شبلی اور مولانا اسمٰعیل میرٹھی نے اسلاف کے پر فخر کارنامے بھی بیان کیے ہیں، اور اس کے ذریعہ سے مسلمانوں کو ان کے تنزل پر شرم و غیرت دلائی ہے، لیکن بہرحال اپنی پستی کا اظہار خودداری کے خلاف ہے، اور اس سے دلوں میں پست جذبات پیدا ہوتے ہیں، اس لیے ڈاکٹر صاحب نے اس انداز کو چھوڑ کر اپنی وطنی اور قومی نظموں کی بنیاد فخر و دعویٰ پر رکھی جو بلند خیالی کے ساتھ دلوں میں جوش و ولولہ پیدا کرتا ہے،

سارے جہاں سے اچھا ہندوستاں ہمارا   ہم بلبلیں ہیں اس کی وہ گلستاں ہمارا
پربت وہ سب سے اونچا ہمسایہ آسماں کا   وہ سنتری ہمارا وہ پاسباں ہمارا
گودی میں کھیلتی ہیں اس کے ہزاروں ندیاں   گلشن ہے جن کے دم سے رشکِ جناں ہمارا
یونان و مصر و روما سب مٹ گئے جہاں سے   اب تک مگر ہے باقی نام و نشاں ہمارا
چین و عرب ہمارا ہندوستاں ہمارا   مسلم ہیں ہم، وطن ہے سارا جہاں ہمارا
توحید کی امانت سینوں میں ہے ہمارے   آساں نہیں مٹانا نام و نشاں ہمارا
دنیا کے بتکدے میں پہلا وہ گھر خدا کا   ہم اس کے پاسباں ہیں وہ پاسباں ہمارا
تیغوں کے سائے میں ہم پل کر جواں ہوئے ہیں   خنجر ہلال کا ہے قومی نشاں ہمارا
مغرب کی وادیوں میں گونجی اذاں ہماری   تھمتا نہ تھا کسی سے سیلِ رواں ہمارا
باطل سے دبنے والے اے آسماں نہیں ہم   سو بار کر چکا ہے تو امتحاں ہمارا

اے گلستانِ اندلس وہ دن ہیں یاد تجھکو
تھا تیری ڈالیوں میں جب آشیاں ہمارا

اے موجِ دجلہ تو بھی پہچانتی ہے ہم کو
اب تک ہے تیرا دریا افسانہ خواں ہمارا

اقبال کا ترانہ بانگِ درا[1] ہے گویا
ہوتا ہے جادہ پیما پھر کارواں ہمارا

چشتیؒ نے جس زمیں میں پیغامِ حق سنایا
نانک نے جس چمن میں وحدت کا گیت گایا

تاتاریوں نے جس کو اپنا وطن بنایا
جس نے حجازیوں سے دشتِ عرب چھڑایا

میرا وطن وہی ہے میرا وطن وہی ہے

یونانیوں کو جس نے حیران کر دیا تھا
سارے جہاں کو جس نے علم و ہنر دیا تھا

مٹی کو جس کی حق نے زر کا اثر دیا تھا
ترکوں کا جس نے دامن ہیروں سے بھر دیا تھا

میرا وطن وہی ہے میرا وطن وہی ہے

ٹوٹے تھے جو ستارے فارس کے آسماں سے
پھر تاب دے کے جس نے چمکائے کہکشاں سے

وحدت کی لے سنی تھی دنیا نے جس مکاں سے
میرِ عرب کو آئی ٹھنڈی ہوا جہاں سے

میرا وطن وہی ہے، میرا وطن وہی ہے

بندے کلیم جس کے پربت جہاں کا سینا
نوح نبی کا آکر ٹھہرا جہاں سفینہ

رفعت ہے جس زمیں کی بامِ فلک کا زینا
جنت کی زندگی ہے، جس کی فضا میں جینا

میرا وطن وہی ہے میرا وطن وہی ہے،

بالخصوص شکوہ میں تو مسلمانوں کی پوری مذہبی تاریخ کا پُر فخر لہجے میں اعادہ کر دیا ہے، اور اس سے اپنا استحقاق ثابت کیا ہے، جواب شکوہ میں اگرچہ مسلمانوں کے معائب بھی بیان کیے ہیں، لیکن خود اپنی زبان سے نہیں بلکہ خدا کی زبان سے،

---

[1] بانگ درا کا نام اسی شعر کی بنیاد پر رکھا گیا ہے،

عرب کے جاہلی شعراء میں عمرو بن کلثوم نے ایک فخریہ قصیدہ لکھا تھا، جو اسقدر پُرجوش نکلا کہ قبیلہ تغلب کا ہر بچہ بچپن ہی سے اس کے اشعار سیکھتا اور یاد کرتا تھا، اہل تاریخ کا بیان ہے کہ اس قصیدہ کی بدولت کئی سو برس تک اس قبیلہ میں شجاعت اور دلیری کے اوصاف قائم رہے، اور آج بھی یہ قصیدہ افسردہ دلوں کو گرما دیتا ہے،

اردو زبان میں ڈاکٹر صاحب کی قومی اور وطنی نظمیں اس قصیدہ کا پورا جواب ہیں، اور اسی وجہ سے ان کو اسقدر قبولِ عام حاصل ہوا کہ بچے، جوان، اور بوڑھے سب کی زبانوں پر جاری ہو گئیں،

ظریفانہ شاعری اکبر الہ آبادی کی تقلید میں ڈاکٹر صاحب نے چند ظریفانہ اشعار بھی لکھے ہیں، اور بعض موقعوں پر کامیاب بھی ہوئے ہیں، مثلاً،

لڑکیاں پڑھ رہی ہیں انگریزی　　　ڈھونڈ لی قوم نے فلاح کی راہ
روشِ مغربی ہے مدنظر　　　وضع مشرق کو جانتی ہیں گناہ
یہ ڈراما دکھائے گا کیا سین　　　پردہ اٹھنے کی منتظر ہے نگاہ

آخری مصرع میں ایہام ہے، پردہ سے عورتوں کا پردہ بھی مراد ہے اور تھیٹر کا بھی،

مشرق میں اصول دین بنجاتے ہیں　　　مغرب میں مگر مشین بنجاتے ہیں
رہتا نہیں ایک بھی ہمارے پلے　　　واں ایک کے تین تین بنجاتے ہیں

یعنی ہمارے پاس ایک خدا بھی نہیں اور یورپ میں تثلیث نے تین خدا پیدا کر دیے ہیں، یا یہ کہ ہمارے پاس ایک پیسہ بھی نہیں رہتا اور یورپ میں ایک پیسے کے تین پیسے ہو جاتے ہیں، اکبر الہ آبادی کی ظریفانہ شاعری میں قافیوں کی جدت بڑا لطف پیدا کر دیتی ہے، اور ڈاکٹر صاحب کے ان اشعار میں بھی قافیہ کی یہ جدت موجود ہے، اور دوسرے اشعار میں بھی یہ جدت پائی جاتی ہے

تھے وہ بھی دن کہ خدمتِ استاد کے عوض　　　دل چاہتا تھا ہدیۂ دل پیش کیجیے

بدلا زمانہ ایسا کہ لڑکا پس از سبق — کہتا ہے ماسٹر سے کہ بل پیش کیجیے

نادان تھے اسقدر کہ نہ جانی عرب کی قدر — حاصل ہوا یہی نہ بچے مار پیٹ سے

مغرب میں ہے جہاز بیابان شتر کا کام — ترکوں نے کام کچھ نہ کیا اس فلیٹ سے

انگریزی الفاظ کو قافیہ میں لانا اکبر ہی کی تقلید ہے،

بعض اشعار میں ہندوستان کے بعض قانونی مسائل پر ظریفانہ انداز میں اظہار خیال کیا ہے،

ہاتھوں سے اپنے دامنِ دنیا نکل گیا — رخصت ہوا دلوں سے خیالِ معاد بھی

قانون وقت کے لیے لڑتے تھے شیخ جی — پوچھو تو وقف کے لیے ہے جائداد بھی

رات مچھر نے کہدیا مجھ سے — ماجرا اپنی ناتمامی کا

مجھکو دیتے ہیں ایک بوند لہو — صلہ شب بھر کی تشنہ کامی کا

اور یہ بسوہ دار بے زحمت — پی گیا سب لہو اسامی کا

لیکن باایں ہمہ وہ اس صنف میں مقلد ہیں، مجتہد نہیں،

فارسی شاعری

تیموریوں کے دور میں کشمیر فارسی شاعری کا ایک بڑا مرکز بن گیا تھا، تیموری سلاطین میں اکبر، جہانگیر اور شاہجہان سیر و تفریح کے لیے اکثر کشمیر جایا کرتے تھے، اور ان کے ساتھ پائے تخت کے مشہور شعراء بھی ہوتے تھے، جن کی وجہ سے کشمیر میں فارسی شاعری کا خاص ذوق پیدا ہو گیا تھا اور فارسی غزل گوئی کی ایک خاص طرز مثالیہ پیدا ہو گئی تھی، جس کو کلیم، مرزا صائب، اور غنی کشمیری نے خاص طور پر ترقی دی تھی، اور اس کی وجہ مولانا شبلی مرحوم نے شعر العجم جلد سوم (ص ۲۱۹) میں یہ لکھی ہے کہ

"یہ تینوں شاعر کشمیر میں مدت تک ساتھ ہمدم و ہم قلم رہے تھے، اور باہم مشاعرے رہتے تھے، اس لیے قیاس یہ ہے کہ ہم صحبتی کے اثر نے اس طرز کو مشترک جولانگاہ بنا دیا، علی قلی سلیم بھی مثالیہ میں کمال رکھتا ہے، اور اس کی بھی وجہ شاید یہی ہو کہ سلیم بھی یہیں (کشمیر) میں مدفون ہے"

اس بنا پر کشمیریوں میں قدرتی طور پر فارسی زبان کے ساتھ مناسبت کا پیدا ہونا ضرور تھا، اس قدرتی مناسبت کے علاوہ ڈاکٹر صاحب نے جس زمانے میں تعلیم و تربیت حاصل کی، اس میں قدیم مکتبی نظام تعلیم جس کا لازمی جزو فارسی زبان تھی، قائم تھا، اور ڈاکٹر صاحب نے اس طریقۂ تعلیم سے کافی فائدہ اٹھایا تھا، اور اسکول کے اوقات کے بعد مساجد و مکاتب میں مختلف مولویوں کی خدمت میں حاضر ہو کر فارسی پڑھا کرتے تھے، وہ خود فرماتے ہیں کہ

"لوگوں کو تعجب ہوتا ہے، کہ اقبال کو فارسی کیونکر آگئی جب کہ اس نے اسکول یا کالج

میں یہ زبان نہیں پڑھی، انھیں یہ معلوم نہیں کہ میں نے فارسی زبان کی تحصیل کے لیے اسکول ہی کے زمانے میں کس قدر محنت اٹھائی اور کتنے اساتذہ سے استفادہ کیا،) مولوی سید میر حسن صاحب کے فیض صحبت نے اس ذوق کو اور بھی جلا دی، اور لوگوں کا خیال ہے کہ قیام یورپ کے زمانے میں ڈاکٹر نکلسن اور براؤن کے فیض صحبت نے ان کو اور بھی چمکا دیا، بہر حال ڈاکٹر صاحب کو فارسی زبان اور فارسی شاعری سے ابتدا ہی سے دلچسپی اور کسی دونوں قسم کی مناسبت پیدا ہوگئی تھی، اور وہ جستہ جستہ فارسی شعر کہنے لگے تھے، چنانچہ ۱۹۰۲ء میں منشی سراج الدین نے کشمیر سے ان کی خدمت میں چار انگشتریاں تحفۃً بھیجی تھیں ان کے شکریہ میں انھوں نے ایک طویل نظم لکھی ہے جس کا پہلا بند اردو میں اور دوسرا بند فارسی میں ہے، یہ نظم ان کے مطبوعہ کلام میں شامل نہیں ہے لیکن اقبال نامہ صفحہ ۱۶، ۱۷، ۱۸، ۱۹ میں پوری درج ہے، اس کے بعد ۱۹۰۴ء میں ڈاکٹر آرنلڈ لاہور سے قطع تعلق کر کے یورپ گئے تو انھوں نے نالۂ فراق کے عنوان سے ان کے متعلق جو الوداعی نظم لکھی وہ ان کی شاعری کے دور اول میں شامل ہے لیکن اس کی ٹیپ کے متعدد اشعار فارسی زبان میں ہیں،

تا ز آغوشِ وداعش داغِ حیرت چیدہ است | ہمچو شمع کشتہ در چشمم نگہ خوابیدہ است
ابر رحمت دامن از گلزارِ من برچید و رفت | اند کے بر غنچہ ہائے آرزو بارید و رفت
شور لیلیٰ کو کہ باز آرایش سودا کند | خاک مجنون را غبارِ خاطر صحرا کند

اسی دور کی ایک نظم بلال ہے، اور اس میں بھی فارسی اشعار کی آمیزش ہے،

تری نظر کو رہی دید میں بھی حسرت دید | خنک دلے کہ تپید و دمے نیا سائید
تپش ز شعلہ گرفتند و بر دل تو زدند | چہ برق جلوہ بخاشاک حاصل تو زدند

التجائے مسافر کے پہلے بند کی ٹیپ یہ ہے۔

اگر گشادہ جبینم گلِ بہار توام　　اگر سیاہ دلم داغ لالہ زار توام

لیکن ابتک انھوں نے فارسی زبان میں کوئی مستقل غزل یا مسلسل نظم نہیں لکھی تھی شیخ عبدالقادر صاحب کا بیان ہے کہ "ایک مرتبہ (یورپ میں) وہ ایک دوست کے ہاں مدعو تھے جہاں ان سے فارسی اشعار سنانے کی فرمائش ہوئی اور پوچھا گیا کہ وہ فارسی شعر کہتے ہیں یا نہیں؟ انھیں اعتراف کرنا پڑا کہ انھوں نے سوائے ایک آدھ شعر کہنے کے فارسی لکھنے کی کوشش نہیں کی، مگر کچھ ایسا وقت تھا اور اس فرمائش نے ایسی تحریک ان کے دل میں پیدا کی کہ دعوت سے واپس آکر بستر پر لیٹے ہوئے باقی وقت وہ شاید فارسی شعر کہتے رہے اور صبح اٹھتے ہی مجھ سے ملے تو دو تازہ غزلیں فارسی میں تیار تھیں جو انھوں نے مجھے زبانی سنائیں[۱] لیکن اس کے بعد انھوں نے یورپ میں کوئی فارسی نظم نہیں لکھی، اور ہندوستان میں واپس آنے کے بعد بھی چار پانچ برس تک ان کی کوئی فارسی نظم منظرِ عام پر نہیں آئی، اور غالباً اس زمانے میں وہ اپنے آپ کو فارسی زبان میں شعر کہنے کے لیے تیار کرتے رہے، ان کے کتب خانے میں اکثر فارسی شعرا کے دوادین موجود تھے[۲] اور انھوں نے اپنے کلام میں جو تضمینیں کی ہیں ان سے بھی معلوم ہوتا ہے کہ انھوں نے انیسی شاملو، ملا عرشی، فیضی، رضی، ملک قمی، صائب، غنی، بیدل اور خاقانی وغیرہ کے کلام کا مطالعہ کیا تھا، اور یہ مطالعہ غالباً اسی غرض سے کیا گیا تھا کہ ان کی آیندہ فارسی شاعری مشہور فارسی شعرا کے زبان اور طرزِ بیان سے منحرف اور بیگانہ نہ ہونے پائے، لیکن یہ پتہ نہیں چلتا کہ انھوں نے کن اسباب سے فارسی شاعری کی طرف توجہ کی، لوگوں نے قیاسی وجہیں بہت سی بیان کی ہیں شیخ عبدالقادر صاحب نے مقدمۂ بانگِ درا میں لکھا ہے کہ انھوں نے یورپ میں حالاتِ تصوف یعنی الہیاتِ ایران پر کتاب لکھنے کیلئے جو کتب بینی کی اس نے ان کو اس طرف مائل کیا، اس کے ساتھ انھوں نے یورپ میں جو دو غزلیں

---

[۱] مقدمہ بانگِ درا، [۲] البیان دسمبر ۱۹۳۹ء،

لیکن ان سے بھی ان کو اپنی فارسی گوئی کی قوت کا حال معلوم ہوا جس کا انھون نے پہلے اس طرح امتحان نہیں کیا تھا۔ پروفیسر عبدالقادر سروری کے بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ (وہ اپنا پیغام ہندوستان سے باہر دوسرے اسلامی ممالک میں بھی پہنچانا چاہتے تھے لیکن اردو زبان صرف ہندوستان تک محدود ہے اس لیے انھون نے فارسی زبان کو اپنی شاعری کا ذریعہ بنالیا تاکہ مسلمانون کا زیادہ حصہ اس کو پڑھ سکے[1])

اور ڈاکٹر صاحب کے متعدد اشعار سے بھی اشارۃً اس کی تائید ہوتی ہے،

عجم از نغمہ ہاے من جوان شد ۔۔۔ زسودایم متاعِ او گران شد

ہجومے بود رہ گم کردہ در دشت ۔۔۔ ز آواز درایم کاروان شد

عجم از نغمہ ام آتش بجان است ۔۔۔ صداے من دراے کاروان است

حدی را تیز تر خوانم چو عرفی ۔۔۔ کہ رہ خوابیدہ و محمل گران است

(لیکن اصل واقعہ یہ ہے کہ فلسفیانہ اور صوفیانہ خیالات کے ادا کرنے کے لیے دنیا کی زبانون میں فارسی زبان سے زیادہ بہتر کوئی زبان نہیں، عربی زبان نہایت وسیع ہے، اور عربی شعرا کی کثرت کا شمار نہیں، بالینمہ عربی شاعری فلسفہ و تصوف سے بالکل تہی دامن ہے، اسلیئے یورپ سے پلٹنے کے بعد جب ڈاکٹر صاحب نے فلسفیانہ خیالات ادا کرنے چاہے تو انھون نے اردو کو چھوڑ کر اس قسم کی شاعری کیلئے فارسی زبان اختیار کی شیخ عبدالقادر صاحب لکھتے ہیں۔

جون جون ان کا مطالعہ علم فلسفہ کے متعلق گہرا ہوتا گیا اور دقیق خیالات کے اظہار کو جی چاہا تو انھون نے دیکھا کہ فارسی کے مقابلہ میں اردو کا سرمایہ بہت کم ہے، اور فارسی میں کئی فقرے اور جملے سانچے میں ڈھلے ہوئے ایسے ملتے ہیں جن کے مطابق اردو میں فقرے ڈھالنے

آسان نہیں، اس لیے وہ فارسی کی طرف مائل ہو گئے۔"

ڈاکٹر صاحب کے بعض اشعار سے بھی اس کی تائید ہوتی ہے، چنانچہ مثنوی اسرار خودی میں فرماتے ہیں

گرچہ ہندی در عذوبت شکر است	طرز گفتار دری شیرین تر است

فکر من از جلوہ اش مسحور گشت	خامۂ من شاخ نخل طور گشت

دیدہ از خاک حجم نورانی است	لاجرم طرز نگہ نورانی است

پارسی از رفعت اندیشہ ام	در خورد با فطرت اندیشہ ام

بہرحال متعدد اسباب سے ڈاکٹر صاحب نے فارسی زبان میں شاعری شروع کی اور ان کی بلند ہمتی نے اس کا آغاز مثنوی سے کیا جو شاعری کی سب سے مشکل صنف ہے، اس مثنوی سے ڈاکٹر صاحب کی شاعری کا نیا دور شروع ہوا، اب تک ان کا نظریہ "ادب برائے ادب" تھا یا کم از کم ادب برائے زندگی کے نظریہ کو انھوں نے لازمی طور پر اختیار نہیں کیا تھا لیکن اب ان کا نظریہ ادب برائے زندگی ہو گیا، اور اب وہ شعر برائے شعر اور ادب برائے ادب سے بیزاری ظاہر کرنے لگے، اور مثنوی اسرار خودی میں اس قسم کی شاعری سے علانیہ برأت ظاہر کی،

شاعری زین مثنوی مقصود نیست	بت پرستی بت گری مقصود نیست

ڈاکٹر صاحب کی فارسی شاعری کے متعلق ایک اہم سوال یہ ہے کہ وہ شعرائے ایران میں کس شاعر کے اثر سے متاثر ہیں؟ ڈاکٹر صاحب نے جا بجا مولانا روم کا نام نہایت جوش و عقیدت کے ساتھ لیا ہے، اور یہ ظاہر کیا ہے کہ یہ ناچیز قطرہ انھی کے فیض سے گوہر آبدار ہوا ہے، چنانچہ مثنوی اسرار خودی میں جس سے ان کی فارسی گوئی کی ابتدا ہوئی ہے، فرماتے ہیں۔

باز بر خوانم ز فیض پیر روم	دفتر سربستۂ اسرار علوم

جان او از شعلہ ہا سرمایہ دار	من فروغ یک نفس مثل شرار

موجم و در بحر او منزل کنم	تا در تابندۂ حاصل کنم

اس کے علاوہ انھوں نے متعدد شعرائے ایران مثلاً انیسی شاملو، ابوطالب کلیم، اور رضائی وغیرہ کے بعض اشعار پر تضمینیں کی ہیں، اور اس سے یہ نتیجہ نکالا جاتا ہے کہ انھوں نے ان شعرا کا اثر قبول کیا ہے، چنانچہ ڈاکٹر سید عبداللہ ایم، اے اپنے مضمون تشریح اقبال میں لکھتے ہیں

اقبال کی زبان حکیمانہ اصطلاحوں اور ترکیبوں سے پُر ہے، عام خصوصیات کے اعتبار سے اقبال پر حافظ، خاقانی، جلال اسیر، علی قلی سلیم، سالک یزدی، رضی دانش، ابوطالب کلیم، طالب وغیرہ کی زبان کا بڑا اثر ہے، لیکن حکیمانہ مضامین کے لیے انھوں نے رومی، خاقانی بیدل اور طالب کی زبان استعمال کی ہے[۱]

دوسرے موقع پر لکھتے ہیں:۔

اقبال کے کلام میں تضمینات بھی بہ کثرت ہیں، بانگ درا، پیام مشرق، جاوید نامہ ضرب کلیم، زبور عجم اور بال جبریل میں شعرا کے اشعار کی بہت سی تضمینیں ملتی ہیں جن میں سے بعض مشہور و معروف ہوتے کی وجہ سے محتاج تعارف نہیں، مگر بعض ایسی بھی ہیں جن کا مجمل علم اقبال کے مطالعہ کرنے والے کے لیے بیحد ضروری ہے، مثلاً انیسی شاملو، ملا عرشی، فیضی، رضی، دانش، ملک قمی، صائب، غنی، مرزا مظہر جانجاناں وغیرہ کی تضمینات، تضمینوں کے سلسلے میں یہ بھی بتانا ضروری ہوگا کہ کسی خاص شاعر کو اقبال نے کیوں پسند کیا اور اسی شعر کو کیوں تضمین کے لیے انتخاب کیا گیا ہے، اس میں کیا خاص خوبی ہے، میں نے اس بحث کو اپنے ایک مضمون اقبال کے محبوب فارسی شاعر" میں قدرے تفصیل کے ساتھ پیش کیا ہے،[۲]

---

[۱] آثار اقبال ص ۲۰۷، [۲] برادر کرم جناب ممدوح نے ہم کو اس مضمون کی نقل عنایت فرمائی ہے جس کا خلاصہ یہ ہے:۔
(۱) شعرائے فارسی میں ڈاکٹر صاحب نے سب سے زیادہ صوفی اور عارف شاعروں کے حکیمانہ افکار و خیالات سے فائدہ اٹھایا ہے، مثلاً سنائی، عطار اور مولانا روم وغیرہ (۲) انکے بعد وہ ان شاعروں کو پسند کرتے ہیں جنکے کلام میں زندگی، توانائی، جوش اور غیرت کے خیالات ملتے ہیں، مثلاً عرفی، ان کی یہ پسندیدگی تو معانی و مطالب کے لحاظ سے ہے، لیکن جہاں تک زبان و بیان کا تعلق ہے ان پر خواجہ حافظ کی رنگین نوائی کا بڑا اثر پڑا ہے لیکن سب سے زیادہ اس معاملہ میں وہ فیضی کے متبع ہیں،

ان شعراء کے حالات معلوم ہونے کے بعد یہ سمجھنا نسبتہً آسان ہو جائے گا کہ ان کی سیرت اور شاعری میں اقبال کے لیے کیا خاص وجہ کشش تھی، ان تضمینوں کا جائزہ لینا اس اعتبار سے بھی ہمارے لیے مفید ہے کہ ہم ان کے ذریعہ اقبال کی محبوب کتابوں اور مطالعہ کتب کے سلسلے میں ان کے طریقوں سے بھی واقفیت حاصل کر سکتے ہیں،

اصل یہ ہے کہ شاعری الفاظ و معانی دونوں کے مجموعے کا نام ہے، اور جہاں تک معانی و مطالب کا تعلق ہے، ڈاکٹر صاحب نے فلسفہ خودی کے ایک اہم جزء یعنی عشق کو مولانا روم ہی سے اخذ کیا ہے، بلکہ خود فلسفہ خودی کا تخیل بھی انہی سے ماخوذ ہے، چنانچہ مولانا روم کی ایک غزل کا ایک مشہور شعر یہ ہے:-

ما زفلک برتریم، وز ملک افزون تریم
زین دو چرا نگذریم منزلِ ما کبریاست

اور ڈاکٹر صاحب اس شعر سے جو فلسفہ خودی کی بنیاد قرار دیا جا سکتا ہے، خاص طور پر متاثر ہوئے ہیں، اور اسی زمین میں ایک مستقل غزل لکھی ہے جس کا آخری شعر یہ ہے:-

شعلہ درگیر زد بر خس و خاشاکِ من
مرشد رومی کہ گفت منزلِ ما کبریاست

لیکن جہاں تک الفاظ و طرز بیان کا تعلق ہے، ڈاکٹر صاحب نے متاخرین شعرائے ایران کی شستہ زبان اور خواجہ حافظ کا پرجوش انداز بیان اختیار کیا ہے، اور اس نے ان کے لہجے میں مولانا روم سے زیادہ مستی اور رنگینی پیدا کر دی ہے، مثلاً:

چو موج مست خودی باش و سر بطوفان کش
ترا کہ گفت کہ بنشیں و پا بدامن کش

بقصد صید پلنگ از چمن سرا برخیز
بکوہ رخت کشا خیمہ در بیابان کش

بہ مہر و ماہ کمند گلو فشار انداز
ستارہ را از فلک گیر و در گریبان کش

گرفتم اینکہ شراب خودی بسے تلخ است
بدرد خویش نگر زہر ما بدرمان کش

بیا کہ ساقیِ گل چہرہ دست بر چنگ است
چمن ز بادِ بہاران جوابِ ارژنگ است

حنا ز خونِ دلِ نو بہار مے بندد
عروسِ لالہ چہ اندازہ تشنۂ رنگ است

نگاہ مے رسد از نغمۂ دل افروزے
بمعنی کہ بر و جامۂ سخن تنگ است

بچشم عشق نگر تا سراغ او گیری
جہان بچشم خرد سیمیا و نیرنگ است

ز عشق درسِ عمل گیر ہر چہ خواہی کن
کہ عشق جوہرِ ہوش است و جانِ فرہنگ است

تو قدرِ خویش نہ دانی بہا ز تو گیرد
وگرنہ لعلِ درخشندہ پارۂ سنگ است

(اصنافِ سخن کے لحاظ سے ڈاکٹر صاحب کا فارسی کلام غزل، قطعہ، رباعی، مثنوی، اور مختلف قسم کی نظموں میں منقسم ہے، مرثیہ، نوحہ یا وطنی اور قومی نظمیں اس میں نہیں ہیں، ان اصناف پر ریویو کرنے سے پہلے یہ پیش نظر رکھنا چاہیئے کہ ڈاکٹر صاحب کی شاعری جسقدر مختصر ہوتی ہے اسی قدر اس میں شاعرانہ لطافت، شاعرانہ زور اور شاعرانہ رنگینی زیادہ پائی جاتی ہے، اور جسقدر اسمیں طوالت پیدا ہوتی جاتی ہے، اسی قدر ان چیزوں میں کمی آجاتی ہے۔ اس لیے انکی شاعری میں سب سے مقدم چیز غزل ہے جس کے مضامین صرف ایک شعر میں ختم ہو جاتے ہیں، اور ہم سب سے پہلے اسی پر ریویو کرتے ہیں۔

غزل | ڈاکٹر صاحب نے بالِ جبریل میں جو غزلیں اردو زبان میں لکھی ہیں ان کے زیادہ تر مضامین تغزل سے بیگانہ ہیں لیکن ان کی فارسی غزلیں تغزل کا بے مثل نمونہ ہیں، الفاظ کی شیرینی اور نرمی کے ساتھ مضامین میں نہایت سوز و گداز پایا جاتا ہے، اور ان غزلوں میں انھوں نے خارا شگافی کے بجائے شیشہ سازی کی ہے،

حلقہ بستند سرِ تربتِ من نوحہ گران
دلبران، زہرہ وشان، گلبدنان، سیم بران

در بسر بامِ آ نقاب از چہرہ بیباکانہ کش
نیست در کوے تو چون من آرزومندِ دگر

بسکہ غیرت می برم از دیدۂ بینائے خویش | از نگہ بافم بہ رخسار تو روبند دگر
یک نگہ یک خندۂ دزدیدہ یک تابندہ اشک | بہر پیمان محبت نیست سوگندی دگر[1]
پئے نظارۂ روئے تو مے کنم پا کش | نگاہ شوق بہ جوئے سرشک مے شویم
محبت چون تمام افتد رقابت از میان خیزد | بہ طوف شعلہ پروانہ با پروانہ می سازد[2]
کو آن نگاہ ناز کہ اول دلم ربود | عمرت دراز باد ہمان تیرم آن دست
حسرت جلوۂ آن ماہ تمامے دارم | دست بر سینہ نظر بر لب بامے دارم
ہر کس نگہے دارد، ہر کس سخنے دارد | در بزم تو مے خیزد افسانہ ز افسانہ
من بندۂ بے قیدم شاید کہ گریزم باز | این طرۂ پیچان را در گردنم آویزی
دام زگیسوان بدوش زحمت گلستان بری | صید چرا امی کنی طائر بام خویش را
بیا ندیم بیا یکدم نشین کہ در مہجوری | تہی پیمانۂ بزم ترا پیمانہ لبریز است
اشارتہائے پنہان خانمان برہم زند لیکن | مرا آن غمزہ مے باید کہ بیباک است و خونریز است
چہ شود اگر خرامی بسرائے کاردانے | کہ متاع نارواش دلکی است پارۂ
بامید آنکہ روزے بشکار خواہی آمد | ز کمند شہریاران رم آہوانہ دارم

پہلا مصرع امیر خسرو کا ہے، ان کا پورا شعر یہ ہے،

ہمہ آہوان صحرا سر خود نہادہ بر کف | بامید آنکہ روزے بشکار خواہی آمد

ڈاکٹر صاحب نے اس کے دوسرے مصرع کو لیکر بے انتہا ترقی دی ہے، اگرچہ شوق شہادت میں سر کو ہاتھ پر لے کر جانا جانبازی کی بہت بڑی دلیل ہے، لیکن معشوق کے جال میں

---

[1] یہ شعر خانخانان کے اس مصرع سے ماخوذ ہے "نگاہ اہل محبت تمام سوگند است"

[2] اس شعر میں غنی اور صائب کا مثالیہ رنگ ہے،

پھنسنے کے لیے دوسرون کے جال سے بالخصوص جب وہ جال بادشاہون کا ہو ہرن کی طرح جست کر کے نکلنا اور بھی زیادہ شوق کی دلیل ہے، اور اس مین شوق و نیازمندی کے ساتھ ایک پُرجوش جذبہ و ولولہ بھی پایا جاتا ہے،

بخلوتش چو رسیدی نظر بادہ مگشا | کہ آن دمے است کہ کار از نظارہ میگذرد

سوز و گداز زندگی لذتِ جستجوے تو | راہ چو مار مے گزد گر نروم بسوے تو
سینہ گشادہ جبرئیل از برِ عاشقان گذشت | تا شررے باو فتد ز آتشِ آرزوے تو
من بہ تلاشِ تو روم یا بہ تلاشِ خود روم | عقل و دل و نظر ہمہ گم شدگانِ کوے تو
از چمنِ تو رستہ ام قطرۂ شبنمے بہ بخش | خاطرِ غنچہ وا شود کم نشود ز جوے تو

تو عیار کم عیاران تو قرار بے قراران | تو دوائے دلفگاران مگر اینکہ دیر یابی

عشق انداز تپیدن ز دل ما آموخت | شررماست کہ بر جست و بہ پروانہ رسید

سوز و گداز کے ساتھ جا بجا خواجہ حافظ کی سرمستیان بھی پائی جاتی ہیں، اور ان میں انہی کا جوشِ بیان بھی ہوتا ہے،

بزم بہ باغ و راغ کش از نغمہ بتار چنگ زن | بادہ بجور، غزل سرائے بند کشا قبائے را

از بزم جہان خوشتر، از حور جنان خوشتر | یک ہمدم فرزانہ، وز بادہ دو پیمانہ

برخیز کہ فروردین افروخت چراغ گل | برخیز و دمے بنشین با لالۂ صحرائی
فصل بہار اینچنین، بانگ ہزار اینچنین | چہرہ کشا غزل سرا، بادہ بیار اینچنین

ساقیا بر جگرم شعلۂ نمناک انداز | دگر آشوب قیامت بکفِ خاک انداز
او بیک دانۂ گندم بہ زمینم انداخت | تو بیک جرعۂ آب آنسوے افلاک انداز
عشق را بادۂ مرد افگن و پرزور بدہ | لائے این بادہ بہ پیمانۂ ادراک انداز

حکمت و فلسفہ کرد است گران خیز مرا　　خضر من از سرم این بار گران پاک انداز

ازان آبے کہ در من لالہ کارد ساتگینے دہ　　کفِ خاکِ مرا ساقی بباد فرو دینے دہ

گہے پیچید جہان بر من گہے من بر جہان پیچم　　نگردان بادۂ تا بیرون ازین پیچاک می آیم

یاد ایامے کہ خوردم بادہا با چنگ و نے　　جام مے در دست من مینائے در دستِ مے

عاشقانہ اور رندانہ مضامین کے علاوہ ان کا پورا فلسفۂ خودی اپنے تمام اجزاء و لوازم کے ساتھ ان کی فارسی غزلوں میں موجود ہے، (کہ ہم) جہاں اس فلسفے پر بحث کریں گے ان غزلوں کا انتخاب پیش کریں گے،

قطعات یا رباعیات | غزل کا موضوع صرف عشق و محبت ہے، یہ سچ ہے کہ ہمارے شعراء نے اس میں ایسے مضامین بھی شامل کر دیے ہیں، جو اصل موضوع سے تعلق نہیں رکھتے تاہم ان مضامین کی حیثیت طفیلی سے زیادہ نہیں ہے، اس لیے جب اس قسم کے مضامین کی کثرت ہو جاتی ہے، تو غزل غزل باقی نہیں رہتی، ایسی حالت میں ایک ایسی صنف کی ضرورت تھی جس کا کوئی خاص موضوع نہ ہو، بلکہ اس میں ہر قسم کے صوفیانہ، فلسفیانہ اور اخلاقی مضامین بیان کیے جا سکیں، قدماء نے اسی مقصد کے لیے رباعی ایجاد کی اور اس میں ہر قسم کے مضامین بیان کیے،

(خیالات کے تنوع و بوقلمونی میں اردو اور فارسی زبان کا کوئی شاعر ڈاکٹر صاحب کی ہمسری نہیں کر سکتا، اس لیے ان کے لیے اس صنف کی سب سے زیادہ ضرورت تھی، اور اس ضرورت کے لیے انھوں نے فارسی زبان میں دو دو شعر کے بکثرت قطعات لکھے جس کی ابتدا پیام مشرق سے کی، اور ارمغان حجاز پر اس کا خاتمہ کر دیا، ہم ان میں سے چند قطعات کا انتخاب اس غرض سے درج کرتے ہیں کہ ڈاکٹر صاحب کے خیالات کے تنوع و وسعت کا اندازہ ہو سکے،

پروانہ کی طرح دوسرے کی آگ میں جلنا شیوۂ مردانگی نہیں، خود اپنی آگ میں جلنا چاہیے

تا کہ خودی کا چراغ زیادہ روشن ہو۔

دلا نارائی پروانہ تا کے — نگیری شیوۂ مردانہ تا کے
یکے خود را بسوزِ خویشتن سوز — طوافِ آتشِ بیگانہ تا کے

اعتماد علی النفس

شنیدم کرمکِ شب تاب میگفت — نہ آن مورم کہ کس نالد ز نیشم
توان بے منت بیگانگان سوخت — نہ پنداری کہ من پروانہ کیشم
اگر شب تیرہ تر از چشم آہوست — خود افروزم چراغِ راہِ خویشم

جرات اور بیباکی کی تعلیم

دل بیباک را ضرغام رنگ است — دلِ ترسندہ را آہو پلنگ است
(دلیری) (شیر)
اگر بیمے نداری بحر صحرا است — اگر ترسی بہر موجش نہنگ است

تقلید سے بیزاری اور اجتہاد کی ترغیب،

تراش از تیشۂ خود جادۂ خویش — براہ دیگران رفتن عذاب است
گر از دست تو کارِ نادر آید — گناہے ہم اگر باشد ثواب است

صوفیانہ تجرد اور گوشہ نشینی کی مخالفت

بیا با شاہدِ فطرت نظر باز — چرا در گوشۂ خلوت گزینی
ترا حق داد چشم پاک بینے — کہ از نورش نگاہے آفرینی

خودی و خود شناسی

اگر آگاہی از کیف و کمِ خویش — یمے تعمیر کن از شبنمِ خویش
دلا دریوزۂ مہتاب تا کے — شبِ خود را بر افروز از دمِ خویش

تراشیدم صنم بر صورتِ خویش | بشکلِ خود خدا را نقش بستم
مرا از خود برون رفتن محال است | بہر رنگے کہ ہستم خود پرستم

ضمیرِ کن فکان غیر از تو کس نیست | نشانِ بے نشان غیر از تو کس نیست
قدم بیباک ترنہ در رہِ زیست | بہ پہنائے جہان غیر از تو کس نیست

ازمغان حجاز مین مختلف سرخیان قائم کرکے قسم قسم کے خیالات قطعات مین ظاہر کیے ہیں، ہم ان قطعات سے مختلف موقعون پر کام لین گے،

نظمین | ڈاکٹر صاحب نے فارسی زبان مین کوئی قومی اور وطنی نظم نہین لکھی اس دور میں ان کے سامنے صرف فلسفہ، شعر اور سیاست تین چیزین تھین اور فارسی میں انھون نے جو نظمین لکھی ہیں، انہی تینون چیزون سے تعلق رکھتی ہیں لیکن ان کی فلسفیانہ اور سیاسی نظمون سے ہم ان کے فلسفہ وسیاست کی بحث میں کام لیں گے، اس موقع پر صرف وہ نظمین درج کرتے ہیں جن کا تعلق صرف شاعری سے ہے شعراے ایران نے بہاریہ قصائد میں خاص طور پر اپنا شاعرانہ زورِ بیان صرف کیا ہے، اور ڈاکٹر صاحب نے بھی اپنے شاعرانہ زورِ طبع دکھانے کے لیے اس میں چند بے نظیر نظمین لکھی ہیں بالخصوص کشمیر کے دلفریب مناظر اور خوشگوار آب و ہوا نے ان کی شاعرانہ قوت کو اور بھی ابھارا ہے اور نشاط باغ کشمیر میں بیٹھکر ایک نہایت پُرزور بہاریہ ساقی نامہ لکھا ہے،

خوشا روزگارے خوشا نوبہارے | نجوم پرن رست از مرغزارے
زمین از بہاران چو بالِ تذروے | ز فوّارہ الماس بار آبشارے
نہ پیچد نگہ جز کہ در لالہ و گل | نہ غلطد ہوا جز کہ بر سبزہ زارے
لبِ جو خود آرائی غنچہ دیدی؟ | چہ زیبا نگارے چہ آئینہ دارے
چہ شیرین نوائے چہ دلکش صدائے | کہ مے آید از خلوتِ شاخسارے

بہ تن جان، بہ جان آرزو زندہ گردد — ز آوای سار، ز بانگِ ہزارے
نوا ہای مرغِ بلند آشیانے — در آمیخت با نغمۂ جوئبارے
تو گوئی کہ یزدان بہشتِ برین را — نہادست در دامنِ کوہسارے
کہ تا رحمتش آدمی زادگان را — رہا سازد از محنتِ انتظارے
چہ خواہم درین گلستان گر نخواہم — شرابے، کتابے، ربابے، نگارے
سرت گردم اے ساقیِ ماہ سیما — بیار از نیاگانِ ما یادگارے
بہ ساغر فرو ریز آبے کہ جان را — فروزد چو نورے بسوزد چو نارے
شقائق بروید ز خاکم نژندم — بہشتے فروچین بہشت غبارے

ایران کے شعرائے جدید کے انداز میں انھوں نے جو بہاریہ نظمیں لکھی ہیں وہ اور بھی زیادہ دلآویز ہیں:۔

(۱)

خیز کہ در کوہ و دشت خیمہ زد ابر بہار
مست ترنم ہزار
طوطی و دراج و سار
بر طرفِ جوئبار
کشت گل و لالہ زار
چشم تماشا بیار
خیز کہ در کوہ و دشت خیمہ زد ابر بہار

(۲)

خیز کہ در باغ و راغ قافلۂ گل رسید

بادِ بہاران وزید

مرغ نوا آفرید

لالہ گریبان درید

حسنِ گلِ تازہ چید

عشقِ غمِ نوخرید

خیز کہ در باغ و راغ، قافلۂ گل رسید

(۳)

بلبلکان در صفیر، صلصلکان در خروش

خون چمن گرم جوش

اے کہ نشینی خموش

در شکن آئین ہوش

بادۂ معنی بنوش

نغمہ سرا دگل بپوش

بلبلکان در صفیر، صلصلکان در خروش

(۴)

حجرہ نشینی گذار، گوشۂ صحرا گزین

بر لب جوے نشین

آب روان را ببین

نرگس ناز آفرین

لخت دل فرودین
بوسہ زنش بر جبین
حجرہ نشینی گذار، گوشۂ صحرا گزین

(۵)

دیدۂ معنی گشا اے ز عیان بے خبر
لالہ کمر در کمر
نیمہ آتش بہ بر
مے چکدش بر جگر
شبنم اشک سحر
در شفق انجم نگر
دیدۂ معنی گشا اے ز عیان بے خبر

(۶)

خاک چمن وا نمود، راز دل کائنات
بود و نبود صفات
جلوہ گریہاے ذات
آنچہ تو دانی حیات
آنچہ تو خوانی ممات
ہیچ ندارد ثبات
خاک چمن وا نمود، راز دل کائنات

تخئیل اور محاکات اگرچہ دونوں شاعری کے ضروری جزو ہیں، لیکن دونوں کے موقع استعمال الگ الگ ہیں، یہ سخت غلطی ہے کہ ایک کے بجائے دوسرے کا استعمال کیا جائے مثلاً مناظر قدرت کا بیان محاکات میں داخل ہے، مثلاً اگر بہار، خزاں، باغ، سبزہ، مرغزار، اور آب رواں کا بیان کیا جائے تو محاکات سے کام لینا چاہیئے یعنی اس طرح بیان کرنا چاہیئے کہ ان چیزوں کا اصلی سماں آنکھوں کے سامنے پھر جائے، متاخرین کی سخت غلطی جس سے انکی شاعری بالکل برباد ہوگئی یہ ہے کہ وہ ان موقعوں پر محاکات کے بجائے تخئیل سے کام لیتے ہیں (شعر العجم جلد پنجم ۷۵)

ڈاکٹر صاحب نے اسی غلطی سے بچنے کے لیے ان موقوں پر قدما کی روش اختیار کی ہے یوں تو انکی شاعری عموماً تخئیلی نہیں ہے، لیکن بہاریہ مضامین میں انھوں نے خاص طور پر محاکات سے کام لیا ہے، اور ایران کے شعرا جدید کے طرز نے ان میں ترنم و موسیقیت پیدا کرکے اور بھی دلآویزی پیدا کردی ہے،

بہاریہ نظموں کے علاوہ ڈاکٹر صاحب نے چند اور نظمیں بھی اسی جدید ایرانی طرز میں لکھی ہیں، اور ان میں فلسفہ خودی اور اپنے پیام زندگی کو نہایت دلآویز شاعرانہ طریقوں سے پیش کیا ہے،

مانند صبا خیز و وزیدن دگر آموز   دامانِ گل و لالہ کشیدن دگر آموز

اندر دل غنچہ خزیدن دگر آموز

موئینہ بہ بر کردی و بے ذوق تپیدی   آں گونہ تپیدی کہ بجائے نرسیدی

در انجمن شوق تپیدن دگر آموز

سو از دل آوارہ دگر بارہ باو بند   بر خویش کشا دیدہ و از غیر فرو بند

دیدن دگر آموز و ندیدن دگر آموز

دم چیست پیام است شنیدی نشنیدی   در خاک تو یک جلوۂ عام است ندیدی

دیدن دگر آموز شنیدن دگر آموز

با چشمِ عقاب و دلِ شهباز نداریم　　چون مرغ سرا لذتِ پرواز نداریم
ای مرغ سرا خیز و پریدن دگر آموز

تختِ جم و دارا سرِ راهی نفروشند　　این کوه گران است بکاهی نفروشند
با خونِ دلِ خویش خریدن دگر آموز

نومیدی و تقدیر همان است که بود است　　آن حلقهٔ زنجیر همان است که بود است
نومید مشو ناله کشیدن دگر آموز

واسوخته! یک شرر از داغِ جگر گیر　　یک چند بخود پیچ و نیستان همه در گیر
چون شعله بخاشاک دویدن دگر آموز

ای غنچهٔ خوابیده چو نرگس نگران خیز　　کاشانهٔ ما رفت بتاراجِ غمان خیز
از نالهٔ مرغِ چمن از بانگِ اذان خیز　　از گرمیِ هنگامهٔ آتش نفسان خیز
از خوابِ گران خوابِ گران خوابِ گران خیز　　از خوابِ گران خیز

خورشید که پیرایه بسیمای سحر بست　　آویزه بگوشِ سحر از خونِ جگر بست
از دشت و جبل قافله‌ها رختِ سفر بست　　ای چشمِ جهان بین بتماشای جهان خیز
از خوابِ گران، خوابِ گران، خوابِ گران خیز　　از خوابِ گران خیز

خاور همه مانندِ غبارِ سرِ راهی است　　یک نالهٔ خاموش و اثر باخته آهی است
هر ذرهٔ این خاک گره خورده نگاهی است　　از هند و سمرقند و عراق و همدان خیز
از خوابِ گران خوابِ گران خوابِ گران خیز　　از خوابِ گران خیز

دریای تو دریاست که آسوده چو صحراست　　دریای تو دریاست که افزون نشد و کاست
بیگانهٔ آشوب و نهنگ است چه دریاست؟　　از سینهٔ چاکش صفتِ موجِ روان خیز

از خواب گران خواب گران خواب گران خیز — از خواب گران خیز

این نکته کشایندۂ اسرار نہان است — ملک است تن خاکی و دین روح روان است

تن زندہ و جان زندہ ز ربط تن و جان است — با خرقہ و سجادہ و شمشیر و سنان خیز

از خواب گران خواب گران خواب گران خیز — از خواب گران خیز

ناموس ازل را تو امینی تو امینی — دارای جہان را تو یساری تو یمینی

اے بندۂ خاکی تو زمانی تو زمینی — صہبائے یقین درکش و از دیر گمان خیز

از خواب گران خواب گران خواب گران خیز — از خواب گران خیز

فریاد ز افرنگ و دلاویزی افرنگ — فریاد ز شیرینی و پرویزی افرنگ

عالم ہمہ ویرانہ ز چنگیزی افرنگ — معمار حرم باز بہ تعمیر جہان خیز

از خواب گران خواب گران خواب گران خیز — از خواب گران خیز

ڈاکٹر صاحب کی شاعری کا مقصد ایک عام اور ہمہ گیر انقلاب ہے، اس زمانے میں انقلاب کے مدعی تو بہت سے ہیں، لیکن ان کا انقلاب محدود ہے کوئی سیاست میں انقلاب کا خواستگار ہے، کوئی تعلیم میں، کوئی مذہب میں اور کوئی تصوف میں لیکن ہر چیز میں انقلاب صرف ڈاکٹر صاحب کی شاعری کا موضوع ہے، اور جدید ایرانی طرز میں اس پر انھوں نے ایک نہایت عمدہ نظم لکھی ہے:

خواجہ از خون رگ مزدور سازد لعل ناب — از جفائے دہ خدایان کشت دہقانان خراب

انقلاب، انقلاب اے انقلاب

شیخ شہر از رشتۂ تسبیح صد مومن بدام — کافران سادہ دل را برہمن زنار تاب

انقلاب، انقلاب اے انقلاب

میر و سلطان نرد باز و کعبتین شان دغل — جان محکومان ز تن بردند و محکومان بخواب

انقلاب، انقلاب اے انقلاب

واعظ اندر مسجد و فرزند او در مدرسہ   آن بہ پیری کودکے این پیر در عہد شباب

انقلاب، انقلاب اے انقلاب

اے مسلمانان فغان از فتنہ ہائے علم و فن   اہرمن اندر جہان ارزان و یزدان دیریاب

انقلاب، انقلاب اے انقلاب

شوخی باطل نگر اندر کمین حق نشست   شپر از کوری شبیخونے زند بر آفتاب

انقلاب، انقلاب اے انقلاب

در کلیسا ابن مریم را بدار آویختند   مصطفیٰ از کعبہ ہجرت کردہ با ام الکتاب

انقلاب، انقلاب اے انقلاب

من درون شیشہ ہائے عصر حاضر دیدہ ام   آن چنان زہرے کہ از وے مارہا در پیچ و تاب

انقلاب، انقلاب اے انقلاب

با ضعیفان گاہ نیروئے پلنگان می دہند   شعلہ شاید برون آید ز فانوس حباب

انقلاب، انقلاب اے انقلاب

اردو شاعری میں ہزاروں تغیرات و انقلابات ہوئے اور ہوتے رہتے ہیں لیکن جہانتک ہم کو معلوم ہے، دور جدید کے اردو شعراء میں کسی نے اس جدید ایرانی طرز کا تتبع نہیں کیا، حضرت ڈاکٹر صاحب ایک ایسے شاعر ہیں جنھوں نے فارسی کے ساتھ اس طرز میں بعض نظمیں اردو میں بھی لکھیں

علم نے مجھ سے کہا عشق ہے دیوانہ پن
عشق نے مجھ سے کہا علم ہے تخمین و ظن
بندۂ تخمین و ظن! کرم کتابی نہ بن
عشق سراپا حضور، علم سراپا حجاب

عشق کی گرمی سے ہے معرکۂ کائنات
علم مقامِ صفات، عشق تماشائے ذات
عشق سکون و ثبات، عشق حیات و ممات
علم ہے پیدا سوال، عشق ہے پنہاں جواب

عشق کے ہیں معجزات سلطنت و فقر و دین
عشق کے ادنیٰ غلام صاحبِ تاج و نگین
عشق مکان و مکین، عشق زمان و زمین
عشق سراپا یقین، اور یقین فتحِ باب

شرعِ محبت میں ہے عشرتِ منزل حرام
شورشِ طوفان حلال، لذتِ ساحل حرام
عشق پہ بجلی حلال، عشق پہ حاصل حرام
علم ہے ابن الکتاب، عشق ہے ام الکتاب

مثنوی — ڈاکٹر صاحب نے فارسی زبان میں سب سے پہلے پے در پے دو مثنویاں یعنی اسرارِ خودی اور رموزِ بیخودی لکھیں۔ اس کے بعد گلشنِ رازِ جدید، جاوید نامہ، مسافر، اور پس چہ باید کرد اے اقوامِ شرق لکھی، لیکن ان مثنویوں میں وہ شاعرانہ زور، وہ شاعرانہ جوش اور وہ شاعرانہ لطافت موجود نہیں ہے، جو پیامِ مشرق اور زبورِ عجم کی نظموں اور غزلوں میں قدم قدم پر ملتی ہے۔ بالخصوص دورِ اول کی مثنویوں میں رموزِ بیخودی اور دورِ آخر کی مثنویوں میں پس چہ باید کرد اے اقوامِ شرق کی نسبت خود انکے ایک معتقد نے لکھا ہے کہ ان کا رنگ شاعرانہ نہیں بلکہ واعظانہ ہے۔[۱] لیکن دو حیثیتوں

---

[۱] رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۹۸۳، ۹۶۸

سے ان مثنویوں کو بڑی اہمیت حاصل ہے،

(۱) ایک تو یہ کہ اسرار خودی اور رموز بیخودی میں ان کے فلسفیانہ عقاید سادہ طور پر ہمارے سامنے آگئے ہیں، چنانچہ یہی معتقد اس شاعرانہ تنقید کے بعد لکھتا ہے،

" البتہ اقبال کے شاعرانہ معتقدات کا مکمل دستور اور لائحہ عمل ہونے کی حیثیت سے ان مثنویوں کی بڑی اہمیت ہے"[۵۵]

انہی دونوں مثنویوں کی وجہ سے ان کی فلسفیانہ حیثیت قائم ہوئی، اور گو انھوں نے فلسفہ خودی کو اپنی نظموں اور غزلوں میں زیادہ آب ورنگ کے ساتھ پیش کیا ہے، تاہم جب تک ان مثنویوں کو رہنمانہ بنایا جائے ان سے کوئی مکمل فلسفہ نہیں بن سکتا،

(۲) دوسرے شاعر ہونے کے ساتھ ان کی ایک حیثیت مجدد، مصلح اور مبلغ کی بھی ہے اور ان کے دور آخر کی شاعری میں یہی آخری حیثیت زیادہ نمایاں نظر آتی ہے، چنانچہ خلیفہ عبدالحکیم لکھتے ہیں،

" اس میں کوئی شک نہیں کہ آخر میں ایک مفکر شاعر اور مبلغ شاعر کا رنگ اقبال میں غالب نظر آتا ہے، اعلیٰ درجہ کی شاعری میں جو جذبہ نبوت کا ہوتا ہے وہ اقبال کی شاعری کے آخری دور میں بہت نمایاں ہو گیا ہے"[۵۶]

اس لئے جہاں تک ان کی تعلیمات اور تبلیغی مسائل کا تعلق ہے ان مثنویوں کو ان کی نظموں اور غزلوں پر تفوق حاصل ہے، اور خود قدیم فارسی زبان میں صوفیانہ مصلحانہ اور اخلاقی مسائل کیلئے مثنوی ہی ایک موزوں صنف خیال کی گئی ہے بعض مضمون نگاروں نے بھی اس اہمیت کو محسوس کیا ہے، اور پروفیسر عبدالقادر سروری نے " اقبال کی شاعری کا آخری دور" کے عنوان سے ایک مستقل مضمون لکھا ہے جس کے آخر میں وہ لکھتے ہیں:-

غرض موجودہ زندگی کے بہت کم مسائل ہوں گے جن پر اقبال نے اس زمانے میں روشنی نہ ڈالی ہو یا تنقید نہ کی ہو، اگر کوئی قوم جو حالت پستی میں ہو اقبال کے صرف آخری زمانے کے کلام کو اپنی زندگی کا نصب العین بنائے تو یقین ہے کہ اس میں حیات کی ایک تازہ لہر پیدا ہو جائے گی،[۱]

لیکن باانہمہ تبلیغ اور شاعری میں کوئی تضاد نہیں ہے، قرآن مجید خالص تبلیغی کتاب ہے، لیکن قرآن مجید سے زیادہ شاعری کس کتاب میں پائی جاتی ہے، بعینہٖ اسی طرح ڈاکٹر صاحب کی تبلیغ بھی شاعرانہ لطافت سے خالی نہیں ہے، افسوس ہے کہ مثنویوں کا انتخاب طوالت سے خالی نہیں ہے اس لیے ہم بہت سی مثالیں نہیں پیش کر سکتے، صرف رموز بیخودی سے بعض مثالیں پیش کرتے ہیں،

ڈاکٹر صاحب نے ایک عنوان یہ قائم کیا ہے کہ ملت محمدیہ ہمیشہ قائم رہے گی، اور اس کو اس شاعرانہ انداز میں ثابت کیا ہے کہ باغ میں فصل بہار آتی ہے، کلیاں کھلتی ہیں، اور مرجھا جاتی ہیں لیکن بہار کی رونق بدستور قائم رہتی ہے، کان سے موتی نکال لیے جاتے ہیں لیکن کان بدستور باقی رہتی ہے صبح و شام برابر آتی جاتی رہتی ہے، لیکن دن بدستور باقی رہتا ہے، اسی طرح افراد کے فنا ہونے سے کوئی قوم مر نہیں جاتی بلکہ بدستور زندہ رہتی ہے،

در بہاراں جوشِ بلبل دیدہ | رستخیزِ غنچہ و گل دیدہ
چوں عروساں غنچہ ہا آراستہ | از زمین یک شہر انجم خاستہ
سبزہ از اشکِ سحر شوئیدہ | از سرودِ آبِ جو خوابیدہ
غنچہ برمے دمد از شاخسار | گیر دش بادِ نسیم اندر کنار
غنچہ از دستِ گلچیں خون شود | رخت ہستی از چمن بیروں کشد

---

[۱] سب رس اقبال نمبر ص ۹۱

بست قمری آشیان، بلبل پرید | قطرۂ شبنم رسید و بر مید
رخصتِ صد لالۂ ناپایدار | کم نشد از رونقِ فصلِ بہار
از زیان گنج فرادانش ہمان | محفل گل ہائے خندانش ہمان
فصل گل از نسترن باقی تراست | از گل و سرو و سمن باقی تراست
کانِ گوہر پرورے گوہر گرے | کم نگردد از شکستِ گوہرے
صبح از مشرق ز مغرب شام رفت | جام صد روز از خمِ ایام رفت
بادہ خوردند و صہبا باقی است | دوشہا خون گشت و فردا باقی است
ہمچنان از فردہائے پے سپر | ہست تقویم امم پایندہ تر
در سفر یاراست صحبت قائم است | فرد رہ گیر است و ملت قائم است

مولانا روم کا طرز یہ ہے کہ وہ تمام مسائل کو شاعرانہ تمثیلات سے سمجھاتے ہیں، اور ڈاکٹر صاحب نے یہ طرز انہی سے سیکھا ہے اور اس حیثیت سے اگر اسرار خودی اور رموز بیخودی کا مطالعہ کیا جائے تو وہ شاعرانہ طرز سے بیگانہ معلوم نہ ہونگی مثنوی میں ڈاکٹر صاحب نے ایک لطیف جدت یہ پیدا کی ہے کہ جا بجا اس میں غزلوں کی آمیزش کرتے ہیں، اور ان سے وہ لطف میں تبدیلی پیدا ہو کر عجیب دلآویزی پیدا ہو جاتی ہے، مثلاً انھوں نے ایک دریا کے کنارے بیٹھکر بے اختیار مولانا روم کی یہ غزل گانا شروع کی،

بکشائے لب کہ قند فراوانم آرزوست | بنمائے رخ کہ باغ و گلستانم آرزوست

اور اس کو سنکر مولانا روم کی روح ان کے سامنے آگئی،

روح رومی پردہا را بر درید | از پس کہ پارۂ آمد پدید

جب وہ ان کے ساتھ عالم علوی کی سیاحت میں گئے، تو تمام پردے اٹھ گئے،

اور ستاروں نے یہ غزل گاکر ان کا خیر مقدم کیا،

عقل تو حاصلِ حیات، عشق تو سرِ کائنات   پیکرِ خاکِ خوش بیا، این سوئے عالمِ جہات

شاعروں کے فرشتہ سروش سے ملاقات ہوتی ہے تو وہ یہ غزل سناتا ہے،

ترسم کہ تو مے رانی زورق بسراب اندر   زادی بہ حجاب اندر میری بہ حجاب اندر

جاوید نامہ میں انھوں نے اس قسم کی اور بھی متعدد غزلیں مناسب موقعوں پر شامل کی ہیں،

اور مسافر میں بھی اس طرز سے کام لیا ہے، چنانچہ جب سرزمین کابل میں شہنشاہ بابر کے مزار کی زیارت کی ہے تو بے ساختہ ان کی زبان سے یہ غزل نکل گئی ہے،

بیا کہ ساز فرنگ از نوا بر افتاد است   درون پردۂ او نغمہ نیست فریاد است الخ

قندھار میں جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے خرقۂ مبارک کی زیارت کو گئے ہیں تو سب سے پہلے اپنے جذبات کا اظہار ایک غزل میں کیا ہے جس کے ابتدائی اور آخری اشعار یہ ہیں،

از دیرِ مغان آیم بے گردشِ صہبا مست   در منزلِ لا بودم از بادۂ الا مست

سینا ست کہ فاران است؟ یا رب چہ مقام است این   ہر ذرۂ خاکِ من چشمے است تماشا مست

کلامِ اقبال کی ادبی خوبیاں

۱ "اقبال کو فلسفہ کے نام سے چڑھ تھی، اور وہ اپنے آپ کو کبھی بھی فلسفی کہنا پسند نہیں کرتے تھے، دوران گفتگو میں بعض مرتبہ میرے منہ سے بلا ارادہ اگر ان کے لیے فلسفی اور ان کے خیالات کیلئے نظامِ فلسفہ کے الفاظ نکل گئے تو انھوں نے مجھے یہ کہکر ٹوک دیا کہ ان کا کوئی نظامِ فلسفہ نہیں ہے، وہ کہا کرتے تھے کہ "فقیری ان کو وراثۃً ملی ہے، اور فلسفہ وغیرہ انھوں نے صرف انہی حقائق کو جن کا ان کو کلی یقین ہے عقلی طور پر سمجھنے کے لیے سیکھ لیا ہے" محدود معنی میں فلسفہ اس نظام خیالات کا نام ہے جو عقلی غور و فکر کا نتیجہ ہوتا ہے، جو نامی نہیں بلکہ جامد ہوتا ہے جس کا تعلق زندگی کے تمام سرچشموں سے نہیں بلکہ صرف عقل سے وابستہ ہوتا ہے، جو کلیات کے تمام تصور پر نہیں بلکہ صرف عقلی استدلال پر مبنی ہوتا ہے، اقبال ایک شاعر تھا، اور شاعری اس کے لیے جزو پیغمبری تھی، اور اس نے جو کچھ حاصل کیا تھا وہ سرچشمۂ حقیقت سے بلا واسطہ تعلق کا نتیجہ تھا، وہ صرف عقل کا ممنونِ احسان نہیں تھا بلکہ اپنی تمام وجدانی کیفیت کا، اس بنا پر اس کے خیالات کو ہم محدود معنی میں فلسفہ نہیں کہہ سکتے، بلکہ وہ ایک مکمل تصور کائنات تھا جس کو شاعری کا رنگ و روپ دیکر اقبال نے دنیا کے سامنے پیش کیا، ہر بڑے شاعر کے لیے ایک تصور کائنات کا ہونا لازمی امر ہے، اسی طرح اقبال کا بھی ایک تصور کائنات تھا، جو لوگ اقبال کے کلام اور زندگی کو بحیثیت ایک شاعر کے سمجھنے کی کوشش کرینگے وہ اسے صحیح سمجھیں گے، لیکن جو لوگ سے بحیثیت ایک فلسفی یا سیاست داں کے سمجھنے کی کوشش کرینگے ان کے لیے اقبال کا کلام اور اس سے زیادہ اسکی زندگی ایک عقدۂ لاینحل

ہو کر رہ جائے گی، اقبال از اول تا آخر ایک شاعر تھا"۔ [۱]

"اقبال کے فلسفیانہ میلانات اور ان کے پیغام میں ہم کچھ اس طرح محو ہو جاتے ہیں، کہ ان کی ایک حیثیت کو جو سب سے زیادہ مستقل اور ممتاز ہے بالکل نظر انداز کر دیتے ہیں ہم بھول جاتے ہیں کہ اقبال کی پہلی اور آخری حیثیت شاعر کی ہے، اگر ہم ان کے فلسفہ اور پیغام کو نظر انداز کر دیں یا کسی ایسے زمانے کا تصور کر سکیں جبکہ ان کے افکار و میلانات کا کوئی عنصر بھی زندہ نہ رہے گا تو اس حالت میں بھی ہم کو ماننا پڑے گا کہ محض صناع اور شاعر کی حیثیت سے اقبال دنیا کے بڑے بڑے شاعروں کے ساتھ جگہ پا سکتے ہیں، افکار و جذبات سے بے طرف ہو کر اقبال نے اردو شاعری میں جو نئے اسالیب و صور تراشے ہیں، اور پرانے اسالیب کو نئے انداز سے استعمال کر کے جو نئے آہنگ پیدا کیے ہیں، وہ ہماری شاعری کی زبان میں یقیناً اختراعات کا حکم رکھتے ہیں اور مستقل اضافے ہیں" [۲]

ان دونوں اقتباسات سے جو ڈاکٹر صاحب کے دو نقادوں کے مضامین سے ماخوذ ہیں صاف ثابت ہوتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب کی اصلی حیثیت صرف شاعر کی ہے فلسفی کی نہیں لیکن افسوس اور افسوس کے ساتھ تعجب ہے کہ لوگوں نے ان کی شاعرانہ حیثیت کو بالکل نظر انداز کر دیا ہے، اور ان کو دنیا کے سامنے صرف ایک فلسفی، ایک مجدد اور ایک سیاست دان کی حیثیت سے پیش کیا ہے، ڈاکٹر صاحب کی ذات و صفات کے متعلق اس قدر مضامین و رسائل لکھے گئے ہیں کہ ایک مستقل لٹریچر پیدا ہو گیا ہے، جو "اقبالیات" کے نام سے موسوم کیا جا سکتا ہے، لیکن ادبی حیثیت سے ان کے شاعرانہ کمالات پر گنتی کے چند مضامین لکھے گئے ہیں، جو نہایت مختصر اور تشنہ تکمیل ہیں، اور ان پر اضافہ کی کافی گنجائش ہے،

اس موقع پر یہ نکتہ خاص طور پر پیش نظر رکھنا چاہیے کہ ادبی اور شاعرانہ حیثیت سے ڈاکٹر صاحب

کے کلام کی تنقید کے دو طریقے ہو سکتے ہیں، ایک قدیم اور دوسرا جدید، اور ان دونوں حیثیتوں سے ڈاکٹر صاحب کے کلام کی تنقید کی ضرورت ہے، کیونکہ ڈاکٹر صاحب اگرچہ دور جدید کے ایک روشن خیال آدمی ہیں لیکن درحقیقت وہ قدیم تہذیب کی یادگار ہیں، اور جدید مسلک سے زیادہ ان کا رجحان قدیم مسلک کی طرف ہے، چنانچہ وہ خود ایک خط میں لکھتے ہیں:۔

میرے نزدیک اقوام کی زندگی میں قدیم ایک ایسا ہی ضروری عنصر ہے جیسا کہ جدید بلکہ میرا ذاتی میلان قدیم کی طرف ہے[۱]

بالخصوص شاعری میں تو وہ بالکل قدیم طرز کے متبع ہیں، چنانچہ ایک شاعر کو جو غالباً ان کے شاگرد بھی ہیں، لکھتے ہیں:۔

"میرے، غزل اور رباعی کے لیے قافیہ کی شرط تو لازمی ہے اگر ردیف بھی بڑھا دی جائے تو سخن میں اور بھی لطف بڑھ جاتا ہے البتہ نظم ردیف کی محتاج نہیں، قافیہ تو ہونا چاہئے، اب کچھ عرصہ سے بلا ردیف و قافیہ نظمیں لکھی جاتی ہیں، اور یہ انگریزی نظموں کی تقلید ہے جسکا نام انگریزی میں بلینک ورس ہے جس کو (نثر مرجز) کہنا چاہیے، اگرچہ پبلک مذاق کچھ ایسا ہو چلا ہے، مگر میرے خیال میں یہ روش آئندہ مقبول نہ ہو گی،

میں فقط فرسودہ مضامین کی حد تک جدید و قدیم کی بحث کو مانتا ہوں، شاعری کی جان تو شاعر کے جذبات ہیں، جذبات انسانی اور کیفیات قلبی اللہ کی دین ہے ہاں یہ ضرور ہے کہ طبع موزوں اس کے ادا کرنے کے لیے پر اثر الفاظ کی تلاش کرے،

نظم کے اصناف کی تقسیم جو قدیم سے ہے ہمیشہ رہے گی، اور انسانی جذبات ماحول کے تابع رہیں گے، پس یہ سمجھ لیا جائے کہ جس شاعر کے جذبات ماحول سے اثر پذیر ہیں وہ شاعر جدید ہو گا

حامل متصور ہو سکتا ہے، نہ نغمِ شعری، اگر ہم نے پابندی عروض کی خلاف ورزی کی تو شاعری کا قلعہ ہی منہدم ہو جائے گا، اور اس نقطۂ خیال سے یہ کہنا پڑے گا، اور یہ کہنا درست ہے کہ موجودہ شعراء کا کلام تعمیری ہونا چاہئے، نہ کہ تخریبی۔

اس بنا پر ڈاکٹر صاحب کے کلام کی تنقید میں قدیم ادبی طریقۂ تنقید کو نظر انداز نہیں کیا جا سکتا، لیکن اس حیثیت سے ان کے کلام کی تنقید بہت کم کی گئی ہے، اور دو ایک مضمون جو لکھے گئے ہیں وہ نہایت مختصر اور غیر تشفی بخش ہیں، البتہ جدید ادبی طرز تنقید کے موافق ڈاکٹر یوسف حسین خان پروفیسر تاریخ و سیاسیات جامعہ عثمانیہ نے ایک نہایت مفصل و مدلل مضمون رسالہ اردو و اقبال نمبر بابت ماہ اکتوبر ۱۹۳۸ء میں لکھا ہے، اور بعد کو اور مضامین کے اضافہ کے ساتھ اپنی مشہور و مقبول کتاب "روح اقبال" میں شامل کر دیا ہے، اگرچہ اس میں خلط بحث ہو گیا ہے، اور بعض عنوانات قدیم ادبی طریقۂ تنقید کے بھی شامل ہو گئے ہیں، تاہم اردو میں جدید طریقۂ تنقید کے موافق اس سے بہتر کوئی تنقید موجود نہیں، اس لیے ہم اس کا خلاصہ درج کرنے پر اکتفا کرتے ہیں۔

جدید طریقۂ تنقید کے اجزا میں تین جز نہایت نمایاں ہیں،

(۱) **رمزیت**، یعنی ایک مضمون کو استعارہ، کنایہ، اور قصص و حکایات کے ذریعہ بیان کرنا، بذات خود کوئی نئی چیز نہیں ہے، بلکہ قدیم ادب میں بھی یہ عنصر نہایت کثرت سے پایا جاتا ہے، مولانا روم حکایات و تمثیلات کے ذریعہ سے جو مضامین بیان کرتے ہیں، ان میں یہی عنصر غالب ہوتا ہے، اور اسی بنا پر فرماتے ہیں؛

خوشتر آن باشد کہ سِرِّ دلبران | گفتہ آید در حدیثِ دیگران

غالب نے بھی اسی خیال کو اپنے مخصوص انداز میں پیش کیا ہے،

ہر چند ہو مشاہدۂ حق کی گفتگو — بنتی نہیں ہے بادہ و ساغر کہے بغیر

(بعض اہل تحقیق کا بیان ہے کہ اہل یورپ نے یہ اسلوب بیان قدیم اسلامی ادب ہی سے اخذ کیا یہ اسلوب دقیق صوفیانہ، فلسفیانہ بلکہ بعض سیاسی مسائل کے بیان کے لیے زیادہ موزون ہے، مولانا روم نے اسی غرض سے اس اسلوب کو اختیار کیا ہے، اور ڈاکٹر صاحب نے بھی اسی غرض سے رمز و کنایہ میں گفتگو کی ہے) چنانچہ خود فرماتے ہیں،

برہنہ حرف نگفتن کمال گویائی ست — حدیث خلوتیان جز بہ رمز و ایما نیست

(اور اس طریقہ سے بہت سے اہم فلسفانہ مسائل کی تشریح کی ہے، مثلاً ڈاکٹر صاحب کے فلسفۂ خودی کا ایک اہم جز و خیر و شر کی آمیزش ہے، اور انہی دونوں کی آمیزش سے ایک حرکت پذیر اور آئین پسند مکمل خودی پیدا ہوتی ہے لیکن شیطان مجسم شر، فرشتہ مجسم خیر اور انسان خیر و شر دونوں کا مجموعہ ہے، اگر اس مجموعے کے دونوں اجزاء الگ الگ رہیں تو کوئی مکمل خودی نہیں پیدا ہو سکتی، شیطان خودی، لذت پرستی اور خالص عقل کا ایک پیکر مجسم ہے، جو کسی قسم کے ضبط و آئین کو قبول کرنے سے انکار کرتا ہے، اس کے برخلاف فرشتے مجسم خیر ہیں، جو بدی میں مبتلا ہو ہی نہیں سکتے، البتہ انسان بدی میں مبتلا ہو کر اس سے رہائی حاصل کرنے کی کوشش کرتا ہے اور اسی کوشش کا نام ضبط، آئین، مذہب و اخلاق ہے، اس لیے ہر خیر کی بنیاد شر پر ہے، اور اسی مسئلے کو ڈاکٹر صاحب نے اپنی نظم تسخیر فطرت میں میلاد آدم اور انکار ابلیس کے قصے کے ضمن میں بیان کیا ہے حضرت آدم جنت میں فرشتوں کی طرح نہایت پرسکون زندگی بسر کرتے تھے لیکن چونکہ یہ زندگی شور و شر سے ناآشنا تھی، اس لیے اس میں کوئی لطف نہ تھا)

اب شیطان نے اس خیر میں شر کی آمیزش کی، اور حضرت آدم علیہ السلام کو فریب دیا کہ

زندگی سوز و ساز بہ ز سکون دوام — فاختہ شاہیں شود از تپش زیر دام

ہیچ نیاید ز تو غیر سجود و نیاز — خیز چو سرو بلند اے بعمل نرم گام

کوثر و تسنیم برد از تو نشاط عمل — گیر ز مینائے تاک بادۂ آئینہ فام

زشت و نکو زادۂ وہم خداوند تست — لذت کردار گیر گام بنہ سوئے کام

خیز کہ بنمائمت مملکت تازۂ — چشم جہان بین کشا بہر تماشا خرام

قطرۂ بے مایۂ گوہر تابندہ شو — از سر گردون بیفت گیر بدریا مقام

تیغ درخشندۂ جان جہانے بگسل — جوہر خود را نما آئے برون از نیام

بازوئے شاہین کشا خون تذروان بریز — مرگ بود باز را زیستن اندر کنام

تو نشناسی ہنوز شوق بمیرد ز وصل — چیست حیات دوام سوختن ناتمام

(اب وہ جنت سے نکل کر دنیا میں آئے تو ان کو معلوم ہوا کہ درحقیقت غم کے بغیر کوئی چیز نہیں، اگر بھوک نہیں تو کھانے میں کچھ لذت نہیں، اگر پیاس نہیں تو ٹھنڈے پانی میں کوئی مزا نہیں، اگر گرمی نہیں تو ٹھنڈی ہوا کے جھونکوں میں کوئی لطف نہیں، اس لیے دنیا میں آکر ان کو یہ لطف حاصل ہوئے تو بے اختیار اٹھے۔)

چہ خوش است زندگی را ہمہ سوز و ساز کردن — دل کوہ و دشت و صحرا بدمے گداز کردن

ز قفس درے کشادن بفضائے گلستانے — رہ آسمان نوردن بستارہ راز کردن

بگداز ہائے پنہان بنیاز ہائے پیدا — نظرے ادا شناسے بحریم ناز کردن

گہے خیزکے ندیدن بہ ہجوم لالہ زاری — گہے خارمش زدن و ز گل امتیاز کردن

(اس لیے انھوں نے اگرچہ حکم خداوندی کی خلاف ورزی کی تھی تاہم اسی حیلے سے خداوند تعالیٰ کے حضور میں اپنا عذر گناہ پیش کیا۔)

گرچہ فسونش مرا برد ز راہ صواب — از غلطم درگذر عذر گناہم پذیر

دام تگرد وجان تا نہ فسونش خوریم | جز بکمند نیاز ناز نگردد اسیر
تا شود از آہ گرم این بت سنگین گداز | بستن زنار او بود مرا ناگزیر

عقل بدام آورد فطرتِ چالاک را | اہرمن شعلہ زاد سجدہ کند خاک را

اخیر شعر میں یہ اشارہ ہے کہ اگر حضرت آدمؑ صرف مرکز خیر یعنی جنت ہی میں رہتے تو نہ تسخیر فطرت کر سکتے نہ ان کی خودی مکمل ہوتی۔ ابلیس نے ان کو سجدہ کرنے سے اس لیے انکار کیا تھا کہ ان کی خودی نامکمل تھی، لیکن دنیا میں آکر جب انسان اپنی خودی کو مکمل کر لیتا ہے، تو شیطان بھی اس کے سامنے سربسجود ہو جاتا ہے۔

(۴- **رومانیت** شعر وادب کی یہ وہ قسم ہے جس میں تخیل اور جذبات کا زور رہوتا ہے، اور چونکہ تخیل اور جذبات کی کوئی انتہا نہیں، اس لیے شاعری کی یہ قسم اپنے اندر غیر محدود وسعت رکھتی ہے، اور شعروادب کا قالب جذبہ و تخیل کی آمیزش کے بغیر شاعرانہ روح سے بالکل خالی ہوتا ہے۔ ایک بار والٹیر نے ایک مشہور المیہ اداکار کی اداکاری کو دیکھ کر کہا کہ وہ بہت غیر جذباتی قسم کی ہے، اس نے جب یہ تنقید سنی تو والٹیر سے شکایۃً کہا کہ آپ جس لب ولہجہ کی مجھ سے توقع رکھتے ہیں اسکے لیے ضروری ہے کہ انسان کے جسم میں شیطان ہو، والٹیر نے جواب دیا کہ "اس میں کیا شک ہے کہ ہر آرٹ میں کمال پیدا کرنے کے لیے ضروری ہے کہ آرٹسٹ کے جسم میں شیطان ہو۔ والٹر کی اس سے یہ مراد تھی کہ ہر تخلیقی آرٹ جذبہ کے تحت وجود میں آتا ہے، جو ایک شیطانی قوت ہے، قدیم مشرقی ادب میں شاعری کی یہ قسم بھی کوئی نئی چیز نہیں، بلکہ غزل کی مستقل صنف اسی قسم کی شاعری کے لیے وقف ہے، لیکن ڈاکٹر صاحب کے نزدیک اس قسم کی شاعری کے لیے جھوٹے، نقلی اور فرضی جذبات جیسا کہ غزل میں ظاہر کیے جاتے ہیں، کافی نہیں، بلکہ خود شاعر کے اندر کوئی جذبہ ہونا چاہئے، اور بغیر اس جذبہ کے شعر یا کسی فنِ لطیف میں اثر نہیں پیدا ہو سکتا۔

آیا کہاں سے نالہ نے میں سرود مے　　اصل اس کی نے نواز کا دل ہو کہ چوب نے

جس روز دل کی رمز مغنی سمجھ گیا　　سمجھو تمام مرحلہ ہائے ہنر ہیں طے

صرف یہی کافی نہیں بلکہ سننے والے کے دل میں بھی ایک جذبہ ہونا چاہیئے، اس لیے وہ سامع سے کہتے ہیں،

پیش من آئی دم سرمے دل گرمے بیار　　جنبش اندر تست اندر نغمہ داؤد نے

اور یہ یقینی ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے اپنے اشعار میں جو جذبات ظاہر کیے ہیں، وہ نقلی نہیں ہیں بلکہ خود ان کے اندر ایک جذبہ موجود تھا جو ان کی پوری شاعری کا محور تھا، اس لیے اس جذبہ کی تعیین ضروری ہے۔ فارسی غزل گو شعرا میں خواجہ حافظ کے کلام میں جو جذبات ظاہر کیے گئے ہیں، وہ زیادہ تر جذب و مستی سے تعلق رکھتے ہیں، اور ڈاکٹر صاحب کے شاعرانہ مقاصد کے لیے بھی یہی جذبہ موزون تھا، اس لیے انھوں نے بھی مستانہ روش اختیار کی اور اس کے اظہار کیلئے ایک نہایت مختصر، معنی خیز اصطلاحی لفظ قلندر کا خطاب اپنے لیے پسند کیا،

کہہ ڈالے قلندر نے اسرار کتاب آخر

ز برون در گذشتم، ز درون خانہ گفتم　　سخن نگفتہ را چہ قلندرانہ گفتم

خوش آگئی ہے جہان کو قلندری میری　　وگرنہ شعر مرا کیا ہے، شاعری کیا ہے؟

لیکن خواجہ حافظ کی مستی صرف شراب و کباب تک محدود تھی، اور ڈاکٹر صاحب کی مستی غیر محدود ہے، فرانسیسی شاعر بودلیر حقیقی شاعر کے لیے مستی اور جذب کو لوازمات فن میں سے تصور کرتا ہے، بقول اس کے ہر وقت بدمست و بیخود رہو، سب کچھ اسی میں ہے، لیکن سوال یہ ہے کہ کس قسم کی مستی؟ یہ چاہے شراب کی ہو، شاعری کی ہو یا نیک کرداری کی ہو، لیکن ہو ضرور ہوا سے پوچھو کہ کیا وقت ہے؟ سمندر کی موجون سے پوچھو، ستاروں سے پوچھو، طائر خوش الحان سے پوچھو

گھڑی سے پوچھو، ہر اس چیز سے پوچھو جو رواں ہے، جو نوحہ خواں ہے، جو گردش میں پڑا جو نغمہ طراز ہے، جو طاقتِ گویائی رکھتی ہے، اور تمہیں ان سبھوں سے یہی جواب ملے گا کہ وقت مست و بیخود ہونے کا ہے، اگر تم وقت کے مظلوم غلام نہیں ہونا چاہتے ہو تو مست ہو، چاہے وہ مستی شراب کی ہو چاہے شاعری کی، چاہے نیک کرداری کی، یہ تمھاری رغبت و پسند پر منحصر ہے ڈاکٹر صاحب نے اسی جذب و مستی کی کیفیت کو قلندری کے لفظ سے ظاہر کیا ہے،

جذب و مستی کی حالت میں جو مضامین بیان کیے جاتے ہیں، وہ عموماً نشاط انگیز اور ولولہ خیز ہوتے ہیں، اور ڈاکٹر صاحب کی پوری شاعری اس معیار پر ٹھیک اترتی ہے لیکن ڈاکٹر یوسف حسین خان نے مغربی رمزیت و رومانیت کے نمونے نہیں دکھلائے جن سے یہ معلوم ہوتا کہ ڈاکٹر صاحب نے اس میں کیا کیا تصرفات کیے ہیں تاہم یہ یاد رکھنا چاہیے کہ ڈاکٹر صاحب نرے مقلد نہیں ہیں، وہ ہر جگہ سے کچھ نہ کچھ چیزیں ضرور لیتے ہیں لیکن ان میں تصرفات کرکے ایک نیا عالم پیدا کر دیتے ہیں، غالباً مغربی شاعری میں رمزیت اور رومانیت دونوں الگ الگ شاعرانہ مسلک کی حیثیت رکھتی ہیں لیکن ڈاکٹر صاحب نے دونوں کی آمیزش کرکے ایک نیا عالم پیدا کر دیا مثلاً خیر و شر کی آمیزش کے فلسفہ کو انھی ایک دوسری نظم حور اور شاعر میں بھی انھوں نے بطور رمز کے بیان کیا ہے لیکن اس میں ایسے لطیف عاشقانہ اور رندانہ جذبات شامل کر دیے ہیں کہ وہ جذبہ اور تخیل کا بھی نہایت عمدہ نمونہ بن گئی ہے، اس نظم کا خلاصہ یہ ہے کہ اتفاق سے ایک شاعر بھولا بھٹکا جنت میں پہنچ گیا لیکن وہ اپنے خیالات میں ایسا محو تھا کہ جنت کی دلکشی کی طرف اس نے کوئی توجہ نہ کی، حور اس سے کہتی ہے کہ تو عجیب و غریب مخلوق ہے کہ نہ تجھے شراب کا شوق ہے نہ میری طرف نظر اٹھا کر دیکھتا ہے، تو راہ و رسم آشنائی سے بالکل بیگانہ معلوم ہوتا ہے بس تجھے صرف یہ آتا ہے کہ اپنی شاعری سے ایک خیالی دنیا کا طلسم پیدا کر دے،

نہ بہ بادہ میل داری، نہ بمن نظر کشائی — عجب این کہ تو ندانی رہ و رسمِ آشنائی
بنوائے آفریدی چہ جہانِ دل کشائے — کہ ارم بچشمت آید چو طلسمِ سیمیائی

شاعر اس کا جواب دیتا ہے کہ میں ایک جگہ قیام نہیں کر سکتا، آرزو کی کسک مجھے کہیں چین سے نہیں بیٹھنے دیتی، جب میں کسی خوبرو کو دیکھتا ہوں تو بجائے اس کے کہ اس کے حسن سے لذت اندوز ہوں میرے دل میں فوراً یہ خواہش پیدا ہو جاتی ہے کہ کاش اس سے بھی زیادہ خوبرو کو دیکھتا، جنت تو بڑی بے لطف جگہ ہے، یہاں نہ نوائے درد سنائی دیتی ہے، نہ یہاں غم ہے اور نہ غمگسار، یہاں ہر کوئی مطمئن نظر آتا ہے، کسی کے دل میں داغِ تمنا نہیں،

چہ کنم کہ فطرتِ من بہ مقام در نسازد — دلِ ناصبور دارم چو صبا بہ لالہ زارے
چو نظر قرار گیرد بہ نگار خوبروے — تپد آن زمان دلِ من پئے خوب تر نگارے
ز شرر ستارہ جویم ز ستارہ آفتابے — سرِ منزلے ندارم کہ بمیرم از قرارے
چو ز بادۂ بہاری قدحے کشیدہ خیزم — غزلے دگر سرایم بہ ہوائے نوبہارے
طلبم نہایتِ آن کہ نہایتے ندارد — بہ نگاہِ ناشکیبے بہ دلِ امیدوارے
دلِ عاشقان بمیرد بہ بہشتِ جاودانے — نہ نوائے دردمندے نہ غمے نہ غمگسارے

ان اشعار سے ثابت ہوتا ہے کہ جذبہ کی تسکین اسی وقت ہوتی ہے جب اس کو تسکین نہ ہو، وہ ایک حالت پر قانع نہیں رہتا بلکہ ارتقائی منازل طے کرنا چاہتا ہے، اور ارتقا کے لیے ضروری ہے کہ پست و بلند، اور نیک و بد دونوں کا وجود ہو، ممکن ہے کہ دنیا کی ہر چیز اپنی جگہ پر عمدہ ہو یا، اس میں برائی اور بھلائی کچھ بھی نہ ہو، لیکن ارتقائی منازل میں جب انسان ایک زینہ کو طے کر کے دوسرے زینے پر قدم رکھتا ہے تو پہلا زینہ قدرتی طور پر پست ہو جاتا ہے، ایک حسین کو دیکھ کر انسان جب اس سے زیادہ حسین کی تلاش کرتا ہے، تو خود بخود بدصورتی کا

تحمل پیدا ہو جاتا ہے، یہی وجہ ہے کہ بعض فلاسفہ کے نزدیک خیر و شر حقیقی چیز نہیں ہیں، بلکہ اضافی ہیں، اب ان دقیق مسائل کو پیش نظر رکھکر دیکھو کہ ڈاکٹر صاحب نے ان کو کس قدر عاشقانہ رنگ میں حل کیا ہے۔
ڈاکٹر یوسف حسین خان نے لکھا ہے کہ اسی مضمون کو غالب نے اپنی مثنوی "ابر گہر بار" میں اس طرح بیان کیا ہے،

دران پاک میخانۂ بے خروش ۔۔۔ چہ گنجائش شورش نائے و نوش
سیہ مستیِ ابر باران کجا ۔۔۔ خزان چون نباشد بہاران کجا
اگر حور در دل جانش کہ چہ ۔۔۔ غم ہجر و ذوقِ وصالش کہ چہ
چہ منت نہد ناشناسا نگار ۔۔۔ چہ لذت دہد وصل بے انتظار

ممکن ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے یہ مضمون غالب ہی سے اخذ کیا ہو، لیکن ایشیائی رمزیت اور مغربی رمزیت میں بڑا فرق ہے، ہر تشبیہ و استعارہ مغربی رمزیت میں داخل نہیں ہے، بلکہ مغرب میں رمزیت نے ایک ڈرامے کی شکل اختیار کرلی ہے، اور ڈاکٹر صاحب نے بھی یہی طرز اختیار کیا ہے،

(۳) **کلاسکیت**، ادب اور آرٹ کی ایک قسم وہ ہے جس میں تخیل اور جذبات کا زور نہیں ہوتا، بلکہ طریق فن اور ظاہری شکل کا خیال زیادہ ملحوظ رہتا ہے، مغربی ادب اور آرٹ کی تاریخ میں اس شاعرانہ مسلک کو کلاسکی کہتے ہیں، اور اس مسلک کے مطابق انسانی فطرت متعین ہے، صرف نظم و ترتیب اور مقررہ روایات کی پابندی سے آرٹسٹ کوئی دلپذیر چیز پیدا کر سکتا ہے، اس مسلک کے حامی کہتے ہیں کہ غیر محدودیت اور بلند پروازی کے عناصر آرٹ کیلئے مہلک ہیں، ان کے نزدیک انسانی زندگی کے امکانات بھی محدود ہیں، یہ مسلک واقعہ نگاری اور تاریخی مضامین کے لئے زیادہ موزوں ہے اور ڈاکٹر صاحب نے چونکہ بہت سی تاریخی نظمیں بھی

لکھی ہیں، اس لیے انھوں نے اس طرز سے بھی کام لیا ہے، تاہم وہ بھی جذبات کی آمیزش سے خالی نہیں، بلکہ انھوں نے جس طرح رمزیت میں رومانیت کے اجزا شامل کر دیے ہیں، اسی طرح کلاسکیت میں بھی رومانیت کے عناصر کا امتزاج کیا ہے، بال جبریل میں عبدالرحمٰن اول کے سرزمین اندلس میں پہلا کھجور کا درخت لگانے پر جو نظم ہے وہ اس طرز کی بہترین مثال ہے، اس نظم کو پڑھ کر انسان کے دل میں وہ سب تاریخی مقامات گذر جاتے ہیں جو فاتح عربوں کے ذوقِ عمل کے آئینہ دار تھے، جس طرح وہ سرزمین اندلس میں اپنی تئیں اجنبی محسوس کرتے تھے، اسی طرح کھجور کا درخت بھی اس سرزمین کی آب و ہوا سے نا آشنا تھا، کھجور کے درخت کو دیکھ کر ایک عرب کے دل پر جو کیفیت طاری ہوتی ہے شاید ہم لوگ اس سے ناواقف ہوں، عرب کا تخیل انہی نخلستانوں میں پرورش پاتا اور اپنے ریگستانوں کی وسعت کی طرح پھیلتا اور بڑھتا ہے، یہ نظم تاریخ المقری سے ماخوذ ہے، اور جس طرح اس کا مضمون سادہ اور دلکش ہے، اسی طرح اس کی بحر اور زبان بھی سادہ اور دلکش ہے، عبدالرحمٰن اول کھجور کے درخت کو نہایت محبت آمیز الفاظ میں اس طرح مخاطب کرتا ہے،

میری آنکھوں کا نور ہے تو — میرے دل کا سرور ہے تو

اپنی وادی سے دور ہوں میں — میرے لیے نخلِ طور ہے تو

مغرب کی ہوا نے تجھ کو پالا — صحرائے عرب کی حور ہے تو

پردیس میں ناصبور ہوں میں — پردیس میں ناصبور ہے تو

غربت کی ہوا میں بارور ہو — ساقی تیرا نمِ سحر ہو

شاعر نے یہ خیال پیش کیا ہے کہ عرب فاتح اندلس میں اپنے تئیں اجنبی محسوس کرتے تھے، لیکن اس کا یہ بھی عقیدہ ہے کہ انسان اپنے عمل کی قوت سے ہر ماحول پر قابو پا سکتا ہے اور ہر جگہ رس بس سکتا ہے، وہ کسی ایک سرزمین سے وابستہ نہیں، انسان کی فضیلت خاک کی بدولت

نہیں بلکہ اس کے سوز درون کی بدولت ہے، چنانچہ کہتا ہے،

عالم کا عجیب ہے نظارہ
دامانِ نگہ ہے پارہ پارہ

ہمت کو شناوری مبارک
پیدا نہیں بحر کا کنارہ

ہے سوز درون سے زندگانی
اٹھتا نہیں خاک سے شرارہ

صبح غربت میں اور چمکا
ٹوٹا ہوا شام کا ستارہ

مومن کے جہان کی حد نہیں ہے
مومن کا مقام ہر کہیں ہے،

بال جبریل کی متعدد نظمیں بالخصوص مسجد قرطبہ والی نظم اس طرز کی بہترین مثال ہیں ڈاکٹر صاحب نے اسرار خودی اور رموز بیخودی میں جو حکایتیں لکھی ہیں وہ بھی اس طرز میں داخل کی جا سکتی ہیں، اس لئے ان کا رنگ واعظانہ نہیں بلکہ اس مسلک کے مطابق شاعرانہ ہے ڈاکٹر یوسف حسین خان نے ان کی نسبت بالکل سچ لکھا ہے کہ

"وہ خشک طریقے پر وعظ و نصیحت نہیں کرتے، واعظانہ مقدمات ان کی شاعری میں شاذ و نادر ہیں، لیکن ان کی شوخ گفتاری اخلاقی موضوعوں کو بھی ایسے لطیف اور دلکش انداز میں پیش کرتی ہے، کہ سامع کے دل کو سیری نہیں ہوتی؟"

البتہ اس سے انکار نہیں کیا جا سکتا کہ اس قسم کی نظموں میں شاعرانہ عناصر کم ہوتے ہیں ڈاکٹر یوسف حسین خان نے مغربی طرز تنقید کے ساتھ مشرقی طرز تنقید کے چند اجزاء بھی اپنی تنقید میں شامل کر لیے ہیں، اور ان کے علاوہ اور لوگوں نے بھی اس طریقہ کے مطابق ڈاکٹر صاحب کے کلام کی بعض خصوصیات کی طرف اجمالی اشارات کیے ہیں، لیکن ہمارے نزدیک اس مقصد کے لیے اس سے بہت زیادہ تفصیل و استقصاء کی ضرورت ہے اور ہم اس ضرورت کو اپنے فہم و درایت کے مطابق پورا کرنے کی کوشش کرتے ہیں، قدیم مشرقی طریقۂ تنقید اگرچہ معانی و مطالب

کلیۃً نظر انداز نہیں کرتا تاہم اس کی نظر زیادہ تر الفاظ پر رہتی ہے۔ اور وہ مادہ سے زیادہ صورت کا پرستار ہے۔ اس لیے ہم پہلے اسی طرز کا اتباع کرتے ہیں۔

(۱) حسنِ الفاظ، ڈاکٹر صاحب نے اگرچہ اپنے اشعار میں گوناگون مضامین نظم کیے ہیں، لیکن ان میں کہیں بھی تبذل، عامیانہ اور سبک الفاظ نہیں آئے ہیں، ڈاکٹر صاحب کے ایک تنقید نگار نے ان کے کلام کی اس خصوصیت کی طرف ان الفاظ میں اشارہ کیا ہے،

"اقبال کے پورے کلام میں کوئی چیز ایسی نظر نہیں آسکتی جس میں کسی قسم کا ابتذال[1] عامیانہ پن کا ذرا سا بھی رنگ جھلکتا ہو، اس کی بلند فطرت کسی مبتذل، ناپاک اور محدود چیز کو ایک لمحے کے لیے بھی گوارا نہیں کر سکتی تھی یہی وجہ ہے کہ اگرچہ اس نے حسن و عشق کے میدانوں میں بھی جولانی دکھائی ہے، مگر کہیں بھی ہم اسے کسی "بیسوا" کی زلفِ گرہ گیر میں پھنسا ہوا نہیں دیکھتے"

الفاظ چونکہ معانی کے تابع ہوتے ہیں، اس لیے وہ خیال کی پاکیزگی کے ساتھ ہمیشہ شستہ، فصیح اور پاکیزہ الفاظ استعمال کرتے ہیں، ان کے ساقی نامہ میں بے شبہہ ایک عامیانہ لفظ موجود ہے

گیا دورِ سرمایہ داری گیا | تماشا دکھا کر مداری گیا

اسی طرح بانگ درا کے اخیر میں جو ظریفانہ کلام شامل ہے، اس میں بھی چند مبتذل الفاظ ہیں، مثلاً ڈینگ، ہینگ، سینگ، مٹکا جھٹکا وغیرہ، لیکن ظریفانہ کلام میں اس قسم کے الفاظ کی کھپت ہو سکتی ہے، اس کے علاوہ ان کا سنجیدہ کلام اس قسم کے الفاظ سے بالکل پاک ہے۔

ڈاکٹر صاحب کے کلام میں اگرچہ لفظی صناعیاں بہت کم ہیں، تاہم بعض موقعوں پر الفاظ کی تکرار جو ایک لفظی صنعت ہے، عجیب حسن پیدا کر دیتی ہے، مثلاً

---

[1] سب رس اقبال نمبر ۷،

خضر بھی بے دست و پا الیاس بھی بے دست و پا
میرے طوفان یم بہ یم، دریا بہ دریا، جو بہ جو
مین کھٹکتا ہون دلِ یزدان میں کانٹے کی طرح
تو فقط اللہ ہو، اللہ ہو، اللہ ہو

پھول ہیں صحرا میں یا پریان قطار اندر قطار — اودے اودے نیلے نیلے پیلے پیلے پیرہن
تیرے محیط میں کہیں گوہر زندگی نہیں — ڈھونڈ چکا میں موج موج دیکھ چکا صدف صدف
نہ در حرم نہ بہ بتخانہ یابم آن ساقی — کہ شعلہ شعلہ بہ بخشد، شرر شرر بدہد
رخت بہ کاشمر کشا کوہ و تل و دمن نگر — سبزہ جہان جہان ببین لالہ چمن چمن نگر
باد بہار موج موج مرغ بہار فوج فوج — صلصل و سار زوج زوج بر سر نارون نگر
لالہ ز خاک بر دمید موج بآبجو تپید — خاک شرر شرر ببین آب شکن شکن نگر
زخمہ بہ تار ساز زن بادہ بہ ساتگین بریز — قافلۂ بہار را انجمن انجمن نگر

بعض اور لفظی صنعتیں بھی ان کے کلام میں بے ساختگی کے ساتھ آگئی ہیں، مثلاً

دگرگون کشور ہندوستان است — دگرگون آن زمین و آسمان است
مجو از ما نماز پنجگانہ — غلامان را صف آرائی گران است

اس قطعہ میں صنعت ایہام ہے، کیونکہ صف آرائی کے ایک معنی تو نماز کے لیے صف بندی کے ہیں لیکن صف آرائی کے دوسرے معنی جنگ کرنے کے بھی ہیں

دخترکے برہمنے لالہ رخے سمن برے — چشم بروئے او کشا باز بخویشتن نگر

"باز بخویشتن نگر" میں بھی صنعت ایہام ہے، اس کے ایک معنی تو یہ ہیں کہ اس برہمن زادی کو دیکھکر اپنے دل کو بھی دیکھو کہ وہ اپنے آپ میں ہے یا نہیں؟ یہ ایک عاشقانہ مضمون ہے جس میں

خودی پائی جاتی ہے، لیکن ڈاکٹر صاحب کے فلسفۂ خودی کے رو سے یہ معنی بھی ہو سکتے ہیں کہ منظر کتنا ہی ہوشربا ہو لیکن اپنی خودی کو نہیں کھونا چاہیے، بلکہ اپنے دل کو قابو میں رکھنا چاہیے۔

دو گیتی را صلا از قرأتِ اوست | مسلمان لایموت از رکعتِ اوست

ندانند کشتۂ این عصر بے سوز | قیامت ہا کہ در قد قامتِ اوست

قیامت اور قد قامت میں صنعتِ اشتقاق یا صنعتِ تجنیس ہے، ڈاکٹر صاحب کی شاعری اور فلسفہ کا جو خلاصہ ہے، اس کو انھوں نے خود ایک مصرعہ میں بیان کر دیا ہے،

زمانہ با تو نسازد تو با زمانہ ستیز

اور اس مقصد کے لیے شاہنامہ کی زبان درکار ہے، اور وہ ان کے کلام میں موجود بھی ہے

دارا و سکندر سے وہ مردِ فقیر اولے | ہو جس کی فقیری میں بوے اسد اللٰہی

آئین جوان مردان حق گوئی و بیباکی | اللہ کے شیروں کو آتی نہیں روباہی

لیکن زیادہ تر اس قسم کے مضامین کو بھی وہ غزل ہی کی زبان میں نہایت لطافت کے ساتھ بیان کرتے ہیں، اور وہی الفاظ لاتے ہیں جو غزل میں عام طور پر استعمال کیے جاتے ہیں مثلاً ان کو کہنا ہے کہ جو لوگ اپنے آپ کو خطرات میں مبتلا رکھنا پسند کرتے ہیں، ان کے لیے امن و سکون اور عیش و عشرت کے مقامات موزون نہیں ہیں، اور وہ اس مضمون کو اس طرح بیان کرتے ہیں

خطر پسند طبیعت کو ساز گار نہیں | وہ گلستان کہ جہاں گھات میں نہ ہو صیاد

وہ عیش و تنعم کی زندگی کے ترک کرنے کی تعلیم دیتے ہیں، لیکن قوم اس کی مخالفت کرتی ہے اس مضمون کو اس طرح ادا کرتے ہیں،

بگو اقبالِ رانے باغبان رخت از چمن بندد | کہ آن جادو نوا ما را ز گل بیگانہ میسازد

آزادی کی تعلیم اس طرح دیتے ہیں۔

تا کجا در تہ بال دگران مے باشی — در ہوائے چمن آزادہ پریدن آموز

زندگی حرکت و ارتقا کا نام ہے، اس لیے؛

بہ آشیاں نہ نشینم ز لذتِ پرواز — گہے بہ شاخِ گلم گاہ بر لبِ جویم

وہ معجزانہ انقلابی طاقت جو حضرت موسیٰ علیہ السلام کے ہاتھ میں تھی، اب باقی نہیں ہے لیکن ڈاکٹر صاحب اپنی شاعری کے ذریعہ سے اس کو زندہ کرنا چاہتے ہیں،

چراغِ خویش بر افروختم کہ دستِ کلیم — درین زمانہ نہان زیر آستیں کردند

غرض وہ ایک انقلابی شاعر ہیں جیسا کہ وہ خود کہتے ہیں،

با نشۂ درویشی در ساز و دمادم زن — چون پختہ شوی خود را بر سلطنتِ جم زن

گفتند جہانِ ما آیا بتو مے سازد؟ — گفتم کہ نمی سازد گفتند کہ برہم زن

لیکن وہ اس انقلاب انگیز شاعری کو غزل ہی کی زبان میں استعارۃً و کنایۃً نہایت خوبصورتی کے ساتھ پیش کرتے ہیں، اور اس پر خود ان کو فخر ہے، اور بجا فخر ہے،

پردہ برگیرم و در پردہ سخن می گویم — تیغ خونریزم و خود را بہ نیامے دارم

اسی خصوصیت کی بنا پر مجنوں گورکھپوری نے ڈاکٹر صاحب کے کلام کی نسبت یہ رائے قائم کی ہے،

"اگر ہم صحیح ذوق کے ساتھ اقبال کے کلام کا مطالعہ کریں تو کیا نظم میں کیا غزل میں جو کیفیت سب سے زیادہ نمایاں اور موثر طور پر محسوس ہوتی ہے، وہ وہی ہے جس کو مبہم اور مجموعی طور پر تغزل کہا جا سکتا ہے ہم کو تو کبھی کبھی ایسا محسوس ہونے لگتا ہے کہ اقبال فطرۃً غزل گو اور اتنے بڑے نظم نگار ہونے کے بعد اور اس کے باوجود بھی وہ غزل گو ہی رہے، نظموں میں بھی انھوں نے ایک قسم کی غزلگوئی ہی کی ہے .... جہاں تک الفاظ اور ترکیبوں کے حسن انتخاب

کا تعلق ہے، اقبال ہم کو جدید شعرائے اردو میں سب سے زیادہ ممتاز نظر آتے ہیں، ان کا اسلوب بحیثیت مجموعی وہی ہے جس کو غزل کا روایتی اسلوب کہہ سکتے ہیں اور جس کا جوہر رومانیت ہے۔ اس نقطۂ نظر سے ہم اقبال کے اسلوب کو "کلاسیکی اسلوب" کہہ سکتے ہیں لیکن اقبال کا اصلی اجتہاد یہ ہے کہ انھوں نے پرانے الفاظ و فقرات اور پرانے اسالیب و روایات کو بالکل نئے انداز سے استعمال کر کے ہماری زندگی کی نئی ضرورتوں کے لئے کام میں لائے ہیں۔

(۲) لب و لہجہ: جن شعرا نے کسی خاص مقصد کو پیش نظر رکھکر شاعری کی ہے، اور وہ اپنے دل میں ایک پختہ جذبہ رکھتے تھے، ان کا ایک خاص لہجہ ہوتا ہے، خواجہ حافظ کا لہجہ مستانہ ہے، فردوسی کا لہجہ دلیرانہ ہے، اور مولانا روم کا لہجہ کہیں فلسفیانہ، کہیں صوفیانہ اور کہیں مشکلانہ ہے، اسی طرح ڈاکٹر صاحب کا بھی ایک خاص لہجہ ہے، جس کو ایک صاحب ذوق نے محسوس کیا ہے اور لکھا ہے کہ

اقبال کی جس خصوصیت نے مجھے حد سے زیادہ اس کا گرویدہ بنا دیا ہے وہ اس کا لہجہ (Tone) ہے ..... لہجہ کی تعریف کرنی اتنی ہی مشکل ہے جتنی شاعری کی، میں سمجھتا ہوں کہ یہ چیز صرف محسوس کی جا سکتی ہے ..... وہ کسی موضوع پر بھی اظہار خیال کرے اپنے مخصوص لہجے ہی میں کرتا ہے، جس سے فوراً معلوم ہو جاتا ہے کہ یہاں اقبال بول رہا ہے، اور ہمالہ جیسی ابتدائی نظموں سے لے کر ضرب کلیم اور بال جبریل کی آخری نظموں تک اقبال کا لہجہ ہمیشہ برقرار رہتا ہے، ایک لمحے کے لیے بھی اس میں کوئی تبدیلی نظر نہیں آتی۔ میں اس امر کو شاید تسلیم کر لوں کہ اقبال نے بعض بعض نظموں میں دوسروں کے خیالات سے اکتساب فیض کیا ہے اور کہیں کہیں توارد خیال بھی نظر آجاتا ہے، لیکن کسی طرح یہ نہیں مان سکتا کہ اقبال کا لہجہ کسی حد تک بھی کسی دوسرے شاعر کا رہین منت ہے، اقبال اپنے

لہجے میں شروع سے آخر تک اقبال ہی۔ ۔ ۔ ۔ ۔ اقبال کا لہجہ کیا ہے؟ وہ شاعری کا ایک معجزہ ہے، وہ ایک ایسے شخص کی آواز ہے جو دلوں پر حکومت کرنے کے لیے پیدا ہوا ہے، وہ ایک ایسے عظیم المرتبت انسان کی صدا ہے جو قوموں کے باطن میں انقلاب پیدا کر سکتا ہے مختصر یہ کہ وہ آسمانی آواز ہے، ربانی نغمہ ہے۔[۵]

ڈاکٹر صاحب نے بعض اشعار میں خود بھی اپنے لہجہ کی طرف اشارے کیے ہیں۔

چمن میں تلخ نوائی مری گوارا کر — کہ زہر بھی کبھی کرتا ہے کار تریاقی

یہ زور دست و ضربت کاری کا ہے مقام — میدان جنگ میں نہ طلب کر نوائے چنگ

عطا ہوا خس و خاشاک ایشیا مجھ کو — کہ میرے شعلے میں ہے سرکشی و بیباکی

یعنی انکا لہجہ نہایت تند و تیز اور انقلاب انگیز ہے۔ مثلاً

اٹھو میری دنیا کے غریبوں کو جگا دو — کاخ امراء کے در و دیوار ہلا دو

گرماؤ غلاموں کا لہو سوز یقین سے — کنجشک فرومایہ کو شاہیں سے لڑا دو

سلطانی جمہور کا آتا ہے زمانہ — جو نقش کہن تم کو نظر آئے مٹا دو

جس کھیت سے دہقان کو میسر نہیں روزی — اس کھیت کے ہر خوشۂ گندم کو جلا دو

نشان یہی ہے زمانے میں زندہ قوموں کا — کہ صبح و شام بدلتی ہیں ان کی تقدیریں

قلندرانہ ادائیں سکندرانہ جلال — یہ امتیں ہیں جہاں میں برہنہ شمشیریں

خودی سے مرد خود آگاہ کا جمال و جلال — کہ یہ کتاب ہے باقی تمام تفسیریں

شکوہ عید کا منکر نہیں ہوں میں لیکن — قبول حق ہے فقط مرد حر کی تکبیریں

لیکن انقلاب انگیز ہونے کے ساتھ وہ ایک مرد قلندر بھی ہیں، اور ان میں درویشانہ اور

فقیرانہ شان بھی پائی جاتی ہے، اس لیے کہیں کہیں ان کا لہجہ قلندرانہ، درویشانہ اور فقیرانہ ہوجاتا ہے، مثلاً،

درویش خدامست نہ شرقی ہے نہ غربی
گھر میرا نہ دلی نہ صفاہان نہ سمرقند

ہوں آتش نمرود کے شعلوں میں بھی خاموش
میں بندۂ مومن ہوں نہیں دانۂ اسپند

اپنے من میں ڈوب کر پا جا سراغ زندگی
تو اگر میرا نہیں بنتا نہ بن اپنا تو بن

من کی دنیا، من کی دنیا سوز و مستی جذب و شوق
تن کی دنیا، تن کی دنیا سود و سودا مکر و فن

من کی دولت ہاتھ آتی ہے تو پھر جاتی نہیں
تن کی دولت چھاؤں ہے آتا ہے دھن جاتا ہے

من کی دنیا میں نہ پایا میں نے افرنگی کا راج
من کی دنیا میں نہ دیکھے میں نے شیخ و برہمن

پانی پانی کر گئی مجھکو قلندر کی یہ بات
تو جھکا جب غیر کے آگے نہ من تیرا نہ تن

خودی کا سر نہاں لا الہ الا اللہ
خودی ہے تیغ فساں لا الہ الا اللہ

یہ دور اپنے براہیم کی تلاش میں ہے
صنم کدہ ہے جہاں لا الہ الا اللہ

کیا ہے تو نے متاع غرور کا سودا
فریب سود و زیاں لا الہ الا اللہ

یہ مال و دولت دنیا یہ رشتہ و پیوند
بتان وہم و گماں لا الہ الا اللہ

خرد ہوئی ہے زمان و مکاں کی زناری
نہ ہے زمیں نہ مکاں لا الہ الا اللہ

یہ نغمہ فصل گل و لالہ کا نہیں پابند
بہار ہو کہ خزاں لا الہ الا اللہ

جہان دل جہان رنگ و بو نیست
درو پست و بلند و کاخ و کو نیست

زمین و آسمان و چار سو نیست
درین عالم بجز اللہ ہو نیست

لیکن وہ اس نکتہ سے واقف ہیں کہ ہر مضمون کیلیے ایک ہی لہجہ موزوں نہیں ہے بلکہ مضمون کے بدل جانے سے لب و لہجہ بھی بدل جاتا ہے، مثلاً جہاں سوز و گداز کا موقع آتا ہے وہاں انکا لب و لہجہ نہایت دردمندانہ ہوجاتا ہے مثلاً

شہزادہ ہوا ملت مرحوم کا ابتر — اب تو ہی بتا تیرا مسلمان کدھر جائے
وہ لذت آشوب نہیں بحر عرب میں — پوشیدہ جو ہے مجھ میں وہ طوفان کدھر جائے
ہر چند ہے بے قافلہ و مرحلہ و زاد — اس کوہ و بیابان سے حدی خوان کدھر جائے
اس راز کو اب فاش کر اے روح محمد — آیات الٰہی کا نگہبان کدھر جائے

ان کا ناصحانہ لہجہ بھی نہایت نرم و موثر ہوتا ہے، اور اس میں جوش وخروش بالکل نہیں پایا جاتا، ایک نظم میں انھوں نے جاوید سلمہ کو چند نصیحتیں کی ہیں، لیکن انداز چونکہ ناصحانہ ہے اس لیے لہجہ نہایت نرم ہو گیا ہے، اس کے چند شعر یہ ہیں،

اے جان پدر نہیں ہے ممکن — شاہیں سے تدرو کی غلامی
نایاب نہیں متاع گفتار — صد انوری و ہزار جامی
ہے میری بساط کیا جہاں میں — بس ایک فغان زیر بامی
اک صدق مقال ہو کہ جس سے — میں چشم جہاں میں ہوں گرامی
اللہ کی دین ہے جسے دے — میراث نہیں بلند نامی
اپنے نور نظر سے کیا خوب — فرماتے ہیں حضرت نظامی
"جائے کہ بزرگ بایدت بود — فرزندی من نداردت سود"

(۳) حسن قافیہ و ردیف، ڈاکٹر صاحب غزل، مثنوی، نظم غرض ہر صنف کلام کیلئے قافیہ کو ضروری سمجھتے ہیں، اور انکے یہاں قافیہ کی تمام خوبیاں پائی جاتی ہیں، عام طور پر چند متداول قافیے ہیں جو غزلوں میں عموماً مستعمل ہیں اور ڈاکٹر صاحب نے بھی ان کو استعمال کیا ہے، لیکن اسی کے ساتھ ان کے کلام میں بہت سے غیر معروف قافیے بھی پائے جاتے ہیں، جن سے جدت اور تازہ کاری کا لطف حاصل ہوتا ہے، مثلاً تیز، رستاخیز، خونریز، تبریز، زرخیز، پرویز کے قافیے اس غزل میں

دگرگون ہے جہان تارون کی گردش تیز ہے ساقی

جنون، خوار و زبون، گوناگون، افلاطون، گردون، کن فیکون فسون، جیحون کے قافیے اس غزل میں

وہ حرف راز کہ مجھکو سکھا گیا ہے جنون
خدا مجھے نفسِ جبرئیل دے تو کہون

درویشی، خویشی، ناخوش اندیشی، میشی، بے نیشی کے قافیے اس غزل میں

امین راز ہی مردانِ حر کی درویشی — کہ جبرئیل سے ہے اس کو نسبت خویشی

رفیق، طریق، خلیق، دقیق، توفیق، عتیق، تصدیق، زندیق کے قافیے اس غزل میں،

ہزار خوف ہو لیکن زبان ہو دل کی رفیق — یہی رہا ہے ازل سے قلندرون کا طریق

صف، ہدف، صدف، تلف، شرف، سربکف، لاتخف، نجف کے قافیے اس غزل میں

میر سپاہ ناسزا لشکریان شکستہ صف — آہ وہ تیر نیم کش جس کا نہ ہو کوئی ہدف

استعمال ہوئے ہین اور اپنی جدت و تازگی کی وجہ سے نہایت پُر لطف معلوم ہوتے ہیں،

جدت قافیہ کی یہ چند مثالین ہم نے سرسری طور پر صرف بال جبرئیل سے چن لی ہیں، ورنہ اگر اس حیثیت سے ان کی تمام غزلون، مثنویون اور نظمون کا مطالعہ کیا جائے تو جدید قافیون کی ایک دنیا نظر آئے گی،

سجع ایک صنعت ہے، جو خاص طور پر قافیے سے تعلق رکھتی ہے، یعنی شعر میں پے در پے متعدد قافیے آتے ہیں جن میں اگر تکلف و آورد نہ ہو تو کلام میں نہایت روانی، برجستگی اور خوشنوائی پیدا ہو جاتی ہے، اور ڈاکٹر صاحب کے کلام میں جابجا اس کی نہایت عمدہ مثالین ملتی ہیں:۔ مثلاً

نہ سلیقہ مجھ میں کلیم کا، نہ قرینہ تجھ میں خلیل کا — میں ہلاک جادوے سامری، تو قتیل شیوۂ آذری

مین نواے سوختہ در گلو، تو پریدہ رنگ رمیدہ بو — مین حکایت غم آرزو تو حدیثِ ماتم دلبری

مرا عیش غم، مرا شہد سم، مری بود ہم نفسِ عدم — ترا دل حرم، گرو عجم، ترا دین خریدۂ کافری

دم زندگی، رمِ زندگی، غمِ زندگی، سمِ زندگی — غمِ رم نہ کر، سمِ غم نہ کھا کہ یہی ہے شانِ قلندری

تری خاک میں ہے اگر شرر، تو خیالِ فقر و غنا نہ کر — کہ جہاں میں نانِ شعیر پر ہے مدارِ قوتِ حیدری

کرم اے شہِ عرب و عجم کہ کھڑے ہیں منتظرِ کرم — وہ گدا کہ تو نے عطا کیا ہے جنھیں دماغِ سکندری

یقین محکم، عمل پیہم، محبت فاتحِ عالم — جہادِ زندگانی میں ہیں یہ مردوں کی شمشیریں

ڈاکٹر صاحب کے نزدیک ردیف اگرچہ ضروری نہیں ہے تاہم اس سے کلام میں حسن ضرور پیدا ہو جاتا ہے لیکن اس کے لیے بھی جدت ضروری ہے، عام اور آسان ردیفوں مثلاً "ہے" "ہوا" "ہوا نہیں" وغیرہ میں کوئی لطف نہیں، اور عام طور پر شعرا اسی قسم کی آسان ردیفیں استعمال کرتے ہیں، اور ڈاکٹر صاحب کے کلام میں بھی اس قسم کی ردیفیں ہیں، اس کے برخلاف بعض شعرا نے نہایت مشکل ردیفیں اختیار کی ہیں، اور ان میں زورِ طبع دکھایا ہے، اردو شاعری کی تاریخ میں اس حیثیت سے شاہ نصیر کا زمانہ خاص طور پر ممتاز ہے، لیکن اس قسم کے اشعار میں ردیف کے سوا اور کچھ نہیں ہوتا، لیکن اب ان دونوں کے بین بین ڈاکٹر صاحب نے بہت سی ردیفیں ایسی اختیار کی ہیں جو نہ بہت عام و آسان ہیں اور نہ بہت سخت و مشکل، اس لیے ان میں ایک طرف تو جدت و تازگی پائی جاتی ہے، دوسری طرف مضمون کا سررشتہ بھی ہاتھ سے جانے نہیں پاتا، مثلاً

اپنی جولاں گاہ زیرِ آسماں سمجھا تھا میں — آب و گل کے کھیل کو اپنا جہاں سمجھا تھا میں

بے حجابی سے تری ٹوٹا نگاہوں کا طلسم — اک ردائے نیلگوں کو آسماں سمجھا تھا میں

عشق کی ایک جست نے طے کر دیا قصہ تمام — اس زمین و آسماں کو بیکراں سمجھا تھا میں

کارواں تھک کر فضا کے پیچ و خم میں رہ گیا — مہر و ماہ و مشتری کو ہم عناں سمجھا تھا میں

کہہ گئیں رازِ محبت پردہ داریہائے شوق — تھی فغاں وہ بھی جسے ضبطِ فغاں سمجھا تھا میں

تھی کسی درماندہ رہرو کی صدائے دردناک — جس کو آوازِ رحیلِ کاروان سمجھا تھا میں

خرد کے پاس خبر کے سوا کچھ اور نہیں — ترا علاج نظر کے سوا کچھ اور نہیں
ہر اک مقام سی آگے مقام ہے تیرا — حیات ذوقِ سفر کے سوا کچھ اور نہیں
گران بہا ہے تو حفظِ خودی سی ہے ورنہ — گہر میں آبِ گہر کے سوا کچھ اور نہیں
رگون میں گردشِ خون ہے اگر تو کیا حاصل — حیات سوزِ جگر کے سوا کچھ اور نہیں
عروسِ لالہ! مناسب نہیں ہے مجھ سے حجاب — کہ میں نسیمِ سحر کے سوا کچھ اور نہیں
جسے کساد سمجھتے ہیں تاجرانِ فرنگ — وہ شے متاعِ ہنر کے سوا کچھ اور نہیں
بڑا کریم ہے اقبالِ بے نوا لیکن — عطائے شعلہ شرر کے سوا کچھ اور نہیں

تو اے اسیرِ مکان لامکان سی دور نہیں — وہ جلوہ گاہ ترے خاکدان سے دور نہیں
وہ مرغزار کہ بیمِ خزان نہیں جس میں — غمین نہ ہو کہ ترے آشیان سی دور نہیں
یہ ہے خلاصۂ علمِ قلندری کہ حیات — خدنگِ جستہ ہے لیکن کمان سے دور نہیں
فضا تری مہ و پرویں سے ہے ذرا آگے — قدم اٹھا یہ مقام آسمان سی دور نہیں
کہے نہ راہ نما سے کہ چھوڑ دے مجھکو — یہ بات راہروِ نکتہ دان سی دور نہیں

ستارون سے آگے جہان اور بھی ہیں — ابھی عشق کے امتحان اور بھی ہیں
تہی زندگی سے نہیں یہ فضائیں — یہان سیکڑون کاروان اور بھی ہیں
قناعت نہ کر عالمِ رنگ و بو پر — چمن اور بھی آشیان اور بھی ہیں
اگر کھو گیا اک نشیمن تو کیا غم — مقاماتِ آہ و فغان اور بھی ہین
تو شاہیں ہے پرواز ہے کام تیرا — ترے سامنے آسمان اور بھی ہین
اسی روز و شب میں الجھ کر نہ رہ جا — کہ تیرے زمان و مکان اور بھی ہین

یہ حکمت ملکوتی یہ علم لاہوتی　　حرم کے درد کا درماں نہیں تو کچھ بھی نہیں
یہ ذکر نیم شبی یہ مراقبے یہ سرور　　تری خودی کے نگہباں نہیں تو کچھ بھی نہیں
یہ عقل جو مہ و پرویں کا کھیلتی ہے شکار　　شریکِ شورشِ پنہاں نہیں تو کچھ بھی نہیں
خرد نے کہہ بھی دیا لا الہ تو کیا حاصل　　دل و نگاہ مسلماں نہیں تو کچھ بھی نہیں
عجب نہیں کہ پریشان ہے گفتگو میری　　فروغ صبح پریشاں نہیں تو کچھ بھی نہیں

بیاں میں نکتہ توحید آ تو سکتا ہے　　ترے دماغ میں بتخانہ ہو تو کیا کہیے
یہ رمز شوق کہ پوشیدہ لا الہ میں ہے　　طریق شیخ فقیہانہ ہو تو کیا کہیے
سرور جو حق و باطل کی کارزار میں ہے　　تو حرب و ضرب سے بیگانہ ہو تو کیا کہیے
جہاں میں بندۂ حر کے مشاہدات ہیں کیا　　تری نگاہ غلامانہ ہو تو کیا کہیے
مقام فقر ہے کتنا بلند شاہی سے　　روش کسی کی گدایانہ ہو تو کیا کہیے

جہاں اگرچہ دگرگوں ہے قم باذن اللہ　　وہی زمین وہی گردون ہے قم باذن اللہ
کیا نوائے انا الحق کو آتشیں جس نے　　تری رگون مین وہی خون ہی قم باذن اللہ
غمین نہ ہو کہ پراگندہ ہے شعور ترا　　فرنگیون کا یہ افسوں ہے قم باذن اللہ

اس قسم کی ردیفیں جہاں سوالیہ جملے کی صورت اختیار کر لیتی ہیں وہاں اور بھی لطافت پیدا ہو جاتی ہے، مثلاً

اگر کج رو ہیں انجم آسمان تیرا ہے یا میرا؟　　مجھے فکر جہان کیوں ہو جہان تیرا ہے یا میرا؟
اگر ہنگامہ ہائے شوق سے ہے لامکاں خالی　　خطا کس کی ہے یا رب! لامکان تیرا ہے یا میرا؟
اسے صبح ازل انکار کی جرات ہوئی کیونکر　　مجھے معلوم کیا وہ رازداں تیرا ہے یا میرا؟
محمد بھی ترا جبریل بھی قرآن بھی تیرا　　مگر یہ حرف شیریں ترجماں تیرا ہے یا میرا؟

اسی کوکب کی تابانی سے ہے تیرا جہان روشن — زوال آدم خاکی زیان تیرا ہے یا میرا؟

عالم آب و خاک و باد سرّ عیان ہے تو کہ میں؟ — وہ جو نظر سے ہے نہان اسکا جہان ہے تو کہ میں؟
وہ شب درد و سوز و غم کہتے ہیں زندگی جسے — اسکی سحر ہے تو کہ میں؟ اسکی اذان ہے تو کہ میں؟
کس کی نمود کے لیے شام و سحر ہین گرم سیر — شانۂ روزگار پر بار گران ہے تو کہ میں؟
تو کف خاک و بے بصر میں کف خاک و خود نگر — کشت وجود کے لیے آب روان ہے تو کہ میں؟

ز شاعر نالۂ مستانہ در محشر چہ میخواہی؟ — تو خود ہنگامۂ ہنگامہ دیگر چہ میخواہی؟
بہ بحر نغمہ کردی آشنا طبع روانم را — ز چاک سینہ ام دریا طلب گوہر چہ میخواہی؟
نماز بے حضور از من نمی آید نمی آید — دلے آوردہ ام دیگر ازین کافر چہ میخواہی؟

(۴) تشبیہ و استعارہ، ڈاکٹر صاحب اکثر مضامین کو تشبیہ و استعارہ کے ذریعہ سے ادا کرتے ہیں، اسی بنا پر ان کے کلام میں تشبیہات و استعارات کی کثرت ہے، اور ان میں تشبیہ و استعارہ کی تمام خوبیاں پائی جاتی ہیں، تشبیہ و استعارہ کا عام اور معمولی وصف یہ ہے کہ قریب المأخذ ہوں، محسوس ہوں اور اس کے ساتھ ان میں جدت و تازگی پائی جائے، اور ڈاکٹر صاحب کی تشبیہوں میں یہ تمام خوبیاں پائی جاتی ہیں، انھوں نے ایک نظم "جگنو" کے عنوان سے لکھی ہے اور اس میں اس قسم کی تشبیہوں کا ڈھیر لگا دیا ہے۔

جگنو کی روشنی ہے کاشانۂ چمن میں — یا شمع جل رہی ہے پھولوں کی انجمن میں
آیا ہے آسمان سے اڑ کر کوئی ستارہ — یا جان پڑ گئی ہے مہتاب کی کرن مین
یا شب کی سلطنت میں دن کا سفیر آیا — غربت میں آکے چمکا گمنام تھا وطن مین
تکمہ کوئی گرا ہے مہتاب کی قبا کا — ذرہ ہے یا نمایان سورج کے پیرہن مین

جگنو کی دم میں جو روشنی ہوتی ہے وہ کبھی چمک اٹھتی ہے اور کبھی بجھ جاتی ہے، اس حالت کو

اس طرح بیان کیا ہے،

چھوٹے سے چاند میں ہے ظلمت بھی روشنی بھی   نکلا کبھی گہن سے آیا کبھی گہن مین

ڈاکٹر یوسف حسین خان نے صرف انہی چند مثالون پر قناعت کی ہے، لیکن ڈاکٹر صاحب کے کلام میں اس سے بہتر تشبیہات مل سکتی ہیں،

سیر کرتا ہوا جس دم لبِ جو آتا ہون میں   بالیاں نہر کو گرداب کی پہناتا ہون مین

چرخ نے بالی چرالی ہے عروسِ شام کی   نیل کے پانی میں یا مچھلی ہے سیم خام کی

ماہ نو کی تشبیہ سیم خام کی مچھلی سے کس قدر مکمل ہے، ماہ نو میں چمک کے ساتھ طول بھی پایا جاتا ہے اور یہ دونون وصف سیم خام کی مچھلی میں موجود ہیں،

بلند تر ز سپہر است منزلِ من و تو   براہ قافلہ خورشید میل فرسنگ است

شہید ناز او بزم وجود است   نیاز اندر نہادِ ہست و بود است

نمی بینی کہ از مہر فلک تاب   بسیمائے سحر داغ سجود است

زمین از بہاران چو بالِ تذروے

تو گیتی بنہ گیاہی ؟ کہ آسمان کبود   ہزار چشم براہِ تو از ستارہ کشود

تو آن نہ کہ مصلّے ز کہکشان میکرد   شراب صوفی و شاعر ترا ز خویش ربود

غزالے مرغزارش آسمانے   خورد آبے ز جوے کہکشانے

کہکشان ستارون کا ایک ایسا مجموعہ ہے جو دور تک پھیلا ہوا ہوتا ہے۔ اس لیے اس کی تشبیہ مصلّی اور نہر سے کس قدر موزون ہے،

حلقہ حلقہ چون پرِ تیہو غمام

تشبیہ کی دو قسمین ہیں، مفرد اور مرکب، مفرد تشبیہ میں چندان جدت نہیں ہو سکتی اولاً تو اس وجہ سے کہ

مفرد چیزوں کی طرف ہر شخص کا خیال منتقل ہو سکتا ہے، ثانیاً مدت سے شعراء اور اہل قلم اس قسم کی تشبیہ سے کام لے رہے ہیں، البتہ مرکب تشبیہ میں ہر وقت جدت پیدا ہو سکتی ہے، کیونکہ اولاً تو ترکیب کی ہزاروں صورتیں ہیں، دوسرے یہ کہ چند اشیاء کی ترکیب سے جو مجموعی ہیئت پیدا ہوتی ہے اس کی طرف ہر شخص کا خیال منتقل نہیں ہو سکتا،[1]

اگرچہ ڈاکٹر صاحب کی مفرد تشبیہیں بھی اس قسم کی ہیں جن کی طرف ہر شخص کا خیال منتقل نہیں ہو سکتا، اور شعراء اور اہل قلم نے ان سے بہت کم کام لیا ہے، لیکن ان کے یہاں مرکب تشبیہوں کی بھی کمی نہیں، اور ترکیب اس قدر لطیف ہے کہ ہر شخص کا خیال اس کی طرف منتقل نہیں ہو سکتا، مثلاً

برف نے باندھی ہے دستارِ فضیلت تیرے سر

اس میں ہمالیہ کی چوٹی کو سر سے اور برف کو دستارِ فضیلت سے تشبیہ دی ہے، اور چونکہ برف تہ بہ تہ جمتی ہے اس لیے بھی اس کو دستارِ فضیلت کے پیچ و خم سے مشابہت ہے، لیکن چوٹی کی تشبیہ سر سے اور برف کی تشبیہ دستارِ فضیلت سے الگ الگ مقصود نہیں، بلکہ دونوں کے جمع ہونے سے جو مجموعی ہیئت پیدا ہوتی ہے وہی مقصود تشبیہ ہے،

پتیاں پھولوں کی گرتی ہیں خزاں میں اس طرح　　دستِ طفلِ خفتہ سے رنگیں کھلونے جس طرح

بظاہر تو یہ معلوم ہوتا ہے کہ پھولوں کی پتیوں کو رنگین کھلونے سے تشبیہ دی گئی ہے جو ایک مفرد تشبیہ ہے، لیکن درحقیقت ایسا نہیں ہے، بلکہ اسی کے ساتھ خزاں کے موسم کو دستِ طفلِ خفتہ کے ساتھ تشبیہ دی گئی ہے، کیونکہ جس طرح سوئے ہوئے لڑکے کے ہاتھ میں حرکت نہیں ہوتی، اسی طرح خزاں کے موسم میں زمین کی قوت نشو و نما میں بھی کوئی حرکت باقی نہیں رہتی، اور ان دونوں تشبیہوں کی ترکیب سے جو مجموعی کیفیت پیدا ہوتی ہے اسی سے تشبیہ دی گئی ہے،

---

[1] موازنہ انیس و دبیر ص ۲۵۹،

تو خورشیدی و من سیارۂ تو   سراپا نورم از نظارۂ تو
ز آغوشِ تو دورم ناتمامم   تو قرآنی و من سیپارۂ تو

جس طرح سیپارہ قرآن سے الگ ہو کر ناتمام رہتا ہے، اسی طرح ایک انسان خدا سے الگ ہو کر ناتمام رہتا ہے، لیکن خدا کی تشبیہ صرف قرآن سے اور انسان کی تشبیہ صرف سیپارہ سے مقصود نہیں بلکہ قرآن سے علیحدگی کے بعد سیپارہ میں جو کمی پیدا ہو جاتی ہے، وہی مجموعی حالت مراد ہے،

پردہ از چہرہ بر افگن کہ چو خورشید سحر   بہر دیدار تو لبریز نگہ آمدہ ایم

سورج کو آنکھ سے اور اس کی شعاعوں کو نگاہ سے جو مشابہت ہے ان دونوں کو ملا کر تشبیہ پیدا کی گئی ہے،

تنے پیدا کن از مشتِ غبارے   تنے محکم تر از سنگین حصارے
درونِ او دلِ دردآشنائے   چو جوئے در کنارِ کوہسارے

پہاڑ کے دامن میں جو نہریں بہتی ہیں ان کا پانی نرم لیکن پہاڑ بذات خود سخت ہوتا ہے، ان دونوں کی ترکیب سے ایک ایسا جسم پیدا کیا گیا ہے جو باہر سے سخت اور اندر سے نرم ہے

اہل ادب نے لکھا ہے کہ جن تشبیہوں میں حرکت پائی جاتی ہے، ان میں خاص لطافت ہوتی ہے، کیونکہ تشبیہ کا مقصد کسی چیز کی حالت کا نمایاں کرنا ہوتا ہے، اور حرکت کی حالت میں ایک چیز کی حالت زیادہ نمایاں ہوتی ہے۔ ڈاکٹر صاحب کے کلام میں بھی اس قسم کی متعدد تشبیہیں موجود ہیں، مثلاً

ابر کیا فرط طرب میں جھومتا جاتا ہے   فیل بے زنجیر کی صورت اڑا جاتا ہے
ہو روانِ نجم سحر جیسے عبادت خانے سے   سب سے پیچھے جائے کوئی عابدِ شب زندہ دار

کیا سماں ہو، جس طرح آہستہ آہستہ کوئی
کھینچتا ہو میان کی ظلمت سے تیغِ آبدار

بہ بلند و پست عالم تپشِ حیات پیدا
چہ دمن، چہ تل، چہ صحرا، رم این غزالہ دیدم

ڈاکٹر صاحب کے نزدیک زندگی ایک تیز رفتار حرکت کا نام ہے، اس لیے اس کی تشبیہ ہرن کی چوکڑی سے کسقدر موزون ہے، دمن، تل، صحرا کے الفاظ نے اس تشبیہ کو اور زیادہ مکمل کر دیا ہے، کیونکہ ہرن ان ہی مقامات میں رہتا ہے،

او از فکر فلک پیما، چہ حاصل
کہ گرد ثابت و سیارہ گردد

مثال پارۂ ابرے کہ از باد
بہ پہنائے فضا، آوارہ گردد

اس قسم کی تشبیہون کے ذریعہ سے ایک غیر ذی روح چیز میں جان آجاتی ہے، اور وہ چلتی پھرتی نظر آتی ہے، زندگی، فکر فلک پیما، سب غیر ذی روح چیزیں ہیں لیکن ان تشبیہات نے ان میں جان ڈال دی ہے اور وہ چلتی پھرتی نظر آتی ہیں، ڈاکٹر صاحب نے اپنی نظم "بزم انجم" میں اس قسم کی متعدد تشبیہون کو جمع کر کے ایک سماں باندھ دیا ہے،

سورج نے جاتے جاتے شامِ سیہ قبا کو
طشتِ افق سے لیکر لالے کے پھول مارے

پہنا دیا شفق نے سونے کا سارا زیور
قدرت نے اپنے گہنے چاندی کے سب اتارے

گویا سورج اور شام بے تکلف دوست ہیں جن میں ایک دوست رخصت ہونے کے وقت دوسرے پر پھول مار رہا ہے، اور قدرت ایک عروس رعنا ہے جس نے چاندی کے تمام زیورات اتار دیے ہیں، اور شفق نے جو اس کی مشاطہ ہے، اس کو سونے کے زیورات پہنا دیے ہیں، اور ان تمام حالتون میں حرکت پائی جاتی ہے،

ڈاکٹر صاحب کی بعض تشبیہات میں تشبیہات عرب کا انداز ہے مثلاً

تیری بنا پائدار تیرے ستون بے شمار
شام کے صحرا میں ہو جیسے ہجوم نخیل

مسجد قرطبہ کے بے شمار ستونوں کی تشبیہ کھجوروں کے جھنڈ سے عربی شان نمایاں کرتی ہے،

جس طرح ڈوبتی ہے کشتیِ سیمینِ قمر — نورِ خورشید کے طوفان میں ہنگامِ سحر

جیسے ہو جاتا ہے گم نور کا لے کر آنچل — چاندنی رات میں مہتاب کا ہمرنگ کنول

جلوۂ طور میں جیسے یدِ بیضائے کلیم — موجۂ نکہتِ گلزار میں غنچہ کی شمیم

ہے ترے سیلِ محبت میں یونہی دل میرا

ممکن ہے کہ اس میں بھی عربی انداز ہو، کیونکہ شعرائے عرب کے کلام میں بھی اس قسم کی تشبیہات پائی جاتی ہیں، نظامی نے بھی اس قسم کی ایک تشبیہ دی ہے، اور سکندر نے جب ایک حبشی سردار پر حملہ کیا ہے تو حملہ کی تیزی اور زور کو اس طرح ادا کیا ہے،

بہ کبک دری چون؟ در آید عقاب — چگونہ؟ جہد برزمین آفتاب

ازان تیز تر خسرو پیلتن — بہ تندی درآمد بہ آن اہرمن

پہلے مخاطب کے ذہن میں یہ سمان قائم کر لیا ہے، کہ عقاب چکور پر کیونکر گرتا ہے، اور دھوپ کس طرح زمین پر دفعۃً پھیل جاتی ہے، پھر کہتے ہیں کہ اس سے بھی زیادہ تیزی اور زور کے ساتھ سکندر نے اس دیو پر حملہ کیا، ممکن ہے ڈاکٹر صاحب کی یہ تشبیہ بھی اس تشبیہ سے ماخوذ ہو، یہ بھی ممکن ہے کہ اس تشبیہ میں مغربی شعرا کی تشبیہات کا تتبع کیا گیا ہو، لیکن بہرحال اردو شاعری میں اس قسم کی تشبیہیں ایک جدید اضافہ ہیں،

یہ تشبیہیں بھی

پھرتی ہے وادیوں میں کیا دخترِ خوش خرامِ ابر

صبح یعنی دخترِ دوشیزۂ لیل و نہار

غالباً مغربی شعرا کی خوشہ چینی ہیں،

ڈاکٹر یوسف حسین خان نے لکھا ہے کہ "اقبال کے وجدان اور جذبات شعری کو جو چیز سب سے زیادہ متحرک کرتی ہے وہ مظہر قوت" ہے، یہی وجہ ہے کہ وہ بلبل اور قمری کی تشبیہون کے بجائے باز اور شاہین کو ترجیح دیتا ہے، اس قسم کی تشبیہین اردو شاعری میں بالکل موجود نہیں تھیں ڈاکٹر صاحب نے فارسی شاعری سے اخذ کرکے اردو شاعری میں ان کا اضافہ کیا"

اسی قسم کی تشبیہون کو پیش نظر رکھکر مجنون گورکھپوری نے ان پر یہ اعتراض کیا ہے کہ

جس طرح اقبال کے تصور میں حجاز نے اپنا تسلط جما لیا تھا، اسی طرح عقاب، شاہین، شہباز اور چیتے جیسے سفاک جانورون نے بھی ان کی فکر و بصیرت میں ایک مرکزی حیثیت اختیار کرلی تھی، وہ انسان میں بھی بالخصوص "مرد مومن" میں انھیں پھاڑ کھانے والے جانورون کی خصلت دیکھنا چاہتے ہیں، سنیے کتنی لذت لیکر کہتے ہیں،

جو کبوتر پر جھپٹنے میں مزا ہے اے پسر — وہ مزا شاید کبوتر کے لہو میں بھی نہیں

ذرا ہم آپ تھوڑی دیر کے لیے سوچین کہ اگر یہ خارا گداز میلان عام ہو جائے اور زیردستون کو زبردستون پر یونہی جھپٹنے کا معاشرتی اور قانونی حق دیدیا جائے تو ہماری دنیا کا کیا حال ہوگا اور وہ رہنے کے لیے کیسی جگہ ہوگی، اقبال نے یہ بھی نہ سوچا کہ اگر تہذیب انسانی کی آخری تکمیل یہی ہوتی تو اس کو ہلاکو اور چنگیز کے دور سے آگے بڑھنے کی ضرورت نہیں تھی،،[۱]

لیکن مشبہ اور مشبہ بہ میں کامل مطابقت ضروری نہیں ہے، صرف ایک وصف یا چند اوصاف کی مشارکت کافی ہے، ڈاکٹر صاحب نے ان جانورون کے صرف ایک وصف یعنی قوت کو لیا ہے، اور قوت حاصل کرنے کی تعلیم خود اسلام نے دی ہے چنانچہ صحیح مسلم کی ایک حدیث ہے،

المومن القوی خیر و احب الی اللہ من المومن الضعیف[۲] — طاقتور مسلمان، کمزور مسلمان سے خدا کے نزدیک زیادہ بہتر اور زیادہ محبوب ہے۔

کبوتر پر جھپٹنے سے اسی قوت کا اظہار ہوتا ہے، البتہ خونخواری ایک قابلِ نفرت چیز ہے، اس لیے کبوتر کے لہو میں ان کو مزا نہیں آتا، اس کے علاوہ ان پرندوں میں اور بھی بہت سے اوصاف ہیں جو اسلامی اخلاق کے مطابق ہیں، اور انہی اوصاف کی بنا پر انھوں نے ان کا انتخاب کیا ہے۔ انھوں نے دو شعر "چیونٹی اور عقاب" کے عنوان سے لکھے ہیں، جس میں چیونٹی عقاب سے پوچھتی ہے،

میں پائمال و خوار و پریشان و دردمند
تیرا مقام کیوں ہے ستاروں سے بھی بلند

عقاب اس کے جواب میں کہتا ہے۔

تو رزق اپنا ڈھونڈھتی ہے خاک راہ میں
میں نہ سپہر کو نہیں لاتا نگاہ میں

اس قسم کے اوصاف شاہین میں زیادہ پائے جاتے ہیں، اس لیے وہ ان کا محبوب پرند ہے، اور اس کی شان میں انھوں نے ایک مستقل نظم لکھی ہے جس میں ان اوصاف کو نمایاں کیا ہے۔

کیا میں نے اس خاکداں سے کنارا
جہاں رزق کا نام ہے آب و دانہ

بیاباں کی خلوت خوش آتی ہے مجھکو
ازل سے ہے فطرت مری راہبانہ

نہ بادِ بہاری نہ گلچیں نہ بلبل
نہ بیماریِ نغمۂ عاشقانہ

خیابانیوں سے ہے پرہیز لازم
ادائیں ہیں ان کی بہت دلبرانہ

ہوائے بیاباں سے ہوتی ہے کاری
جوانمرد کی ضربتِ غازیانہ

حمام و کبوتر کا بھوکا نہیں میں
کہ ہے زندگی باز کی زاہدانہ

جھپٹنا، پلٹنا، پلٹ کر جھپٹنا
لہو گرم رکھنے کا ہے اک بہانہ

یہ پورب، یہ پچھم چکوروں کی دنیا
مرا نیلگوں آسمان بیکرانہ

پرندوں کی دنیا کا درویش ہوں میں
کہ شاہیں بناتا نہیں آشیانہ

یہ نظم ڈاکٹر صاحب کی شاعری اور فلسفہ کا خلاصہ ہے، اور اس میں انھوں نے مجنون گورکھپوری کے اعتراض کا تسکین بخش جواب دیدیا ہے، ایک اور شخص نے بھی ڈاکٹر صاحب پر یہ الزام لگایا تھا کہ

اس دور ترقی میں بھی ہیں جنگ کے حامی ۔ سچ پوچھو تو یہ ان کے تخیل کی ہے خامی

اس کا جواب ان کے ایک معتقد نے یہ دیا کہ

اشعار میں آتی ہے جو شاہیں کی حکایت ۔ ہے از رہ تمثیل نہ از راہ حقیقت

مطلب یہ ہے سرگرم عمل تیری خودی ہو ۔ لیکن یہ ضروری نہیں مسلک بھی وہی ہو

یہ اعتراض اور جواب ایک مستقل نظم کی صورت میں لکھکر انھوں نے ڈاکٹر صاحب کی خدمت میں بھیج دیا، اور ڈاکٹر صاحب نے اس کا نہایت مفصل جواب دیا، لیکن اس خط کا جو ٹکڑا شاہیں کی تشبیہ سے تعلق رکھتا ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ اس تشبیہ کا جنگ وخونریزی سے کوئی تعلق نہیں، بلکہ اسلامی فقر سے ہے، چنانچہ اس خط میں لکھتے ہیں۔

"شاہین کی تشبیہ محض شاعرانہ تشبیہ نہیں ہے، اس جانور میں اسلامی فقر کی تمام خصوصیات پائی جاتی ہیں، (۱) خوددار اور غیرت مند ہے کہ اور کے ہاتھ کا مارا ہوا شکار نہیں کھاتا، (۲) بے تعلق ہے کہ آشیانہ نہیں بناتا، (۳) بلند پرواز ہے، (۴) خلوت پسند ہے، (۵) تیز نگاہ ہے"

شاہین کی انہی خصوصیات کو پیش نظر رکھکر انھوں نے نہایت لطیف اور بلند پایہ مضامین پیدا کیے ہیں،

پیش از سایہ بال تدروے لرزہ می گیرد ۔ چو شاہین زادۂ اندر قفس با دانہ می سازد

شاہین بچہ سے مسلمان، قفس سے غلامی، اور دانہ سے روزی اور ملازمت مراد ہے جس سے

بزدلی پیدا ہوتی ہے،

درونِ سینہ ہنوز آرزوئے تو خام است ۔۔۔ گرفتم اینکہ چو شاہین بلند پروازی
توان گرفت ز چشمِ ستارہ مردم را ۔۔۔ خرد بدستِ تو شاہین تند و چالاک است
جرہ شاہینی بمرغانِ سرا صحبت مگیر ۔۔۔ خیز و بال و پر کشا پرواز تو کوتاہ نیست
تو اے شاہین نشیمن در چمن کردی ازان ترسم ۔۔۔ ہوائے او ببالِ تو دہد پروازِ کوتاہے

یعنی عیش پرستی سے قوت عمل کم ہو جاتی ہے،

(۵) تلمیحات، تلمیح یعنی کسی قصہ طلب واقعہ سے مضمون پیدا کرنا ایک صنعت ہے جسکے ذریعہ سے ایک بڑے سے بڑا مضمون نہایت مختصر لفظوں میں ادا ہو جاتا ہے، ڈاکٹر صاحب کے کلام میں بھی بکثرت تلمیحات ہیں، جو ان کے فلسفیانہ اور شاعرانہ مقاصد سے نہایت گہرا تعلق رکھتی ہیں یعنی ان سے عزم و استقلال، اطاعت، ایثار، قربانی، شہادت، جانبازی، انقلاب انگیزی، اور جفاکشی کی تعلیم ہوتی ہے، جو ڈاکٹر صاحب کے فلسفہ اور شاعری کا اصلی مقصود ہیں اس سلسلے میں انھوں نے جن واقعات کی طرف اشارے کیے ہیں، ان میں سب سے اہم واقعہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کا ہے، جن کو نمرود نے آگ میں ڈال دیا تھا، اور انھوں نے نہایت جرأت و استقلال کے ساتھ اس آزمائش کا خیر مقدم کیا تھا، ڈاکٹر صاحب نے متعدد اشعار میں اس واقعہ کی طرف اشارہ کیا ہے،

بے خطر کود پڑا آتش نمرود میں عشق ۔۔۔ عقل ہے محو تماشائے لب بام ابھی
شبے بہ میکدہ خوش گفت پیر زندہ دلے ۔۔۔ بہ ہر زمانہ خلیل است و آتش نمرود

خودی کی تکمیل کے لیے اس قسم کی آزمائشیں ضروری ہیں،

شعلہ ہائے او صد ابراہیم سوخت ۔۔۔ تا چراغِ یک محمد برفروخت

بت شکنی بھی حضرت ابراہیم علیہ السلام کی پیغمبرانہ زندگی کا ایک اہم واقعہ ہے اور اس زمانے کے بتوں کے توڑنے کے لیے بھی ایک ابراہیم کی ضرورت ہے،

یہ دور اپنے براہیم کی تلاش میں ہے   صنم کدہ ہے جہان لا الہ الا اللہ

ان کے فرزند حضرت اسمٰعیل علیہ السلام کے واقعہ سے بھی صبر، ایثار، اور اطاعت کی ایک بلند مثال قائم ہوتی ہے، جنھون نے قربانی کے لیے نہایت خوشی کے ساتھ باپ کے سامنے گردن جھکا دی تھی، ڈاکٹر صاحب اس کی طرف ان اشعار مین اشارہ کرتے ہیں،

غریب و سادہ و رنگیں ہے داستان حرم   نہایت اس کی حسینؑ ابتدا ہے اسمٰعیلؑ

یہ فیضان نظر تھا یا کہ مکتب کی کرامت تھی   سکھائے کس نے اسمٰعیل کو آداب فرزندی

ان کے بعد ڈاکٹر صاحب کو اپنے فلسفیانہ اور شاعرانہ مقاصد کے لیے بہ کثرت مواد حضرت موسیٰ علیہ السلام کی سیرت میں ملتا ہے جنکی نبوت کی ابتدا اس طرح ہوتی ہے، کہ انھون نے حضرت شعیبؑ کی دو لڑکیون کی بکریون کو جو مردون کی بھیڑ بھاڑ کی وجہ سے ان کو پانی نہیں پلا سکتی تھیں، پانی پلا دیا، لڑکیون پر اس احسان کا اثر ہوا، اور انھون نے اپنے باپ کو اس کی اطلاع دی باپ نے ان کو پانی پلانے کی اجرت دینے کے لیے طلب کیا، اور لڑکیون نے ان کے جسمانی اور اخلاقی فضائل کی بنا پر باپ سے درخواست کی کہ ان کو ملازم رکھ لیجیے، باپ نے اس سے بھی بڑھ کر ان سے ایک لڑکی کا نکاح اس شرط پر کر دیا کہ آٹھ یا دس سال تک ان کی بکریان چرایا کرین، وہ یہ مدت پوری کر کے اپنی بی بی کو ساتھ لے کر ان سے رخصت ہوئے تو طور کی جانب آگ دیکھی اور تاپنے کے لیے آگ لینے کو بڑھے، آگ کے قریب پہنچے تو میدان کے ایک درخت سے آواز آئی، کہ میں خدا اے پروردگار عالم ہون، تم اپنا عصا زمین پر پھینک دو، انھوں نے اس کو پھینکا تو وہ سانپ بن گیا، اپنے گریبان میں ہاتھ ڈالو تو وہ سفید روشن نکل آئے گا، اور وہ ان دونون نشانیوں

کوے کر فرعون کے پاس آئے اور اس کو دعوتِ توحید دی، اس قصے میں ڈاکٹر صاحب کے کام کی باتیں حسب ذیل ہیں،

(۱) صحرائی بدویانہ زندگی خودی کی تکمیل و تربیت کے لیے اکسیر کا حکم رکھتی ہے، اس لیے انھوں نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کی زندگی کے اس واقعہ کو نہایت اہمیت دی ہے۔

نظر آئی نہ مجھے قافلہ سالاروں میں — وہ شبانی کہ ہے تمہید کلیم اللّٰہی

دم عارف نسیم صبح دم ہے — اسی سے ریشۂ معنی میں نم ہے

اگر کوئی شعیب آئے میسر — شبانی سے کلیمی دو قدم ہے

(۲) انقلاب کے لیے تشدد ضروری ہے، حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اپنے عصا ہی کی معجزانہ طاقت سے فرعون اور اس کے جادوگروں پر غلبہ حاصل کیا تھا، اس لیے وہ مہاتما گاندھی کے برت کا اس طرح مضحکہ اڑاتے ہیں،

رشی کے فاقوں سے ٹوٹا نہ برہمن کا طلسم — عصا نہ ہو تو کلیمی ہے کارِ بے بنیاد

تازہ پھر دانشِ حاضر نے کیا سحرِ قدیم — گذر اس عہد میں ممکن نہیں بے چوب کلیم

خاموش اور ساکن القلب پیغمبروں مثلاً حضرت زکریا، حضرت یحییٰ، حضرت ایوب، حضرت یعقوب اور حضرت عیسیٰ علیہم السلام کی پُرسکون زندگی کی ان کی ہنگامہ خیز شاعری میں گنجایش نہیں، بلکہ انھوں نے تو شاعرانہ جوش میں یہاں تک کہہ دیا ہے،

وہ نبوت ہے مسلماں کیلیے برگِ حشیش — جس نبوت میں نہیں قوت و شوکت کا پیام

البتہ حضرت یوسف علیہ السلام کے واقعاتِ زندگی میں ان کو اپنے کام کی باتیں ملتی ہیں،

اگر یک یوسف از زندانِ فرعونے بروں آید — بغارت مے تواں دادن متاعِ کاروانے را

خون ریزی کی گرمی بھی ان کی گرم شاعری سے مناسبت رکھتی ہے،

دگر از یوسفِ گم گشتہ سخن نتوان گفت ۔۔۔ تپشِ خونِ زلیخا نہ تو داری و نہ من

حضرت سلیمان علیہ السلام کے پاس ایک انگوٹھی تھی جس کی وجہ سے ان کو شاہانہ جاہ و اقتدار حاصل تھا، اس کو شیطان نے بلطائف الحیل اڑا لیا، اور وہ مفلس و قلاچ ہو گئے، ڈاکٹر صاحب نے اس شعر میں اسی اسرائیلی روایت کی طرف اشارہ کیا ہے۔

آن نگینے کہ تو با اہرمنان باختۂ ۔۔۔ ہم بجبرئیل امینے نتوان کرد گرو

اور اس سے یہ مضمون پیدا کیا ہے کہ تم نے اپنی ضمیر و ایمان اور قلب و دماغ کو جو اس دور کے شیطانوں کے ہاتھ بیچ دیا ہے، وہ اس قدر قیمتی ہے کہ جبرئیل کے ہاتھ بھی گرو نہیں کیا جا سکتا۔

اس میں تو اختلاف ہے کہ حضرت خضر علیہ السلام پیغمبر تھے یا نہیں؟ لیکن بہر حال وہ خدا کے خاص الخاص بندے تھے حضرت موسیٰ علیہ السلام جب ان کی معیت میں حصول علم کیلیے چلے تو تین عجیب و غریب واقعے پیش آئے، جب دونوں کشتی میں سوار ہوئے، تو حضرت خضر علیہ السلام نے اس میں سوراخ کر دیا، حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اس پر اعتراض کیا۔ تو اس کا یہ جواب دیا، کہ کشتی ایک غریب آدمی کی تھی، اور ایک بادشاہ کشتیوں کو زبردستی پکڑ لیتا تھا، اس لیے میں نے اس کو عیب دار کر دیا تاکہ وہ محفوظ رہے،

آگے بڑھے تو انھوں نے ایک لڑکے کو بلا وجہ قتل کر دیا، حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اس پر بھی اعتراض کیا، تو جواب دیا کہ اس کے ماں باپ مسلمان تھے، اور مجھکو خوف پیدا ہوا کہ وہ کہیں سرکشی اور کفر نہ اختیار کرلے،

ایک گاؤں میں آئے تو ایک دیوار کو دیکھا کہ گرنا چاہتی ہے، اس کو کھڑا کر دیا، حضرت موسیٰ علیہ السلام نے کہا کہ اگر آپ چاہتے تو اس کی اجرت لے سکتے تھے، انھوں نے کہا کہ یہ دیوار دو یتیموں کی تھی، اور اس کے نیچے ان کا خزانہ گڑا ہوا تھا، اس لیے خدا نے چاہا کہ وہ خزانہ

محفوظ ہو جائے، اور وہ جوان ہو کر اس کو نکال لیں،

اتنے لمبے قصے کو ڈاکٹر صاحب نے خضرِ راہ میں، صرف ایک شعر میں ادا کر دیا ہے،

"کشتیٔ مسکین" و "جانِ پاک" و "دیوارِ یتیم" علمِ موسیٰ بھی ہے تیرے سامنے حیرت فروش

صحابۂ کرام میں حضرت حسین علیہ السّلام کی شہادت کا واقعہ ڈاکٹر صاحب کی شاعری کے ساتھ خاص مناسبت رکھتا ہے، اس لیے انھوں نے بار بار اس کی طرف اشارہ کیا ہے،

ریگِ عراق منتظر کشتِ حجاز تشنہ کام خونِ حسین باز دہ کوفہ و شامِ خویش را

تیر و سنان و خنجر و شمشیرم آرزوست با من بیا کہ مسلکِ شبیرم آرزوست

صحابۂ کرام میں حضرت ابوذر رضؓ کا فقیرانہ مسلک جو روپیہ پیسہ کا جمع کرنا ناجائز سمجھتے تھے اور حضرت سلمان رضؓ کی آزادانہ شان جو ملک و قوم کے انتساب کے بجائے اپنے آپ کو اسلام کا بیٹا کہتے تھے، حضرت علی رضؓ کا زورِ بازو جنھوں نے خیبر کا علمِ فتح اپنے ہاتھ میں لیا تھا، ڈاکٹر صاحب کے فلسفہ و شاعری سے بہت مطابقت رکھتے ہیں، اس لیے انھوں نے اکثر اشعار میں ان کا نام لیا ہے،

مٹایا قیصر و کسریٰ کے استبداد کو جس نے وہ کیا تھا، زورِ حیدر، فقرِ بوذر، صدقِ سلمانی

عیسائی درویشوں کی بعض خصوصیات کی طرف بھی انھوں نے اشارہ کیا ہے، عرب کے میدان میں عیسائی راہب ایک بلند مینار سے پر چراغ جلاتے تھے، کہ بھولے بھٹکے مسافر اس کی روشنی میں راستہ پا جائیں، اس شعر میں اسی کی طرف اشارہ ہے،

گمان آبادِ ہستی میں یقین مردِ مسلماں کا بیابان کی شبِ تاریک میں قندیلِ رہبانی

ان کے کلام میں قوموں کی خصوصیات کی طرف بھی تلمیحی اشارے ہیں،

عطا مومن کو پھر درگاہِ حق سے ہونے والا ہے شکوہِ ترکمانی، ذہنِ ہندی، نطقِ اعرابی

عام و متداول شاعرانہ تلمیحات بھی جو عاشقانہ غزلوں میں زیادہ تر مستعمل تھیں، ان کے کلام

مین موجود ہیں، لیکن ان کو انھون نے اپنے خاص قالب میں ڈھال لیا ہے،

زمام کار اگر مزدور کے ہاتھون میں ہو پھر کیا — طریق کوہکن مین بھی وہی حیلے ہیں پرویزی

تیشہ اگر بسنگ زد این چہ مقام گفتگو است — عشق بدوش می کشد این ہمہ کوہسار را

در عشق و ہوسناکی دانی کہ تفاوت چیست — آن تیشۂ فرہادے، این حیلۂ پرویزے

کافری راپختہ تر ساز د شکستِ سومنات — گرمیِ بتخانہ بے ہنگامۂ محمود نے

لیکن فرہاد کے ساتھ انھون نے کہین شیرین کا نام نہیں لیا ہے، کہ وہ ان کے مقاصد شاعرانہ کے لیے موزون نہ تھی، البتہ وہ لیلیٰ اور سلمیٰ کا ذکر بڑے ذوق و شوق سے کرتے ہیں کہ اس سے ان کے عربی رجحان کا پتہ چلتا ہے، اور بدویانہ زندگی کی پسندیدگی کا اظہار ہوتا ہے،

ہوسِ منزل لیلیٰ نہ تو داری و نہ من — جگر گرمیِ صحرا نہ تو داری و نہ من

دل و دین در گرو زہرہ وشانِ عجمی — آتشِ شوقِ سلیمیٰ نہ تو داری و نہ من

ڈاکٹر صاحب کے کلام میں اور بھی بہت سی تلمیحات ہیں اور ان کی بنا پر ہم کہہ سکتے ہیں کہ ان کا کلام اسلام کے اہم مذہبی، سیاسی، علمی اور تمدنی تاریخ کا خلاصہ ہے، لیکن بخوفِ طوالت ہم ان کو قلم انداز کرتے ہیں،

(۲) تضمینات، کسی شاعر کے کسی شعر یا مصرع یا قرآن کی کسی آیت اور حدیث کے کسی ٹکڑے کو اپنے کلام میں شامل کر لینے کا نام تضمین ہے، اور اس کے لیے ایک تو حسنِ انتخاب کی ضرورت ہے کہ جو شعر یا مصرع لیا جائے وہ نہایت برجستہ، نادر اور پسندیدہ ہو، دوسرے یہ کہ اس کو اپنے اشعار کے ساتھ اس قدر مربوط کر لیا جائے کہ وہ اپنے کلام کا ایک جزو ہو جائے، ڈاکٹر صاحب کے کلام میں بکثرت تضمینیں موجود ہیں، اور ان میں یہ دونون خوبیان پائی جاتی

وہ یہ مضمون بیان کرتے ہیں کہ مسلمان مذہب اور عربی تہذیب کو چھوڑ کر مغربی تہذیب میں جذب ہو رہے ہیں،

"تجھے معلوم ہے غافل کہ تیری زندگی کیا ہے — کنشتی ساز و معمور نواہائے کلیسائی
ہوئی ہے تربیت آغوش بیت اللہ میں تیری — دل شوریدہ ہے لیکن صنم خانے کا سودائی
وفا آموختی از ما بکار دیگران کردی — ربودی گوہرے از ما نثار دیگران کردی"

آخر شعر انیسی شاملو کا ہے جو اوپر کے اشعار سے کس قدر مربوط و چسپاں ہے، دوسری جگہ لکھتے ہیں کہ اس روش کو چھوڑ کر وہی قدیم آبائی اور مذہبی روش اختیار کرنی چاہیے۔

"غافل اپنے آشیاں کو آ کے پھر آباد کر — نغمہ زن ہے طور معنی پر کلیم نکتہ بیں
سرکشی باہر کہ کردی رام او باید شدن — شعلہ ساں از ہر کجا برخاستی آنجا نشیں"

آخر شعر ابو طالب کلیم کا ہے،

ان کو شکایت ہے کہ ہندوستان میں ان کے اشعار اثر نہیں کرتے لیکن بایں ہمہ وہ شعر گوئی سے باز نہیں آتے اس لیے اپنے آپ کو مخاطب کرکے کہتے ہیں،

"نہیں ضبط نوا ممکن تو اڑ جا اس گلستاں سے — کہ اس محفل سے خوشتر ہے کسی صحرا کی تنہائی
ہماں بہتر کہ لیلیٰ در بیاباں جلوہ گر باشد — ندارد تنگنائے شہر تاب حسن صحرائی"

آخر شعر مرزا صائب کا ہے جو اس مضمون پر کس قدر چسپاں ہے، مسلمانوں کی قدیم کتابیں یورپ کے کتب خانوں کا چشم و چراغ بنی ہوئی ہیں، اس پر ان کا دل جلتا ہے اور کہتے ہیں،

"مگر وہ علم کے موتی کتابیں اپنے آبا کی — جو دیکھیں ان کو یورپ میں تو دل ہوتا ہے سیپارا
غنی روز سیاہ پیر کنعاں را تماشا کن — کہ نور دیدہ اش روشن کند چشم زلیخا را"

انھوں نے عرفی کی قبر سے شکایت کی کہ اس زمانے میں لوگ غافل ہیں، اور شاعری کی بات

نہیں سفتے تو

صد اتربت سے آئی شکوۂ اہلِ جہاں کم گو

نوارا تلخ ترمی زن چو ذوقِ نغمہ کمیابی　　　حدی را تیز ترمیخواں چو محمل را گراں بینی"

یہ شعر عرفی کا ہے،

بہ آں قوم از تو می خواہم کشادے　　　فقیہش بے یقینے کم سوادے

"بسے نادیدنی را دیدہ ام من　　　مرا اے کاشکے مادر نہ زادے"

اخیر مصرع شیخ سعدی کا ہے،

"الا یا خیمگی خیمہ فرو ہل　　　کہ پیش آہنگ بیروں شد ز منزل"

خرد از راندنِ محمل فرو ماند　　　زمامِ خویش دادم در کفِ دل

پہلا شعر منوچہری کا ہے،

بروئے عقل و دل بکشائے ہر در　　　بگیر از پیر ہر میخانہ ساغر

"دراں کوشش ز نیاز سینہ پرور　　　کہ دامن پاک داری آستین تر"

اخیر شعر امیر خسرو کا ہے،

بعض جگہ کسی شعر کے مضمون سے مضمون پیدا کیا ہے، لیکن اس کے الفاظ باقی رکھے ہیں

اے کہ نشناسی خفی را از جلی ہشیار باش　　　اے گرفتار ابوبکر و علی ہشیار باش

یہ مولانا روم کے اس شعر سے ماخوذ ہے،

سرِ حق کے بر تو گردد منجلی　　　اے گرفتار ابوبکر و علی

چہ عجب اگر دو سلطان بہ ولایتے نگنجند　　　عجب اینکہ می نگنجد بہ دو عالمے فقیرے

یہ شعر سعدی کے اس مشہور فقرہ سے ماخوذ ہے "دو بادشاہ در اقلیمے نہ گنجند"

بعض جگہ عربی اشعار کی بھی تضمین کی ہے،

صبنتِ الکاس عنا ام عمرو وکان الکاس مجراھا الیمینا

اگر این است رسمِ دوستداری بدیوارِ حرم زن جام و مینا

عربی شعر عمرو بن کلثوم کے مشہور قصیدہ کا ہے، ایک آدھ جگہ عربی ضرب المثل کا ترجمہ کر لیا ہے

شتری را بچہ اوگفت در دشت نمی بینم خدائے چارسو را

پدر گفت اے پسر چون پا بلغزد شتر ہم خویش را بیند ہم اورا

اس میں عربی کی اس ضرب المثل کی طرف اشارہ ہے،

"الجمل لا یعرف الحق الا عند الدق"

جابجا قرآن مجید کی آیتوں کے ٹکڑے لے لیے ہیں،

آہ اے مردِ مسلمان تجھے کیا یاد نہیں حرف لاتدع مع اللہ الٰھا اخر

اے مسلمان ہر گھڑی پیشِ نظر آیۂ لا یخلف المیعاد رکھ

یہ لسان العصر کا پیغام ہے ان وعد اللہ حق یاد رکھ

آبتاؤں تجھکو رمزِ آیۂ ان الملوک سلطنت اقوامِ غالب کی ہے اک جادوگری

یعنی "ان الملوک اذا دخلوا قریۃ افسدوھا"

بعض جگہ کسی آیت کا ترجمہ کر لیا ہے۔

میانِ امتان والا مقام است کہ آن امت دو گیتی را امام است

نیاساید ز کارِ آفرینش کہ خواب و خستگی بروے حرام است

اس میں اس آیت کی طرف اشارہ ہے لا تاخذہ سنۃ ولا نوم ... وما مسنا من لغوب

کہیں کہیں حدیثوں کے ٹکڑے لے لیے ہیں،

بچشم من نگہ آوردۂ تست | فروغِ لاالہ آوردۂ تست
دو چار م کن بہ صبح من رآنی | شبم را تاب مہ آوردۂ تست

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے خطاب ہے، اور اس حدیث کی طرف اشارہ ہے "من رانی فقد رأ اللہ" یعنی جس نے مجھے دیکھا خدا کو دیکھا،

صاحب مثل السائر لکھتے ہیں کہ، "وہ تضمین جس سے کلام میں حسن پیدا ہوتا ہے یہ ہے کہ آیتوں اور حدیثوں کی تضمین کبھی اس طرح کی جائے کہ پوری آیتیں اور حدیثیں لے لی جائیں اور کبھی ان کے ٹکڑے لے لیے جائیں"[1] اور ڈاکٹر صاحب نے یہی دوسرا طریقہ اختیار کیا ہے،

(۷) روانی و برجستگی، ڈاکٹر صاحب کی طبیعت میں سخت روانی پائی جاتی تھی جس کی وجہ یہ تھی کہ وہ بغیر کسی جذباتی تحریک کے شعر نہیں کہتے تھے، اسی لیے وہ فرمائشی اشعار کہنے پر قادر نہ تھے، لیکن جب وہ از خود شعر کہنے کی طرف مائل ہوتے تو غضب کی آمد ہوتی، اور ایک ایک نشت میں بیشمار شعر کہہ ڈالتے، ان کے دوست اور بعض طالب العلم جو پاس ہوتے پنسل کاغذ لے کر لکھتے جاتے، وہ اپنی دھن میں کہتے جاتے، خود ان کے ہاتھ میں کاغذ اور قلم نہیں ہوتا تھا، یہ معلوم ہوتا تھا کہ موزون الفاظ کا ایک دریا بہتا یا ایک چشمہ ابلتا ہوا چلا آرہا ہے"[2] سید نذیر نیازی نے لکھا ہے کہ انکا مشغلۂ سخن ہمیشہ جاری رہتا تھا، وہ اگر چاہتے بھی تو اسے بند نہیں کر سکتے تھے، اس سلسلے میں انھوں نے خود مجھ سے ارشاد فرمایا کہ آمد شعر کی مثال تحریک جنسی کی ہے ہم اسے چاہیں بھی تو نہیں روک سکتے، کہنے لگے "میں بلا ارادہ بھی شعر کہہ سکتا ہوں"، اور بعض دفعہ ایک ہی شب میں اشعار کی تعداد تین تین سو تک پہنچ گئی: ایک دفعہ سو کر اٹھے تو یہ شعر زبان پر تھا،

دوزخ کے کسی طاق میں افسردہ پڑی ہے | خاکسترِ اسکندر و چنگیز و ہلاکو

---

[1] مثل السائر ص ۴۰۹، [2] مقدمۂ بانگ درا از شیخ عبدالقادر

اور فرمایا "اس کا کچھ مطلب سمجھ میں نہیں آتا"۔ بہرکیف ان واقعات سے ان کی روانی طبیعت کا اندازہ کیا جا سکتا ہے[۱]۔

اس بنا پر ان کے کلام کا ایک عام وصف روانی و برجستگی ہے۔ اگرچہ اس کے لیے کسی خاص مثال کی ضرورت نہیں۔ بلکہ ان کا کلام عموماً برجستہ و رواں ہوتا ہے۔ تاہم حیاً للعادۃ ہم چند مثالیں درج کرتے ہیں۔

دل سوز سے خالی ہے نگہ پاک نہیں ہے
پھر اس میں عجب کیا کہ تو بیباک نہیں ہے

ہے ذوقِ تجلی بھی اسی خاک میں پنہاں
غافل! تو نرا صاحبِ ادراک نہیں ہے

وہ آنکھ کہ ہے سرمۂ افرنگ سے روشن
پرکار و سخن ساز ہے نمناک نہیں ہے

کیا صوفی و ملا کو خبر میرے جنوں کی
ان کا سرِ دامن بھی ابھی چاک نہیں ہے

کب تک رہے محکومیِ انجم میں مری خاک
یا میں نہیں یا گردشِ افلاک نہیں ہے

بجلی ہوں نظر کوہ و بیاباں پہ ہے میری
میرے لیے شایاں خس و خاشاک نہیں ہے

عالم ہے فقط مومنِ جانباز کی میراث
مومن نہیں جو صاحبِ لولاک نہیں ہے

ہر لحظہ ہے مومن کی نئی شان نئی آن
گفتار میں کردار میں اللہ کی برہان

قہاری و غفاری و قدوسی و جبروت
یہ چار عناصر ہوں تو بنتا ہے مسلمان

ہمسایۂ جبریلِ امیں بندۂ خاکی
ہے اس کا نشیمن نہ بخارا نہ بدخشان

یہ راز کسی کو نہیں معلوم کہ مومن
قاری نظر آتا ہے حقیقت میں ہے قرآن

قدرت کے مقاصد کا عیار اس کے ارادے
دنیا میں بھی میزان قیامت میں بھی میزان

جس سے جگرِ لالہ میں ٹھنڈک ہو وہ شبنم
دریاؤں کے دل جس سے دہل جائیں وہ طوفان

---

[۱] اقبال کا مطالعہ ص ۱۲۹۔

فطرت کا سرود ازلی اس کے شب و روز — آہنگ میں یکتا صفتِ سورۂ رحمٰن

بنتے ہیں مری کارگہِ فکر میں انجم — لے اپنے مقدر کے ستارے کو تو پہچان

تو رہ نورد شوق ہے منزل نہ کر قبول — لیلیٰ بھی ہم نشیں ہو تو محمل نہ کر قبول

اے جوئے آب بڑھ کے ہو دریائے تند و تیز — ساحل تجھے عطا ہو تو ساحل نہ کر قبول

کھویا نہ جا صنم کدۂ کائنات میں — محفل گداز گرمیٔ محفل نہ کر قبول

صبح ازل یہ مجھ سے کہا جبرئیل نے — جو عقل کا غلام ہو وہ دل نہ کر قبول

باطل دوئی پسند ہے حق لاشریک ہے — شرکت میانۂ حق و باطل نہ کر قبول

مولانا شبلی موازنۂ انیس و دبیر میں لکھتے ہیں کہ "نظم کا درحقیقت سب سے بڑا کمال یہی ہے کہ اس کو نثر کرنا چاہیں تو نہ ہو سکے، اور یہ اسی وقت ہو سکتا ہے جب شعر میں الفاظ کی وہی ترتیب باقی رہے جو نثر میں معمولاً ہوا کرتی ہے جس قدر اس کا لحاظ رکھا جائے گا اسی قدر شعر زیادہ صاف، برجستہ رواں اور ڈھلا ہوا ہوگا"[1] لیکن اس کا لحاظ رکھنا بجائے خود ایک قسم کی آورد ہے۔ بلکہ ہمارے نزدیک کلام میں یہ وصف اس وقت سب سے زیادہ پیدا ہوتا ہے جب شاعر پر ایک نیم شعوری کیفیت طاری ہو، اور وہ بلا قصد و ارادہ شعر موزوں کرتا چلا جائے اور ڈاکٹر صاحب پر یہ کیفیت اکثر طاری رہتی تھی، اور وہ اسی مدہوشی کے عالم میں شعر کہتے تھے، شیخ عبدالقادر نے مقدمۂ بانگ درا میں لکھا ہے کہ "ایک خاص کیفیت رقت کی عموماً ان پر طاری رہتی تھی، اپنے اشعار سریلی آواز میں ترنم سے پڑھتے تھے، خود وجد کرتے دوسروں کو وجد میں لاتے تھے" اسی کیفیت کا نام مدہوشی ہے، اور اسی عالم میں ڈاکٹر صاحب کے نغمہ ہائے داؤدی موزوں ہوئے ہیں،

الفاظ کی طرح ان کے معانی میں بھی یہی بیساختگی اور برجستگی قائم رہتی ہے، ان کا عام طریقہ

---

[1] موازنۂ انیس و دبیر ص ۲۸۔

یہ ہے کہ بغیر کسی تمہید و مقدمہ کے اصل مطلب شروع کر دیتے ہیں، یہاں تک کہ اگر ان کی نظموں کو ان نظموں کے عنوان سے الگ کر لیا جائے تو یہ پتہ ہی نہیں چلتا کہ فاعل کون ہے، اور مفعول کون ؛ انھوں نے ایک نظم شاہین پر لکھی ہے جس کا پہلا شعر یہ ہے،

کیا میں نے اس خاکدان سے کنارا　　　جہاں رزق کا نام ہے آب و دانہ

اس کا عنوان "شاہین" ہے، لیکن اگر اس عنوان کو حذف کر دیا جائے تو یہ نہیں معلوم ہو سکتا کہ کس نے اس خاکدان سے کنارا کیا ہے، ان کی ایک نظم کا عنوان ہے "فرمان خدا فرشتوں سے"، اور یہ نظم اس شعر سے شروع ہوتی ہے،

اٹھو میری دنیا کے غریبوں کو جگا دو　　　کاخِ امرا کے در و دیوار ہلا دو

لیکن اگر اس نظم کو اس عنوان سے الگ کر لیا جائے تو یہ پتہ نہیں چل سکتا کہ یہ حکم کون دے رہا ہے، اور کس کو دے رہا ہے۔؟

اب ہم ان لفظی خصوصیتوں کو چھوڑ کر ڈاکٹر صاحب کے کلام کی معنوی خوبیوں کی طرف متوجہ ہوتے ہیں،

(۸) مدح و ذم؛ اقبال کی شاعری قصیدہ اور ہجو دونوں سے پاک ہے، اقبال نے کبھی صاحبان زر و ارباب اثر کی مدح سرائی نہیں کی، نہ کبھی ہجو گوئی سے اپنے کلک اعجاز رقم کے وقار کو گھٹایا[1]، اگر کوئی شخص درحقیقت مدح و ستایش کا مستحق ہے تو اس کی مدح کوئی عیب نہیں ہے، لیکن ہمارے ایشیائی شعراء نے مستحق اور غیر مستحق کی تمیز اٹھا دی اور حصول زر کے لیے اپنے ممدوحین کے ایسے مبالغہ آمیز اور غیر حقیقی اوصاف بیان کیے کہ مدحیہ شاعری ایشیائی شاعری کے دامن کا ایک بدنما داغ بن گئی مگر ڈاکٹر صاحب نے اولاً تو سرے سے مدحیہ قصائد لکھے ہی نہیں، اسرار خودی؛

---

[1] سب رس اقبال نمبر ص ۴۴،

پیامِ مشرق کو بے قبضہ سر علی امام اور امیر امان اللہ خان کی خدمت میں بطور نذر عقیدت کے پیش کیا اور اس سلسلے میں ان کی مدح میں بھی چند اشعار لکھے، لیکن ان میں کہیں واقعیت سے تجاوز نہیں کیا، وہ سر علی امام کو اس طرح مخاطب کرتے ہیں،

اے امام اے سید والا نسب | دودمانت فخر اشرافِ عرب
سلطنت را دیدہ افروز آمدی | عقلِ کل را حکمت آموز آمدی
آشنائے معنیٔ بیگانۂ | جلوۂ شمع مرا پروانۂ
این گل از تارِ رگ جان بستہ ام | تازہ تر در دستِ تو گلدستہ ام
ملت ار جسم است شاہ چشم اوست | جسم را از چشم بینا آبروست
چشم از نورِ محبت روشنم | اشکبار از دردِ اعضائے تنم
نذر اشک بیقرار از من پذیر | گریۂ بے اختیار از من پذیر

امیر امان اللہ خان کو اس طرح خطاب کرتے ہیں،

اے امیر کامگار اے شہریار | نوجوان نسل پیران پختہ کار
چشم تو از پردگیہا محرم است | دل میان سینہ ات جام جم است
عزم تو پایندہ چون کہسار تو | عزم تو آسان کند دشوار تو
ہمتِ تو چون خیالِ من بلند | ملتِ صد پارہ را شیرازہ بند
ہدیہ از شاہنشہان داری بسے | لعل و یاقوت گران داری بسے
اے امیر ابن امیر ابن امیر | ہدیۂ از بینوائے ہم پذیر

مدحیہ قصائد میں ممدوح کے ساتھ بعض موقعوں پر خود اپنی مدح بھی کرنی پڑتی ہے ڈاکٹر صاحب نے بھی اس نظم میں امیر امان اللہ خان سے زیادہ اپنی ہی مدح کی ہے لیکن

طرز اور لہجہ ایسا اختیار کیا ہے کہ خود ستائی کے بجائے ان کی حالت زیادہ قابل رحم معلوم ہوتی ہے، پہلے تو چند اشعار میں یہ ظاہر کیا ہے کہ پیام مشرق جرمنی کے مشہور شاعر گوئٹے کے سلام مغرب کا جواب ہے، پھر اپنا اور اس کا مقابلہ کیا ہے، اور اسی سلسلے میں اپنی مدح بھی کرتے گئے ہیں

او چمن زادے چمن پروردۂ | من دمیدم از زمینِ مردۂ
او چو بلبل در چمن فردوس گوش | من بصحرا چون جرس گرم خروش
ہر دو دانائے ضمیر کائنات | ہر دو پیغامِ حیات اندر ممات
ہر دو خنجر صبح خند آئینہ فام | او برہنہ من ہنوز اندر نیام
ہر دو گوہر ارجمند و تاب دار | زادۂ دریائے ناپیدا کنار
او ز شوخی در تہِ قلزم تپید | تا گریبانِ صدف را بر درید
من بآغوشِ صدف تابم ہنوز | در ضمیر بحر نایابم ہنوز

شیخ سعدی مدح کے ساتھ ممدوح کو نصیحتیں بھی کرتے جاتے ہیں، اور ڈاکٹر صاحب نے بھی یہی طرز اختیار کیا ہے، وہ امیر امان اللہ خان کو مخاطب کر کے کہتے ہیں،

اے ترا فطرت ضمیر پاک داد | از غم دین سینۂ صد چاک داد
تازہ کن آئینِ صدیق و عمر | چون صبا بر لالۂ صحرا گذر
ملتِ آوارۂ کوہ و دمن | در رگِ او خونِ شیران موج زن
زیرک و روئیں تن و روشن جبین | چشم او چون جرہ بازان تیز بین
قسمت خود از جہان نایافتہ | کوکب تقدیر او ناتافتہ
در قہستان خلوتے ورزیدۂ | رستخیز زندگی نادیدۂ
جان تو بر محنت پیہم صبور | کوش در تہذیب افغان غیور

تا ز صد بقان این امت شوی | بہر دین سرمایۂ قوت شوی
سروری در دین ما خدمت گری است | عدل فاروقی و فقر حیدری است
در ہجوم کارہاے ملک و دین | با دل خود یک نفس خلوت گزین
در قبائے خسروی درویش زی | دیدۂ بیدار و خود اندیش زی
سوز صدیق و علی از حق طلب | ذرۂ عشق نبی از حق طلب
خیز و اندر گردش آور جام عشق | در قہستان تازہ کن پیغام عشق

اپنی مثنوی مسافر میں انھون نے شاہ نادر اور شاہ ظاہر کی جو مدح کی ہے اس کا بھی یہی انداز ہے،

مدح کی تو ایک خاص حد ہے جس میں وہ بعض حالات میں جائز اور بعض حالات میں واجب ہے، البتہ ہجو کسی حالت میں بھی جائز نہیں، لیکن بد قسمتی سے وہ ایشیائی شاعری کی ایک مستقل صنف قرار پاگئی ہے، اور اہل تنقید نے اس کے اصول قواعد مقرر کیے ہیں، ڈاکٹر صاحب ایک زبان آور شاعر تھے، اور ان کی شاعری نے ان کے لیے ہجو کا ایک وسیع میدان تیار کر دیا تھا، صوفی و ملا کے ساتھ ان کی جنگ محض شاعرانہ نہیں تھی، بلکہ واقعی تھی، وہ خود کہتے ہیں،

حریف اپنا سمجھ رہے ہیں مجھے خدایان خانقاہی | انھیں یہ ڈر ہے کہ میرے نالوں سے شق نہ ہو سنگ آستانہ

لیکن بایں ہمہ انھون نے ان کی ہجو سے اپنی زبان کو آلودہ نہیں کیا، البتہ ہجو کی ایک لطیف قسم یعنی طنز و ظرافت جو ہمارے دور میں ادب و انشا کی ایک مستقل صنف قرار دی گئی ہے، ڈاکٹر صاحب کے کلام میں موجود ہے،

چنانچہ انھون نے اسی لطیف انداز میں یورپ کی ہجو کی ہے اور ایک حکایت لکھی ہے،

ایران میں ایک برگزیدہ شخص نے نزع کے وقت جانکنی کی سخت تکلیف اٹھائی، مرگیا تو خدا سے فریاد کی کہ موت باوجودیکہ یک فنی ہے اور جان لینے کے سوا اس کا کوئی دوسرا کام نہیں باایں ہمہ اس فن میں اس کو کمال حاصل نہیں ہوا، دنیا نئی ہوگئی اور اس کا طریقہ وہی پرانا ہے اس کو یورپ بھیج دیجیے کہ فوری طور پر جان لینے کی تعلیم حاصل کرے، یورپ نے عجیب عجیب فن ایجاد کیے ہیں، اور اس کی سائنس موت ہی کی خادم ہے، سمندر میں اس کی آبدوزیں گھڑیال کی طرح چلتی ہیں، اس کے ہوائی جہاز ہوا پر بمباری کرتے ہیں، اس کی گیس سے دن ہی کو سورج کی آنکھ اندھی ہوجاتی ہے، وہ بالکل نئے طریقے سے بدن سے جان نکال لیتا ہے کہ جان تو نکل جاتی ہے لیکن بدن اپنے آپ کو زندہ سمجھتا ہے، اس لیے اگر موت یورپ میں تعلیم حاصل کرے تو جان لینے کے لیے اس کا پنجہ اور تیز ہوجائے،

بہ طرز نوی برکشد جان ز تن | کہ خود را بخود زندہ داند بدن
خورد گر ادب پیک مرگ از فرنگ | بتاراج جانہا شود تیز چنگ

(۹) تکرار معانی، عقل و عشق کا معرکہ، صوفی و ملا کی جنگ، فقر و درویشی، خودی و نیست اسی قسم کے چند مضامین ہیں جن کو ڈاکٹر صاحب بار بار بیان کرتے ہیں، لیکن ان کے پیرایۂ بیان نے ان محدود مضامین کو غیر محدود بنادیا ہے، وہ ایک ہی مضمون کو سیکڑوں پیرایے سے بیان کرتے ہیں، اور ہر پیرایہ نیا شاعرانہ اور رنگین ہوتا ہے گویا میر انیس نے اپنے ساتھ ان کے لیے بھی یہ شعر کہا ہے،

گلدستۂ معنی کو نئے ڈھنگ سے باندھوں | اک پھول کا مضمون ہو تو سو رنگ سے باندھوں

خودی ان کا ایک نہایت پامال مضمون ہے، لیکن انھوں نے سیکڑوں شاعرانہ طریقوں سے اس مضمون کو ادا کیا ہے، ہم صرف چند مثالیں درج کرتے ہیں،

نظر بخویش فرو بستہ را نشان این است / دگر سخن نہ سراید ز غائب

توان ز چشم شوق رسیدے بہلال عید / از صد نگہ براہ تو دامے نہادہ اند
بر خود نظر کشا ز تہی دامنی مرنج / در سینۂ تو ماہ تمامے نہادہ اند

ز انجم تا بہ انجم صد جہان بود / خرد ہر جا کہ پر زد آسمان بود
ولیکن چون بخود نگریستم من / کرانِ بیکران در من نہان بود

جوان مردیکہ خود را فاش بیند / جہانِ کہنہ را باز آفریند
ہزاران انجمن اندر طوافش / کہ او با خویشتن خلوت گزیند

فتادی از مقامِ کبریائی / حضور دون نہادان جبہہ سائی
تو شاہینی و لیکن خویشتن را / نگیری تا بدامِ خود نہ آئی

اسی طرح وہ اور تمام مضامین کو سیکڑوں طریقے سے ادا کرتے ہیں لیکن ہم اختصار کیوجہ سے ان کی مثالیں قلم انداز کرتے ہیں۔

(۵) رفعت تخیل، صوفیہ عجز و انکسار، فروتنی و خاکساری، حلم و بردباری اور توکل و قناعت کی تعلیم دیتے ہیں، لیکن ڈاکٹر صاحب نے ان کے بجائے عزم و استقلال، خودداری، عزتِ نفس اور بلند ہمتی کی تعلیم دی ہے، وہ خود کہتے ہیں۔

در دیر مغان آئی مضمون بلند آور / در خانقہِ صوفی فسانہ و افسون

اس بنا پر جسقدر بلند مضامین ان کے کلام میں مل سکتے ہیں، اردو و فارسی شاعری میں اسکی مثالیں کم مل سکتی ہیں، ہم بطور نمونہ کے صرف چند مثالوں پر قناعت کرتے ہیں، ورنہ ان کا تمام کلام اس قسم کی مضامین سے بھرا ہوا ہے۔

غلام ہمت بیدار آن سوارانم / ستارہ را بسنان سفتہ در گرہ بستند

من ندانم نور یا نار است اندر سینہ ام / این قدر دانم بیاض او بہ مہتاب زند

از خود اندیش و ازین بادیه ترسان مگذر — که تو هستی و وجود دو جهان چیزی نیست

بلند بال چنانم که بر سپهر برین — هزار بار مرا نوریان کمین کردند

درین میخانه هر مینا ز بیم محتسب لرزد — مگر یک شیشهٔ عاشق که از هر لرزه بر سنگ است

بده آن دل که مستی های او از بادهٔ خویش است — بگیر این دل که از خود رفته و بیگانه اندیش است

بده آن دل، بده آن دل که گیتی را فرا گیرد — بگیر این دل، بگیر این دل که در بند کم و بیش است

نگردد زندگانی خسته از کار جهانگیری — جهانی در گره بستم جهانی دیگری پیش است

نه از خرابه نه از کس خراج می خواهد — فقیر راه نشینیم و شهریار خودیم

خاک ناچیز که سازد آسمانی دیگر — ذرهٔ ناچیز و تعمیر بیابانی نگر

غلام زنده دلانم که عاشق سره اند — نه خانقاه نشینان که دل بکس ندهند

نگاه از مه و پروین بلند تر دارند — که آشیان بگریبان کهکشان نهند

ولی بی نیازی که در سینه دارم — گدا را دهد شیوهٔ پادشاهی

چو پروین فرو ناید اندیشهٔ من — بدریوزهٔ پرتو مهر و ماهی

اگر آفتابی سوی من خرامد — بشوخی بگردانم او را ز راهی

عاشق آن نیست که لب گرم فغانی دارد — عاشق آنست که بر کف دو جهانی دارد

عاشق آنست که تعمیر کند عالم خویش — در نسازد به جهانی که کرانی دارد

یہ چند مثالیں ہم نے صرف زبور عجم سے چنی ہیں، ورنہ اس قسم کی مثالیں ان کے کلام میں ہر جگہ مل سکتی ہیں،

موازنہ و مقابلہ

ڈاکٹر صاحب کی شاعری پر جو کچھ لکھا گیا ہے۔ اس میں جابجا حالی شبلی، آزاد، اکبر اور ٹیگور کا نام آیا ہے، اور ایک صاحب نے دنیائے اسلام کے دوسرے ممتاز شعراء سے ان کا مقابلہ بھی کیا ہے، اور اس سلسلے میں ترکی شاعر نامق کمال اور مصری شاعر شیخ الاسلام حجازی کا نام لیا ہے، جنھوں نے نہایت پرجوش لہجے میں حب وطن کا ترانا گایا ہے، لیکن واقعہ یہ ہے کہ قدیم و جدید شعراء میں ڈاکٹر صاحب کا موازنہ کسی شاعر سے نہیں کیا جا سکتا، موازنہ کے لیے اشتراکِ موضوع اور اشتراکِ خیال ضروری ہیں، اور ڈاکٹر صاحب دنیائے اسلام کے منفرد شاعر ہیں جن کا کوئی اسکول نہیں، اس لیے،

"یہ بحث فضول ہے کہ اقبال شاعری کے کس "درس" سے تعلق رکھتے ہیں، ہندوستان یا ایران کی شاعری کا کوئی "درس" بھی اقبال کا درس نہیں ہے، صہبا وہ خم خانہ قدیم سے لائے صہبا بھی انگوری نہیں بلکہ عرب کی کھجور کا افشردہ، جام و مینا انھوں نے اپنے لیے خود ہی بنایا، داغ و حالی و شبلی سے الگ انھوں نے اپنی دنیا آباد کی، اب نہ داغ ہیں نہ حالی ہیں، نہ شبلی، اقبال بجائے خود اقبال ہے"[۱]

ڈاکٹر صاحب نے مرد بزرگ کے عنوان سے ضرب کلیم میں جو نظم لکھی ہے وہ غالباً انہی کی ذات سے تعلق رکھتی ہے، یا کم از کم ان کی ذات پر منطبق ہو سکتی ہے۔

اس کی نفرت بھی عمیق اس کی محبت بھی عمیق — قہر بھی اسکا ہے اللہ کے بندوں پہ شفیق
پرورش پاتا ہے تقلید کی تاریکی میں — ہے مگر اس کی طبیعت کا تقاضا تخلیق
انجمن میں بھی میسر رہی خلوت اس کو — شمع محفل کی طرح سب سے جدا سب کا رفیق
مثل خورشید سحر فکر کی تابانی میں — بات میں سادہ و آزادہ معانی میں دقیق
اس کا انداز نظر اپنے زمانے سے جدا — اسکے احوال سے محرم نہیں پیران طریق

تقلید کی آغوش میں پرورش پانے کا نتیجہ یہ ہے کہ انھوں نے قدما کی روش سے سر مو تجاوز نہیں کیا، اس لیے اگرچہ

فارسی زبان میں اقبال نے اپنے زمانہ کی ضروریات سے متعلق بہت سی اہم اصطلاحات الفاظ اور ترکیبوں کا اضافہ کیا لیکن اس زمانے میں جب کہ نہ صرف ہندوستان بلکہ ایران میں بھی شاعری قدما کے معیار سے بالکل مختلف اور جدید الفاظ اور ترکیبوں کا مجموعہ بن گئی ہے، اقبال نے قدما کے معیار زبان ہی کو ہر جگہ برقرار رکھنے کی کوشش کی ہے، اس بنا پر ان کے کلام کو پڑھ کر اکثر جگہ کسی قدیم شاعر کے کلام کا دھوکا ہوتا ہے۔

وہ خود کہتے ہیں،

کہن شاخے کہ زیر سایہ او پر برآوردی — چو برگش بخت ازوے آشیان برداشتن ننگ است

اس لیے وہ دور جدید کے تمام شعرا سے الگ ہو گئے ہیں، اور ہندوستان و ایران کے کسی شاعر سے ان کا موازنہ نہیں کیا جا سکتا، مولانا حالی اور مولانا شبلی بھی اگرچہ قدیم روش کے پابند ہیں لیکن ایجاد و اختراع کی قوت نے ڈاکٹر صاحب کو ان سے بھی الگ کر دیا ہے، اور اردو اور فارسی دونوں زبانوں میں کوئی شاعر تنوع افکار اور ندرت تصورات

میں اقبال کا مقابلہ نہیں کر سکتا، فلسفۂ قدیم اور فلسفۂ جدید، تصوف اسلامی اور غیر اسلامی کے تمام انواع، مذاہب عالم کے گوناگون تصورات، معاشرتی، سیاسی اور اخلاقی مسائل فکر اور عمل کی تمام قدیم اور جدید تحریکات ان تمام چیزوں کو اقبال نے اپنی شاعری کے خم میں غوطہ دیکر انسانوں کے سامنے پیش کیا ہے۔[5]

اس لیے وہ قدیم شعرا سے بھی الگ ہوگئے ہیں اور اس خصوصیت کی بنا پر وہ ہم کو ہمارے عہد کے شاعر نظر آتے ہیں، وہی ناقابل برداشت مصائب، وہی شکوک و شبہات وہی زندگی کے اہم اور پیچیدہ مسائل جن سے آجکل ہم دوچار ہیں اقبال بھی ان سے دوچار ہو چکے ہیں، سعدی اور حافظ، خیام اور امیر خسرو، نظیری اور عرفی، میر تقی اور میر درد، حکیم مومن خان اور غالب کا کلام بھی اگرچہ ہم کو متاثر کرتا ہے لیکن ہم یہ محسوس کیے بغیر نہیں رہ سکتے کہ یہ تمام شعرا ہمارے دور کے نہیں ہیں، ان کے زمانہ میں زندگی کے مسائل اس سے بہت مختلف تھے جن سے آجکل ہم دوچار ہیں، زندگی کے متعلق ان کا نقطۂ نظر اگر بالکل نہیں تو کسی نہ کسی حد تک ہمارے نقطۂ نظر سے ضرور مختلف ہوگا، تشکیک و ارتیابیت جو دور مادیت کا ایک تلخ ثمرہ ہے اس کو انھوں نے کبھی چکھا ہی نہیں تھا، ان کے دلوں میں شکوک و شبہات کی کوئی گنجایش ہی نہیں تھی مذہب اور اخلاق کے بنیادی اصولوں کی نسبت انھوں نے جرح و قدح کرنی سیکھی ہی نہیں تھی ان کے دلوں میں کبھی یہ خیال پیدا ہی نہیں ہوا تھا کہ تصوف، وجدان اور عشق پر کوئی بحث و مباحثہ بھی ہو سکتا ہے۔[6]

اب لے دے کے صرف ایک ٹیگور رہ جاتے ہیں، لیکن ان کا موضوع شاعری ڈاکٹر صاحب سے اس قدر مختلف ہے کہ دونوں کا موازنہ نہیں ہو سکتا، ٹیگور کی تگ و تاز حسن کے ایک خاص

---

۵ رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۸۰، ۶ سب رس اقبال نمبر ص ۸۷، ۹۰

موضوع تک محدود ہے، یعنی اس نے قدرت کے وہ دلفریب مناظر جن میں سکون و خاموشی کی شان پائی جاتی ہے، نہایت دلکش و موثر پیرایہ میں دکھائے ہیں اور بس چونکہ یورپ ایک عرصہ ہوا اس نعمت کو اپنی پہچان زندگی کے نذر کر چکا تھا اس لیے اس نے تسلیم کیا کہ یہ وہی چیز ہے جو کبھی ہماری زندگی کا سامان تھی، اور ٹیگور ہماری اس حالت کا ترجمان ہے[1] لیکن" اقبال در اصل ایک اسلامی صوفی شاعر ہے، وہ منفی تصوف کا نہیں بلکہ اثباتی تصوف کا حامل تھا، منفی تصوف وہ ہندی عجمی تصوف ہے، جو انسان کو اس دنیا سے بے تعلق کر کے صرف روحانیت میں گم کر دے، اثباتی تصوف اسلامی تصوف ہے جو انسان کا روحانیت سے اس طرح تعلق باقی رکھے کہ وہ اس دنیا میں زیادہ سے زیادہ انفرادی اور اجتماعی فرائض انجام دے ..... برکلے کی طرح دنیا کو محض وہم و خیال تصور نہیں کرتا تھا، بلکہ اسکو ایک ٹھوس حقیقت مانتا تھا، شاعرانہ بلندی میں اسکا مقابلہ ہندوستان میں صرف ٹیگور کر سکتا ہے، دونوں صوفی منش شعراء ہیں مگر ایک منفی تصوف کا حامل ہے تو دوسرا اثباتی تصوف کا، ٹیگور خاموش اور پرسکون زندگی گذارنا چاہتا ہے، اقبال پر جوش خطر ٹیگور تخیل کی دنیا میں انسانی مشکلات بھول جانا چاہتا ہے، اقبال مشکلات کو دعوت دیتا ہے، اور پھر ان پر حاوی ہونا چاہتا ہے۔

ٹیگور خدا کے سامنے سر نیاز خم کر دیتا ہے، اقبال خدا کے حضور میں بھی اپنی انسانی خودی کو فراموش نہیں کرتا ٹیگور کی شاعری کی جان سب کچھ ہستی کی نفی میں ہے، اقبال کے یہاں اثبات ہستی کا تصور سب سے زیادہ نمایاں ہے، ٹیگور ویدانت کے ذہنی فلسفے کا علمبردار اور ہندو قومیت کا ترجمان ہے، اقبال اسلام کے عملی فلسفہ زندگی کا حامل مسلم قوم کا شاعر ہے[2] خود ڈاکٹر صاحب کا فیصلہ بھی یہی ہے کہ انکا موازنہ کسی ہندوستانی یا ایرانی شاعر سے نہیں کیا جا سکتا۔

سخن معنی من در عیار ہند و عجم | کہ اصل این گہر از گریہ ہائے نیم شبی است

[1] نیرنگ خیال اقبال نمبر ص ۲۲ ، ۱۴۳ [2] رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۵۵ ، ۶۰ ، ۶

کلامِ اقبال کی مقبولیت

ڈاکٹر صاحب نے اپنے اور گوئٹے کا موازنہ ایک شعر میں اس طرح کیا ہے۔

او چمن زادے چمن پروردۂ   من دمیدم از زمین مردۂ

لیکن ہم کو اس سے اتفاق نہیں ہے، ہندوستان کے اور خطے مردہ ہوں تو ہوں، لیکن زندہ دلان پنجاب کی سرزمین مردہ نہیں ہے، اس لئے ابتدا ہی سے ڈاکٹر صاحب کے نام کو اچھالا اور ابتک اچھال رہی ہے، اول اول حمایت اسلام کے جلسہ میں ان کی نظم پڑھی جاتی تھی، تو دس دس ہزار آدمی ایک وقت میں جمع ہو جاتے تھے، اور جب تک نظم ختم نہ ہو جائے دم بخود بیٹھے رہتے تھے، پروفیسر خواجہ عبدالحمید نے لکھا ہے کہ "انجمن حمایت اسلام کے سالانہ جلسے میں ڈاکٹر صاحب تشریف لاتے تو ہر شخص کی زبان پر ہوتا آج ڈاکٹر اقبال نے آنا ہے" ہر کس وناکس وہاں موجود ہوتا، اسکول اور کالج کے زمانہ میں ہر مسلمان طالب العلم کو ڈاکٹر صاحب کے کچھ نہ کچھ اشعار (اور لاہور میں تو ہر ملت کے طلبہ کو) یاد ہوتے تھے، اور مجلسیں ان اشعار کے ترنم سے گرمائی جاتی تھیں۔"

اپنی شاعری کے پہلے دور میں وطنی نظموں کی بنا پر انھوں نے مسلمانوں کی طرح ہندوؤں میں بھی حسن قبول حاصل کیا تھا، اور ان کا ترانہ ہندی بچے بچے کی زبان پر تھا، چنانچہ ایک تعلیم یافتہ ہندو مضمون نگار لکھتا ہے کہ "اقبال کو قدرت نے تغزل کی دولت عطا کرنے میں

بہت فیاضی سے کام لیا ہے، چنانچہ "ہمالیہ" کو محض متغزلانہ انداز بیان کی وجہ سے یہ قبول عام حاصل ہوا اور ان کی بعض دوسری نظموں خصوصاً "ہندوستان ہمارا" کی طرح جسے ہندوستان کے قومی گیت کی حیثیت حاصل ہے، یہ نظم ہندوستان کے طول وعرض میں بگولے کی تیزی اور تندی کے ساتھ پھیل گئی، ہر شہر، قصبے، اور گاؤں کے گلی کوچوں میں لڑکوں اور لڑکیوں کی زبان سے یہی نغمہ سنائی دینے لگا، اور سارے ملک نے اقبال کو قومی بیداری کا پیمبر تسلیم کر لیا، میرے نزدیک وہ اپنے ابتدائی کلام میں جس بام رفعت پر جلوہ گر نظر آتے ہیں ان کی نظیر زمانۂ مابعد کی فارسی نظموں کے سوا اور کہیں نہیں مل سکتی ہے[1]

اس دور کے بعد وہ ہندوستان میں اپنی شاعری کا غلغلہ بلند کر کے یورپ چلے گئے اور وہاں چند دنوں تک خاموشی کے عالم میں رہے لیکن وہاں سے پلٹنے کے بعد جنگ طرابلس کے زمانہ میں انھوں نے چند نہایت پرزور اور پرجوش نظمیں لکھیں اور ان نظموں نے ان کی شاعری کا غلغلہ اور بلند کر دیا، مولانا ظفر علی خان نے لکھا ہے کہ "جنگ طرابلس کے زمانے میں اقبال کا کلام مسلمانانِ عالم پر عربوں کی رجز خوانی کا اثر رکھتا تھا (ہندوستان افلاس کی وجہ سے توپ و تفنگ اور سامان حرب نہیں رکھتا، لیکن اقبال کا کلام رکھتا ہے)"[2]

یہی دور ہے جس سے ڈاکٹر صاحب کی اسلامی شاعری کا آغاز ہوا، اور انھوں نے ترانۂ ہندی کے بجائے ترانۂ ملی لکھا،

چین و عرب ہمارا ہندوستاں ہمارا   مسلم ہیں ہم، وطن ہے سارا جہاں ہمارا

اس پر ہندو وطن پرستوں کو ان سے شکوہ پیدا ہوا اور اس کا اظہار پنڈت آنند نرائن ملا ایم اے، ایل، ایل، بی نے ایک نظم میں کیا،

---

[1] نیرنگ خیال اقبال نمبر ص ۱۷۰، ۱۸۰، [2] سب رس اقبال نمبر ص ۸۰،

ہندی ہونے پر ناز جسے کل تک تھا حجازی بن بیٹھا — اپنی محفل کا رند پرانا آج نمازی بن بیٹھا
محمل میں چھپا ہے قیس حزیں دیوانہ کوئی صحرا میں نہیں — پیغام جنوں جو لایا تھا اقبال وہ دنیا میں نہیں
اے مطرب تیرے ترانوں میں اگلی سی اب تاب نہیں — وہ تازگی تخئیل نہیں، بے ساختگی جذبات نہیں

لیکن اسلامی ممالک میں ان کی شاعری نے خاص طور پر شہرت حاصل کی، چنانچہ مئی ۱۹۲۴ء میں جب کہ شاہ امان اللہ خان اپنی حکومت کے انتہائی عروج کی منزلیں طے کر رہے تھے، ڈاکٹر صاحب کا کلام کابل کی ایک عظیم الشان مجلس میں پڑھا گیا جس میں شاہ ممدوح، سفرائے دول خارجہ، عمائدین شہر اور وزیر تعلیم اور دوسرے وزراء بھی شامل تھے، یہ جلسہ طلبہ کے تقسیم انعامات کا تھا، اس میں ہمارے ملک الشعرائے ہند کا مشہور قومی ترانہ "مسلم ہیں ہم، وطن ہے سارا جہاں ہمارا" بچوں نے اپنے پیارے اور سادے لہجہ میں سنایا، پھر جب فوجی باجہ نے اسے دہرایا تو حاضرین پر رقت طاری ہوگئی جس طرح ہندوستان کی ہر قومی و ملکی محفل میں "ہندوستان کے ہم ہیں ہندوستاں ہمارا" کا ترانہ گایا جاتا ہے، اسی طرح ہندوستان کی ہر اسلامی مجلس میں "مسلم ہیں ہم وطن ہے سارا جہاں ہمارا" ایک جزو لاینفک ہوگیا ہے [1]

ڈاکٹر صاحب کے فارسی کلام کی مقبولیت سب سے زیادہ ایران میں ہوئی، البتہ ان کو یہ افسوس رہا کہ یہ نغمۂ شوق اہل عرب کے کانوں تک نہ پہونچ سکا،

نوائے من بہ عجم آتش کہن افروخت — عرب ز نغمۂ شوقم ہنوز بے خبر است

لیکن ایک بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ "اسلامی ترانہ" کا ترجمہ عربی کی نظم میں بھی ہوگیا ہے [2] اور یہ ترجمہ مولوی عبدالحق صاحب حقی بغدادی مرحوم سابق پروفیسر علی گڈھ مسلم یونیورسٹی نے کیا ہے اور وہ مصر وغیرہ کے عربی اخبارات میں شائع ہوا ہے،

مصر کے مشہور و معروف سیاح جناب احمد رفعت اپنی سیاحت کے دوران میں جب شملہ و لاہور آئے تو انھوں نے بھی ڈاکٹر صاحب کی بہت سی نظموں کا عربی میں ترجمہ کیا، اور یہ ترجمے مصر کے مشہور اخبار الاہرام میں شائع ہوئے[1]

ڈاکٹر عبدالوہاب عزام نے جو جامعہ مصریہ قاہرہ میں فارسی ادب اور تاریخ اسلام کے پروفیسر تھے، ڈاکٹر صاحب کی مشہور نظم "نغمۂ ساربان حجاز" کا عربی میں ترجمہ کیا، اور ڈاکٹر صاحب پر متعدد مضامین عربی رسائل میں شائع کیے۔ اس ترجمہ کا نمونہ یہ ہے:۔

یا ناقتی الخطارۃ	ناقۂ سیار من
وظبیتی المعطارۃ	آہوے تاتار من
وعدتی والشارۃ	درہم و دینار من
والمال والتجارۃ	اندک و بسیار من
یا دولتی السیارۃ	دولت بیدار من

حطی الخطا قلیلا منزلنا قریب

تیز ترک گام زن منزل ما دور نیست

1) جوہر اقبال میں پوری نظم کا ترجمہ درج کیا گیا ہے، لیکن ہم نے اختصار کی غرض سے بقیہ بندوں کو نظر انداز کر دیا ہے،

ترکی زبان بھی ڈاکٹر صاحب کے رشحات فیض سے محروم نہیں رہی، اور ترکی فاضل حسین دانش نے ترکی میں ڈاکٹر صاحب کی بہت سی نظموں کا ترجمہ کیا، اور پیام مشرق پر تبصرہ لکھا، اور ڈاکٹر صاحب کے نظریات کی نہایت وضاحت کے ساتھ تشریح کی، ڈاکٹر توفیق بے نے جو اس روایت کے

راوی ہیں، دورانِ گفتگو میں کہا کہ اگر اقبال کبھی قسطنطنیہ تشریف لائیں تو ان کا شاہانہ استقبال کیا جائے گا، ان تصریحات کی بنا پر ہندوستان، افغانستان، ایران، ترکی اور عرب تمام اسلامی ممالک ڈاکٹر صاحب کے حدود اثر میں داخل ہیں، ہندوستان سے سب سے زیادہ قریبی تعلق انگلستان کو ہے، اور انگلستان نے ڈاکٹر صاحب کی پوری قدردانی کی چنانچہ ڈاکٹر سپوز آنجہانی نے شکوہ کا ترجمہ انگریزی میں کیا جو انڈین ریویو میں شائع ہوا، وہ پیام مشرق کا انگریزی میں بھی ترجمہ کرنا چاہتے تھے، یورپ و امریکہ میں ڈاکٹر صاحب کی سب سے زیادہ شہرت ڈاکٹر نکلسن پروفیسر کیمبرج یونیورسٹی کے انگریزی ترجمہ اسرار خودی سے ہوئی، ڈاکٹر براؤن آنجہانی نے اس ترجمہ پر رائل ایشیاٹک سوسائٹی کے مجلہ ۱۹۲۱ء میں تبصرہ لکھا اور اپنی تازہ ترین تالیف تاریخ ادبیات فارسی کی چوتھی جلد میں ڈاکٹر صاحب کا تذکرہ کیا، رسالہ اتھینیم ۱۹۲۱ء میں مسٹر فارسٹر نے بھی اس ترجمہ پر تبصرہ لکھا[1]، اور اس ترجمہ اور ان تبصروں کا امریکہ پر یہ اثر ہوا کہ ایک بار ۱۹۲۶ء یا ۱۹۲۷ء میں آغا شاعر قزلباش دہلوی جو مہاراجہ پٹیالہ آنجہانی کے مصاحب اور درباری شاعر تھے، کلکتہ کے گرانڈ ہوٹل میں مقیم تھے، جہاں امریکن سیاحوں کی ایک پارٹی بھی قیام پذیر تھی، ان میں ایک سیاح نے ان سے پوچھا کہ آپ کون ہیں، اور کیا کام کرتے ہیں؟ انھوں نے جواب دیا کہ میں ایک مہاراجہ کا مصاحب اور اس کا ایک مشہور شاعر ہوں، امریکن سیاح بیساختہ بول اٹھا تو کیا آپ اقبال ہیں؟ سر اقبال اس پر وہ متحیر ہوگئے اور ڈاکٹر صاحب کی اس عظیم الشان مقبولیت اور لافانی شخصیت کا ان کو دل سے اعتراف کرنا پڑا[2]

جرمنی سے ڈاکٹر صاحب کو خاص تعلق ہے، وہ وہیں کے پی، ایچ، ڈی ہیں، اور ان کا کلام جرمن فلسفیوں کے فلسفیانہ نظریات سے بہت کچھ متاثر ہے، اس لیے جرمنی نے ان کی خاص

---

[1] نیرنگ خیال اقبال نمبر ص ۱۴، [2] ایضاً ص ۴۲، ۴۳، [3] ایضاً ص ۳۴، ۳۵

قدردانی کی اور وہاں ڈاکٹر صاحب کے نام سے ایک سوسائٹی قائم ہوئی جس کا مقصد یہ تھا کہ وہ ڈاکٹر صاحب کی تعلیمات اور کلام کی اشاعت کرے، ڈاکٹر انسو روشو نے پیام مشرق کے مقدمہ کو جرمن زبان کے لباس کا جامہ پہنا کر پیام مشرق کی غرض وغایت کو واضح کیا،

ڈاکٹر فشر پروفیسر لیپزگ یونیورسٹی ایڈیٹر اسلامیکا نے جرمن زبان میں پیام مشرق پر تبصرہ لکھا اور ڈاکٹر نکلسن سے بھی زیادہ بہتر طریق پر ڈاکٹر صاحب کا گوئٹے سے مقابلہ کیا،

جرمنی کے مستشرق ڈاکٹر ہانسی مائنکے نے جو وہاں کا ایک مشہور فلسفی شاعر ہے، نہایت حسن عقیدت اور فرط محبت سے پیام مشرق کے ایک خاص حصہ کا ترجمہ جرمن زبان میں کیا پھر اس کو چمڑے کے کاغذ پر جس پر عموماً انجیل وغیرہ مقدس کتابیں لکھی جاتی ہیں اپنے ہاتھ سے خوشخط لکھ کر اور مشرقی انداز میں نقش ونگار بنا کر ڈاکٹر صاحب کی خدمت میں ہدیۃً روانہ کیا،

جرمنی میں ایک بیاض ہندوستانی علم ادب کے متعلق شائع ہوئی اور اس میں مختلف شعراء کے کلام کا انتخاب بصورت تراجم جمع کیا گیا، اس مجموعہ میں ڈاکٹر صاحب کی پانچ نظمیں ہیں، اور ٹیگور کی صرف ایک نظم ہے[۱]

روس اگرچہ ہندوستان سے بیگانہ ملک ہے لیکن ایک روسی سیاح محض ڈاکٹر صاحب سے ملنے کی غرض سے لاہور آیا، اور اسرار خودی کے نظریات کو روسی زبان میں قلمبند کیا،[۲]

ہندوستان کے بعض مسلمانوں نے ازراہ قدردانی یا اور کسی غرض سے ان کے کلام کا انگریزی زبان میں ترجمہ کرنا چاہا، اور ڈاکٹر صاحب نے ان کو نظموں کے انتخاب کے متعلق مفید مشورے دیئے، ڈاکٹر صاحب کی اصلی خواہش یہ تھی کہ جاوید نامہ کا تام وکمال ترجمہ کیا جائے،[۳]

ڈاکٹر صوفی غلام محی الدین صاحب اور اسلامیہ کالج لاہور کے پروفیسر تاثیر نے بھی ڈاکٹر صاحب

۱۔ نیرنگ خیال اقبال نمبر ص ۴۲، ۴۳، ۲۔ ایضاً ص ۴۴، ۳۔ اقبال نامہ ص ۲۹۹، ۳۰۰

کی چند رباعیات کا ترجمہ کیا جس کا تذکرہ اقبال نامہ کے صفحہ ۲۰۱، ۳۰۲، ۳۰۳ میں ہے،

ایک صاحب مسٹر ضرار احمد کاظمی نے اس سے زیادہ محسوس صورت میں ڈاکٹر صاحب کی قدردانی کی اور انکی مشہور نظم شکوہ اور جواب شکوہ کو مصور کر کے مولانا حالی مرحوم کی برسی کے موقع پر ڈاکٹر صاحب کی خدمت مین پیش کیا جس کو انھون نے بہت پسند کیا، چنانچہ ان کو ایک خط میں لکھا

"مین اور علامہ یوسف علی صاحب نے آپکا آرٹ بابت شکوہ اور جواب شکوہ مولانا حالی کی برسی پر دیکھا تھا اور ہمعصر زمانہ علامہ عبداللہ یوسف علی صاحب کا یہ خیال ہے کہ اگر آپنے کوئی مشق و مہارت کے بعد اس فن میں کمال حاصل کر کے شکوہ اور جواب شکوہ کو دنیائے اسلام کے سامنے پیش کر دیا تو آپ فن مصوری مین ایک نیا اضافہ کر کے اپنے فن کا ایک نیا اسکول قائم کر رہے ہیں، اور مین سمجھتا ہون کہ جب یہ چیز ایسی شان کیساتھ پایۂ تکمیل کو پہنچ جائیگی تو دنیا یقینی طور پر اسکو کاظمی اسکول کے نام سے موسوم کریگی، آپ محض فن مصوری میں اضافہ نہیں کر رہے بلکہ دنیائے اسلام میں بحیثیت مصور اقبال ایک زبردست خدمت انجام دے رہے ہیں، جو کہ شاید قدرت آپ ہی سے لینا چاہتی ہے، پوری مشاقی فن کے بعد اگر آپنے جاوید نامہ پر خامہ فرسائی کی تو ہمیشہ زندہ رہو گے"[1]

ڈاکٹر صاحب کی عزت افزائی کے لیے یہ جو کچھ کیا اگرچہ وہ اس سے زیادہ قدر و منزلت کے مستحق تھے، لیکن بایں ہمہ ہمارے نزدیک یہ دور جدید کی رسمی چیزیں ہیں جن کے ذریعہ سے ڈاکٹر صاحب کو صرف دیکھا جا سکتا ہے، سنا جا سکتا ہے، پڑھا جا سکتا ہے، سمجھا نہیں جا سکتا، اصلی قدردانی یہ ہے کہ ڈاکٹر صاحب کے کلام کو اس سے زیادہ سمجھا جائے جتنا سمجھا جا چکا ہے تاکہ ان کی یہ شکایت دور ہو جائے؛

چو رخت خویش بر بستم ازین خاک	ہمہ گفتند با ما آشنا بود
ولیکن کس ندانست این مسافر	چہ گفت و با کہ گفت و از کجا بود؟

اغلاط

"جب ہم کسی مصنف کا ایک شاعر کی حیثیت سے مطالعہ کریں تو ہمیں اپنی توجہ صرف اسکے افکار و خیالات ہی تک محدود نہیں رکھنی چاہیے، شاعر محض خیالات ہی کی تخلیق نہیں کرتا، بلکہ وہ حسن کی تخلیق بھی کرتا ہے، اس کا کام صرف یہی نہیں کہ وہ اچھوتے مضامین تلاش کرے بلکہ اسکا فرض یہ بھی ہے کہ وہ ان کو ایک خوبصورت لباس سے مزین کرے"[۱]

"شاعری ایک فن ہے، اور فن کا تقاضا ہے کہ اس کے اصول و قواعد کی متابعت نہایت پابندی سے کی جائے، لہذا اقبال کے محاسن شعر یا کمال فن کی تشریح بھی فن ہی کے نقطہ نظر سے کی جائے گی یعنی اسکے جملہ خصائص اور لوازم کا خیال رکھتے ہوئے اسکی زبان اردو و فارسی سے بحث کرنی ہوگی"[۲]

ان تنقیدی تصریحات کی بناء پر اصول و قواعد کے مطابق ڈاکٹر صاحب کے کلام کا مطالعہ کیا جاتا ہے، تو بہت سی لفظی غلطیاں نظر آتی ہیں لیکن تعجب ہے کہ کسی نے ان غلطیوں کا استقصا نہیں کیا، یا یہ کہ وہ مضامین ہماری نظر سے نہیں گذرے جن میں ان غلطیوں کو تفصیل کے ساتھ بیان کیا گیا ہے، سید آل احمد سرور نے "اقبال اور اس کے نکتہ چین" کے عنوان سے جو مضمون رسالہ اردو اقبال نمبر میں لکھا ہے اس میں صرف ایک غلط لفظ پرہیز سے تعرض کیا ہے جو مذکر ہے لیکن ڈاکٹر صاحب نے اس کو مؤنث استعمال کیا ہے،

اشارہ پاتے ہی صوفی نے توڑدی پرہیز

بعض اور مصنفین نے چند الفاظ نقل کیے ہیں، جو درحقیقت غلط نہیں تھے، اس لیے انھوں نے آسانی کے ساتھ ان کا جواب بھی دیدیا ہے، تاہم اتنا تسلیم کر لیا ہے کہ ڈاکٹر صاحب کے کلام میں ادب و انشا کی خامیاں ضرور ہیں لیکن چونکہ کسی نے ان غلطیوں اور خامیوں کو تفصیل کے ساتھ نہیں دکھایا ہے، اس لیے ہم خود اس ناگوار فرض کو ادا کرتے ہیں،

نگہ وقفِ دید تھی لب مائلِ گفتار تھا
دل نہ تھا میرا سراپا ذوقِ استفسار تھا

"لب مائل گفتار تھے" ہونا چاہیے، لب چونکہ دو ہوتے ہیں اس لیے شعراء اس کے لیے ہمیشہ جمع کا صیغہ لاتے ہیں،

گانا اسی سمجھ کر خوش ہوں نہ سننے والے
دکھے ہوئے دلوں کی فریاد یہ صدا ہے

دکھے بہ تشدید کاف صحیح نہیں، بہ تخفیف کاف ہونا چاہیے،

جب کسی شے پہ بگڑ کر مچھ سی چلاتا ہی تو
کیا تماشا ہے رَدی کاغذ سی من جاتا ہی تو

"ردی" بہ تشدید دال ہونا چاہیے، نہ کہ بہ تخفیف دال، "چلاتا ہے" بھی پنجابی محاورہ ہے،

تو طلب خو ہے تو میرا بھی یہی دستور ہے
چاندنی ہے نور تیرا عشق میرا نور ہے

"طلب خو" بدنما اور غیر مستعمل ترکیب ہے،

اس نئی آگ کا اقوام کہن ایندھن ہے
ملت ختم رسل شعلہ بہ پیراہن ہے

اقوام قوم کی جمع ہے، اس لیے "اقوام کہن ایندھن ہیں" ہونا چاہیے،

قافلہ ہو نہ سکے گا کبھی ویران تیرا
غیر یک بانگِ درا کچھ نہیں سامان تیرا

قافلہ کا ویران ہونا اردو کا محاورہ نہیں، قافلہ لٹنا محاورہ ہے،

نشا پلا کے گرانا تو سب کو آتا ہے
مزا تو جب ہے کہ گرتوں کو تھام لے ساقی

"نشا پلانا" لکھنؤ کا محاورہ نہیں، غالباً پنجابی محاورہ ہوگا،

خوش تو ہیں ہم بھی جوانوں کی ترقی سے مگر   لبِ خندان سے نکل جاتی ہے فریاد بھی ساتھ

"ساتھ ہی" ہونا چاہیے ،

خوگرِ پرواز کو پرواز میں کچھ ڈر نہیں   موت اس گلشن میں جز سنجیدن پرکچھ نہیں

پر تولنا اردو کا محاورہ ہے ، فارسی کا محاورہ نہیں ، اور ایک زبان میں دوسرے زبان کے محاورات کا ترجمہ کرنا صحیح نہیں ،

یہ غلطیاں بانگ درا سے ماخوذ ہیں ، لیکن بانگ درا کے چھپنے سے پہلے ڈاکٹر صاحب نے اس قسم کی غلطیوں کے ازالہ کے لیے اس پر نظر ثانی کر لی تھی ، جس سے معلوم ہوتا ہے کہ اس میں اس سے زیادہ غلطیاں رہی ہوں گی ،

بال جبریل اور ضرب کلیم میں لفظی غلطیاں کم ہیں ، ایک تو وہی لفظ "پرہیز" ہے جس کو ڈاکٹر صاحب نے بال جبریل میں مؤنث استعمال کیا ہے ، دوسرا لفظ "جوہر عورت" ہے جو ضرب کلیم کے اس شعر میں آیا ہے ۔

جوہر مرد عیاں ہوتا ہے بے منتِ غیر   غیر کے ہاتھ میں ہے جوہر عورت کی نمود

کیونکہ عورت کا لفظ جس معنی میں اردو زبان میں مستعمل ہے ، فارسی اور عربی میں مستعمل نہیں ، اس لیے اس کی طرف جوہر کی اضافت غلط ہے ۔

لفظی غلطیوں کے ساتھ کہیں کہیں معنوی غلطیاں بھی ہیں مثلاً

چشمۂ دامن ترا آئینۂ سیال ہے   دامن موج ہوا جس کے لیے رومال ہے

کوہ ہمالیہ سے خطاب ہے ، لیکن چشمۂ دامن ہو یا آئینۂ سیال ہو ، دونوں کے لیے رومال ایک غیر ضروری اور غیر متعلق چیز ہے ،

دیدۂ بینا میں داغِ غم چراغِ سینہ ہے　　روح کو سامانِ زینت آہ کا آئینہ ہے

آہ کو آئینہ سے کوئی مشابہت نہیں، اس لیے یہ تشبیہ غلط ہے آہ کو سیاہ چیزسی تشبیہ دیتی ہی

کون نہ دودِ آہ دلِ بیقرار کو　　کملی اوڑھا دی آج شبِ ہجر یار کو

اور آئینہ ایک روشن چیز ہے،

تو کوئی چھوٹی سی بجلی ہی کہ جسکو آسمان　　کر رہا ہے خرمنِ اقوام کی خاطر جوان

بجلی کو جوان کرنا بہت نامانوس استعارہ ہے،

فضائے عشق پر تحریر کی، اس نے نوا اپنی　　میسر جس سے ہیں آنکھوں کو اب تک اشکِ عنابی

فضائے عشق پر نوا کا تحریر کرنا بالکل بے معنی استعارہ ہے، نوا تحریر کرنے کی کوئی چیز نہیں

اور نہ اس کو تحریر سے کوئی مناسبت ہے،

بعض الفاظ غلط تو نہیں ہوتے لیکن سبک، مبتذل اور بازاری ہوتے ہیں، اس لیے سنجیدہ

اور باوقار شعرا ان کو استعمال نہیں کرتے اور ڈاکٹر صاحب کے کلام میں بھی اس قسم کے الفاظ شاذ و نادر آگئے ہیں

میں کھٹکتا ہوں تو چھلنی کو برا لگتا ہی کیوں　　ہیں سبھی تہذیب کے اوزار تو چھلنی میں چھاج

بعض لوگ لفظ کدو کو بھی جو ڈاکٹر صاحب کے اس شعر میں آیا ہے،

مرا سبوچہ غنیمت ہے اس زمانے میں　　کہ خانقاہ میں خالی ہیں صوفیوں کے کدو

بازاری سمجھتے ہیں، لیکن درحقیقت یہ لفظ بازاری نہیں ہے، البتہ اس موقع پر غیر فصیح ہی کیونکہ

عربی اور فارسی کے بہت سے الفاظ ایسے ہیں کہ جب وہ مفرد استعمال کیے جاتے ہیں تو غیر فصیح ہو جاتے

ہیں، لیکن ترکیب و اضافت کے بعد غیر فصیح نہیں رہتے، مثلاً مومن کے اس شعر میں

جا سکتے نہیں جاتے ہیں اس کو میں جو ناصح　　چھٹ جائیں گے قصہ سے کیا تحفۂ گر بند

"کو" کا لفظ نہایت نامانوس اور غیر فصیح واقع ہوا ہے، لیکن یہی لفظ جب اضافت کے ساتھ آتا

ہے تو فصیح ہو جاتا ہے، مثلاً

اب ذرا جان دو ہی کو سے بتان کی باتیں ہو چکا تذکرۂ باغ جنان اے واعظ

بعینہٖ اسی طرح ڈاکٹر صاحب کے شعر میں کدو کا لفظ چونکہ بلا اضافت آیا ہے اس لیے غیر فصیح معلوم ہوتا ہے، اگر کدوے شراب ہوتا تو فصیح ہو جاتا،

ڈاکٹر صاحب کے فارسی کلام پر جہاں تک ہم کو معلوم ہے کسی نے اعتراضات نہیں کیے، اور چونکہ خود ہم کو اپنی فارسی دانی پر اعتماد نہیں ہے، اور اسی کے ساتھ یہ موضوع بھی ہمارے لیے غیر دلچسپ ہے اس لیے ہم نے بھی اس طرف توجہ نہیں کی، البتہ رموز بیخودی پر مولانا سید سلیمان ندوی نے چند اعتراضات کیے ہیں اور ڈاکٹر صاحب نے پرائیوٹ خطوط میں ان کے جوابات دیئے ہیں، اور یہ خطوط اقبال نامہ صفحہ ۸۶، ۸۷، ۸۸، ۸۹، ۹۰، ۹۱، ۹۲، ۹۳، ۹۴، ۹۵، ۹۶، ۹۷ میں اعتراضات و جوابات کے ساتھ چھپ گئے ہیں، اور ان کے بعض اعتراضات کو ڈاکٹر صاحب نے نہایت کشادہ دلی کے ساتھ تسلیم بھی کیا ہے، چنانچہ ان کو ایک خط میں لکھتے ہیں۔

میری خامیوں سے مجھے ضرور آگاہ کیا کیجیے، آپ کو زحمت تو ہوگی لیکن مجھے فائدہ ہوگا، بادۂ نارسا کے لیے مجھے کوئی سند یاد نہیں، بادۂ نارس یا میوۂ نارس (بمعنی خام) لکھتے ہیں، لفظ میار غلط ہے، صحیح لفظ منار (بغیر یٰ کے ہے)

پھر یہ معذرت کی ہے کہ "یہ الفاظ اس زمانہ کی نظموں میں واقع ہوئے ہیں جس زمانہ میں سمجھتا تھا کہ لٹریچر میں ہر طرح کی آزادی لے سکتے ہیں، یہاں تک کہ بعض نظموں میں میں نے اصول بحر کا بھی خیال نہیں کیا اور نہ ارادۃً"

ڈاکٹر صاحب کا اصولی جواب یہ ہے کہ ادب کی دو قسمیں ہیں، ادب برائے زندگی اور ادب

برائے ادب" اور یہی شانی الذکر ادب ہے، جس میں ہر قسم کی تراش خراش کی جاتی ہے لیکن یہ ادب کبھی ڈاکٹر صاحب کے پیش نظر نہیں رہا، چنانچہ ایک خط میں لکھتے ہیں:۔

"شاعری میں لٹریچر بحیثیت لٹریچر کے کبھی میرا مطمح نظر نہیں رہا کہ فن کی باریکیوں کی طرف توجہ کرنے کے لیے وقت نہیں، مقصود صرف یہ ہے کہ خیالات میں انقلاب پیدا ہو اور بس، اس بات کو مدنظر رکھ کر جن خیالات کو مفید سمجھتا ہوں ان کو ظاہر کرنے کی کوشش کرتا ہوں کیا عجب کہ آئندہ نسلیں مجھے شاعر تصور نہ کریں، اس واسطے کہ آرٹ (فن) غایت درجہ کی جانکاہی چاہتا ہے اور یہ بات موجودہ حالات میں میرے لیے ممکن نہیں"[1]

---

[1] اقبال نامہ ص ۱۰۸،

فلسفۂ خودی

دورِ جدید کے نقادوں نے ڈاکٹر صاحب کی تین حیثیتیں قائم کی ہیں، شاعر اقبال، فلسفی اقبال، مسلمان اقبال، لیکن ان تینوں حیثیتوں میں سب سے مقدم حیثیت شاعر اقبال کی تھی، اس لیے ہم نے سب سے پہلے اسی حیثیت کو نمایاں کیا ہے، اس کے بعد ایک فلسفی کی حیثیت سے ان کو منصۂ شہود پر لانا چاہتے ہیں،

ڈاکٹر صاحب کے کلام میں اگرچہ ہر قسم کے فلسفیانہ خیالات بکثرت موجود ہیں، لیکن ان کے نام اور ان کے کلام کو جس چیز سے شہرت ابدی حاصل ہوئی ہے، وہ ان کا فلسفۂ خودی ہے لیکن خودی سے فخر و غرور مراد نہیں، بلکہ اس سے وہ استقلال ذاتی مراد ہے، جو ہر مخلوق کے علم و عمل کو ایک مخصوص دائرے میں نمایاں کرتا ہے، اس کی ذات و صفات کی بود و نمود کے مظاہر متعین کرتا ہے، اور اس کی نشو و نما اور بالیدگی کے سامان فراہم کرتا ہے، اس لیے وہ جوہر ہے، عرض نہیں، ماہتاب ہے، آفتاب کا سایہ نہیں، متحرک ہے، ساکن نہیں، غرض وہ ایک حقیقی زندگی ہے، اور زندگی کی تمام لذتیں اس کے استحکام، اس کی توسیع اور اس کے اثبات سے وابستہ ہیں، لیکن صوفیوں نے اس شاندار خودی کو مختلف طریقوں سے مٹایا تھا، مثلاً وحدۃ الوجود کا عقیدہ قائم کرکے ہر چیز کے وجود کی نفی کر دی تھی، اور دنیا کو صرف وجود الٰہی کا ایک پرتو قرار دے کر ہر چیز کو وہم و گمان قرار دیا تھا، جس کا وجود صرف دماغ میں تو ہے، لیکن خارج میں نہیں، یہ تو صوفیوں کے اس نظری عقیدہ کا نتیجہ تھا، لیکن عملی حیثیت سے بھی انھوں نے ایسے سلبی اخلاق اختیار

لیے تھے، جو تمدنی ترقی کے بالکل منافی تھے، مثلاً تواضع وخاکساری، جو حد سے بڑھ کر عجز وذلت کے مرادف ہوجاتے ہیں، عیسائی راہبون کے مخصوص اوصاف ہیں، اور انھون نے اس مین غلو پیدا کرکے انسانی آزادی اور خودداری کا خاتمہ کردیا تھا، چنانچہ لیکی تاریخ اخلاق یورپ کی دوسری جلد میں لکھتا ہے کہ "انکسار اور فروتنی کا وصف تمامتر مسیحیت کا پیدا کردہ ہے، اور گو یہ وصف بھی ایک زمانہ تک نہایت موزون ومناسب رہا تاہم تمدن کی روز افزون ترقی کی رفتار کا آخر تک ساتھ نہ دے سکا، ترقی تمدن کے لیے لازمی ہے کہ قوم میں خودداری ہو، اور حریت کے جذبات موجود ہون، اور انکسار وتواضع اس کے دشمن ہیں، خانقاہانہ طرز زندگی کا مثل فوجی طرز زندگی کے اقتضا یہ ہے کہ استبدادی حکومت ہو، تاہم سپاہیون مین تو پھر بھی فی الجملہ خودی وخودداری موجود ہوتی ہے، لیکن اسے بالکل مٹا دیا جو خانقاہانہ زندگی کا مطمح نظر تھا کسی طرح ترقی تمدن کے حق میں مفید نہیں پڑسکتا، اور پھر بڑے بڑے زاہدون میں تو اس جذبہ سے اور فضائل پیدا ہو بھی جاتے ہیں، لیکن عوام مین تجربہ سے معلوم ہوا کہ انکسار بالکل غلامانہ زندگی کے مرادف ہوجاتا ہے"

لیکن بدقسمتی سے ہمارے صوفیون نے بھی اسی قسم کے سلبی اخلاق اختیار کر رکھے تھے، اور خانقاہانہ طرز زندگی نے ان کے مریدون کو بالکل ایک کرم خوردہ (مردہ) لاش بنادیا تھا، اسلیے موجودہ زمانے مین اگر مسلمانون کو تمام قومون کے ساتھ تمدنی ترقی کے میدان مین دوش بدوش چلنا ہے، تو ان کو نظری، عملی اور اخلاقی حیثیت سے ایک ایسی زندگی بسر کرنی پڑے گی جو خودی کے اقتضا کے موافق ہو، اور وہ تمدن کی رفتار ترقی کا ساتھ دے سکے، اسی غرض سے ڈاکٹر صاحب نے اپنی شاعرانہ قوت کو خودی کے اثبات کے لیے خاص طور پر وقف کردیا ہے، اور متعدد مقامات کے ذریعہ اس کو ثابت کرنا چاہا ہے، اور اس دقیق فلسفہ کو جیسا کہ انھون نے مثنوی اسرار خودی کے دیباچہ مین لکھا ہے، فلسفیانہ دلائل کی پیچیدگیون سے آزاد کرکے تخیل کے رنگ مین

رنگین کرنے کی کوشش کی ہے، تاکہ اس کی حقیقت کے سمجھنے اور غور کرنے میں آسانی پیدا ہو"

لیکن اثبات خودی کے یہ تمام رنگین مقدمات مثنوی اسرار خودی میں جس سے ڈاکٹر صاحب کے اس فلسفہ کی ابتدا ہوئی ہے، مذکور نہیں ہیں، اس لیے ہم ان کے تمام مجموعہ ہائے کلام سے اخذ کرکے ان کو اس موقع پر درج کرتے ہیں،

اثبات خودی کے مقدمات

خودی اثبات خودی کے مقدمات میں پہلا مقدمہ خودی ہے، یعنی یہ کہ خود خودی کوئی چیز ہے یا نہیں؟ اگرچہ ڈاکٹر صاحب کے نزدیک یہ مقدمہ بدیہی ہے، اور خود انسان کے اندر سے ایک آواز آتی ہے کہ "میں ہوں"!

من از بود و نبود خود خموشم ۔۔۔ اگر گویم کہ ہستم خود پرستم
ولیکن این نوائے سادہ کیست؟ ۔۔۔ کسے در سینہ میگوید کہ ہستم

تاہم انھوں نے خودی کے وجود پر ایک فلسفیانہ استدلال بھی کیا ہے، جس کا خلاصہ یہ ہے کہ دنیا کی ہر چیز میں شک کیا جا سکتا ہے،

توان گفتن جہان رنگ و بو نیست ۔۔۔ زمین و آسمان و کاخ و کو نیست
توان گفتن کہ خوابے یا فسون است ۔۔۔ حجاب چہرۂ آن بیچگون است
توان گفتن ہمہ نیرنگ ہوش است ۔۔۔ فریب پردہ ہائے چشم و گوش است

لیکن باایں ہمہ جو چیز دنیا کی تمام چیزوں میں شک کرتی ہے اس کا وجود یقینی ہے،

اگر گوئی کہ من وہم و گمان است ۔۔۔ نمودش چون نمود این و آن است
بگو با من کہ دارائے گمان کیست؟ ۔۔۔ یکے در خود نگر آن بے نشان کیست

خودی پنہان زحجت بے نیاز ست | یکے اندیش و دریاب این چہ راز است
خودی را حق بدان باطل مپندار | خودی را کشت بے حاصل مپندار

لیکن یہ خودی بذاتِ خود پیدا نہیں ہوئی ہے، بلکہ اس کا کوئی پیدا کرنے والا ہے،

خودی را از وجودِ حق وجودے | خودی را از نمودِ حق نمودے
نمیدانم کہ این تابندہ گوہر | کجا بودے اگر دریا نبودے

اس موقع پر خدا کی ذات کے لیے انھوں نے وہی دریا کا لفظ استعمال کیا ہے جو صوفی شعراء عام طور پر استعمال کرتے ہیں، لیکن صوفیوں سے اس مسئلہ میں الگ ہو گئے ہیں کہ انسان اس دریا کا ایک ناچیز قطرہ ہی بلکہ اسکو گوہر تابندہ قرار دیا ہے تاکہ خدا کی عظمت و شان کے ساتھ انسان کی خودداری بھی قائم رہے لیکن دریا اور گوہر دونوں لازم و ملزوم ہیں، اس لیے انسانی خودی کا وجود خدا کے بغیر ہو ہی نہیں سکتا،

از ہمہ کس کنارہ گیر صحبتِ آشنا طلب | ہم ز خدا خودی طلب ہم ز خودی خدا طلب
کرا جوئی؟ چرا در پیچ و تابی؟ | کہ او پیداست تو زیرِ نقابی
تلاش او کنی جز خود نہ بینی | تلاشِ خود کنی جز او نیابی

لیکن باوجود اس احتیاج و ارتباط کے وہ مسئلۂ وحدت الوجود کے قائل نہیں، بلکہ ان کے نزدیک انسانی خودی خدا کی ذات سے بالکل الگ ایک مستقل چیز ہے،

خودی روشن ز نورِ کبریائی است | رسائی ہائے او از نارسائی است
جدائی از مقاماتِ وصالش | وصالش از مقاماتِ جدائی است
وصالِ ما وصالِ اندر فراق است | کشودِ این گرہ غیر از نظر نیست
گہر گم گشتۂ آغوشِ دریاست | ولیکن آبِ بحر آبِ گہر نیست

اور اس کو اسی انفرادی استقلال کے ساتھ قائم رہنا چاہیے، لیکن صوفیہ کہتے ہیں کہ سکو

ذات خداوندی میں جذب ہونا چاہیے، مگر ڈاکٹر صاحب ایک نہایت عمدہ شاعرانہ تشبیہ کے ذریعہ سے یہ ثابت کرتے ہیں کہ ہر خودی کو بذات خود قائم رہ کر اپنے فطری اقتضاءات کو پورا کرنا چاہیے، اگر وہ شبنم کا قطرہ ہے تو اس کو پھولوں کی پنکھڑیوں پر گرنا چاہیے، سمندر میں گر کر موتی نہیں بننا چاہیے، اس مضمون کو اس طرح ادا کرتے ہیں کہ لوگوں نے شبنم سے کہا۔

گفتند فرود آے ز اوج مہ پرویز　　　　بر خود زن دریا بجر پر آشوب بیامیز

با موج در آویز

نقشِ دگر انگیز

تابندہ گہر خیز

لیکن شبنم نے جواب دیا،

من عیش ہم آغوشیِ دریا نخریدم　　　　آن بادہ کہ از خویش رباید نچشیدم

از خود نرمیدم

ز آفاق پریدم

بر لالہ چکیدم

انسانی خودی کے علاوہ کائنات کی بھی ایک خودی ہے۔

ہر چیز ہے محو خود نمائی　　　　ہر ذرہ شہید کبریائی

اور اجزاے کائنات کی خودی پر غور کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ بڑھنا، ابھرنا، نشوونما حاصل کرنا اور اپنی مخفی صلاحیتوں کو روبہ کار لانا چاہتی ہے۔

چہ لذت یارب اندر ہست و بود است　　　　دل ہر ذرہ در جوش نمود است

شگافد شاخ را چون غنچہ گل　　　　تبسم ریز از ذوق وجود است

بگردون نگر تو درروبرسائی | ولے از خویشتن نا آشنائی
یکے بر خود کشا چون دانہ چشمے | کہ از زیر زمیں نخلے برآئی

ہر گہر نے صدف کو توڑ دیا | تو ہی آمادۂ ظہور نہیں

کائنات کی خودی کا ایک خاصہ یہ بھی ہے کہ وہ اپنے گردوپیش کی چیزوں کو اپنے اندر جذب کر لیتی ہے۔

من بگل گفتم بگوئے سینہ چاک | چون بگیری رنگ و بو از باد و خاک
گفت گل اے ہوشمند رفتہ ہوش | چون پیامے گیری از برق خموش
(یعنی تار و ریڈیو)
جان بہ تن ما را ز جذب این و آن | جذبِ تو پیدا و جذب ما نہان

(۲) شرف انسانی ، اثباتِ خودی کا یہ دوسرا مقدمہ ہے، اگرچہ ہمارے صوفیہ بھی انسان کی فضیلت کو تسلیم کرتے ہیں، لیکن ان کے نزدیک نفسِ انسانیت اس فضیلت کا سبب نہیں ہے، بلکہ اس کی وجہ یہ ہے کہ انسان خدا کا پرتو ہے۔

راز دو جہان و مردہ و زندۂ آن | از خود بشنو کہ ترجمانی ہمہ را
ما پرتو نور پادشاہ از لیم | فرزند نہ ایم آدم و حوا را

لیکن ڈاکٹر صاحب انسان کو خدا سے الگ، جیسا کہ ہم پہلے مقدمہ میں بیان کر چکے ہیں، ایک مستقل ہستی مانتے ہیں، اس لیے ان کے نزدیک اس کو جو شرف حاصل ہے، وہ محض انسانیت ہی کی وجہ سے ہے، اور انسانی فضیلت کا یہی بلند درجہ ہے جس کو ڈاکٹر صاحب نے مختلف شاعرانہ انداز میں بیان کیا ہے،

۱۔ انسان کو تمام کائنات پر فضیلت حاصل ہے۔

عالم آب و خاک و باد سرّ عیاں ہے تو کہ میں | وہ جو نظر سے ہے نہاں اس کا جہاں ہے تو کہ میں

تو کفِ خاک و بے بصر میں کفِ خاک و خود نگر | گشتِ وجود کیلیے آب روان ہی کوکہ ہیں

۲۔ وہ فرشتوں پر بھی فضیلت رکھتا ہے، فرشتے اگرچہ آسمان سے بھی پرے رہتے ہیں، لیکن ان کی نگاہ بھی انسان ہی کا نظارہ کرتی ہے،

فرشتہ گرچہ برون از طلسمِ افلاک است | نگاہِ او بتماشاے این کفِ خاک است

لیکن انسان کو ان پر جو فضیلت ہے وہ خودی کی وجہ سے ہے،

بہ نوریان ز من پا بگِل پیامے گوئے | حذر ز مشتِ غبارے کہ خویشتن نگر است

۳۔ انسان خدا کا اصلی مطلوب ہے، اور وہ اس کی تلاش مین سرگردان رہتا ہے، اس مضمون کو ڈاکٹر صاحب نے سادہ طور پر یون بیان کیا تھا۔

خدا ہم در تلاشِ آدمے ہست

لیکن ایک مسلسل غزل میں انھون نے اس مضمون کو نہایت لطیف شاعرانہ انداز میں بیان کیا ہے، مثلاً صوفی کہتے ہین کہ ہر چیز میں خدا کا نور جلوہ گر ہے، اسلئے ہم کو ہر چیز میں اس کے جلوہ کو دیکھنا چاہیے، ڈاکٹر صاحب بھی اس کو تسلیم کرتے ہیں، لیکن اس کو الٹ کر کہتے ہیں کہ خدا ہر چیز میں اسلیے جلوہ گر ہوتا ہے کہ انسان کو اس میں تلاش کرے، انسان کو خدا نے کھو دیا ہے، اور اب گو گوشے میں اس کو ڈھونڈ رہا ہے۔

ما از خداے گم شدہ ایم او بجستجو است | چون ما نیاز مند و گرفتارِ آرزو ست

گاہے بہ برگِ لالہ نویسد پیامِ خویش | گاہے درون سینۂ مرغان بہا و ہو ست

در نرگس آرمید کہ بیند جمالِ ما | چندان کرشمہ دان کہ نگاہش بگفتگو ست

آہے سحر گہے کہ زند در فراقِ ما | بیرون و اندرون زبر و زیر و چار سو ست

ہنگامہ بست از پئے دیدارِ خاکیے | نظارہ را بہانہ تماشاے رنگ و بو ست

پنہان بذرہ ذرہ و نا آشنا ہنوز — پیدا چو ماہتاب و بآغوش کاخ کو است
در خاکدانِ ما گہرِ زندگی گم است — این گوہرے کہ گم شدہ مائیم یا کہ اوست

(۳) تسخیرِ فطرت، اثباتِ خودی کا یہ تیسرا مقدمہ ہے، اور پہلے دونوں مقدمات کا تتمہ بلکہ نتیجہ ہے، پہلے مقدمہ میں یہ ثابت ہو چکا ہے کہ کائنات کی خودی اپنے گرد و پیش کی چیزوں کو جذب کرتی ہے، اور انسان بھی چونکہ کائنات ہی کا ایک جزو ہے، اس لیے اس میں بھی قدرتی طور پر یہ قوت جاذبہ موجود ہے لیکن چونکہ وہ کائنات میں، جیسا کہ دوسرے مقدمہ میں ثابت کیا گیا ہے، سب سے بلند تر ہستی ہے، اس لیے اس میں یہ قوت اور بھی کامل ترین طریقے سے پائی جاتی ہے، اور وہ صرف اپنے گرد و پیش کی چیزوں ہی کو نہیں بلکہ تمام دنیا کو اپنے اندر جذب کرنا چاہتی ہے،

خودی کی جلوتوں میں مصطفائی — خودی کی خلوتوں میں کبریائی
زمین و آسمان و کرسی و عرش — خودی کی زد میں ہے ساری خدائی

جس بندۂ حق بین کی خودی ہو گئی پیدا — شمشیر کے مانند ہے برندہ و براق
اس مرد خدا سے کوئی نسبت نہیں تجھکو — تو بندۂ آفاق ہے وہ صاحبِ آفاق

دو گیتی را بہ خود باید کشیدن — نباید از حضورِ خود رمیدن
نگہ دیدِ خرد پیمانہ آورد — کہ پیماید جہانِ چار سو را
مے آشامے کہ دل کردند نامش — بخویش اندر کشید این رنگ و بو را

کمالِ زندگی خواہی؟ بیاموز — کشادن چشم و جز بر خود نہ بستن
نہ دیدن جہانِ ما چون دم آب — طلسم زیر و بالا در شکستن

جہانِ رنگ و بو دانی وے دل چیست پیدائی — ہے گرز حلقۂ آفاق سازد گرد خود پالہ

یہی ہمہ گیر خودی کفر و ایمان میں حد فاصل ہے،

کافر کی یہ پہچان کہ آفاق میں گم ہے
مومن کی یہ پہچان کہ گم اس میں ہیں آفاق

اسی جاذبیت کا دوسرا نام تسخیر فطرت ہے اور اس کی مختلف صورتیں ہیں،

۱۔ ایک صورت تو وہ ہے جس میں انسان کی جد و جہد کو کوئی دخل نہیں ہے، بلکہ خود خداوند تعالیٰ نے قدرت کی تمام بڑی بڑی طاقتوں کو انسان کا مسخر اور فرمانبردار بنا دیا ہے، اور ان کے ذریعہ سے انسان پر احسان جتایا ہے' سخر لکم ما فی السمٰوٰت و ما فی الارض جمیعاً اور اس قسم کی دوسری آیتوں میں تسخیر کی یہی صورت مذکور ہے، اور ڈاکٹر صاحب نے نہایت سادہ طور پر اس کی تشریح اس طرح کی ہے

نہ تو زمیں کے لیے ہے نہ آسماں کے لیے
جہاں ہے تیرے لیے تو نہیں جہاں کیلئے

لیکن اس مضمون کو ایک مستقل نظم میں نہایت پُرجوش شاعرانہ انداز میں بیان کیا ہے،

کھول آنکھ زمیں دیکھ، فلک دیکھ فضا دیکھ
مشرق سے ابھرتے ہوئے سورج کو ذرا دیکھ

اس جلوۂ بے پردہ کو پردوں میں چھپا دیکھ
ایام جدائی کے ستم دیکھ جفا دیکھ

بے تاب نہ ہو معرکۂ بیم و رجا دیکھ

ہیں تیرے تصرف میں یہ بادل یہ گھٹائیں
یہ گنبد افلاک یہ خاموش فضائیں

یہ کوہ، یہ صحرا، یہ سمندر یہ ہوائیں
تھیں پیش نظر کل تو فرشتوں کی ادائیں

آئینۂ ایام میں آج اپنی ادا دیکھ

۲۔ دوسری صورت وہ ہے جس میں انسان اپنی جسمانی قوت اور سعی و محنت کے ذریعہ سے فطرت کی قوتوں کو مسخر کرتا ہے اور اس نظم کے آخری دو بندوں میں اسی کی طرف اشارہ ہے۔

خورشید جہاں تاب کی ضو تیرے شرر میں
آباد ہے اک تازہ جہاں تیرے ہنر میں

چھپے نہیں بخشے ہوئے فردوس نظر میں — جنت تری پنہاں ہے ترے خون جگر میں

اے پیکر گل کوشش پیہم کی جزا دیکھ

۳۔ تیسری صورت وہ ہے جس میں انسان اپنی عقلی طاقت سے فطرت کو مسخر کرتا ہے،

عقل بدام آورد فطرت چالاک را — اہرمن شعلہ زاد سجدہ کند خاک را

اگرچہ ڈاکٹر صاحب نے اکثر مقامات پر عقل کی مذمت کی ہے لیکن اس سے وہ عقل مراد ہے جو محض خیالی پلاؤ پکا کر قوت عمل کو ضعیف کرتی ہے، لیکن جو عقل قوت عمل کو تیز کرتی ہے، وہ اس کے مخالف نہیں، بلکہ مؤید ہیں، یعنی وہ فلسفہ کے مخالف اور سائنس کے مؤید ہیں،

زندگی جہد است و استحقاق نیست — جز بعلم انفس و آفاق نیست

گفت حکمت را خدا خیر کثیر — ہر کجا این خیر را بینی بگیر

علم اشیاء علم الاسماستے — ہم عصا و ہم ید بیضاستے

علم اشیاء داد مغرب را فروغ — حکمت او ماست می بندد ز دوغ

جان ما را لذت احساس نیست — خاک رہ جز ریزۂ الماس نیست

علم و دولت نظم کار ملت است — علم و دولت اعتبار ملت است

۴۔ چوتھی صورت جس میں انسان روحانی طاقت سے فطرت کو مسخر کرتا ہے صرف اولیاء و انبیاؑ کے ساتھ مخصوص ہے، اور یہ صورت نہ جسمانی طاقت سے پیدا ہوتی، نہ عقل و علم سے حاصل ہوتی بلکہ صرف عشق سے پیدا ہوتی ہے،

از محبت چون خودی محکم شود — قوتش فرمانده عالم شود

پنجۂ او پنجۂ حق مے شود — ماہ از انگشت او شق مے شود

۴۔ مسئلۂ خیر و شر، اثبات خودی کا یہ چوتھا مقدمہ ہے، اور اس مسئلہ کے متعلق

حکمائے اسلام کے نظریات یہ ہیں :۔

۱۔ خیر ایجابی اور شر ایک سلبی چیز ہے،

۲۔ خیر شر پر غالب ہے ، اور خیر کی تعداد و مقدار شر سے زیادہ ہے، مثلاً دنیا میں اگرچہ مرض کا وجود ہے لیکن صحت اس سے زیادہ پائی جاتی ہے ، دنیا اگرچہ رنج و غم سے خالی نہیں لیکن خوشی اور مسرت کا وجود ان سے زیادہ ہے، لیکن اس کے بالکل برعکس محمد بن زکریا رازی کے نزدیک شر ایجابی اور خیر سلبی ہے، یعنی لطف و مسرت کی حقیقت اس کے سوا اور کچھ نہیں ہے کہ رنج و الم زائل ہو جائیں، کھانے پینے کی لذت کے معنی صرف یہ ہیں کہ بھوک اور پیاس کی تکلیف سے نجات مل گئی یہی حال اور تمام لذتوں کا ہے کہ وہ کسی نہ کسی تکلیف اور رنج و الم کا ازالہ ہیں، اور شوپنہار کا فلسفہ بھی یہی ہے کہ دنیا میں واقعی جو چیزیں موجود بالذات ہیں، وہ دکھ، مصیبت اور حاجت ہیں، ان سے کبھی وقتی طور پر چھٹکارا مل جایا کرتا ہے، تو اسی مہلت کا نام انسان نے خوشی یا مسرت رکھ چھوڑا ہے،[۱] یعنی وہ یہ ثابت کرنے کی کوشش کرتا ہے، کہ درد و الم ایجابی ہیں ، اور لذت و مسرت محض سلبی ، مسرت یا لذت ہمیشہ کسی خواہش کی وجہ سے پیدا ہوتی ہے، خواہش یعنی احتیاج ہر لذت سے پہلے پائی جاتی ہے ، جوں ہی خواہش کی تشفی ہو جاتی ہے، لذت موقوف ہو جاتی ہے، لہذا تشفی یا مسرت دراصل کسی احتیاج یا درد سے نجات پانی ہے،[۲] اس بنا پر کائنات کی انتہائی حقیقت کے قلب میں شر ہی شر پایا جاتا ہے، زندگی کا مایہ خمیر ہی شر ہے، تمام چیزیں شر ہیں یعنی جو بھی چیز وجود رکھتی ہے وہ شر ہے۔[۳]

شرح اشارات میں امام رازی نے بھی زکریا رازی کی تائید کی ہے اور لکھا ہے کہ عام طور پر جو چیز دنیا میں پائی جاتی ہے وہ یا تو رنج و الم ہے ، یا رنج و الم کا ازالہ ہے،[۱] ان میں بعض آلام تو نہایت

---

[۱] شوپنہار از مجنون گورکھپوری، ص ۱۰۲ [۲] قنوطیت یعنی فلسفہ یاس از میر ولی الدین ص ۳ [۳] ایضاً ص ۲

قوی ہوتے ہیں، مثلاً امراض، اور بعض ضعیف جن سے انسان کو کسی حالت میں نجات نہیں مل سکتی
مثلاً غم وفکر، خوف واندیشہ، غصہ وندامت، روزی اور کاروبار کی فکر، بدبو، ناگوار چیزوں کا دیکھنا،
مکھی، مچھر اور کھٹملوں کی تکلیفیں جن کا کوئی شمار نہیں کیا جاسکتا، اس سے حکماء کے دونوں پہلے نظریے
غلط ثابت ہوتے ہیں، یعنی نہ خیر ایجابی ہے نہ خیر شر پر غالب ہے، بلکہ اس کے برخلاف رنج والم کو
لذتوں پر غلبہ حاصل ہے، اس لیے ایسی دنیا کا تصور ناممکن ہے جہاں روحیں ترقی وتکمیل پا کر
شخصیت کا تحقق تو کرسکیں، لیکن جہاں نہ درد وغم ہو اور نہ رنج وتعب، نہ حزن وابتلا
ہو، اور نہ آزمائش وبلا، غیر متشفی خواہشات، ان کی سوزش وتکلیف، امراض وقوائے
فطری کی کمزوری نہ بیرخی سے پیدا ہونے والی اذیتیں، آسمانی بلائیں وآفتیں، یہ سب محرکات ہیں،
جو انسان کے صبر وہمت کو آزماتے ہیں، اس کو مصائب کا مقابلہ کرنے پر آمادہ کرتے ہیں، بھوک،
جنسی محبت، پدری شفقت، اجتماعی واکتسابی جبلتوں کے بغیر انسان نہ فطرت پر غلبہ حاصل کرسکتا ہے اور
نہ شخصیت کا تحقق کرسکتا ہے، اس کی ابتدائی اشتہا آت اس کو محنت ومشقت پر آمادہ کرتی ہیں،
اور محنت ومشقت سے سائنس کے اور راحت کے سامان پیدا ہوتے ہیں، اور یہ فطرت پر
زیادہ غلبہ کا باعث ہوتے ہیں، اور یہی فن ادب، سائنس اور حیات معاشری کے لطیف اغراض
وغایات کے نشو ونما وتشفی کا سبب بنتے ہیں، اس کی خواہشات اس کو خاندان وجماعت کی
تخلیق پر آمادہ کرتی ہیں، بیماری اور خشکی، سمندر اور ہوا کی معاندانہ قوتوں کا مقابلہ اس کی فکرِ عمل
اور معاشری اشتراک کی قوتوں کو ترقی دیتا ہے، ہماری مشترکہ قسمت گو صبر وعمل کے دائرہ سے
کیا باہر کیوں نہ ہو، دوستی ومحبت کے جذبات کو برانگیختہ کرتی ہے، اس طرح انسان ظاہرا شکست
سے فتحمندی حاصل کرتا ہے، ان قوتوں پر غلبہ وتسلط پاتا ہے جو اس کے خلاف برسرِ جنگ نظر آتی ہیں[1]

۱۔ اس بنا پر تخلیقِ انسانی کا مقصد حصولِ لذت نہیں،

مقامِ پرورشِ آہ و نالہ ہے یہ چمن ۔۔۔ نہ سیرِ گل کے لیے ہے نہ آشیان کیلئے

ترا از خویشتن بیگانہ سازد ۔۔۔ من آن آبِ طربناکے ندارم

بسازم مجو دیگر متاعے ۔۔۔ چو گل جز سینۂ چاکے ندارم

۲۔ بلکہ خودی کا تحقق، کمال اور نشو و نما ہے اور یہ تمام چیزیں شر یعنی مصیبت اور رنج و الم سے حاصل ہوتی ہیں

اے لالہ اے چراغِ گلستان و باغ و راغ ۔۔۔ در من نگر کہ میدہم از زندگی سراغ

داغے بسینہ سوز کہ اندر شبِ وجود ۔۔۔ خود را شناختن نتوان جز باین چراغ

اے موجِ شعلہ سینہ بباد صبا کشائے ۔۔۔ شبنم مجو کہ میدہد از سوختن فراغ

درمان ز درد ساز اگر خستہ تن شوی ۔۔۔ خوگر بہ خار شو کہ سراپا چمن شوی

غزالے با غزالے درد دل گفت ۔۔۔ ازیں پس در حرم گیرم کنامے

بصحرا صیدبندان در کمین اند ۔۔۔ بکامِ آہوان صبحے نہ شامے

امان از فتنۂ صیاد خواہم ۔۔۔ دلے ز اندیشہ ہا آزاد خواہم

رفیقش گفت اے یارِ خردمند ۔۔۔ اگر خواہی حیات اندر خطر زی

دمادم خویشتن را بر فسان زن ۔۔۔ ز تیغ پاک گوہر تیز تر زی

خطر تاب و توان را امتحان است ۔۔۔ عیارِ ممکناتِ جسم و جان است

لیکن با ایں ہمہ خدا پر یہ الزام عائد نہیں ہو سکتا کہ اس نے شر کو پیدا کر کے انسان کو کیوں مبتلائے آلام کر دیا کیونکہ

۳۔ اصل فطرت اور مشیت الٰہی میں خیر و شر کچھ نہیں ہے،

چہ گویم نکتۂ زشت و نکو چیست — زبان لرزد کہ معنی پیچدار است
برون از شاخ بینی خار و گل را — درونِ او نہ گل پیدا نہ خار است

بلکہ عالم خارجی میں جب خودی تسخیر فطرت میں مصروف عمل ہوتی ہے تو خیر و شر کا امتیاز پیدا ہوتا ہے

گہے چیزے ندیدن بہ ہجوم لالہ زارے — گہے خار نیش زن را ز گل امتیاز کردن

کیونکہ جو چیزیں تسخیر فطرت میں خودی کی معاون ہوتی ہیں ان کو وہ خیر اور جو چیزیں مزاحم ہوتی ہیں ان کو شر سمجھتی ہے، اس لیے خودی معیار خیر و شر ہے،

نمود جس کی فراز خودی سے ہو وہ جمیل — جو ہو نشیب میں پیدا قبیح و نامحبوب

۴۔ لیکن خیر و شر کا یہ امتیاز عقل سے ہوتا ہے، امام رازی نے لکھا ہے کہ اشاعرہ کے اصول کے مطابق خیر و شر کا مسئلہ پیدا ہی نہیں ہوتا، کیونکہ ان کے نزدیک عقلاً کوئی چیز نہ بری ہے نہ بھلی، شریعت جس چیز کو اچھا کہدیتی ہے وہ اچھی اور جس چیز کو برا کہدیتی ہے وہ بری ہو جاتی ہے لیکن معتزلہ حسن و قبح عقلی کے قائل ہیں، یعنی ان کے نزدیک خود عقل نیک و بد کا امتیاز کرتی ہے اس لیے ان کے نزدیک عقلاً خیر و شر کا وجود ہے، اور ڈاکٹر صاحب نے بھی معتزلہ کی رائے اختیار کی ہے، چنانچہ خدا کو مخاطب کر کے کہتے ہیں،

غلام جز رضائے تو نجویم — جز آن راہے کہ فرمودی نپویم
و لیکن گر بہ این نادان بگوئی — خرے را اسپ تازی گو نگویم

۵۔ دنیا میں اصل وجود شر کا ہے اور اسی شر کے ازالہ کا نام خیر ہے، یعنی شر وجودی اور خیر سلبی چیز ہے،

مرغے از آشیانہ بسیر چمن پرید — خارے ز شاخ گل بہ تن نازکش خلید
بدگفت فطرت چمن روزگار را — از درد خویش و ہم ز غم دیگران تپید

نالید تا بہ حوصلۂ آن نوا طراز — خون گشت نغمہ و ز دو چشمش فرو چکید

یہ مرغ ستم زدہ شوپنہار ہے۔

سوز فغانِ او بدلِ ہدہدے گرفت — با نوکِ خویش خار ز اندامِ او کشید
گفتش کہ سود خویش ز جیبِ زیان برآر — گل از شگافِ سینہ زرِ ناب آفرید

یہ ہدہد نطشے ہے،

۶۔ شوپنہار بھی لذت و راحت کا منکر نہیں مگر وہ آنی چیز ہے، قیام و بقا صرف شر کو ہے،

سحر میگفت بلبل باغبان را — درین گل جز نہالِ غم نگیرد
بہ پیری می رسد خار بیابان — ولے گل چون جوان گردد بمیرد

اس لیے زود فنا لذت و مسرت اس کے نزدیک اس عالمگیر، قائم و ثابت فطرتی شر کا بدل نہیں ہو سکتی، اور اس سے نجات کا ذریعہ صرف یہ ہے کہ اس میدان ہی سے پاؤں ہٹا لیا جائے، عیسائی راہبون اور ہمارے صوفیون کا نظریہ بھی یہی ہے، لیکن ڈاکٹر صاحب اس کو شکست سمجھتے ہیں،

مجاہدانہ حرارت رہی نہ صوفی میں — بہانہ بے عملی کا بنی شرابِ الست
فقیہ شہر بھی رہبانیت پہ ہے مجبور — کہ معرکے ہیں شریعت کے جنگ دست بدست
گریز کشمکشِ زندگی سے مردون کی — اگر شکست نہیں ہے تو اور کیا ہے شکست

اس لیے وہ مردانہ وار شر کا خیر مقدم کرتے ہیں،

کجا این روزگارے شیشہ بازے — بہشت این گنبد گردان ندارد
ندیدہ درد زندان یوسفِ او — زلیخایش دلِ نالان ندارد
خلیلِ او حریفِ آتشے نیست — کلیمش یک شرر در جان ندارد

بہ صرصر درنیفتد زورقِ او — خطر از لطمۂ طوفان ندارد

یقین را درکمین بوکہ مگر نیست — وصال اندیشۂ ہجران ندارد

کجا آن لذتِ عقلِ غلط سیر — اگر منزل رہ پیچان ندارد

مزی اندر جہانِ کور ذوقے — کہ یزدان دارد و شیطان ندارد

ہیں عقدہ کشا یہ خارِ صحرا — کم کر گلۂ برہنہ پائی

کیونکہ اس سے خودی کی تکمیل ہوتی ہے،

(۵) روح وجسم کا اتحاد، اثبات خودی کا یہ پانچوان مقدمہ ہے، اور مسئلہ خیر وشر سے تعلق رکھتا ہے، چوتھے مقدمہ سے ثابت ہوچکا ہے کہ دنیا خیر وشر کی ایک رزمگاہ ہے، اور ڈاکٹر صاحب اس رزمگاہ سے پانون پیچھے نہیں ہٹاتے بلکہ اسی جنگ کو زندگی سمجھتے ہیں،

سکندر با خضر خوش نکتہ گفت — شریکِ سوز و سازِ بحر و بر شو

تو این جنگ از کنارِ عرصہ بینی — بمیر اندر نبرد و زندہ تر شو

میارا بزم بر ساحل کہ آنجا — نوائے زندگانی نرم خیز است

بدریا غلط و با موجش درآویز — حیاتِ جاودان اندر ستیز است

لیکن جنگ کے لیے طاقت کی ضرورت ہے، اور نٹشے کے خیال میں طاقت ہی خیر وشر کا معیار ہے

دوش رفتم بہ تماشاے خراباتِ فرنگ — شوخ گفتاریِ رندے دلم از دست ربود

گفت این نیست کلیسا کہ بیابی در وے — صحبتِ دخترکِ زہرہ وش و نائے و سرود

این خراباتِ فرنگ است و ز تاثیرِ مئش — آنچہ مذموم شمارند نماید محمود

نیک و بد را بترازوے دگر سنجیدیم — چشمۂ داشت ترازوے نصاری و یہود

خوب زشت است اگر پنجۂ گیرات شکست — زشت خوب است اگر تاب و توانِ تو فزود

ڈاکٹر صاحب کے نزدیک اگرچہ خیر و شر کا معیار قوت نہیں بلکہ خودی ہے، جو قوت سے زیادہ وسیع اور عام چیز ہے، تاہم وہ بھی زندگی کے لیے جسمانی قوت کو ضروری سمجھتے ہیں کیونکہ

چمن خوش است و لیکن چو غنچہ نتوان زیست / قبای زندگیش از دم صبا چاک است
بخود خزیدہ و محکم چو کوہساران زی / چو خس مزی کہ ہوا تیز و شعلہ بیباک است

گفت با الماس در معدن زغال / ای امین جلوہ ہای لازوال
ہمدمیم و ہست و بود ما یکیست / در جہان اصل وجود ما یکیست
من بکان میرم ز درد ناکسی / تو سر تاج شہنشاہان رسی
گفت الماس ای رفیق نکتہ بین / تیرہ خاک از پختگی گردد نگین
تا بہ پیرامون خود در جنگ شد / پختہ از پیکار مثل سنگ شد
خوار گشتی از وجود خام خویش / سوختی از نرمی اندام خویش
فارغ از خوف و غم و وسواس باش / پختہ مثل سنگ شو الماس باش
در صلابت آبروی زندگی است / ناتوانی، ناکسی، ناپختگی است

طائری از تشنگی بیتاب بود / در تن او دم مثال موج دود
ریزۂ الماس در گلزار دید / تشنگی نظارۂ آب آفرید
مایہ اندوز نم از گوہر نشد / زد برو منقار و کامش تر نشد
گفت الماس ای گرفتار ہوس / تیز بر من کردہ منقار ہوس
قطرۂ آبی نیم ساقی نیم / من برای دیگران باقی نیم
آب من منقار مرغان بشکند / آدمی را گوہر جان بشکند
طائر از الماس کام دل نیافت / روی خویش از ریزۂ تابندہ تافت

قطرۂ شبنم سرِ شاخِ گلے | تافت مثلِ اشکِ چشمِ بلبلے
مرغ مضطر زیرِ شاخِ گل رسید | در دہانش قطرۂ شبنم چکید
اینکہ میخواہی ز دشمن جاں بری | از تو پرسم قطرۂ یا گوہری
چون ز سوزِ تشنگی طائر گداخت | از حیاتِ دیگرے سرمایہ ساخت
قطرہ سخت اندام و گوہر خو نبود | ریزۂ الماس بود و او نبود
غافل از حفظ خودی یکدم مشو | ریزۂ الماس شو شبنم مشو
پختہ فطرت صورتِ کہسار باش | حامل صد ابرِ دریا بار باش
خویش را دریاب از ایجابِ خویش | سیم شو از بستن سیماب خویش

لیکن انکے بعض خطوط سے معلوم ہوتا ہو کہ وہ روحانی قوت پر اعتقاد رکھتے ہیں لیکن اس تضاد کو کس طرح رفع کیا جا سکتا ہو کہ

۱۔ ڈاکٹر صاحب کے نزدیک جسمانی قوت سے روحانی قوت حاصل ہوتی ہے، صوفیون اور راہبون کا خیال ہے کہ جسم کو جس قدر ضعیف کیا جائے اسی قدر روح طاقتور ہوتی ہی اسی لیے وہ مجاہدہ، ریاضت، اور روزہ و گرسنگی سے جسم کی طاقت کو زائل کرتے ہیں، لیکن اس کے برعکس ڈاکٹر صاحب کا نظریہ یہ ہے کہ جسم کی طاقت سے خود روح طاقتور ہوتی ہے،

تو گوئی طائر ما زیر دام است | پریدن بر پر و بالش حرام است
ز تن برجستہ تر شد معنی جان | فسان خنجر ما از نیام است

۲۔ اس سے بھی بڑھ کر یہ کہ وہ روح و جسم دونون کو، جیسا کہ ہمارے متکلمین کا مذہب ہے ایک تسلیم کرتے ہیں، اور اس صورت میں جسمانی اور روحانی طاقت ایک ہو جاتی ہے، اگرچہ ڈاکٹر صاحب نے بعض موقعون پر اس کے خلاف بھی رائے ظاہر کی ہے،

ندانم بادہ ام یا ساغرم من | گہر در دامنم یا گوہرم من

چنان بینم چو بر دل دیده بندم | که جانم دیگر است و دیگرم من

تاہم ان کا اصلی میلان اسی طرف ہے کہ روح وجسم میں مغایرت نہیں، بلکہ اتحاد ہے، چنانچہ مثنوی گلشن راز جدید میں اس کو نہایت صراحت کے ساتھ بیان کیا ہے،

تن و جان را دو تا گفتن کلام است | تن و جان را دو تا دیدن حرام است

(۶) مسئلۂ جبر و اختیار، اثبات خودی کا یہ چھٹا مقدمہ ہے اور تمام مقدمات سے زیادہ اہم ہے، کیونکہ خودی کے تحقق ونشو ونما کے لیے قدرت اور اختیار لازمی ہے، لیکن یہ مسئلہ جس قدر اہم ہے اسی قدر پیچیدہ بھی ہے، اور اس پیچیدگی کی وجہ یہ ہے کہ انسان کو دو نسبتیں حاصل ہیں، ایک نسبت تو اس کو خدا کے ساتھ ہے، اور اس حیثیت سے وہ خدا کے مقابل میں ایک ہیچ، عاجز، درماندہ اور بے بس ومجبور ہستی ہے، اور ڈاکٹر صاحب نے بھی اس حیثیت سے خدا کے سامنے نہایت نیازمندی کے ساتھ اپنے عجز ومجبوری کا اعتراف کیا ہے، اور وہ خدا کو مخاطب

مرغ من خوش لہجہ و شاہین شکاری از تست | زندگی را روش نوری و ناری از تست

ہمہ افکار من از تست چہ در دل چہ بہ لب | گہر از بحر بر آری و نہ بر آری از تست

من ہمان مشت غبارم کہ بجائے نہ رسد | لالہ از تست و نم ابر بہاری از تست

نقش پرداز توئی ما قلم افشا نیم | حاضر آرائی و آیندہ نگاری از تست

انسان کا نوشتۂ تقدیر خود خدا کے ہاتھ کا لکھا ہوا ہے "جف القلم بما ہو کائن" اور انسان کو اسی راستے پر چلنے کی کوشش کرنی چاہیے، لیکن یہ کوشش بھی خدا ہی کے اختیار میں ہے،

تو بلوح سادۂ من ہمہ مدعا نوشتی | دگر آن چنان ادب کن کہ غلط نخوانم او را

لیکن دوسری نسبت اس کو خدا کے علاوہ تمام کائنات کے ساتھ ہے، اور اس حیثیت سے وہ تمام کائنات کے مقابل میں بالکل خود مختار، آزاد نظر آتا ہے، سلسلۂ کائنات میں ایک ذرہ سے لیکر آفتاب و ماہتاب تک نقلی

قانون کے پابند ہیں، اور اس محدود دائرے سے ایک قدم بھی آگے نہیں بڑھا سکتے، لیکن ان کے مقابل میں انسان کی قدرت، اختیار اور ایجاد و اختراع کی کوئی حد ہی نہیں،

دم مرا صفتِ باد فرودین کردند ۔۔۔ گیاہ را ز سرشکم چو یاسمین کردند
نمود لالۂ صحرا نشین ز خونابم ۔۔۔ چنانکہ بادۂ لعلے بساتگین کردند
فروغِ آدمِ خاکی ز تازہ کاری ہاست ۔۔۔ مہ و ستارہ کنند آنچہ پیش ازین کردند

اسی تازہ کاری کا دوسرا نام تخلیق ہے اور ڈاکٹر صاحب نے اس مین اس قدر مبالغہ کیا ہے کہ انسان کو فعلِ تخلیق میں خود خدا کا شریک بنا دیا ہے،

جہان او آفرید، این خوبتر ساخت ۔۔۔ مگر با ایزد انباز است آدم

لیکن یہ شاعرانہ اپج ہے، ورنہ فلسفیانہ حیثیت سے انھوں نے جبر و اختیار کے درمیان ایک متوسط نظریہ اختیار کیا ہے، اور تخلیق کے دو حصے کر دیے ہیں، ایک تخلیق کا تعلق مادیات اور عالم جسمانی سے ہے، اور اس تخلیق میں انسان خدا کا شریک نہیں، آفتاب و ماہتاب، زمین و آسمان، کوہ و دریا، شجر و حجر، حیوانات، نباتات اور معدنیات سب خدا کے پیدا کئے ہوئے ہیں، اور ان کی تخلیق میں انسان بالکل عاجز و مجبور ہے، وہ ایک ذرہ کو بھی نہیں پیدا کر سکتا، اس لیے اس کو مختار، قادر اور آزاد نہیں کہہ سکتے، لیکن مادیات و جسمانیات کا ذرہ ذرہ غیر منظم حالت مین بکھرا ہوا پڑا ہے، ہر جگہ انتشار، بے ترتیبی اور نشیب و فراز ہے، اور خود ان مادیات و جسمانیات میں ترتیب و تنظیم کی قدرت نہیں، یہ صرف انسان ہے جو ان میں ترتیب و تنظیم پیدا کرتا ہے، اس لیے عالم مادی اور عالم جسمانی اپنی ترتیب و تنظیم کے لیے انسان کی آغوش میں پناہ لیتا ہے،

جہان کز خود ندارد دستگاہے ۔۔۔ بکوے آرزومے جست راہے
ز آغوش عدم و دیدہ بگریخت ۔۔۔ گرفت اندر دل آدم پناہے

اب اس کی حیثیت ایک طفلِ شیر خوار کی ہوجاتی ہے اور انسان اس کی پرورش کرکے اسکو ایک حسین وجمیل جوان بنا دیتا ہے، اور اسی تربیت و پرداخت کی بنا پر وہ خدا کے سامنے یہ دعویٰ کرتا ہے

تو شب آفریدی چراغ آفریدم | سفال آفریدی ایاغ آفریدم
بیابان و کہسار و راغ آفریدی | خیابان و گلزار و باغ آفریدم
من آنم کہ از سنگ آئینہ سازم | من آنم کہ از زہر نوشینہ سازم

صرف اسی عالم کی تخصیص نہیں بلکہ عالمِ خودی بھی انسان ہی کے اعمال وافعال کا پیدا کیا ہوا ہے جنت و دوزخ کو صرف انسان کے کفر و اسلام نے پیدا کیا ہے، اس لیے وہ نہایت بلند آہنگی کے ساتھ کہہ سکتا ہے،

این جہان چیست صنم خانۂ پندارِ من است | جلوۂ او گرو دیدۂ بیدارِ من است
ہمہ آفاق کہ گیرم بنگاہے او را | حلقہ ہست کہ از گردشِ پرکارِ من است
ہستی و نیستی از دیدن و نادیدنِ من | چہ زمان و چہ مکان شوخیِ افکارِ من است
از فسون کاریِ دل سیر و سکون غیب و حضور | این کہ غماز و کشایندۂ اسرارِ من است
آن جہانے کہ درو کاشتہ را می دروند | نور و نارش ہمہ از سبحہ و زنارِ من است
سازِ تقدیرم و صد نغمۂ پنہان دارم | ہر کجا زخمۂ اندیشہ رسد تارِ من است
اے من از فیضِ تو پایندہ نشانِ تو کجاست | این دو گیتی اثرِ ماست جہانِ تو کجاست

اب اس تخلیق کی بنا پر انسان کو مجبور بھی نہیں کہہ سکتے، اس لیے وہ نہ مجبور ہے نہ مختار، بلکہ ان دونوں کے درمیان ایک متحرک زندہ طاقت ہے،

سراپا معنیِ سربستہ ام من | نگاہِ حرف بافان برنتابم
نہ مختارم توان گفتن نہ مجبور | کہ خاکِ زندہ ام در انقلابم

اسی متحرک اور زندہ طاقت ہونے کی وجہ سے انسان اپنے اعمال و افعال میں آزاد اور اس کا ذمہ دار ہے، اور اسی عملی آزادی کی بنا پر انسانی خودی کی نشو و نما ہوتی ہے،

اس قوم کو شمشیر کی حاجت نہیں رہتی | ہو جس کے جوانوں کی خودی صورت فولاد
ناچیز جہانِ مہ و پروین ترے آگے | وہ عالم مجبور ہے تو عالم آزاد

(۷) تخلیق مقاصد، اثبات خودی کا یہ ساتواں مقدمہ ہے، جو لوگ ترک دنیا کی تعلیم دیتے ہیں ان کے نزدیک دنیوی جھگڑوں سے نجات پانے کی صورت صرف یہ ہے کہ خواہشات نفسانی کا خاتمہ کر دیا جائے شوپنہار کے فلسفہ کا خلاصہ صرف یہ ہے کہ "دنیا ایک خراب آباد" یا زندوں کی دوزخ ہے، ہر طرف ایک ہلچل مچی ہوئی ہے، ہر چیز اپنی اپنی غرض پوری کرنے کی فکر میں لگی ہوئی ہے اور ہاتھ پاؤں پھینک رہی ہے، انسان بھی اپنی نفسانیت کا غلام ہے، اس کے اندر بھی طرح طرح کی اندھی خواہشیں ہنگامہ برپا کیے ہوئے ہیں، زندگی کی بنیاد خودغرضی اور نفسانیت پر ہے، اور پھر ستم ظریفی یہ ہے کہ باوجود اس دوڑ دھوپ کے، باوجود اس جد و جہد کے ہم اپنی خواہشوں میں آخر کار ناکام رہتے ہیں، اس لیے ہمارے اندر زندگی کی جو خواہش ہے اسکو مٹا دینا چاہیے

بودھ کی تعلیم کا اصل الاصول بھی یہی ہے کہ انسان ہر خواہش سے پاک ہو جائے اور ہمارے صوفیہ کی تعلیم بھی یہی ہے کہ

از کار جہان تمام انکار خوش است | این کار اگر کنی تو بسیار خوش است
خود را بہ کنار گیر و بگذر ز ہمہ | در عالم تدبیر ہمین کار خوش است

اور اس میں کوئی شبہہ نہیں کہ اگر خواہشات نفسانی فنا ہو جائیں تو زندگی بڑی پرسکون اور پرکیف ہو جاتی ہے، اسی بنا پر ایک شاعر کہتا ہے۔

ترکِ لذت بھی نہیں لذت سے کم — کچھ مزا اس کا بھی چکھا چاہیئے

خواہشاتِ نفسانی کے پورے ہونے سے جو لذت حاصل ہوتی ہے، وہ نہایت زود فنا، اور آنی ہوتی ہے، لیکن ترکِ خواہش یا ترکِ لذت سے جو لذت حاصل ہوتی ہے، وہ نہایت دیرپا بلکہ لازوال ہوتی ہے، انسان کو دنیا کی تکلیفوں اور مصیبتوں کا احساس نہیں ہوتا خیر و شر اور رنج و الم کا امتیاز اٹھ جاتا ہے، اور زہر بھی تریاق کا مزہ دینے لگتا ہے، تسلیم و رضا کا مسئلہ بھی ترکِ خواہش سے پیدا ہوتا ہے، یا تسلیم و رضا سے خواہشیں اور آرزوئیں رضائے الٰہی میں فنا ہوجاتی ہیں، اس بنا پر جس شخص کی یہ حالت ہوجاتی ہے گویا دنیا کا تمام کاروبار اس کے اشارہ پر چلنے لگتا ہے۔

سیل و جو با بمراد او روند — اختران زان سان کہ او خواہد شوند
بے مراد او نہ جنبد ہیچ اگر — در جہان زاوج ثریا تا سمک

اور ڈاکٹر صاحب بھی شخصی طور پر اس پُر کیف زندگی سے لذت اندوز ہونا چاہتے ہیں

این دل کہ مراد اوست لبریز یقین بادا — این جامِ جہان بینم روشن تر ازین بادا
تلخے کہ فرو ریزد گردون بسفالِ من — در کامِ کہن رندے آنہم شکرین بادا

اسلام نے اپنی جامعیت کی بنا پر اپنی تعلیمات میں سلب و ایجاب کے دونوں پہلوؤں کو جمع کرلیا ہے، اور اس مسئلہ میں بھی اس کی تعلیم کی یہ خصوصیت موجود ہے، خواہشوں کی ایک قسم ایسی ہے، جس سے خودی تباہ و برباد ہوجاتی ہے، اس سے دنیا کی تعمیر نہیں ہوتی بلکہ تخریب ہوتی ہے، اسی قسم کی خواہشوں کا نام "ہوی" ہے، اور اسلام نے اسی قسم کی بری خواہشوں کے زائل کرنے کی تعلیم دی ہے،

ومن اضل ممن اتبع ھویہ بغیر ھدی من اللہ (سورۂ قصص) — اور اس سے زیادہ گمراہ کون ہے جس نے خدا کی رہنمائی کے بغیر اپنی نفسانی خواہش کی پیروی کی، پیغمبر

افرایت من اتخذ الٰھہ ھویہ (سورۂ جاثیہ) — کیا تونے اسکو نہیں دیکھا جس نے اپنی نفسانی خواہش کو

لیکن ان کے علاوہ بہت سی پاکیزہ، مفید اور بلند خواہشیں بھی ہیں جن سے تہذیبِ نفس ہوتی ہے، نظامِ عالم قائم رہتا ہے، اور ان کے ذریعہ سے خودی کو اپنی نشوونما کے لیے ایک وسیع فضا مل جاتی ہے، اس لیے اسلام نے ان خواہشوں کے پیدا کرنے اور ان کے پورا کرنے کا حکم دیا ہے حدیث میں ہے،

ان اللہ یحب معالی الامور و	بیشک خدا بلند کاموں کو پسند اور حقیر کاموں
یبغض سفسافہا	کو ناپسند کرتا ہے۔

یہی خواہشیں ہیں جن سے انسان کی خودی کو نشوونما ہوتی ہے، اس لیے ڈاکٹر صاحب نے ان کے پیدا کرنے کی تعلیم دی ہے۔

زندگانی را بقا از مدعاست ۔۔۔ کاروانش را درا از مدعاست
زندگی در جستجو پوشیدہ است ۔۔۔ اصلِ او در آرزو پوشیدہ است
آرزو ہنگامہ آرائے خودی ۔۔۔ موج بیتابے ز دریائے خودی
آرزو صید مقاصد را کمند ۔۔۔ دفتر افعال را شیرازہ بند
زندہ را نفی تمنا مردہ کرد ۔۔۔ شعلہ را نقصان سوز افسردہ کرد
نے گرفت از نیستان آئینِ خویش ۔۔۔ نغمہ زد از لذتِ تعیینِ خویش
اے ز راز زندگی بیگانہ خیز ۔۔۔ از شراب مقصدے مستانہ خیز
مقصدے مثل سحر تابندۂ ۔۔۔ ماسوی را آتشِ سوزندۂ
مقصدے از آسمان بالاترے ۔۔۔ دلربائے، دلستانے، دلبرے
باطل دیرینہ را غارتگرے ۔۔۔ فتنہ در جیبے سراپا محشرے
ما ز تخلیقِ مقاصد زندہ ایم ۔۔۔ از شعاع آرزو تابندہ ایم

آرزو را در دلِ خود زندہ دار ۔۔۔ تا نگردد مشتِ خاکِ تو مزار

(۸) صحرائیت و بدویت ، اثباتِ خودی کا یہ آٹھواں مقدمہ ہے ، لیکن اس سے وحشیانہ زندگی مقصود نہیں بلکہ تمدن و تہذیب کے مضر اثرات سے محفوظ رہ کر خودی کی تربیت مقصود ہے ؎

وحشت نہ سمجھ اس کو اے مردکِ میدانی ۔۔۔ کہسار کی خلوت ہے تعلیمِ خود آگاہی

یورپ میں روسو بھی تہذیب و تمدن کا سخت مخالف تھا ، اور اس کے نزدیک انسان کی ابتدائی فطری حالت ہی بہتر تھی اور ڈاکٹر صاحب بھی بعض معاملات میں اس کے ہم خیال ہیں ، چنانچہ ڈاکٹر عبدالرحمٰن بجنوری مرحوم لکھتے ہیں :

اقبال بعض معاملات میں روسو کے مانند ہے ، وہ چاہتا ہے کہ پھر سے عہد نبوی کے شاندار شب و روز آجائیں ، اس کے تمام خیالات اسی ایک خواب کی تعبیر ہیں ، روسو فطرت کی طرف جانا چاہتا ہے ، اقبال دشتِ حجاز پر مٹا ہوا ہے ، اس کا دل دکھتا ہے جب وہ دیکھتا ہے کہ مسلمان تہذیبِ حاضرہ کے تصنع اور چمک دمک سے متاثر ہوتے جا رہے ہیں ، جس میں سطحیت اور تعیش کے سوا کچھ نہیں ، اسلامی روایات عربی ہیں اس لیے انھیں اپنے شریفانہ جذبات اور قدرتی نظافت کو برقرار رکھنا چاہیے ، یورپ کی نقل کسی طرح سودمند نہیں ہو سکتی جیسا کہ ایرانی اوضاع و اطوار نے ماضی میں کچھ فائدہ نہیں پہنچایا ، غیر ملکی خیالات کا مبالغہ آمیز اور غلامانہ تتبع ہر ایک قوم کے لیے مہلک ثابت ہوا ہے ؎

ایک دوسرا مضمون نگار لکھتا ہے :

اقبال ہر حال اور منزل پر وہی تیرہ سو برس پہلے کا حدی خوان ، شتربان اور عرب بدوی ہے جو اپنے اونٹ کی نکیل ہاتھ میں لے کر مغرب و مشرق کے آسمانوں کے نیچے سربلند

گذرنا چاہتا ہی، اور اپنی ملت کو بھی ساتھ لے جانا چاہتا ہے۔

ڈاکٹر صاحب نے صحرائیت اور بدویت کی جو تعلیم دی ہے اس کے وجوہ حسب ذیل ہیں،

۱۔ ایک تو یہ کہ مسلمانون کا اصلی مولد و منشا ہی صحرائے عرب ہے، اس لیے ان کو قدرتی طور پر صحرائیت کی طرف مائل ہونا چاہیے، زبور عجم مین انھون نے ابہام و اجمال کے ساتھ اس خیال کو اس طرح ظاہر کیا ہے،

لالۂ صحرا ایم از طرف خیابانم برید | در ہوائے دشت و کہسار و بیابانم برید
روبہی آموختم از خویش دور افتادہ ام | چارہ پرد ازان باآغوش نیستانم برید

وہ اپنی غزلون مین عرب کے مشہور معشوقون کا نام جو نہایت دلچسپی سے لیتے ہیں، اس سے اسی عرب و حجاز کے خطہ کی طرف اشارہ کرنا مقصود ہوتا ہے، انھون نے یورپ سے شیخ عبدالقادر کو جو پیغام دیا تھا،

رخت جان بتکدہ چین سے اٹھالیں اپنا | سب کو محو رخ سعدی و سلیمی کر دین

اس سے بھی عرب و حجاز کا خط مقصود تھا، لیکن انھون نے صرف انہی تلمیحات و اشارات پر قناعت نہیں کی ہے بلکہ نہایت وضاحت کے ساتھ بتلادیا ہے کہ وہ قوم کو صحرائے عرب کی سادہ زندگی اور سادہ اخلاق کی دعوت دیتے ہیں،

تا شعار مصطفیٰ از دست رفت | قوم را رمز بقا از دست رفت
آن نہال سربلند و استوار | سیرت صحرائی اشتر سوار
پاے تا در وادی بطحا گرفت | تربیت از حدت صحرا گرفت
رخت بہ ہستی از عرب برچیدہ | در خمستان عجم خوابیدہ

شل ز بر خاب عجم اعضاے او | سرد تر از اشکِ او صہباے او
داستانے گفتم از یارانِ نجد | نکہتے آوردم از بستانِ نجد
محفل از شمع نوا افروختم | قوم را رمزِ حیات آموختم

ان اشعار سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ محض اخلاقی وجوہ سے ان کا میلان عرب کی طرف ہے، کیونکہ عرب کی سادہ، صحرائی اور بدویانہ زندگی ہی نے دورِ اول کے مسلمانوں میں فاتحانہ اخلاق پیدا کیے تھے، اور دورِ اخیر میں عجمی اثرات نے ان کو تعیش و تہذیب کی طرف مائل کر کے ان اخلاق کو فنا کر دیا، قومیت اور وطنیت کا محدود جذبہ اس کا محرک نہیں ہے، جیسا کہ بعض لوگوں نے غلط طور پر سمجھا ہے۔

۲۔ صحرائی زندگی بالکل نیچرل اور فطری ہوتی ہے، کسی چیز میں تکلف و تصنع کا شائبہ نہیں ہوتا، اس لیے اخلاق، مذہب اور معاشرت سب اپنی اصلی حالت میں قائم رہتے ہیں اور فطرت کا جو منشا ہے وہ پورا ہوتا رہتا ہے، لیکن مہذب و متمدن زندگی کی مصنوعی لطافت و نزاکت فطری قوتوں کو ضعیف کر دیتی ہے، اس لیے ایک متمدن انسان میں وہ جوش و ولولہ نہیں ہوتا جو صحرانشینوں میں عموماً پایا جاتا ہے۔

فطرت کے مقاصد کی کرتا ہے نگہبانی | یا بندۂ صحرائی یا مردِ کہستانی
دنیا میں محاسب ہے تہذیبِ فسوں گر کا | ہے اس کی فقیری میں سرمایۂ سلطانی
یہ حسن و لطافت کیوں؟ وہ قوت و شوکت کیوں؟ | بلبل چمنستانی، شہباز بیابانی
اے شیخ بہت اچھی مکتب کی فضا لیکن | بنتی ہے بیاباں میں فاروقی و سلمانی

اس لیے تہذیب و تمدن کی نازک، لطیف اور رنگین زندگی انسان کی ترقی کو روک دیتی ہے،

تو اے شاہیں نشیمن در چمن کردی از آں ترسم | ہواے او بیالِ تو دہد پروازِ کوتاہے

۔۔ متمدن زندگی بظاہر نہایت مسرور معلوم ہوتی ہے لیکن درحقیقت اس کا سرمایہ رنج و غم کے سوا اور کچھ نہیں ہوتا، چنانچہ آجکل مہذب دنیا میں زندگی کی مصیبت اور تکان کا احساس ناقابل برداشت طور پر بڑھا ہوا ہے، لیکن اولاً تو ایک صحرانشین آدمی میں قوت برداشت بہت زیادہ ہوتی ہے، اور اس کی خواہشیں اور حاجتیں بہت کم ہوتی ہیں، اس لیے وہ قدرتی طور پر مہذب آدمی سے زیادہ مسرور زندگی بسر کرتا ہے، اور اس کی خودی میں تکان کے بجائے نشاط زیادہ پایا جاتا ہے،

نغمہ پردازی زجوے کوہسار آموختم ۔۔۔ در گلستان بودہ ام یک نالۂ درد آلود نے

۔۔ صحرا کی اسی بے سروسامان، نشاط انگیز اور خوددار زندگی کا نام ڈاکٹر صاحب کی اصطلاح میں فقر ہے، اور اسی فقر کی بدولت صحرا سے مجدد، زاہد اور پیغمبر پیدا ہوتے ہیں،

ہوتا ہے کوہ و دشت میں پیدا کبھی کبھی ۔۔۔ وہ مرد جس کا فقر خزف کو کرے نگیں

اسکول اور کالج، علم و عرفان کا حقیقی ذریعہ نہیں ہیں بلکہ حقائق کا علم صرف کوہ و بیابان میں ہوتا ہے،

مدرسہ نے تری آنکھوں سے چھپایا جنکو ۔۔۔ خلوت کوہ و بیابان میں وہ اسرار ہیں فاش

اسی لیے خودی کی تربیت صرف دشت و بیابان میں ہوتی ہے،

خودی کی پرورش و تربیت پہ ہے موقوف ۔۔۔ کہ مشت خاک میں پیدا ہو آتش ہمہ سوز

یہی ہے سرّ کلیمی ہر اک زمانے مین ۔۔۔ ہوائے دشت و شعیب و شبانی شب و روز

اسی تربیت یافتہ خودی کا نام نبوت ہے، اور اس کا ظہور صرف کوہ و بیابان سے ہوتا ہے، حضرت موسیٰ علیہ السلام کو کوہ طور پر یہ شرف حاصل ہوا، اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو غار حرا اور صحرائے عرب میں،

در این شب ہا خروش صبح فرداست ... کہ روشن از تجلیہائے سیناست
تن و جان محکم از باد و در و دشت ... طلوعِ امتان از کوہ و صحراست

اس قطعہ میں ڈاکٹر صاحب نے نہایت واضح طور پر بتادیا ہے کہ وہ صحرائیت اور بدویت کی ترغیب اس لیے دیتے ہیں کہ اس سے روحانی اور جسمانی دونوں قسم کی قوت حاصل ہوتی ہے، اور یہی قوت دین و دنیا کی سعادتوں کا سنگِ بنیاد ہے،

(۹) عقل و عشق، اثباتِ خودی کا یہ نواں مقدمہ ہے، اگرچہ ڈاکٹر صاحب کے نزدیک عقل و عشق دونوں خودی کا جزو ترکیبی ہیں،

خودی ہو علم سے محکم تو غیرتِ جبرئیل ... اگر ہو عشق سے محکم تو صور اسرافیل

جہانِ نو جو ڈاکٹر صاحب کی خودی کی سب سے آخری منزل ہے، وہ بھی عقل و عشق ہی کی آمیزش سے پیدا ہوتا ہے،

غربیان را زیرکی سازِ حیات ... شرقیان را عشق رازِ کائنات
زیرکی از عشق گردد حق شناس ... کارِ عشق از زیرکی محکم اساس
عشق چون با زیرکی ہمبر بود ... نقشبندِ عالمِ دیگر شود
خیز و نقشِ عالمِ دیگر بنہ ... عشق را با زیرکی آمیزدہ

پیامِ مشرق میں انھوں نے "محاورۂ علم و عشق" کے عنوان سے ایک نظم لکھی ہے جس میں علم و عشق کا مناظرہ کرادیا ہے، اور ہر ایک نے اپنے اپنے فضائل بیان کیے ہیں، اور بالآخر ردو قدح کے بعد عشق عقل کو پیغامِ صلح اور دعوتِ اتحاد دیتا ہے،

بیا این خاکدان را گلستان ساز ... جہان پیر را دیگر جوان ساز
بیا یک ذرہ از دردِ دلم گیر ... تہِ گردون بہشتِ جاودان ساز

ز رود آفرینش ہمدم استیم ہمان یک نغمہ را زیر و بم استیم

ان اشعار سے ثابت ہوتا ہے کہ وہ عقل کے کلیۃً مخالف نہیں، البتہ جب عقل عشق سے بالکل علیحدگی اختیار کر لیتی ہے، تو وہ اس کے مخالف ہو جاتے ہیں، اور عشق کو ہر جگہ ترجیح دیتے ہیں، لیکن اس ترجیح کے وجوہ سے پہلے عشق کی حقیقت اور ماہیت پر غور کر لینا چاہیے،

عشق اگرچہ عربی زبان کا لفظ ہے، لیکن قرآن، حدیث اور شعراے جاہلیت کے کلام میں یہ لفظ نہیں آیا ہے، متاخرین شعراے عرب نے بھی اس لفظ کا بہت کم استعمال کیا ہے، اور عشق کی وہ اہم خصوصیات جو فارسی شاعری میں نظر آتی ہیں، ان کا تو عربی شعراء کے کلام میں وجود ہی نہیں ہے، اس لیے ہم کو تاریخی حیثیت سے یہ پتہ لگانا چاہیے کہ فارسی شاعری نے عشق کو اس قدر اہمیت کیوں دی ہے؟ ہمارا خیال ہے کہ سب سے پہلے عشق اور عشق کی تمام خصوصیات کو فلسفۂ اشراق نے نمایاں کیا، اور ان کو نہایت اہمیت دی، اشراقیون کے نزدیک نظام عالم "قہر و مہر" کی بنیاد پر قائم ہے، چنانچہ شیخ الاشراق حکمۃ الاشراق میں لکھتے ہیں کہ

ہر بلند نور کو نیچے کے نور پر غلبہ و اقتدار حاصل ہے، اور نیچے کا نور بلند نور سے محبت رکھتا ہے اور اسی قہر و مہر سے نظام عالم کا وجود وابستہ ہے، اور جب بہت سے انوار جمع ہو جاتے ہیں تو بلند نور نیچے کے نور پر غلبہ حاصل کر لیتا ہے، اور نیچے کے نور کو بلند نور کا شوق اور عشق ہو جاتا ہے، اس لیے نور الانوار (یعنی خدا) کو اپنے ماسوا تمام موجودات پر غلبہ حاصل ہے، وہ اپنی ذات کے سوا کسی اور کا عشق نہیں کرتا، کیونکہ وہ ہر چیز سے زیادہ خوبصورت اور مکمل ہے، اور اس کو خود اپنا کمال نظر آتا ہے، اس لیے وہ عاشق بھی، اور معشوق بھی ہے، اور چونکہ خدا سے زیادہ کوئی چیز حسین اور مکمل نہیں اس لیے کسی چیز کو بھی دوسری چیز کے عشق میں وہ لطف نہیں حاصل ہوتا جو عشق الٰہی میں ہوتا ہے، غرض نظام عالم کا وجود مہر و قہر سے قائم ہے، اور انوار مجردہ کی

جس قدر کثرت ہوتی ہے، اور جس قدر ان میں علت و معلول کا سلسلہ بڑھتا جاتا ہو، اسی قدر نظام عالم مکمل ہوتا ہے، اور کل عالم مل کر ایک عالم بن جاتے ہیں [۱]

مختلف حکما نے عشق و محبت پر جو بحثین کی ہین ان سے بھی معلوم ہوتا ہے کہ یہ ایک فلسفیانہ چیز ہے، سب سے زیادہ مفصل اور عام فہم مضمون اس پر ارباب رسائل اخوان الصفا نے لکھا ہو جو زیادہ تر فلسفۂ اشراق کی طرف مائل ہین، اور انھون نے عشق و محبت کے متعلق تمام نظریات جمع کر دیے ہین، جن میں ایک نظریہ یہ ہے کہ

(۱) عشق نام ہے معشوق کے ساتھ متحد ہونے کے سخت شوق کا، اسی لیے عاشق کو ایک حالت پر قناعت نہین ہوتی، بلکہ وہ اس سے ترقی کرنا چاہتا ہے، چنانچہ ایک شاعر کہتا ہے کہ "مین معشوق کو گلے لگاتا ہون تب بھی دل اس کا مشتاق رہتا ہے، کیا گلے لگانے سے بھی زیادہ معشوق کی قربت کا کوئی درجہ ہے، ؟ مین اس کے منہ کا بوسہ لیتا ہون تاکہ میرا عشق زائل ہو جائے لیکن اس سے تو میرا شوق اور بڑھ جاتا ہے، غالباً میرے دل کی پیاس بجز اس کے نہین بجھ سکتی کہ عاشق و معشوق دونون کی روحین باہم مل جائیں "

اس نظریہ کو نقل کر کے ارباب رسائل اخوان الصفا لکھتے ہیں کہ "عشق کے متعلق جو کچھ کہا گیا ہو ان میں سب سے زیادہ راجح اور سب سے زیادہ لطیف یہی نظریہ ہو" اس کے بعد انھون نے اس کی تفصیلی شرح کی ہے، اور لکھا ہو کہ جو حکما اس نظریہ کے قائل ہیں ان کا مطلب یہ ہے کہ اتحاد صرف روحانی امور کا خاصہ ہے، کیونکہ جسمانی چیزون میں اتحاد نہین ہو سکتا، بلکہ وہ صرف ایک دوسرے کے قریب ہو جاتی ہیں، باہم مل جاتی ہیں اور ایک جسم دوسرے جسم کو چھو جاتا ہے، اتحاد صرف روحانی چیزون میں ہوتا ہے،

اشراقی فلسفیون کا یہی عشق ہے، جس کو ہمارے صوفیون نے وحدت الوجود کی شکل میں لیا ہے، اور وہ تصوف کی راہ سے صوفیانہ شاعری میں آیا، اور اس عشق کے ذریعہ سے جو صوفیانہ نظریات قائم ہوئے، فارسی شاعری نے نہایت لطیف انداز میں ان کی تشریح کی،

(۱) ان میں پہلا نظریہ یہ ہے کہ کائنات کی بنیاد عشق و محبت پر قائم ہے، کیونکہ دنیا میں علت و معلول کا سلسلہ قائم ہے، اور ہر معلول اپنی علت سے عشق و محبت رکھتا ہو اور علت کو اس پر غلبہ واقتدار حاصل ہوتا ہے، لیکن چونکہ ایک ہی چیز دو حیثیتون سے علت و معلول دونون ہوتی ہے، اس لیے ہر چیز میں فرو ہر دونون پائے جاتے ہیں، البتہ بعض میں ناز اور بعض میں ہر زیادہ ہوتا ہے،

عشق و محبت کے اسی عالمگیر نظریہ کو مولانا روم نے اس طرح بیان کیا ہے۔

جملہ اجزائے جہان زان حکم پیش — جفت جفت و عاشقان جفت خویش

ہست ہر جزوے بعالم جفت خواہ — راست ہمچو کہربا و برگِ کاہ

آسمان گوید زمین را مرحبا — با توام چون آہن و آہن ربا

میل ہر جزوے بہ جزوے مے نہد — ز اتحاد ہر دو تولیدے جہد

ہر یکے خواہان دگر را ہمچو خویش — از پئے تکمیلِ فعل کار خویش

دور گردون را ز موج عشق دان — گر نبودے عشق بفسردے جہان

کے جمادی محو گشتے در نبات — کے فدائے روح گشتے نامیات

ہر یکے برجا فسردے ہمچو یخ — کے بدے پرّان و جویان چون ملخ

شعرائے ایران نے عشق کے اسی عالمگیر نقطۂ نظر سے کائنات کو دیکھا تو جن چیزون میں عشق و محبت کی کشش زیادہ نظر آئی ان کو باہم عاشق و معشوق بنادیا، ذرہ و آفتاب، کاہ و کہربا،

کبک و آتش، سرو قمری، گل و بلبل، پروانہ و شمع نیلوفر و آفتاب، ماہ و کتان سب کے سب باہم عاشق و معشوق ہیں، دوسرے ممالک کی شاعری میں ایک آدھ چیز کو عاشق مانتے ہیں، لیکن فارسی شاعری نے تمام کائنات کو عاشق و معشوق بنادیا، مولانا شبلی نے شعرالعجم میں لکھا ہے کہ یہ اُس عالمگیر حسن کا اثر تھا، جو ایران میں جمع ہوگیا تھا، لیکن ہمارے نزدیک یہ فلسفۂ اشراق کا اثر ہے جس نے عشق کا عالمگیر کائناتی نظریہ قائم کیا،

(۲) علت معشوق اور معلول عاشق ہوتا ہے، اور علت میں قہر اور معلول میں مہر کا جذبہ پایا جاتا ہے، زمین اور زمین کی پیداوار پر سب سے زیادہ اثر آسمان کا پڑتا ہے، اس لیے آسمان اسکی علت اور زمین معلول ہے، اور اسی نسبت سے آسمان میں قہر اور زمین میں مہر کا جذبہ دنیا میں موجود ہے، ایرانی شعراء آسمان کی جفاکاری اور بے مہری کی جو شکایت کرتے ہیں وہ اسی اشراقی فلسفہ کا اثر ہے، جو علت کو علت قاہرہ قرار دیتا ہے،

(۳) علت میں قدرت، غلبہ، اقتدار اور عزت و شرف پایا جاتا ہے، اور اسی نسبت سے معلول میں عجز و اطاعت اور ذلت و مسکنت پائی جاتی ہے، اور چونکہ علت معشوق اور معلول عاشق ہوتا ہے، اس لیے معشوق زیادہ معزز، صاحب اقتدار اور بلند رتبہ ہوتا ہے، اس کے برعکس عاشق میں عجز، فروتنی اور پستی پائی جاتی ہے، اس لیے ایرانی شاعری سے زیادہ کسی شاعری نے عاشق کو ذلیل نہیں کیا، خواجہ حافظ فرماتے ہیں،

شنیدہ ام کہ سگاں را قلادہ می بندی
چرا بہ گردن حافظ نمی نہی رسنے

اور یہ اسی فلسفۂ اشراق کے نظریۂ عشق کا اثر ہے، ورنہ مذہب میں عاشقی کا مقصد ذلیل و خوار ہونا نہیں ہوتا، وہ عشق اتحاد چاہتا ہے، عاشق جب تک معشوق سے متحد نہ ہو جائے اسکو اور کسی چیز

سے تسکین نہیں ہوتی عشق کے اس نظریہ نے وحدت الوجود کا مسئلہ پیدا کیا، اور صوفیوں نے خدا کی ذات کے ساتھ اتحاد پیدا کرنا چاہا، لیکن جسم کا اتحاد جسم سے نہیں ہوتا، بلکہ روح کا اتحاد روح سے ہوتا ہے، اور خدا چونکہ ہمہ تن روح ہے اس لیے اس سے اتحاد پیدا کرنے کے لیے جسم کو فنا کرنا چاہیے صوفیوں کے ریاضت و مجاہدہ کی بنیاد اسی نظریۂ عشق پر ہے،

(۵) خدا خود اپنی ذات پر عاشق ہے، اس لیے وہ عاشق بھی ہے اور معشوق بھی، اس سے زیادہ کوئی چیز حسین و جمیل نہیں، اس لیے وہ کسی دوسری چیز پر عاشق نہیں ہو سکتا، البتہ اس میں اپنے حسن کی جلوہ گری کا تماشا دیکھ سکتا ہے، اور اسی غرض سے اس نے دنیا کو پیدا کیا[4] مرزا غالب اسی تخیل کو اس طرح بیان کرتے ہیں،

دہر جز جلوۂ یکتائی معشوق نہیں　　　ہم کہاں ہوتے اگر حسن نہ ہوتا خود بیں

(۶) حسن و جمال اور تمام محاسن و فضائل کا منبع خدا کی ذات ہے، اور اسی کے فیض کا پرتو درجہ بدرجہ تمام کائنات پر پڑتا ہے، اور دنیا اس سے روشن ہو جاتی ہے، اس لیے تمام اشیائے میں جو حسن نظر آتا ہے وہ عارضی اور مستعار ہے، اگر آفتاب کے پرتو سے دیوار روشن ہو جائے تو دیوار در اصل روشن نہیں بلکہ اصل میں آفتاب روشن ہے، دیوار پر صرف اس کا پرتو پڑ گیا ہے،

گر شود پر نور روزن یا سرا　　　تو مدان روشن مگر خورشید را
در و دیوار گوید روشنم　　　پرتو غیرے ندارم این منم
پس بگوید آفتاب اے نارشید　　　چونکہ من غائب شوم آید پدید

چھٹی صدی ہجری تک عشق و محبت کا یہی اشراقی نظریہ صوفیانہ شاعری کا راس المال رہا، البتہ عقل سے اس کا حریفانہ مقابلہ نہیں ہوا تھا، لیکن چھٹی صدی ہجری میں تصوف اور فلسفہ دونوں نے غیر معمولی ترقی حاصل کی، تاتاریوں کا ہنگامہ اسی زمانے میں شروع ہوا جس نے

تمام دنیائے اسلام کو زیر و زبر کر دیا اور دنیا و مافیہا کی بے قدری اور بے حقیقتی جو تصوف کا سنگِ بنیاد ہے سب کو علانیہ نظر آ گئی، ان حالات میں لوگوں کو خدا سے زیادہ لو لگی اور نہایت کثرت سے صوفی شعرا پیدا ہو گئے، جن میں مولانا روم، سعدی، اوحدی اور عراقی زیادہ مشہور ہیں، لیکن یہی زمانہ فلسفہ کی ترقی کا بھی ہے، کیونکہ فلسفیانہ علوم کی ابتدا اگرچہ عباسیوں کے دور حکومت سے ہوئی لیکن مسلمانوں میں امام غزالی اور امام رازی نے ان کو مقبول عام بنا دیا، اور دونوں بزرگوں نے فلسفہ اور علم کلام کا صور اس بلند آہنگی کے ساتھ پھونکا کہ بچہ بچہ کے کان میں یہ آواز پہنچ گئی، فارابی اور بوعلی سینا نے جو فلسفیانہ کتابیں لکھی تھیں وہ نہایت مبہم، پیچیدہ اور مغلق تھیں، لیکن امام غزالی بالخصوص امام رازی نے فلسفہ کو اس قدر آسان کر دیا کہ وہ بازیچۂ اطفال بن گیا، اس لیے اس زمانے میں قدرتی طور پر عشق و عقل کا حریفانہ مقابلہ ہوا، اور دونوں کے راستے الگ الگ ہو گئے، فلسفہ اور علم کلام عقلی استدلال کے ذریعہ سے خدا رسی کی راہ دکھاتے تھے، اور تصوف عشق و محبت کے راستے سے اس منزل کو طے کرنا چاہتا تھا، مولانا روم فلسفہ اور تصوف دونوں کے اسرار و رموز سے واقف تھے، اس لیے ان کو معلوم ہو گیا کہ فلسفیانہ اور متکلمانہ عقل خدا تک نہیں پہنچا سکتی، اس کا ذریعہ صرف عشق و محبت ہی جو تصوف کا مایۂ خمیر ہے، اس لیے سب سے پہلے انھوں نے عقل کے خلاف آواز بلند کی، اور چونکہ امام رازی نے اسی زمانے میں عقل و حکمت کا صور خاص طور سے پھونکا تھا، اس لیے تخصیص کے ساتھ ان کا نام لے کر فرمایا،

پائے استدلالیان چوبین بود   پائے چوبیں سخت بے تمکین بود

گر باستدلال کار دین بدے   فخر رازی رازدار دین بدے

لیکن موجودہ زمانہ مولانا روم کے زمانے سے بھی زیادہ سخت ہے، مولانا روم کے زمانے میں عقل و عشق دونوں زندہ تھے، اس لیے عشق عقل کا مقابلہ کر سکتا تھا، لیکن اس دور میں صرف عقل زندہ ہے اور عشق بالکل مردہ ہو گیا ہے۔

برا نہ مان ذرا آزما کے دیکھ اسے — فرنگ دل کی خرابی خرد کی معموری

جوانان را بد آموزست این عصر — شب ابلیس را روز است این عصر

بدامانش مثال شعلہ پیچم — کہ بے نور است و بے سوز است این عصر

اس لیے عشق کے مقابل میں عقل کو شکست دیکر ڈاکٹر صاحب نے اس دور پر فتن میں وہی کام کیا جو قدیم دور فتن میں مولانا روم نے کیا تھا، چنانچہ خود کہتے ہیں:

چو رومی در حرم دادم اذان من — ازو آموختم اسرار جان من

بدور فتنۂ عصر کہن او — بدور فتنۂ عصر روان من

ڈاکٹر صاحب نے جن وجوہ کی بنا پر عقل کے مقابل میں عشق کو ترجیح دی ہے وہ حسب ذیل ہیں:

(۱) عمل کی بنیاد عقیدہ کی وحدت و یکرنگی پر قائم ہے، اسلام نے صرف ایک کلمہ لا الٰہ الا اللہ کی دعوت دی اور اسی عقیدہ کی وحدت اور یکرنگی نے صحابۂ کرام کو جوش عمل سے لبریز کر دیا، لیکن عقلی نظریوں میں یہ وحدت و یکرنگی نہیں پائی جاتی بلکہ وہ ہمیشہ بدلتے رہتے ہیں۔

نہ پابند زمان شکند آنچہ می تراشد عقل — بیا کہ عشق مسلمان و عقل زناری است

عقل عیار ہے سو بھیس بدل لیتی ہے — عشق بیچارہ نہ ملا ہے نہ زاہد نہ حکیم

اس لیے وہ انسان کی عملی طاقت کو کسی ایک مرکز پر جمع نہیں ہونے دیتی بلکہ اس کو منتشر رکھتی ہے

(۲) اس وحدت و یکرنگی کے ساتھ عقیدہ کے لیے استحکام اور پختگی بھی ضروری ہے جس کو شریعت کی اصطلاح میں ایمان و یقین کہتے ہیں، اور یہی ایمان و یقین انسان کو آمادۂ عمل کرتا ہے لیکن ایک طرف تو عقلی نظریات کا یہ اختلاف انسان کے دل میں یقین و ایمان پیدا ہی نہیں ہونے دیتا بلکہ اس کو تلون و تذبذب اور شک میں مبتلا رکھتا ہے، دوسری طرف ان نظریات کو سیکڑوں دلائل سے ثابت کیا جاتا ہے، اور انسان اگرچہ ان دلائل کی کثرت سے حیرت زدہ ہو جاتا ہے

اک دانشِ نورانی اک دانش برہانی — ہے دانش برہانی حیرت کی فراوانی

لیکن اس کے دل میں یقین کی کیفیت نہیں پیدا ہوتی جس پر عمل کی بنیاد ہے۔

علاج ضعف یقین ان سے ہو نہیں سکتا — غریب اگرچہ ہیں رازی کے نکتہ ہائے دقیق

بلکہ وہ ایک کشمکش میں مبتلا ہو جاتا ہے، اور اس حالت میں بظاہر تو یہ معلوم ہوتا ہے کہ عقل ان دلائل سے انسان کی رہبری کرنا چاہتی ہے، لیکن درحقیقت وہ راہ زنی کرتی ہے، یہی وجہ ہے کہ ڈاکٹر صاحب ان دلائل کو مکر، فریب اور حیلہ قرار دیتے ہیں،

فریب کشمکش عقل دیدنی دارد — کہ میر قافلہ و ذوق رہزنی دارد

نشان راہ ز عقلِ ہزار حیلہ مپرس — بیا کہ عشق کمالے ز یک فنی دارد

عشق صید از زور بازو افگند — عقل مکار است و دامے می زند

(۳) ایک طرف تو علم و یقین کا یہ ضعف عقل کو عملی میدان میں ناکامیاب رکھتا ہے، دوسری طرف عملی زندگی میں جو خطرات و مہالک پیش آتے ہیں ان کے مقابلے کے لیے جس جرأت، استقامت اور جانبازی کی ضرورت ہوتی ہے، وہ عقل میں بہت کم پائی جاتی ہے عشق آگ میں نہایت بیباکی کے ساتھ کود پڑتا ہے، لیکن عقل دیکھ بھال میں رہ جاتی ہے،

بے خطر کود پڑا آتش نمرود میں عشق — عقل ہے محو تماشائے لب بام ابھی

کیونکہ عشق خود ایک آگ ہے جو دل میں زندگی کی حرارت پیدا کر دیتا ہے اس لیے آگ کو آگ سے کیا خطرہ ہو سکتا ہے لیکن عقل میں زندگی کی یہ حرارت نہیں پائی جاتی، اور ڈاکٹر صاحب نے ایک فرضی اور خیالی حکایت میں اس نکتہ کو نہایت شاعرانہ انداز میں بیان کیا ہے،

شنیدم شبے در کتب خانۂ من — بہ پروانہ می گفت کرم کتابی

باوراق سینا نشیمن گرفتم — بسے دیدم از نسخۂ فاریابی

نفہمیدہ ام حکمتِ زندگی را　　ہمان تیرہ روزم ز بے آفتابی
بگو گفت پروانۂ نیم سوزے　　کہ این نکتہ را در کتابے نیابی
تپش میکند زندہ تر زندگی را　　تپش میدہد بال و پر زندگی را

اس لیے اگرچہ عقل بھی بڑے بڑے میدان فتح کرنا چاہتی ہے لیکن جرأت وہمت کی کمی سے وہ دفعتاً ان میدانوں کو فتح نہیں کر سکتی بلکہ آہستہ آہستہ قدم اٹھاتی ہے،

عقل ہم خود را بدین عالم زند　　تا طلسمِ آب و گل را بشکند
میشود ہر سنگ رہ او را ادیب　　میشود برق و سحاب او را خطیب
چشمش از ذوقِ نگہ بیگانہ نیست　　لیکن او را جرأتِ رندانہ نیست
پس نزرسِ راہ چون کورے رود　　نرم نرمک صورتِ مورے رود
تا خرد پیچیدہ تر بر رنگ و بوست　　می رود آہستہ اندر راہ دوست
کارش از تدریج می یابد نظام　　من ندانم کے شود کارش تمام

لیکن جرأت وہمت کی کمی سے عقل جو کام برسوں میں کر سکتی ہے اس کو عشق آن کی آن میں کر سکتا ہے،

می زند عشق سال و ماہ را　　دیر و زود و نزد و دور راہ را
عقل در کوہے شگافے میکند　　یا بگرد او طوافے میکند
کوہ پیش عشق چون کاہے بود　　دل سریع السیر چون ماہی بود
عشق از باد و خاک و آب نیست　　قوتش از سختیِ اعصاب نیست
عشق با نانِ جوین خیبر گشاد　　عشق در اندامِ مہ چاکے نہاد
کلہ نمرود بے ضربے شکست　　لشکر فرعون بے حربے شکست

عشق سلطان است و برہان مبین ہر دو عالم عشق را زیر نگین

اس تمام تفصیل سے ثابت ہوتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے جس عشق کو عقل کا حریف مقابل قرار دیا ہے، وہ ایک پرزور قوت ہے جو پہاڑوں کو ریزہ ریزہ کر سکتی ہے، اور اس زمانے میں اگرچہ سائنس بھی ایک عملی طاقت بن گئی ہے لیکن بایں ہمہ سائنس اور عشق میں مختلف حیثیتوں سے فرق ہے،

(۱) سائنس میں اخلاق کی آمیزش نہیں، اس لیے وہ زندگی کے ایک ضروری عنصر سے خالی ہے،

(۲) سائنس کے لیے غیر معمولی مصارف، غیر معمولی ساز و سامان اور غیر معمولی آلات کی ضرورت ہے، اور عشق کے لیے ان چیزوں کی ضرورت نہیں، بلکہ وہ بے سر و سامانی کے ساتھ بھی دنیا کو تہ و بالا کر سکتا ہے،

ڈاکٹر صاحب نے اسی غرض سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور صحابۂ کرام کے عشق کو بطور نمونہ و مثال کے سامنے رکھا ہے، جنھوں نے باوجود بے سر و سامانی کے تمام دنیا کو ہلا دیا تھا، صوفیہ کا عشق جو صرف محویت ذاتِ الٰہی تک محدود ہے، ان کے نزدیک قابلِ تقلید نہیں،

(۳) سائنس کتنی ہی ترقی کر جائے، لیکن اس کی تگ و دو صرف انسان کی بیرونی دنیا تک محدود ہے اور وہ صرف مظاہر فطرت کی ایک ایک چیز کو لے کر اس کے اوصاف و خواص بیان کرتی ہے، مثلاً پانی میں کیا خاصیت ہے؟ حرارت کے کتنے درجے ہیں؟ بھاپ میں کسقدر طاقت ہے؟ اور وہ ان اوصاف و خواص کے انکشاف سے صرف انسان کی بیرونی دنیا میں حرکت پیدا کر سکتی ہے، لیکن عشق خارجی دنیا سے کوئی تعلق نہیں رکھتا بلکہ وہ صرف انسان کے روحانی اوصاف و خواص کی جستجو میں رہتا ہے، اس لیے وہ خلوت سے باہر قدم نہیں نکالتا، اور اس طرح عقل و عشق کی تگ و دو کے میدان الگ الگ ہو جاتے ہیں،

عقل اور اسوے جلوت میکشد عشق اورا سوے خلوت میکشد

اس لیے عقل سے اگرچہ خارجی دنیا کی تمام چیزوں کے اوصاف و خواص نمایاں ہو جاتے
لیکن خود انسان کے روحانی اوصاف و خواص پر پردہ پڑا رہتا ہے عقل کلی کے چراغ جلا کر
دنیا کو تو روشن کر سکتی ہے، لیکن اس چراغ کی روشنی انسان کی روحانی زندگی تک نہیں پہنچ سکتی،
اس کو صرف عشق ہی روشن کر سکتا ہے،

جلوت او روشن از نور صفات　　　خلوت او مستنیر از نور ذات

حالانکہ انسان کی حقیقی زندگی یہ نہیں ہے کہ وہ بیرونی چیزوں کے اوصاف و خواص سے واقف
ہو اور خود اس کے اندرونی اوصاف و خواص پر پردہ پڑا رہے، بلکہ اس کی اصلی زندگی یہی کہ
خود اس کو اپنی ذات یعنی اپنی خودی کے اوصاف و خواص بے پردہ ہو کر نظر آئیں،

بر مقام خود رسیدن زندگی است　　　ذات را بے پردہ دیدن زندگی است

مرد مومن در نسازد با صفات　　　مصطفیٰ راضی نشد الا بذات

جلوت و خلوت کی اس تفریق نے اگرچہ عقل و عشق کے حدود الگ الگ کر دیے، لیکن
صوفیانہ نظریہ عشق، اور ڈاکٹر صاحب کے نظریہ عشق کے درمیان حد فاصل قائم نہیں ہوئی کیونکہ
ڈاکٹر صاحب کی طرح ہمارے صوفی بھی عشق کو خلوت ہی کی چیز سمجھتے ہیں، لیکن ان کے نزدیک
اس خلوت نشینی کا مقصد صرف محویت، استغراق اور مشاہدہ ذات الہی ہے، اور ڈاکٹر صاحب بھی
اس کو ایک اعلیٰ درجہ کا مقصد سمجھتے ہیں، لیکن ان کے نزدیک اس مقصد کے حاصل کرنے کے لیے
سب سے پہلے انسان کو خود اپنی ذات یعنی اپنی خودی کا مشاہدہ کرنا چاہیے، اور پر کے اشعار
میں انھوں نے جہاں جہاں ذات کا لفظ استعمال کیا ہے اس سے یہی خودی مراد ہے، اور رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے غار حرا میں جو خلوت نشینی اختیار کی تھی اس کا مقصد ڈاکٹر صاحب
کے نزدیک صرف یہ تھا کہ خود اپنی ذات یعنی خودی کے مشاہدہ کو ذات الہی کے مشاہدے

کا ذریعہ بنائیں، ڈاکٹر صاحب نے اپنے اس مشہور قطعہ

ز من گو صوفیانِ با صفا را | خدا جویانِ معنی آشنا را
غلامِ ہمتِ آن خود پرستم | کہ با نورِ خودی بیند خدا را

میں جس خود پرست کی غلامی پر فخر کیا ہے، اس سے بھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات مراد ہے، لیکن اگر خلوت نشینی میں خودی کو بالکل فنا کر دیا جائے اور صرف ذاتِ الٰہی کا مشاہدہ مقصود ہو تو اس صورت میں عشق محض ایک علمی چیز ہو کر خلوت سے جلوت میں آجاتا ہے اور اس میں اور عقل میں کوئی فرق باقی نہیں رہ جاتا، حضرت موسیٰ علیہ السلام نے خود خدا کی ذات کو بے پردہ دیکھنا چاہا اور اگر وہ ان کو بے پردہ نظر آجاتی تو اس سے صرف ان کی عقل کی تحقیقی قوت کو تشفی ہو جاتی لیکن خود ان کی ذات یعنی خودی کی اندرونی صلاحیتوں اور قابلیتوں پر پردہ پڑا رہ جاتا،

گدائے جلوہ رفتی بر سرِ طور | کہ جانِ تو ز خود نامحرمی ہست
قدم در جستجوئے آدمے زن | خدا ہم در تلاشِ آدمے ہست

لیکن اگر خلوت نشینی میں خود اپنی ذات یعنی خودی کا مشاہدہ کیا جائے تو انسان کو اپنی اندرونی قابلیتوں اور صلاحیتوں کا علم ہو جاتا ہے، اور اس صورت میں عشق عقل کی طرح صرف ایک تحقیقی قوت نہیں رہ جاتا بلکہ ایک تخلیقی جذبہ بن جاتا ہے اور انسان کو یہ معلوم ہو جاتا ہے کہ وہ اپنی ایمانی طاقت سے کام لے کر ایک نئی دنیا پیدا کر سکتا ہے، اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے غار حرا میں خلوت نشین ہو کر خود اپنی ذات یعنی خودی کی تخلیقی قوتوں کا مشاہدہ کر کے مسلمانوں کی ایک نئی قوم پیدا کر دی،

مصطفیٰ اندر حرا خلوت گزید | مدتے جز خویشتن کس را ندید
نقش ما را در دلِ او ریختند | ملتے از خلوتش انگیختند

(۱۰) مسئلۂ ارتقاء، اثبات خودی کا یہ دسواں مقدمہ بلکہ خودی کی ترقی، جد و جہد اور تگ و دو کی آخری منزل ہے، عملی حیثیت سے عجمی تصوف اگرچہ بالکل شکستہ پا اور غیر متحرک ہے، لیکن اخلاقی و روحانی ترقی کی راہ میں اس کا قدم کسی منزل پر نہیں رکتا اور ہمیشہ خوب سے خوب تر کی تلاش میں رہتا ہے

ہر نگارے کہ مرا پیش نظر می آید　　　خوش نگارے است ولے خوشتر ازاں می بایست

اس لیے ہمارے صوفیہ موجودہ انسان اور موجودہ انسانی دنیا پر قناعت نہیں کرتے بلکہ اس سے کامل تر انسان اور اس سے کامل تر دنیا کی تلاش کرتے ہیں، خواجہ حافظ فرماتے ہیں،

آدم خاکی درین عالم نمی آید بدست　　　عالمے دیگر بباید ساخت از نو آدمے

قدیم حکمائے یونان میں جو لوگ صوفیانہ زندگی بسر کرتے تھے، وہ بھی اسی قسم کے برگزیدہ انسان کی تلاش میں رہتے تھے، دیوجانس کلبی کی نسبت مشہور ہے کہ وہ دن میں چراغ لیکر پھر رہا تھا، یونان کے لوگ اس کو ایک پاگل حکیم سمجھتے تھے، اس لیے اُن سے پوچھا کہ حضرت دن دہاڑے چراغ لیکر کیا ڈھونڈھ رہے ہیں، کہنے لگا کہ آدمی کو ڈھونڈھتا ہوں، لیکن جب اس سے کہا گیا کہ آدمیوں کا ہجوم تمھیں نظر نہیں آتا، تو اس نے جواب دیا کہ یہ سب ادنیٰ درجہ کی مخلوق ہیں، آدمی ان میں ایک بھی نہیں، چونکہ انسان کامل کی جستجو کا یہ ایک بہترین شاعرانہ طریقہ تھا اس لیے مولانا روم نے اس کو بعینہٖ نظم کر دیا ہے،

دی شیخ با چراغ ہمی گشت گرد شہر　　　کز دام و دد ملولم و انسانم آرزوست

زیں ہمرہان سست عناصر دلم گرفت　　　شیر خدا و رستم دستانم آرزوست

ڈاکٹر صاحب کا منتہائے آمال بھی یہی انسان کامل ہے اور انھوں نے اس کی جستجو کا یہی طریقہ دیوجانس کلبی سے زیادہ مبالغہ آمیز طریقہ پر بیان کیا ہے،

خدا ہم در تلاش آدمے ہست

فلسفہ و حکمت نے اگرچہ قدیم زمانہ میں بھی بہت کچھ ترقی کر لی تھی اور اب بھی بہت نمایاں ترقی کر رہے ہیں، لیکن ڈاکٹر صاحب کے نزدیک وہ اب تک انسانِ کامل کے پیدا کرنے میں ناکامیاب رہے ہیں،

حکیمان گرچہ صد پیکر شکستند — مقیم سومنات بود و ہستند
چسان افرشتہ و یزدان بگیرند — ہنوز آدم بفتراکے نہ بستند

یہ انسان اصولِ فطرت کے مطابق صرف روحانی ارتقاء سے پیدا ہو سکتا ہے چنانچہ ارباب رسائل اخوان الصفاء نے اس مسئلہ پر ایک مستقل مضمون لکھا ہے جس کا خلاصہ یہ ہے کہ معدنیات کی ترقی کا آخری درجہ نباتات ہے اور نباتات کا آخری درجہ حیوانات سے اور حیوانات کا آخری درجہ انسان ہے اور انسان کا آخری درجہ ملائکہ سے ملا ہوا ہے، اور ملائکہ کے بھی مختلف درجے ہیں جنہیں باہم اسی طرح ابتدا و انتہا ملتی ہے۔[1]

علامہ ابن مسکویہ نے الفوز الاصغر میں انسان کی ترقی کے مختلف مدارج نہایت تفصیل سے دکھائے ہیں، اور اس سے نبوت پر استدلال کیا ہے، وہ لکھتا ہے کہ "بعض حیوان ترقی کر کے حیوانیت کے انتہائی درجہ پر پہنچ جاتا ہے، اور انسان کی سرحد میں داخل ہو جاتا ہے، گو یہ درجہ باعتبار حیوانیت کے اعلیٰ ہے مگر بہ نسبت انسانیت کے بہت نیچے ہے، اور یہ درجہ بندر وغیرہ کا ہے جو انسان سے بالکل مشابہ ہیں، اور ان میں اور انسان میں تھوڑا ہی سا فرق ہے، جس کو اگر بندر طے کر لیں تو بالکل انسان ہو جائیں جب حیوان اس درجہ پر پہنچ جاتا ہے تو اس کا قد سیدھا ہو جاتا ہے، اور اس میں تھوڑی سی تمیز کی قوت آجاتی ہے، اور وہ تربیت سے ہوشیار ہو سکتا ہے، یہ درجہ اگرچہ جانوروں کی

بہ نسبت زیادہ بلند ہے، لیکن انسان کامل کے درجہ سے بہت پست ہے، یہ حیوان نما انسان زمین
کے آباد حصے کے انتہا اور اس کے اطراف مثلاً شمال وجنوب اور زنگستان میں پائے جاتے ہیں کیونکہ
ان میں اور بندروں میں کچھ زیادہ فرق نہیں ہوتا، نہ ان کا کوئی فلسفہ منقول ہے، اور نہ انھوں
نے اپنی ہمسایہ قوموں سے علم وفن حاصل کیا ہے، اسی طرح عقل انسانی درجہ بدرجہ بڑھتی جاتی ہے،
یہاں تک کہ زمین کی وسط آبادی یعنی تیسری، چوتھی، اور پانچویں اقلیم میں پہنچکر درجۂ کمال تک
پہنچ جاتی ہے، اور ان میں ذہانت، سمجھ اور بیدار مغزی اور صنعتی ذکاوت پیدا ہوجاتی ہے، اور وہ
علوم کے پیچیدہ مسائل حل کرنے لگتے ہیں اور علوم وفنون کو وسعت دیتے ہیں، پھر اس درجہ میں
بھی فرق مراتب پیدا ہوجاتا ہے، یہانتک کہ بعض لوگ اس قدر سریع الفکر، صحیح النظر اور صائب الرائے
ہوتے ہیں کہ آیندہ ہونے والے واقعات کی پیشینگوئی کرسکتے ہیں، گویا یہ لوگ غیب کی باتوں کو
ایک باریک پردہ کے آڑ سے دیکھ لیتے ہیں جب انسان اس بلند درجہ تک پہنچ جاتا ہے تو وہ
ملائکہ کی سرحد میں داخل ہوجاتا ہے، یعنی ایک ایسی شخصیت عالم وجود میں آجاتی ہے جو انسانی
شخصیت سے بلند ہوتی ہے، اور اس میں اور فرشتوں میں بہت تھوڑا سا فرق رہ جاتا ہے،
ترقی کے ان مدارج کو سامنے رکھکر انسانیت کے بلند درجہ کی انتہا معلوم ہوسکتی ہے، اور رسالت اور
نبوت کی بلند پایگی سمجھ میں آسکتی ہے،

ڈاکٹر صاحب نے بھی ارتقاے انسان کا یہی فلسفیانہ نظریہ اختیار کیا ہے،

عروج آدم خاکی سے انجم سہمے جاتے ہیں — کہ یہ ٹوٹا ہوا تارا مہ کامل نہ بن جائے

لیکن یہ مہ کامل ابتک ضوفشاں نہیں ہوا ہے، اس لیے دنیا اس کے طلوع کے انتظار میں ہے،

درین عالم بہشت خرمے ہست — بشاخ او ز اشک من نمے ہست

نصیب او ہنوز آن بادہ نیست | کہ او در انتظار آدمے ہست
بدہ او را جوانِ پاکبازے | سرورش از شرابِ خانہ سازے
قوی بازوے او مانند حیدر | دل او از دو گیتی بے نیازے
ز من ہنگامہ دہ این جہان را | دگرگون کن زمین و آسمان را
ز خاکِ ما دگر آدم برانگیز | بکش این بندۂ سود و زیان را
نقش دگر طراز دہ آدم پختہ تر بیار | لعبت خاک ساختن می نہ سزد خدائے را

ان اشعار سے اس انسان کامل کے اوصاف بھی معلوم ہوتے ہیں یعنی وہ ایک ہنگامہ خیز، پاکباز، قوی ہیکل، بے نیاز، پختہ مغز انسان ہوگا اور اس کے سامنے موجودہ انسانوں کی حیثیت مٹی کے کھلونوں سے زیادہ نہیں ہوگی، لیکن علم و حکمت اور فلسفہ و سائنس کے ذریعہ یہ انسان کامل نہیں پیدا ہو سکتا، بلکہ اس کو صرف ایک روحانی جذبہ یعنی عشق ہی پیدا کر سکتا ہے،

بیا اے عشق، اے رمز دلِ ما | بیا اے کشتِ ما اے حاصلِ ما
کہن گشتند این خاکی نہادان | دگر آدم بنا کن از گلِ ما

یہ انسان کامل چونکہ خود عقل، عشق اور اخلاق حسنہ کا مجموعہ ہوگا اس لیے جس دنیا میں زندگی بسر کرے گا یا جس عالم نو کو وہ پیدا کرے گا اس کی ترکیب بھی انہی تینوں اجزا سے ہوگی،

خیز و نقشِ عالمِ دیگر بنہ | عشق را با زیرکی آمیز دہ
شعلۂ افرنگیان نم خوردہ ایست | چشم شان صاحب نظر دل مردہ ایست
سوز و مستی را مجو از تاکِ شان | عصر دیگر نیست در افلاک شان
زندگی را سوز و ساز از نار تست | عالم نو آفریدن کار تست

یہ کامل ترین انسان جو اس قسم کا ترقی یافتہ عالم نو پیدا کر سکتا ہے خودی کی ترقی کی آخری منزل ہے،

اور اسرار خودی میں ڈاکٹر صاحب نے خودی کی تربیت و ترقی کے اسی آخری مرحلہ کو نیابت الٰہی کے نام سے موسوم کیا ہے، اور اس نائب الٰہی کا خیر مقدم نہایت پُرجوش اشعار میں کیا ہے،

اے سوار اشہب دوران بیا — اے فروغ دیدۂ امکان بیا
رونق ہنگامۂ ایجاد شو — در سواد دیدہ ہا آباد شو
شورش اقوام را خاموش کن — نغمۂ خود را بہشت گوش کن
خیز و قانون اخوت ساز دہ — جام صہبائے محبت باز دہ
باز در عالم بیار ایام صلح — جنگجویان را بدہ پیغام صلح
نوع انسان مزرع و تو حاصلی — کاروان زندگی را منزلی
ریخت از جور خزان برگ شجر — چون بہاران بر ریاض ما گذر
سجدہ ہائے طفلک و برنا و پیر — از جبین شرمسار ما بگیر
از وجود تو سرافرازیم ما — پس بآلام جہان سازیم ما

لیکن یہ "سوار اشہب دوران" زمانے کے ہزاروں تغیرات و انقلابات کے بعد پیدا ہوتا ہے،

طبع فطرت عمرہا در خون تپد — تا دو بیتے ذات او موزون شود

اس لیے ڈاکٹر صاحب نے اس کے مدارج ارتقا کی توجیہ فرانس کے مشہور فلسفی برگسان کے نظریۂ زمان و مکان سے کی ہے جس کا خلاصہ ایک مختصر سے لفظ "الٰہی تخلیق" میں کیا جا سکتا ہے، یعنی یہ کہ کوئی چیز ہے نہیں، بلکہ ہوتی رہتی ہے، ہر چیز اپنے سے مختلف بنتی رہتی ہے، کائنات ساکن نہیں بلکہ متحرک ہے"

یہ کائنات ابھی ناتمام ہے شاید — کہ آرہی ہے دمادم صدائے کن فیکون
سکوں محال ہے قدرت کے کارخانے میں — ثبات ایک تغیر کو ہے زمانے میں

فلسفۂ خودی کے ماخذ: فلسفۂ خودی کی ابتدا مثنوی اسرارِ خودی سے ہوئی، اور جب پروفیسر نکلسن نے انگریزی زبان میں اس کا ترجمہ کیا تو بعض انگریزوں نے اپنے تبصروں میں یہ خیال ظاہر کیا کہ یہ فلسفہ جرمنی کے مشہور فلاسفر نٹشے کے افکار و خیالات سے ماخوذ ہے، چنانچہ خود ڈاکٹر صاحب پروفیسر نکلسن کو ایک خط میں لکھتے ہیں:

"بعض انگریز تنقید نگاروں نے اس سطحی تشابہ اور تماثل سے جو میرے اور نٹشے کے خیالات میں پایا جاتا ہے، دھوکا کھایا ہے اور غلط راہ پر پڑ گئے ہیں، "دی ایتھینیم" والے مضمون میں جو خیالات ظاہر کیے گئے ہیں وہ بہت حد تک حقائق کی غلط فہمی پر مبنی ہیں، لیکن اس غلطی کی ذمہ داری صاحب مضمون پر عائد نہیں ہوتی، وہ انسان کامل کے متعلق میرے تخیل کو صحیح طور پر نہیں سمجھ سکا، یہی وجہ ہے کہ اس نے خلط مبحث کر کے میرے انسان کامل اور جرمن مفکر کے فوق الانسان کو ایک ہی چیز فرض کر لیا ہے، میں نے آج سے تقریباً ۲۰ سال قبل انسان کامل کے متصوفانہ عقیدے پر قلم اٹھایا تھا، اور یہ وہ زمانہ ہے جب نہ تو نٹشے کے عقائد کا غلغلہ میرے کانوں تک پہنچا تھا، نہ اس کی کتابیں میری نظر سے گذری تھیں۔"

اس عبارت سے صاف ظاہر ہوتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب کو نٹشے کی تقلید و تتبع سے بالکل انکار ہے، بلکہ انھوں نے دوسرے موقع پر علانیہ یہ دعویٰ کیا ہے کہ

"ہمارا فلسفہ مسلمان صوفیہ اور حکما کے افکار و مشاہدات سے ماخوذ ہے اور تو اور وقت کے متعلق برگساں بھی ہمارے صوفیہ کے لیے کوئی نئی چیز نہیں ہے"

اس دعوے کے بعد اب ہمارے سامنے یہ سوال ہے کہ کیا واقعی ڈاکٹر صاحب کے دعوے کے مطابق اسرارِ خودی کا فلسفہ مسلمان صوفیہ اور حکما کے افکار و مشاہدات سے ماخوذ ہے؟

اور اس سوال کے جواب کے لیے ہم کو سب سے پہلے خود اسرار خودی کے فلسفیانہ اجزا کی تحلیل کرکے دیکھنا چاہیے کہ ڈاکٹر صاحب کا یہ دعویٰ کہاں تک صحیح ہے؟

اس موقع پر یہ یاد رکھنا چاہیے کہ اسرار خودی میں فلسفۂ خودی کے اجزا و مقدمات نہایت مبہم، پراگندہ اور نامکمل طور پر بیان کیے گئے ہیں، اور جب تک ڈاکٹر صاحب کے پورے مجموعۂ کلام کو پیش نظر نہ رکھا جائے صرف اسرار خودی سے ان اجزا و مقدمات کی تکمیل نہیں ہو سکتی، اس لیے ہم نے فلسفۂ خودی کے تمام اجزا و مقدمات سے نہایت مفصل طور پر بحث کی ہے اور اس بحث کے بعد ڈاکٹر صاحب کا یہ دعویٰ یقیناً صحیح ہے، لیکن سردست سوال صرف اسرار خودی کے متعلق ہے، جس سے اس فلسفہ کی ابتدا ہوئی ہے، اور جس کی نسبت ڈاکٹر صاحب کا دعویٰ ہے کہ وہ مسلمان صوفیہ و حکما کے افکار و مشاہدات سے ماخوذ ہے، اس لیے ہم کو صرف یہ دیکھنا چاہیے کہ اسرار خودی کے فلسفیانہ اجزا کہاں تک مسلمان صوفیہ اور حکما کے خیالات سے ماخوذ یا متاثر ہیں؟ اسرار خودی میں فلسفۂ خودی کے جو اجزا و مقدمات بیان کیے گئے ہیں ان کی ترتیب یہ ہے:

(۱) "در بیان اینکہ اصل نظام عالم از خودی است و تسلسل حیات تعینات وجود بر استحکام خودی انحصار دارد"

اور اس جزو کے متعلق خلیفہ عبدالحکیم جنھوں نے اس بحث پر "رومی، نٹشے اور اقبال" کے عنوان سے نہایت جامع اور مفصل مضمون لکھا ہے لکھتے ہیں کہ

"خودی کے فلسفہ کی تاسیس میں صفحہ ۱۰ پر جو اشعار ہیں وہ فشٹے سے ماخوذ ہیں جس کا فلسفہ یہ تھا کہ حقیقت وجود ایک انا ہے ساعی ہے، عمل اس کی فطرت ہے، اخلاقی عمل اور پیکار اور نشوونما کے لیے اس نے اپنا غیر یا سوا پیدا کیا تاکہ امکان پیکار عمل کے

ذریعہ سے امکانِ ارتقاء ممکن ہو جائے، اس فلسفہ کو جو ن کا درس اقبال نے اپنے بلیغ و رنگین انداز میں اس طرح بیان کر دیا ہے کہ فلسفہ کا خشک حصہ گلزار ہو گیا ہے مفصلہ ذیل اقتباسات سے اس کا اندازہ ہو سکتا ہے،

پیکرِ ہستی ز آثارِ خودی است — ہر چہ می بینی ز اسرارِ خودی ست
خویشتن را چون خودی بیدار کرد — آشکارا عالمِ پندار کرد
صد جہان پوشیدہ اندر ذاتِ او — غیرِ او پیداست از اثباتِ او
در جہان تخمِ خصومت کاشت است — خویشتن را غیرِ خود پنداشت است
سازد از خود پیکرِ اغیار را — تا فزاید لذتِ پیکار را
می کشد از قوتِ بازوے خویش — تا شود آگاہ از نیروے خویش
بہرِ یک گل خونِ صد گلشن کند — از پئے یک نغمہ صد شیون کند
عذرِ این اسراف و این سنگین دلی — خلق و تکمیلِ جمالِ معنوی
شعلہ ہاے او صد ابراہیم سوخت — تا چراغِ یک محمد بر فروخت

یہ سب نطشے کا فلسفۂ انا اور فلسفۂ حیات ہے، جہاں تک افکارِ اقبال کی اساس کا تعلق ہے اقبال بہ نسبت نطشے کے فشٹے سے زیادہ متاثر ہوا، فشٹے کی کشمکشِ حیات میں اخلاق اور روحانیت کی بھی چاشنی ہے جو نطشے میں مستقلاً نمایاں نہیں، فشٹے ایک خاص انداز کا موحد ہے، اور نطشے منکرِ خدا ہے،

(۲) حکایت در این معنی کہ مسئلۂ نفیِ خودی از مخترعاتِ اقوامِ مغلوبہ بنی نوعِ انسان است کہ باین طریق مخفی اخلاقِ اقوامِ غالبہ را ضعیف می نمایند
اور اس سلسلے میں ایک مستقل عنوان سے افلاطون پر جو تنقید کی ہے، خلیفہ عبدالحکیم کے الفاظ میں نطشے سے ماخوذ ہے
(۳) در بیان اینکہ تربیتِ خودی را سہ مراحل است مرحلہ اول را اطاعت و مرحلہ دوم را ضبطِ نفس و مرحلہ سوم را نیابتِ الٰہی نامیدہ اند
اور اس حصہ کے متعلق خلیفہ عبدالحکیم لکھتے ہیں کہ

ان مراحل میں مرحلۂ اول میں خودی کو شتر قرار دیا ہے، یہ خیال بعینہ نطشے سے ماخوذ ہے،
باقی دو مراحل اقبال نے اسلامیات سے لیے ہیں، نطشے کے یہاں بھی مراحل تین ہیں، وہ کہتا ہے
کہ روح حیات تین مراحل میں سے گذرتی ہے، یا یوں کہو کہ تبدیلیٔ ہیئت میں وہ یکے بعد
دیگرے تین ہیئتیں اختیار کرتی ہے، پہلی ہیئت میں وہ اونٹ ہے، دوسری میں شیر اور تیسری
میں بچہ، ہیئت اشتری میں روح نہایت صبر اور جبر سے اپنے اوپر فرائض اور اوامر و نواہی کا
بوجھ لاد لیتی ہے، اس کے بعد جبر اور بار برداری احکام میں سے نکل کر وہ جب ہیئت اختیاری
میں آتی ہے، تو شیر ہو جاتی ہے، لیکن نئی اقدار کے پیدا کرنے کے لیے اس کے لیے ضروری ہوتا
ہے، کہ تیسری ہیئت طفلی ہو جس میں معصومیت اور نسیان کی ضرورت ہے، پہلے مرحلہ کو
بالکل بھول جائے، زندگی کو ایک کھیل سمجھے، نئے سرے سے اس کا آغاز کرے، اقبال نے
نطشے کے تین مراحل میں سے صرف مسئلۂ اشتری کو لے لیا، حقیقت یہ ہے کہ اقبال کے تینوں
مراحل میں سے دو مراحل اطاعت اور ضبط نفس دونوں اس میں پائے جاتے ہیں، نطشے کے
یہاں جو مرحلہ شیری ہے اس کو اقبال نے دوسری جگہ بیان کیا ہے، لیکن اس سلسلے
میں اس کو نظر انداز کر دیا ہے[۱]،

خلیفہ عبدالحکیم نے ہم کو یہ نہیں بتایا کہ ڈاکٹر صاحب نے مرحلۂ شیری کو دوسری جگہ کہاں
بیان کیا ہے، لیکن اگر اس کے معنی جبر سے اختیار میں آنے کے ہیں تو اسی سلسلے میں ڈاکٹر صاحب
نے اس کو بھی بیان کر دیا ہے،

تو ہم از بار فرائض سر متاب | بر خوری از عندہ حسن المآب
در اطاعت کوش اے غفلت شعار | میشود از جبر پیدا اختیار

(۴) حکایت طائرے کہ از تشنگی بیتاب بود۔

اور اس سلسلے میں ریزۂ الماس اور شبنم پر جو اشعار ہیں وہ خلیفہ عبدالحکیم کے الفاظ میں "براہ راست نٹشے کے زیر اثر لکھے گئے ہیں"۔[۴]

(۵) "حکایت الماس و زغال"

خلیفہ عبدالحکیم کے الفاظ میں اس کا مضمون بھی نٹشے سے ماخوذ ہے۔ نٹشے کی اخلاقیات کا اصول اولین جو اس کے مذہب کا کلمہ ہے یہ ہے کہ "سخت ہو جاؤ"۔ اس اصل کی تشریح میں نٹشے نے بھی اسی قسم کے استعاروں سے کام لیا ہے۔[۵]

(۶) "الوقت سیف"

اس عنوان کے تحت ہیں برگساں کا فلسفۂ وقت بیان کیا گیا ہے، اور امام شافعی کے ایک قول سے اس کی تائید کی گئی ہے، لیکن خلیفہ عبدالحکیم لکھتے ہیں کہ امام شافعی کے قول کے تحت میں کوئی فلسفہ نہیں تھا، جو فلسفہ اقبال نے برگساں سے لے کر اس قول کی تفسیر میں پیش کیا ہے، وہ خود امام صاحب کی سمجھ میں نہ آتا، ان کا تدین اور تورع ایسے افکار سے بہت گریزاں تھا۔[۶]

فلسفۂ خودی کے یہ تمام اجزا ر فلاسفۂ مغرب بالخصوص نٹشے سے ماخوذ ہیں۔ خلیفہ عبدالحکیم لکھتے ہیں کہ اپنی شاعری کے اس دور میں جس میں اسرار خودی تصنیف کی گئی اقبال نٹشے سے متاثر تھے، علاوہ اس داخلی شہادت کے جو اسرار خودی سے بکثرت اور بوضاحت مل سکتی ہے مجھکو اس بارے میں شخصی طور پر بھی کچھ معلومات حاصل ہیں، یورپ کے قیام کے دوران میں اقبال کو اس مومن قلب اور کافر دماغ مجذوب کا فلسفہ بہت دلکش معلوم ہوا۔[۷]

دوسرے موقع پر لکھتے ہیں کہ "پیام مشرق میں نٹشے کا اثر اس قدر نمایاں نہیں جتنا کہ اسرار خودی

طبقاتی حیثیت سے نطشے کے نزدیک اخلاق دو طرح کے ہیں (۱) آفاقی (۲) اور غلامانہ، صداقت کی تلاش، جرأت، زندگی کو لذت والم اور سود و زیان کے پیمانے سے نہ ناپنا، ہر قسم کا ثبات اور حیات افزا فعلیت آفاقی اخلاق کے مظاہر ہیں، اور ہر قسم کی بزدلی، رسوم و قیود سے باہر آنے کی کوشش نہ کرنا، عجز، قناعت، توکل، خیرات، حلم، عبرت غرضیکہ ہر قسم کی انفعالی صورتیں غلامانہ اخلاق میں داخل ہیں، خیرات کا دینے والا بھی ذلیل ہوتا ہے اور لینے والا بھی ؎

نطشے کی اس اخلاقی تقسیم کے بعد اسرار خودی کے یہ اشعار پڑھو

تا بکے در یوزۂ منصب کنی — صورتِ طفلان زنے مرکب کنی
فطرتے کو بر فلک بندد نظر — پست میگردد ز احسانِ دگر
از سوال افلاس گردد خوار تر — از گدائی گدیہ گر نادار تر
از سوال آشفتہ اجزائے خودی — بے تجلی نخلِ سینائے خودی
عشق با دشوار ورزیدن خوش است — چون خلیل از شعلہ گل چیدن خوش است
ممکنات قوتِ مردانِ کار — گردد از مشکل پسندی آشکار
زندگانی قوت پیدا استے — اصل او از ذوقِ استیلا استے
عفو بیجا سردیٔ خونِ حیات — سکتۂ در بیت موزونِ حیات
ہر کہ در قعر مذلت ماندہ است — ناتوانی را قناعت خواندہ است
ناتوانی زندگی را رہزن است — بطنش از خوف و دروغ آبستن است
گاہ او را رحم و نرمی پردہ دار — گاہ می پوشد ردائے انکسار

گاہ او مستور در مجبوری است — گاہ پنہان در تہ معذوری است

چہرہ در شکل تن آسانی نمود — دل ز دست صاحب قوت ربود

با توانائی صداقت توام است — گر خود آگاہی ہمین جام جم است

زندگی کشت است و حاصل قوت است — شرح رمز حق و باطل قوت است

مدعی گر صاحب قوت بود — دعویش مستغنی از حجت بود

تو صاف معلوم ہوگا کہ وہ بالکل نٹشے کے نظریۂ اخلاق کی تفسیر ہیں،

ڈاکٹر صاحب کے نقادوں نے اس کے جواب میں زیادہ سے زیادہ یہ کیا ہے کہ نٹشے اور ڈاکٹر صاحب کے فلسفہ میں فرق و امتیاز پیدا کرنے کی کوشش کی ہے، چنانچہ خلیفہ عبدالحکیم لکھتے ہیں کہ "نٹشے کے افکار میں سے اقبال کو تعمیر خودی، استحکام خودی اور عروج آدم کا مضمون پسند آیا، لیکن نٹشے کے یہاں تخریبی افکار بہ نسبت ترکیبی افکار کے بہت زیادہ ملتے ہیں، اس میں جلال کا پہلو جمال کے پہلو پر اس قدر غالب ہے کہ ہستی محض ایک میدان کارزار بن جاتی ہے، اقبال خودی کے ساتھ ایک بیخودی کا فلسفہ بھی رکھتا ہے، ایک کو دوسرے کے بغیر ناقص سمجھتا ہے، نٹشے کے یہاں انفرادی خود اختیاری کا اس قدر زور ہے کہ فرد کا رشتہ ملت اور کائنات سے نہایت غیر معین اور مبہم سا رہ جاتا ہے، اس کے یہاں قاہری غالب ہے اور دلبری مغلوب، اقبال کے نصب العین انسان میں ناز کے ساتھ نیاز بھی ہے، دعا کے ساتھ تسلیم و رضا بھی ہے، نٹشے جمہوریت اور مساوات کا دشمن ہے، اور غریبوں اور کمزوروں کے لیے اس کے پاس نفرت کے احساس کے سوا کچھ نہیں، اقبال بھی جمہوریت کی موجودہ شکلوں کو دھوکا سمجھتا ہے، لیکن ایک اعلیٰ سطح پر صحیح مساوات کا متلاشی ہے،

نٹشے کے یہاں صداقت کا معیار قوت کے سوا کچھ نہیں، تنازع للبقا کا انداز ظالمانہ، بیرحمانہ اور جابرانہ ہے، اقبال کے یہاں محض قوت صداقت کا معیار نہیں، نٹشے خدا کا منکر ہے، اقبال

اخلاص بے کا موجب ہے، اقبال تمام نوع انسانی کو ابھارنا چاہتا ہے۔ نٹشے کی نظر فقط چند کامل افراد پر ہے جو تمام پیکار حیات کا ماحصل ہیں۔ نٹشے نے ڈارون کے نظریہ حیات پر اخلاق اور فلسفے کی بنیاد رکھی، اس کا یہ خیال کہ اسی نظریہ کے ماتحت آنے والا انسان موجودہ انسان سے اتنا ہی مختلف ہو سکتا ہے جتنا کہ موجودہ انسان کیڑوں مکوڑوں سے مختلف ہو گیا ہے، انسانی نصب العین میں بڑی قوت پیدا کر سکتا ہے۔ لیکن افسوس یہ ہے کہ نٹشے کسی وجہ سے بڑے زور شور سے یہ عقیدہ بھی رکھتا تھا کہ کائنات اپنے حوادث کو ازلی اور ابدی طور پر دہراتی رہتی ہے، جو کچھ ہو رہا ہے وہ پہلے بھی ہو چکا ہے، جو مخلوق اس وقت ہے وہ پہلے بھی موجود رہ چکی ہے اور آیندہ بھی بار بار وجود میں آتی رہے گی۔ تکرار ابدی کا یہ عقیدہ نٹشے کے جوشِ ارتقا کے خلاف پڑتا ہے۔[۱]

(۱) لیکن اس جواب میں دو نقص ہیں، ایک تو یہ کہ اس اعتراض کا یہ مقصد نہیں ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے نٹشے یا اور کسی فلسفی کا فلسفہ بعینہ اس کی تمام خصوصیات کے ساتھ لے لیا ہو بلکہ ایک مسلمان کے مذہبی اور اخلاقی مقاصد کے لیے ان کو جس فلسفی کی کوئی بات پسند آئی اس کو انھوں نے لے لیا، اور اس حیثیت سے فلاسفۂ مغرب میں ان کی نگاہ سب سے پہلے نٹشے پر پڑی اور اس کے فلسفہ میں سے انھوں نے صرف وہ باتیں اخذ کر لیں جو اسلام کے مطابق تھیں، چنانچہ خود خلیفہ عبدالحکیم لکھتے ہیں کہ "اقبال کو نٹشے کی تعلیم کا وہی پہلو پسند ہے جو اسلام کی تعلیم کا ایک امتیازی عنصر ہے، اسلام کے اس پہلو سے متاثر ہونے کی وجہ سے اقبال نے نٹشے کا اثر قبول کیا، اسلام نے جہاد کو ایمان کا ثبوت قرار دیا اور کہا کہ جہاد ہی اس امت کی رہبانیت ہے، زندگی باوجود اس کی کلفت اور کشاکش کے اسلام کے نزدیک ایک نعمت ہے، جس میں قوت اور جمال پیدا کرنا ہر مومن کا فریضہ ہے، ارتقاے حیات، علوے آدم، تسخیر فطرت، احترام حیات جسم اور

کو روحانیت کا معاون سمجھنا حصولِ قوت کی کوشش یہ تمام چیزیں اسلام اور نطشے کی تعلیم میں بہت حد تک مشترک ہیں، گو انداز بیان بہت مختلف ہے۔

ان کے علاوہ جو باتیں مذہب اسلام کے خلاف تھیں ان کو چھوڑ دیا، اس لیے اس فرق و امتیاز کے دکھانے سے یہ ثابت نہیں ہوتا کہ اسرار خودی کا فلسفہ خودی نطشے سے ماخوذ و متاثر ہی نہیں ہے،

(۲) دوسرے یہ اعتراض کہ ابتدا مثنوی اسرار خودی سے ہوئی اس لیے اسرار ہی کے فلسفہ کو پیش نظر رکھکر اس کا جواب دینا چاہیے تھا، لیکن جواب دینے والوں نے ان فروق و امتیازت کو بھی پیش نظر رکھا ہے، جو ڈاکٹر صاحب کے فلسفہ میں اسرار خودی کے بعد پیدا ہوے، مثلاً فلسفہ بیخودی جس کی نسبت خلیفہ عبد الحکیم لکھتے ہیں کہ "اقبال خودی کے ساتھ ایک بیخودی کا فلسفہ بھی رکھتا ہے" جو اسرار خودی کے بعد پیدا ہوا، اور ڈاکٹر صاحب نے اس کے متعلق ایک مستقل مثنوی رموز بیخودی کے نام سے لکھی، یا یہ کہ ان کا فلسفہ خودی سے کوئی تعلق ہی نہیں، مثلاً جمہوریت جس کی نسبت خلیفہ عبد الحکیم لکھتے ہیں کہ نطشے جمہوریت اور مساوات کا دشمن ہے، اور اقبال بھی جمہوریت کی موجودہ شکلوں کو دھوکا سمجھتا ہے، ایک سیاسی چیز ہے، اور ڈاکٹر صاحب نے اسرار خودی میں اس پر کچھ نہیں لکھا ہے، بلکہ بعد کی نظموں میں اس کے متعلق اپنے خیالات ظاہر کیے ہیں، بہر حال اسرار خودی کے اکثر فلسفیانہ اجزا تو فلاسفہ مغرب سے ماخوذ ہیں، اس میں حکمائے اسلام کے خیالات کا پرتو بہت کم پایا جاتا ہے، البتہ اسلامی تصوف میں سے انھوں نے صرف عشق کا نظریہ مولانا روم سے لیا ہے اور نہایت بلند آہنگی سے اس کا اعتراف کیا ہے، چنانچہ فرماتے ہیں،

روے خود بنمود پیر حق سرشت ۔۔۔ کو بحرفِ پہلوی قرآن نوشت

گفت اے دیوانۂ ارباب عشق ۔۔۔ جرعۂ گیر از شرابِ نابِ عشق

اسرارِ خودی کے علاوہ انھون نے اپنی دوسری تصنیفات میں بھی مولانا روم کا نام پیرومرشد کی حیثیت سے لیا ہے، چنانچہ پیام مشرق میں فرماتے ہیں،

مطرب غزلے، بیتے از مرشد روم آور | تا غوطہ زند جانم در آتشِ تبریزے
بیا کہ من زخمِ پیر روم آوردم | مئے سخن کہ جوان تر ز بادۂ عنبی است

زبورِ عجم میں لکھتے ہیں،

مرا بنگر کہ در ہندوستان دیگر نمی بینی | برہمن زادۂ رمز آشنائے روم و تبریز است

بالِ جبریل میں کہتے ہیں،

علاج آتشِ رومی کے سوز میں ہے ترا | تری خرد پہ ہے غالب فرنگیون کا فسون
اسی کے فیض سے میری نگاہ ہے روشن | اسی کے فیض سے میرے سبو میں ہے جیحون

اس بنا پر شاعرانہ، فلسفیانہ، اور متکلمانہ غرض ہر حیثیت سے ہم کو یہ پتہ لگانا چاہیے کہ ڈاکٹر صاحب نے مولانا روم سے کیا کیا فیوض و برکات حاصل کئے ہیں،

(۱) شاعرانہ حیثیت سے ہندوستان بلکہ ایران میں بھی ڈاکٹر صاحب کے زمانے میں جس شاعری کا عام طور پر رواج تھا وہ عاشقانہ شاعری تھی، اور خود ڈاکٹر صاحب نے بھی اپنی شاعری کی ابتدا غزل سے کی تھی، اس کے بعد زمانہ کی ضروریات اور مغربی شاعری کی تقلید میں قومی، سیاسی اور نیچرل نظمون کا رواج ہوا، اور ڈاکٹر صاحب نے بھی ان اصنافِ سخن میں طبع آزمائی کی، لیکن اب تک ہندوستان اور ایران میں فلسفیانہ اور متکلمانہ شاعری کا آغاز نہیں ہوا تھا، ایران میں بھی مولانا روم کے زمانے تک زیادہ تر غزل، قصیدہ، اور رزمیہ، مثنویون کا رواج تھا، فلسفیانہ اور متکلمانہ مباحث شاعری میں بہت کم آتے تھے، مولانا روم پہلے شخص ہیں جنھون نے اپنی مثنوی کو اس قسم کے مباحث و مسائل سے لبریز کر دیا، اور انھون نے ڈاکٹر صاحب کو بھی

ہدایت کی کہ اب عشق و ہوس اور مداحی اور ثناگستری کا زمانہ نہیں رہا بلکہ شاعری کو علوم وفنون کے دقیق مسائل سے آشنا کرنا چاہیے، جیسا کہ مثنوی معنوی میں اس قسم کے مسائل مذکور ہیں، چنانچہ ڈاکٹر صاحب نے اس ہدایت کے مطابق ایک علمی و فلسفیانہ شاعری کی ابتدا کی،

باز بر خوانم ز فیضِ پیرِ روم　　دفترِ سربستۂ اسرارِ علوم

لیکن اس کے ساتھ مولانا روم نے ڈاکٹر صاحب کو یہ ہدایت بھی کی کہ اس شاعری سے قوم میں عملی طور پر انقلاب اور بیداری پیدا کرنا مقصود ہو، اور اس کی حیثیت محض شاعری کی نہ ہو، بلکہ ایک انقلاب انگیز پیغام کی ہو،

از نیستان ہمچو نے پیغام دہ　　قیس را از قوم حے پیغام دہ
نالہ را انداز نو ایجاد کن　　بزم را از ہائے و ہو آباد کن
روحِ نو مے جوید اجسام کہن　　کمتر از قم نیست اعجازِ سخن
خیز و جانِ نو بدہ ہر زندہ را　　از قُمِ خود زندہ تر کن زندہ را
خیز و پا بر جادۂ دیگر بنہ　　جوشِ سودائے کہن از سر بنہ

اس بنا پر ڈاکٹر صاحب نے اس انقلاب انگیز پیغام اور حیات بخش شاعری کے لیے اگرچہ چند اجزا ء فلاسفۂ مغرب سے بھی لیے تاہم اصل پیغام مولانا روم ہی کے فیوض و برکات کا نتیجہ ہے،

(۲) اس پیغام کے قبول کرنے کے لیے خوش قسمتی سے ڈاکٹر صاحب اور مولانا روم میں طبعی مناسبت بھی موجود تھی، مولانا شبلی مولانا روم کے حالات میں لکھتے ہیں کہ تصوف کے مقامات میں دو مقام آپس میں متقابل ہیں، فنا و بقا، مقام فنا میں سالک پر خضوع، مسکینی، اور انکسار کی کیفیت غالب ہوتی ہے، بخلاف اس کے بقا میں سالک کی حالت جلال اور عظمت سے لبریز ہوتی ہے، مولانا پر یہ نسبت زیادہ غالب رہتی تھی، اس لیے ان کے کلام میں جو جلال،

ادعا، بیباکی اور بلند آہنگی پائی جاتی ہے، صوفیہ میں سے کسی کے کلام میں نہیں پائی جاتی ہے۔

اور ڈاکٹر صاحب بھی فطرۃً اسی قسم کی پُر جوش اور غلغلہ انگیز طبیعت رکھتے تھے، جیسا کہ خود فرماتے ہیں،

شرارے جستہ گیرز درونم   کہ من مانند رومی گرم خونم

اس طبعی مناسبت کی وجہ سے انھوں نے تمام صوفیہ میں مولانا روم کا اثر سب سے زیادہ قبول کیا، چنانچہ خلیفہ عبدالحکیم لکھتے ہیں کہ "عارف رومی اور علامہ اقبال میں بہت مماثلت پائی جاتی ہے، دونوں اعلیٰ درجہ کے شاعر ہیں، دونوں اسلامی شاعر ہیں، دونوں کی شاعری حکیمانہ ہے دونوں معقولات کے سمندر کے تیراک ہونے کے باوجود وجدانات کو معقولات پر مرجح سمجھتے ہیں، دونوں خودی کی نفی کے بجائے خودی کی تقویت چاہتے ہیں، دونوں کے نزدیک حقیقی خودی اور حقیقی بیخودی میں کوئی تضاد نہیں بلکہ ایک کے بغیر دوسری مہمل اور بے نتیجہ ہے، دونوں کا تخیل تقدیر کے متعلق عام مسلمہ تخیل سے الگ ہے، دونوں کا خیال ہے کہ تقدیر میں جزئی طور پر اعمال افراد پہلے ہی سے خدا کی طرف سے متعین اور مقدر نہیں بلکہ تقدیر آئین حیات کا نام ہے، دونوں ارتقائی مفکر ہیں، نہ صرف انسان بلکہ تمام موجودات ادنی سے اعلیٰ منازل کی طرف عروج کر رہے ہیں، انسان کے عروج کی کوئی حد نہیں، قوت، آرزو اور جہد صالح سے نئی نئی کائناتیں انسان پر نہ صرف منکشف ہو سکتی ہیں بلکہ خلق ہو سکتی ہیں، دونوں قرآن کریم کے آدم کو نوع انسان کی معراج کا ایک نصب العین تخیل سمجھتے ہیں، دونوں جدوجہد کو زندگی اور خفتگی کو موت سمجھتے ہیں، دونوں کے بیان بقا مشروط ہے، اسی بنا پر، دونوں اپنے سے پیشتر پیدا کردہ افکار سے کماحقہ واقف ہیں، اور متضاد عناصر کو ایک بلند تر وحدت فکر کی سطح پر لانا چاہتے ہیں، اس ازلی اور طبعی مناسبت کی وجہ سے اقبال اپنے آپ کو عارف رومی کا مرید سمجھتا ہے، یہ مرید معمولی تقلیدی

مرید نہیں، بکمالِ عقیدت کے ساتھ پیر کے رنگ میں رنگا ہوا مرید ہے[1]

افسوس ہے کہ خلیفہ عبدالحکیم نے اس موقع پر اجمال سے کام لیا ہے، ورنہ ضرورت یہ تھی کہ مولانا روم اور ڈاکٹر صاحب دونوں کے کلام سے بالمقابل شواہد پیش کیے جاتے، تاہم خود ڈاکٹر صاحب کے کلام سے معلوم ہوتا ہے کہ انھوں نے کون کون سی خاص باتیں مولانا روم سے اخذ کی ہیں،

(۱) ان میں پہلی چیز تو خودی کا تصور ہے، جو ڈاکٹر صاحب کے فلسفہ کی اساس ہے، اور اسی پر ان کے تمام فلسفیانہ خیالات کی بنیاد ہے، بظاہر یہ معلوم ہوتا ہے کہ یہ تصور یورپ میں فلاسفہ بالخصوص نٹشے سے ماخوذ ہے، لیکن واقعہ یہ ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے اس تخیل کو مولانا روم سے اخذ کیا ہے، چنانچہ جاوید نامہ میں اس فلسفے کو انھوں نے مولانا روم کی زبان سے اس طرح بیان کیا ہے،

روحِ رومی پردہا را بر درید — از پسِ کہ پارۂ آمد پدید
گفتمش موجود و ناموجود چیست؟ — معنیِ محمود و نا محمود چیست؟
گفت موجود آنکہ مے خواہد نمود — آشکارائی تقاضائے وجود
زندگی خود را بخویش آراستن — بر وجود خود شہادت خواستن
انجمن روزِ الست آراستند — بر وجود خود شہادت خواستند
زندۂ یا مردۂ جان بلب — از سہ شاہد کن شہادت را طلب

(۲) لیکن اس خودی کو اگر بالکل مطلق العنان چھوڑ دیا جائے تو وہ ایک شیطانی قوت بنجاتی ہے، جس کا کام تخریب و فساد، لوٹ مار، گمراہی و ضلالت اور قتل و غارت کے سوا کچھ نہیں ہوتا، تاتاریوں نے دنیائے اسلام کو جو تباہ و برباد کیا وہ اسی مطلق العنان خودی کا نتیجہ تھا اور آج یورپین قوموں میں اسی قسم کی خودی پائی جاتی ہے، اس لیے اس میں اعتدال پیدا

کرنے کے لیے اس کو کسی آئین کا پابند بنانا ضروری ہے، چنانچہ ڈاکٹر صاحب خود ایک خط میں لکھتے ہیں:

دین اسلام جو ہر مسلمان کے عقیدہ کی رو سے ہر شے پر مقدم ہے نفس انسانی اور اس کی مرکزی قوتوں کو فنا نہیں کرتا بلکہ ان کے عمل کے لیے حدود معین کرتا ہے، ان حدود کے معین کرنے کا نام اصطلاح اسلام میں شریعت یا قانون الٰہی ہے، خودی خواہ مسولینی کی ہو خواہ ہٹلر کی، قانون الٰہی کی پابند ہو جائے تو مسلمان ہو جاتی ہے، مسولینی نے حبشہ کو محض جوع الارض کی تسکین کے لیے پامال کیا، مسلمانوں نے اپنے عروج کے زمانے میں حبشہ کی آزادی کو محفوظ رکھا، فرق صرف اس قدر ہے کہ پہلی صورت میں خودی کسی قانون کی پابند نہیں، دوسری صورت میں قانون الٰہی اور اخلاق کی پابند ہے، بہرحال حدود خودی کے تعین کا نام شریعت ہے، اور شریعت کو اپنے قلب کی گہرائیوں میں محسوس کرنے کا نام طریقت ہے، جب احکام الٰہی خودی میں اس حد تک سرایت کر جائیں کہ خودی کے پرائیویٹ امیال و عواطف باقی نہ رہیں اور صرف رضائے الٰہی اس کا مقصود ہو جائے تو زندگی کی اس کیفیت کو بعض اکابر صوفیائے اسلام نے فنا کہا ہے، بعض نے اسی کا نام بقا رکھا ہے۔[1]

خودی کو شریعت یا قانون الٰہی کا پابند بنانے کے لیے دو باتوں کی سخت ضرورت ہے،

۱۔ ایک تو یہ کہ بنی نوع انسان کے دوسرے افراد کا بھی لحاظ رکھا جائے، اور ان کے ساتھ اتحاد پیدا کیا جائے، نٹشے نے دنیا کو آقا اور غلام کے دو طبقوں میں تقسیم کر کے بنی نوع انسان کے کمزور افراد کو طاقتور افراد سے بالکل الگ کر دیا تھا، اس لیے اس کے فلسفہ کی رو سے اخلاق کا جمال آمیز پہلو یعنی لطف و محبت، تواضع و انکسار، رحم و ہمدردی وغیرہ کا خاتمہ ہو گیا تھا، ڈاکٹر صاحب نے اسی بنا پر اسرار خودی کے بعد رموز بیخودی لکھ کر اس کی تکمیل کی اور فرد کا رشتہ ملت کے ساتھ

قائم کیا، لیکن تکمیلِ خودی کا یہ اخلاقی نظریہ انھوں نے مولانا رومؒ ہی سے اخذ کیا ہے، چنانچہ مولانا رومؒ نے جاوید نامہ میں خودی کے چودہ مراتب بتائے ہیں ان میں پہلا مرتبہ یہ ہے،

شاہدِ اول شعورِ خویشتن　　　خویش را دیدن بنورِ خویشتن

اسی کا دوسرا نام خودی ہے،

لیکن انسان کو صرف اپنے ہی نور کے مشاہدے میں محو و مستغرق نہیں ہو جانا چاہیے بلکہ اپنے ساتھ اپنی نوعِ انسان کے دوسرے افراد کے نور کا بھی مشاہدہ کرنا چاہیے،

شاہدِ ثانی شعورِ دیگرے　　　خویش را دیدن بنورِ دیگرے

اور اسی مرتبہ کا نام فلسفۂ بیخودی ہے، اب اپنی خودی کے ساتھ اگر دوسروں کی خودی کو بھی شامل کر لیا جائے تو اخلاقی حیثیت سے جلال و جمال کے دونوں پہلو باہم متحد ہو جاتے ہیں اور جمالِ جلال کا جو تحاود ڈاکٹر صاحب کے کلام میں پایا جاتا ہے وہ مولانا رومؒ کے اسی چشم و ابرو کا اشارہ ہے،

۲۔ دوسرے یہ کہ انسانی خودی کا رشتہ خداوند تعالیٰ کی ذات سے منقطع نہ ہونے پائے، نٹشے خدا کا منکر ہوا ہے اس لیے اس نے خودی کا جو نظریہ قائم کیا ہے وہ بالکل ملحدانہ ہے، لیکن مولانا رومؒ نے ڈاکٹر صاحب کو تکمیلِ خودی کے لیے بتایا کہ

شاہدِ ثالث شعورِ ذاتِ حق　　　خویش را دیدن بنورِ ذاتِ حق

پیش این نور ار بمانی استوار　　　حیّ و قائم چون خدا خود را شمار

۳۔ خالق و مخلوق اور عبد و معبود میں یہ تعلق صرف عشق و محبت سے پیدا ہو سکتا ہے، مولانا رومؒ کے زمانے میں چونکہ مسلمانوں کی عقلی ترقی درجۂ کمال کو پہنچ گئی تھی، اس لیے لوگ خدا کو عشق کے بجائے عقل سے دیکھتے تھے، باایں ہمہ اس زمانے میں خدا بالکل گم نہیں ہوا تھا، بلکہ موجود تھا، البتہ اس سے تعلق پیدا کرنے کا طریقہ عشق کے بجائے صرف عقل کو قرار دیا گیا تھا،

صوفیوں کا گروہ ایسا تھا جو خدا کو عقل کے بجائے عشق کی عینک سے دیکھتا تھا، اور ان میں مولانا روم سب کے پیشرو تھے،

ڈاکٹر صاحب کے زمانے میں عقل کی ترقی اس زمانے سے بھی زیادہ ہو گئی تھی، اس زمانے میں تو خدا کم از کم موجود تھا لیکن اس زمانے میں سرے سے موجود ہی نہیں، اس زمانے میں عقل کے ساتھ عشق کا وجود بھی تھا، لیکن اس زمانے میں صرف عقل ہی عقل ہے، عشق کا وجود نہیں، اس لیے مولانا روم اور ڈاکٹر صاحب کا زمانہ اس حیثیت سے باہم مشابہت رکھتا ہے، اور دونوں ایک ہی قسم کے فتنہ انگیز زمانے میں موجود تھے، اور دونوں نے ایک ہی قسم کی بلند آہنگی کے ساتھ اپنے اپنے زمانے کے عقلی رجحان کی مخالفت کی، اور لوگوں کو عشق و محبت کی طرف مائل کیا، اس بنا پر خودی کی تکمیل کے لیے عشق و محبت کا نظریہ انھوں نے ابتدا ہی سے مولانا روم سے لیا، اور آخر تک اس نظریہ پر قائم رہے، چنانچہ ارمغانِ حجاز میں جو قطعات مولانا روم پر لکھے ہیں ان میں صاف صاف تصریح کی ہے کہ

نیٔ آن نے نوازے پاکبازے | مرا با عشق و مستی آشنا کرد
مئے روشن ز تاکِ من فرو ریخت | خوشا مردے کہ دردامانم آویخت
نصیب از آتشے دارم کہ اول | سنائی از دلِ رومی برانگیخت

اگرچہ تمام صوفیہ نے خدا سے تعلق پیدا کرنے کا ذریعہ عشق کو قرار دیا تھا، لیکن ان کے نزدیک اس عشق کا آخری درجہ یہ تھا کہ انسان اپنی خودی کو خدا کی ذات میں بالکل فنا کر دے، اور خود اس کا کوئی وجود باقی نہ رہے، لیکن مولانا روم کے نزدیک انسان اپنی خودی کو خدا کی ذات میں فنا کرنے کے بعد بھی قائم رکھ سکتا ہے، خلیفہ عبدالحکیم لکھتے ہیں کہ "رومی انفرادی بقا کا قائل ہے، اور کہتا ہے کہ خدا میں انسان اس طرح محو نہیں ہو جاتا جس طرح کہ

قطرہ سمندر میں محو ہو جاتا ہے، بلکہ ایسا ہوتا ہے جیسے کہ سورج کی روشنی میں چراغ جل رہا ہے، یا جیسے لوہا آگ میں پڑ کر آگ ہو جاتا ہے، لیکن باوجود اس کے اس کی انفرادیت باقی رہتی ہے،
ڈاکٹر صاحب کے فلسفۂ خودی کے لیے بھی یہی نظریہ مناسب تھا، اس لیے انھوں نے اس کو مولانا روم سے اخذ کیا،

دوسرے صوفیہ نے ذات خداوندی میں انفرادی خودی کی محویت کا جو نظریہ قائم کیا تھا اس نے انسان کے تمام ایجابی اخلاق مثلاً جرأت، شجاعت، عزم و استقلال وغیرہ کو فنا کر کے اس میں سلبی اخلاق مثلاً زہد و قناعت، توکل، گوشہ گیری اور عجز و انکسار پیدا کر دیے تھے، لیکن مولانا روم کے نظریۂ عشق کے رو سے انسان کے ایجابی اخلاق اور بھی زیادہ مستحکم اور ترقی یافتہ ہو جاتے ہیں، اس لیے خدا کی ذات میں محو ہو کر ایک بزدل انتہا درجہ کا بہادر ہو جاتا ہے، یہی وجہ ہے کہ تمام صوفیہ میں ڈاکٹر صاحب نے مولانا روم کے نظریۂ عشق کو اختیار کیا، اور لوگوں کو ہدایت کی کہ

بگیر از ساغرش آن لالہ رنگے که تاثیرش دہد لعلے بہ سنگے
غزالے را دلِ شیرے بہ بخشد بشوید داغ از پشتِ پلنگے

اس قطعہ میں یہ لطیف ارشارہ موجود ہے کہ مولانا روم کا نظریۂ عشق انسان کو اخلاقی حیثیت سے جلال و جمال دونوں کا بہترین مجموعہ بنا سکتا ہے،

لیکن اس سے یہ نہ سمجھنا چاہیے کہ ڈاکٹر صاحب کا فلسفہ کوئی مستقل حیثیت نہیں رکھتا بلکہ انھوں نے دوسروں کی خوشہ چینی کر کے ان ہی کے فلسفہ کو شاعرانہ آب و رنگ کے ساتھ دنیا کے سامنے پیش کر دیا ہے، بلکہ ان کے فلسفۂ خودی کے تمام اساسی مضامین در حقیقت قرآن مجید سے ماخوذ ہیں، اور قرآن مجید میں فضیلت انسان، تسخیر فطرت، عزم و استقلال

جرأت و شجاعت، فتح و نصرت، حمیت و غیرت اور قدرت و اغتنیا پر بہ کثرت آیتیں موجود ہیں، اور انہی آیتوں نے قرون اولیٰ کے مسلمانوں کو خودی یعنی جلال و جمال دونوں کا بہترین مجموعہ بنادیا تھا

ڈاکٹر صاحب نے یہ تمام مضامین قرآن مجید ہی سے لیے، اس کے بعد انھوں نے فلسفہ و تصوف پر نگاہ ڈالی تو ان کو دو متضاد فلسفیانہ اور صوفیانہ نظریے نظر آئے، ایک تو شوپنہار کا قنوطی فلسفہ تھا، جو سراپا قرآن مجید کی تعلیمات کے خلاف اور خودی کے تمام عناصر کا بیخ کن تھا، اس کے برخلاف نٹشے کا فلسفہ تھا، جو اگرچہ تمام تر تقویم خودی پر مبنی تھا، لیکن یہ خودی ایک محدود اور شیطانی خودی تھی جس کا تعلق خدا اور عام بنی نوع انسان سے نہ تھا، اسی طرح صوفیانہ تعلیمات بھی مختلف تھیں، تصوف کی عام کتابیں، بالخصوص صوفیانہ شاعری کا تمام تر ذخیرہ اشراقی اور افلاطونی فلسفہ سے متاثر تھا، جو زندگی کو ہیچ قرار دیتا تھا، اور صرف سلبی اخلاق کی تعلیم دیتا تھا، لیکن مثنوی مولانا روم میں ان کو جابجا ایسے اشعار، ایسے خیالات اور ایسے نظریات ملے جو قرآن مجید کی تعلیمات کے موافق اور فلسفۂ خودی کے مؤید ہیں، ڈاکٹر صاحب نے ان تمام فلسفیانہ اور صوفیانہ نظریات میں سے شوپنہار اور عام صوفیانہ تعلیمات اور صوفیانہ شاعری کے تمام ذخیرہ کو قرآن مجید کی تعلیمات کے مخالف پایا، اس لیے ان کو بالکل نظرانداز کردیا، اسی طرح نٹشے کے فلسفہ میں ان کو خودی کے جو شیطانی عناصر نظر آئے ان کو تو انھوں نے بالکل چھوڑ دیا، البتہ اصل مسئلہ کو لے کر اس شیطانی خودی کو یزدانی خودی بنادیا، اور اس میں ان کو قرآن مجید کے بعد مولانا روم کی مثنوی سے مدد ملی، لیکن اس معاملہ میں انھوں نے درجہ بدرجہ ترقی کی، پہلے تو انھوں نے اسرار خودی میں خودی کا ایک سادہ اور نامکمل خاکہ قائم کیا جو زیادہ تر حکمائے یورپ، بالخصوص نٹشے کے خیالات و نظریات کی بنیاد پر قائم کیا گیا تھا، اور اسی خاکہ کو پیش نظر رکھ کر یورپین تنقید نگاروں نے یہ رائے قائم کی کہ ان کا فلسفہ تمام تر نٹشے کے فلسفہ سے ماخوذ ہے،

لیکن اس کے بعد انھون نے اس فلسفہ کے اجزا اور مقدمات مین جو تصرفات اور اضافے کیے اور اس کو جس شاعرانہ آب و رنگ کے ساتھ پیش کیا، اس نے ان کے فلسفہ کو نطشے کے فلسفہ اور مولانا روم کے صوفیانہ نظریون سے بالکل مختلف کر دیا، ان کو منتشر طور پر صرف چند ذرے ملے تھے، لیکن انہی ذرون کو چمکا کر انھون نے آفتاب بنا دیا، انھون نے صرف چند موتی پائے تھے لیکن انھون نے ان کو پرو کر ایک خوشنما ہار تیار کر دیا، انکو صرف چند دائرے اور خطوط ہاتھ آئے تھے لیکن انہی کی مدد سے انھون نے ایک مکمل مرقع تیار کر لیا جس مین خودی کی تصویر نمایان طور پر نظر آگئی، انھون نے بے شبہہ نطشے اور اس کے ساتھ بہت سے فلسفیون کا اثر قبول کیا لیکن اثر پذیری اور نقالی مین زمین و آسمان کا فرق ہے، شکسپیر کے متعلق آج یہ طے ہو چکا ہے کہ اس کے تمام ڈرامون کا ماخذ پرانی کہانیان ہین لیکن اس کے باوجود اس نے ان مین جو آب و رنگ اور روغن بھرا اور جو دیدہ زیب قالب انھین بخشا وہ اسے ہمیشہ ایک اوریجنل شاعر کی حیثیت سے مشہور رکھے گا، یہی صورت ڈاکٹر صاحب کی ہے، دنیا کا کوئی بڑے سے بڑا شخص بھی نیستی سے ہستی یا عدم سے وجود کو پیدا کرنے کا مدعی نہین ہو سکتا، ڈاکٹر صاحب بھی یہ دعویٰ نہین کر سکتے، البتہ انھون نے رائج الوقت افکار و خیالات کو اپنی قوت متخیلہ کے قالب مین ڈھال کر مسلمانون کے سامنے جو کچھ پیش کیا ہے وہ بالکل ایک نئی چیز ہے، جو مصور خطون اور دائرون ہی سے کام لیتا ہے لیکن اگر محض اس بنا پر کسی مصور کو نقال نہیں کہا جا سکتا تو ڈاکٹر صاحب جیسے مصور افکار کو بھی نقال کہنا صحیح نہ ہوگا"[۵]

غرض شعر مین ڈاکٹر صاحب نے حکمت کے جو موتی پروئے ہین ان کے متعلق محض یہ کہہ دینا ناانصافی ہوگی کہ یہ موتی انھون نے دوسرے جوہریون سے لیے ہین، ہیرا جب تک تراشا نہ جائے، اور موتی جب تک مالا مین پرو یا نہ جائے اور جواہرات جب تک زیور مین جڑے نہ جائین ان کا جمال معمولی سنگ ریزون

اور خزف پارے سے زیادہ نہیں ہوتا۔ ڈاکٹر صاحب نے شاعری پر جو احسان کیا ہے، وہ یہ ہے کہ مشرق اور مغرب اور ماضی و حال کے وہ جواہر پارے جو نفس انسانی کے آسمان کے تارے ہیں کمال شاعری سے اس طرح تراشے اور پروئے اور جڑے ہیں کہ نوع انسان کے لیے ہمیشہ کے لیے بصیرت افروز ہو گئے ہیں۔"[1]

ڈاکٹر صاحب نے ان جواہر پاروں پر اندھا دھند ہاتھ نہیں مارا ہے بلکہ ان میں تصرفات اور اضافے کیے ہیں، اس لیے جہاں تک افکار کا تعلق ہے، انھوں نے نہ رومی کا کامل تتبع کیا ہے، نہ نٹشے کا، نہ برگساں کا اور نہ کارل مارکس کا، نہ لینن کا، اپنے تصورات کا قالب بنتے ہوئے انھوں نے رنگین دھاگے اور بعض خاکے ان لوگوں سے لیے ہیں لیکن ان کے مکمل قالین کا نقشہ کسی دوسرے کے نقشے کی ہو بہو نقل نہیں ہے، اپنی تعمیر کے لیے انھوں نے ان افکار کو سنگ و خشت کی طرح استعمال کیا ہے،

ڈاکٹر صاحب ان مفکر شاعروں میں ہیں جن کے پاس اپنا ایک خاص زاویہ نگاہ اور نظریہ حیات بھی ہوتا ہے، محض افکار کے ادھر اُدھر سے اخذ کردہ عناصر سے اس کی توجیہ نہیں ہو سکتی"[2]

"عشق اور عقل کا باہمی تعلق جس پر ڈاکٹر صاحب نے اپنی شاعری کا بہت سا حصہ وقف کیا ہے، پیر رومی کا خاص مضمون ہے، ڈاکٹر صاحب نے اس مضمون میں فقط مرشد کے الفاظ کو دہرایا نہیں بلکہ جدت افکار سے اس میں بہت دلکش رنگ اپنی طرف سے بھرے ہیں"[3]

---

[1] رسالہ اردو اقبال نمبر ص ۸۳۰، ۸۳۱ [2] ایضاً ص ۸۳۱ [3] ایضاً ص ۸۳۳،

. . . .—:—. . . . .

فلسفۂ بیخودی

ڈاکٹر صاحب سے پہلے خودی اور بیخودی میں باہم کوئی ربط و علاقہ نہ تھا، اس لئے دونوں نامکمل تھے، نٹشے کے یہاں، جیساکہ ہم اوپر لکھ آئے ہیں "انفرادی خود اختیاری کا اسقدر زور ہو کہ فرد کا رشتہ ملت اور کائنات سے نہایت غیر معین اور غیر مبہم سا رہ جاتا ہے"، لیکن ڈاکٹر صاحب کے نزدیک یہ خودی نہایت ناقص ہے۔

فرد قائم ربط ملت سے ہے تنہا کچھ نہیں
موج ہے دریا میں اور بیرون دریا کچھ نہیں

اس کے برعکس صوفیہ انفرادی خودی کو خدا کی ذات میں بالکل فنا کر دینے کی تعلیم دیتے تھے اور اس غرض سے وہ انفرادی خودی کو قطرہ سے اور خدا کو دریا سے تشبیہ دیتے تھے، جس سے ان کا مقصد یہ تھا کہ جس طرح قطرہ دریا سے مل کر بالکل فنا ہو جاتا ہے، اسی طرح انسان کو اپنی خودی خدا کی ذات میں فنا کر دینی چاہیے، لیکن ڈاکٹر صاحب اس کی مخالفت کرتے ہیں، اور کہتے ہیں کہ اگر قطرہ دریا میں جا کر موتی نہ بنا اور بالکل فنا ہو گیا تو یہ سراسر اس کا نقصان ہے کہ اپنی گرہ کا مال بھی گیا اور کچھ حاصل بھی نہ ہوا،

ز خود گذشتہ اے قطرۂ محال اندیش
شدن بہ بحر و گہر بر نخاستن ننگ است

اس لیے وہ اس قطرہ کو ایک ایسے دریا میں جانے کی تعلیم دیتے ہیں جس میں ابھرنے اور ڈوبنے دونوں حالتوں میں خودی اور بھی نمایاں ہوتی ہے،

کبھی دریا سے مثل موج ابھر کر
کبھی دریا کے سینے میں اتر کر

کبھی دریا کے ساحل سے گذر کر | مقام اپنی خودی کا فاش تر کر

لیکن یہ دریا خدا کی ذات نہیں جیسا کہ صوفیہ کا خیال ہے، بلکہ قوم و ملت کا وجود ہے، اور اسی دریا میں ڈوب کر افراد انسانی دریا کے اندرونی خزانہ سے مالا مال ہو سکتے ہیں،

افراد کے ہاتھوں میں ہے اقوام کی تقدیر | ہر فرد ہے ملت کے مقدر کا ستارا

محروم رہا دولتِ دریا سے وہ غواص | کرتا نہیں جو صحبتِ ساحل سے کنارا

اس بحر بیکنار میں ڈوب کر جب افراد اپنی خودی کو بالکل فنا کر دیتے ہیں تو وہ گوہر مقصود ہاتھ آجاتا ہے جس کو قومی خودی کہتے ہیں،

مسلمانی غمِ دل در خریدن | چو سیماب از تپ یاران تپیدن

حضور ملت از خود در گذشتن | دگر بانگِ انا الملت کشیدن

اسی بنا پر ڈاکٹر صاحب کہتے ہیں کہ

خودی از بیخودی آید پدیدار

اور اب یہ قومی خودی اس قدر بلند ہو جاتی ہے کہ خدائی کا دعویٰ بھی اس کے لیے جائز ہو جاتا ہے،

انا الحق جز مقام کبریا نیست | سزائے او چلیپا ہست یا نیست

اگر فردے بگوید سرزنش بہ | اگر قومے بگوید ناروا نیست

اسی بیخودی یا فرد و ملت کے باہمی ربط کو ڈاکٹر صاحب نے مختلف شاعرانہ تمثیلات سے سمجھایا ہے، مثلاً

ڈالی گئی جو فصلِ خزاں میں شجر سے ٹوٹ | ممکن نہیں ہری ہو سحاب بہار سے

ہے لازوال عہد خزاں اس کے واسطے | کچھ واسطہ نہیں ہے اسے برگ و بار سے

ہے تیرے گلستاں میں بھی فصلِ خزاں کا دور | خالی ہے جیبِ گل زرِ کامل عیار سے

جو نغمہ زن تھے خلوتِ اوراق میں طیور | رخصت ہوئے ترے شجرِ سایہ دار سے

شاخِ بریدہ سے سبق اندوز ہو کہ تو — نا آشنا ہے قاعدۂ روزگار سے
ملت کے ساتھ رابطۂ استوار رکھ — پیوستہ رہ شجر سے امیدِ بہار رکھ

وہ دور رہنے والے ہنگامۂ جہاں سے — کہتا ہے جن کو انساں اپنی زباں میں تارا
محوِ فلک فروزی تھی انجمن فلک کی — عرشِ بریں سے آئی آواز اک ملک کی
اے شب کے پاسبانو! اے آسماں کے تارو! — تابندہ قوم ساری گردوں نشیں تمھاری
چھیڑو سرود ایسا، جاگ اٹھیں سونے والے — رہبر ہے قافلوں کی تابِ جبیں تمھاری
آئینے قسمتوں کے تم کو یہ جانتے ہیں — شاید سنیں صدائیں اہلِ زمیں تمھاری

رخصت ہوئی خموشی تاروں بھری فضا سے — وسعت تھی آسماں کی معمور اس نوا سے

حسنِ ازل ہے پیدا تاروں کی دلبری میں — جس طرح عکسِ گل ہو شبنم کی آرسی میں
آئینِ نو سے ڈرنا طرزِ کہن پہ اڑنا — منزل یہی کٹھن ہے قوموں کی زندگی میں
یہ کاروانِ ہستی ہے تیز گام ایسا — قومیں کچل گئی ہیں جس کی رواروی میں
آنکھوں سے ہیں ہماری غائب ہزاروں انجم — داخل ہیں وہ بھی لیکن اپنی برادری میں
اک عمر میں نہ سمجھے اس کو زمین والے — جو بات پا گئے ہم تھوڑی سی زندگی میں
ہیں جذبِ باہمی سے قائم نظام سارے — پوشیدہ ہے یہ نکتہ تاروں کی زندگی میں

فرد تا اندر جماعت گم شود — قطرۂ وسعت طلبِ قلزم شود
برگِ سبزے کز نہالِ خویش ریخت — از بہاراں تارِ امیدش شکست
مردمان خوگر بیک دیگر شوند — سفتہ در یک رشتہ چوں گوہر شوند
محفلِ انجم ز جذبِ باہم است — ہستیِ کوکب ز کوکب محکم است

انفرادی حالت میں خودی بالکل خود مختار، مطلق العنان اور سراپا خود سمجھتی ہے لیکن

جماعت میں شامل ہو کر یہ تمام اخلاق رذیلہ بدل جاتے ہیں اور ان کے بجائے باہمی لطف و محبت کا جذبہ پیدا ہو جاتا ہے،

جبر قطع اختیارش میکند | از محبت مایہ دارش میکند
تا ز تا ناز است کم خیز د نیاز | نار ہا ساز د بہم خیز د نیاز
در جماعت خود شکن گردد خودی | تا ز گلبرگے چمن گردد خودی

لیکن سوال یہ ہے کہ فرد و جماعت کے باہمی ربط کا وہ اصول جس سے عداوت کے بجائے محبت اور ناز کے بجائے نیاز پیدا ہو، کیا ہے ؟ یورپ نے اس کے متعلق جو اصول قائم کیے تھے، وہ سب کے سب سیاسی، معاشی اور وطنی حیثیت رکھتے تھے، اس لیے ان سے محبت کے بجائے عداوت اور نیاز کے بجائے ناز پیدا ہوتا تھا، انقلاب فرانس جو اٹھارہوین صدی کے آخر میں شروع ہوا تھا، فرد کی آزادی کا علمبردار تھا، لیکن جب مشینی ترقی کے سیلاب نے دولت اور ذخائر دولت کو چند افراد کی ملکیت بنانا شروع کیا اور سرمایہ داروں نے شہنشاہیت کے ساتھ ساز باز کرکے پوری دنیا کو چند افراد کے رحم و کرم پر چھوڑ دیا تو فرد کی آزادی کے خلاف بغاوت شروع ہوئی اور اس بغاوت نے ایک طرف تو مارکس کی بین الاقوامی اشتراکیت کو پیدا کیا، اور دوسری طرف میکیاولی کے قومی اتحاد کے تصور کو رفتہ رفتہ جرمنی کی قومی اشتراکیت (نیشنل سوشلزم) اور اٹلی کی فسطائیت (فاشنزم) کے روپ میں جلوہ گر کیا، جس کا فرد کو جماعت پر قربان کر دینا سب سے پہلا اصول ہے۔

غرض جس زمانے میں ڈاکٹر صاحب کا دماغ غور و فکر کے مراحل طے کر رہا تھا، یورپ میں فرد و ملت کی بحثیں شروع ہو گئی تھیں، اگرچہ اس مسئلہ کے متعلق اب تک مفکرین مختلف الرائے ہیں، تاہم اتنا طے ہو چکا ہے کہ فرد کو شتر بے مہار کی طرح بالکل آزاد نہیں چھوڑا جا سکتا

لیکن جہاں فسطائیت و اشتراکیت میں فرد کی آزادی کو بالکل نظر انداز کر دینے پر اصرار کیا جاتا ہے
وہاں جمہوریت میں فرد و ملت کی آزادیوں کے درمیان ایک قسم کی مفاہمت کرانے کی کوشش
کیجاتی ہے، لیکن بہرحال یہ تمام اصول سیاسی، معاشی اور وطنی ہیں اور دنیا میں اس وقت جو قیامت
خیز ہنگامے برپا ہیں ان سب کو انہی اصول نے پیدا کیا ہے، اور اس بنا پر پیدا کیا ہے کہ ان کی
بنیاد مادیت پر ہے، روحانیت پر نہیں ہے، اس لیے ڈاکٹر صاحب نے اپنے فلسفۂ بیخودی کی بنیاد روحانیت
پر رکھ کر ان تمام جھگڑوں کو ختم کرنا چاہا ہے، اور یہی وہ اصولی فرق ہے جو ان کے فلسفۂ فرد و ملت
کو یورپ کی جمہوریت، اشتراکیت، فسطائیت اور قومی اشتراکیت جیسے فلسفوں سے بالکل
علٰحدہ کر دیتا ہے، اور افراد کا یہ روحانی ربط ایک ایسی ملت پیدا کر دیتا ہے جس کے حدود
قوم و نسل، رنگ و نسب یا وطن و مرز و بوم کی رائج الوقت اصطلاحوں سے متعین نہیں ہوتے
بلکہ روحانی افکار و خیالات سے اس کی حد بندی ہوتی ہے، اس لیے اجتماعیت و انفرادیت
کی جو کشمکش دولت و ذخائر دولت کے محدود ہونے کی وجہ سے یورپ میں نظر آتی ہے۔
وہ ان کے فلسفہ میں نابود ہے[۱] اور یہی وہ روحانی فلسفہ ہے جس کی توضیح نظریۂ ملیت کے
عنوان میں آگے آتی ہے،

---

[۱] ماخوذ از مضمون سید ابوسعید صاحب بزمی مندرجہ پیام حق اقبال نمبر

نظریۂ ملیّت

ڈاکٹر صاحب فرد کو قطرہ سے اور قوم کو دریا سے تشبیہ دیتے ہیں، اس لیے ان کے نزدیک قوم مین دریا ہی کی طرح وسعت بھی ہونی چاہیے۔

ہمچو جو سرمایہ از باران مخواہ　　بیکران شو در جہان پایان مخواہ

اور یہ وسعت صرف اس طرح پیدا ہوسکتی ہے کہ قومیت کی بنیاد روحانی اصول پر قائم کی جائے، لیکن موجودہ دور مین ملک ونسب اور رنگ وروپ کے امتیازات کی بنا پر قومیت کا جو محدود نظریہ قائم کیا گیا ہے وہ وطنیت کے جغرافیانہ تحدید کے مادی تخیل سے پیدا ہوا ہے، اس لیے اس نے دنیا کے سامنے ایک مادی بت کھڑا کر دیا ہے، جس کی پرستش دنیا کی تمام قومیں کر رہی ہیں، اور دنیا کی تمام قومون کے ساتھ مسلمان بھی اس مشرکانہ عبادت میں شریک ہیں،

اس دور میں مے اور ہے جام اور ہے جم اور　　ساقی نے بنا کی روشِ لطف و ستم اور
مسلم نے بھی تعمیر کیا اپنا حرم اور　　تہذیب کے آذر نے ترشوائے صنم اور
ان تازہ خداؤں میں بڑا سب سے وطن ہے　　جو پیرہن اسکا ہے وہ مذہب کا کفن ہے

یورپ جانے سے پہلے ڈاکٹر صاحب بھی اسی بت کے پرستارون تھے، لیکن یورپ میں جا کر انھون نے مختلف قومون کی باہمی رشک ورقابت کے مناظر دیکھے تو، ان کو معلوم ہوا کہ اس تنگ، محدود مادی نظریہ سے قومیت کا بحر بیکران نہیں پیدا ہوتا،

بلکہ اس کے بجائے بہت سی چھوٹی چھوٹی نہریں پیدا ہو جاتی ہیں، اس لیے فرد و قوم کے اختلاط و امتزاج سے جو اخلاقی فوائد حاصل ہو سکتے تھے، وہ حاصل نہیں ہو سکتے، بلکہ اخوت، محبت اور انسانیت کا بالکل خاتمہ ہو جاتا ہے، اور قومیت کا ڈھانچا ہی ڈھانچا باقی رہ جاتا ہے جس میں روح نہیں ہوتی،

از فریب عصرِ نو ہشیار باش — رہ فتد اے راہرو ہشیار باش
آن چنان قطعِ اخوت کردہ اند — بر وطن تعمیر ملت کردہ اند
تا وطن را شمعِ محفل ساختند — نوعِ انسان را قبائل ساختند
مردمی اندر جہان افسانہ شد — آدمی از آدمی بیگانہ شد
روح از تن رفت و ہفت اندام ماند — آدمیت گم شد و اقوام ماند

اس لیے اگر دنیا کی قوموں میں اخوت اور محبت کا جذبہ پیدا کر کے دوبارہ انسانیت کی روح کا زندہ کرنا مقصود ہے، تو مادیت کے بجائے قومیت کی بنیاد روحانیت پر رکھنی چاہیے، اور یورپ سے پلٹنے کے بعد ڈاکٹر صاحب نے قومیت کی بنیاد اسی روحانیت پر رکھکر قومیت کے محدود مادی نظریہ کے بجائے ملیت کا وسیع روحانی نظریہ قائم کیا جس کی تشریح انھوں نے ایک گفتگو میں اس طرح کی ہے کہ

میں ساجی اتحاد کے لیے وطن کو ایک بنیاد سمجھتا تھا، اس لیے خاک وطن کا ہر ذرہ مجھے دیوتا دکھائی دیتا تھا، اس وقت میرے خیالات مادیت کی طرف مائل تھے، سوائے وطن کے مجھے انسانوں میں اتحاد کے لیے کوئی دوسرا ذریعہ دکھائی نہیں دیتا تھا اب میں انسانوں کو صرف ازلی اور ابدی روحانی بنیادوں پر متحد کرنا چاہتا ہوں اور جب بھی میں اسلام کا لفظ استعمال کرتا ہوں تو میری مراد اس سے یہی روحانی نظام ہے اسلام

اور مسلم میرے لیے خاص اصطلاحات ہیں، جن کو میرے خیالات سمجھنے کے لیے اچھی طرح سمجھ لینا ضروری ہے۔

اگرچہ اس گفتگو سے صاف واضح ہوتا ہے کہ ملیت کا یہ روحانی نظام مذہب اسلام اور خاص طور پر مسلمانوں کے ساتھ مخصوص نہیں ہے، بلکہ جیسا کہ ایک وسیع المشرب صوفی نے بنارس کے ایک فلسفی برہمن کو نصیحت کی ہے،

من نگویم از بتان بیزار شو | کافری شایستۂ زنار شو
اے امانتدار تہذیب کہن | پشت پا بر مسلک آبا مزن
گر ز جمعیت حیات ملت است | کفر ہم سرمایۂ جمعیت است
تو کہ ہم در کافری کامل نۂ | در خور طوف حریم دل نۂ
ماندہ ایم از جادۂ تسلیم دور | تو ز آذر ما ز ابراہیم دور

ایک کافر بھی روحانی بنیاد پر ملیت کا یہ روحانی نظام قائم کر سکتا ہے، لیکن اپنی مخصوص اصطلاح کے مطابق ڈاکٹر صاحب نے خاص طور پر مسلمانوں کے سامنے اس روحانی نظریہ کو پیش کیا ہے، اور اخلاقی اصول کے مطابق ان کو اس نظریہ کے قبول کرنے کی دعوت دی ہے،

ہوس نے کر دیا ہے ٹکڑے ٹکڑے نوع انساں کو | اخوت کا بیاں ہو جا محبت کی زباں ہو جا
یہ ہندی وہ خراسانی، یہ افغانی یہ تورانی | تو اے شرمندۂ ساحل اچھل کر بیکراں ہو جا
بتان رنگ و خوں کو توڑ کر ملت میں گم ہو جا | نہ تورانی رہے باقی، نہ ایرانی، نہ افغانی

اور اس دعوت کی بنیاد پر انھوں نے مسلمانوں کو حضرت ابراہیم علیہ السلام سے جنکی ذات سے مسلمانوں کا وجود وابستہ ہے، قربت ترک کرنا چاہا، اور بتان رنگ و خون کی توڑنے کے بعد انکو اس وسیع ملت میں داخل

ہونے کی تعلیم دی ہے جس کو حضرت ابراہیم علیہ السلام نے قائم کیا تھا، اور جس کا ذکر قرآن مجید میں مدح وتحسین کے ساتھ بار بار آیا ہے،

قُلْ صَدَقَ اللّٰہُ فَاتَّبِعُوا مِلَّۃَ	آپ کہدیجیے کہ اللہ تعالیٰ نے سچ کہدیا ہے
اِبْرَاھِیْمَ حَنِیْفًا وَمَا کَانَ	تم ملت ابراہیم کا اتباع کرو جس میں ذرا
مِنَ الْمُشْرِکِیْنَ (آل عمران ۱۰)	کجی نہیں اور وہ مشرک کبھی نہ تھے،
وَمَنْ اَحْسَنُ دِیْنًا مِّمَّنْ اَسْلَمَ	اور ایسے شخص سے زیادہ اچھا کس کا دین ہوگا جو کہ اپنا رخ
وَجْھَہٗ لِلّٰہِ وَھُوَ مُحْسِنٌ وَّاتَّبَعَ	اللہ کی طرف جھکا دے اور وہ مخلص بھی ہو، اور وہ
مِلَّۃَ اِبْرَاھِیْمَ حَنِیْفًا (نساء ۱۸)	ملت ابراہیم کا اتباع کرے جس میں کجی کا نام نہیں،
قُلْ اِنَّنِیْ ھَدٰنِیْ رَبِّیْ اِلٰی صِرَاطٍ	آپ کہدیجیے کہ مجھ کو میرے رب نے ایک سیدھا راستہ
مُّسْتَقِیْمٍ دِیْنًا قِیَمًا مِّلَّۃَ	بتادیا ہے کہ وہ ایک دین ہے مستحکم طریقہ۔
اِبْرَاھِیْمَ حَنِیْفًا وَمَا کَانَ	ابراہیم کا جس میں ذرا کجی نہیں، اور وہ شرک
مِنَ الْمُشْرِکِیْنَ (انعام ۲۰)	والوں میں سے نہ تھے

اس قسم کی اور بھی بہت سی آیتیں ہیں، اور قرآن مجید کی ان آیتوں سے ثابت ہوتا ہے، ملت ابراہیم کی بنیاد وطنیت کے محدود مادی تخیل پر قائم نہ تھی، بلکہ اس کا سب سے پہلا جزو توحید تھا، اس لیے ملت اسلامیہ کی شیرازہ بندی جن روحانی ارکان واصول سے ہوتی ہے ان میں سب سے مقدم یہی توحید ہے۔

ملت بیضا تن و جان لا الٰہ ساز ما را پردہ گردان لا الٰہ
اسود از توحید احمر می شود خویش فاروقؓ و ابوذرؓ می شود
ملت از یک رنگی دلہاستے روشن از یک جلوہ این سیناستے

ما مسلمانیم و اولادِ خلیل ... از ابیکم گیر اگر خواهی دلیل
با وطن وابستہ تقدیر امم ... بر نسب بنیاد تعمیرِ امم
اصلِ ملت در وطن دیدن کہ چہ ... باد و آب و گل پرستیدن کہ چہ
بر نسب نازان شدن نادانی است ... حکم او اندر تن و تن فانی است
ملتِ ما را اساسِ دیگر است ... این اساس اندر دلِ ما مضمر است
حاضریم و دل بغائب بستہ ایم ... پس ز بند این و آن وارستہ ایم
رشتۂ این قوم مثلِ انجم است ... چون نگہ ہم از نگاہِ ما گم است
تیر خوش پیکانِ یک کیشیم ما ... یک نما یک بین یک اندیشیم ما

توحید کے بعد اس ملت کا دوسرا روحانی عنصر نبوت اور رسالت ہے، کیونکہ اس ملت کو حضرت ابراہیم علیہ السلام نے پیدا کیا تھا،

تارکِ آفل براہیمِ خلیل ... انبیا را نقشِ پائے او دلیل
آن خدائے لم یزل را آیتے ... داشت در دل آرزوئے ملتے
ہر ما ویرانۂ آباد کرد ... طائفان را خانۂ بنیاد کرد

اور وہ ایک پیغمبر تھے، اس لیے وہ رسالت سے عالم وجود میں آئی اور رسالت ہی کی آغوش میں نشو و نما پائی،

حق تعالیٰ پیکرِ ما آفرید ... از رسالت در تنِ ما جان دمید
از رسالت در جہان تکوینِ ما ... از رسالت دینِ ما آئینِ ما
ما ز حکمِ نسبتِ او ملتیم ... اہلِ عالم را پیامِ رحمتیم

حضرت ابراہیم علیہ السلام کے بعد اس ملت میں وسعت پیدا ہوئی تو وہ صحرائے

عرب میں پھیل کر مختلف شعوب و قبائل میں تقسیم ہو گئی اور اس تقسیم نے اس میں نسبی فخر و غرور اور تفوق و امتیاز کے وہی جذبات پیدا کر دیئے جو موجودہ قوموں میں پیدا ہو گئے ہیں، اس لیے صحرائے عرب میں اور بہت سے بتوں کے ساتھ قومیت کا وہ مادی بت بھی کھڑا ہو گیا جس کی پرستش آج دنیا کی تمام قومیں کر رہی ہیں، اس لیے اس ملت کی تجدید و اصلاح کے لیے حضرت ابراہیم علیہ السلام کے خاندان میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پیدا ہوئے جنھوں نے پہلے توحید و رسالت کے ذریعہ سے اہل عرب میں وحدت ملیہ کا روحانی رشتہ قائم کیا، اور توحید و رسالت کے بعد سب کے اخیر میں قومیت کے اس مادی بت کو توڑا اور حجۃ الوداع میں یہ اعلان کیا۔

عربی کو عجمی پر اور عجمی کو عربی پر کوئی فضیلت نہیں، تم سب آدم کی اولاد ہو اور آدم مٹی سے پیدا ہوئے تھے،

خداوند تعالیٰ نے تمہارے جاہلیت کے غرور اور باپ دادا کے اوپر فخر کرنے کے طریقہ کو مٹا دیا، اب صرف دو قسم کے آدمی ہیں، مومن پرہیزگار اور بدبخت بدکار، تم لوگ آدم کے بچے ہو، اور آدم مٹی سے پیدا کیے گیے تھے، لوگ ایسے لوگوں پر فخر کرنا چھوڑ دیں جو جہنم کا کوئلہ ہیں یا خدا کے نزدیک اس گبریلے سے بھی زیادہ ذلیل ہیں جو اپنے منہ سے نجاست کو گھسیٹتا چلتا ہے۔

اور اس نسبی تفوق و امتیاز کے مٹ جانے کے بعد محدود قومیت نے ملت کی وسیع شکل اختیار کر لی جس کے روحانی اجزا یہ قرار پائے۔

إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاكُمْ — تم سب میں بڑا شریف وہ ہو جو سب سے زیادہ پرہیزگار ہو۔

(حجرات ۲)

ان کل مسلم اخو المسلم و ان — ہر مسلمان دوسرے مسلمان کا بھائی ہے

المسلمین اخوۃ — اور مسلمان مسلمان باہم بھائی ہیں،

ارقاءکم ارقاءکم اطعموھم — تمہارے غلام تمہارے غلام ہیں جو خود کھاؤ وہی

مما تاکلون واکسوھم مما تلبسون — انکو کھلاؤ جو خود پہنو وہی ان کو پہناؤ،

اس لیے اس ملت کا ابتدائی اور انتہائی سلسلہ دو پیغمبروں کی ذات سے ملا ہوا ہے،

مرسلان وانبیا آباے او — اکرم او نزد حق اتقاے او

کل مومن اخوۃ اندر دلش — حریت سرمایۂ آب و گلش

ناشکیب امتیازات آمدہ — در نہاد او مساوات آمدہ

اور رسالت ہی کے ذریعہ سے اس میں اتحاد پیدا ہوا ہے۔

از رسالت ہم نوا گشتیم ما — ہم نفس ہم مدعا گشتیم ما

اس لیے توحید کے بعد رسالت ہی کے عقیدہ سے اس کی وحدت ملی کو قائم رکھا جا سکتا ہے

ان دونوں روحانی اجزا (یعنی توحید و رسالت کی بنا پر ملتِ اسلامیہ کسی خاص ملک کسی خاص مقام اور کسی خاص خطہ تک محدود نہیں ہے کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک کلمہ پر اس کی بنیاد رکھکر ایک "ملت گیتی نورد" پیدا کر دی ہے،

عکستش یک ملتِ گیتی نورد — بر اساسِ کلمۂ تعمیر کرد

جس کا لازمی نتیجہ یہ ہے کہ

جوہر ما با مقامے بستہ نیست — بادۂ تندش بجامے بستہ نیست

ہندی و چینی سفال جام ماست — رومی و شامی گل اندام ماست

قلب ما از ہند و روم و شام نیست — مرز بوم او بجز اسلام نیست

اس لیے اس ملت کو ملک و وطن کی قید سے آزاد ہو کر گیتی نورد ہی رہنا چاہیے،

ہر دو از دور فتن آبرو ست — عرصۂ آفاق زیر پائے اوست

صورتِ ماہی بہ بحر آباد شو — یعنی از قید مقام آزاد شو

ہر کہ از قید جہات آزاد شد — چون فلک در شش جہت آباد شد

اسی گیتی نوردی کا دوسرا نام آفاقیت ہے، جس کی نسبت ڈاکٹر صاحب نہایت فخر کے ساتھ فرماتے ہیں،

سما سکا نہ دو عالم میں مردِ آفاقی

لیکن بڑی مشکل یہ آپڑتی ہے کہ آفاقیت کے اس نظریہ کے باوجود وہ اس ملت کی وحدت کے قائم رکھنے کے لیے ایک مرکز کی وابستگی ضروری سمجھتے ہیں، جس کا نام خانہ کعبہ یا بیت الحرام ہے۔

قوم را ربط و نظام از مرکزے — روزگارش را دوام از مرکزے

راز دار و راز ما بیت الحرام — سوز ما ہم ساز ما بیت الحرام

تو ز پیوند حریمے زندہ — تا طوافِ او کنی پایندہ

اور یہ محدود مرکزی وابستگی آفاقیت کے پاؤن میں ایک بیڑی ڈال دیتی ہے، جس سے اس میں گیتی نوردی کی صلاحیت باقی نہیں رہتی یہی مشکل ہے جس کو اعتراض کی شکل میں اس طرح پیش کیا گیا ہے کہ اقبال کا وہ میلان جو حجازیت کے نام سے مشہور ہے ان کی اسی ماضی پرستی اور رجعت پسندی کا نتیجہ ہے، اس بات پر جس قدر حیرت کی جائے کم ہے، کہ جس شخص کی یہ تخئیل رہی ہو۔

نہ چینی و عربی وہ نہ رومی و شامی — سما سکا نہ دو عالم میں مردِ آفاقی

جو کرے گا امتیاز رنگ و خون مٹ جائیگا — ترک خرگاہی ہو یا اعرابی والا گہر

وہ پھر اس بات پر کیسے ناز کر سکتا ہے۔

نغمہ ہندی ہے تو کیا لے تو حجازی ہے مری

کیونکہ ایک خاص مرکز یا ایک خاص خطہ کی وابستگی سے آفاقیت ایک خاص ملک اور ایک خاص مقام میں محدود ہوکر وطینت کی شکل اختیار کرلیتی ہے اور رنگ وخون کا وہی نسلی امتیاز پیدا ہوجاتا ہے جس کے ڈاکٹر صاحب سخت مخالف ہیں، لیکن واقعہ یہ ہے کہ وطنی تحدید اور مرکزی وابستگی دو مختلف چیزیں ہیں، جہاں تک وطنی تحدید کا تعلق ہے ڈاکٹر صاحب مصر و شام وغیرہ کی طرح اس ملت گیتی نورد کو حجاز سے بھی الگ رکھنا چاہتے ہیں۔

تو ابھی رہگذر میں ہے قید مقام سے گذر   مصر و حجاز سے گذر پارس و شام سے گذر

اور رنگ وخون کے نسلی امتیاز کے ذریعہ سے حجاز کے ساتھ کوئی تعلق پیدا کرنا نہیں چاہتے بلکہ نہایت واضح الفاظ میں اس تعلق کا انکار کرتے ہیں،

تو اے کودک منش خود را ادب کن   مسلمان زادۂ ترک نسب کن

برنگ احمر و خون ورگ و پوست   عرب نازد اگر ترک عرب کن

لیکن اسی کے ساتھ وہ اس ملت گیتی نورد کی آفاقیت کو ایک مرکز کے ساتھ وابستہ کرکے اور بھی زیادہ مضبوط مستحکم اور طاقتور بنانا چاہتے ہیں کیونکہ مختلف ملکوں میں پھیل کر اس کی جو آفاقی شان نمایاں ہوتی تھی، اس میں ایک قسم کی پراگندگی اور بے ربطی پائی جاتی تھی لیکن جب سمٹ کر وہ ایک مرکز کے ساتھ وابستہ ہوجاتی ہے تو یہ پراگندگی اور بے ربطی دور ہوجاتی ہے، اور آفاقیت کے جو مناظر مختلف ملکوں میں دیکھے جاسکتے تھے وہ ایک ہی مرقع میں نظر آنے لگتے ہیں، لیکن یہ محدود مرکز اس کا وطن نہیں ہوتا، بلکہ اس کی نمایش گاہ ہوتا ہے، جہاں وطنیت اور قومیت کے تمام رشتے منقطع ہوجاتے ہیں، اور اس ملت کے جو اجزا ایران، عرب، روم، و شام، ہندوستان غرض دنیا کے مختلف حصوں میں بکھرے ہوئے تھے، ایک لڑی میں پرو دیے جاتے ہیں، اس بنا پر اگر قومیت

کی بنیاد جمعیت پر قائم ہے، تو بیت الحرام سراپا جمعیت ہے،

در جہان جانِ امم جمعیت است　　　　در نگر سیرِ حرم جمعیت است

اس نظریۂ آفاقیت پر دوسرا اعتراض یہ ہے کہ اگر ڈاکٹر صاحب کے کلام کا مطالعہ کیا جائے اور ان کے کلام سے جو اثرات مترتب ہوتے ہیں ان کا تجزیہ کیا جائے تو ہم کو ایسا محسوس ہوتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب کے دل میں ہماری دنیائے آب و گل کے لیے نہ کوئی محبت تھی اور نہ کوئی جذبۂ احترام، یہ سچ ہے کہ تمام بنی نوعِ انسان کو ایک نظامِ اخوت کے ماتحت لے آنا اور ساری دنیا کو ایک اجتماعی ہیئت کا پابند بنانا انسان کا بہترین کارنامہ ہوگا، لیکن اس کے یہ معنی نہ ہونا چاہیے کہ جس مٹی سے ہمارا خمیر ہوا ہو اس کے لیے ہمارے دل میں کوئی انس یا درد باقی نہ رہے، اور اس سے انکار نہیں کیا جاسکتا کہ ڈاکٹر صاحب کا کلام اس درد اور انس سے خالی ہے۔ لیکن ڈاکٹر صاحب کے نزدیک وطن کے دو معنی ہیں،

گفتارِ سیاست میں وطن اور ہی کچھ ہے　　　　ارشادِ نبوت میں وطن اور ہی کچھ ہے

اور جہاں تک ارشادِ نبوت کا تعلق ہے ڈاکٹر صاحب کا دل بھی اس فطری جذبہ سے خالی نہ تھا، اور جس مٹی سے ان کا خمیر تیار ہوا تھا نظریۂ آفاقیت کے قائم کرنے کے بعد بھی اس کا انس اور اس کا درد ان کے دل میں باقی رہا، چنانچہ ضرب کلیم میں انھوں نے "شعاعِ امید" کے عنوان سے جو نظم لکھی ہے اس میں صاف طور پر اس محبت کی جھلک نظر آتی ہے۔

اک شوخ کرن شوخ مثالِ نگہِ حور　　　　آرام سے فارغ صفتِ جوہرِ سیماب
بولی کہ مجھے رخصتِ تنویر عطا ہو　　　　جب تک نہ ہو مشرق کا ہر اک ذرہ جہانتاب
چھوڑوں گی نہ میں ہند کی تاریک فضا کو　　　　جب تک نہ اٹھیں خواب سے مردانِ گراں خواب

خاور کی امید وں کا یہی خاک ہو مرکز — اقبال کے اشکوں سے یہی خاک ہو سیراب
چشم مہ و پرویں ہو اسی خاک سے روشن — یہ خاک کہ ہو جس کا خزف ریزہ درِ ناب
اس خاک سے اٹھے ہیں وہ غواصِ معانی — جن کے لیے ہر بحر پُرآشوب ہو پایاب

لیکن یہ محبت جب سیاسی شکل اختیار کر لیتی ہے تو ہر قسم کے رشک و رقابت اور شر و فساد کا منبع بن جاتی ہے،

اقوام جہاں میں ہو رقابت تو اسی سے — تسخیر ہے مقصود و تجارت تو اسی سے
خالی ہے صداقت سے سیاست تو اسی سے — کمزور کا گھر ہوتا ہے غارت تو اسی سے

اور وطنیت کی محدود مادی دیوار حائل ہو کر نوع انسانی کو مختلف قوموں میں تقسیم کر دیتی ہے،

اقوام میں مخلوق خدا بٹتی ہو اس سے — قومیت اسلام کی جڑ کٹتی ہو اس سے

اور اسی شر و فساد اور تقسیم و تجزی سے بچنے کے لیے ڈاکٹر صاحب نے آفاقیت کا وسیع نظریہ قائم کیا ہے جو ان مادی دیواروں کو منہدم کر کے ایک روحانی رشتہ سے قوموں کی شیرازہ بندی کرتا ہے جس سے قومیت کے محدود دائرے میں وسعت پیدا ہو جاتی ہے، اور اب یہ یوسف جس کا دامن محدود وطنیت کے گرد و غبار سے پاک ہوتا ہے، ہر بازار میں مل سکتا ہے،

پاک ہو گر دو وطن سے سر دامان تیرا — تو وہ یوسف ہو کہ ہر مصر ہو کنعان تیرا

لیکن اب یہ تیسری مشکل پیش آجاتی ہے کہ اس وسیع نظریہ کے مطابق اگرچہ ڈاکٹر صاحب قومیت اور وطنیت کے تنگ دائرے سے نکل جاتے ہیں، لیکن اسی کے ساتھ "وہ مذہب و ملت کے تنگ دائرے میں پھنس جاتے ہیں اور یہ محسوس نہیں کرتے یا محسوس کرتے ہیں تو تجاہل برتتے ہیں کہ آفاقیت میں اگر ملکی اور نسلی امتیازات کی گنجایش نہیں ہے تو اسلام اور غیر اسلام کے فرق اور مسلم اور غیر مسلم کی شناخت کی بھی اس میں کہیں کھپت نہیں ہے" حالانکہ ڈاکٹر صاحب

کے کلام میں یہ فرق ہر جگہ نہایت نمایاں طور پر نظر آتا ہے، اس لیے آفاقیت کی بنیاد مذہب و ملت کے بجائے انسانیت پر رکھنی چاہیے تاکہ مسلم و غیر مسلم کا یہ فرق باقی نہ رہے، اور ایک متحدہ انسانی برادری پیدا ہو جائے، لیکن درحقیقت یہ غیر محدود آفاقیت جس کو قدیم زمانہ میں ملحد صوفیوں نے وحدت الوجود کے ذریعہ سے قائم کرکے کفر و اسلام کے فرق کو مٹانا چاہا تھا کہ

از یک چراغ، کعبہ و بتخانہ روشن است

ملحدانہ ہے، اور ڈاکٹر صاحب بھی جب تک اس قسم کے خیالات رکھتے تھے اسی قسم کا قومی اتحاد پیدا کرنا چاہتے تھے،

یہ اختلاف پھر کیوں ہنگاموں کا محل ہو — ہر شے میں جبکہ پنہاں خاموشی ازل ہو

اور اب اسی قسم کا غیر محدود ملحدانہ اتحاد انسانیت کے وسیع تخیل کی بنیاد پر پیدا کیا جا رہا ہے، لیکن واقعہ یہ ہے کہ دنیا میں جب کبھی اتحاد پیدا ہوا ہے تو اس کو انسانیت نے نہیں بلکہ مذہب و ملت ہی نے پیدا کیا ہے، نہایت قدیم زمانہ میں جبکہ

کان الناس امۃ واحدۃ (بقرہ-۲۰) — سب آدمی ایک ہی طریق کے تھے،

تو یہ متحدہ طریقہ مفسرین کے مختلف اقوال کے مطابق خواہ اسلام کا طریقہ ہو، خواہ کفر کا طریقہ ہو خواہ عقلی شریعت کا طریقہ ہو، لیکن بہرحال وہ مذہب و ملت ہی کا متحدہ طریقہ تھا، اس کے بعد جب اس متحدہ انسانی برادری میں اختلافات پیدا ہوئے تو مذہب و ملت ہی نے ان اختلافات کا فیصلہ کیا،

فبعث اللہ النبیین مبشرین — پھر اللہ تعالیٰ نے پیغمبروں کو بھیجا جو کہ خوشی کے
ومنذرین وانزل معھم الکتب — وعدے سناتے تھے اور ڈراتے تھے اور ان کے ساتھ
بالحق لیحکم بین الناس فیما — آسمانی کتابیں بھی ٹھیک طور پر نازل فرمائیں
اختلفوا فیہ (بقرہ-۲۳۶) — اس غرض سے کہ اللہ تعالیٰ لوگوں میں ان کے امور اختلافیہ میں

اور ڈاکٹر صاحب بھی اسی مذہبی وملی اتحاد کی بنا پر ان اختلافات کو دور کرنا چاہتے ہیں جو
قومیت کے محدود نظریہ نے پیدا کر دیا ہے، اس لیے وہ تمام ملتوں کو مٹا کر ایک عالمگیر ملت
پیدا نہیں کرنا چاہتے، بلکہ مختلف قومیتوں کو مٹا کر ملیت کا ایک ایسا روحانی نظریہ قائم کرتے ہیں،
جو کافر کو آذر کے ساتھ اور مسلمان کو ابراہیم کے ساتھ قریب تر کر دیتا ہے، اس لیے ملتیں تو باقی
رہ جاتی ہیں، لیکن وطنیت کے محدود قومی نظریہ نے ان ملتوں کو مختلف قوموں میں تقسیم کر کے
جو اختلافات پیدا کر دیے ہیں، وہ دور ہو جاتے ہیں، اور ملکی اور نسلی رشک و رقابت کا خاتمہ
ہو جاتا ہے، مثلاً اگر یورپین قوموں میں صرف عیسائیت ذریعۂ اتحاد ہوتی تو آج ان میں وہ لڑائیاں
نہ ہوتیں، جو ملکی اور نسلی امتیازات کی بنا پر ہوئیں، اگر چین و جاپان میں صرف بودھ مذہب کا رشتہ
اتحاد قائم ہوتا تو جاپان چین پر حملہ کرنے کی جرأت نہ کرتا، بہر حال مذہب و ملت سے جو روحانی اتحاد
جو قوم پیدا ہوتی ہے وہ لازوال ہوتی ہے، اور وہ جس طرح کسی محدود وطن، کسی محدود ملک اور
کسی محدود مقام کی پابند نہیں ہوتی اسی طرح اس کا زمانہ بھی غیر محدود ہوتا ہے، اور وہ ہمیشہ
باقی رہتی ہے، مسلمانوں کی قوم اسی قسم کی قوم ہے، اس لیے وہ ہمیشہ قائم رہے گی، اور اسکے
افراد کے فنا ہونے کا اس پر کوئی اثر نہ پڑے گا، کیونکہ دونوں کی موت و حیات کے اصول باہم
مختلف ہیں، افراد کو مادیت نے اور اس قوم کو روحانیت نے پیدا کیا ہے،

پھکان از فرو ہائے سپہر	ہست تقویم امم پایندہ تر
در سفر یاراست و صحبت قائم است	فرد رہ گیر است و ملت قائم است
ذات او دیگر صفاتش دیگر است	سنتِ مرگ و حیاتش دیگر است
فرد برخیزد از مشتِ گلے	قوم زاید از دلِ صاحبدلے

اور مادہ کے فنا ہونے سے روح فنا نہیں ہوتی اس کے ساتھ اس کی زندگی ایک روحانی

کتاب کے ساتھ بھی وابستہ ہے،

گر تو میخواہی مسلمان زیستن　　　نیست ممکن جز بقرآن زیستن

جس کی حفاظت کا خداوند تعالیٰ نے وعدہ فرمایا ہے، اِنَّا نَحۡنُ نَزَّلۡنَا الذِّكۡرَ وَاِنَّا لَهٗ لَحٰفِظُوۡنَ اس لیے اگر اس کے محفوظ رکھنے والے فنا ہو جائیں تو وہ کیونکر محفوظ رہے گی،

از اجل این قوم بے پرواستے　　　استوار از نحن نزلنا ستے

ذکر قائم از قیام ذاکر است　　　از دوام او دوام ذاکر است

ما کہ توحید خدا را حجتیم　　　حافظِ رمز کتاب و حکمتیم

اسی کا نتیجہ یہ ہے کہ جو قومیں ملکی اور نسبی امتیازات کی بنا پر پیدا ہوئیں وہ فنا ہو گئیں،

رومیان را گرم بازاری نماند　　　آن جہانگیری جہانداری نماند

شیشۂ ساسانیان در خون نشست　　　رونقِ خمخانۂ یونان شکست

اگرچہ ملت اسلامیہ پر بھی اس قسم کی تباہیاں آئیں اور ساتویں صدی میں فتنۂ تاتار نے اُٹھکر اور قوموں کی طرح اس کو بھی فنا کرنا چاہا،

آسمان با ما سر پیکار داشت　　　در بغل یک فتنۂ تاتار داشت

بند ہا از پا کشود آن فتنہ را　　　بر سر ما آزمود آن فتنہ را

سطوتِ مسلم بخاک و خون تپید　　　دید بغداد آنچہ روما ہم ندید

لیکن بایں ہمہ چونکہ اس کی بنیاد روحانیت پر قائم تھی، اس لیے وہ اپنے مورث اول حضرت ابراہیم علیہ السلام کی طرح اس آگ سے بالکل محفوظ نکل آئی،

تو مگر از چرخ کج رفتار پرس　　　زان نوآئین کہن پیدار پرس

آتش تاتاریان گلزار کیست؟　　　شعلہ ہای او گلِ دستار کیست؟

زانکہ مارا فطرت ابراہیمی است　　　ہم بہ مولے نسبت ابراہیمی است
از رہ آتش برانداز یم گل　　　نار ہر نمرود را سازیم گل
شعلہ ہائے انقلاب روزگار　　　چون بباغ ما رسد گردد بہار

اور اب تک محفوظ ہے،

در جہان بانگِ اذان بود ست و ہست　　　ملتِ اسلامیان بود است و ہست

لیکن ملیت کا یہ روحانی نظریہ اس روحانی قوم کو عالم مادی سے بالکل بیگانہ نہیں کر دیتا، بلکہ وہ کائنات کے ذرہ ذرہ سے نہایت وسیع پیمانے پر ربط و تعلق پیدا کر سکتی ہے، صوفیون نے اس کو کائنات سے اس بنا پر بالکل بے تعلق رکھنا چاہا تھا، کہ روحانیات کے مقابل میں مادیت کا درجہ بالکل ہیچ ہے،

اے کہ از تاثیر افیون خفتہ　　　عالمِ اسباب را دون گفتہ

اور نفی خودی اور نفی کائنات کا یہی روحانی فلسفہ تھا جس نے اس کے دستِ عمل کو بالکل شل کر دیا تھا، لیکن ڈاکٹر صاحب کے نزدیک وہ درحقیقت اسقدر بے رتبہ چیز نہیں ہے،

خیز و وا کن دیدۂ مخمور را　　　دون مخوان این عالمِ مجبور را

یہ صوفیون کی غفلت کا نتیجہ ہے کہ کائنات ان کو خواب و خیال معلوم ہوتی ہے، ورنہ اگر وہ آنکھیں کھول کر دیکھتے تو ان کو معلوم ہوتا کہ یہ خواب بیداری مین بھی دیکھا جا سکتا ہے،

تو چشم بستی و گفتی کہ این جہان خواب است　　　کشاے چشم کہ این خواب خوابِ بیداری ست

مجنون گورکھپوری لکھتے ہیں کہ اقبال کے دل مین ہماری دنیا سے آب و گل کے لیے نہ کوئی محبت تھی، اور نہ جذبۂ احترام، ان کو ہمارے کرہ ارضی سے زیادہ خورشید و ماہ انجم و کہکشان کی دنیا سے محبت معلوم ہوتی ہے، اور وہ اپنے خیال میں ستارون سے آگے کی آبادیون مین کھوئے

رہتے ہیں، لیکن واقعہ یہ ہے کہ ڈاکٹر صاحب کے نزدیک اس روحانی کتاب کے بعد جس کا نام قرآن ہے، انسان صحیفہ کائنات ہی کے ذریعہ سے تعلیم حاصل کر کے نائب جہان بن سکتا ہے،

کوہ وصحرا دشت و دریا بحر و بر | تختہ تعلیم ارباب نظر
تا ز تسخیر قوائے این نظام | ذو فنونیہائے تو گردد تمام
نائب حق در جہان آدم شود | بر عناصر حکم او محکم شود

البتہ وہ کائنات کو اس قدر قابل احترام بھی نہیں سمجھتے کہ اس کو گذشتہ قوموں کی طرح اپنا خدا بنا لیا جائے بلکہ ایک مسلمان کے نزدیک اس کی حیثیت محض لونڈی غلام کی ہے

ثابت و سیارۂ گردون وطن | آن خداوندان اقوام کہن
این ہمہ اے خواجہ آغوش تواند | پیش خیزد حلقہ در گوش تواند

اور اسی حیثیت سے اس کو اپنا فرمانبردار بنانا اور اس کو قابو میں رکھنا اس کا فرض ہے، کیونکہ کائنات میں ایسی روشن، ایسی بلند اور ایسی عظیم الشان ہستیاں موجود ہیں کہ اگر انسان انکو اپنے قابو میں نہ لائے گا، تو وہ خود انسان کو اپنا فرمانبردار بنالیں گی،

گیر او را تا نہ او گیرد ترا | ہمچو مے اندر سبو گیرد ترا

گذشتہ قوموں نے آفتاب و ماہتاب کو اسی بنا پر اپنا خدا بنا لیا تھا، کہ انکو اپنے تسلط و اقتدار سے باہر سمجھتی تھیں لیکن ڈاکٹر صاحب ان کو ایک مسلمان کے اقتدار سے باہر نہیں سمجھتے بلکہ جس طرح ایک شکاری اپنے شکار کی تلاش میں جنگل کے گوشے گوشے کو چھان ڈالتا ہے، اسی طرح ڈاکٹر صاحب بھی اپنے شکار کی تلاش میں کائنات کے ذرے ذرے کو ٹٹولتے ہیں اور اس تلاش میں ستاروں کی آگے کی دنیا سے بھی نکل جاتے ہیں،

صد جہاں در یک فضا پوشیدہ اند | مہرہا در ذرہا پوشیدہ اند
آنکہ بر اشیا کمند انداخت است | مرکب از برق و حرارت ساخت است

بہر حال ڈاکٹر صاحب کے نزدیک

اسوا از بہر تسخیر است و بس | سینۂ او عرضۂ تیر است و بس

اس لیے وہ تسخیر کائنات کو ملی زندگی کی توسیع کا ذریعہ قرار دیتے ہیں، اور ایک مسلمان کو اس جنگ کے لیے آمادہ کرتے ہیں،

چون نہال از خاکِ این گلزار خیز | دل بغائب بند و با حاضر ستیز
ہر کہ محسوسات را تسخیر کرد | عالمے از ذرۂ تعمیر کرد
خویش را بر پشت باد اسوار کن | یعنی این جماز ہ را ماہار کن
دست رنگین کن زخونِ کوہسار | جوئے آبِ گوہر از دریا بر آر
حدت از خورشید عالمتاب گیر | برق طاق افروز از سیلاب گیر
جستجو را محکم از تدبیر کن | انفس و آفاق را تسخیر کن

لیکن انفس و آفاق کی تسخیر کے لیے صرف علم ہی کافی نہیں ہے، بلکہ اس کے لیے عملی طاقت کی بھی ضرورت ہے، اور یہ عملی طاقت صرف آئین الٰہی یعنی اتباعِ شریعت ہی سے پیدا ہوسکتی ہے،

فرد را شرع است مرقاتِ یقین | پختہ تر از وے مقاماتِ یقین
ملت از آئین حق گیرد نظام | از نظامِ محکمے خیزد دوام
قدرت اندر علم او پیدا استے | ہم عصا و ہم ید بیضا استے
اے کہ باشی حکمت دین را امین | با تو گویم نکتۂ شرع مبین

چون کسے گردد مزاحم بے سبب — با مسلمان در ادائے مستحب
مستحب را فرض گردانیدہ اند — زندگی را عینِ قدرت دیدہ اند
سرِّ این فرمانِ حق دانی کہ چیست — زیستن اندر خطرہا زندگیست
شرع میخواہد کہ چون آئی بجنگ — شعلہ گردی واشگافی کامِ سنگ
آزماید قوتِ بازوے تو — مے نہد الوند پیشِ روے تو
باز گوید سرمہ ساز الوند را — از تفِ خنجر گداز الوند را
نیست پیش ناتوانے لاغرے — در خورِ سرپنجہ شیرِ نرے
باز چون با صعوہ خوگر میشود — از شکارِ خود زبون تر میشود
شارعِ آئین شناسِ خوب وزشت — بہرِ تو این نسخۂ قدرت نوشت
از عمل آہن عصب میسازدت — جاے خوبے در جہان اندازدت
خستہ باشی استوارت می کند — پختہ مثلِ کوہسارت می کند
ہست دینِ مصطفیٰ دینِ حیات — شرعِ او تفسیرِ آئینِ حیات

قرنِ اول کے مسلمانون نے اسی آئینِ حیات کی پابندی سے انفس و آفاق کو مسخر کیا تھا، لیکن عجمی صوفیون نے اس آئینِ حیات کو چھوڑ دیا، کوہ و دریا اور بحر و بر کی وسیع فضا سے نکل کر گوشہ گیری اختیار کر لی نتیجہ یہ ہوا کہ یہ وسیع فضائین ان کے ہاتھ سے نکل گئین اور اب میں صرف ایک کشکولِ گدائی باقی رہ گیا،

تا شعارِ مصطفیٰ از دست رفت — قوم را رمزِ بقا از دست رفت
آن نہالِ سربلند و استوار — سیرتِ صحرائیِ اشتر سوار
پاے تا در وادیِ بطحا گرفت — تربیت از وحدتِ صحرا گرفت

آن چنان کاہید از بادِ عجم ہمچو نے گردید از بادِ عجم
آنکہ کشتے شیر را چون گوسفند گشت از پامالِ مورے دردمند
آنکہ از تکبیر او سنگ آب گشت از صفیرِ بلبلے بیتاب گشت
آنکہ عزمش کوہ را کاہے شمرد با توکل دست و پاے خود سپرد
آنکہ ضربش گردنِ اعدا شکست قلبِ خویش از ضربہاے سینہ خست
آنکہ گامش نقشِ صد ہنگامہ بست پاے اندر گوشۂ عزلت شکست
آنکہ فرمانش جہان را ناگزیر بر درش اسکندر و دارا فقیر
کوششِ او با قناعت ساز کرد تا بہ کشکولِ گدائی ناز کرد

اب اگر ملت اسلامیہ کو اپنے اندر قوت وتوانائی اور اپنی سیرت مین پختگی پیدا کرنا مقصود ہے تو پھر اس کو صحراے عرب کی طرف رخ کرنا چاہیئے،

قلب را از حرفِ حق گردان قوی با عرب در ساز تا مسلم شوی

لیکن اہل عرب کے ساتھ ملت اسلامیہ کی یہ وابستگی وطنی، نسبی، اور ملکی نہین، بلکہ محض اخلاقی ہوگی، اور یہی وہ حجازی لے ہے، جو ڈاکٹر صاحب کے ہندی نغمون مین سنائی دیتی ہے،

لیکن موجودہ زمانہ مین ملت اسلامیہ ان بلند پایہ روحانی، اخلاقی اور آفاقی اصول پر قائم نہین ہے، اس لیے ڈاکٹر صاحب اس ملت کی تجدید کرنا چاہتے ہین،

مسلمان فاقہ مست و ژندہ پوش است ز کارش جبرئیل اندر خروش است
بیا نقشِ دگر ملت بریزیم کہ این ملت جہان را بار دوش است

اور ایسی ملت پیدا کرنا چاہتے ہین جس کے اوصاف ان کے نزدیک یہ ہین،

دگر ملت کہ کارے پیش گیرد دگر ملت کہ نوش از نیش گیرد

نگہ دو بالکے عالم رضا مند | دو عالم را بہ دوش خویش گیرد
پے در وسعت گردون یگانہ | نگاہِ او بہ شاخِ آشیانہ
مہ و انجم گرفتار کمندش | بدست او ست تقدیر زمانہ
بباغان عندلیبے خوش صفیرے | براغان جرہ بازے زود گیرے
امیرے او بسلطانی فقیرے | فقیر او بدرویشی امیرے

اور یہ اوصاف اس مین قدرتی طور پر خودی کا احساس پیدا کر دیتے ہین،

بہ آن ملت انا الحق سازگار است | کہ از خونش نم ہر شاخسار است
نہان اندر جلالِ او جمالے | کہ او را نہ سپہر آئینہ دار است
وجودش شعلہ از سوز درون است | چو خس او را جہانِ چند و چون است
کند شرحِ انا الحق ہمت او | پئے ہر کن کہ میگوید یکون است
خنک آن ملتِ بر خود رسیدہ | ز درد جستجو نا آرمیدہ
درخشِ او تہِ این نیلگون چرخ | چو تیغے از میان بیرون کشیدہ

لیکن قومی خودی کا یہ احساس صرف ملی تاریخ کے پیش نظر رکھنے سے پیدا ہو سکتا ہی اور روایات ملیہی کے از بر رکھنے سے اس احساس کی تکمیل ہو سکتی ہے، بالخصوص موجودہ زمانہ مین مسلمانون کے لیے اس کی اور بھی زیادہ ضرورت ہے، کیونکہ دنیا کی اور قومون کی گذشتہ تاریخ نہایت تاریک اور ان کا موجودہ دور نہایت روشن ہے، اسلیے اگر وہ اپنی گذشتہ تاریخ کو بھلا دین تو یہ ان کے لیے چندان مضر نہین، لیکن مسلمانون کی حالت ان سے بالکل مختلف ہی ان کا ماضی نہایت روشن اور ان کا حال نہایت تاریک ہے، اس لیے ان مین قومی خودی کا احساس پیدا کرنے کے لیے انکی گذشتہ تاریخ کا اعادہ اور اسکا حفظ و تکرار نہایت ضروری ہے

قوم روشن از سوادِ سرگذشت | خود شناس آمد زیادِ سرگذشت
سرگذشتِ او گر از یادش رود | باز اندر نیستی گم می شود
نسخہ بود ترا اے ہوشمند | ربطِ ایام آمدہ شیرازہ بند
ربطِ ایام است مارا پیرہن | سوزنش حفظِ روایاتِ کہن
چیست تاریخ؟ اے ز خود بیگانۂ | داستانے قصۂ افسانۂ
این ترا از خویشتن آگہ کند | آشنائے کار و مرد رہ کند
ضبط کن تاریخ را پایندہ شو | از نفسہائے رمیدہ زندہ شو
دوش را پیوند با امروز کن | زندگی را مرغ دست آموز کن
سر زند از ماضیٔ تو حالِ تو | خیزد از حالِ تو استقبالِ تو
مشکن ار خواہی حیاتِ لازوال | رشتۂ ماضی ز استقبال و حال
موجِ ادراکِ تسلسل زندگی است | میکشان را شورِ قلقل زندگی است

کیونکہ اگر وہ اپنی تاریخ کو بھلا دیگی تو لازمی طور پر دوسری قوموں کے تہذیب و تمدن کے اصول اختیار کر کے خود اپنے ملی وجود کو فنا کر دیگی اور ملت اسلامیہ اسی بنا پر یورپین تہذیب و تمدن کی جگمگاہٹ کو دیکھکر اپنی ملی حیثیت کو فنا کر رہی ہے۔

ملت نوزادہ مثلِ طفلک است | طفلکے کو در کنارِ مادر است
طفلکے از خویشتن نا آگہے | گوہر آلودۂ خاکِ رہے
بستہ با امروز او فردا ش نیست | حلقہ ہائے روز و شب در پاش نیست
چشمِ ہستی را مثالِ مردم است | غیر را بینندہ و از خود گم است

اور ڈاکٹر صاحب اِس "از خود گم قوم" کے سامنے اگلی گذشتہ تاریخ کو رکھکر دوبارہ اسکو زندہ کرنا چاہتے ہیں۔

تعلیم

ڈاکٹر صاحب نے اپنی شاعری کے پہلے اور دوسرے دور میں تعلیم پر کچھ نہیں لکھا، اس موضوع پر انھوں نے سب سے پہلے اپنی شاعری کے تیسرے دور میں اپنے خیالات ظاہر کیے، چنانچہ بانگ درا کے دور سوم کی نظموں میں دو ایک نظمیں تعلیم پر بھی ملتی ہیں، اور ان سے یہ نتیجہ نکلتا ہے کہ

(۱) ڈاکٹر صاحب جدید تعلیم کو مذہب سے بیگانہ رکھنا گوارا نہیں کر سکتے، اس لیے موجودہ تعلیم کے جو الحاد پھیل رہا ہے، اس سے سخت بیزاری ظاہر کرتے ہیں،

خوش تو ہیں ہم بھی جوانوں کی ترقی سے مگر — لب خنداں سے نکل جاتی ہے فریاد بھی ساتھ
ہم سمجھتے تھے کہ لائے گی فراغت تعلیم — کیا خبر تھی کہ چلا آئے گا الحاد بھی ساتھ
گھر میں پرویز کے شیریں تو ہوئی جلوہ نما — لیکے آئی ہے مگر تیشۂ فرہاد بھی ساتھ

تعلیم پیر فلسفۂ مغربی ہے یہ — ناداں ہیں جنکو ہستی غائب کی ہے تلاش
محسوس پر بنا ہے علوم جدید کی — اس دور میں ہے شیشہ عقائد کا پاش پاش
مذہب ہے جس کا نام وہ ہے اک جنون خام — ہے جس سے آدمی کے تخیل کو انتعاش
کہتا مگر ہے فلسفۂ زندگی کچھ اور — مجھ پر کیا یہ مرشد کامل نے راز فاش
باہر کمال اندکے آشفتگی خوش است — ہر چند عقل کل شدۂ بے جنوں مباش

لیکن الحاد سے یہ بیزاری محض ملایانہ دینداری کا نتیجہ نہیں ہے، بلکہ اس کے تحت میں چند فلسفیانہ اور تاریخی حقائق بھی پوشیدہ ہیں، زندگی محض علم کا نام نہیں ہے بلکہ اسکے لیے عمل بھی ایک ضروری

چیز ہے، اور انسان میں عمل کا جوش اور اس کا ولولہ صرف مذہب سے پیدا ہو سکتا ہے ممکن ہو کہ وہ کچھ لوگوں کے نزدیک ایک جنون خام ہو لیکن عملی زندگی میں اس جنونِ خام کے بغیر کام نہیں چل سکتا، اس لیے،

ہر چند عقل کل شدہ بے جنون مباش

اس کے علاوہ تعلیم ایک اجتماعی چیز ہے، اسکا مقصد انتشار پیدا کرنا نہیں ہے، بلکہ اتحاد و اتفاق پیدا کرنا ہے، لیکن چونکہ ملت اسلامیہ کی بنیاد دینی اور روحانی اصول پر قائم ہے اسلیے جب تک اس کی تعلیم میں دینی اور روحانی عناصر شامل نہ ہوں اسکا اجتماعی وجود قائم نہیں رہ سکتا

مذہب سے ہم آہنگیِ افراد ہے باقی دین زخمہ ہے جمعیتِ ملت ہو اگر ساز

بانگ درا کے بعد ڈاکٹر صاحب نے بال جبرئیل کے جستہ جستہ اشعار میں تعلیم کے موجودہ طریقوں پر جو نکتہ چینی کی ہے، اس میں پہلا رونا تو اسی الحاد اور بیدینی کا ہے، جس کی تعلیم ان مدرسوں میں دیجاتی ہے،

گلا تو گھونٹ دیا اہل مدرسہ نے ترا کہاں سے آئے صدا لا الہ الا اللہ

لیکن اسی کے ساتھ اور بھی چند نئی باتوں کی طرف اشارے کیے ہیں،

(۲) ایک تو یہ کہ اس تعلیم سے جو نئی نسل پیدا ہو رہی ہے اس میں صرف یہی نقص نہیں ہے کہ وہ ملت اسلامیہ کے دینی اور روحانی اصول پر قائم نہیں ہے، بلکہ سب سے زیادہ افسوسناک بات یہ ہے کہ اس میں یورپین قوموں کی خصوصیات بھی نہیں پائی جاتیں،

یہ بتانِ عصر حاضر کہ بنے ہیں مدرسوں میں نہ ادائے کافرانہ، نہ تراشِ آزرانہ

اس لیے ایک ایسی ملت تیار ہو رہی ہے جس کی نسبت ڈاکٹر صاحب کا یہ کہنا بالکل صحیح ہوگا کہ

درمیان کافران ہم بودہ ام یک کمر شایستۂ زنار نیست

(۳) موجودہ طریقہ تعلیم مسلمانون کی قومی اور تاریخی زندگی سے بالکل مطابقت نہین رکھتا اور ان مین وہ جوش، وہ ولولہ، وہ اولوالعزمی اور وہ بلند پروازی نہیں پیدا کرتا جس کی مثالین مسلمانون کی گذشتہ قومی تاریخ مین ہر جگہ ملتی ہین،

شکایت ہے مجھے یارب خداوندانِ مکتب سے
سبق شاہین بچون کو دے رہے ہین خاکبازی کا

ان جستہ جستہ اشعار کے علاوہ ڈاکٹر صاحب نے ضرب کلیم مین تعلیم و تربیت کا ایک مستقل عنوان قائم کیا ہے لیکن بڑی مشکل یہ آن پڑتی ہے کہ اس عنوان کے تحت مین جو اشعار لکھے ہین، ان مین اکثر تعلیم و تربیت سے کوئی تعلق نہین رکھتے، تاہم غور و فکر کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب کے نزدیک

(۴) تعلیم کا اصلی مقصد خودی کی نشو و نما ہے، چنانچہ اس عنوان کے پہلے ہی صفحہ مین انھون نے حکمائے قدیم و جدید کی زبان سے تعلیم کے دو مقصد بتائے ہین، اسپنوزا کہتا ہے کہ

نظر حیات پہ رکھتا ہے مرد دانشمند
حیات کیا ہے؟ حضور و سرور و نور و وجود

لیکن افلاطون کے نظریہ کے مطابق

نگاہ موت پہ رکھتا ہے مرد دانشمند
حیات ہے شب تاریک مین شرر کی نمود

ان دونون کے بعد ڈاکٹر صاحب کے نزدیک

حیات و موت نہین التفات کے لائق
فقط خودی ہے خودی کی نگاہ کا مقصود

لیکن یہی خودی ہے جس کی تعلیم اسکولون، کالجون اور یونیورسٹیون مین نہیں دیجاتی، بلکہ ان مین ایسی غلامانہ تعلیم دیجاتی ہے جس سے خودی کے تمام احوال و مقامات پوشیدہ رہ جاتے ہین،

اقبال یہان نام نہ لے علم خودی کا
موزون نہین مکتب کے لیے ایسے مقالات

بہتر ہے کہ بیچارے ممولون کی نظر سے
پوشیدہ رہین باز کے احوال و مقامات

زندگی کچھ اور شے ہے علم ہے کچھ اور شے — زندگی سوزِ جگر ہے علم ہے سوزِ دماغ
علم میں دولت بھی ہے قدرت بھی ہے لذت بھی ہے — ایک مشکل ہے کہ ہاتھ آتا نہیں اپنا سراغ

کیونکہ خودی کی تربیت صرف مذہبی اور اخلاقی تعلیم پر موقوف ہے جس سے موجودہ نظام تعلیم بالکل خالی ہے، اور صرف خالی ہی نہیں بلکہ مذہب و اخلاق کی بیخکنی کر رہا ہے،

اور یہ اہل کلیسا کا نظامِ تعلیم — ایک سازش ہے فقط دین و مروت کے خلاف

(۵) موجودہ تعلیم صرف معاش کا ایک ذریعہ ہے، اور معاش ہی کی فکر نے تمام قوم کو غلام بنا رکھا ہے،

عصرِ حاضر ملک الموت ہے تیرا جس نے — قبض کی روح تری دے کے تجھے فکرِ معاش
دل لرزتا ہے حریفانہ کشاکش سے ترا — زندگی موت ہے کھو دیتی ہے جب ذوقِ خراش
اس جنوں سے تجھے تعلیم نے بیگانہ کیا — جو یہ کہتا تھا خرد سے کہ بہانے نہ تراش
فیضِ فطرت نے تجھے دیدۂ شاہیں بخشا — جس میں رکھ دی ہے غلامی نے نگاہِ خفاش

(۶) لیکن موجودہ تعلیم جس پر مذہب، اخلاق اور عشق و عمل سب کو قربان کیا جا رہا ہے معاش کا بھی کافی انتظام نہیں کرتی۔

نوا از سینۂ مرغِ چمن برد — ز خونِ لالہ آن سوزِ کہن برد
باین مکتب باین دانش چہ نازی — کہ نان در کف ندادو جان تن برد

اسی لیے مذہبی اور صنعتی تعلیم کو بھی نظام تعلیم کا ضروری جزو بنانا چاہیے،

بہ پورِ خویش دین و دانش آموز — کہ تابد چون مہ و انجم نگینش
بدستِ او اگر داری ہنر را — ید بیضا است اندر آستینش

سیاست

ڈاکٹر صاحب نے جو سیاسی نظام قائم کیا ہے اس کا

(۱) پہلا اصول موضوعہ یہ ہے کہ زمین کسی شخص کسی خاندان اور کسی قوم کی ملک نہیں ہے، بلکہ دنیا میں جو کچھ ہے سب خدا کا ہے،

سرگذشتِ آدم اندر شرق و غرب — بہر خاکے فتنہ ہائے حرب و ضرب
یک عروس و شوہر او ما ہمہ — آن فسونگر بے ہمہ ہم با ہمہ
عشوہ ہائے او ہمہ مکر و فن است — نے از آنِ تو نہ از آنِ من است
حق زمین را جز متاعِ ما نگفت — این متاعِ بے بہا مفت است مفت
دہ خدایا نکتۂ از من پذیر — رزق و گور از وے بگیر او را مگیر
تو عقابی طائفِ افلاک شو — بال و پر بکشا و پاک از خاک شو

(۲) لیکن آج تک دنیا نے ملوکیت کے ذریعہ سے خدا کی زمین پر قبضۂ غاصبانہ کر کے اسکو اپنی موروثی جائداد بنا لیا تھا، اس لیے ڈاکٹر صاحب ملوکیت کے سخت مخالف ہیں،

ملوکیت سراپا شیشہ بازی است — از و ایمن نہ رومی نے حجازی است
عرب خود را بہ نورِ مصطفےٰ سوخت — چراغِ مردۂ مشرق برافروخت
ولیکن آن خلافت راہ گم کرد — کہ اول مومنان را شاہی آموخت
ہنوز اندر جہان آدم غلام است — نظامش خام و کارش ناتمام است

غلامِ فقرِ آن گیتی پناہم | کہ در دینش ملوکیت حرام است

ملوکیت کا یہ سیاسی نظام ابلیس کا قائم کیا ہوا ہے جس پر اس کو نہایت فخر ہے،

مین نے دکھلایا فرنگی کو ملوکیت کا خواب | مین نے توڑا مسجد و دیر و کلیسا کا فسون

اور اس ابلیسی نظامِ سیاست نے ایک طرف تو مسجد، دیر اور کلیسا کا افسون توڑ کر سلطنت کو مذہب اور اخلاق سے بالکل بیگانہ کر دیا اور اس بیگانگی کی تعلیم سب سے پہلے میکیاولی نے دی، اس لیے ڈاکٹر صاحب میکیاولی کو ابلیس کا بھیجا ہوا سمجھتے ہین،

دہریت چون جامۂ مذہب درید | مرسلے از حضرتِ شیطان رسید
آن فلارنسائی باطل پرست | سرمۂ او دیدۂ مردم شکست
نسخۂ بہر شہنشاہان نوشت | در گلِ ما دانۂ پیکار کشت
مملکت را دینِ او معبود ساخت | فکر او مذموم را محمود ساخت
بوسہ تا بر پائے این معبود زد | نقدِ حق را بر عیارِ سود زد
باطل از تعلیمِ او بالیدہ است | حیلہ اندازی فنے گردیدہ است

دوسری طرف غلامی کے خمیر کو اور بھی زیادہ پختہ کر دیا،

اس مین کیا شک ہے کہ محکم ہے یہ ابلیسی نظام | پختہ تر اس سے ہوئے خوئے غلامی میں عوام
یہ ہماری سعیِ پیہم کی کرامت ہے کہ آج | صوفی و ملا ملوکیت کے بندے ہین تمام

اس لیے اس ابلیسی نظام کے توڑنے کے لیے سب سے پہلے آزادی کی ضرورت ہے اور ڈاکٹر صاحب اصولاً آزادی کے سب سے بڑے حامی ہین،

خودگیری و خودداری و گلبانگِ انا الحق | آزاد ہو سالک تو ہین یہ اسکے مقامات

محکوم ہو سالک تو یہی اسکا ہمہ اوست
خود مردہ و خود مرقد و خود مرگِ مفاجات

آزاد کی رگ سخت ہے مانندِ رگِ سنگ
محکوم کی رگ نرم ہے مانندِ رگِ تاک

محکوم کا دل مردہ و افسردہ و نومید
آزاد کا دل زندہ و پرسوز و طربناک

آزاد کی دولت دلِ روشن نفسِ گرم
محکوم کا سرمایہ فقط دیدۂ نمناک

محکوم ہے بیگانۂ اخلاص و مروت
ہر چند کہ منطق کی دلیلون مین ہے چالاک

ممکن نہین محکوم ہو آزاد کا ہمدوش
وہ بندۂ افلاک ہے یہ خواجۂ افلاک

لیکن [illegible] موجودہ دور کی آزادی کو بھی خطرہ سے خالی نہین سمجھتے،

بطے میگفت بحر آزاد گردید
چنین فرمان ز دیوانِ خضر رفت

نہنگے گفت رو ہر جا کہ خواہی
ولے از ما نباید بے خبر رفت

اور اس آزادی کا جو تصور موجودہ جمہوری حکومتون کی شکل مین نکلا ہے اس سے بالکل غیر مطمئن ہین

۱۔ اولاً تو وہ اصولاً جمہوریت کو نظام حکومت کی کوئی بہترین شکل نہیں سمجھتے، اگرچہ پچھلی صدی کے اواخر مین جمہوریت کو بہترین نظام حکومت خیال کیا جاتا تھا مگر اس صدی کے اوائل مین یورپ کے بعض مفکرین نے اس طرز حکومت پر شدید حملے کیے جن مین نطشے، بلیبان، نوان ٹرائشکی، شپنگلر، سٹوڈرڈ، میکڈوگل وغیرہ بہت اہمیت رکھتے ہین، اور اب تو یورپ مین بھی جمہوریت کے خلاف زبردست رائے پیدا ہو گئی ہے، اور بیسیون کتابین اس کی خرابیون پر لکھی جا رہی ہین، بہرحال بعض مغربی مفکر اور سائنسدان ان جمہوری اصول کے سخت مخالف ہین، اور ان کی مخالفت کی بعض دلیلین یہ ہین،

(۱) جمہوری حکومت متوسط اور ادنی درجہ کے لوگون کی حکومت ہوتی ہے،

(۱) اس مین اعلیٰ دماغ اور شخصیتون کو قابلیت کے اظہار کا موقع نہین ملتا جس کی وجہ سے قوم میں ذہن وفکر کی تربیت مسدود ہو جاتی ہے،

(۲) حکومت مین عوام کی مداخلت اور حق رائے دہی کی وسعت، فرقون کی بے انتہا کثرت کا باعث ہو جاتی ہے، جمہور کی آزادی میں لاکھ برکتین سہی لیکن اس بات سے انکار نہین کیا جا سکتا کہ جمہور کا یہ غلبۂ عام اور عوام کی مطلق العنانی کسی نظام کو بھی پائدار اور مستحکم نہین ہونے دے گی اور آئے دن کے انقلابات اور سریع الوقوع تغیرات قومی تعمیر اور انسانی ترقی مین رکاوٹ پیدا کرینگے،

اور ڈاکٹر صاحب بھی ان دلائل سے یقیناً متاثر ہین، چنانچہ پہلی اور دوسری دلیل کو شاعرانہ طرز مین اس طرح پیش کرتے ہین،

متاعِ معنی بیگانہ از دون فطرتان جوئی | ز موران شوخیِ طبعِ سلیمانی نمی آید
گریز از طرزِ جمہوری غلامِ پختہ کارے شو | کہ از مغزِ دو صد خر فکرِ انسانی نمی آید

اس راز کو اک مردِ فرنگی نے کیا فاش | ہر چند کہ دانا اسے کھولا نہیں کرتے
جمہوریت اک طرزِ حکومت ہے کہ جس مین | بندون کو گنا کرتے ہین تولا نہین کرتے

یعنی اس طرزِ حکومت مین قابلیت کا اندازہ نہین کیا جا سکتا بلکہ صرف ووٹون کی کثرتِ تعداد سے ایک شخص کا انتخاب کر لیا جاتا ہے لیکن یہ ضروری نہین کہ جس شخص کو زیادہ ووٹ مل جائین وہ قابل بھی ہو،

تیسری دلیل کو گلشن راز مین اس طرح بیان کرتے ہین،

فرنگ آئینِ جمہوری نہاد است | رسن از گردنِ دیوے نہاد است
گردے راگ و بے زخمہ است | خدا اندیش یار اگر کارش چنین است
چو رہزن کاروانے در تگ و تاز | شکمہا بہر نانے در تگ و تاز

ز من دہ اہلِ مغرب را پیامے — کہ جمہور است تیغِ بے نیامے
نہ ماند در غلافِ خود زمانے — برد جانِ خود و جانِ جہانے

(۳) ثانیاً اس وقت یورپ میں جو جمہوری نظام حکومت قائم ہے، وہ عملاً ملوکیت ہی کی ایک شکل ہے، فرق صرف یہ ہے کہ پہلے جو جبر و استبداد مطلق العنان بادشاہ کیا کرتے تھے اب اسی کو جمہوری حکومتیں قومی بھیس بدل کر کر رہی ہیں۔

ہے وہی سازِ کہن مغرب کا جمہوری نظام — جس کے پردوں میں نہیں غیر از نوائے قیصری
دیوِ استبداد جمہوری قبا میں پائے کوب — تو سمجھتا ہے یہ آزادی کی ہے نیلم پری
مجلسِ آئین و اصلاح و رعایات و حقوق — طبِ مغرب میں مزے میٹھے اثر خواب آوری
گرمیٔ گفتار اعضائے مجالس الاماں — یہ بھی اک سرمایہ داروں کی ہے جنگِ زرگری
اس سرابِ رنگ و بو کو گلستاں سمجھا ہے تو — آہ اے ناداں قفس کو آشیاں سمجھا ہے تو

اس لیے جمہوریت بھی ملوکیت کا ایک پردہ ہے، چنانچہ ابلیس کا دوسرا مشیر جب اس کے پہلے مشیر سے جمہوریت کے متعلق سوال کرتا ہے،

خیر ہے سلطانیٔ جمہور کا غوغا کہ شر؟ — تو جہاں کے تازہ فتنوں سے نہیں ہے باخبر

تو جواب دیتا ہے،

ہاں مگر میری جہاں بینی بتاتی ہے مجھے — جو ملوکیت کا اک پردہ ہو کیا اس سے خطر
ہم نے خود شاہی کو پہنایا ہے جمہوری لباس — جب ذرا آدم ہوا ہے خود شناس و خودنگر
کاروبارِ شہریاری کی حقیقت اور ہے — یہ وجودِ میر و سلطاں پر نہیں ہے منحصر
مجلسِ ملت ہو یا پرویز کا دربار ہو — ہے وہ سلطاں غیر کی کھیتی پہ ہو جس کی نظر

تو نے کیا دیکھا نہیں مغرب کا جمہوری نظام
چہرہ روشن اندرون چنگیز سے تاریک تر

موسولینی کو ناز ہے کہ انسان اگرچہ ایک مدت تک قیصر و زار کے دام تزویر میں گرفتار رہا لیکن اب جمہور نے اس پُر فریب جال کے تار تار کو توڑ ڈالا ہے، اور دنیا غلامی سے آزاد ہو گئی ہے،

غلام گرسنہ دیدی کہ بر درید آخر
قمیصِ خواجہ کہ رنگین ز خونِ ما بود است

شرارِ آتش جمہور کہنہ ساماں سوخت
ردائے پیرِ کلیسا، قبائے سلطان سوخت

لیکن قیصر ولیم اس کا یہ جواب دیتا ہے کہ انسان اب بھی قصر ملوکیت کا طواف کر رہا ہے اور غلامی بدستور باقی ہے، فرق صرف یہ ہے کہ پہلے قبائے سلطانی کو خسرو زیب تن کرتا تھا، اور اب اس قبا کو خسرو سے چھین کر کوہکن (مزدور) نے پہن لیا ہے،

گناہ عشوہ و ناز بتان چیست
طواف اندر سرشتِ برہمن ہست

اگر تاجِ کئی جمہور پوشد
ہمان ہنگامہ ہا در انجمن ہست

نمازد ناز شیرین بے خریدار
اگر خسرو نہ باشد کوہکن ہست

لیکن باایں ہمہ اشتراکی نظام حکومت، جمہوری نظام حکومت سے بہتر ہے جمہوری نظام حکومت نے ملوکیت کی روح کو قائم رکھا ہے، اس لیے ابلیس کے مشیر اس سے بہت زیادہ نہیں گھبراتے لیکن اشتراکی نظامِ حکومت نے اس روح کو بالکل فنا کر دیا ہے، اس لیے اس کے مشیر اس سے بہت زیادہ پریشان ہیں، اور اضطراب کی حالت میں سوال کرتے ہیں،

روح سلطانی رہے باقی تو پھر کیا اضطراب
ہے مگر کیا اس یہودی کی شرارت کا جواب

وہ کلیم بے تجلی، وہ مسیح بے صلیب
نیست پیغمبر ولیکن در بغل دارد کتاب

کیا بتاؤں کیا ہے کافر کی نگاہ پردہ سوز
مشرق و مغرب کی قوموں کیلئے روز حساب

اس سے بڑھکر اور کیا ہوگا طبیعت کا فساد
توڑ دی بندوں نے آقاؤں کے خیموں کی طناب

اور ڈاکٹر صاحب بھی مختلف حیثیون سے اشتراکیت کی تائید کرتے ہین، اور ان کو اس نظام حکومت مین اسلامی نظامِ حکومت کے بہت سے اجزا ملتے ہین، چنانچہ انھون نے جاوید نامہ مین سید جمال الدین افغانی کی زبان سے روسیون کو جو پیغام دیا ہے، اس سے ثابت ہوتا ہے کہ قیصریت کی شکست، سود کی مذمت، زمین پر خدا کا قبضہ تمام انسانی برادری کی مساوات مین مسلمان اور روسی متحد الخیال ہین،

"ہمچو ما اسلامیان اندر جہان — قیصریت را شکستی استخوان

بیج خیر از مردکِ زرکش مجو — لن تنالوا البر حتی تنفقوا

از ربا آخر چہ می زاید ؟ فتن — کس نداند لذتِ قرضِ حسن

از ربا جان تیرہ دل چون خشت و سنگ — آدمی درندہ بے دندان و چنگ

رزق خود را از زمین بردن رواست — این متاعِ بندہ و ملکِ خداست

بندۂ مومن امین، حق مالک است — غیر حق ہر شے کہ بینی ہالک است

آب و نانِ ماست از یک مائدہ — دودۂ آدم "کنفسٍ واحدہ""

اسلام کے ابتدائی زمانے مین مسلمانون کو زاید از ضرورت مال کے جمع کرنے کی ممانعت تھی، اور ان کو یہ حکم دیا گیا تھا کہ جو مال ضرورت سے زائد ہو اس کو خیرات کر دین،

وَيَسْئَلُوْنَكَ مَاذَا يُنْفِقُوْنَ — لوگ تم سے پوچھتے ہین، کہ کونسا مال خیرات

قُلِ الْعَفْوَ، — کرین کہدو کہ وہ مال جو ضرورت سے زیادہ ہو،

گو یہ حکم بعد مین منسوخ ہو گیا، لیکن اس کی اصلی روح باقی رہی،

ڈاکٹر صاحب کے نزدیک اشتراکی نظریۂ مال بھی اسی قرآنی تعلیم کا اعادہ کر رہا ہے، چنانچہ ضرب کلیم مین اشتراکیت کے عنوان سے جو نظم لکھی ہے اس مین فرماتے ہین،

قومون کی روش سے مجھے ہوتا ہے یہ معلوم — بے سود نہین روس کی یہ گرمیِ رفتار

اندیشہ ہوا شوخیِ افکار پہ مجبور — فرسودہ طریقوں سے زمانہ ہوا بیزار
انساں کی ہوس نے جنہیں رکھا تھا چھپا کر — کھلتے نظر آتے ہیں بتدریج وہ اسرار
قرآں میں ہو غوطہ زن اے مردِ مسلماں — اللہ کرے تجھ کو عطا جدتِ کردار
جو حرف قل العفو میں پوشیدہ ہے اب تک — اس دور میں شاید وہ حقیقت ہو نمودار

قرآنی تعلیمات کے علاوہ ڈاکٹر صاحب اخلاقی حیثیت سے بھی اشتراکی تحریک کی تائید کرتے ہیں، ان کے نزدیک سرمایہ داروں اور مزدوروں کے درمیان تقسیم مال کا جو غیر مساویانہ طریقہ جاری ہے، وہ سخت ظالمانہ ہے، اور اس پر انھوں نے نہایت پُرتاثیر نظمیں لکھی ہیں، چنانچہ پیام مشرق میں "قسمت نامۂ سرمایہ دار و مزدور" کے عنوان سے جو نظم لکھی ہے، اس میں سرمایہ دار اور مزدور کی زندگی کا موازنہ نہایت خوبی کے ساتھ کیا ہے، اور اس کے پہلے مصرع میں مزدور کی اور دوسرے مصرع میں سرمایہ دار کی زندگی کا نقشہ نہایت عمدہ شاعرانہ ایجاز کے ساتھ کھینچا ہے،

غوغائے کارخانۂ آہنگری ز من — گلبانگِ ارغنونِ کلیسا از آنِ تو
نخلے کہ شہ خراج برو مے نہد ز من — باغِ بہشت و سدرہ و طوبیٰ از آنِ تو
تلخابۂ کہ دردِ سر آرد از آنِ من — صہبائے پاکِ آدم و حوّا از آنِ تو
مرغابی و تدرو و کبوتر از آنِ من — ظلِّ ہما و شہپرِ عنقا از آنِ تو
این خاک و آنچہ در شکمِ او از آنِ من — وز خاک تا بہ عرشِ معلّا از آنِ تو

اس لیے اس غیر متوازن زندگی کو انسانی خودی کسی طرح برداشت نہیں کرسکتی، اور ڈاکٹر صاحب نے "نوائے مزدور" کے عنوان سے جو نظم لکھی ہے، اس میں یہی خود دارانہ لے پائی جاتی ہے،

ز مزدِ بندۂ کرپاس پوش و محنت کش — نصیبِ خواجۂ ناکردہ کار رختِ حریر
ز خوئے فشانیِ من لعلِ خاتمِ والی — ز اشکِ کودکِ من گوہرِ ستامِ امیر

زخونِ من چو زلو فربہی کلیسا را
بزورِ بازوے من دستِ سلطنت ہمہ گیر

خرابہ رشکِ گلستان ز گریۂ سحرم
شبابِ لالہ و گل از طراوتِ جگرم

بیا کہ تازہ نوا می تراود از رگِ ساز
مئے کہ شیشہ گدازد بہ ساغر اندازیم

مغان و دیرِ مغان را نظام تازہ دہیم
بنائے میکدہ ہاے کہن بر اندازیم

ز رہزنانِ چمن انتقامِ لالہ کشیم
بہ بزمِ غنچہ و گل طرحِ دیگر اندازیم

بطوفِ شمع چو پروانہ زیستن تا کے
ز خویش این ہمہ بیگانہ زیستن تا کے

لیکن سرمایہ دار اس فرقِ مراتب کے مٹانے پر آمادہ نہیں ہے، اور اس پر عقلی دلائل قائم کرتا ہے،

"بنی آدم اعضاے یک دیگر اند"
ہمان نخل را شاخ و برگ و بر اند

دماغ ار خرد زاست از فطرتِ اوست
اگر پا زمین ساست از فطرتِ اوست

یکے کار فرما یکے کار ساز
نیاید ز محمود کارِ ایاز

نہ بینی کہ از قسمتِ کار زیست
سراپا چمن مے شود خار زیست

ایک مدت تک تو سرمایہ دار نے مزدور کو اس فریب میں مبتلا رکھکر اسکو شکست دی،

دستِ دولت آفرین کو مزد یون ملتی رہی
اہلِ ثروت جیسے دیتے ہیں غریبوں کو زکات

مکر کی چالوں سے بازی لے گیا سرمایہ دار
انتہائے سادگی سے کھا گیا مزدور مات

لیکن اشتراکی تحریک نے اس مکر و فریب کا پردہ چاک کر دیا، اور مزدور پکار اٹھا،

فریبی بحکمت مرا اے حکیم
کہ نتوان شکست این طلسمِ قدیم

مسِ خام را از زر اندودۂ
مرا خوے تسلیم فرمودۂ

کند بحر را آب نامم اسیر
ز خارا برد تیشہ ام جوے شیر

حقِ کوہکن دادی اے نکتہ سنج
بہ پرویز پرکار و نابردہ رنج

خطا را بحکمت مگر دان صواب ‏ خضر را نگیری بدام سراب

بدوشی زمین بار سرمایہ دار ‏ ندارد گذشت از خور و خواب دار

جہان راست ہر روزی از دست مرد ‏ ندانی کہ این ہیچ کار است دود

پے جرم او لرزش آوردہ ‏ با این عقل و دانش فسون خوردہ

بہر حال اشتراکیت ڈاکٹر صاحب کی شاعری کا ایک دلچسپ موضوع ہے اور انھون نے بال جبرئیل وغیرہ مین اس کی تائید مین اسقدر پر جوش نظمین لکھی ہین، کہ وہ بظاہر سوشلسٹ معلوم ہونے لگتے ہین لیکن بایں ہمہ وہ اس تحریک کے بعض بنیادی اصولون کے ساتھ متفق نہین ہین، انکے نزدیک یہ خالص ملحدانہ مادی تحریک ہے جس کی بنیاد خدا پرستی کے بجائے شکم پرستی پر قائم ہے اسلیے جہانتک نتائج کا تعلق ہے اشتراکیت اور ملوکیت مین کوئی فرق نہین ہے بلکہ دونون بندۂ زر اور بندۂ شکم ہین۔

صاحب سرمایۂ از نسل خلیل ‏ یعنی آن پیغمبر بے جبرئیل

زانکہ حق در باطل او مضمر است ‏ قلب او مومن دماغش کافر است

غربیان گم کردہ اند افلاک را ‏ در شکم جویند جان پاک را

رنگ و بو از تن نگیرد جان پاک ‏ جز بتن کارے ندارد اشتراک

دین آن پیغمبر حق ناشناس ‏ بر مساوات شکم دارد اساس

تا اخوت را مقام اندر دل است ‏ بیخ او در دل نہ در آب و گل است

لیکن یہی تن پروری ملوکیت کا بھی مقصد ہے،

ہم ملوکیت بدن را فربہی است ‏ سینۂ بے نور او از دل تہی است

فرق صرف یہ ہے کہ ملوکیت خدا کی زمین پر خراج مقرر کرکے اس مقصد کو حاصل کرتی ہے، اور اشتراکیت بغاوت کے ذریعہ سے اس کو حاصل کرنا چاہتی ہے، خدا سے دونوں غافل ہیں، اور دونوں انسانوں کو دھوکا دینا چاہتے ہیں،

هر دو را جان ناصبور و ناشکیب — هر دو یزدان ناشناس آدم فریب
زندگی این را خروج آن را خراج — در میان این دو سنگ آدم زجاج
این به علم و دین و فن آرد شکست — آن برد جان را ز تن نان را ز دست
غرق دیدم هر دو را در آب و گل — هر دو را تن روشن و تاریک دل

اشتراکیت نے اگرچہ ملوکیت کا خاتمہ کر دیا ہے، لیکن فقط اس نفی سے کام نہین چل سکتا، "لا" کے ساتھ "الا" کی آمیزش بھی ضروری ہے اور اشتراکیت نے اگرچہ بادشاہون کے تبون کو توڑ پھوڑ ڈالا ہے لیکن اس نے ابتک خدا کا اعتراف نہین کیا ہے، اس لیے وہ محض ایک مادی طاقت ہے جس کو دوسری مادی طاقت توڑ سکتی ہے، چنانچہ اس کو توڑنے کیلئے فسطائی طاقتین پیدا ہوگئی ہین،

توڑ اس کا رومۃ الکبریٰ کے ایوانون مین دیکھ — آلِ سیزر کو دکھایا ہم نے پھر سیزر کا خواب
کون بحر روم کی موجون سے ہے لپٹا ہوا — گاہ بالد چون صنوبر گاہ نالد چون رباب

اس لیے ابلیس بھی اشتراکی نظام حکومت سے بہت زیادہ خائف نہیں ہے، اور نہایت بے پروائی کے ساتھ کہتا ہے،

دست فطرت نے کیا ہے جن گریبانون کو چاک — مزدکی منطق کی سوزن سے نہیں ہوتے رفو
کب ڈرا سکتے ہین مجھکو اشتراکی کوچہ گرد — یہ پریشان روزگار، آشفتہ مغز، آشفتہ مو
جانتا ہے جس پہ روشن باطن ایام ہے — مزدکیت فتنۂ فردا نہین اسلام ہے

اس کو جو کچھ خوف ہے وہ یہ ہے کہ موجودہ زمانہ کے حالات سے کہین پھر وہی اسلامی نظام حکومت

نہ قائم ہو جائے۔

عصرِ حاضر کے تقاضاؤں سے ہے لیکن یہ خوف
ہو نہ جائے آشکارا شرعِ پیغمبر کہیں

موت کا پیغام ہر نوعِ غلامی کے لیے
نے کوئی فغفور و خاقاں، نے فقیرِ رہ نشیں

کرتا ہے دولت کو ہر آلودگی سے پاک و صاف
منعموں کو مال و دولت کا بناتا ہے امیں

اس سے بڑھ کر اور کیا فکر و عمل کا انقلاب
بادشاہوں کی نہیں اللہ کی ہے یہ زمیں

ان تمام تصریحات سے ثابت ہوتا ہے کہ ملوکیت جمہوریت، اشتراکیت، فسطائیت غرض کوئی نظامِ حکومت ڈاکٹر صاحب کے نزدیک قابلِ اطمینان نہیں ہے، اس لیے یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ آخر وہ کس حکومت کو پسند کرتے ہیں؟ اور اس پسندیدگی کے وجوہ و اسباب کیا ہیں؟

(۱) ڈاکٹر صاحب کے تمام کلام پر غور کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ جس طرح دوسرے امور میں عقلی بنیادِ عمل کے مخالف ہیں، اسی طرح نظریۂ سلطنت میں بھی انہیں عقلی بنیاد سے خاص پرخاش ہے، کیونکہ عقلی قوانین میں انسان کی خود غرضی اور انفرادیت پسندی کی چاشنی ضرور شامل ہو گی،

بندۂ حق بے نیاز از ہر مقام
نے غلام او را نہ کس او را غلام

عقلِ خود بیں غافل از بہبودِ غیر
سودِ خود بیند نہ بیند سودِ غیر

وحیِ حق بینندۂ سودِ ہمہ
در نگاہش سود و بہبودِ ہمہ

عادل اندر صلح و ہم اندر مصاف
وصل و فصلش لا یراعی لا یخاف

غیرِ حق چون ناہی و آمر شود
زور ور بر ناتوان قاہر شود

زیرِ گردون آمری از قاہری ست
آمری از ماسوی اللہ کافری ست

قاہرِ آمر کہ باشد پختہ کار
از قوانین گردِ خود بندد حصار

جرۂ شاہین تیز چنگ و زود گیر
صعوہ را در کارہا گیرد مشیر

قاہری را شرع و دستورے دہد | بے بصیرت سرمہ با کورے دہد
حاصل آئین و دستور ملوک | دہ خدایان فربہ و دہقان چو دوک

(۲) اس بنا پر ان کے نزدیک نظام سلطنت کی بنیاد مذہب اور اخلاق پر قائم ہونی چاہیئے، ورنہ جمہوریت اور اشتراکیت سب کی سب وہی ملوکیت کا قدیم چنگیز خانی قالب اختیار کرلیں گی،

زمام کار اگر مزدور کے ہاتھوں میں ہو پھر کیا | طریق کوہکن میں بھی وہی حیلے ہیں پرویزی
جلال بادشاہی ہو کہ جمہوری تماشا ہو | جدا ہو دیں سیاست سے تو رہ جاتی ہے چنگیزی

اور مذہب و سیاست کی یہ علحدگی مارٹن لوتھر اور میکیاولی کے بدولت عمل میں آئی، جس میں میکیاولی نے سیاست کو مذہب سے اور مارٹن لوتھر نے مذہب کو سیاست سے بالکل الگ کردیا، اور اس تفریق میں روح اور مادہ کی ثنویت کا اصول کارفرما تھا یعنی میکیاولی کے نزدیک سیاست کو صرف مادیات سے اور مارٹن لوتھر کے نزدیک مذہب کو صرف روحانیات سے تعلق تھا، اس لیے دونوں کے حدود اقتدار الگ الگ تھے، اور اس کا نتیجہ یہ تھا کہ

کلیسا کی بنیاد رہبانیت تھی | سماتی کہاں اس فقیری میں میری
خصومت تھی سلطانی و راہبی میں | کہ وہ سربلندی ہے یہ سربزیری
سیاست نے مذہب سے پیچھا چھڑایا | چلی کچھ نہ پیر کلیسا کی پیری
ہوئی دین و دولت میں جس دم جدائی | ہوس کی امیری ہوس کی وزیری
دوئی ملک و دین کے لیے نامرادی | دوئی چشم تہذیب کی نابصیری

لیکن ڈاکٹر صاحب کے نزدیک روح و مادہ کی ثنویت کا اصول ہی سرے سے غلط ہے بلکہ روح و مادہ دونوں ایک ہی چیز ہیں

تن و جان را دو تا گفتن کلام است — تن و جان را دو تا دیدن حرام است
کلیسا سبحۂ پطرس شمارد — کہ او با حاکمی کارے ندارد
بدن را تا فرنگ از جان جدا دید — نگاہش ملک و دین راہم دو تا دید
خرد را با دلِ خود ہم سفر کن — یکے بر ملتِ ترکان نظر کن
بہ تقلید فرنگ از خود رمیدند — میانِ ملک و دین ربطے ندیدند

اس لیے ڈاکٹر صاحب صرف اسی نظامِ سلطنت کو پسند کرتے ہیں جس میں روح و مادہ کی وحدت قائم رہے، اور اس قسم کا نظام سلطنت صرف اسلام نے قائم کیا ہے،

یہ اعجاز ہے ایک صحرا نشین کا — بشیری ہے آئینہ دارِ نذیری
اسی میں حفاظت ہے انسانیت کی — کہ ہوں ایک جنیدی و اردشیری

یہی وہ نظامِ سلطنت ہے جس میں ایک شخص بادشاہ ہو کر بھی فقیر رہ سکتا ہے،

تو اے بادِ بیابان از عرب خیز — زنیلِ مصریان موجے بر انگیز
بگو فاروق را پیغام فاروق (حضرت عمرؓ) (شاہ مصر) — کہ خود در فقر و سلطانی بیامیز
خلافت فقر با تاج و سریر است — زہے دولت کہ پایان ناپذیر است
جوان بختا مدہ از دست این فقر — کہ بے او پادشاہی زود میر است

اور یہی وہ فقر ہے جو ملوکیت کا شیرازہ درہم برہم کر سکتا ہے،

در افتد با ملوکیت کلیمے — فقیرے بے کلاہے بے گلیمے
گہے باشد کہ بازی ہائے تقدیر — بگیرد کار صرصر از نسیمے

اگرچہ اسلام میں بھی خلیفہ کا انتخاب جمہوری طریقہ پر ہوتا ہے، لیکن یہ طریقۂ انتخاب اس زمانہ کے طریقۂ انتخاب سے بالکل مختلف ہے، کیونکہ

(۱) اسلامی امیر مدۃ العمر کے لیے منتخب ہوتا ہے اور روزمرہ کے انتخابات کے فسادات سے قوم محفوظ رہتی ہے،

(۲) اسلامی امیر اس منصب کے لیے اپنے آپ کو پیش نہیں کر سکتا اور جو شخص ایسا کرے وہ اس منصب کا اہل نہیں سمجھا جاتا،

غرض اس قسم کے بے شمار امتیازات ہیں، جو اسلامی خلافت کو مغربی جمہوریت سے ممتاز کرتے ہیں،

صنفِ لطیف

یعنی

عورت

ڈاکٹر صاحب نے اس موضوع پر جو کچھ لکھا ہے اس میں شاعرانہ آب و رنگ اور فلسفیانہ نکتہ سنجی بہت کم پائی جاتی ہے، اس باب میں انھوں نے اسلام کی صاف اور سادہ تعلیمات کا اعادہ کر دیا ہے، موجودہ دور میں آزادیٔ نسواں کی تحریک عورتوں کو جس شاہراہ پر لے چلنا چاہتی ہے، اس کی دعوت ایک یورپین عورت نے جو نبوت کی مدعی تھی فلکِ مریخ پر تمام عورتوں کو اس طرح دی تھی،

اے زنان اے مادران! اے خواہران
زیستن تا کے مثالِ دلبران

دلبری اندر جہان مظلومی است
دلبری محکومی و محرومی است

امتحان ما آمدہ زر و دست مادران
اے خنک آزادیِ بے شوہران

آمد آن وقتے کہ از اعجازِ فن
مے توان دیدن جنین اندر بدن

حاصلے بر داری از کشتِ حیات
ہر چہ خواہی از بنین و از بنات

گر نباشد بر مراد ما جنین
بے محابا کشتنِ او عینِ دین

پرورش گیر و جنین نوعِ دگر
بے نسب ارحام دریا بد سحر

آنچہ از نیسان فرو ریزد دگیر
اے صدف در زیرِ دریا تشنہ میر

خیز و با فطرت بیا اندر ستیز
تا ز پیکار تو حر گردد کنیز

رستن از ربط دو تن توحید زن	حافظ خود باش و بر مردان متن

(۱) اس دعوت کا خلاصہ یہ ہے کہ عورتوں کو قدرتی طور پر مادرانہ فرائض کے انجام دینے کی ضرورت نہیں بلکہ اس زمانے میں سائنس نے اسقدر ترقی کر لی ہے کہ بچے خود بخود مصنوعی طریقوں سے پیدا کر لیے جا سکتے ہیں، لیکن ڈاکٹر صاحب انہی مادرانہ فرائض ہی کو عورت کی زندگی کا سب سے بڑا کارنامہ سمجھتے ہیں۔

از امومت پیچ و تاب جوے ما	موج و گرداب و حباب جوے ما
آن دخ رستاق زادے جاہلے	پست بالاے سطبرے بدگلے
ناتراشے پرورش ناداده	کم نگاہے کم زبانے سادہ
دل ز آلام امومت کرده خون	گرد چشمش حلقہ ہائے نیلگون
ملت ار گیرد ز آغوشش بدست	یک مسلمانِ غیور حق پرست
ہستی ما محکم از آلامِ اوست	صبح ما عالم فروز از شامِ اوست
وان تہی آغوش نازک پیکرے	خانہ پرور دِ نگاہش محشرے
فکر او از تابِ مغرب روشن است	ظاہرش زن باطنِ او نازن است
شوخ چشم و فتنہ زا آزادیش	از حیا نا آشنا آزادیش
علم او بارِ امومت بر نتافت	بر سرِ شامش یکے اختر نتافت
این گل از بستانِ ما نارستہ بہ	داغش از دامانِ ملت شستہ بہ

ڈاکٹر صاحب کے نزدیک عورت کا کمال یہ نہیں ہے کہ وہ علم و فضل میں ارسطو اور افلاطون جائے بلکہ اس کا اصلی کمال یہ ہے کہ وہ ارسطو اور افلاطون کو پیدا کرے،

وجودِ زن سے ہے تصویرِ کائنات میں رنگ	اسی کے ساز سے ہے زندگی کا سوزِ دروں

شرف بڑھ کے ثریا سے مشت خاک اسکی | کہ ہر شرف ہے اسی درج کا درمکنون
مکالمات فلاطون نہ لکھ سکی لیکن | اسی کے شعلہ سے ٹوٹا شرار افلاطون

(۲) عورتوں کو نکاح کی بندشوں سے آزاد ہوکر اپنی انفرادی خودی کو ترقی دینی چاہیے' لیکن ڈاکٹر صاحب کے نزدیک اسلامی تعلیمات کے مطابق عورت اور مرد کا ساتھ چولی دامن کا ساتھ ہے اور دونوں ایک دوسرے سے علیحدہ نہیں ہو سکتے،

نغمہ خیز از زخمۂ زن ساز مرد | از نیازِ او دو بالا ناز مرد
پوشش عریانیِ مردان زن است | حسن دلجو عشق را پیراہن است

اگرچہ ڈاکٹر صاحب کو بھی اس کا افسوس ہے کہ مرد کے جوہر عورت کے بغیر کھل جاتے ہیں لیکن عورت کے جوہر بغیر مرد کے نہیں کھلتے، تاہم یہ ایک قدرتی چیز ہے، اور اس کا کوئی علاج نہیں'

جوہر مرد عیاں ہوتا ہے بے منت غیر | غیر کے ہاتھ میں ہے جوہر عورت کی نمود
میں بھی مظلومی نسواں سے ہوں غمناک بہت | نہیں ممکن مگر اس عقدۂ مشکل کی کشود

لیکن با این ہمہ احتیاج عورت کو لونڈی سمجھ لینا بھی سخت غلطی ہے،

مسلے کو را پرستارے شمرد | بہرۂ از حکمت قرآن نبرد

(۳) مادرانہ فرائض اور نکاح کی بندشوں سے آزاد ہونے کے بعد عورتوں کی آزدی کا ایک دوسرا مظہر بے پردگی ہے، اور ڈاکٹر صاحب اس کے سخت مخالف ہیں،

اگرچہ بظاہر یہ ایک عجیب بات معلوم ہوتی ہے کہ ڈاکٹر صاحب مردوں کو تو اثبات خودی کی تعلیم دیتے ہیں، لیکن عورتوں کو اس کا موقع دینا نہیں چاہتے کہ وہ آزادی حاصل کرکے اپنی خودی کا تحقیق و اثبات کر سکیں، لیکن درحقیقت ڈاکٹر صاحب عورتوں کی ترقی کے مخالف نہیں ہیں بلکہ وہ صرف ان طریقوں کے مخالف ہیں، جو آزادیِ نسواں کی تحریک نے اس مقصد کو حاصل کرنے

کے لیے اختیار کیے ہیں۔ ڈاکٹر صاحب کے نزدیک خودی کی ترقی کا ذریعہ یہ ہے کہ ہر فرد اپنی صلاحیتوں کو بروئے کار لانے میں آزاد ہو، عورت کی صلاحیتیں مرد کی صلاحیتوں سے مختلف ہیں، اور ان صلاحیتوں کو ایک بتانا اور ان کے فرق سے انکار کرنا فطرت کو منہ چڑھانا ہے[1] اس لیے عورت اپنی خودی کی ترقی و تکمیل صرف پردہ میں رہ کر کر سکتی ہے،

رسوا کیا اس دور کو جلوت کی ہوس نے　　روشن ہے نگہ آئینۂ دل ہے مکدر
بڑھ جاتا ہے جب ذوقِ نظر اپنی حدوں سے　　ہو جاتے ہیں افکار پر اگندہ و ابتر
آغوشِ صدف جس کے نصیبوں میں نہیں ہے　　وہ قطرۂ نیساں کبھی بنتا نہیں گوہر
خلوت میں خودی ہوتی ہے خود گیر ولیکن　　خلوت نہیں اب دیر و حرم میں بھی میسر

یہی ذوق نظر جو اپنے حدود سے بڑھ کر خیالات کو پراگندہ و ابتر کر دیتا ہے، عورت کو زیب و زینت، بے پردگی، خودنمائی اور بے باکی کی طرف مائل کرتا ہے، اس لیے ڈاکٹر صاحب عورتوں کو ان محرکات سے روکتے ہیں،

بہل اے دخترک این دلبری ہا　　مسلمان را نہ زیبد کافری ہا
منہ دل بر جمال غازہ پرورد　　بیاموز از نگہ غارت گری ہا
نگاہ تست شمشیر خداداد　　بزخمش جان ما را حق بہا داد
دل کامل عیار آن پاک جان برد　　کہ تیغ خویش را آب از حیا داد
ضمیر عصر حاضر بے نقاب است　　کشادش در نمود رنگ و آب است
جہانتابی ز نور حق بیاموز　　کہ او با صد تجلی در حجاب است

ڈاکٹر صاحب کے نزدیک خودی کا تحقق و اثبات صرف فقر، قوت، حریت اور سادگی سے

ہوسکتا ہے اور یہ تمام اوصاف حضرت فاطمہ زہرا کی ذات میں جمع ہوگئے تھے، اس لیے انھوں نے عورتوں کے سامنے انہی کے اسوۂ حسنہ کو پیش کیا ہے،

اگر پندے ز درویشے پذیری — ہزار امت بمیرد تو نمیری
بتولے باش و پنہان شو ازیں عصر — کہ در آغوش شبیرے بگیری

اور مثنوی رموز بیخودی میں اس کی مزید تشریح کی ہے،

مریم از یک نسبت عیسیٰ عزیز — از سہ نسبت حضرت زہرا عزیز
نور چشم رحمۃ للعالمین — آں امام اولین و آخرین
بانوے آں تاجدار ہل اتی — مرتضیٰ مشکل کشا شیر خدا
بادشاہ و کلبۂ ایوان او — یک حسام و یک زرہ سامان او
مادر آں مرکز پرکار عشق — مادر آں کارواں سالار عشق
واں دگر مولاے ابرار جہان — قوت بازوے احرار جہان
در نواے زندگی سوز از حسین — اہل حق حریت آموز از حسین
مزرع تسلیم را حاصل بتول — مادران را اسوۂ کامل بتول
نوری و ہم آتشی فرمانبرش — گم رضایش در رضاے شوہرش
آں ادب پروردۂ صبر و رضا — آسیا گردان و لب قرآن سرا

حضرت فاطمہ زہرا کے ان اوصاف کو گنا کر عورتوں کو انہی کے اسوۂ حسنہ کے تقلید کرنے کی دعوت دی ہے،

از ہر سود و زیان سودا مزن — گام جز بر جادۂ آبا مزن
ہوشیار از دستبرد روزگار — گیر فرزندان خود را در کنار

این چمن زادان که پر نگشاده اند — ز آشیانِ خویش دور افتاده اند
فطرتِ تو جذبه ہا دارد بلند — چشمِ ہوش از اُسوۂ زہرا مبند
تا حسینی شاخ تو بار آورد — موسم پیشین بگلزار آورد

ان تمام اشعار سے ثابت ہوتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے عورتوں کی خودی کو آزادانہ
بےراہ روی سے صرف اس لیے روکا ہے کہ وہ ایک مکمل فطری خودی کو پیدا کرسکیں،

فنون لطیفہ

قومی زندگی کے مظاہر مین فنون لطیفہ کو خاص طور پر اہمیت حاصل ہے۔ اس لیے ہر شاعر، ہر ادیب، ہر معمار اور ہر مصور کا کمال صرف یہ ہے کہ وہ اپنے مخصوص فن کے ذریعہ سے اپنے زمانہ کی قومی زندگی کے تمام خط و خال کو نمایان کرے، چنانچہ لیبان لکھتا ہے کہ

معمار، ادیب، شاعر غرض ہر وہ شخص جو صناع ہوتا ہے اپنے اندر ایک ساحرانہ طاقت رکھتا ہے جس کے ذریعہ سے اپنی صناعیون کو اپنی قوم اور اپنے زمانہ کی روح کا حقیقی مظہر بنا دیتا ہے، اس بنا پر وہ اس جماعت کے خیالات کا آئینہ ہوتا ہے جس مین وہ زندگی بسر کرتا ہے، اسکی صناعیون کے ذریعہ سے اسکے قومی تمدن کے متعلق نہایت سچی شہادت حاصل کی جا سکتی ہے، وہ جو کچھ دیکھتا ہے طوطے کی طرح اسکی نقل کر دیتا ہے، اس لیے وہ جو کچھ زبان حال سے کہتا ہے اس مین غلطی کا احتمال نہیں ہوتا، اس پر گرد و پیش کے محسوسات کا شدت سے اثر پڑتا ہے، اس لیے وہ تمدنی احساسات، تمدنی خیالات، تمدنی ضروریات اور تمدنی میلانات کی تعبیر میں جادۂ اعتدال سے ذرہ برابر بھی نہین ہٹتا، فنون لطیفہ کا کمال یہ ہے کہ وہ اپنے زمانے کی مخصوص کیفیت کو پیش نظر کر دے، اور ہم کو خود تصویرون کے اندر مصور کے اصلی محسوسات اور حقیقی مشاہدات کی تصویر نظر آ جائے، لیکن اگر صرف ایسی تصویرین بنائی جائین، جو ان عقائد و خیالات کی ترجمانی کرین جنکا ہم خود اعتقاد نہین رکھتے تو یہ حقیقی فن نہیں بلکہ

نقالی اور تقلید ہے، ہمارے زمانہ میں من حیث الفن صرف ان چیزوں کی تصویروں کو اصلی تصویر کہہ سکتے ہیں جو ہمارے گردوپیش موجود ہیں، ہمارے زمانے کا اصلی فن تعمیر وہ ہے جو ہمارے وسا منے پنچ منزلہ عمارتوں، پانی کی نہروں، بڑے بڑے پلوں اور ریلوے لائنوں کا ڈھانچہ کھڑا کر دیتا ہے،

اس نظریہ کے مطابق "فن برائے فن" کوئی چیز نہیں، اصلی چیز "فن برائے زندگی" ہے اور ڈاکٹر صاحب نے فنون لطیفہ کے متعلق جو کچھ لکھا ہے، وہ اسی نظریہ کی تشریح ہے، انکے نزدیک زندگی صرف خودی کا نام ہے اور وہ تمام فنون لطیفہ میں اسی زندگی کی تلاش کرتے ہیں،

سرود و شعر و سیاست کتاب و دین و ہنر | گہر ہیں ان کی گرہ میں تمام یکدانہ
ضمیر بندۂ خاکی سے ہے نمود ان کی | بلند تر ہے ستاروں سے انکا کاشانہ
اگر خودی کی حفاظت کریں تو عین حیات | نہ کر سکیں تو سراپا فسون و افسانہ
ہوئی ہے زیر فلک امتوں کی رسوائی | خودی سے جب ادب و دین ہوئے ہیں بیگانہ

تری خودی سے ہے روشن ترا حریم وجود | حیات کیا ہے؟ اسی کا سرور و سوز و ثبات
بلند تر مہ و پروین سے ہے اسی کا مقام | اسی کے نور سے پیدا ہیں تیرے ذات و صفات
حریم تیرا خودی غیر کی معاذ اللہ | دوبارہ زندہ نہ کر کاروبار لات و منات
یہی کمال ہے تمثیل کا کہ تو نہ رہے، | رہا نہ تو تو نہ سوز خودی نہ ساز حیات

گرہنر میں نہیں تعمیر خودی کا جوہر | وائے صورت گری و شاعری و نائے سرود

لیکن مشرقی فنون لطیفہ کے جو بہترین نمونے ان کو نظر آئے ان میں خودی کا نام و نشان تک موجود نہیں تھا،

ہے یہ فردوس نظر اہل ہنر کی تعمیر | فاش ہو چشم تماشا پہ نہاں خانۂ ذات
نہ خودی ہے نہ جہان سحر و شام کے دور | زندگانی کی حریفانہ کشاکش سے نجات

بلکہ ہمارے مصور جو تصویریں بناتے ہیں ان میں ہر جگہ خودی کی موت ہی موت نظر آتی ہی،

ہمچنان دیدم فنِ صورت گری — نے براہیمی درو نے آذری
راہبے در حلقۂ دامِ ہوس — دلبرے با طائرے اندر قفس
خسروے پیشِ فقیرے خرقہ پوش — مردِ کوہستانی ہیزم بدوش
نازنینے در رہِ بت خانۂ — جوگیے در خلوتِ ویرانۂ
پیر کے از دیرپیری داغ داغ — آنکہ اندر دستِ او گل شد چراغ
مطربے از نغمۂ بیگانہ مست — بلبلے نالید و تارِ او گسست
نوجوانے از نگاہ خوردہ تیر — کودکے بر گردنِ بابائے پیر
مے چکد از خامہ ہا مضمونِ موت — ہر کجا افسانہ و افسونِ موت

اس قسم کی تصویریں قدیم زمانے کی درویشانہ، راہبانہ، عیاشانہ اور عاشقانہ زندگی کا منظر دکھاتی ہیں لیکن دورِ جدید میں مشرقی مصور یورپ کی تقلید میں قدرتی مناظر مثلاً پہاڑ، دریا، صحرا اور جنگل وغیرہ کی تصویریں کھینچتے ہیں، جو عام طور پر بہت پسند کی جاتی ہیں، اور یہی عام مقبولیت انکو اس قسم کی تصویریں کے بنانے پر آمادہ کرتی ہے لیکن اس قسم کی تصویروں سے بھی خودی نمایاں نہیں ہوتی

از خودی دور است تحریرش ہمیں — رہبر او ذوقِ جمہور است و بس
حسن را دریوزہ از فطرت کند — رہزن و راہ تہی دستے زند
حسن را از خود برون جستن خطاست — آنچہ مے بایست پیش ما کجاست
نقشگر خود را چو با فطرت سپرد — نقشِ او افگند و نقشِ خود سترد

قدیم وضع کی مشرقی تصویروں میں تو مشرق کی روحانیت نظر بھی آتی تھی لیکن ان تصویروں نے اس کو بھی کھو دیا ہے،

کس درجہ یہاں عام ہوئی مرگِ تخیل　　ہندی بھی فرنگی کا مقلد عجمی بھی
مجھ کو تو یہی غم ہے کہ اس دور کے بہزاد　　کھو بیٹھے ہیں مشرق کا سرور ازلی بھی
معلوم ہیں اے مرد ہنر تیرے کمالات　　صنعت تجھے آتی ہے پرانی بھی نئی بھی
فطرت کو دکھایا بھی ہے دیکھا بھی ہے تو نے　　آئینۂ فطرت میں دکھا اپنی خودی بھی

فنونِ لطیفہ میں سب سے زیادہ موثر چیز موسیقی ہے، لیکن مشرقی جوش و طرب کے بجائے صرف رنج و غم کے جذبات کو برانگیختہ کرتی ہے، اس لیے وہ زندگی کے بجائے موت کا پیغام ہے،

نغمۂ او خالی از نار حیات　　ہمچو سیل او فتد بدیوار حیات
از نئے او اشکبار ازاد　　مرگ یک شہر است اندر ساز او
ناتوان و زار سے سازد ترا　　از جہان بیزار سے سازد ترا
الحذر این نغمہ موت است و بس　　نیستی در کسوتِ صوت است و بس

غرض ہنروران ہند کے تمام فنون لطیفہ پر یہی مردنی چھائی ہوئی ہے،

عشق و مستی کا جنازہ ہے تخیل ان کا　　ان کے اندیشۂ تاریک میں قوموں کا مزار
موت کی نقش گری ان کے صنم خانوں میں　　زندگی سے ہنر ان برہمنوں کا بیزار
چشم آدم سے چھپاتے ہیں مقامات بلند　　کرتے ہیں روح کو خوابیدہ بدن کو بیدار
ہند کے شاعر و صورت گر و افسانہ نویس　　آہ بیچاروں کے اعصاب پہ عورت ہے سوار

بالخصوص شاعری تو تمامتر حزن و یاس، افسردگی اور پژمردگی کا مرقع بن کر رہ گئی ہے، ہماری اردو شاعری بالکل فارسی شاعری کی نقل ہے، لیکن ہمارے شعراء نے فارسی شاعری کے دور تنزل کی نقالی کی ہے جب وہ زندگی کے تمام مظاہر سے بیگانہ ہو کر صرف انفعالی جذبات کے اظہار کا ایک ذریعہ بن چکی تھی، ورنہ ابتدا میں فارسی شاعری بھی تمامتر قومی زندگی کا مظہر تھی، اور اس کی وجہ جیسا کہ

مولانا شبلی علیہ الرحمہ نے شعر العجم مین لکھا ہے، یہ تھی کہ ایران نے جس زمانے مین شاعری شروع کی
قومی زندگی تمامتر فوجی زندگی تھی، سلاطین وقت شجاع اور بہادر ہوتے تھے، شاعری کے جو پایۂ تخت
تھے یعنی بخارا، غزنین، بلخ، سمرقند، خوارزم، یہان کی آب و ہوا سپہ گری، بہادری اور جانبازی
کا اثر رکھتی تھی، اور یہان کے لوگ عموماً دیوپیکر، قوی، تنومند، بلند وبالا ہوتے تھے، ان تمام باتون
کا شاعری پر یہ اثر پڑا کہ

(۱) اصناف شاعری مین صرف دو قسمین پیدا ہوئین یعنی قصیدہ اور مثنوی، اور مثنوی
مین زیادہ تر رزمیہ واقعات بیان کیے جاتے تھے، غزل کی طرف لوگون نے توجہ نہین کی،

(۲) قصائد مین بھی اکثر سلاطین کے ملکی فتوحات کا ذکر ہوتا تھا،

(۳) ممدوح کے اوصاف مین شعرا سپاہیانہ ہنرون یعنی تیر افگنی، شمشیر بازی اور اسپ تازی
کا ذکر بھی کرتے تھے،

(۴) چونکہ اسباب سپہگری مین شکار بھی ہے، اس لیے ممدوح کی تعریف مین شکار کا ذکر
اکثر کرتے تھے،

(۵) عاشقانہ شاعری پر بھی یہی رنگ چڑھ گیا، معشوق کے اوصاف اور سراپا کی تشبیہات
اور استعارات مین تمامتر فوجی سامان ہے، یہان تک کہ حسن کا مرقع میدانِ جنگ نظر آتا ہے،
زلفین کمند ہین، ابرو خنجر، پلکین تیر، آنکھین قاتل وغیرہ وغیرہ،

لیکن ساتوین صدی کے آغاز مین تاتار کے قتل عام مین جو بے شمار جانین ضائع ہوئین،
اس نے مسلمانون کے شجاعانہ جذبات کو بالکل فنا کر دیا،

(۱) اس کا شاعری پر یہ اثر ہوا کہ رزمیہ نظمین ہمیشہ کے لئے معدوم ہو گئین، شاعری کے
فرائض پورا کرنے کے لیے متعدد رزمیہ مثنویان بے شبہ لکھی گئین، لیکن قوم اس قدر افسردہ

ہوگئی تھی کہ ان مثنویوں کے دو شعر بھی زبانوں پہ نہ رہ سکے،

(۱) قصائد میں ممدوح کی معرکہ آرائی، لشکر کشی، سپہ سالاری، قلعہ کشائی، تیغ بازی، قدر اندازی کا جو ذکر کرتے تھے، متروک ہوگیا،

(۳) جنگی جذبات کے فنا ہونے سے طبیعتوں میں انفعالی اثر زیادہ پیدا ہوا، اس لیے صوفیانہ اور عاشقانہ شاعری کو بہت زیادہ ترقی ہوئی،

(۴) چونکہ تاتار اور تیمور کی عام سفاکی نے قوموں کی قومیں غارت کر دی تھیں اسلئے دنیا کی بے ثباتی اور انقلابات کا نقشہ مدت تک آنکھوں کے سامنے پھرتا رہا، اس بنا پر دنیا کی بے ثباتی کے مضامین زیادہ تر اشعار میں آنے لگے، شیخ سعدی، ابن یمین اور خواجہ حافظ کے یہاں ان مضامین کی بہتات اسی بنا پر ہے،

مسلمانوں کے دور تنزل کی یہی فارسی شاعری ہے جس کی اردو شاعری نے تقلید کی ہے اور اسی زمانہ کے بعد فن برائے زندگی" یا محدود الفاظ میں" ادب برائے زندگی، کا نظریہ بدل کر فن برائے فن" یا محدود الفاظ میں ادب برائے ادب" کا نظریہ قائم ہوا، اگرچہ اس نظریہ کے قائم ہوجانے کے بعد شعر و ادب میں نہایت لطافت و نزاکت پیدا ہوگئی، اور ڈاکٹر صاحب بھی فنی حیثیت سے اس کے منکر نہیں ہیں، تاہم ایسی لطیف و نازک چیز زندگی کی کشمکش کا مقابلہ نہیں کرسکتی،

از نزاکت ہائے طبع موشگاف اہل ہنر — کز دم بادے زجاج شاعراں بشکند

کے تواند گفت شرح کارزار زندگی — مے بزنگش حبابے چوں ہدیا بشکند

اس قسم کا لطیف اور نازک ادب یا فن تلطف و تفریح کی چیز تو ہے، لیکن اس سے زندگی کی کشمکش کا مقابلہ نہیں کیا جاسکتا، بلکہ اس سے چستی کے بجائے سستی اور زندگی کے بجائے مردہ دلی اور شگفتگی کے بجائے افسردگی پیدا ہوتی ہے،

اے اہلِ نظر ذوقِ نظر خوب ہے لیکن — جو شے کی حقیقت کو نہ دیکھے وہ نظر کیا
مقصودِ ہنر سوزِ حیاتِ ابدی ہے — یہ ایک نفس یا دو نفس مثلِ شرر کیا
جس سے دلِ دریا متلاطم نہیں ہوتا — اے قطرۂ نیساں وہ صدف کیا وہ گہر کیا
شاعر کی نوا ہو کہ مغنی کا نفس ہو — جس سے چمن افسردہ ہو وہ بادِ سحر کیا
بے معجزہ دنیا میں اُبھرتی نہیں قومیں — جو ضربِ کلیمی نہیں رکھتا وہ ہنر کیا

بالخصوص اس جد وجہد کے زمانے میں جب ہر قوم دوسری قوم سے آگے بڑھنا بلکہ اس کو کچلنا چاہتی ہے، اس قسم کی نرم و نازک شاعری کسی طرح موزوں نہیں،

ہے شعرِ عجم گرچہ طربناک و دلآویز — اس شعر سے ہوتی نہیں شمشیرِ خودی تیز
افسردہ اگر اس کی نوا سے ہو گلستاں — بہتر ہے کہ خاموش رہے مرغِ سحر خیز
وہ ضرب اگر کوہ شکن بھی ہو تو کیا ہے — جس سے متزلزل نہ ہوئی دولتِ پرویز
اقبال یہ ہے خارہ تراشی کا زمانہ — از ہر چہ بآئینہ نماید بہ پرہیز

مشرق کے نیستاں میں ہے محتاجِ نفس نے — شاعر ترے سینے میں نفس ہے کہ نہیں ہے
تاثیر غلامی سے خودی جس کی ہوئی نرم — اچھی نہیں اس قوم کے حق میں عجمی لے
شیشے کی صراحی ہو کہ مٹی کا سبو ہو — شمشیر کے مانند ہو تیزی میں تری مے
ایسی کوئی دنیا نہیں افلاک کے نیچے — بے معرکہ ہاتھ آئے جہاں تختِ جم و کے
ہر لحظہ نیا طور نئی برقِ تجلی — اللہ کرے مرحلۂ شوق نہ ہو طے

اس بنا پر ڈاکٹر صاحب کے نزدیک ایسی شاعری کی داغ بیل ڈالنی چاہئیے جس کی بنیاد یا تو حکمت، فلسفہ اور اخلاق پر قائم ہو، یا وہ پُرجوش، ولولہ انگیز اور ہنگامہ خیز ہو، پہلی قسم کی شاعری کو وہ نغمۂ جبریل اور دوسری قسم کی شاعری کو بانگِ اسرافیل کہتے ہیں،

میں شعر کے اسرار سے محرم نہیں لیکن ۔۔۔ یہ نکتہ ہے تاریخِ امم جس کی ہے تفصیل
وہ شعر کہ پیغامِ حیاتِ ابدی ہے ۔۔۔ یا نغمۂ جبریل ہے یا بانگِ سرافیل

لیکن اپنی طبعی افتاد یا موجودہ زمانے کے حالات کے لحاظ سے وہ زیادہ تر اسی دوسری قسم کے فن و ادب کی طرف مائل ہیں،

وہ نغمہ سردیٔ خونِ غزل سرا کی دلیل ۔۔۔ کہ جس کو سن کے ترا چہرہ تابناک نہیں

کھل تو جاتا ہے مغنی کے بم و زیر سے دل ۔۔۔ نہ رہا زندہ و پائندہ تو کیا دل کی کشود
ہے ابھی سینۂ افلاک میں پنہاں وہ نوا ۔۔۔ جس کی گرمی سے پگھل جائے ستاروں کا وجود
جس کی تاثیر سے آدم ہو غم و خوف سے پاک ۔۔۔ اور پیدا ہو ایازی سے مقامِ محمود
مہ و انجم کا یہ حیرت کدہ باقی نہ رہے ۔۔۔ تو رہے اور ترا زمزمۂ لاموجود
جس کو مشروع سمجھتے ہیں فقیہانِ خودی ۔۔۔ منتظر ہے کسی مطرب کا ابھی تک وہ سرود

مرے لیے ہے فقط زورِ حیدری کافی ۔۔۔ ترے نصیب فلاطوں کی تیزیٔ ادراک
مری نظر میں یہی ہے جمال و زیبائی ۔۔۔ کہ سر بسجدہ ہیں قوت کے سامنے افلاک
نہ ہو جلال تو حسن و جمال بے تاثیر ۔۔۔ نرا نفس ہے اگر نغمہ ہو نہ آتشناک
مجھے سزا کے لیے بھی نہیں قبول وہ آگ ۔۔۔ کہ جس کا شعلہ نہ ہو تند و سرکش و بیباک

اس لیے ان کو فنونِ لطیفہ کے وہی مناظر پسند آتے ہیں، جو حسن و جمال کے ساتھ جاہ و جلال کی بھی نمائش کرتے ہیں،

یک زبان با زندگان صحبت گزین ۔۔۔ صنعت آزاد و مردان ہم ببین
خیز و کار ایبک و سوری نگر ۔۔۔ وانما چشمے اگر داری جگر
خویش را از خود برون آوردہ اند ۔۔۔ این چنین خود را تماشا کردہ اند

سنگہا با سنگہا پیوستہ اند — روزگارے را بآنے بستہ اند

دیدۂ دیگر ترا سازد ترا — در جہانِ دیگر اندازد ترا

نقش سوئے نقشگر می آورد — از ضمیر او خبر می آورد

ہمتِ مردانہ و طبعِ بلند — در دلِ سنگ این دو لعلِ ارجمند

اور اس قسم کے فنون لطیفہ جن سے انسان کی خودی کی نمائش ہو اسی وقت پیدا ہو سکتے ہیں، جب خود انسان کے اندر ایک جوش، ایک جذبہ اور ایک ولولہ موجود ہو۔

آیا کہاں سے نالۂ نے میں سرورِ مے — اصل اس کی نے نواز کا دل ہے کہ چوبِ نے

دل کیا ہے اس کی مستی و قوت کہاں سے ہے — کیوں اس کی اک نگاہ الٹتی ہے تختِ کے

کیوں اس کی زندگی سے ہے اقوام میں حیات — کیوں اس کے واردات بدلتے ہیں پے بہ پے

کیا بات ہے کہ صاحبِ دل کی نگاہ میں — جچتی نہیں ہے سلطنتِ روم و شام و رے

جس روز دل کی رمز مغنی سمجھ گیا — سمجھو تمام مرحلہ ہائے ہنر ہیں طے

قدرتی مناظر مثلاً پہاڑ، دریا اور صحرا کتنے ہی عظیم الشان ہوں لیکن ان کی تصویریں انسان کی خودی کو نمایاں نہیں کرتیں، بلکہ یہ فطرت کی غلامی ہے اور فنون لطیفہ کو فطرت کی غلامی سے آزاد ہونا چاہئیے

فطرت کی غلامی سے کر آزاد ہنر کو — صیاد ہیں مردانِ ہنر مند کہ نخچیر

فنون لطیفہ میں جدت ہونی چاہیے، اور دوسروں کے افکار و خیالات کی تقلید سے یہ جدت پیدا نہیں ہو سکتی، بلکہ ہر چیز کو اپنے نقطۂ نگاہ سے دیکھنا چاہیے۔

دیکھے تو زمانے کو اگر اپنی نظر سے — افلاک منور ہوں ترے نورِ سحر سے

خورشید کرے کسبِ ضیا تیرے شرر سے — ظاہر تری تقدیر ہو سیمائے قمر سے

دریا متلاطم ہوں تری موجِ گہر سے — شرمندہ ہو فطرت ترے اعجازِ ہنر سے

اغیار کے افکار و تخیل کی گدائی　　　کیا تجھکو نہیں اپنی خودی تک بھی رسائی

اس لیے موجودہ دور میں اس حیثیت سے شاعری مین سخت انقلاب کی ضرورت ہی

مولانا شبلی نے شعر العجم کی چوتھی جلد مین لکھا ہے کہ عرب مین قوم کی باگ شعراء کے ہاتھ مین تھی، وہ قوم کو جدھر چاہتے تھے جھونک دیتے تھے، اور جدھر سے چاہتے تھے، روک لیتے تھے، افسوس ہے کہ ایران نے کبھی یہ خواب نہین دیکھا، یہان کے شعراء ابتدا سے غلامی مین پلے اور ہمیشہ غلام رہے، وہ اپنے لیے نہین بلکہ دوسرون کے لیے پیدا ہوے تھے "

یہی ایرانی شاعری ہے جس کی تقلید دورِ تنزل مین ہندوستان کے شعراء نے کی ہی، اس لئے اردو شاعری مین انقلاب پیدا کرنے کے لیے سب سے مقدم چیز یہ ہے کہ ایرانی شاعری کی تقلید سے احتراز کیا جائے،

تاثیر غلامی سے خودی جسکی ہوئی نرم　　　اچھی نہین اس قوم کے حق مین عجمی لے

اور موجودہ دورِ ترقی مین شاعری کو قومی ترقی کا ذریعہ بنایا جائے، اردو شاعری کا یہی انقلابی دور ہے جس کی ابتدا مولانا حالی نے کی اور ڈاکٹر صاحب نے اس کو معراجِ کمال تک پہنچایا، اور اس نے ان کی اس انقلاب انگیز شاعری مین جو خصوصیتین پیدا کر دین، ان کو انھون نے توجابجا بیان کیا ہے،

(۱) "ادب برائے ادب" اور "شعر برائے شعر" ان کا مقصد نہین، بلکہ مقصد دوسرا ہے اور ان کی شاعری اسی مقصد کی تکمیل کا ذریعہ ہے،

نغمہ کجا و من کجا ساز سخن بہانہ ایست　　　سوے قطار میکشم ناقۂ بے زمام را

بآن رازے کہ گفتم پے نبردند　　　ز شاخ نخلِ من خرما نخوردند

من اے میر امم داد از تو خواہم　　　مرا یاران غزل خوانے شمردند

نہ شعر است اینکہ بروی دل نہادم گرہ از رشتۂ معنی کشادم
بامیدے کہ اکسیرے زند عشق مسِ این مفلسان را تاب دادم

(۸) ادب برائے ادب،، کے نظریہ نے شعر و شاعری کی زیبایش و آرایش کے لیے جو لفظی اور معنوی صنعتیں پیدا کر دی تھیں ان سے ان کا کلام بالکل خالی ہے،

مری مشاطگی کی کیا ضرورت حسنِ معنی کو کہ فطرت خود بخود کرتی ہے لالہ کی حنابندی

اگر معنی میں حسن ہے تو ان لفظی صنائع و بدائع کی ضرورت نہیں، وہ خود اپنے لیے موزون قالب اختیار کرے گا، جس طرح فطرت خود لالے کے ہاتھ میں مہندی لگاتی ہے،

اس "ادب برائے ادب" دوسرون کی لطف و تفریح کا ذریعہ ہوتا ہے، اس لیے شاعر جو کچھ کہتا ہے دوسرون کے ذوق کے مطابق کہتا ہے خود اسکا کوئی ذوق نہین ہوتا،

اگر شہ روز را گوید شب است این بباید گفت اینک ماہ و پروین

ایرانی شعراء اپنے لیے نہین بلکہ دوسرون کے لیے پیدا ہوئے تھے، اس لیے وہ شعر دوسرون کے ذوق کے مطابق کہتے تھے، اردو شعراء نے بھی انھی کی تقلید کی، اس لیے اردو شاعری امراء و سلاطین اور رندان سیہ کار کی تفریح کا ذریعہ بن گئی، اور شعراء انھی لوگون کے ذوق کے مطابق شعر کہنے لگے لیکن ڈاکٹر صاحب پہلے شخص ہین جنھون نے ذوقِ عام کی کچھ پروا نہین کی،

نم و رنگ از دم بادے نجویم ز فیضِ آفتاب تو بر دمیم
نگاہم زانچہ و پروین بلند است سخن را بر مزاجِ کس نگویم

بلکہ ان کا خود ایک ذوق تھا، اور اسی ذوق کے مطابق وہ شعر کہتے تھے،

(۹) ان قیود سے آزادی حاصل کر لینے کے بعد ان کی شاعری مین ایک آزادانہ اور قلندرانہ شان پیدا ہو گئی، ممکن ہے کہ "ادب برائے ادب،، کے نظریہ کے مطابق اس مین شاعرانہ آب و رنگ

بہت زیادہ نہ ہوتا ہم اس قلندرانہ اور آزادانہ شان نے ان کے کلام کو مقبول عام بنادیا،

خوش آگئی ہے جہان کو قلندری میری　　　　دگرنہ شعر مرا کیا ہے؟ شاعری کیا ہے؟

غرض ڈاکٹر صاحب نے فن برائے زندگی یا محدود طریقہ پر ادب برائے زندگی کا جو نظریہ قائم کیا تھا، دورجدید کے شعرا اسی کی تقلید کر رہے ہین لیکن باین ہمہ ڈاکٹر صاحب کی شاعری اور دورجدید کے شعرا کی شاعری مین زمین و آسمان کا فرق ہے، ڈاکٹر صاحب نے زندگی کے اہم مسائل مثلاً تعلیم، سیاست، مذہب، قومیت اور معاشرت کو لیا تھا، اور انھی کی تجدید و اصلاح کر کے قوم مین زندگی کی روح پیدا کرنا چاہتے تھے لیکن دورجدید کے شعرا نے نہایت مبتذل چیزون کو اپنی شاعری کا موضوع بنا لیا اور ہر وہ چیز جو راہ مین نظر آجائے، ان کے نزدیک زندگی کا مظہر بن گئی، اس لیے ان کی شاعری نہ نغمۂ جبرئیل بن سکی نہ بانگ سرافیل بلکہ ایک بازاری چیز ہو کر رہ گئی،

ڈاکٹر صاحب نے صرف شاعرانہ خیالات مین تغیر پیدا کرنا چاہا تھا شعر کی ظاہری شکل و صورت مین کسی قسم کی تبدیلی نہین کرنا چاہتے تھے، ان کے نزدیک قافیہ تو شعر کے لیے ضروری ہے اور ردیف کی پابندی بھی حسن سے خالی نہین لیکن دورجدید کے شعرا نے ردیف و قافیہ سب کو اڑا دیا، اور نظم و نثر مین کوئی فرق باقی نہ رہا، اسی کا نام ترقی پسند ادب ہے لیکن درحقیقت یہ ادب کی ترقی نہیں بلکہ اس کا تنزل ہے، بہرحال ڈاکٹر صاحب کی شاعری جسطرح قدیم دور سے ممتاز ہے، اسی طرح جدید دور سے بھی بالکل الگ ہے، اس مین زندگی کے مسائل و خیالات اس کثرت سے پائے جاتے ہین کہ ان کا استقصار نہین کیا جا سکتا ہم نے صرف چند اہم مسائل لے لیے ہین، ورنہ ان کے کلام سے بے شمار عنوانات قائم ہو سکتے ہین، اور لوگون نے اس قسم کے عنوانات پر بکثرت مضامین لکھے ہین جنکو ہم بخوف طوالت نظرانداز کرتے ہین، البتہ ڈاکٹر صاحب کی شاعری کے ایک اہم موضوع کو جس پر کسی کی نگاہ نہین پڑی ہے، نظرانداز نہیں کر سکتے، اور وہ یہ ہے:-

نظام اخلاق

ڈاکٹر صاحب کا نظام اخلاق کیا ہے؟ اور وہ کس فلسفۂ اخلاق کے تبع ہیں؟ ان کی شاعری کا جس قدر اہم موضوع ہے، اسی قدر مبہم اور غیر نمایاں بھی ہے کیونکہ انھوں نے صرف جستہ جستہ اشعار میں ضمنی طور پر اس کی طرف اشارے کیے ہیں، اس لیے اس موضوع پر کسی نے کچھ نہیں لکھا ہے اور اگر کسی نے کچھ لکھا بھی ہے تو اس کا حاصل صرف یہ ہے کہ وہ نہایت سخت قسم کے وحشیانہ اخلاق اور جنگجویانہ جبر و اقتدار کی تعلیم دیتے ہیں، چنانچہ ایک مضمون نگار نے اس خیال کو نہایت عامیانہ اور بھونڈے الفاظ میں اس طرح ظاہر کیا ہے کہ

صوفی کہتے ہیں کہ چیونٹی ہو تاکہ لوگ تمھیں پاؤں کے نیچے روند کر زندان ہست و بود سے نجات دلائیں، بھیڑ نہ ہو کیونکہ اگر بھیڑ ہو گے تو خواہ مخواہ کسی کو ڈنک مارو گے، وہ بیچارہ درد سے چیخنے چلانے لگے گا، اور ممکن ہے کہ اس کی بددعا سے تم بلکہ بھڑوں کی تمام قوم قہر الٰہی کی مستوجب بن جائے، بھیڑ ہو تاکہ لوگ تمھارے بالوں سے گرم کپڑے بنا کر موسم سرما کی شدت سے اپنے تن بدن کو محفوظ کر سکیں، اور تمھارے گوشت سے اپنا پیٹ بھر سکیں، بھیڑیا نہ ہو کیونکہ اگر بھیڑیا ہو گے تو ناچار روزانہ کئی جانوروں کو ہلاک کرو گے، اور ان کی بددعائیں لو گے، مچھلی ہو تاکہ آدمی تمھیں پکڑ پکڑ کر کھائیں، اپنا اور اپنے بچوں کا پیٹ پالیں، نہنگ نہ ہو ورنہ انسانوں اور مچھلیوں کی ہلاکت کا باعث ہو گے، اور یہ فعل نہایت قبیح ہے، وغیرہ وغیرہ

لیکن علامہ اقبال کہتے ہیں کہ

چیونٹی نہ بنو ورنہ لوگ تمھیں پانون کے نیچے کچل کر مارڈالین گے، بھڑ بنو ورنہ جو کوئی سامنے آئے اسے ڈنک مارو، بھیڑ نہ بنو ورنہ لوگ تمھیں مارکر کھا جاینگے، بھیڑیا بنو تاکہ جو کوئی ملے اسے ہڑپ کر جاؤ اور آدمی ملے تو اسے چٹ کر جاؤ شبنم کا قطرہ نہ بنو بلکہ شیر یا چیتا بنو سانپ بنو عقاب بنو شہباز بنو الغرض اگر جابری زندگی پسند ہو تو تیتر بنو تاکہ کسی کا سر توڑ سکو حیوانی جامہ میں رہنا چاہو تو کسی قسم کا کوئی درندہ بنجاؤ تاکہ باقی جانوروں کو چیر پھاڑ سکو' سست عناصر صوفیوں کی باتیں نہ سنو وہ اپنی جان کے بھی دشمن ہیں اور تمھاری جان کے بھی،

اس غلط فہمی کی بنیاد یہ ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے اپنے اکثر اشعار مین جنگ کی ترغیب دی ہے، اور قوت کو کامیابی کا ذریعہ قرار دیا ہے مثلاً

ع زمانہ با تو نسازد تو با زمانہ ستیز

ع بمیرا اندر نبرد و زندہ تر شو

ع حیات جاودان اندر ستیز است

ع بے زور سیل کشتی آدم نمے رود

ع گہے باشد کہ کار ناخدائی میکند طوفاں

اس قسم کے اور بھی بکثرت اشعار ان کے کلام مین موجود ہین، اور ان سے بظاہر یہ نتیجہ نکلتا ہے کہ وہ صرف جنگی اور فوجی اخلاق کی تعلیم دیتے ہین جن مین لازمی طور پر جبر و تشدد پایا جاتا ہے لیکن یہ خیال غلط اور بالکل غلط ہے کیونکہ اولاً تو وہ جنگ کا لفظ ایک نہایت عام اور وسیع معنی مین استعمال کرتے ہین، مثلاً مختلف عقائد و خیالات کی جنگ مختلف قومون کے تہذیب و تمدن کی جنگ مختلف رسم و رواج کی جنگ، قدیم و جدید طریقہ تعلیم کی جنگ غرض دنیا کے تمام تغیرات

و انقلابات اُن کے نزدیک ایک مسلسل جنگ کی صورت رکھتے ہیں، اور اگر مسئلۂ ارتقاء صحیح ہے تو دنیا کی ہر طاقتور چیز اپنے سے کمزور چیز کو فنا کرنا چاہتی ہے، اس لئے وہ اسی فلسفیانہ یا قدرتی جنگ کے مقابلے کی ترغیب دیتے ہیں، وحشیانہ جنگ کی تعلیم نہیں دیتے۔ البتہ عام اصطلاحی معنی میں وہ دو قسم کی لڑائیوں کو جائز سمجھتے ہیں، ایک مدافعانہ اور دوسری مصلحانہ، چنانچہ ایک خط میں ایک معترض کے جواب میں جس نے ان پر اس دورِ ترقی میں جنگ کی حمایت کا الزام لگایا تھا، لکھتے ہیں کہ

"معترض کا یہ کہنا کہ اقبال اس دورِ ترقی میں جنگ کا حامی ہے، غلط ہے، میں جنگ کا حامی نہیں ہوں، نہ کوئی مسلمان شریعت کے حدودِ معینہ کے ہوتے ہوئے اس کا حامی ہو سکتا ہے، قرآن کی تعلیم کے رو سے جہاد یا جنگ کی صرف دو صورتیں ہیں، محافظانہ اور مصلحانہ، پہلی صورت میں یعنی اس صورت میں جب کہ مسلمانوں پر ظلم کیا جائے، اور ان کو گھروں سے نکالا جائے مسلمان کو تلوار اٹھانے کی اجازت ہے، (نہ حکم) اور دوسری صورت میں جس میں جہاد کا حکم ہے ۹-۴۹ میں بیان ہوئی ہے، ان آیات کو غور سے پڑھئے تو آپ کو معلوم ہوگا کہ وہ چیز جس کو سر ویل جمعیت اقوام کے اجلاس میں : Collective Security (یعنی اجتماعی سلامتی) کہتا ہے، قرآن نے اس کا اصول کس سادگی اور فصاحت سے بیان کیا ہے، جنگ کی مذکورۂ بالا دو صورتوں کے سوا میں اور کسی جنگ کو نہیں جانتا، جوع الارض کی تسکین کے لئے جنگ کرنا دینِ اسلام میں حرام ہے، علیٰ ہذا القیاس دین کی اشاعت کے لئے تلوار اٹھانا بھی حرام ہے"[1]

لیکن یہ ایک ایسی مقدس جنگ ہے جس میں اگرچہ بعض موقعوں پر تشدد بھی پایا جاتا ہے تاہم اس میں اور خوش خلقی اور نرم خوئی میں کوئی تضاد نہیں، سورۂ فرقان میں خداوند تعالیٰ نے مسلمانوں کے اخلاق و صفات یہ بتائے ہیں:-

وعباد الرحمٰن الذین یمشون
علی الارض ھوناً واذا خاطبھم
الجٰھلون قالوا سلاماً الخ

ترجمہ

رحم کرنے والے خدا کے نیک بندے وہ ہیں جو زمین
نرم رفتاری کیساتھ چلتے ہیں، اور جب وہ لوگ اُن کو
(بدتمیزی) کیساتھ مخاطب کرتے ہیں تو کہتے ہیں

اور کلبی اور ابو العالیہ کے بیان کے مطابق مسلمان اس قسم کے نرم اور خاکسارانہ اخلاق کے پابند صرف فرضیت جہاد سے پہلے تھے لیکن جہاد کے فرض ہو جانے کے بعد یہ آیت منسوخ ہو گئی لیکن امام رازی نے تفسیر کبیر میں لکھا ہے کہ اس آیت کے منسوخ ماننے کی کوئی ضرورت نہیں، سفیہوں سے چشم پوشی کرنا، اور ان کا ترکی بہ ترکی جواب نہ دینا عقلاً وشرعاً (ہر حالت میں) مستحسن ہوا اس سے عزت و آبرو اور ورع و پرہیزگاری کی حفاظت ہوتی ہے[1]

اس اجمال کی تفصیل یہ ہے کہ اخلاقی فضائل کی متعدد قسمیں ہیں،

(۱) ایک ایجابی، مثلاً عزت نفس و خودداری، آزادی، راستگوئی، عزم و استقلال، صبر و ثبات سکون و وقار، جد وجہد سعی ومحنت، بہادری، اور شجاعت وغیرہ،

(۲) دوسری سلبی، مثلاً زہد و تقشف، توکل و قناعت، تواضع و خاکساری، عفو و درگذر، حلم و بردباری، مسکینی و گمنامی، وغیرہ وغیرہ،

ہمارے اکثر صوفیہ نے فضائل اخلاق کی ان دونوں قسموں میں سے صرف سلبی اخلاق کو اختیار کیا تھا، چنانچہ ایک صوفی کا قول ہے کہ

"جو شخص شرف کے اعلیٰ درجہ کو پہنچنا چاہتا ہے اس کو سات چیزوں کے مقابلہ میں سات چیزوں کو اختیار کرنا چاہیے، (۱) یعنی احتیاج کو دولتمندی (۲) بھوک کو شکم سیری (۳) پستی کو بلندی (۴) ذلت کو عزت (۵) خاکساری کو غرور (۶) غم کو خوشی (۷) اور موت کو زندگی کے مقابلہ میں"

نطشے نے مسیحی اخلاق پر جو اعتراضات کئے ہیں، وہ اسی دوسری قسم کے اخلاق سے تعلق رکھتے ہیں، اور لیکی کے بیان کے مطابق اس قسم کے اخلاق تمدنی ترقی کا ساتھ نہیں دیسکتے،

(۳) تیسری انفرادی مثلاً تجرد اور عزلت گزینی وغیرہ،

(۴) چوتھے اجتماعی مثلاً دیانت اور امانت، مہمان نوازی، حاجت برآری اور حُسن معاشرت وغیرہ،

ان دونوں قسموں میں سے بھی اکثر صوفیہ نے زیادہ تر انفرادی اخلاق اختیار کئے، اور اجتماعی اخلاق میں بیشتر اُن اخلاق کو انتخاب کیا جن کی بنیاد ضعف پر قائم ہے، مثلاً رحم و احسان ایک اجتماعی وصف ہے اور اُن سے بڑے بڑے اجتماعی کام لئے جاسکتے ہیں، مثلاً

۱۔ غلاموں کی آزادی میں حصہ لینا، اور اس کے لئے جد وجہد کرنا،

۲۔ شفاخانے اور محتاج خانے کھولنا،

۳۔ مریضوں کی خدمت و تیمارداری اور مردوں کی تجہیز و تکفین کرنا،

۴۔ قتل و خونریزی اور لوٹ مار سے ملک کی حفاظت کرنا،

۵۔ زمانۂ جنگ میں بادشاہوں کے درمیان مصالحت کرواکے ملک کو جنگ کے نقصانات سے بچانا،

۶۔ حکام کو ظلم و تشدد سے روکنا،

۷۔ مجرموں کو رہا کرانا،

۸۔ یتیموں اور بیواؤں کی مدد کرنا،

۹۔ رفاہِ عام کے چھوٹے چھوٹے کام کرنا،

۱۰۔ غلط کار آدمیوں کو کام کرنے کا صحیح طریقہ بتانا، بے روزگاروں کو روزی سے لگانا، بلاکرایہ کشتی چلانا، یا سبیل لگانا وغیرہ وغیرہ۔

اور بہت سے پادریوں اور راہبوں نے جیسا کہ تاریخ اخلاق یورپ میں بہ تفصیل مذکور ہے یہ تمام اجتماعی خدمتیں انجام دی ہیں لیکن ہمارے صوفیہ کی رحم و ہمدردی میں اس قسم کے اجتماعی فوائد کی جھلک بہت کم نظر آتی ہے، کیونکہ جب کسی مذہب میں رہبانیت کا عنصر زیادہ شامل ہوجاتا ہے تو اس کے پیرووں سے اس قسم کے اخلاقی فضائل سلب ہوجاتے ہیں، عیسائی پادریوں نے بھی اسی وقت یہ تمام خدمتیں انجام دی تھیں، جب ان پر رہبانیت کا بہت زیادہ غلبہ نہیں تھا، لیکن ہمارے صوفیوں کے لطف و احسان کی صورت زیادہ تر یہ تھی، کہ وہ جانوروں کو آزاد دینے اور ذبح کرنے سے اجتناب کرتے تھے، یہاں تک کہ موذی جانوروں کو بھی نہیں ستاتے تھے، چنانچہ مُلّا عبدالرحمٰن جامی نے نفحات الانس میں اس قسم کے متعدد واقعات نقل کئے ہیں،

حدیثوں میں بھی اگرچہ جانوروں پر رحم کرنے کا حکم موجود ہے لیکن موذی جانور اس سے مستثنیٰ ہیں، اور جانوروں کے ذبح کرنے کی کوئی ممانعت نہیں، بہر حال ہمارے صوفیہ کا اخلاقی نظام زیادہ تر سلبی اور انفرادی اخلاق پر مشتمل ہے، اور امام غزالی نے احیاء العلوم میں انہی اخلاقی فضائل کو تفصیل کے ساتھ لکھا ہے لیکن اسلام کے نظام اخلاق میں ان تمام قسموں کی گنجائش ہے، اور اس نے اپنی جامعیت کی بنا پر ایجابی، سلبی، انفرادی اور اجتماعی ہر قسم کے اخلاق کی تعلیم دی ہے، البتہ ان میں جو ظاہری تضاد نظر آتا ہے، اس کو اس طرح رفع کر دیا ہے، کہ سب کے مواقع الگ الگ کر دیئے ہیں، مثلاً عام معاشرتی زندگی میں تواضع و خاکساری کی تعلیم اس طرح دی ہے،

وَلَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا اِنَّ	اور زمین پر اترا کر نہ چل کیونکہ خدا کسی
اللّٰهَ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُوْرٍ	اترانے والے شیخی خورے کو پسند نہیں کرتا

لیکن جہاں خاکسارانہ روش اختیار کرنے سے انسان کا ضعف ظاہر ہوتا ہے، وہاں اسلام نے قوت کے اظہار کا حکم دیا ہے، چنانچہ جب صحابۂ کرام عمرۃ القضاء کے لئے مکہ میں آئے، تو چونکہ

مدینہ کے وبائی بخار نے ان کو سخت کمزور کر دیا تھا، اس لئے کفار نے طنزاً کہا کہ محمد اور ان کے اصحاب ضعف کی وجہ سے خانۂ کعبہ کا طواف بھی نہیں کر سکتے"۔ اس پر آپ نے صحابۂ کرام کو حکم دیا کہ طواف کا تین چکر اکڑ کر کریں تاکہ مشرکوں پر ان کی طاقت کا اظہار ہو، اور یہ سنت آج تک باقی ہے، جس کو رمل کہتے ہیں، اور جس کے معنی اکڑ کر چلنے کے ہیں:-

قوت کے اظہار کا اصلی موقع جہاد میں پیش آتا ہے، اور اس موقع پر اسلام نے خاکساری کے بجائے کبر و غرور کو پسند کیا ہے، چنانچہ حدیث میں ہے کہ بعض غرور کو خدا ناپسند اور بعض کو پسند کرتا ہے، جنگ و صدقہ کے موقع پر اترانا خدا کو پسند ہے اور ظلم و فخر پر اترانا ناپسند ہے۔

حضرت ابو دجانہؓ جو ایک بہادر صحابی تھے، غزوۂ احد میں شریک ہوئے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک تلوار کو ہاتھ میں لے کر فرمایا کہ "اس تلوار کو لے کر اس کا حق کون ادا کرے گا؟" بہت سے صحابہ آپ کی طرف بڑھے لیکن آپ نے وہ تلوار کسی کو نہیں دی یہاں تک کہ حضرت ابو دجانہؓ اٹھے، اور کہا کہ "اس کا حق کیا ہے"؟ ارشاد ہوا یہ کہ "دشمن پر اس کو اس قدر چلاؤ کہ ٹیڑھی ہو جائے" بعض روایتوں میں ہے کہ "مسلمان پر اس کو نہ چلانا، اور کافر سے نہ بھاگنا" انھوں نے کہا کہ میں اس کا حق ادا کروں گا، اب آپ نے ان کو وہ تلوار عنایت فرمائی، اور وہ نشۂ مسرت میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ہاتھ سے تلوار لے کر اکڑتے اور تنتے ہوئے چلے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس مغرورانہ چال کو دیکھ کر فرمایا کہ اس موقع کے سوا خدا ہر جگہ اس چال کو ناپسند کرتا ہے۔

اسی طرح اسلام نے اگرچہ عام طور پر اجتماعی اخلاق کی تعلیم دی ہے، چنانچہ حدیث شریف میں ہے کہ جو مسلمان لوگوں سے میل جول پیدا کرتا ہے، اور ان کی پہنچائی ہوئی تکلیفوں کو برداشت کر لیتا ہے وہ اس مسلمان سے بہتر ہے جو لوگوں سے میل جول نہیں پیدا کرتا، اور ان کی پہنچائی ہوئی تکلیفوں

کو نہیں سمجھتا[۱] لیکن بعض حالتوں میں انفرادی اخلاق کی تعلیم بھی دی ہے مثلاً

خیر مال المسلم غنم یتبع بہا — مسلمان کا بہترین مال وہ بکریاں ہیں جن کو
شعف الجبال ومواقع القطر یفر — وہ پہاڑوں کی چوٹیوں اور شاداب مقامات
بدینہ من الفتن[۲]۔ — میں چراتا ہے اور اس طرح اپنے دین کو فتنوں
سے محفوظ رکھنے کے لئے اس کو لے بھاگتا ہے،

اس قسم کی اور بھی متعدد حدیثیں ہیں لیکن محدثین نے تصریح کر دی ہے کہ اس قسم کی عزلت گزینی صرف اس حالت میں جائز ہے جب ملک گیری کی ہوس میں باہم خود مسلمانوں میں خانہ جنگی ہو جائے اور ایک مسلمان اس کا فیصلہ نہ کر سکے، کہ دونوں میں کونسا فریق حق پر ہے یا یہ کہ وہ اس فتنہ کے ازالہ کی طاقت نہ رکھتا ہو ورنہ عام حالات میں مسلمانوں سے میل جول رکھنا اخلاقی حیثیت سے افضل ہے لیکن بہرحال اسلام کی اخلاقی تعلیمات کی وسعت ہر قسم کے ایجابی، سلبی، انفرادی اور اجتماعی اخلاق کو شامل ہے اور ڈاکٹر صاحب نے اسی اسلامی نظام اخلاق کی تعلیم دی ہے، اور اُن کے مختلف محل و مواقع متعین کر دیئے ہیں، مثلاً

قلندران کہ بہ تسخیر آب و گل کوشند — ز شاہ باج ستانند و خرقہ می پوشند
بجلوت اند و کمندے بہ مہر و مہ پیچند — بخلوت اند و زمان و مکان در آغوشند
بروز بزم سراپا چو پرنیان و حریر — بروز رزم خود آگاہ و تن فراموش اند

زندگی انجمن آرا و نگہدار خود است — اے کہ در قافلۂ بے ہمہ شو با ہمہ رو

تو فروزندہ تر از مہر منیر آمدۂ — آنچناں زی کہ بہ ہر ذرہ رسانی پرتو

مصاف زندگی میں سیرت فولاد پیدا کر — شبستان محبت میں حریر و پرنیاں ہو جا
گزر جا بن کے سیل تند رو کوہ و بیاباں سے — گلستاں راہ میں آئے تو جوئے نغمہ خواں ہو جا

قہاری و غفاری و قدوسی و جبروت — یہ چار عناصر ہوں تو بنتا ہے مسلمان

جس سے جگرِ لالہ میں ٹھنڈک ہو وہ شبنم | دریاؤں کے دل جس سے دہل جائیں وہ طوفان

اے پیرِ حرم رسم و رہِ خانقہی چھوڑ | مقصود سمجھ میری نوائے سحری کا

اللہ رکھے تیرے جوانوں کو سلامت | دے اُن کو سبق خود شکنی خودنگری کا

ہو حلقۂ یاراں تو بریشم کی طرح نرم | رزمِ حق و باطل ہو تو فولاد ہے مومن

اس بنا پر وہ اخلاقی حیثیت سے نہ نٹشے کے مقلد ہیں، نہ صوفیوں کا اتباع کرتے ہیں، بلکہ وہ خالص اسلامی اور قرآنی اخلاق کی تعلیم اور دعوت دیتے ہیں، جو صلح و جنگ، رزم و بزم سب پر حاوی ہے،

خاتمۂ کتاب

نعتیہ کلام

ڈاکٹر صاحب کی شاعری محبت وطن اور محبت قوم سے شروع ہوئی اور محبتِ الٰہی اور محبتِ رسول پر اس کا خاتمہ ہوا، اس لئے ہم بھی اس کتاب کا خاتمہ انہی دونوں پر کرتے ہیں، عام رسم و رواج کے مطابق ہر کتاب کی ابتدا حمد و نعت سے کی جاتی ہے لیکن ہماری اس کتاب کو یہ مزید شرف حاصل ہے کہ اس کا خاتمہ بھی حمد و نعت پر ہوتا ہے،

ڈاکٹر صاحب کی شاعری پر ایک صوفیانہ اعتراض یہ کیا جاتا ہے کہ اس کو پڑھ کر خدا کے ساتھ انسان کا تعلق عبودیت و معبودیت اور عشق و محبت کا باقی نہیں رہتا، بلکہ حریفانہ و مساویانہ ہوجاتا ہے، خلیفہ عبدالحکیم نے لکھا ہے کہ اقبال نے شکوہ میں خدا کے ساتھ جو شوخیاں کی ہیں، وہ نطشے کے الحادی فلسفہ کا نتیجہ ہیں لیکن ہمارے نزدیک یہ نطشے کے فلسفہ کا نتیجہ نہیں، بلکہ وہ انسان کی قوتِ تخلیق اور قدرت و اختیار کو اس زور و مبالغہ کے ساتھ بیان کرتے ہیں کہ جوش بیان میں اس قسم کے مصرعے

گر با ایزد انباز است آدم

خود بخود ان کے قلم سے ٹپک پڑتے ہیں، کیونکہ جب تک وہ لوگوں کو نہایت پُرجوش اور مبالغہ آمیز طریقہ پر انسان کی قوتِ عمل کا یقین نہ دلاتے اُس وقت تک اُن کے فلسفۂ خودی کے اثبات میں شاعرانہ زور نہ پیدا ہوتا، لیکن اس میں شبہ نہیں، کہ ان کا زورِ بیان حسنِ ادب کے خلاف ہے

معتزلہ بھی انسان کی قوت تخلیق اور قدرت و اختیار کے قائل ہیں لیکن باایں ہمہ وہ انسان کو خدا کے پاس ادب سے خالق نہیں کہتے لیکن آخر عمر میں جب زور بیان کے بجائے ڈاکٹر صاحب کے کلام میں سوز و گداز پیدا ہوا، تو انھوں نے اس سوء ادب کی تلافی کردی، اور نہایت عجز و الحاح کے ساتھ خدا کے سامنے گنہگار بندوں کی طرح سر جھکایا، اور اس حیثیت سے ارمغان حجاز میں "حضور حق" کے عنوان سے جو قطعات لکھے، وہ نہایت پُر درد، پُر سوز اور موثر ہیں، ہم ان میں سے اس موقع پر چند قطعوں کا انتخاب درج کرتے ہیں،

عطا کن شور رومی سوز خسرو | عطا کن صدق و اخلاص سنائی
چناں با بندگی در ساختم من | نہ گیرم گر مرا بخشی خدائی

بپایاں چوں رسد ایں عالم پیر | شود بے پردہ ہر پوشیدہ تقدیر
مکن رسوا حضور خواجہ مارا | حساب من ز چشم او نہاں گیر

سخن ہا رفت از بود و نبودم | من از خجلت لب خود کم کشودم
سجود زندہ مرداں مے شناسی | عیار کار من گیر از سجودم

دلے در سینہ دارم بے سرورے | نہ سوزے در کف خاکم نہ نورے
بگیر از من کہ بر من بار دوش است | ثواب ایں نماز بے حضورے

مسلمانے کہ در بند فرنگ است | دلش در دست او آساں نیاید
ز سیمائے کہ سودم بر در غیر | سجود بوذر و سلمانؓ نیاید

نخواہم ایں جہان و آں جہاں را | مرا ایں بس کہ دانم رمز جاں را
سجودے دہ کہ از سوز و سرورش | بوجد آرم زمین و آسماں را

دل ما بیدلاں بردند و رفتند | مثال شعلہ افسردند و رفتند

بیا یک لحظہ با عامان در آمیز — کہ خاصان بادہا خوردند و رفتند

چہ شور است این کہ در آب و گل افتاد — زیک دل عشق را صد مشکل افتاد

قرار یک نفس بر من حرام است — بمن رحمے کہ کارم با دل افتاد

لیکن ڈاکٹر صاحب کے دل میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت محبتِ الٰہی پر بھی غالب آگئی تھی، اُن کی آخری آرزو فریضۂ حج کی ادائیگی تھی لیکن اس آرزو کی اصلی محرک دیارِ حبیب کی زیارت تھی، چنانچہ خود رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو مخاطب کرکے فرماتے ہیں:-

در آں دریا کہ او را ساحلے نیست — دلیلِ عاشقاں غیر از دلے نیست

تو فرمودی رہِ بطحا گرفتم — وگرنہ جز تو مارا منزلے نیست

لیکن بدقسمتی سے اُن کو یہ دونوں سعادتیں نصیب نہیں ہوئیں، تاہم عالمِ خیال اور عالمِ شوق میں انھوں نے سفرِ حج کی تمام منزلیں طے کرلیں، اور جب مکہ سے مدینہ کا خیالی سفر کیا تو محبتِ رسول میں خدا کو مکہ ہی میں چھوڑ آئے اور خود خدا سے صاف صاف کہدیا،

تو باش اینجا و با خاصاں بیامیز — کہ من دارم ہوائے منزلِ دوست

اس بنا پر ڈاکٹر صاحب کے نعتیہ کلام میں جو جوش و خروش، جو صدق و اخلاص اور جو سوز و گداز پایا جاتا ہے اس کی نظیر فارسی اور اردو شاعری میں بمشکل مل سکتی ہے، لیکن ڈاکٹر صاحب کی شاعری کے تیسرے دور میں سوز و گداز کم اور جوش و خروش زیادہ ہے، اس لئے انھوں نے جوابِ شکوہ کے اخیر میں جو چند نعتیہ اشعار لکھے ہیں وہ جوشِ بیان کا بے مثل نمونہ ہیں، نعت گوئی اگرچہ ایشیائی شاعری کی ایک مستقل صنف بن گئی ہے لیکن بہرحال وہ فرض و واجب نہیں ہے لیکن ڈاکٹر صاحب نے ان نعتیہ اشعار کی ابتدا خود خدا کے حکم سے کی ہے، جس کے معنی یہ ہیں کہ گویا اشعار انھوں نے حکمِ خداوندی کی بجاآوری میں فرضِ عین سمجھ کر لکھے ہیں، اور وہ محض لطف و تفریح کا ذریعہ نہیں

ہیں بلکہ نعت گوئی ایسی متبرک چیز ہے کہ اس کی برکت سے مسلمانوں کے تمام مصائب دور ہوسکتے ہیں، اور وہ خلافت الٰہی کا مستحق ہوسکتا ہے،

خداوند تعالیٰ اُن کو حکم دیتا ہے

مثلِ بو قید ہے غنچے میں پریشاں ہوجا — رخت بردوش ہوائے چمنستاں ہوجا
ہے تنک مایہ تو ذرے سے بیاباں ہوجا — نغمۂ موج سے ہنگامۂ طوفاں ہوجا
قوتِ عشق سے ہر پست کو بالا کردے — دہر میں اسمِ محمدؐ سے اجالا کردے

اور وہ اس حکم کی تعمیل میں اس طرح زمزمہ سنج ہوتے ہیں،

ہو نہ یہ پھول تو بلبل کا ترنم بھی نہ ہو — چمنِ دہر میں کلیوں کا تبسم بھی نہ ہو
یہ نہ ساقی ہو تو پھر مے بھی نہ ہو خم بھی نہ ہو — بزمِ توحید بھی دنیا میں نہ ہو تم بھی نہ ہو
خیمہ افلاک کا ایستادہ اسی نام سے ہے — نبضِ ہستی تپش آمادہ اسی نام سے ہے
دشت میں، دامنِ کہسار میں، میدان میں ہے — بحر میں، موج کی آغوش میں، طوفان میں ہے
چین کے شہر، مراقش کے بیابان میں ہے — اور پوشیدہ مسلمان کے ایمان میں ہے
چشمِ اقوام یہ نظارہ ابد تک دیکھے — رفعتِ شانِ رفعنا لک ذکرک دیکھے
مردمِ چشمِ زمیں یعنی وہ کالی دنیا — وہ تمھارے شہدا پالنے والی دنیا
گرمیِ مہر کی پروردہ ہلالی دنیا — عشق والے جسے کہتے ہیں بلالی دنیا
تپش اندوز ہے اس نام سے پارے کی طرح — غوطہ زن نور میں ہے آنکھ کے تارے کی طرح
عقل ہے تیری سپر عشق ہے شمشیر تری — مرے درویش خلافت ہے جہانگیر تری
ماسوا اللہ کے لیے آگ ہے تکبیر تری — تو مسلماں ہو تو تقدیر ہے تدبیر تری
کی محمدؐ سے وفا تو نے تو ہم تیرے ہیں — یہ جہاں چیز ہے کیا لوح و قلم تیرے ہیں

اُردو شاعری میں نعت گوئی کا یہ سب سے اعلیٰ نمونہ ہے، جس میں جوشِ بیان کے ساتھ نہایت لطیف تخیلی رنگ موجود ہے۔ اس کے بعد ڈاکٹر صاحب نے اسرارِ خودی میں چند نعتیہ اشعار لکھے ہیں۔ لیکن وہ علانیہ عام نعت گو شعراء سے ممتاز ہیں، ہمارے نعت گو شعراء نے اپنی حیثیت ایک عاشق کی فرض کی ہے، اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو معشوق فرض کرکے آپ کے حقیقی اوصاف کو چھوڑ کر زیادہ تر آپ کے حسن و جمال، اور خط و خال کی مبالغہ آمیز تعریف کی ہے، اگرچہ اس میں شبہہ نہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رجولیت کاملہ کے بہترین مظہر تھے، اور مردانہ حسن و جمال کی تمام خصوصیات آپ میں موجود تھیں، اور صحابہؓ نے بھی بعض موقعوں پر آپ کے ظاہری حسن و جمال کی تعریف کی ہے، تاہم قرآن مجید میں صرف آپ کے روحانی و اخلاقی فضائل مذکور ہیں، حسن و جمال کا کہیں تذکرہ نہیں، اس لیے نعت گوئی کا صحیح طریقہ یہ ہے کہ اس معاملے میں قرآن مجید کا اتباع کیا جائے، اور نعتیہ اشعار میں آپ کے روحانی اور اخلاقی فضائل بیان کیے جائیں، اور ڈاکٹر صاحب نے اسرارِ خودی میں یہی طریقہ اختیار کیا ہے،

عاشقی آموز و محبوبے طلب ——— چشمِ نوحے قلبِ ایوبے طلب
کیمیا پیدا کن از مشتِ گلے ——— بوسہ زن بر آستانِ کاملے
شمعِ خود را ہمچو رومی برفروز ——— روم را در آتشِ تبریز سوز
ہست معشوقے نہاں اندر دلت ——— چشم اگر داری بیا بنمایمت
عاشقانِ او ز خوبان خوب تر ——— از حسینانِ جہان محبوب تر
دل ز عشقِ او توانا مے شود ——— خاک ہمدوشِ ثریا مے شود
خاکِ نجد از فیضِ او چالاک شد ——— آمد اندر وجد و بر افلاک شد
در دلِ مسلم مقامِ مصطفیٰ است ——— آبروے ما ز نامِ مصطفیٰ است

بوریا ممنونِ خوابِ راحتش — تاجِ کسریٰ زیرِ پائے امتش
در شبستانِ حرا خلوت گزید — قوم و آئینِ حکومت آفرید
ماند شبہا چشمِ او محرومِ نوم — تا بہ تختِ خسروی خوابیدہ قوم
وقتِ ہیجا تیغِ او آہن گداز — دیدۂ او اشک بار اندر نماز
در دعائے نصرت آمین تیغِ او — قاطعِ نسلِ سلاطیں تیغِ او
در نگاہِ او یکے بالا و پست — با غلامِ خویش بر یک خواں نشست
در مصافِ پیش آں گردوں سریر — دخترِ سردارِ طے آمد اسیر
پائے در زنجیر و ہم بے پردہ بود — گردن از شرم و حیا خم کردہ بود
چوں نبی دخترِ او را بے پردہ دید — چادرِ خود پیشِ روئے او کشید
ما ازاں خاتونِ طے عریاں تریم — پیشِ اقوامِ جہاں بے پردہ ایم

ان اشعار کا رنگ تخیلی نہیں ہے بلکہ حقیقی واقعات کو موثر طریقہ پر بیان کیا گیا ہے، لیکن چونکہ خود واقعات غیر معمولی ہیں، اسلئے خود بخود ان اشعار میں مخفی جوش پیدا ہو گیا ہے، اس کے بعد ڈاکٹر صاحب ایک مدت تک خودی کے نشہ میں چور رہے، اس لئے انھوں نے اس موضوع پر کچھ نہیں لکھا، لیکن اخیر عمر بالخصوص زمانۂ علالت میں جب اُن کے دل میں غیر معمولی سوز و گداز پیدا ہوا تو انھوں نے پھر نعتیہ شاعری کی طرف توجہ کی اور اس موضوع پر ارمغانِ حجاز میں نہایت پُر درد اور پُر تاثیر قطعات لکھے، جن کا ایک حصہ ہم سفرِ حج کے سلسلہ میں نقل کر چکے ہیں، بقیہ چند منتخب قطعات، جو اس خیالی سفر سے تعلق نہیں رکھتے، اس موقع پر بھی نقل کرتے ہیں

حکیماں را بہا کمتر نہادند — بناداں جلوۂ مستانہ دادند

چه خوش بختے، چه خرم روزگارے — در سلطاں بہ درویشے کشادند

مسلماں آں فقیر کج کلاہے — رمید از سینۂ او سوز آہے
دلش نالد! چرا نالد؟ نداند — نگاہے یا رسول اللہ نگاہے

تب و تاب دل از سوز غم تست — نوائے من ز تاثیر دم تست
بنالم زانکه اندر کشور ہند — ندیدم بندۂ کو محرم تست

شب ہندی غلاماں را سحر نیست — بایں خاک آفتابے را گذر نیست
بما کن گوشۂ چشمے که در شرق — مسلمانے ز ما بیچاره تر نیست

نماند آں تاب و تب در خون نابش — نروید لاله از کشت خرابش
نیام او تہی چوں کیسۂ او — بطاق خانہ‌اش ویراں کتابش

حق آں ده که مسکین و اسیر است — فقیر و غیرت او دیر میر است
بروے او در میخانه بستند — دریں کشور مسلماں تشنه میر است

مپرس از من که احوالش چسان است — زمینش بدگهر چوں آسمان است
بآں مرغے که پروردی با نجیر — تلاش دانه در صحرا گران است

دگرگوں کرد لادینی جہاں را — ز آثار بدن گفتند جاں را
ازاں فقرے که با صدیق دادی — بشورے آور ایں آسوده جاں را

شبے پیش خدا بگریستم زار — مسلماناں چرا زارند و خوارند
ندا آمد نمی‌دانی که ایں قوم — دلے دارند و محبوبے ندارند

مرا تنہائی و آه و فغاں به — سوے یثرب سفر بے کارواں به
کجا مکتب، کجا میخانۂ شوق — تو خود فرما مرا ایں به که آں به

یہ اور اس قسم کے اور بہت سے قطعات سے ڈاکٹر صاحب اور دوسرے نعت گو شعرا کے کلام کا فرق معلوم ہو سکتا ہے، تمام نعت گو شعرا کا انداز بالکل عاشقانہ شاعری کا ہے یعنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنا معشوق فرض کرتے ہیں، اور آپ کے سامنے زیادہ تر اپنا ذاتی دکھڑا روتے ہیں لیکن ڈاکٹر صاحب نے نعتیہ شاعری کو بالکل قومی شاعری بنا دیا ہے، اور موجودہ دور میں مسلمان جن مصیبتوں میں مبتلا ہیں، اُن کو ایک ایک کر کے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت مبارک میں پیش کیا ہے، مثلاً

ملوکیت سراپا شیشہ بازی است — از و ایمن نہ رومی نے حجازی است

حضور تو غم یاراں بگویم — با میدے کہ وقت دلنوازی است

ہنوز ایں چرخ نیلی کج خرام است — ہنوز ایں کارواں دور از مقام است

زکار بے نظام او چہ گویم — تو مے دانی کہ ملت بے امام است

لوگ کہتے ہیں کہ خودی کا فلسفہ ڈاکٹر صاحب نے یورپ کے فلسفیوں سے سیکھا ہے لیکن ڈاکٹر صاحب کے نعتیہ اشعار سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ فلسفہ انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اخذ کیا ہے،

چو خود را در کنار خود کشیدم — بہ نور تو مقام خویش دیدم

دریں دیر از نوائے صبح گاہی — جہانِ عشق و مستی آفریدم

اثباتِ خودی کا سب سے زیادہ پُر جوش مقدمہ عشق ہے لیکن اس عشق کا ماخذ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا سینہ ہے،

جہاں از عشق و عشق از سینہ تست — سرورش از مے دیرینہ تست

جز ایں چیزے نمیدانم ز جبریل — کہ او یک جوہر از آئینہ تست

غرض ڈاکٹر صاحب کی شاعری کے عنوانات میں سب سے زیادہ پُر جوش، پُر شور اور پُر درد عنوان

اسی نعتیہ شاعری کا ہے، لیکن اس پر بہت کم لوگوں نے لکھا ہے، ہماری نظر سے صرف ایک مضمون سید وحید اللہ وحید کا گذرا ہے جو آثار اقبال میں درج ہے، لیکن وہ نہایت تشنہ و نامکمل ہے، بلکہ سچ پوچھئے تو نعتیہ شاعری ڈاکٹر صاحب کی پوری شاعری کا خلاصہ ہے، جس کی تشریح کے لئے ایک دفتر درکار ہے، اس لئے ہم بھی اس موضوع کو تشنہ و نامکمل چھوڑ کر صرف ایک عاشقانہ قطعہ پر اس عنوان کو ختم کرتے ہیں

دلے بر کف نہادم دلبرے نیست | متاعے داشتم غارتگرے نیست
درونِ سینۂ من منزلے گیر | مسلمانے ز من تنہا ترے نیست

اَللّٰھُمَّ صَلِّ عَلٰی مُحَمَّدٍ وَّعَلٰی اٰلِ مُحَمَّدٍ